

OSMANIA UNIVERSITY LIBRARY

Call No. ۴۹۷۵۹۱ ب-ف Accession No. ۱۱۱۱۸

Author ۱.۱ الحسین جود دوری

Title فتوح البلاد بزاز

This book should be returned on or before the date last marked below.

سلسلہ شریعت امام جعفر صادق علیہ السلام

فتوح البلدان

تالیف

احمد بن یحییٰ بن جابر الشهیر بالبلاذری (المتوفی ۳۰۷ھ)

جزو اول

————— (ترجمہ) —————

سید ابوالخیر مودودی

رکن سرشت تالیف ترجمہ جامعہ عثمانیہ سرکاری

۱۳۵۱ھ م ۱۳۴۲ھ م ۱۹۲۲ء

طبع و نشر دار الفکر بیروت

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فہرستِ ابواب

ترجمۃ المصنف ۱ - ۹

حصہ اول — جزیرۃ العرب

۳	المَدینہ کی طرف نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی ہجرت
۲۲	اموال بنی النضیر
۳۲	اموال بنی قریظہ
۳۵	خمسیر
۴۵	فدک
۸۳	واوئ القریٰ اور تیماء
۵۶	مکہ
۷۵	مکہ کے کنوؤں کی کھدائی
۸۳	مکہ کے سیلاب
۸۶	الطائف

۹۳	تبادلہ و جرش
۹۴	سبوت، ایل، افح، مقنا، الجریا
۹۷	رومتہ الجندل
۱۰۱	صلح بخران
۱۱۱	الیمین
۱۲۳	عمان
۱۲۷	الیمین
۱۴۰	الیمامہ
۱۵۰	عربوں کا ارتداد

۱۵۲	طلحہ بن خویلد الاسدی کا دعویٰ نبوت اور بنی اسد
۱۵۸	فرزادہ کا ارتداد
۱۶۰	ام ساء اور سحاح مدغیہ نبوت
۱۶۰	بنو ولیعہ اور الاشعث بن قیس بن معدی
۱۶۰	کرب بن معاویہ الکندی کی رواد
۱۶۰	الاسود الغسانی کا حال اور وہ لوگ جو اس کیساتھ
۱۶۰	الیمین میں مرتد ہوئے۔

حصہ دوم — الشام

۱۷۳	فتح الشام
۱۷۷	خالد بن الولید کا الشام کی طرف کوچ اور رستے کی فوج
۱۸۱	فتح بصری
۱۸۲	یوم اجنادین

۱۸۴	الاردن میں یوم فحل
۱۸۶	الاردن کا حال
۱۹۰	یوم مرج الصفر
۱۹۴	شہر دمشق اور اس کے علاقے کی فتح
۲۰۹	حمص کا حال
۲۱۸	الیرموک کا دن
۲۲۳	فلسطین
	جذ قنسرين اور ان شہروں کا حال جو العوالم
۳۳۴	کہلاتے ہیں -
۳۴۷	قبرس کا حال
۴۵۸	النمرہ کا حال
۴۶۰	الحراجہ کا حال
۴۶۸	النشام میں مسلمانوں کی سرحدیں

حصہ سوم — الجزیرہ

۴۸۵	فتوح الجزیرہ
۴۰۲	نصارائے بنی تغلب میں داخل کا حال
۴۰۷	الجزیرہ کی سرحدیں
۴۱۰	ملطیہ
۴۲۳	دیوان کارومی سے عربی میں ترجمہ

حصہ چہارم — ارمنیہ

۴۲۵	فتوح ارمنیہ
-----	-------------

حصه پنجم — مصر والمغرب

٣٥٩

٣٤٣

٣٨١

٣٨٣

فتوح مصر والمغرب

فتح الاسكندريه

فتح بركة وزويل

فتح اطرابلس

حصه ششم — افريقيه

٣٨٩

٣٩٣

٣٩٥

٣٠٣

٣٠٤

فتح افريقيه

فتح طنجه

فتح الاندلس

سمندر بن منتج جزائر

صلح التوبه

٣١١

قرطيس كاحال

حصه هفتم — السواد

٣١٥

٣٣١

٣٣٣

٣٣٦

٣٣٠

فتوح السواد

خلافت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ

يوم قس الناطف

يوم مهران

يوم القادسيه

۲۵۲	فتح المدائن
۲۵۷	طلولاء کی فیصلہ کن جنگ
۲۷۵	ذکر تمہید الکوفہ
۲۹۷	واسطہ لعراق کا حال
۵۰۲	البطاح
۵۰۷	مدینۃ السلام

دیوان کا فارسی سے عربی میں ترجمہ

حصہ ششم — الجبال

۵۲۱	فتح الجبال
۵۲۳	فتح نہاوند
۵۳۰	الدینور، ماسبدان، ہر جانتقد
۵۳۲	فتح ہندان
۵۳۸	تم و قاشان و اصبہان
۵۴۳	مقتل یزدجرد بن شہریار بن کسری ابروین
۵۴۷	الریسے اور قومس کی فتح
۵۵۴	فتح قرزین و زنجان

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ترجمہ المصنف

صاحب ”فتح البلدان“ کے متعلق ہماری معلومات بہت کم ہیں، اور اس کے خاندان وغیرہ کے متعلق تو یہ کہنا چاہئے کہ ہم کچھ جانتے ہی نہیں۔ اس کے بزرگوں میں ہم صرف اس کے دادا جابر کا نام جانتے ہیں، اور اس کے متعلق زیادہ سے زیادہ ہیں جو بات معلوم ہے وہ یہ ہے کہ وہ ہارون الرشید کے زمانے میں مصر کے صاحب بیت المال خسیب کا کاتب (سکرٹری) تھا، لیکن اس کے باپ کے متعلق ہمیں اتنی واقفیت بھی نہیں ہے، ہم صرف اس کا نام ہی جانتے ہیں۔

مؤلف کے حالات زندگی تراجم کی کتابوں میں گو ایک سے زائد مقامات پر درج ہیں لیکن ہمیں ان میں سے صرف چند اقتباسات ملے ہیں، کیوں کہ ان میں سے اکثر اب ناپید ہیں۔ مولفین تراجم نے اس کے نام میں اختلاف کیا ہے، بعض کہتے ہیں اس کا نام احمد تھا اور بعض کچھ اور کہتے ہیں۔ لیکن اس پر سب متفق ہیں کہ وہ دوسری صدی ہجری کے اداریہ پیدا ہوا، بغداد میں پرورش پائی اور یہیں کے اکابر سے علوم کی تحصیل کی۔ کہا جاتا ہے اس نے بعض خلفاء کے زمانے میں کسی دفتر کی خدمت بھی انجام دی تھی مگر وہ خدمت کیا تھی اس کی نوعیت متعین نہیں کی گئی۔ وہ سب یک زبان ہیں کہ وہ اس وقت سے جبکہ اس کے ناخن نرم تھے (یعنی بدوشور سے) دول اسلامیہ کی ایک جامع تاریخ کی تدوین میں مشغول تھا جس میں اس نے اپنے ہمد کے خلیفہ کو نارض کے بغیر تاریخی حقائق قلم بند کئے تھے اور

اس نازک کام میں اس نے زبردست کامیابی حاصل کی تھی۔

وہ خلیفہ المتوکل کے مقرنین میں ان خاص لوگوں میں سے تھا جن کے بغیر المتوکل کو کسی کھانے میں مزہ ہی نہیں آتا تھا۔ اسی طرح وہ المستعین کا بھی مقرب تھا اور وہ اس کو بہت کچھ انعام اکرام دیا کرتا تھا۔ المستعین کے خلافت سے دستکش ہونے کے بعد اَلْمُعْتَزُ کے زمانے میں اس کی قدر و منزلت اور بڑھتی اور اس نے اپنے بیٹے کا اس کو اتالیق بنا دیا جو اس وقت پانچ برس کا تھا۔

یہ کتاب اُس نے اَلْمُعْتَزُ کی وفات کے بعد لکھنی شروع کی، کیونکہ اس کتاب میں جن خلفاء کا ذکر ہے ان میں دہی آخری خلیفہ ہے، یا شاید یہ ہو کہ اُس نے اَلْمُسْتَعِیْن کے عہد میں شروع کی ہو اور اَلْمُعْتَزُ کے زمانے میں ختم کی ہو۔ اس کے علاوہ اس کی اور بھی کئی کتابیں ہیں جن میں سے بعض کا ہم یہاں ذکر کرتے ہیں:-

ایک 'عہد اردو شیر' کا ترجمہ ہے جو اس نے فارسی سے عربی میں کیا تھا، اور یہ منظوم ترجمہ تھا۔ دوسری 'انساب الاشراف' ہے۔ اس کی ضرورت ان لوگوں سے مخفی نہیں ہے جو تاریخ قدیم سے بحث کرتے ہیں۔

صاحب کتاب 'الغیرت' کہتا ہے: البَلَاذُری نے فتوحات پر بڑی چھوٹی دو کتابیں لکھی تھیں؛ یہ کتاب جو ہم تک پہنچی ہے آخر الذکر ہے، کیونکہ بڑی کتاب جیسا کہ خود اس کے بیان سے معلوم ہوتا ہے وہ مکمل نہیں کہ سکا۔ حاجی خلیفہ بھی اس کی تائید کرتا ہے، اس نے لکھا ہے:

عَلَمَ اس کا نام ابو العباس عبد اللہ (بن الْمُعْتَزُ بن الْمُتَوَكِّل بن الْمُعْتَصِر بن الرَّشِید بن اَلْمُهَدِی) تھا۔ المقتدر کے خلع کے بعد ایک دن مات خلیفہ رہا، المقتدر کی جماعت نے اس کے ہواخوں سے جنگ کی اور ان کو منتشر کر دیا۔ یہ ایک جوہری (ابن الجصاص) کے گھر میں روپوش ہو گیا، المقتدر نے حکم دیا کہ اس کو گرفتار کر کے میرے پاس لایا جائے، اور جب لایا گیا تو حکم دیا کہ قتل کر دو (ربیع الاول ۲۹۶ھ)۔ عبد اللہ اپنے زمانے میں شعر و ادب میں یکتا تھا، اس کا ایک قصیدہ بایہ ہے جس میں اس نے علویین پر طعن کئے ہیں، اس نے بہت سی کتابیں تالیف کیں، ان میں جملہ کتاب 'الزہر والریاض' کتاب البدیع (اس کا قطعی نسخہ مکتبہ اسکوریاں میں موجود ہے) کتاب مکاتبات الاخوان بالشعر، کتاب الجوارح والصدید، کتاب السرقات، کتاب اشبال اللک، (مکتبہ ابوارت میں ہے) کتاب الادب (متحف البریطانی میں ہے) کتاب علی الاخبار، کتاب مخقر طبقات الشعراء (مکتبہ اسکوریاں میں ہے) کتاب الجالیع فی الفنا، کتاب ارجوزۃ فی ذم الصبیح ہیں۔ (ابن خلکان ج ۱ ص ۲۵۰۔ طبقات الاولیاء ص ۲۹۹۔ الاغانی ج ۹ ص ۱۲۰۔ الغیرت ص ۱۱۶)

”الْبَلَاذُورِي نے مرنے سے پہلے بڑی کتاب کے لئے بہت سا مواد جمع کیا تھا جس سے چالیس جلدوں کی ایک عظیم الشان تالیف مرتب ہوتی۔“

الْبَلَاذُورِي صرف مورخ ہی نہیں تھا بلکہ شاعر بھی تھا اور بہت سی لطیف ہنریات و اُپاہی اس کی نیتوں پر تھیں جن میں سے اب بہت کم باقی ہیں۔

اس کے کثیر العدد شاگردوں میں ابْنُ النَّدِيمِ صاحب کتاب الفہرست، اور جعفر بن قدامہ صاحب کتاب الخراج جیسے لوگ ہیں۔

ساری عمر جمع و تصنیف میں بسر کرنے کے بعد زندگی کے آخر دنوں میں اس پر ایک ایسی مصیبت نازل ہوئی جس نے اس کا صفائے عیش مکدر کر دیا، یعنی اس نے بغیر قصد بھلاؤ کے چند دانے کھائے جن کا یہ اثر ہوا کہ اس پر جنون کے دورے پڑنے لگے۔ اس حالت میں لوگ مجبور ہوتے تھے کہ اس کو باندھیں اور بیمارستان میں ڈال دیں، حتیٰ کہ وہ ۲۹۸ھ میں مر گیا۔ یہ وہی سن ہے جس میں الْمُعْتَصِدُ بِاللَّهِ والے خلافت ہوا۔

اس حادثے سے اس کے معاصرین کو بہت صدمہ ہوا، اور انھوں نے اس چیز کی نسبت سے جسے کھا کر اسکی یہ حالت ہوئی تھی، اس کا نام اَلْبَلَاذُورِي رکھ دیا۔ اس تسمیہ سے انکا مطلب یہ تھا کہ وہ بَلَاذُور (بھلاؤ سے) کی نذر ہوا۔

یہ سارا بیان مجملہ ایک تذکرے میں آیا ہے جو لیڈن کے کتب خانے میں محفوظ ہے، اور یہ ترجمہ اس تذکرے کے بیچ میں ہے۔ اگرچہ ہمیں اس کے مصنف کا نام معلوم نہیں ہے، لیکن اس وجہ سے کہ ان سطور کا خط ان کتابوں سے بہت مشابہ ہے جو المقریزی (المتوفی ۸۴۵ھ) کی تالیف سے اسی کتب خانے میں محفوظ ہیں، اس لئے خیال ہوتا ہے کہ شاید یہی المقریزی کی تصنیف ہو۔ اس کا ترجمہ حسب ذیل ہے:-

”الْحَمْدُ لِلَّهِ اس کتاب کا مصنف ابو بکر علی مشہور ہے، لیکن بعض کہتے ہیں، اس کا نام ابو جعفر تھا، اور بعض کہتے ہیں: ابو الحسن احمد بن محمد بن جابر بن داؤد البغدادی الکاتب تھا۔ اس کا عرف مشہور و اَبْلَاذُور کی نسبت سے اَلْبَلَاذُورِي ہے۔“

اس نے عبد اللہ بن صالح البغلی، عَفَّان، ہُوذُہ، ابو الحسن المدائنی، ہشام بن عمار، محمد بن مُصَفَّی، خَلَف بن ہشام، یَحْیٰی بن یَحْیٰی، بن فرج، ابو عبیدہ، علی

بن المدائنی، احمد بن ابراہیم الدؤری، محمد بن صباح اللہ لابی، محمد بن
سعد کاتب، ابو اقدی، عبد الاعلیٰ بن عطاء، محمد بن حاتم الشیب، عباس
بن الولید النرسی، عبد الواحد بن غیاث، عثمان بن ابی شیبہ، ابو علیہم
بن سلام، ابو الیسع الزہری، احمد بن الولید بن برد، الانطاکی، و محمد
بن الرحمن الانطاکی سے حدیث کی سماعت کی ہے۔

المؤکل کے آخر عہد میں اس کا جلس و ندیم رہا، پھر عبد اللہ بن
المعتز کا معلم مقرر ہوا۔ اس نے المامون کی شان میں بہت سی حدیثیں
لکھی تھیں۔

عبد اللہ بن احمد ابوطاہر کسی اہل بلاغت کے حوالے سے کہتا ہے
کہ البلاذری کاتب و شاعر تھا، و اس کا دادا اخصیب، امیر مصر کا کاتب
تھا۔ اس کی بہت سی اچھی اچھی کتابیں ہیں، کتاب البلدان یعنی اس
کتاب کا وہی مصنف ہے، اور یہ اس کی کتابوں میں سے بہترین ہے۔
المرزبانی نے لکھا ہے: البلاذری آخر عمر میں پاگل ہو گیا تھا کیونکہ
اس نے بھلاؤ اپنی لیا تھا، جس کی وجہ سے اس کی عقل میں فتور آ گیا تھا۔
محمد بن اسحاق الندیم کہتا ہے: اس نے بے جانے بوجھے بھلاؤ
پی لیا جس کی وجہ سے اس پر جو کچھ گزرنی تھی گزری، آخر اسے بیمار
میں چھوڑ دیا گیا، و وہ اس دنیا سے رخصت ہوا۔

کہتے ہیں: البلاذری شاعر تھا، و بہت سی اہاجی اس کی یادگار
وہ فارسی سے عربی میں ترجمہ بھی کرتا تھا۔ ابن الندیم کے سوا کسی دوسرے
نے یہی باتیں لکھنے کے ساتھ یہ بھی لکھا ہے کہ اس نے المعتز کی خلافت
میں وفات پائی۔ مگر یہ بات محل نظر ہے، کیونکہ اس سے روایت کرنے
والوں میں بقول ابن عساکر، احمد بن عدی بھی ہے، اس لئے بعض کا
خیال ہے کہ وہ المعتز کے استبداد کے زمانے تک زندہ رہا ہو
تو کچھ بعید نہیں ہے۔

ابن الندیم نے تاریخ حلب میں لکھا ہے: البلاذری کاتب ادیب

شاعر مجید، اخبار و آداب کا مخزن، اور بہت سی اچھی کتابوں کا مصنف ہے۔ ان میں سے ایک کتاب الاشراف ہے اور یہ نہایت مفید کتاب ہے۔ اس نے حَلَب، بَنْج، اَنْطَاكِيہ اور غُور (= سرحدوں) کی سیاحت کی تھی۔

ابن النَّدِيم، ابو علی التَّنُوخِي کے حوالے سے ایک ایسے شخص کی سند پر جس کا نام اس نے نہیں بتایا، کہتا ہے: ایک زمانے میں ابلاؤری کا ہاتھ تنگ تھا تاہم وہ نہ کسی سے کچھ مانگتا تھا اور نہ کوئی پیشہ کرتا تھا؛ لوگوں نے وجہ پوچھی اُس نے کہا: میں ایک دن چند شعراء کے ساتھ المُتَعِين کے پاس گیا، اس نے ہم لوگوں سے کہا: تم میں ایسا کون ہے جس نے میری شان میں ایسا کہا جو جیالنجیری نے میرے چچا المتوکل کی شان میں کہا تھا؟ یہ وہ وَلَوْ اَنْ مُشْتَا قَا تَكْلَفَ فَوْقَ مَا فِي وَسْعِهِ شَيْءٌ اِلَيْكَ الْمَسِيرُ (اگر کوئی مشتاق اپنی قدرت سے زیادہ تکلف کرے تو اسے تیری ہی طرف رجوع کرنا پڑے گا، کیونکہ تو ایسا مجسمو غہ خوبی ہے کہ تیری ثنا کے لئے تیرے سوا کہیں اور سے صفات حسنہ مستعار نہیں مل سکتیں)۔

اگر کوئی ایسا ہے تو مجھے کچھ سناؤ۔ ہم سب نے کہا: ہم میں سے کسی نے آپ کی شان میں ایسی مدح نہیں کہی ہے۔ یہ کہہ کر ہم لوگ واپس آ گئے۔ متوڑے دن بعد میں پھر اس کے پاس گیا اور اس سے کہا: ”اے المیزین میں آپ کی شان میں اس سے بہتر کہہ کر لایا ہوں جیالنجیری نے آپ کے چچا کی شان میں کہا تھا۔“ اس نے کہا: ”یہ بات ہے تو میں تمہیں وہ افام دوں گا جس کے تم متفق ہو گے۔“ میں نے کہا: یہ

وَلَوْ اَنْ بُودَ الْمُصْطَفٰى اِذْ حَوَيْتُهُ يَطْلُقُ لَطَنُ الْبُرْدِ اَنْتَ صَاحِبُهُ
وَقَالَ وَقَدْ اَعْطَيْتُهُ فَلَيْسَتْ نَعْمَ هَذِهِ اَعْطَا فَا وَ مَنَا كِبُهُ
(اگر آپ مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کی چادر اوڑھ لیں تو اس حالت میں

ملہ لیڈن اور قاہرہ کے نسخوں میں یہ شعر غلط چھپا ہے اصل میں یوں ہے: یہ
وَلَوْ اَنْ مُشْتَا قَا تَكْلَفَ فَوْقَ مَا فِي وَسْعِهِ لَسَعَى اِلَيْكَ الْمَسِيرُ
(اگر کسی مشتاق پر اس کی قدرت سے زیادہ بار ڈالاجاتا تو منبر خود تیرے استقبال کو دوڑتا۔)

وہ چادر اگر کوئی گمان کر سکے گی تو وہ گمان یہی ہوگا کہ آپ ہی اس کے مالک ہیں۔ اور جب وہ آپ کو دیدی جائے گی، اور آپ اس کو اوڑھ لیں گے تو وہ کہے گی: یاں! یہ انہی کے پہلو اور انہی کے شانے ہیں)

مستعین نے کہا: واقعی خوب کہا ہے تم گھر جا کے میرے قاصد کا انتظار کرو میں گھر پہنچائی تھا کہ اسکا قاصد آیا اور اس کے ہاتھ کا لکھا ہوا رتھ لایا جس میں یہ تحریر تھا کہ ”میں نے تمہیں سات ہزار دینار عطا کئے ہیں۔ میں جانتا ہوں میرے بعد تم پر معینتیں آئیں گی، تمہیں گوشہ عزت میں ڈال دیا جائے گا اور تم اس درجے کو پہنچ جاؤ گے کہ (لوگوں سے مانگو گے مگر کوئی تمہیں کچھ نہیں دے گا۔ اس لئے تم یہ دینار اپنے پاس حفاظت سے رکھو اور جب ایسا وقت آئے تو یہ دینار خرچ کرنا اور کسی سے کچھ نہ مانگنا۔ اب یہ بار مجھ پر ہے کہ جب تک تم زندہ ہو، موت تک تمہیں اپنی ضروریات زندگی کے لئے کسی کی محتاجی نہ رہے۔“ البلاذری کہتا ہے، اس کے بعد اس نے میرے لئے دوطیفے جاری کر دیئے، اچھے سے اچھا کھلایا اور ہمیشہ افام دیتا رہا، اس کے اپنی افاموں اور سات ہزار دیناروں کی وجہ سے کہ میں اس دن سے آج تک اپنی ضروریات زندگی کے لئے کسی کا محتاج نہیں ہوا۔ اب میں ہی دینار خرچ کر رہا ہوں اور اپنے دل میں کسی سے کچھ مانگنے کی خواہش نہیں پاتا اور اس کے لئے رحمت کی دعا کرتا ہوں۔

مجھ سے میرے والد محمد بن عدتی نے محمد بن خلف کے حوالے سے بیان کیا کہ ان سے البلاذری نے کہا: ایک دفعہ محمود الوراق نے مجھ سے فرمایش کی کہ ”کوئی ایسا شعر کہو جس سے تمہارا ذکر باقی رہے اور شعر گوئی کے گناہ تم سے دھل جائیں۔“ اس پر میں نے یہ شعر کہے: ۱۔

استعدی یا نفس الموت وأسعی
لبنات فالحاذم المستعد
قد تبينت أنه ليس للحي
خلود ولا من الموت بلد

۲۔ ما انت مستعيرة ما لله وف
تسود دين والعوامي ترد
انت تسعين الحوادث لا تسعد
وتبطين والمنت يا سجد

علمہ تاہر کے نسخے میں انت تسعین ہے اور لیڈن کے نسخے میں انت ساحتیہ۔ لیکن

(اے نفس! موت کے لئے مستعد ہو جا اور نجات کی کوشش کر کہ محتاط آدمی موت کے لئے مستعد ہی ہوتا ہے۔ ظاہر ہے کہ کسی جاندار کے لئے ہمیشگی نہیں ہے اور نہ موت سے مفر ہے۔ تو ایک مستعار چیز ہے جسے غمگین و افسردہ ہے اور تمام مستعار چیزیں واپس ہی جاتی ہیں۔ بائیں ہر تو غافل ہے حالانکہ حوادث غافل نہیں ہیں، اور تو مبتلا ہے لہو ہے حالانکہ موت اپنی کوشش میں لگی ہوئی ہے۔)

البلادری سے محمد بن النذیم، احمد بن عمار، جعفر بن قدامہ، یعقوب بن نعیم نے روایت کی ہے اور عبد اللہ بن ابی سعد الورقانی و محمد بن خلف و کعب القاضی نے قرأت کی ہے اور اس کا ترجمہ مجتہد دیگر ارباب تراجم کے یا قوت نے معجم اللادباء میں اور ابن عساکر نے تاریخ دمشق میں اور اللہبی نے الميدان میں لکھا ہے۔

معلوم ہوتا ہے کہ البلادری کو اس کے معاصر اور اہل وطن بہت قدر کی نگاہوں سے دیکھتے تھے کیوں کہ ہم اس کے متعلق جہاں دیکھتے ہیں اقرار جمیل ہی دیکھتے ہیں۔ اس کی اکثر روایتوں سے معلوم ہوتا ہے کہ اس نے انھیں پوری طرح قابل اعتبار و لائق سند بنانے میں کبھی کوتاہی نہیں کی۔ اس نے بغداد کے معتبر ترین علما ہی سے ان کی سماعت پر اکتفا نہیں کیا بلکہ اُس نے (ان کی تحقیق کے لئے) سفر کی تیش برداشت کیں، اور گرم کردہ حقیقت مطلوبہ کی تلاش میں سمندر عبور کئے۔ ابن النذیم کہتا ہے وہ شمال الشام کے تمام شہروں میں پھرا اور وہاں سے مابین النہرین (یعنی الحیرہ) کے شہروں کی طرف گیا اور نگریت کی سیاحت کی۔ اس سے اس کا مقصد یہ تھا کہ ان مقامات کے باشندوں میں جو روایتیں محفوظ ہیں انھیں جمع کر کے، ان روایتوں سے ان کا مقابلہ کرے جو اس نے علماء بغداد سے یاد کی تھیں۔

ایک المانی مورخ جس نے اس کی روایات کے فیوض سے بہت کچھ استفادہ کیا ہے، لکھتا ہے: ”البلادری ان مورخوں میں سے ہے جو اپنے جمع کردہ مواد میں سے

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۶) اس سے معذور میں کوئی فرق نہیں آتا۔ پہلے کے معنی یہ ہیں ”تو غفلت کرتی ہے“ اور دوسرے کے معنی یہ ہیں ”تو غافل ہے“ میں نے ترجمے میں آخرا لفظ اختیار کئے ہیں۔

قابل بیان روایتیں چھانٹنے میں سلامتی ذوق کے لئے ممتاز ہیں۔ اس مورخ کو البلاذری سے جو حسن اعتقاد ہے مجھے اس میں اس کے ساتھ پورا اتفاق ہے، لیکن میری رائے میں اس نے مصنف کی تعریف کا پورا حق ادا نہیں کیا، کیوں کہ اس کتاب سے ہیں ایسے دقیق تاریخی حقائق پر اطلاع حاصل ہوتی ہے جن پر کسی دوسری کتاب سے حاصل ہونی از بس متعذر ہے، بالخصوص جہاں اس نے العراق کے ان قدیم شہروں کا ذکر کیا ہے جن کے آثار مرور ایام سے مٹ گئے ہیں، اور جن کی قدیم شان و شوکت کے آثار میں اب صرف پرانے ٹیلے ہی باقی ہیں۔ ان بے شمار فوائد کے پیش کرنے میں اس بات نے اس کی مدد کی کہ وہ ان لوگوں میں سے بہتوں کا ہم عصر تھا جنہوں نے ان شہروں کو ان کی پوری عظمت و مدنیت کے زمانے میں دیکھا تھا۔

عربوں نے جو مقامات و ممالک فتح کئے، اگرچہ البلاذری نے ان کی تاریخ تکرر اختصار لکھی ہے، لیکن ہم اس پر اسے کسی طرح ملامت نہیں کر سکتے؛ کیوں کہ اس کی یہ کتاب اس اہل کتاب کا جسے وہ مکمل نہیں کر سکا تھا، محض ایک خلاصہ ہے۔ بہت ممکن ہے اس نے بڑی کتاب میں یہ تمام باتیں بالتفصیل لکھی ہوں جو اس شخص میں مختصر لکھی گئیں۔

ان باتوں کے علاوہ ایک اور بات بھی ہے جس کے لئے البلاذری کی تعریف کیجاتی ہے، اور وہ یہ ہے کہ اگرچہ وہ خلفاء دولت العباسیہ کے دامن دولت میں پلا اور انہی کے سائے میں اس نے پرورش پائی، اور پھر المتوکل والمستعین جیسے خلفاء کے مقربوں میں رہا جن کے اس پر بڑے بڑے احسانات تھے، تاہم اس نے اپنی کتاب میں ان کی حکومت کے متعلق مجرد حقائق ہی لکھے ہیں؛ اس نے نہ ان کے خلفاء کی مدح کی، اور نہ ان کے دشمنوں پر طعن کئے۔ اس نے اسی لئے اپنی کتاب میں سرے سے کوئی مقدمہ ہی نہیں لکھا، جس میں اس زمانے کی عادت کے مطابق اپنے عہد کے خلفاء کی مدح و شتم اور ان کی عظمت و قدامت کے بیان میں مسبب الغریبہ سے زیادہ بے باکیت و دولت العباسیہ کی طرف اس کا میلان ظاہر کرتی ہے وہ یہ ہے کہ اس نے ان کے افراد کو تو خلفاء کا لقب دیا ہے مگر بنی امیہ میں عمر بن عبد العزیز کے سوا کسی کو یہ لقب نہیں دیا، لیکن اگر اس وجہ سے ہم اس کو عجایبوں

کی جانب داری کا الزام دیں تو ہم یہ نتیجہ اس کے مفہوم سے نکالیں گے، اس کے الفاظ سے نہیں نکال سکتے۔

اگر ہم نفس کتاب کے متعلق کچھ کہیں اور اس کی تعریف کرنی چاہیں تو اس کے لئے الفاظ ہمارا ساتھ نہیں دے سکتے۔ یہاں ہم صرف یہی کہنے پر اکتفا کرتے ہیں کہ یہ کتاب ایک بڑی حد تک آئینے کی طرح ہے جس میں دولِ اسلامیہ کے ابتدائی عہد کی تصویر نظر آتی ہے۔ اس کتاب کا مطالعہ کرنے والا دیکھتا ہے کہ دولتِ اسلامیہ کے مؤسس عمر بن الخطاب ایک بہترین پیشوا اور اسلامی فضائل کا نمونہ تھے، متواضع، کفایت شعار، ضعیفوں پر مہربان، اور دشمنانِ دین پر سخت۔ وہ لوگوں کے مال میں طمع کرنے اور نمود و نمائش کو بُرا سمجھتے تھے۔ ہنرِ لوگوں کو بدویوں کی لوٹ مار سے بچاتے اور اشرافِ مکہ کی زیادتیوں سے حقوقِ صحابہ کی حفاظت کرتے تھے۔ اسی کے ساتھ اس کتاب کا مطالعہ کرنے والا یہ بھی دیکھتا ہے کہ ہمدردانِ عرب نے روم و ایران کے ممالک پر کس طرح ترک تازیاں کیں؛ اور یہ کہ انھوں نے اپنی شجاعت و حریت سے، اُس اُمتیت و بدویت اور ہولِ عدل سے ناواقفیت کے باوجود جس میں وہ ایک زمانے سے مبتلا تھے، کس طرح مشکلات پر غالب آکر اپنے مقصدِ وحید یعنی نشرِ دینِ اسلامی و اعلاءِ شانِ اُمتِ عربیہ میں کامیابی حاصل کی۔

ایم جی ڈی خویہ

حصّة أول
جزيرة العرب

وَبِاسْتَعِينُ

المَدِينَةُ كِي طَرَفِ نَبِيِّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كِي هَجْرَتِ

(۲) احمد بن یحییٰ بن جابر کہتا ہے مجھے حدیث سیرۃ اور فتوح مالک کے علماء کی ایک جماعت نے (۲) خبر دی ہے (میں نے ان کے بیان کا یاق درست و مختصر کر دیا ہے اور اس کی ترتیب بدل دی ہے۔ ص ۴) کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جب مکہ سے المدینہ کی طرف ہجرت فرمائی تو قُبَاء میں کُثُوم بن الہدم بن امرئ القیس بن الحارث بن زید بن عبید بن اُمیہ بن زید بن مالک بن عوف بن عمرو بن عوف بن مالک بن اُوس کے ہاں قیام فرمایا۔ اس وقت آپ کی خدمت میں سعد بن خثیمہ بن الحارث بن مالک کے ازخاندان بنی سالم بن امرئ القیس بن مالک بن اُوس گفتگو کر رہے تھے، اس سے لوگوں نے سمجھا کہ آپ نے اپنی کے ہاں قیام فرمایا ہے۔

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ میں سے جو پہلے ہجرت کر آئے تھے اور انصار کے جو قبیلے یہاں آباد تھے، انھوں نے یہاں ایک مسجد بنائی تھی اور سب اسی میں نماز پڑھتے تھے۔ اس زمانے میں نماز کا قبلہ بیت المقدس تھا۔ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم قُبَاء میں رونق افروز ہوئے تو آپ نے بھی اُن لوگوں کے ساتھ اسی مسجد میں نماز ادا فرمائی، اس وجہ سے اہل قُبَاء کہتے ہیں: یہ وہی مسجد ہے جس کی نسبت یہ ارشاد باری ہے: **لَسِبَدًا اُتِيسَ عَلَى النَّقْوَى مِنْ اَوَّلِ يَوْمٍ اُخِي اَنْ تَقَوْمَ فِيْهِ** (قرآن، ۱۰۹: ۹)۔ اے محمد

وہ مسجد جس کی بنیاد اول یوم سے پرہیزگاری پر رکھی گئی ہے یقیناً اس بات کی زیادہ مستحق ہے کہ تم اس میں نماز پڑھو) اور یہ بھی روایت ہے کہ جس مسجد کے متعلق اَنَسُ عَلَیْہِ السَّلَامُ آیا ہے وہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی مسجد ہے۔

ہم سے حدیث بیان کی عَفَّانُ بن مسلم الصَّغَرُ نے انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی حماد بن سلمہ نے انھوں نے کہا ہمیں خبر دی ہشام بن عروہ نے اور انھیں عروہ نے (۳) نے کہ۔۔۔ اس آیت: وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا صَبِيحًا ذَكَرًا وَتَفَرَّقَ بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ اَصْحَابًا مِّنْ حَارَبِ اللّٰهِ وَرَسُولِهِ قَبْلُ (قرآن)۔۔۔ وہ لوگ جنھوں نے کفر و شرارت پھیلانے اور تفریق بین المؤمنین کے لئے ایک مسجد اس شخص کے انتظار میں بنائی ہے جو پہلے ہی اللہ اور اس کے رسول سے لڑ چکا ہے..... کی شان نزول یہ ہے کہ مسجد قباء سعد بن خثیمہ نے بنائی تھی اور یہ جگہ کتبہ کی تھی جہاں وہ اپنا گدھا باندھتا تھا۔ اس پر جھگڑا لو بیعتوں نے کہا، کیا ہم اس جگہ نماز پڑھیں جہاں کتبہ اپنا گدھا باندھتا تھا؟ نہیں ہم اس میں ہرگز نماز نہیں پڑھیں گے، ہم اپنی مسجد الگ بناتے ہیں اور اسی میں نماز پڑھیں گے، حتیٰ کہ ابو عامر ہمارے پاس آئے اور ہمارے ساتھ نماز پڑھے۔ یہ ابو عامر وہ تھا جو اللہ اور اس کے رسول سے بھاگ کر اہل مکہ کے پاس گیا تھا اور پھر اٹام جا کے نصرانی ہو گیا تھا۔ اس مسجد کے متعلق یہ آیت نازل ہوئی: وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا صَبِيحًا ذَكَرًا وَتَفَرَّقَ بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ اَصْحَابًا مِّنْ حَارَبِ اللّٰهِ وَرَسُولِهِ قَبْلُ (اور جن لوگوں نے کفر و شرارت پھیلانے اور تفریق بین المؤمنین کیلئے اس شخص کے انتظار میں مسجد بنائی ہے جو اللہ اور اس کے رسول سے پہلے ہی لڑ چکا ہے.....) اس میں اَصْحَابًا مِّنْ حَارَبِ اللّٰهِ سے مراد ابو عامر ہے۔

ہم سے حدیث بیان کی رُفَعُ بن عبد المؤمن المقری نے انھوں نے کہا مجھ سے حدیث بیان کی بہز بن اسد نے انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی حماد بن زید نے انھوں نے کہا ہمیں خبر دی ایوب نے اور انھیں سمید بن جُمیر نے کہ۔۔۔ بنی عمرو بن عوف نے ایک مسجد بنائی اور اس میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کے ساتھ نماز پڑھی۔ اس پر ان کے رشتے دار بنی غنم بن عوف کو رشک ہوا، انھوں نے کہا

ہم بھی ایک مسجد بناتے ہیں اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں کہلا بھیجتے ہیں کہ آپ ہمارے ہاں نماز پڑھئے جس طرح آپ نے ہمارے رشتے داروں کے ہاں نماز پڑھی ہے۔ اور کاش ابوعامر بھی اشام سے واپسی میں ہمارے پاس ہوتا ہوا جائے اور اس مسجد میں ہمارے ساتھ نماز پڑھے۔ اس خیال سے انھوں نے یہ مسجد بنائی اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آدمی بھیجکر درخواست کی کہ آپ ہمارے ہاں تشریف لاکر نماز پڑھئے۔ آپ ان کے ہاں تشریف لے جانے کے لئے اُٹھ رہے تھے کہ یہ وحی نازل ہوئی: **وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مَسْجِدًا ضِرًّا وَكُفْرًا وَتَفْرِيقًا بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ وَإِصْرًا دَلِيلًا بَيْنَ حَارِبٍ وَاللَّهِ وَرَسُولِهِ** (اور جن لوگوں نے کفر و ضرر رسانی اور تفریق میں المومنین کی غرض سے اس شخص کے انتظار میں مسجد بنائی ہے جو اللہ اور اس کے رسول سے پہلے ہی لڑ چکا ہے.....) (راوی کہتا ہے) اس آیت میں جس کی طرف اشارہ ہے

وہ ابوعامر ہے۔ (اور جس مسجد کی شان میں یہ آیتیں نازل ہوئیں) **لَا تَقُومُ فِيهِ الْبَكَّةُ الْمَسِيحُ عَلَى التَّقْوَىٰ مِنْ أَوَّلِ يَوْمٍ أَحَقُّ أَنْ تَقُومَ فِيهِ** (بِجَلِّهِ رَجَالٌ يُحِبُّونَ أَنْ يَتَّطَهَّرُوا وَاللَّهُ يُحِبُّ الْمُتَّطَهِّرِينَ) **أَتَسَّ بُيُوتَهُ عَلَى التَّقْوَىٰ مِنْ اللَّهِ** (۴) (اے محمد! تم ہرگز ہرگز اس میں نماز نہ پڑھنا۔ اس کی زیادہ مستحق تو وہ مسجد ہے جو اول یوم سے پرہیزگاری کی بنیادوں پر تعمیر کی گئی ہے۔ اس میں ایسے لوگ ہیں جو ہمارے کو محبوب سمجھتے ہیں اور اللہ ان کو محبوب رکھتا ہے جو ہمارے کو محبوب رکھتے ہیں۔ انھوں نے اس کی بنیاد تقویٰ اور اللہ کی فشنودی پر رکھی ہے) وہ مسجد قبا ہے۔

ہم سے حدیث بیان کی محمد بن حاتم بن میمون نے انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یزید بن ہارون نے اُن سے ہشام نے اور ان سے الحسن نے کہہ۔ جب یہ آیت **فِيهِ رَجَالٌ يُحِبُّونَ أَنْ يَتَّطَهَّرُوا** (اس میں ایسے لوگ ہیں جو ہمارے کو محبوب سمجھتے ہیں) نازل ہوئی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے آدمی بھیجکر اہل قبا سے دریافت فرمایا: وہ کونسی پاکی ہے جس کا تمہارے شوق ذکر کیا گیا ہے؟ انھوں نے کہا: ہم بول و براز کا اثر دھویا کرتے ہیں۔

ہم سے حدیث بیان کی محمد بن حاتم نے انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی وکیع نے ان سے ابن ابی شیبہ نے اور ان سے عامر نے کہہ۔ اہل قبا میں سے بعض

پانی سے استنجا کرتے تھے اس لئے ان کے متعلق یہ آیت نازل ہوئی، **فِيهِ رَجَالٌ يُحْيُونَ أَنْ تَتَطَهَّرُوا.....**

مجھ سے حدیث بیان کی عمر ابن محمد الثاقبہ اور احمد بن ہشام بن بہرام نے، ان دونوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی وکیع بن الجراح نے، ان سے ربیع بن عثمان نے، ان سے عمران بن ابی انس نے، اور ان سے سہل بن سعد نے، کہ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں دو آدمیوں نے اُسَّسَ عَلَی التَّقْوٰی کے محمول میں اختلاف کیا۔ ایک نے کہا: اس کا محمول نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی مسجد ہے، او دوسرے نے کہا: نہیں مسجد قبا ہے۔ پھر دونوں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور آپ سے عرض کی، آپ نے فرمایا: **ہو مسجدی هذا** ”وہ یہی میری مسجد ہے۔“

ہم سے حدیث بیان کی عمر بن محمد اور محمد بن حاتم بن میمون نے، ان دونوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی وکیع نے، ان سے ربیع بن عثمان التیمی نے، ان سے عثمان بن عبید اللہ بن ابی رافع نے، اور ان سے ابن عمر نے، کہ۔ جس مسجد کے متعلق اُسَّسَ عَلَی التَّقْوٰی آیا ہے وہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی مسجد ہے۔“

ہم سے حدیث بیان کی محمد بن حاتم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ابو نعیم الفضل بن وکیع نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی عبد اللہ بن عامر الاسلمی نے، ان سے عمران بن ابی انس نے، ان سے سہل بن سعد نے، اور ان سے ابی بن کعب نے، کہ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اس مسجد کے متعلق پوچھا گیا جس کے متعلق اُسَّسَ عَلَی التَّقْوٰی آیا ہے فرمایا: ”وہ یہی میری مسجد ہے۔“

مجھ سے حدیث بیان کی محمد بن حاتم نے، ان سے ہزبہ بن خالد نے، ان سے ابو بلال الراسبی نے، ان سے قتادہ نے، اور ان سے سعید بن المسیب نے، کہ۔ اس (۵) قول (باری) **لَمْ يَجِدْ اُسَّسَ عَلَی التَّقْوٰی** سے مراد نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی مسجد اعظم ہے۔

ہم سے حدیث بیان کی علی بن عبد اللہ المدینی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی سفیان بن عیینہ نے، ان سے ابی القناد نے، اور ان سے خارجہ بن زید نے، کہ۔ جس مسجد کی نسبت اُسَّسَ عَلَی التَّقْوٰی کہا گیا ہے وہ مسجد رسول علیہ السلام ہے۔“

ہم سے حدیث بیان کی عُثَّان نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ذُہب نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی داؤد بن ابی ہند نے، اور ان سے سعید بن المسیب نے، کہ۔ جس مسجد کی نسبت اُتِسَّ عَلَى التَّقْوَىٰ کہا گیا ہے وہ المدینہ کی مسجد اعظم ہے۔ ہم سے حدیث بیان کی قحط بن حاتم بن مینون السعینی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ذُکَیْج نے، ان سے اُسامہ بن زید نے اُن سے عبد الرحمن بن ابوسعید الخدری نے، اور ان سے اُن کے والد نے، کہ۔ جس مسجد کی نسبت اُتِسَّ عَلَى التَّقْوَىٰ آیا ہے وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی مسجد ہے۔

کہتے ہیں:۔ بعد میں مسجد قباء وسیع کی گئی اور اس میں کچھ اضافہ کیا گیا۔ (حضرت) عبد اللہ بن عمر جب یہاں آتے تو اُسی پرانے ستون کے پاس نماز پڑھتے جہاں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز ادا فرماتے تھے۔

کہتے ہیں:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم قُبَّاء میں پیر منگل بدھ اور جمعرات کو قیام فرما کر جمعے کو المدینہ کے ارادہ سے سوار ہو گئے، جسے کی نماز بنی سالم بن عوف بن عمرو بن عوف بن الخزرج کی مسجد میں ادا فرمائی، اور یہ پھلا جمعہ تھا جو اس مسجد میں پڑھا گیا۔ پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم انصار کے مکانات کے سامنے سے گزرے اور مکان پر مکان چھوڑتے چلے گئے، لوگ حاضر ہو ہو کے درخواست کرتے تھے کہ حضور ہمارے ہاں قیام فرمائیں، حتیٰ کہ آپ اس مقام پر پہنچے جہاں مسجد نبوی ہے، یہاں آپ کی ناقہ بیٹھ گئی، آپ اس پر سے اترے، ابو ایوب خالد بن زید بن کلثب بن ثعلبہ بن عبد بن عوف بن عثم بن مالک بن النجار بن ثعلبہ بن عمرو بن الخزرج نے بڑھ کے آپ کا کجاوہ اُتار لیا اور آپ نے ابو ایوب کے ہاں قیام فرمایا۔ خزرجیوں میں سے ایک قوم نے چاہا کہ آپ ان کے ہاں قیام فرمائیں، مگر آپ نے فرمایا: الموضع رحلاً (آدمی اپنے کجاوہ کے ساتھ ہے)۔ ابو ایوب کے ہاں آپ کا قیام سات مہینے رہا۔ اسی زمانے میں مہینہ بھر بعد آپ پر پوری نماز اُتری۔ انصار نے اپنی مقبوضات کے تمام فاضل قسطے بطور ہبہ پیش کئے اور کہا:

علہ یعنی چار دن قیام فرمایا۔ لیکن امام بخاری نے لکھا ہے: چودہ دن قیام فرمایا (تاریخ صغیر)
علہ یعنی نے جموات کا دن لکھا ہے۔ (عمدة القاری)

(۶) یا نبی اللہ! ہماری منازل میں سے جو پسند ہو قبول فرمالیجے۔ فرمایا: ”خیر۔“
 ابو اُمَامَہ اُسَعْدُ بنُ مُرَّارَہ بنِ عُدُس بنِ عُقید بنِ غنم بنِ مالک بن النجَّارِ جو نقیبُ النُّبَا
 تھے اس پاس کے مسلمانوں کو اپنی مسجد میں جمع کر لیتے تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
 نے بھی المدینہ تشریف لانے کے بعد (مسجد نبوی کے تعمیر ہونے تک) اسی میں نماز ادا
 فرمائی، اس سے متصل ایک زمین تھی جو سہل و سہیل دو میتوں کی ملک تھی یہ دونوں
 رافع بن اُبی عروہ بن عابد بن ثعلبہ کے بیٹے تھے اور اُسعد کی سرپرستی میں رہتے تھے آپ
 نے اُسعد سے فرمایا: ”یہ زمین میرے ہاتھ بیچ دو“ انھوں نے عرض کی: ”یا رسول اللہ!
 آپ قبول فرمائیں، میں ان میتوں کو اس کی قیمت دیدوں گا“ مگر آپ نے میتوں کا
 مال اس طرح لینا منظور نہیں فرمایا اور دس دینار میں ان سے معاملہ طے فرمایا جو (حضرت)
 ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کے مال میں سے اسی وقت انھیں دلوائے۔ پھر رسول اللہ
 صلی اللہ علیہ وسلم نے اینٹیں لانے کا حکم دیا، اینٹیں لائی گئیں مسجد نبوی شروع ہوئی
 نیو پتھر سے اٹھائی گئی ستون درختوں کے تنوں کے بنائے گئے، اور چھت کھجور کی شاخوں
 سے پائی گئی۔ (حضرت) ابوبکر رضی اللہ عنہ نے اپنے زمانے میں اس میں کوئی نئی چیز
 نہیں بنائی۔ (حضرت) عمر رضی اللہ عنہ نے اپنے زمانے میں توسیع کی، اور اس کے لئے
 (حضرت) عباس ابن عبد المطلب رضی اللہ عنہ سے کہا: تم اپنا مکان بیچ دو میں مسجد
 شامل کروں گا“ مگر انھوں نے اس کو اللہ اور رسول کے لئے ہبہ کر دیا اور وہ مسجد
 میں شامل کر لیا گیا۔ پھر (حضرت) عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ نے اپنے زمانے میں
 پتھر اور گچ سے (ازسرنو) اس کی تعمیر کرائی، پتھر کے ستون لگوائے، سال کی چھت
 بنوائی اور العقیق سے بھری سنگوں کے ڈلوائی۔

پہلی مرتبہ جس نے مسجد نبوی صلعم میں مقصورہ بنوایا وہ مردان بن الحکم
 بن العاصی بن اُمیہ تھا اور یہ اس نے منقوش پتھروں سے بنوایا تھا۔ اس کے بعد

صلعہ منازل منزل کی جمع ہے۔ منزل اس مکان کو کہتے ہیں جس میں بیوت (دکڑے) صحنِ مُسَفَّ (دبرآمدہ)
 اور سطح وغیرہ ہو، اور جس میں ایک شخص مع اپنے اہل و عیال کے اچھی طرح رہ سکے۔
 صلعہ نیز عربوں میں ایسے موضع پر ہوتے ہیں جہاں ہمارے ہاں آپکی چیز آپکو مبارک یا آپکی غایت ہے، بولا جاتا
 ہے۔

الولید بن عبد الملک بن مروان کے والی (بادشاہ) ہونے تک اس میں کوئی اضافہ نہیں ہوا۔ الولید نے اپنے والد کے بعد تخت نشین ہو کر عمر بن عبدالعزیز کو جو اس کی طرف سے المدینہ کے عامل تھے، مسجد (نبوی صلم) کو منہدم کر کے (از سر نو) تعمیر کرنے کا حکم دیا اور اس کام کے لئے ان کے پاس روپیہ، سیسہ، گچ، رُخام اور ایشام (۴) دھڑکے، رومی، بقی سہار بھیجے، تعمیر شروع ہوئی اور اس میں (بہت کچھ) اضافے ہوئے، اس کے بعد مسجد کے انتظام و انصرام اور اخراجات کے لئے صلح بن کثیران غلام آزاد کو دہ سَعْدِی مولا آل مُصِیْب بن ابی فاطمہ اللہ ہی کو متولی مقرر کیا۔ یہ سلسلہ کا واقعہ ہے اور بعض کہتے ہیں سلسلہ کا واقعہ ہے۔

اس کے بعد خلفاء میں سے کسی نے اس میں کوئی اضافہ نہیں کیا، حتیٰ کہ امیر المومنین المہدی صلوٰۃ اللہ علیہ نے خلافت حاصل کی۔

الواقدي کہتا ہے :- المہدی نے عبد الملک بن شیب الغسانی کو اور (اس کے ساتھ) ایک اور شخص کو جو حضرت (عمر ابن عبدالعزیز کی اولاد میں سے تھا) مسجد کی تعمیر و توسیع کے لئے المدینہ بھیجا اس زمانے میں یہاں کا حاکم جعفر بن سلیمان تھا اس کام میں یہ دونوں سال بھر مشغول رہے اور انھوں نے مسجد کے آخری حصے میں سو گز کا اضافہ کیا، جس سے اس کا طول تین سو گزہ اور عرض دو سو گزہ ہو گیا۔

علی بن محمد الدائمی کہتا ہے :- امیر المومنین المہدی نے جعفر بن سلیمان کو مکہ و المدینہ ایلامہ کا والی کیا، اس نے مکہ و المدینہ کی مسجدوں میں (کچھ) اضافے کئے، المدینہ کی مسجد کی تعمیر ۱۶۲ھ میں ختم ہوئی۔ المہدی ۱۶۸ھ میں حج کرنے سے قبل المدینہ حاضر ہوا، اور اس نے حکم دیا کہ مقصورہ توڑ کر مسجد کے برابر کر دیا جائے۔ پھر ۱۷۲ھ میں امیر المومنین جعفر المتوکل علی اللہ رحمۃ اللہ نے المدینہ کی مسجد کی مرمت کا حکم دیا، اور اس لئے بڑی مقدار میں سیسہ بھیجے۔ اس کام سے ۱۷۲ھ میں فرات ہوئی۔

علہ قیفا، پتھر اور چینی کے ان بہرہ ہائے رنگارنگ کو کہتے ہیں جو خوشنمائی کے لئے فرش اور دیواروں میں لگائے جاتے ہیں۔ ان کو موجودہ زمانے کے ٹائلس کی قدیم صورت سمجھنا چاہئے۔
 علیہ عبد اللہ بن حاتم (وفاء الوفاء)

مجھ سے حدیث بیان کی عمرو بن حماد بن ابو حنیفہ نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی مالک بن انس نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ہشام بن عروہ نے، ان سے ان کے والد نے، اور ان سے (حضرت عائشہ (صدیقہ) رضی اللہ عنہا نے کہہ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: خواہ کوئی مصرودینہ زہر دستی فتح کیا گیا ہو مگر المدینہ قرآن سے فتح کیا گیا ہے۔“

ہم سے حدیث بیان کی شیبان بن ابی شیبہ الاہلبی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ابوالشہب نے، اور انھوں نے کہا ہمیں خبر دی الحسن نے کہہ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ہرنی کا ایک حرم ہوتا ہے میں نے المدینہ کو اس کے دو آتش زدہ شگنائوں کے درمیان اپنا حرم بنایا ہے، جس طرح ابراہیم علیہ السلام نے مکہ کو اپنا حرم بنایا تھا۔ پس نہ اس کی گھاس کاٹی جائے نہ اس کا درخت توڑا جائے، نہ اس میں قتل و خون ریزی کے لئے ہتھیار اٹھائے جائیں اور جو کوئی یہاں (ان باتوں میں سے کوئی بات) کرے گا یا ایسے لوگوں کو پناہ دے گا اس پر اللہ اور اس کے ملائکہ اور تمام انسانوں کی لعنت ہوگی! اور اس کی کوئی توبہ، اور اس کا کوئی فدیہ قبول نہیں کیا جائے گا۔“

مجھ سے حدیث بیان کی رُوح بن عبد المؤمن البصری المقری نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ابو عوانہ نے، ان سے عمر بن ابوسلمہ بن عبد الرحمن نے ان سے ان کے والد نے، اور ان سے ابو ہریرہ نے، کہہ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اے خدا! ابراہیم تیرے بندے اور رسول تھے، میں بھی تیرا بندہ اور رسول ہوں، میں نے المدینہ کو اس کی دو آتش زدہ پہاڑیوں کے درمیان اپنا حرم بنایا ہے، جس طرح ابراہیم نے مکہ کو اپنا حرم بنایا تھا۔ ابو ہریرہ کہا کرتے تھے، ”قسم ہے اُس ذات کی جس کے ہاتھ میں میری جان ہے اگر مجھے بظہان میں بھی ہرن مل جائیں تو میں انھیں آنکھ اٹھا کے نہ دیکھوں گا۔“

ہم سے حدیث بیان کی شیبان بن ابی شیبہ نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی العاصم بن الفضل الحمدانی نے، ان سے محمد بن زیاد نے،

علیہ جو چیز کسی عمل کے بے بیش کی جائے اس کو ضیہ کہتے ہیں۔

اور ان سے ان کے دادا نے (جو عثمان بن مظعون کے غلام تھے، اور ان کے پاس
الخرہ میں آل مظعون کی ایک زمین تھی) کہہ دیا۔ (حضرت) عمر بن الخطاب کبھی دوپہر
کو سر پر کپڑا ڈالے میرے پاس آتے اور مجھ سے باتیں کرتے تھے اور میں ان کیلئے
ترکاریاں اور کلڑیاں لاتا تھا۔ ایک دن وہ تشریف لائے (اور جب میں ترکاریاں
لانے جائے کو اٹھا تو) مجھ سے کہا: ”نہ جاؤ، میں نے تمہیں یہاں کی سب چیزوں پر
حاکم بنایا ہے۔ تمہیں چاہئے کہ کسی کو المدینہ کے درختوں میں سے کسی درخت کی
شاخیں توڑنے یا کاٹنے کی ہرگز اجازت نہ دو، اور اگر کسی کو ایسا کرتے دیکھو تو
اس کی رسی اور کلھاڑی چھین لو۔“ وہ کہتے ہیں: ”میں نے پوچھا: کیا اس کا کپڑا بھی
چھین لوں؟“ کہا: ”نہیں۔“

مجھ سے حدیث بیان کی ابو مسعود بن القنات نے، انہوں نے کہا ہم سے
حدیث بیان کی ابن ابی یحییٰ المدنی نے، ان سے جعفر بن محمد نے، اور ان سے
ان کے والد نے، کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اُحد سے عید تک کے
درختوں کو حرم قرار دیا ہے، البتہ ایسے شخص کو جس کے پاس صرف ایک ہی
آب کش اونٹنی ہو، غصبا، اور محارثہ وغیرہ (خشک اور سبز گھاس) کاٹ لینے کی اجازت
دی ہے جو اس کے کام آئے۔

مجھ سے حدیث بیان کی بکر بن البیہتم نے، انہوں نے کہا ہم سے حدیث
بیان کی عبد اللہ بن صالح نے، ان سے نسیب بن سعد نے، ان سے ہشام بن سعد
نے، ان سے زید بن اسلم نے، اور ان سے ان کے والد نے، کہ: میں نے
(حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ کو ایک شخص سے جسے انہوں نے حُجَّی الرَّبَّذَہ
کا عامل مقرر کیا تھا (بکر اس کا نام بھول گئے) یہ کہتے سنا کہ: اپنا ہاتھ ہر مسلمان (۹)
پر دراز ہونے سے روک، اور مظلوم کی بدو عا سے ڈر، کہ وہ قبول ہوتی ہے۔ کم دعو

علمہ مطلب یہ ہے کہ ایسے درختوں کی کلڑیاں کاٹ لینے کی اجازت ہے جو بھل و غیسوہ بنانے یا
دست کرانے میں کام آتی ہیں۔

غصبا، ایک قسم کا گھس، دار درخت ہوتا ہے، اس کی لکڑی بہت سخت اور آگ دیر پا ہوتی ہے اسی
کلڑیاں بھول گئے اور کلڑیوں کے بنانے میں کام آتی ہیں۔
علمہ ان کا نام نہیں تھا (انجاری) یہ حضرت عمرؓ کے آقا کے دو غلام تھے۔ (ابن سعد ج ۵، ص ۶)

اور کم بکریوں والوں کو داخل ہونے دے اور ابن عَفَّان و ابن عَوْف کے اونٹوں سے مجھے معاف رکھ، کیوں کہ اگر ان کے اونٹ مر بھی جائیں گے تو یہ زراعت کی طرف رجوع ہو جائیں گے؛ لیکن اگر ان کے اونٹ مر جائیں گے تو وہ (پریشان ہو کر) یا امیر المومنین! یا امیر المومنین! پکارتے ہوئے آئیں گے۔ پس مسلمانوں کے لئے یہ زیادہ آسان ہے کہ انھیں گھانس دیدیں، بہ نسبت اس کے کہ اس کے عوض سونا اور چاندی دیں۔ خدا کی قسم یہ انھیں کی زمین ہے، جاہلیت میں انھوں نے اس پر خوں ریزی کی اور اسلام میں اس پر سلامتی پھیلائی، اگر میں ایسا نہ کروں گا تو وہ سمجھیں گے کہ میں ان پر ظلم کر رہا ہوں۔ اگر وہ اونٹ نہ ہوتے جن پر خدا کی راہ میں بار کیا جاتا ہے تو میں لوگوں کی حمایت ان کے ہتھروں میں کسی چیز سے ہرگز نہیں کر سکتا تھا۔

ہم سے حدیث بیان کی اَنَّثَا سَمِ بْنِ سَلَامٍ ابو عبیدہ نے، انھوں نے کہا، ہم سے حدیث بیان کی ان ابی مریم نے، ان سے اَلْعُمَرِی نے، ان سے نافع نے، اور ان سے ابن عمرؓ نے، کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے التَّبَقُّع کو مسلمانوں کے گھوڑوں کے چرنے کے لئے قیود حرم سے مستثنیٰ فرمادیا۔ ابو عبیدہ نے مجھ سے (تَّبَقُّع) نوں کے ساتھ کہا، اور کہا: التَّبَقُّع سَیِّئٌ دُشْتِ کے میدان کو کہتے ہیں اور سَیِّئٌ دُشْتِ کو خَنْدُوق بھی کہتے ہیں۔

مجھ سے مُصْعَبُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الرَّمِیْی نے حدیث بیان کی، ان سے ان کے والد نے، ان سے ابن الدَّرَّادِی نے، ان سے محمد بن ابراہیم الشَّیْبِی نے، ان سے ان کے والد نے، اور ان سے سَعْدُ بْنُ ابْنِ وَقَّاص نے، کہ: میں نے ایک غلام کو حلی میں درخت کاٹتے دیکھا اور مار کر اس کی کھالڑی چھین لی، اس پر اس کے آقا یا عزیزوں میں سے ایک عورت نے (حضرت) عمر رضی اللہ عنہ کے پاس آ کے میری شکایت کی، عمرؓ نے مجھ سے کہا: اے ابواسحق! اس کے کپڑے اور کھالڑی دیدو۔ میں نے دینے سے انکار کیا اور کہا: میں ایسا مال ہرگز وہاں

علمہ بفتح اول و کسر ثانی، سکون ثالث۔ یہ ایک قسم کی گھانس ہوتی ہے، اس کے کھانے سے جانور فربہ ہو جاتے ہیں۔

نہیں کروں گا جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمارے لئے غنیمت قرار دیا ہے میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فرماتے سنا ہے کہ ”اس زمین پر جسے سبز گھاس کاٹتے دیکھو مارو اور اس کی چیریں چھین لو گے (چنانچہ انھوں نے کوئی چیز واپس نہیں دی)۔ کھٹائی کا بیلیچہ یا کھڑپا بنالیا اور جب تک زندہ رہے اپنی زمین میں اسی سے کام کرتے رہے۔“

ہم سے ابو الحسن المدائنی نے حدیث بیان کی، اور ان سے ابن مجذوبہ و ابو عثر نے کہ:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم غزوہ ذی قردوس سے واپسی کے وقت ظریف میں تھے، انصار میں سے قبیلہ بنی حارثہ نے ایک بھٹائی کی طرف اشارہ کر کے عرض کی: ”یا رسول اللہ! یہ ہمارے اونٹوں اور بکریوں کے چرنے اور ہماری عورتوں کی چھل قدمی کرنے کی جگہ ہے، اور اس کا نام غابہ ہے۔ آپ نے فرمایا جس نے اس میں سے ایک درخت کاٹا ہے وہ اس کی جگہ دوسرا درخت لگا لے اور دیت ادا کرے۔“ پس اس حکم کے مطابق اس میں درخت لگائے گئے۔“

(۱۰) مجھ سے حدیث بیان کی عبد الاعلیٰ بن حماد الترمذی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی حماد بن سلمہ نے، انھوں نے کہا ہمیں خبر دی محمد بن اسحق نے، ان سے ابومالک بن شعلبہ نے، اور ان سے ان کے والد نے کہ:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے وادی ہنزور کے محلے میں یہ فیصلہ فرمایا کہ پانی روک کر ٹخنوں ٹخنوں کھڑا کیا جائے پھر اوپر والا نیچے والے کی طرف بہنے دے۔ ہم سے حدیث بیان کی اسحق بن ابی اسرائیل نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی عبد الرحمن بن ابی الزناد نے، اور ان سے عبد الرحمن بن الحارث نے کہ:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سل ہنزور کے محلے کا یہ فیصلہ فرمایا ”اوپر والے اس حد تک پانی روکیں کہ ٹخنوں تک کھڑا ہو جائے“ پھر نیچے والوں کی طرف بہنے دیں۔“

مجھ سے حدیث بیان کی عمرو بن حماد بن ابی حنیفہ نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی مالک بن انس نے، ان سے عبد اللہ بن ابی بکر بن محمد بن عمرو بن مخزوم الانصاری نے، اور ان سے ان کے والد نے کہ:۔ رسول اللہ صلی اللہ

علیہ وسلم نے سَلِّ مَهْزُور و مَذْنُوب کے معاملے میں یہ حکم دیا: ”پہلے پانی روک کر ٹھونک کھڑا کر لیا جائے، اور پھر اوپر والے پیچھے والوں کی طرف بہنے دیں۔“ مالک نے کہا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہی فیصلہ سَلِّ بَطْحَانَ میں بھی فرمایا تھا۔ مجھ سے حدیث بیان کی اَحْمَدُ بن اَبُو اَسْوَدُ الْعَجَلِی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یزید بن عبد العزیز نے، ان سے محمد بن اسحق نے، ان سے ابو مالک بن ثعلبہ بن ابو مالک نے، اور ان سے ان کے والد نے، کہ: — بنی قُرَیظَہ کی دَاوُدِی مَہْزُور کا جھگڑا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حضور پیش کیا گیا، آپ نے فیصلہ فرمایا: ”جب پانی ٹھونکوں تک کھڑا ہو جائے تو اوپر والے پیچھے والوں کی طرف بہنے سے نہ روکیں۔“ مجھ سے حدیث بیان کی اَحْمَدُ بن اَبُو اَسْوَدُ الْعَجَلِی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی حَفْص بن غیاث نے، ان سے جعفر بن محمد نے، اور ان سے ان کے والد نے، کہ: — رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سَلِّ مَہْزُور کے متعلق فیصلہ فرمایا کہ ”نخلستان والوں کو عَقَبِیْن (پاشنے) تک، اور کھیتی والوں کو شَرَاکِیْن (پشت قدم پر چپل کے تسمے باندھنے کی جگہ) تک پانی ملے، اور پھر ان کے لئے چھوڑ دیا جائے جو ان سے نیچے ہیں۔“

مجھ سے حدیث بیان کی حَفْص بن عُمَرُ الدَّؤْرِی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی عُبَاد بن عُبَاد نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ہِشَام بن عُرْوہ نے، اور ان سے عُرْوہ نے، کہ: — رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”بَطْحَانَ جنت کی ہزروں میں سے ایک ہزر پر ہے۔“

مجھ سے حدیث بیان کی علی بن محمد المدائنی ابو الحسن نے، اور ان سے ابن جَعْدُبہ وغیرہ نے، کہ: — (حضرت) عثمانؓ کی خلافت میں مَہْزُور کے سیلاب کی وجہ سے المدینہ ڈوبنے کے بالکل قریب تھا، انھوں نے اس کے لئے بند بندھوایا۔ ابو الحسن نے کہا: اسی طرح ایک دفعہ ۱۵۸ھ میں بھی سیلاب کی وجہ سے سخت خطرہ لاحق ہو گیا تھا۔ اس زمانے میں مدینہ (مَنُورہ) کا والی عبد القم بن علی بن عبد اللہ بن العباس تھا، اس نے (لوگوں کی جانوں اور ان کے اموال کی حفاظت کا انتظام کرنے کیلئے)

عبداللہ بن ابوسلمۃ التمری کو بھیجا اور عبداللہ نے نماز عصر کے بعد لوگوں کو (خطرے سے) نکالا، اس وقت پانی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے صدقات میں بھر چکا تھا۔ اہل العالیہ میں سے ایک بڑھیا نے اس کو ایک جگہ کا پتہ بتایا جس کا ذکر وہ لوگوں سے سنتی تھی، وہ جگہ کھودی گئی، وہاں سے پانی کو باہر نکلنے کا راستہ مل گیا اور سارا پانی وادی بطنان کی طرف بہ گیا۔ ابوالحسن نے کہا: ہنزور سے مدینہ تک ایک پہاڑی رستہ ہے جس میں پانی جمع ہو جاتا ہے۔

مجھ سے حدیث بیان کی محمد بن ابان الواسطی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ابو بلال اللہ ابی نے، اور انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی الحسن نے، کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے المدینہ و اہل المدینہ کے لئے دعا فرمائی اور اس کا نام لپیۃ رکھا۔

مجھ سے حدیث بیان کی ابو عمر حفص بن عمر اللہی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی عبّاد بن عبّاد نے، ان سے ہشام بن عروہ نے، ان سے اُن کے والد نے، اور ان سے اُمّ المؤمنین (حضرت) عائشہ (صدیقہ رضی اللہ عنہا) نے، کہ: جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے المدینہ کی طرف ہجرت فرمائی تو یہاں آکر بہت سے مسلمان بیمار پڑ گئے، اور ان میں جن کی بیماری زیادہ شدید تھی وہ ابوبکرؓ اور بلال اور عامر بن فہیرہ تھے۔ ابوبکر رضی اللہ عنہ حالت تکلیف میں فرماتے: ۛ

كُلُّ امْرِي مُصَبِّحٌ فِيْ اَهْلِهِ وَ اَمَوْتُ اَذْنِيْ مِنْ شِدَاكِ نَعْلِيْ

(ہر شخص پر اس کے اہل و عیال کے درمیان غارت گری کی جاتی ہے، اور موت آدمی کی جوتی کے ستروں سے بھی قریب تر ہے۔)

اور بلال رضی اللہ عنہ کہتے: ۛ

وَلَا كَيْتَ شَعْرِيْ هَلْ اَبَيْتَنَ لَيْلَةً يَفْعُ وَ حَوْلِيْ اِذْ خَرْتُ وَ جَلِيلُ

وَهَلْ اِرِدَنَ يَوْمًا مِّمَّا كَا حَمْتَةً وَ هَلْ تَبَدَّلْتُ اِلَى شَامَةٍ وَ طَفِيلُ

کیا پھر بھی کبھی وہ دن آئے گا کہ میں اس وادی میں ایک رات بسر کروں جس میں رادخر اور جلیل میرے پاس ہوں۔ اور کیا وہ دن مجھے پھر بھی

کبھی دیکھنا نصیب ہو گا کہ میں جنت کے چشمے پر اتروں اور شامہ و کھنسل
مجھے دکھائی دیں۔“

اور ابو عامر بن نبیرہ کہتے ہیں:

لَقَدْ رَجَدْتُ الْمَوْتَ قَبْلَ ذَوْقِهِ إِنَّ الْجَبَانَ حَتْفُهُ مِنْ قُوْتِهِ
كُلُّ أَحَدٍ يُجَاهِدُ بِطَوْتِهِ كَالْفَوْزِ نَحْيِي جِلْدَهُ يَرُدُّ قَبْهُ

(۱۲)

(میں نے موت کا مزہ اس کے آنے سے پہلے ہی چکھ لیا۔ بزدل کی موت
اس کے اوپر سے آتی ہے۔ ہر شخص بقدر طاقت کوشش کرتا ہے بطرح
بیل اپنی جلد کو اپنے سینگ سے بچاتا ہے۔)

نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو ان لوگوں کی بیماری کی خبر کی گئی، آپ نے دعا فرمائی کہ
”خدا یا! ہمارے لئے المدینہ و یساری خوشگوار بنا دے جیسا ہمارے لئے مکہ تھا، اؤ
ہمارے لئے یہاں کے مد اور صلح میں برکت عطا فرما۔“

ہم سے حدیث بیان کی الولید بن صالح نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث
بیان کی ابو اقدی نے، اُن سے محمد بن عبد اللہ نے، ان سے الزہری نے، اور ان
عز وہ نے، کہ۔ انصار میں سے ایک شخص نے اشراج الحمرہ کے محلے میں الزبیر
بن العوام سے جھگڑا کیا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے فرمایا: اے زبیر
تم اپنے لئے پانی لے لو اور پھر اپنے ہمسایوں کی طرف پہنچے دو۔“

مجھ سے علی الاثرم نے ابو عبیدہ کے حوالے سے کہا:۔ اشراج پانی کے اُن
رستوں کو کہتے ہیں جو سنگلاخ زمین میں بنے ہوئے ہوں، اور الحمرہ اس زمین
کو کہتے ہیں جو پتھروں سے پٹی ہوئی ہو۔ لیکن الاضمعی نے اشراج کی یہ تعریف
کی ہے کہ وہ پانی بہنے کے وہ رستے ہیں جو سنگلاخ زمین سے نرم زمین کی طرف
جاتے ہیں۔

مجھ سے حدیث بیان کی الحسین بن علی ابن الاسود البغلی نے، انھوں نے کہا
ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی

ملہ مد اور صلح دو پیمانے ہیں، مد تقریباً سیر بھر کا ہوتا ہے اور صلح تین سیر کا۔
عنه الزمخشري: الفائق ج ۱، ص ۵۹۸۔

یزید بن عبدالعزیز نے انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ہشام بن عروہ نے، اور ان سے ان کے والد نے، کہ:۔ (حضرت) عمر رضی اللہ عنہ نے العقیق جاگیروں میں دینی شروع کی حتیٰ کہ ساری زمین بانٹ کر اس کے آخری حصے میں پہنچے اور کہا: ”میں نے ایسی زمین اب تک کسی کو نہیں دی“ اس پر خوات بن جحیر الانصاری نے کہا: ”یہ مجھے دید و“ اور انھوں نے وہ زمین ان کو دیدی۔

مجھ سے حدیث بیان کی الحسین نے، ان سے یحییٰ بن آدم نے، ان سے یزید بن عبدالعزیز نے، ان سے ہشام نے، اور ان سے ان کے والد نے، کہ:۔ (حضرت) عمرؓ نے العقیق کے بالائی حصے سے زیریں حصے تک جاگیریں دیں۔

مجھ سے حدیث بیان کی الحسین نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی حصّ بن عیث نے اور ان سے ہشام بن عروہ نے، کہ:۔ (حضرت) عمرؓ لوگوں کو جاگیریں دینے نکلے، الرّبیرہ ان کے ساتھ تھے، وہ زمینیں تقسیم کرتے ہوئے العقیق تک پہنچے، پوچھا: وہ جاگیریں لینے والے کہاں ہیں؟ میں اب تک اس سے بہتر کسی ملک سے نہیں گزرا“ الرّبیرہ نے کہا: ”یہ مجھے دید و“ اور انھوں نے وہ ملک ان کو دے دیا۔

مجھ سے حدیث بیان کی الحسین نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ابو جحیرہ نے، اور ان سے ہشام بن عروہ نے، اور ان سے ان کے والد نے، کہ:۔ (حضرت) عمرؓ نے ساری (وادئ) العقیق جاگیروں میں بانٹ دی اور خوات بن جحیر الانصاری کے قطعے پہنچ کے کہا: ”وہ جاگیریں لینے والے کہاں ہیں؟ میں نے آج اس سے بہتر قطعہ تقسیم نہیں کیا“

ہم سے حدیث بیان کی خلف ابن ہشام البزار نے، انھوں نے کہا:۔ (۱۷۵) ہم سے حدیث بیان کی ابو بکر بن عیث نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ہشام بن عروہ نے، اور ان سے ان کے والد نے، کہ:۔ (حضرت) عمر بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) نے خوات بن جحیر الانصاری کو ایک بخر زمین جاگیریں

جو ہم نے اُن سے خرید لی۔

اسی حدیث کی مثل مجھ سے الحُثَیْن بن الأَسود نے، ان سے یحییٰ بن آدم نے، ان سے ابوبکر بن عَیَّاش نے، ان سے ہشام نے، اور ان سے ان کے والد نے ایک حدیث بیان کی۔

مجھ سے حدیث بیان کی الحُثَیْن نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، ان سے حدیث بیان کی ابو معاذیہ نے، ان سے ہشام بن عروہ نے، اور ان سے عروہ نے، کہ:۔ (حضرت) ابوبکرؓ نے الزبیرؓ کو الجوف سے ثِقَاة تک کا حصہ جاگیر میں دیا۔ ابوالحسن المدائنی نے مجھے بتایا کہ ثِقَاة ایک وادی ہے جو اَنْطَاف سے آتی ہے۔ اور الْأَرْحَنَیَّة وَتَمَّہ قَرَّةُ الْکَذَر کی طرف سے بہتی ہوئی سِدِّ مُعَاذِیہ کو مڑتی ہے اور طَرَفُ الْقُدُوم پر سے گذر کر شہدائے اُحد کی قبروں کے نیچے بہتی ہوئی چلی جاتی ہے۔

مجھ سے حدیث بیان کی ابو عُبَیْد القَاسِم بن سَلَام نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی اسحاق بن عیسیٰ نے، ان سے مالک بن انس نے، ان سے زَبِیْعہ نے، اور ان سے علماء کی ایک جماعت نے، کہ:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بلال بن الحارث المزنی کو ناحیۃ الفُرج میں معدن جاگیر میں عطا فرمائے۔ مجھ سے حدیث بیان کی عمرو الثَّاقِد اور ابن سہم الانطاکی نے، ان دونوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی البَیْهَقَم بن جَبیل الانطاکی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی حماد بن سَکَر نے، ان سے ابی یحییٰ نے، اور اُن سے ابی بکر مہ غلام آزاد کردہ بلال بن الحارث المزنی نے، کہ:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بلال کو ایک زمین جاگیر میں عطا فرمائی جس میں ایک پہاڑ تھا اور ایک کان تھی۔ بلال کی اولاد نے اس زمین کا ایک حصہ عمر بن عبدالعزیز کے ہاتھ بیچ دیا، اس میں ایک کان نعل آئی اور بعض کہتے ہیں: دو کانیں نکل آئیں اس پر آل بلال نے ان سے کہا: ”ہم نے تمہارے ہاتھ کاشت کی زمین بچی ہے کانیں نہیں بیچیں“ اور اپنی تائید میں ایک جریدے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا فرمان پیش کیا، عمر بن العزیزؒ نے اس جریدے کو چُوم، اور اُنھوں

لگایا، اور اپنے نینب کو بلا کے کہا، ”حساب میں دیکھو کہ اب تک اس میں سے کیا نکلا اور کیا خرچ ہوا؟ جو باقی ہے وہ ان کے حوالے کر دو اور جتنا خرچ ہوا ہو اس کا ان کو معاوضہ دو۔“

ہم سے حدیث بیان کی ابو عبید نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی فضیم بن حذاف نے، ان سے عبدالعزیز بن محمد نے، ان سے ربیعہ بن ابی عبدالرحمن نے، ان سے الحارث بن بلال بن الحارث المزنی نے، اور ان سے آن کے والد بلال بن الحارث نے، کہ۔۔۔ بنی صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو پوری (وادی) العقیق جاگیر میں عطا فرمائی۔

مجھ سے حدیث بیان کی مُصَّاب الزُّبیری نے، اور ان سے مالک بن انس نے، کہ۔۔۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بلال بن الحارث کو ناحیۃ الفرع میں (۱۴) معدن جاگیر میں عطا فرمائے۔“

جہاں تک میں جانتا ہوں اس معاملے میں ہمارے علم میں کوئی اختلاف نہیں ہے کہ معدن میں غنم کا چوتھائی حصہ زکوٰۃ ہے۔

راوی کہتا ہے مُصَّاب الزُّبیری کے متعلق یہ روایت کرتے ہیں کہ وہ کہتے تھے: معدن میں زکوٰۃ ہے۔ اور انہی سے یہ بھی روایت ہے کہ اس میں خمس (یعنی پانچواں حصہ) ہے، جیسا کہ اہل العراق کا قول ہے۔ الفرع، بخران ذی الموء اور دادی القرئی وغیرہ کی معادن پر سفیان الثوری و ابی حنیفہ و ابی یوسف کے قول کے مطابق اب تک خمس لیا جاتا ہے۔

مجھ سے حدیث بیان کی الحُکَیْن بن الأسود نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی وَرْکَج بن الجراح نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی انس بن صالح بن حُجّی نے، اور ان سے جعفر بن محمد نے، کہ۔۔۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے (حضرت) علی رضی اللہ عنہ کو چار جاگیریں عطا فرمائیں، و الدقیقین میں، ایک عیسر قیس میں، اور ایک الشجرہ میں۔“

مجھ سے حدیث بیان کی انس بن حُجّی نے، ان سے یحییٰ بن آدم نے، ان سے الحسن بن صالح نے، اور ان سے جعفر بن محمد نے، اور وہ اسی کی مثل تھی۔

مجھ سے حدیث بیان کی عمرو بن محمد الثاقب نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی شخص بن غیاث نے، ان سے جعفر بن محمد نے، اور ان سے ان کے والد نے، کہ۔ (حضرت) عمرو بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) نے (حضرت) علی رضی اللہ عنہ کو یثرب جاگیر میں دیا اور پھر اس پر ایک اور جاگیر اضافی کی۔

مجھ سے اُمین نے، ان سے یحییٰ بن آدم نے، ان سے شخص بن غیاث نے، ان سے جعفر بن محمد نے، اور ان سے ان کے والد نے اس کی مثل حدیث بیان کی۔ مجھ سے ایک ایسے شخص نے جس پر میں اعتماد کرتا ہوں ثعالب بن عبد اللہ الزہری کے حوالے سے بیان کیا کہ۔ ہیر عروہ، عروہ بن الزبیر کی طرف منسوب ہے۔ حوض عمرو، عمرو بن الزبیر کی طرف منسوب ہے۔ خلیج نبات نائکہ، نائکہ بنت الفرافصہ عقیقہ کی اولاد کی طرف منسوب ہے۔ جو (حضرت) عثمان بن عفان کی بیوی تھیں۔ (حضرت) عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ اس کا پانی اس زمین تک بے گئے جو اعرصہ میں تھی اور اس میں کھیتی باڑی کی۔ ارض ابو ہریرہ (حضرت) ابو ہریرہ کی طرف منسوب ہے۔

الصبوہ جبل جہنم میں (حضرت) عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما کا صدقہ ہے۔ قبر نفیس ایک خورجی تاجر نفیس بن محمد بن زید بن عبید بن المغلی بن لؤذان بن حاشہ بن زید کی طرف منسوب ہے، یہ الخرج میں سے بنی زریق بن عبد حارثہ کے خلفاء میں سے تھا اور یہ تصرحۃ واقف میں تھا جو المدینہ میں ہے۔ عبید بن المغلی یومہ میں شہید ہوئے تھے۔ راوی کہتا ہے: یہ بھی کہا جاتا ہے کہ وہ نفیس بن محمد

بن زید بن عبید بن عروہ، غلام آزاد کردہ المغلی ہے۔ یہ عبید اور اس کا باپ عین التمر کے ایران جنگ میں سے تھا۔ عبید بن عروہ ایام اعرہ میں مرا اس کی کنیت ابو عبد اللہ تھی۔ راوی کہتا ہے: ہیر عائشہ عائشہ بن ہیر بن واقف کی طرف منسوب ہے، عائشہ قبیلہ آوس میں سے ایک مرد تھا۔ ہیر المطلب جو العراق کے رہنے میں ہے المطلب بن عبد اللہ بن حنبل بن الحارث بن عبید بن عمرو بن مخزوم کی طرف منسوب ہے۔ ہیر المزیغ، محمد بن المزیغ بن نفیر العبدری کی طرف منسوب ہے۔

مجھ سے حدیث بیان کی محمد بن سعد نے، ان سے الواقدی نے، ان سے عبد اللہ بن جعفر نے، ان سے شریک بن عبد اللہ نے، ان سے ابی کمر الیمینی نے،

اور ان سے عطاء بن یسار غلام آزاد کردہ میثم بن النضر بن الحارث بن خزیمہ بن عقیل بن ابی اہلیمہ نے کہہ۔ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے المدینہ میں بازار لگانے کا قصد فرمایا تو فرمایا یہ تمہارا بازار ہے اور اس میں تم پر کوئی خراج نہیں ہے۔

مجھ سے العباس بن ہشام انکلی نے بیان کیا، ان سے ان کے والد نے، ان سے ان کے دادا محمد بن اسحاق اور شرقی بن القضاہ انکلی نے کہہ۔ جب بنی نصر نے بیت المقدس مساکر کیا اور بنی اسرائیل میں سے جسے چاہا جلا وطن کیا اور جسے چاہا قید کیا تو ان میں سے ایک جماعت الحجاز کی طرف آکر وادی اشعرہ و تنہا و یثرب میں مقیم ہو گئی، یثرب میں جرہم اور بقایا نے عاقبت نے نخلستان اور کھیتیا بنا رکھی تھیں، یہ بھی ان کے ساتھ رہنے لگے اور ان میں مل جل گئے۔ رفتہ رفتہ ان کی تعداد بڑھ گئی اور جرہم و عاقبت کم ہوتے گئے، حتیٰ کہ انھوں نے جرہم و عاقبت کو یثرب سے نکال دیا، اس پر قابض ہو گئے اور اس کی عمارتوں پر اپنا محل و محل کر کے ایک زمانے تک فراغت سے آباد رہے۔ پھر یہ ہوا کہ الیمین میں سبأ بن یثرب بن یثرب بن قحطان کی اولاد نے سرکشی و طغیان پر کمر باندھی اور اللہ نے انکو شکست دیا، فارغ ابالی کی جو نعمتیں عطا کر رکھی تھیں ان کی ناشکری کرنے لگے، اس کی پاداش میں اللہ نے ان کے لئے چوہے پیدا کئے اور انھوں نے اس بند میں سوراخ کرنا شروع کیا جس کا نام سدِ عرم تھا اور جو انھوں نے دو پہاڑوں کے بیچ میں بنایا تھا اور اس میں ایسی نالیاں تھیں جن کو کھو لکر وہ بقدر حاجت پانی لے لیتے تھے، حتیٰ کہ وہ لوٹا (۱۶) گیا اس میں اللہ نے ان کے باغ ڈبو دئے اور ان کے سارے درخت بہا دئے اور ان کی جگہ پل ٹوٹ بھاڑ اور ہیر کے درخت پیدا کر دئے۔ جب مُزَیقِیَا نے جو عرد بن عامر بن حارث بن ثعلبہ بن امر القیس بن مازن بن الازد بن غوث بن نبئت بن مالک بن زید بن کھلان بن سبأ بن یثرب بن قحطان تھا یہ حال دیکھا تو اپنے مویشی وغیرہ اور سارا مال متاع بیچ دیا اور الازد کو اپنے ساتھ لے کر بلادِ عک کی طرف چلا گیا (اور اپنے ساتھیوں سے) کہا: بے جانے بوجھے آگے بڑھنا غلطی ہے ہمیں یہیں مقیم ہو جانا چاہئے اور سب وہیں مقیم ہو گئے۔ لیکن جب اہل عک نے اُزدیوں کو اپنے بہترین مواضع پر غالب ہوتے دیکھا تو انھیں غصہ آیا اور انھوں نے

ازدیوں سے کہا: ”تم یہاں سے چلے جاؤ“ اس پر ازیوں میں سے ایک شخص جسے
جذع کہتے تھے اور جو بھیگا اور بہرا تھا ان کی ایک جماعت پر پل پڑا اور اس نے ان
میں سے چند کو قتل کر دیا، نتیجہ یہ ہوا کہ دونوں میں جنگ ہوئی جس میں ازیوں
شکست کھائی اور پسپا ہوئے، جذع نے کہا: یہ

فَخُنَّ بَنُو مَالِكٍ عَنْ يَمِينِ شَكَّتِ عَمَّتَانِ غَمَّتَانِ وَعَلَّتِ عِلَّتِ
سَيَعْلَمُونَ أَيُّنَا أَسْرَأَتْ

(بے شک ہم مازن کی اولاد ہیں۔ غمناں غمناں ہی ہیں اور عمت عمت
ہی۔ انہیں بہت جلد معلوم ہو جائے گا کہ دونوں میں سے کون کمزور ہے)
چوں کہ یہ لوگ اس چشمے پر اترے تھے جسے غمناں کہتے تھے، اس لئے یہ اسی کی نبت
سے مشہور و موسوم ہو گئے۔

اس کے بعد ازیوں نے یہاں سے چل کر بلاد حکم بن سعد العنبرہ بن مالک بن
أدؤ بن زید بن شجب بن عریب بن زید بن کھلان بن سبا بن شجب بن یزید
بن مھلان کی طرف گئے اور ان سے لڑے اور ان پر فتح پائی۔ لیکن تھوڑے دن بعد
(ان میں ایک جماعت کو بضرورت) یہاں سے نکلنا پڑا، ان میں سے کچھ یہیں رہے
اور باقی بخران آئے، یہاں بخرانیوں سے ان کی جنگ ہوئی جس میں بخرانیوں
کو شکست ہوئی اور یہ بخران میں مقیم ہو گئے۔ پھر انھوں نے یہاں سے بھی کوچ
کیا اور ایک جماعت کے سوا جو بعض وجہ سے یہاں رہنے پر مجبور تھی باقیوں نے
مکہ کا رخ کیا جہاں جرہم آباد تھے اور یہاں بطن مزین مقیم ہو گئے۔ پھر ثعلبہ بن
عروہ بن قیس نے جرہم سے درخواست کی کہ ہمیں مکہ کی نرم و ہموار زمین دے دو
انھوں نے دینے سے انکار کیا، اس نے ان سے جنگ کی، ان کی میدانی زمین پر
غالب ہو کر ان کے گھروں پر قابض ہو گیا پھر ان کو رزق کی تنگی نے یہاں سے
نکلنے پر مجبور کیا اور متفرق و منتشر کر دیا۔ بعض ان میں سے عمان چلے گئے، بعض نے
(۱۴) السراة کا رخ کیا، بعض الأبار و الحیر و الشام گئے اور بعض ان میں سے مکہ ہی
میں رہے۔ اس پر جذع نے کہا: ”یا معاشرۃ! اذنا تم سب ایک ایک جانب کو ہوئے
اور تم میں سے ایک جماعت منزعج ہو گئی، مجھے ڈر ہے کہیں تم لوگ عرب میں ایک

ذیل و در ماندہ قوم بن کر نہ رہ جاؤ“ اس وجہ سے وہ لوگ جو مکہ میں رہے خزاع کہلائے۔ ثعلبہ بن عمرو مزیقیہ اپنی اولاد اور ساتھیوں کے ساتھ مکہ سے نکل کر یثرب آیا جہاں یہودی آباد تھے اور شہر کے باہر مقیم ہو گیا۔ یہاں یہ لوگ خوب پھیلے چھو خدانے ان کی تعداد میں افزونی بخشی اور ان کو عزت سے بھی سرفراز کیا، جسے کہ انھوں نے یہودیوں کو شہر سے نکال دیا، وہ باہر نکل کر رہنے لگے اور یہ شہر بہ قابض ہو اُس واخریج کی یہ اصلیت ہے۔ یہ وہ نون حارثہ بن ثعلبہ بن عمرو مزیقیہ بن عامر کے بیٹے تھے اور ان کی ماں قیلہ بنت ارقم بن عمرو تھی۔ لیکن بعض کہتے ہیں وہ (قبیلہ) الازد سے عتانیہ تھی۔ اور بعض کہتے ہیں عذریہ تھی۔

اسلام سے پہلے ان کے بہت سے وقائع و ایام ہیں جن میں یہ لڑائیوں کے ایسے ماہر اور جنگ و پیکار کے ایسے حاوی ہو گئے کہ سارے عرب میں ان کی قوت مشہور ہو گئی، ان کی شجاعت کے چرچے ہونے لگے، ان کی غفلت کا ذکر بگیا اور انھوں نے سب پر اپنی ہیبت کا سکہ بٹھا دیا، جس کی وجہ سے ان کا مقبوضہ خلافت محفوظ اور ان کا ہمایہ مغز ہو گیا، اور یہ سب کچھ اس لئے تھا کہ اللہ نے ان کو اپنے نبی (فدیہ بابی و امی) کی نصرت و اعانت کا شرف بخشے گا اور وہ کر نسب آتھا۔

کہتے ہیں:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہاں تشریف لانے کے بعد یثرب کے یہودیوں سے معاہدہ فرما کے اپنے اور ان کے درمیان ایک اقرار نامہ تحریر فرما دیا، پھر ان میں سے جنھوں نے نقص عمدہ کرنے میں پہل کی۔ وہ یہود قسطنط تھے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو المدینہ سے خارج فرما دیا۔ اس کے بعد پہلی زمین جو آپ نے فتح فرمائی وہ بنی النخیر کی زمین تھی۔

اُمَوَالِ بَنِي النَّضِيرِ

راوی کہتا ہے: — رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم یہود بنی النضیر کے پاس تشریف لے گئے، (حضرت) ابوبکر و عمر و اُسَید بن حُضَیر آپ کے ساتھ تھے، آپ نے ان سے بنی کلاب بن ربیعہ کے ان دو آدمیوں کی دیت کے معاملے میں مدد چاہی جنہیں عمرو بن اُمیئۃ الغُمَری نے قتل کر دیا تھا اور اس کا انھوں نے آپ سے وعدہ کیا تھا۔ لیکن انھوں نے مدد کرنے کی بجائے آپ پر مچکی کا پاٹ پھینکنے کا ارادہ کیا۔ آپ ان کے ہاں سے تشریف لے آئے اور انھیں شہر خالی کر دینے کا حکم دیا۔ (۱۶)

اسلئے مصنف کا عام انداز یہ ہے کہ جہاں اس کو روادۃ کی کڑیاں نہیں ملتیں وہاں وہ قال یا قالوا لکھ کے قانع شروع کر دیتا ہے۔ میں نے ان الفاظ کا ترجمہ جب موقع ”راوی نے کہا“ یا راوی کہتا ہے“ یا اُس نے کہا“ یا کہتے ہیں“ کیا ہے۔

اسلئے یہ مصنف کے الفاظ کا پابند ترجمہ ہے۔ آزاد ترجمہ جس سے مطلب پوری طرح واضح ہو جاتا ہے اور جس کے لئے میں نے ابن ہشام (ص ۶۵۲) ابن سعد (ج ۲ ص ۴۰) الواقدی (ص ۳۵۲) سے مدد لی ہے، یہ ہے ”رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بنی النضیر کے ہاں تشریف لے گئے جو آپ سے ضمانت کر چکے تھے اور ان سے بنی کلاب بن ربیعہ کے ان دو آدمیوں کی دیت کے معاملے میں مدد چاہی جنہیں عمرو بن امیئۃ الغُمَری نے قتل کر دیا تھا۔ عمرو کا قبیلہ بنی النضیر کا حلیف تھا اور بنی النضیر نے معاہدے میں یہ ذمہ داری لی تھی کہ دونوں بہادلو اسے میں آپ کی مدد کریں گے، لیکن ایفاء ہمد کا وقت آیا تو بد ہمدی کی اور یہ ارادہ کیا کہ آپ پر بالا خانے سے جکی کا پاٹ پھینک کر آپ کا کام تمام کر دیں۔“

جو بعض اس نیت سے بالا خانے پر چڑھا تھا، ابن ہشام نے اس کا نام عمرو بن نجاش لکھا ہے۔

کیوں کہ یہ ان کی طرف سے کھلی بد عہدی و غداری تھی۔ انھوں نے امتثالِ امر سے انکار کیا اور جنگ کے لئے تیار ہو گئے، اس پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان پر فوج کشی فرمائی اور ان کا محاصرہ فرمایا جو پندرہ راتوں تک جاری رہا۔ آخر انھوں نے ان شرط پر صلح چاہی کہ ہم آپ کا شہر خالی کر کے پلے جائیں گے اور اپنی اہلک میں سے اسلحہ اور زرہوں کے علاوہ صرف وہ چیزیں لے جائیں گے جو اونٹوں پر لاد سکتے ہیں۔ اور باقی تمام چیزیں اسلحہ، زرہیں، نخلستان اور ارہنی رسول اللہ کا حق ہوں گی۔ اس وجہ سے بنی النضیر کے اموال رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے خالصہ ہو گئے۔ آپ ان کی زمینوں میں کھجوروں کے بیجے زراعت فرما کر اس کے محاصل سے اپنے اہل و عیال کے بے نیاز ہونے کی روزی حاصل فرماتے تھے اور اس سے جو کچھ بچتا اُسے گھوڑوں اور اسلحہ میں منتقل فرما دیتے تھے۔ ان زمینوں میں سے آپ نے (حضرت) ابو بکر و (حضرت) عبدالرحمن بن عوف و (حضرت) ابو دجانہ نساک بن خزیمہ و (حضرت) عبداللہ بن عوف فرمائیں۔

بنی النضیر کا واقعہ سیکھنے میں پیش آیا۔
الواقعی کہتا ہے: — بنی النضیر میں محمّد بن قیس نامی ایک شخص جو بڑا عالم و دانشمند تھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان لایا اور اس نے اپنا سارا مال خدمتِ اقدس میں پیش کر دیا، یہ سات حوٹے تھے جو آپ نے تقسیم فرما دئے اور ان کے یہ نام تھے: المیشب، النصفیہ، اللدال، الششی، بزقہ، الاعواف، شریہ، ام ابراہیم، ابراہیم، رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے صاحبزادے کا نام تھا، اور ماریہ قبطیہ ان کی والدہ تھیں

ملہ عربی میں، بخلاف اردو فارسی کے، مدت کا حساب راتوں سے کیا جاتا ہے، مثلاً جس موقع پر ہم کہتے ہیں: فلاں بات کو اتنے دن گزرے، اس موقع پر اہل عرب کہتے ہیں: فلاں بات کا اتنی راتیں گزریں۔
ملہ السودی نے صراحت کی ہے کہ یہ ماہ ربیع اول سیکھنے کا واقعہ ہے۔
ملہ حوٹے، حوٹے کی جمع ہے۔ حوٹے لغت میں بستان دیوار بست کو کہتے ہیں، یعنی ایسا باغ جگہ گرداگرد دیوار کھینچی ہوئی ہو۔

ملہ اصابع میں صاف ہے (ص ۳)،
ملہ احادیث میں، بالا خانہ کے لئے عموماً مشعرہ آیا ہے مگر اس نام سے زیادہ تر حضرت ابراہیم فرزند رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی والدہ ماجدہ کا بالا خانہ مشہور ہے۔

ہم سے حدیث بیان کی القاسم بن سلام نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی عبد اللہ بن صالح نے، انھوں نے کہا ہمیں جرودی الیث بن سعد نے، انھیں عقیل نے، اور انھیں الزہری نے، کہ وہ یہود کی قوم بنی النقیعہ کا واقعہ یوم اُحد سے چھ پہننے بعد پیش آیا تھا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کا محاصرہ فرمایا، حتیٰ کہ وہ اس شرط سے جلا وطنی پر اتر آئے کہ ”اپنی متاع میں سے زر ہوں کے علاوہ صرف وہی چیزیں لے جائیں گے جو اونٹوں پر لاد سکتے ہیں“ اور اللہ نے ان کی نسبت یہ نازل کیا: سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ هَكَوَالْعَزِيزُ الْحَكِيمُ هُوَ الَّذِي أَخْرَجَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ..... وَالْيَهُودِ وَالنَّاصِرَتِ (۱: ۹۵)۔ زمین اور آسمان کی تمام چیزیں اللہ کی تسبیح پڑھتی ہیں۔ وہ عزیز و حکیم ہے اور اسی نے اہل کتاب میں سے کفرانِ نعمت کرنے والوں کو نکال باہر کیا ہے..... تاکہ نافرمانوں کو شرم سار کرے۔

ہم سے حدیث بیان کی الحسن بن النضر نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، ان سے ابن ابی زائدہ نے، اور ان سے محمد بن اسحق نے، کہ: یہ آیت: مَا آفَاءَ اللَّهِ عَلَىٰ رَسُولِهِ مِنْهُمْ (اللہ نے ان سے اپنے رسول کو کئے ہیں جو کچھ دلویا ہے) اموال بنی النقیعہ کے متعلق ہے۔ اسلئے کہ فَمَا أُزْجَفُوا عَلَيْهِمْ مِنْ حَبِيلٍ وَلَا مِنْ كَابٍ وَلَكِنَّ اللَّهَ يُسَلِّطُ رُسُلَهُ عَلَىٰ مَنْ يَشَاءُ (مسلمانوں نے اس پر اپنے گھوڑے اور سواری کے اونٹ نہیں دوڑائے تھے بلکہ اللہ اپنے رسولوں کو جس پر چاہتا ہے مسلط کر دیتا ہے)۔ راوی کہتا ہے: (۱۹) اس آیت میں اللہ نے مسلمانوں کو یہ بتایا ہے کہ یہ اموال رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے خالص ہیں اور ان کے سوا کسی اور کے لئے نہیں ہیں۔ لیکن حضور نے وہ ہماجر بن میں تقسیم فرمادئے اور جب ہبل بن عقیف و ابو وجانہ کے متعلق فقر کی شکایت کی گئی تو انھیں بھی ایک ایک حصہ عطا فرمایا۔

۱۔ اصطلاح شرع میں ہے کہ اطلاق ان اموال پر ہوتا ہے جو مسلمانوں کو غیر مسلموں سے بدوین جنگ چل رہے ہوں، ان کے غنیمت کی گئی ہو۔ بخلاف غنیمت کے کہ غنیمت وہ مال ہے جو جنگِ قتال کے بعد فاتح کے ہاتھ آتا ہے۔

۲۔ یہ دونوں اضماری تھے اور اضمار کو بجز خاص حالات کے اموال نے میں سے کچھ نہیں دیا

اور اس آیت: مَا آفَاءَ اللَّهُ عَلَىٰ رَسُولِهِ مِنْ أَهْلِ الْقُرَىٰ فَلِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ (اللہ نے اپنے رسول کو گائوں والوں سے بے لٹے جو کچھ دلوا یا ہے وہ اللہ اور رسول کے لئے ہے۔) کے متعلق کہا: یہ مسلمانوں کے درمیان ایک دوسری تقسیم ہے۔
 مجھ سے حدیث بیان کی محمد بن حاتم السیمن نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ابن جریج بن محمد نے، ان سے ابن جریج نے، ان سے موسیٰ بن عقبہ نے، ان سے یافع نے اور ان سے ابن عمرؓ نے، کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بنی النضیر کے تختانوں میں آگ لگوائی اور انھیں کٹوا دیا۔ حسان بن ثابت نے اس کے متعلق کہا ہے: ہ

لَهَا عَلَىٰ سَوَادِ بَنِي لُؤَيٍّ حَرِيقُ الْبُؤَيْرِ مَسْتَطِيرٌ
 (البؤیرہ میں بنی لؤئی کے سرداروں کو آگ کے شعلے دیکھنے بہت شاق گزرے۔)

ابن جریج نے کہا: اس کے متعلق یہ آیت نازل ہوئی تھی: مَا قَطَعْتُمْ مِنْ لَيْتَةٍ أَوْ نَزَعْتُمْهَا فَأُمْرَئَةٌ عَلَىٰ أَصُولِهَا فَبِإِذْنِ اللَّهِ وَلِيَعْلَمَ الْمُفَاسِقِينَ (تم نے لیتہ کے درختوں میں سے جو کاٹ پھینکے اور جو ان کی جڑوں پر بدستور قائم رہنے دے یہ اللہ کا حکم تھا تاکہ فاسق شرمسار ہوں) لیتہ سے مراد تختان ہیں۔

ہم سے حدیث بیان کی ابو عبید نے انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی حجاج نے، ان سے ابن جریج نے، ان سے موسیٰ نے، ان سے یافع نے، اور ان سے ابن عمرؓ نے، اور وہ اسی کی مثل تھی۔

ابو عمر الثیبانی الراوی وغیرہ رواۃ کہتے ہیں: یہ شعر در اہل البوسفیان بن الحارث بن عبد المطلب کا ہے (اور یہ یوں ہے) ہ

لَعَزَّ عَلَىٰ سَوَادِ بَنِي لُؤَيٍّ حَرِيقُ الْبُؤَيْرِ مَسْتَطِيرٌ

(بقیہ ماثیہ صفحہ ۲۷) جاتا تھا۔ کہیں کہ وہ اپنے وطن میں تھے اور مہاجرین غریب الوطن اور نادار تھے۔
 لے یہ شعر قریش کو مخاطب کر کے کہا گیا ہے اس لئے کہ وہ بنی النضیر کے حامی و مددگار تھے اور ان میں اس امر کا سہارہ ہوا تھا کہ دونوں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے خلاف ایک دوسرے کی مدد کریں گے (البغاری جز ۲)

(بنی ٹوٹی کے سرداروں کو البؤیرہ میں بھڑکتی ہوئی آگ دیکھنی بہت شاق گذری۔)

بعض روایتوں میں ”البؤیرہ“ کی جگہ ”البؤیلہ“ آیا ہے۔ اس کے جواب میں حاکم بن ثابت نے کہا:۔

أَمَرَ اللَّهُ ذَا الْكُرْحَرِيفَتَا وَصَرَفْنِي طَوَائِفَهَا السَّعِيدُ
هُمَا ذَوَا الْكِتَابِ فَضَيَعُوا قَهْرٌ عَمَى عَنِ التَّوَارِثِ بَوْرُ

(اللہ تعالیٰ یہ آگ سدا جلتی ہی رکھے بلکہ ایسا کرے کہ اس کے آس پاس

بھی شعلے بھڑک اٹھیں۔ ان کے پاس کتاب بھی لگی مگر انہوں نے اسکو

ضائع کر دیا۔ وہ توراۃ سے اندھے ہیں اور زیاں کار ہو گئے ہیں۔)

مجھ سے حدیث بیان کی عمرو بن محمد النّاقد نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی سُفیان بن عیینہ نے، ان سے مُعمر نے، ان سے الزُّہری نے، اور ان سے مالک بن اَدَس بن الحِثّان نے، کہ:۔ (حضرت) عمر بن الخطاب نے کہا: بنی النضیر

کے اموال ان اموال میں سے تھے جو اللہ نے اپنے رسول کو بے لڑے عطا فرمائے

(۸) تھے اور جن پر مسلمانوں نے اپنے گھوڑے اور اونٹ نہیں دوڑائے تھے۔ اس لئے

یہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے خالصہ تھے۔ آپ ان میں سے اپنے اہل و عیال کو

سال بھر کے نفقات عطا فرماتے تھے اور اس سے جو کچھ بچتا اس کو خدا کی راہ میں

(کام آنے کے لئے) گھوڑوں اور اسلحہ میں منتقل فرمادیتے تھے۔

ہم سے حدیث بیان کی ہشام بن عمار الدیشتی نے، انھوں نے کہا ہم

سے حدیث بیان کی حاتم بن اسمعیل نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی

اسامہ بن زید نے، ان سے ابن شہاب نے، اور ان سے مالک بن اَدَس بن

الحِثّان نے، کہ:۔ (حضرت) عمر بن الخطاب نے خبر دی کہ رسول اللہ صلی اللہ

علیہ وسلم کے لئے تین غنیمتیں تھیں: بنی النضیر کے اموال اور غنیمتِ وفدک۔ سو اموال

بنی النضیر تو آپ کی مزدوریاں اور آپ کے اہل و عیال کے اخراجات کے لئے

تھے۔ فدک (کی آمدنی) مسافروں کے لئے تھی۔ اور غنیمتِ ہجرت کے آپ نے تین حصے

فرمائے تھے، (جن میں سے) دو مسلمانوں میں تقسیم فرمادئے اور ایک اپنے اہل و عیال

کے نفقات کے لئے رکھا۔

لیکن اس میں سے جو کچھ بچ رہتا تھا وہ آپ فقراء و مہاجرین کو انفاق فرما دیتے تھے۔

ہم سے حدیث بیان کی انھیں بن الاَنُود نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی سفیان نے، اور ان سے الزہری نے، کہ وہ بنی النقییر کے اموال اَن اموال میں سے تھے جو اللہ نے اپنے رسول کو فے میں عطا فرمائے تھے، یعنی جن پر مسلمانوں نے اپنے گھوڑے اور اونٹ نہیں دوڑائے تھے۔ اس لئے یہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے خالصہ تھے۔ آپ نے یہ اموال مہاجرین میں تقسیم فرمادیئے، اور اضافہ میں وہ آدمیوں، سہاک بن خرشہ البدقانی اور ہنبل بن صفین کے سوا کسی کو کچھ نہیں عطا فرمایا۔ یہ دونوں فقیر تھے۔

ہم سے حدیث بیان کی انھیں نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ابوبکر بن عیاض نے، اور ان سے اَبُی لَیْلَی نے، کہ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بنی النقییر کے اموال پر غائب ہوئے اور یہ پہلی قوم تھی جو جلاوطن کی گئی، تو اللہ تبارک و تعالیٰ نے فرمایا: هُوَ الَّذِي اُخْرِجَ الدِّينَ كَفَرُوا مِنْ اَهْلِ الْكِتَابِ مِنْ دِيَارِهِمْ لِأَوَّلِ الْحَشْرِ (۲۹:۳۰)۔ جس نے اہل کتاب میں سے کفرانِ نعمت کر نیوالوں کو ان کے گھروں سے نکال دیا کہ وہ اپنے ساتھیوں سے جا ملیں جو ان سے پہلے جلاوطن کئے جا چکے ہیں)۔ اور یہ ان اموال میں سے تھے جن پر مسلمانوں نے اپنے گھوڑے اور اونٹ نہیں دوڑائے تھے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انصار سے فرمایا: تمہارے بھائی مہاجر نادار ہیں اگر تمہاری مرضی ہو تو میں یہ مال اور تمہارے اموال مجموعاً تم دونوں پر تقسیم کر دوں۔ اور اگر یہ نہ چاہو تو تم اپنے اموال اپنے ہی پاس رہنے دو۔ میں یہ مال انہی میں تقسیم کر دیتا ہوں۔ انھوں نے عرض کی: یہ مال تو انہی میں تقسیم فرمادیجئے، لیکن ہمارے

سہ اس آیت میں بنی قینقاع کی طرف اشارہ ہے جو اس سے پہلے جلاوطن کئے جا چکے تھے۔

اموال میں سے بھی جتنا چاہے انھیں عطا فرمائے، ان کی نبت یہ آیت نازل ہوئی؛
 وَيُثْرُونَ عَلَىٰ أَنفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ بِهِمْ خَصَاصَةٌ (۹:۵۹)۔ وہ اٹار کر کے اپنے اوپر
 (مہاجرین کو) ترجیح دیتے ہیں اگرچہ وہ خود منطس ہی ہو جائیں (سپر حضرت) ابوبکرؓ
 نے ان سے کہا: بخدا تمہیں جزائے خیر دے۔ یا مسرہ الانصار! واللہ ہماری
 اور تمہاری مثال بالکل ایسی ہے جیسی الغنوی نے ان شعروں میں بیان کی ہے:

جَزَىٰ اللَّهُ عَنَّا جَعْفَرًا حِينَ أُنْزِلَتْ
 بَنَّا نَعْلَمُنَا فِي الْوُطْنَيْنِ فَنَزَلَتْ
 أَبَوَانِ يَمْلِكُونَا وَلَوْ أَنَّ أُمَمَنَا
 تَلَا فِي الَّذِي يَلْقَوْنَ مِنَّا مَلَكًا
 فَلَوْ لَمَالِ مَوْتٍ وَكُلِّ مُعَصِّبٍ
 إِلَىٰ حُجُوتٍ أَدْنَا فَوَاطَلَتْ

جعفر کا خدا بھلا کرے کہ جب ہم
 تو اس نے ہماری دستگیری کی، حالانکہ وہ ایسا وقت تھا کہ ہماری
 ماں بھی ہوتی تو ہم سے پہلو ہی کر جاتی۔ مال والے بہت ہیں
 اور ہر تنگ دست ایسے ہی مقام کی طرف جاتا ہے جو گرم اور

سایہ دار ہو۔)

ہم سے حدیث بیان کی الحسین نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی
 یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا، میں خبر دی قیس بن الربیع نے، انھیں ہشام
 بن عروہ نے، اور انھیں ان کے والد نے، کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
 نے الزبیر بن العوام کو بنی النضیر کی اراضی میں سے ایک نخلستان عطا فرمایا۔
 ہم سے حدیث بیان کی الحسین نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ نے
 انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یزید بن عبدالعزیز نے، ان سے ہشام بن عروہ نے، اور ان
 ان کے والد نے، کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بنی النضیر کے احوال
 میں سے جاگیریں عطا فرمائیں اور الزبیر کو بھی ایک جاگیر عطا فرمائی۔

مجھ سے حدیث بیان کی محمد بن سعد کا تب الواقدی نے، انھوں
 نے کہا ہم سے حدیث بیان کی انس بن عیاض اور عبداللہ بن قیس نے،
 اور ان دونوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ہشام بن عروہ نے، اور
 ان سے ان کے والد نے، کہ: بنی صلی اللہ علیہ وسلم نے الزبیر کو بنی النضیر

کے اموال میں سے ایک زمین جاگیر میں عطا فرمائی جس میں کچھ روں کے درخت تھے۔ اور (حضرت) ابوبکرؓ نے ان کو انجرتی جاگیر میں دیا، (انس کی روایت میں ہے کہ یہ بجر زمین تھی۔ ۴)۔ عبد اللہ بن نمیر کہتے ہیں: (حضرت) عمرؓ نے الزبیر کو ساری (وادی) العقیق جاگیر میں دیدی۔

اُمَوالِ بنی قریظہ

کہتے ہیں۔۔۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سہ ماہی ہجری کے ذی القعدہ اور ذالحجہ کی راتوں میں بنی قریظہ کا محاصرہ فرمایا جو پندرہ راتوں تک جاری رہا۔ یہ وہ لوگ تھے جنہوں نے غزوہ خندق میں جو غزوہ احزاب بھی کہلاتا ہے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے دشمنوں کو مدد دی تھی۔ پھر وہ اس پر اتر آئے کہ حکم جو فیصلہ کرے گا اسی پر عمل کریں گے۔ سعد بن معاذؓ اُنوسی ان کے معاملے میں حکم بنائے گئے اور انھوں نے یہ فیصلہ کیا کہ (مردوں میں) جو بالغ ہو چکے ہوں قتل کر دو جائیں عورتیں اور بچے لونڈی غلام بنائے جائیں اور ان کا مال مسلمانوں میں تقسیم کر دیا جائے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس حکم کے نفاذ کی اجازت عطا فرمادی اور (سعد سے) فرمایا: ”تم نے وہی فیصلہ کیا جو اللہ اور اس کے رسول کا حکم تھا۔“

(۲۲) مجھ سے حدیث بیان کی عبدالواحد بن غیاث نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی حماد بن سکرہ نے، ان سے ہشام بن عروہ نے، ان کے والد نے، اور ان سے (حضرت) عائشہؓ نے، کہ:۔۔۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کی طرف کوئی فرمایا۔

سیدہ المسعودی نے لکھا ہے: ذی القعدہ کی سات راتیں باقی تھیں جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کی طرف کوئی فرمایا۔
ابن ابی نعیم نے روایتیں ہیں مہینہ بھر ہے۔

علیہ وسلم غزوہ احزاب سے فارغ ہونے کے بعد غسل فرمانے تشریف لے گئے، وہاں آپ کے پاس جبریل آئے اور عرض گزار ہوئے کہ آپ نے اپنے ہتیار کھول دئے مگر اپنے ابھی اپنے ہتیار نہیں کھولے ہیں۔ اس کے بعد آپ بنی قریظہ کی طرف ہنفت فرما ہوئے۔ (حضرت عائشہؓ کہتی ہیں: میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کی: یا رسول اللہ! میں نے جبریل کو جھریوں میں سے دیکھ لیا، ان کے سر کو مٹی لگی ہوئی تھی۔“

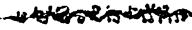
مجھ سے حدیث بیان کی عبدالواحد بن غیاث نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی حماد بن سلمہ نے، ان سے ابو جعفر النخعی نے، ان سے عمارہ بن خزیمہ نے، اور ان سے کثیر بن الشائب نے، کہ:۔۔۔ بنی قریظہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حضور پیش کئے گئے، ان میں سے ایسے قتل کر دئے گئے، اور نابالغ چھوڑ دئے گئے۔

مجھ سے حدیث بیان کی وہب بن بقیعہ نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یزید بن ارون نے، اور ان سے ہشام نے، اور ان سے الحسن نے، کہ:۔۔۔ محی بن اخطب نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے عہد کیا تھا کہ وہ آپ کی مخالفت پر کسی کی مدد نہیں کرے گا، اور اس پر اس نے اللہ کو ضمان ٹھہرایا تھا۔ قریظہ کے دن جب اس کو اور اس کے بیٹے کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے پیش کیا گیا تو آپ نے اس سے فرمایا: ”ضامن نے اپنی ضمانت پوری کر دی“ اور حکم دیا کہ دونوں کو قتل کر دیا جائے۔ چنانچہ اس کو اور اس کے بیٹے کو قتل کر دیا گیا۔

مجھ سے حدیث بیان کی بکر بن ابیہثم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی عبد الرزاق نے، اور ان سے میسر نے، کہ:۔۔۔ میں نے الزہری سے پوچھا: کیا بنی قریظہ کے پاس کوئی زمیں تھی؟ انھوں نے بصراحت کیا، ہاں تھی، اور وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مسلمانوں میں بھجھہ رسدی تقسیم فرادی تھی۔

مجھ سے حدیث بیان کی الحنین بن الاسود نے، انھوں نے کہا مجھ سے

حدیث بیان کی یہ بھی بن آدم نے، ان سے بکر بن عیاش نے، ان سے ابوبکر بنی نے، ان سے ابو صالح نے، اور ان سے ابن عباس نے، کہ:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بنی قریظہ اور خیبر کے اموال مسلمانوں میں تقسیم فرما دیئے۔ ہم سے حدیث بیان کی ابو عبیدہ القاسم بن سلام نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی عبد اللہ بن صالح کاتب اللیث نے، ان سے لئیث بن سعد نے، ان سے عقیل نے، اور ان سے الزہری نے، کہ:۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے بنی قریظہ کا محاصرہ فرمایا حتیٰ کہ وہ اس پر اتر آئے کہ سعد بن معاذ کو حکم بنایا جائے اور انھوں نے یہ فیصلہ کیا کہ ”ان کے مرد قتل کئے جائیں، بچے غلام بنائے جائیں اور ان کے اموال مسلمانوں میں تقسیم کر دیئے جائیں“۔ اس حکم کے مطابق اس روز بنی قریظہ کے اتنے آدمی قتل کئے گئے۔



مسند بنی قریظہ نے سعد کو حکم بنانے کی اسلئے درخواست کی تھی کہ ان کا قبیلہ بنی قریظہ کا حلیف تھا اور عربوں میں یہ قحطی جیسی تعلق سے بڑھ کر سمجھا جاتا تھا۔

خمیر

کہتے ہیں:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خمیر پر (محم) ستر میں لٹا کر (۷۳) فرمایا۔ یہاں کے باشندے عرصے تک آپ کے مقابلے پر جے رہے اور آپ کو روکے رکھا، اور مسلمانوں سے لڑتے رہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمینہ بھران کا چھوڑ جاری رکھا، پھر انھوں نے آپ سے اس پر صلح کر لی کہ ان کے خون معاف کئے جائیں، ان کے بال بچے قید نہ کئے جائیں، وہ زمین سے جلا وطن ہو جائیں گے اور زمین سونے چاندی اور مال اسباب سمیت مسلمانوں کے لئے چھوڑ دیں گے، سوائے اس مال کے جو ان کے حصوں پر ہے؛ اور یہ کہ وہ مسلمانوں سے کوئی چیز نہیں چھپائیں گے (اس کے عوض) ان کی اولاد چھوڑ دی جائے، ان کے خون معاف کر دئے جائیں، اور انھیں جلا وطن کر دیا جائے۔ پھر انھوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے درخواست کی کہ ہمیں باغبانی اور آباد کاری کا کام خوب آتا ہے، آپ ہمیں یہیں رہنے دیجئے، آپ نے ان کی درخواست منظور فرمائی، ان سے پھلوں اور غلوں کی آدمی بیٹائی پر معاملہ فرمایا، اور فرمایا: ”میں تمہیں برقرار رکھتا ہوں جب تک اللہ تمہیں برقرار رکھے“ پھر یہ ہوا کہ (حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ کی خلافت میں ان میں وبا پھوٹ پڑی اور یہ مسلمانوں سے چائیں پلنے لگے، اس لئے انھوں نے

ان کو جلا وطن کر دیا اور خَیْبَر کی زمینیں اُن مسلمانوں میں تقسیم کر دیں جن کا ان میں حصہ تھا۔

مجھ سے حدیث بیان کی اُحْمٰیْن بن اَلْاَسْوَد نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی۔ یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی زیاد بن عبد اللہ بن طفیل نے اور ان سے محمد بن اسحق نے، کہ: میں نے ابن شہاب سے خَیْبَر کی نسبت پوچھا، انھوں نے کہا: مجھ تک یہ روایت پہنچی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خَیْبَر جنگ کر کے بزور فتح فرمایا، یہ ان علاقوں میں سے تھا جو اللہ نے آپ کو فتنے میں عطا فرمائے تھے، لیکن آپ نے اس میں سے شمس لے کر باقی مسلمانوں میں تقسیم فرمادیا۔ خَیْبَر کے بعض باشندے جلا وطنی پر آمادہ ہو گئے تھے، مگر آپ نے اُن سے بھی سعادت فرمائی اور وہ رہنے پر راضی ہو گئے۔

مجھ سے حدیث بیان کی عبد الاعلیٰ بن حماد الشَّریسی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی حماد بن سلمہ نے، ان سے عبید اللہ بن عمرو نے، ان سے نافع نے اور ان سے ابن عمر نے، کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اہل خَیْبَر کے لئے تشریف لائے، اور ان سے جنگ کی یہاں تک کہ وہ اس پر مجبور ہو گئے کہ بھاگ کر اپنے قصر میں پناہ میں، آپ نے ان کی زمین اور نخلستان پر قبضہ فرمایا، پھر انھوں نے اس پر صلح کر لی کہ اُن کا خون مٹا کر دیا جائے وہ شہر چھوڑ کر چلے جائیں گے، اور صرف وہی چیزیں لے جائیں گے جو اونٹوں پر لاد سکتے ہیں۔ لیکن سونا چاندی اور زرہین رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا حق ہیں وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے کوئی چیز نہیں چھپائیں گے اور نہ غائب کریں گے، اور اگر یہ کیا تو پھر ان کے لئے نہ امان ہوگی اور نہ عہد۔ مگر انھوں وہ شک چھپائی جس میں یحییٰ بن اُخْبَل کا مال اور زیور تھا، یہ مال وہ بنی النضیر کی جلا وطنی کے وقت اپنے ساتھ خَیْبَر لایا تھا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سقیۃ بن عمرو سے دریافت فرمایا کہ ”حقی کی وہ شک کیا ہوئی جو بنی النضیر کے ہاں سے لایا تھا؟“ اس نے

عرض کی: ”اسے تو جنگوں اور کھانے پینے کے خرچوں نے ختم کر دیا۔“ آپ نے فرمایا: زمانہ قریبی ہے اور مال بہت تھا“ چوں کہ حنی (قرینہ کے دن) قتل کیا جا چکا تھا، اس لئے آپ نے خزانہ کا پتہ چلانے کے لئے سَعْدِیہ کو الزبیر کے حوالے فرمایا، انھوں نے اس پر سختی کی، اور وہ قبول دیا کہ میں نے حنی کو فلاں کھنڈر میں پھرتے دیکھا تھا، انھوں نے وہاں جا کے وہ مشک ڈھونڈا اور وہ انھیں مل گئی۔ اس کے بعد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ابی الحقیق کے دونوں بیٹوں کو قتل کرنے کا حکم فرمایا، جن میں سے ایک صَفِیَّہ بنت حنی بن اَظْلُب کا خاوند تھا؛ اور ان کی عورتوں اور بچوں کو لونڈی غلام بنایا۔ ان کے اموال تقسیم فرما دیئے، اور یہ ارادہ فرمایا کہ انھیں خَیْبَر سے جلا وطن فرمادیں، مگر انھوں نے درخواست کی کہ ”ہیں یہیں رہنے دیجئے، ہم یہاں رہ کر اس کی اصلاح کریں گے اور اس میں کام کریں گے۔“ چوں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے اصحابؓ کے پاس اتنے غلام نہیں تھے جنہیں یہاں کام پر لگایا جاتا، اور خود انھیں اتنی فرصت نہیں تھی کہ اس کا انتظام کرتے، آپ نے ان کی درخواست منظور فرمائی، اور سارے کھیت اور غلستان اس شرط پر انھیں عطا فرما دیئے کہ آدمی پیداوار ان کی ہوگی اور آدمی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی۔ ہر سال جب بٹائی کا وقت آتا تو عبد اللہ بن رَوَاحہ بچلوں کا تخمینہ کرنے خَیْبَر جاتے، اور ان کا نصف حصہ مقرر کر دیتے۔ ایک دفعہ یہود نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے عبد اللہ بن رَوَاحہ کے تخمینہ کی شکایت کی، اور پھر عبد اللہ کو رشوت دینی چاہی، انھوں نے کہا: اے خدا کے دشمنو! کیا تم مجھے حرام خوری کا لالچ دیتے ہو؟ خدا کی قسم! میں تمہارے پاس اس شخص کی طرف سے آیا ہوں جسے میں دنیا میں سب سے زیادہ عزیز رکھتا ہوں۔ اور تم سے مجھے بندوبست اور سوردوں سے بھی زیادہ نفرت ہے۔ تاہم مجھے اس بات پر نہ تمہاری دشمنی

عہد مَوَاطِن ہے، یہود نے اپنی عورتوں کا زیور جمع کر کے رشوت میں پیش کیا۔
(باب ماجاء فی المسافاة)

نے آمادہ کیا ہے اور نہ ان کی محبت نے، کہ میں تم سے عدل کا برتاؤ نہ کروں“
یہود نے کہا: ”زمین اور آسمان اسی (عدل) پر قائم ہیں“
راوی کہتا ہے۔۔ جناب صَفِیّہ بنت حُجّی کی آنکھ پر سبز نشان تھا،
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے دریافت فرمایا: اے صَفِیّہ! یہ کاہے کا
نشان ہے؟ بولیں: میں ایک دفعہ ابن ابی الحقیق کی گود میں سر رکھے سو رہی تھی
میں نے دیکھا چاند میری گود میں آگیا ہے، جاگی تو یہ خواب اس کو سنا، اس نے
میرے منہ پر تھپڑ مارا اور کہا: ”کیا تو بادشاہِ یثرب کی تمنا کرتی ہے؟ وہ فراموش
ہیں، میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سب سے زیادہ دشمنی رکھتی تھی، کیونکہ
آپ نے میرے شوہر اور میرے والد اور میرے بھائی کو قتل کر دیا تھا، رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم اس کے لئے مجھ سے ہمیشہ عذر فرماتے اور یہ فرماتے کہ تمہارے
باپ نے عرب کو میری عداوت پر آمادہ کیا اور میرے ساتھ یہ یہ دشمنیاں کیں،
یہاں تک کہ یہ بات میرے دل سے نکل گئی۔

(۲۵) راوی کہتا ہے۔۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم خَیْبَر کے حاصلات
میں سے ازواجِ مطہرات کو فی کس ۸۰ وُشقی کھجوریں اور ۲۰ وُشقی جو سالانہ
عطا فرماتے تھے۔

نافع نے کہا:۔۔ (حضرت) عمر بن الخطاب کے زمانہ میں اہل خَیْبَر نے
مسلمانوں میں تباہی پھیلانی چاہی، ان کے ساتھ خیانتیں کیں، اور عبد اللہ بن
عمرؓ کو بالاخانہ سے پھینک دیا جس سے ان کے ہاتھ ٹوٹ گئے، اس لئے (دھڑ) دھڑ
عمر رضی اللہ عنہ نے یہاں کی زمینیں اہل الخَیْبَر میں سے ان لوگوں میں
تقسیم کر دیں جو یومِ خَیْبَر میں شریک ہوئے تھے۔

ہم سے حدیث بیان کی اُحْمِیْن بن اَلاَؤد نے، ان سے حدیث
بیان کی یحییٰ بن آدم نے، ان سے زیادہ البکائی نے، ان سے محمد بن اسحق
نے، اور ان سے عبد اللہ بن ابی بکر بن محمد بن عمرو بن حزم نے کہ۔۔

۔۔ ابن سعد کی روایت میں اثنو خضرۃ قریباً من عینہا ہے، یعنی انکی آنکھ کے
قویٰ سبز نشان تھا۔ (ج ۸، ص ۸۶)

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اہل خیبر کو الوطیع و مسلام میں محصور فرمایا، اور جب انھیں یہ یقین ہو گیا کہ اب ان کے بچنے کی کوئی صورت نہیں ہے تو انھوں نے جان بخشی و جلا وطنی کی درخواست کی، جو آپ نے منظور فرمائی اور انہیں جلا وطن فرما دیا۔ آپ نے ان اموال کے سوا جو الوطیع و مسلام میں تھے الشق والنظاۃ والکیتبہ اور ان کے تمام قلعوں کے اموال پر قبضہ فرمایا۔

ہم سے احنبن بن الاسود نے کہا، ان سے یحییٰ بن آدم نے ان سے عبدالسلام بن حرب سے، ان سے شعبہ نے، امن سے الحکم نے اور ان سے عبدالرحمن بن ابی لیلیٰ نے، کہ: اس آیتہ وَاَنَّا نَكْهَمُ قَتْلًا قَرِيبًا (قرآن ۱۷۱) اور اسی نے ان کو قریشی فتح عطا فرمائی (میں خیبر کی طرف اشارہ ہے۔ اور دوسرے مقامات جن کے متعلق قرآن میں آیا ہے کہ فتح ہوں گے، فارس اور روم میں)۔

ہم سے حدیث بیان کی عمرو اللہ نے، ان سے حدیث بیان کی یزید بن ہارون نے، انھیں خبر دی یحییٰ بن سعید نے، اور انھیں بشیر بن بکارت نے کہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے خیبر ۳۶ حصوں پر تقسیم فرمایا، اور ہر حصہ کے سو حصہ فرمائے، نصف اپنی ضرورتوں اور ہمانوں کے لئے مخصوص فرمائے اور نصف مسلمانوں میں تقسیم فرمادئے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حصہ میں الشق والنظاۃ اور ان کے متعلقات تھے، اور جو حصہ آپ نے وقف فرمایا، اس میں الکیتبہ اور مسلام تھے۔ جب تمام زمینیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے قبضے میں آگئیں تو بونے جو تنے والوں کی قلت کے باعث پیداوار کی آدھی بٹائی پر معاملہ فرما کے انہی کے حوالے فرما دیں۔ یہ عمل آپ کی زندگی میں، اور پھر آپ کے بعد (حضرت) ابو بکر کے زمانے میں قائم رہا۔ لیکن جب (حضرت) عمر کا زمانہ آیا تو چونکہ اس وقت مسلمان بہت مالدار تھے اور اس قابل ہو گئے تھے کہ زمینیں آباد کر سکیں، اس لئے (حضرت عمر نے) یہود کو اشام کی طرف جلاوطن کر دیا اور تمام اموال مسلمانوں میں تقسیم کر دئے۔

مجھ سے حدیث بیان کی بکر بن الہیثم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث

بیان کی عبدالرزاق نے، ان سے منقر نے، اور ان سے الذہری نے کہ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خیبر فتح فرمایا تو اس میں سے خمس کے حصے میں اُکلیتے آیا، اور مسلمانوں کے حصے میں البقی والبقاۃ اور الوطیج و سلم آئے۔ پھر یہ ٹھہرا کہ پیداوار کے نصف پر یہ سب یہود کو دیدئے جائیں، ان میں اللہ جو کچھ پیدا کرتا وہ مسلمانوں میں تقسیم کر دیا جاتا، حتیٰ کہ (حضرت) عمر کا زمانہ آیا اور انھوں نے تمام زمینیں مسلمانوں میں ان کے حصوں کے مطابق تقسیم کر دیں۔

ہم سے حدیث بیان کی ابو عبید نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی علی بن سعید نے، ان سے ابی الملیح نے، اور ان سے میمون ابن بہر نے، کہ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بیسٹ راتوں کے درمیان اہل خیبر کا محاصرہ فرمایا۔

ہم سے حدیث بیان کی الحسین بن الاسود نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا میں خبر دی تھا وہ بن سلمہ نے، انھیں یحییٰ بن سعید نے، اور انھیں بشیر بن یسار نے، کہ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خیبر کے ۳۶ حصے فرمائے، ۱۸ حصے ان حرق و منوریا کے لئے تھے جو آپ پر واجب تھیں، اور اسی میں ان ہمانوں اور وفود کے مصارف تھے جو آپ کی خدمت میں حاضر ہوتے تھے، اور باقی ۱۸ حصے اسلحہ تقسیم فرمائے کہ ہر حصے میں سو آدمی شریک تھے۔

ہم سے حدیث بیان کی الحسین نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، ان سے عبدالکلام بن حرب نے، اور ان سے یحییٰ بن سعید نے، یحییٰ نے کہا میں نے بشیر بن یسار کو یہ کہتے سنا ہے کہ۔ خیبر ۳۶ حصوں میں تقسیم کیا گیا جن میں سے ہر حصہ سو سو حصوں پر مشتمل تھا، ۱۸ حصے مسلمانوں کے حصے میں آئے جو انھوں نے بقدر حصہ رسدی آپس میں بانٹ لئے، اور انہی میں ایک حصہ عام مسلمانوں کی طرح رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا بھی تھا، اور باقی ۱۸ حصے ہمانوں اور سفارتوں کے اخراجات اور ان ضرورتوں کے لئے مخصوص فرمادئے جو آپ کو لاحق ہوتی تھیں۔

ہم سے حدیث بیان کی عمرو الناقد اور الحنین بن الاوثد نے، ان دونوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی وکیع بن الجراح نے، انھوں نے کہا مجھ سے حدیث بیان کی العمری نے، ان سے نافع نے اور ان سے ابن عمر نے، کہ: جب بٹائی کا وقت آیا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ابن رواحہ کو خیمہ روانہ فرمایا، انھوں نے زمین پر ڈھیر لگا کر کھجوروں کا تخمینہ کیا، اور (اس کے دو حصے کر کے) یہود کو اختیار دے دیا کہ جون سا حصہ چاہیں لے لیں اور جون سا حصہ چاہیں رو کر دیں۔ انھوں نے کہا: ”یہ حق ہے اور اسی پر زمین و آسمان قائم ہیں۔“

ہم سے حدیث بیان کی اسحاق بن ابی اسرئیل نے، انھوں نے کہا

ہم سے حدیث بیان کی الحجاج بن محمد نے، ان سے ابن جریج نے اور ان سے (۲۶) کے از اہل المدینہ نے، کہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ابی اسحاق کے بیٹوں سے اس شرط پر صلح فرمائی تھی کہ وہ خزانہ نہیں چھپائیں گے مگر انھوں نے چھپایا، اس لئے آپ نے ان کا خون حلال فرمادیا۔“

ہم سے حدیث بیان کی ابو عبیدہ نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی علی بن مقبہ نے، ان سے ابی الملیح نے اور ان سے سیون بن جریج نے، کہ: اہل خیمہ نے اپنے اور اپنی اولاد کے لئے اس شرط پر ان کا خون حلال کیا کہ قلعہ میں جو کچھ ہے وہ سب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا ہے۔ راوی کہتا ہے: اس قلعے میں ایک ایسا خاندان رہتا تھا جس کے افراد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سخت دشمن تھے۔ آپ نے فرمایا: میں جانتا ہوں کہ تم اللہ اور اس کے رسول کے دشمن ہو، لیکن یہ بات مجھے اس سے نہیں روک سکتی کہ میں تمہیں وہ پیر نہ دوں جو میں نے تمہارے ساتھیوں کو دی ہے۔ (مگر یاد رکھو) تم مجھے یہ اختیار دے چکے ہو کہ اگر تم نے اپنے اموال اور مقبوضات میں سے کوئی چیز چھپائی تو پھر تمہارا خون میرے لئے حلال ہوگا۔“ آپ نے اپنے پوچھا: وہ خزانہ تم نے کیا کیا؟ انھوں نے کہا: ”وہ تو ہم نے جنگ میں برباد کر دیا آپ نے صحابہ کو اس کے ڈھونڈنے کا حکم دیا، وہ ڈھونڈنے لگے اور دہاں تک پہنچ گئے جہاں انھوں نے وہ خزانہ چھپایا تھا اور اسے نکال لائے۔ (چوں کہ

انہوں نے بدھدی کی تھی اس لئے آپ کے حکم سے، انہیں قتل کر دیا گیا۔
 ہم سے حدیث بیان کی عمرو النّاقہ اور محمد بن الصّباح نے، ان دونوں
 نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ہشیم نے، انہوں نے کہا میں خبر دی ابن ابی لیلیٰ
 نے، انہیں الحکم بن عتیبہ نے، انہیں یثیم نے اور انہیں ابن عباس نے
 کہ:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خیبر کے نخلتان اور اس کی زمین آدھی
 بٹائی پر اہل خیبر ہی کے پاس رہنے دی۔“

ہم سے حدیث بیان کی محمد بن الصّباح نے، انہوں نے کہا مجھ سے حدیث
 بیان کی ہشیم بن عتیبہ نے، انہوں نے کہا میں خبر دی داؤد بن ابی ہند نے
 اور انہیں الشّعبی نے، کہ:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خیبر آدھی بٹائی
 پر اہل خیبر ہی کے پاس رہنے دیا۔ جب بٹائی کا وقت آیا تو عبد اللہ بن رواحہ
 کو کھجوروں، اور بعض نے کہا کھجور کے درختوں کے تختینہ کے لئے روانہ فرمایا،
 انہوں نے درختوں سے توڑ کر کھجوریں زمین پر جمع کیں اور آدھے آدھے
 دو حصوں میں بانٹ کر یہود کو اختیار دیدیا کہ جون ساحصہ چاہیں لے لیں،
 انہوں نے کہا: ”اسی (عدل) پر زمین و آسمان قائم ہیں۔“

ہم سے حدیث بیان کی ابو یوسف کے ایک دوست نے، انہوں نے
 کہا ہم سے حدیث بیان کی ابو یوسف نے، ان سے مسلم الاقر نے اور ان سے
 انس نے، کہ:۔ عبد اللہ بن رواحہ نے اہل خیبر سے کہا تم چاہو تو میں تختینہ
 کر دوں اور تمہیں انتخاب کا اختیار دیدوں، اور چاہو تو تم تختینہ کر دو اور
 مجھے انتخاب کا اختیار دیدو۔ انہوں نے کہا: ”زمین و آسمان اسی (عدل) پر
 قائم ہیں۔“

ہم سے حدیث بیان کی القاسم بن سلام نے، انہوں نے کہا ہم
 سے حدیث بیان کی عبد اللہ بن صالح المصّری نے، ان سے یثیم بن سعد
 نے، ان سے یونس بن زید نے، اور ان سے الزّہری نے کہ:۔ نبی صلی اللہ
 علیہ وسلم نے خیبر بزر بعد قتال فتح فرمایا، اور غنیمت میں جو مال ہاتھ آیا اسکے
 پانچ حصے فرمائے، اور ان میں سے چار مسلمانوں میں تقسیم فرمادئے۔“

ہم سے حدیث بیان کی عبدالاعلیٰ بن محمد النرسی نے، ان سے مالک (۲۸) بن انس نے اور ان سے ابن شہاب نے کہ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: لا یجتمع دینان فی جزیرۃ العرب (یعنی جزیرۃ العرب میں دو دین ہرگز جمع نہ ہونے پائیں)۔ عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے اس کی تحقیق کی، اور جب انھیں اس کی صحت کا پورا پورا یقین ہو گیا تو انھوں نے خبیر کے یہودیوں کو جلا وطن کر دیا۔

مجھ سے حدیث بیان کی الولید بن صالح نے، ان سے الواقدی نے اور ان سے ان کے شیوخ نے، کہ۔ خبیر میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا جو حصہ تھا آپ نے اس میں سے مدد معاشیں مقرر فرمائیں، ازواج میں سے ہر ایک کے لئے ۸۰ دینار کھجوریں اور ۲۰ دینار جو مقرر فرمائے، اور اسی میں سے (حضرت) ابوبکرؓ، (حضرت) عمرؓ، (حضرت) امام حسنؓ اور (حضرت) امام حسینؓ وغیرہ کی بھی مدد معاشیں مقرر فرمائیں۔ اور بنی المطلب بن عبد مناف کے لئے بھی چند دینار مقرر فرمائے اور اس کا انھیں نوشتہ عطا فرادیا۔

مجھ سے الولید نے کہا، اُن سے الواقدی نے، ان سے الافصح بن حمید نے، اور ان سے ان کے والد نے، کہ۔ مجھے عمر ابن عبد العزیز نے الکتیبہ کا حاکم مقرر کیا، اس کی پیداوار میں سے جن جن کی مدد معاشیں مقرر تھیں میں اُن کے دُورِ شہ کو ان کے حصے دیتا تھا اور ان کا شمار میرے پاس موجود تھا۔

ہم سے حدیث بیان کی محمد بن حاتم السمین نے، انھوں نے کہا مجھ سے حدیث بیان کی بحیر بن عبد الحمید نے، ان سے نیش نے، اور ان سے نافع نے، کہ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خبیر آدمی ثانی پر اہل خبیر ہی کے پاس رہنے دیا جو جہد رسالت سے (حضرت) عمرؓ کی خلافت کے ابتدائی زمانے تک ان ہی کے پاس رہا۔ ایک دفعہ عبد اللہ بن عمرؓ ایک ضرورت سے خبیر آئے تو ان لوگوں نے رات کو ان پر حملہ کیا، اس پر (حضرت) عمرؓ نے ان کو خبیر سے نکال دیا اور یہاں کی زمینیں ان مسلمانوں میں تقسیم کر دیں

جو غزوہ خیبر میں شریک ہوئے تھے۔ انھوں نے اس تقسیم میں ازواج مطہرات کے بھی حصے مقرر کئے اور انھیں اختیار دیدیا کہ چاہیں غلستانی زمین لیں چاہیں زراعتی، وہ ان کے اور ان کے ورثہ کے لئے ہوگی۔

محمد سے الحُثَیْن بن الأَسود نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے ابو بکر بن قیاس نے کہا، ان سے انکلبی نے، ان سے ابو صالح نے اور ان سے ابن عباس نے کہ۔۔۔ خیبر ۱۵۰ حصوں میں تقسیم کیا گیا کیونکہ شرکاء غزوہ خیبر کی تعداد اتنی ہی تھی۔ ان میں سے جو الحمد للہ کے دن شریک ہوئے وہ ۱۵۴۰ تھے، اور جو جعفر بن ابی طالب کے ساتھ حبشہ گئے وہ ۴۰ تھے۔

ہم سے حدیث بیان کی الحُثَیْن بن الأَسود نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ابو موسیٰ نے، ان سے ہشام بن عروہ نے اور ان سے ان کے والد نے، کہ۔۔۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے التَّائِمِیْنَ کو خیبر میں ایک زمین جاگیر میں عطا فرمائی جس میں غلستان تھا (اور اس کے علاوہ) اور بھی درخت تھے۔



فکد

کہتے ہیں:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خبیذ سے واپسی پر عقبہ بن سَعْدُ الْأَنْصَارِی کو اہل فِذْکَن کے پاس بھیجا کہ انھیں اسلام کی طرف دعوت دیں اس وقت ان کا سردار انہی میں کا ایک شخص یُوْشَع بن نون یہودی تھا، اس نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو آدھی زمین دینی کر کے صلح چاہی جو آپ نے منظور فرمائی، اس وجہ سے آدھا فِذْکَن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا خالص ہو گیا، کیونکہ مسلمانوں نے اس پر اپنے گھوڑے اور اونٹ نہیں دوڑائے تھے۔ یہاں کی آمدنی مسافروں پر خرچ کی جاتی تھی۔ یہاں کے باشندے (حضر) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ کے خلیفہ ہونے کے بعد اس زمانہ تک اپنی زمینوں پر قابض رہے کہ انھوں نے یہود کو الجاز سے جلا وطن کیا۔ انھوں نے ابولہثم مالک بن عِثْمَان (بعض نیہان کہتے ہیں۔ من) اور سہل بن ابی خَیْثَمَہ الْأَنْصَارِی اور زید بن شَابِت الْأَنْصَارِی کو فِذْکَن بھیجا، ان لوگوں نے ان کے حصے کی عادلانہ قیمتیں جانچیں جو انھیں دیدی گئیں اور ان کو الشام کی طرف جلاوطن کر دیا گیا۔

ہم سے حدیث بیان کی سعید بن سلیمان نے، ان سے آیت بن سعد نے

اور ان سے یحییٰ بن سعید نے کہہ دیا۔ اہل فدک نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اپنی زمین اور اپنے نخلتان کے نصف حصے پر مصالحت کی، پھر جب (حضرت) عمرؓ نے انھیں جلاوطن کیا تو نخلتان اور ارضی میں ان کا تینا حصہ تھا اسکی عادلانہ قیمتیں جانچنے کے لئے چند واقف کاروں کو بھیجا اور جو قیمتیں انھوں نے تجویز کیں وہ ان کو دیدیں۔“

محمد سے بکر بن الہیثم نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے عبدالرزاق نے کہا، ان سے منکر نے، اور ان سے الزہری نے، کہہ دیا۔ (حضرت) عمر بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) نے اہل فدک کو ان کی زمین اور نخلتان کے نصف حصے کی قیمت دیدی۔“

ہم سے حدیث بیان کی الحسین بن الاسود نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ابن ابی زائدہ نے، ان سے محمد بن اسحق نے اور ان سے الزہری و عبد اللہ بن ابی بکر اور یکے از اولاد محمد بن مسلمہ نے، کہہ دیا۔ جب اہل خیبر میں سے باقی ماندوں نے جو قلو گیر ہو گئے تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے درخواست کی کہ ان کا خون معاف کر دیا جائے اور انھیں جلاوطن کر دیا جائے تو یہ خبر سن کر اہل فدک بھی اسی پر اتر آئے، اس وجہ سے فدک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا خالفہ ہو گیا، کیوں کہ مسلمانوں نے اس پر اپنے گھوڑے اور اونٹ نہیں دوڑائے تھے۔“ (۳۰)

ایسی ہی حدیث ہم سے الحسین نے بیان کی، ان سے یحییٰ بن آدم نے، ان سے زیادہ البکائی نے، ان سے ابن اسحاق نے، اور ان سے عبد اللہ بن ابی بکر نے، لیکن اس حدیث میں یہ بات زیادہ ہے کہ وہ محمد بن مسعود ان لوگوں میں سے تھے جو اہل فدک کے درمیان چل پھر چکے تھے۔

ہم سے حدیث بیان کی الحسین نے، ان سے یحییٰ بن آدم نے، ان سے ابراہیم بن حمید نے، ان سے اسامہ بن زید نے، ان سے ابن شہاب نے، ان سے مالک بن اوس بن احمد ثمان نے، اور ان سے (حضرت)

عمر رضی اللہ عنہ نے، کہ:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے لئے تین اموال مخصوص تھے، فُذَکْن کی آمدنی آپ مسافروں پر خرچ فرماتے تھے، بنی النقیعہ کی اراضی آپ کی ضروریات کے لئے وقف تھی، اور خیبر کے آپ نے تین حصے فرمادئے تھے؟

ہم سے حدیث بیان کی عبد اللہ بن صالح الجعفی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی صفوان ابن عینی نے، ان سے انس بن زید نے، ان سے ابن شہاب نے، اور ان سے عروہ بن الزبیر نے، کہ:۔ خیبر اور فُذَکْن میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا جو حصہ تھا ازواج مطہرات نے اس میں سے اپنی میراثوں کا مطالبہ کرنے کے لئے (حضرت) عثمان بن عفان (رضی اللہ عنہ) کو (حضرت) ابوبکرؓ کے پاس بھیجا، (حضرت) عائشہؓ نے یہ سن کر ان سے کہا، کیا تم اللہ سے نہیں ڈرتیں؟ کیا تم نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فرماتے نہیں سنا کہ ہماری کوئی میراث نہیں ہے؟ اور یہ کہ ہم نے جو کچھ چھوڑا ہے صدقہ ہے، اور میری رحلت کے بعد اس کا ہے جو والی امر ہو؟ راوی کہتا ہے، یہ منکر وہ سب خاموش ہو گئیں؟

ہم سے احمد بن ابراہیم اللہ ورحمۃ اللہ علیہ نے بیان کیا، ان سے صفوان ابن عیسیٰ الزہری نے، ان سے انس بن زید نے، ان سے ابن شہاب نے اور ان سے عروہ نے، اور وہ وہی تھا جو حدیث بالا میں گزرا۔

مجھ سے ابراہیم بن محمد نے کہا، اُن سے عروہ نے، ان سے عبد الرزاق نے، ان سے متفر نے اور ان سے الکلبی نے، کہ:۔ بنی النقیعہ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی سنت بدل کر فُذَکْن کو اپنی خالص جائداد بنالیا، مگر جب عمر ابن عبدالعزیز والی امر ہوئے تو انھوں نے اس کو پھر اسی گزشتہ حالت پر لوٹا دیا۔

ہم سے بیان کیا عبد اللہ بن یمنون المکلبی نے، انھوں نے کہا ہمیں خبر دی فضیل بن عیاض نے، انھیں مالک بن جحونہ نے، اور انھیں اُن کے والد نے، کہ:۔ (حضرت) فاطمہؓ نے (حضرت) ابوبکرؓ سے

فرمایا: ”فَدَنَکَ“ مجھے دو کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے میرے لئے مخصوص فرمادیا تھا۔ اور شہادت میں (حضرت) علی ابن ابیطالب کو پیش کیا، انھوں نے دوسرا گواہ مانگا، آپ نے اُمّ اَیْمَن کو پیش کیا، انھوں نے کہا: ”اے بنت رسول اللہ! آپ جانتی ہیں کہ شہادت بغیر اس کے جائز نہیں ہوتی کہ یاد مرد ہوں یا ایک مرد اور دو عورتیں؟“ یہ سن کر وہ واپس چلی گئیں۔

مجھ سے بیان کیا رُوح الکدّ اَیْمَنی نے، انھوں نے کہا ہم سے بیان کیا زید بن الحُبّاب نے، انھوں نے کہا ہمیں خبر دی خالد بن کلثُمّان نے اور ان سے ایک اور شخص نے جسے رُوح نے جعفر بن محمد سمجھا کہ: — (حضرت) فاطمہ رضی اللہ عنہا نے (حضرت) ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ سے فرمایا: ”فَدَنَکَ“ مجھے دو کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے دیدیا تھا۔ انھوں نے ثبوت مانگا، (آپ نے) اُمّ اَیْمَن اور اَبّاح کو، جو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے آزاد کہ وہ غلام تھے، پیش فرمایا، دونوں نے شہادتیں دیں، (حضرت) ابوبکرؓ نے کہا: کسی معاملہ میں یہ ثبوت کافی نہیں ہو سکتا۔ ایک مرد اور دو عورتوں کی شہادت ہونی چاہئے۔“

ہم سے ابن عائشۃ اللّیثی نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے حمّاد بن سلمہ نے بیان کیا، ان سے محمد بن الثّائب الکُفّی نے، ان سے ابوصالح باؤام نے اور اُن سے اُمّ ہانی نے، کہ: — (حضرت) فاطمہ بنت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم (حضرت) ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کے پاس تشریف لائیں اور پوچھا: ”بِتَمِّمِ مَرَجاً وَّگے تو تمھارا وارث کون ہوگا؟“ انھوں نے کہا: ”میری اولاد“ (جناب سیدہ نے) کہا: ”پھر یہ کیا ہے کہ تم ہمارے جوتے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے وارث بن گئے ہو؟“ انھوں نے کہا: ”اے بنت رسول اللہ! خدا کی قسم میں نے آپ کے والد سے سُننے یا چاندی یا کسی اور چیز کی کوئی وراثت نہیں پائی ہے۔ بولیں: ”خَیْبَرُ“ ہمارا حصہ اور فَدَنَکَ ہمارا صدقہ ہے۔“ انھوں نے کہا: ”اے بنت رسول! میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے، فرماتے تھے: ”یہ وجہ معاش اللہ“

میری زندگی تک کے لئے عطا فرمائی ہے۔ جب میں مروں تو اس کو مسلمانوں میں تقسیم کر دیا جائے۔“

ہم سے عثمان بن ابی شیبہ نے کہا، ان سے جریر بن عبد الحمید نے، اور ان سے عقیقہ نے، کہ: عسمر بن عبدالغزیزؓ نے بنی اُمیہ کو جمع کر کے کہا: فذکن نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا تھا، آپ اس کی آمدنی خورد و نوش کے اخراجات، اور فقراء بنی ہاشم کی ضروریات، اور ان کی بیواؤں کی شادیوں پر خرچ فرماتے تھے۔ (حضرت) فاطمہؓ نے اس کو اپنے نام سے کہنا چاہا مگر آپ نے انکار فرمادیا۔ آپ کی وفات کے بعد (حضرت) ابوبکرؓ کے زمانے میں وہی عمل رہا جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں تھا، اور ان کے بعد (حضرت) عمرؓ بھی اسی طریق پر عامل رہے۔ اب میں تمہیں گواہ کرتا ہوں کہ میں اس کو پھر اسی حالت پر قائم کرتا ہوں جس حالت پر کہ یہ پہلے تھا۔“

ہم سے بیان کیا سُرُج بن یونس نے، انھوں نے کہا ہمیں خبری اسماعیل بن ابراہیم نے، انھیں ایوب نے، اور انھیں الزہری نے، کہ:۔۔۔ اس قول باری: فَمَا آوَجِفُّهُ عَلَيْهِ مِنْ خَيْلٍ وَلَا حِرْكَابٍ (۶:۵۹) اور پر تم نے اپنے گھوڑے اور اونٹ نہیں دوڑائے تھے) سے مراد فذکن وغیرہ قرآنِ عربیہ ہیں جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے لئے مخصوص تھے۔“

ہم سے حدیث بیان کی ابو عبیدہ نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث (۳۲) بیان کی سعید بن عقیقہ نے اور ان سے مالک بن انس نے (ابو عبیدہ نے کہا مجھے یہ یاد نہیں کہ مالک نے الزہری سے روایت کی یا کسی اور سے) کہ:۔۔۔ (حضرت) عمرؓ نے یہود خیبر کو جلا وطن کر دیا اور وہ وہاں سے چلے گئے۔ مگر یہود فذکن آدمی زمین اور آدمی پیداوار کے حصہ دار تھے کیونکہ انھوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اسی پر صلح کی تھی؛ اس لئے (حضرت) عمرؓ نے ان کو نصف زمین اور نصف پیداوار کے معاوضے میں سونے چاندی اور اونٹوں کے پالان دئے اور ان کو جلا وطن کر دیا۔“

مجھ سے عمر والنائد نے کہا، ان سے حجاج بن ابی یوسف الرضائی نے

ان سے ان کے والد نے اور ان سے ابی بَرَقان نے، کہ۔ جب عمر ابن عبد العزیز خلیفہ ہوئے تو انھوں نے خطبہ دیا اور اس میں کہا، فَذَکَکَ ان بَرَقان میں سے تھا جو اللہ نے اپنے رسول کو عطا فرمایا، کیونکہ مسلمانوں نے اس پر اپنے گھوڑے اور اونٹ نہیں دوڑائے تھے، جب (حضرت) فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے آپ سے اس کا مطالبہ کیا تو آپ نے فرمایا، ”نہ تمھیں یہ حق پہنچتا ہے کہ مجھ کو مانگو، اور نہ مجھے یہ حق پہنچتا ہے کہ تمھیں دوں۔“ یہاں کی آمدنی آپ مسافروں پر خرچ فرماتے تھے۔ آپ کے بعد (حضرت) ابوبکر (حضرت) عمر (حضرت) عثمان (رضی علی رضی اللہ عنہم) کا اپنے اپنے زمانوں میں یہی عمل رہا، لیکن جب معاویہ والی (بادشاہ) ہوئے تو انھوں نے (اس عمل میں تغیر کیا اور) فَذَکَکَ مروان بن الحکم کو جاگیر میں دیدیا، اس نے میرے والد عبدالملک کو بہہ کیا، اور ان سے مجھے اور میرے بھائی اکولید اور سلیمان کو ملا۔ پھر جب الولید والی (بادشاہ) ہوا تو میں نے اس سے اس کا حصہ مانگ لیا اور اس نے مجھے دیدیا، اور سلیمان سے بھی اس کا حصہ مانگ لیا اور اس نے مجھے دیدیا۔ اس طرح میں نے فَذَکَکَ کے تمام حصے اپنے پاس جمع کر لئے۔ مجھے اس سے زیادہ کوئی جائیداد محبوب نہیں تھی۔ پس تم سب گواہ رہو کہ میں اس کو پھر اسی پھلی حالت پر قائم کرتا ہوں۔ اس کے بعد سلسلہ میں امیر المومنین المامون عبد اللہ بن ہارون الرشید نے فَذَکَکَ (حضرت) فاطمہ کی اولاد کو واپس دیئے جانے کا حکم دیا اور اسکے متعلق قثم بن جعفر کو جو المدینہ میں ان کا عامل تھا، لکھا۔

اما بعد، امیر المومنین دین الہی میں اپنے مرتبہ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے خلیفہ اور قریبی عزیز پر ہونے کی حیثیت سے اس بات کے سب سے زیادہ سزاوار ہیں، آپ کی سنت کا اتباع، اور آپ کے احکام کا نفاذ کریں؛ اور جس کسی کو آپ نے کوئی چیز عنایت فرمائی ہو یا کوئی صدقہ یا عطیہ دیا ہو وہ اس کے حوالے کر دیں۔ تو فیق و نگہداشت الہی امیر المومنین کے ساتھ ہے اور انھیں ہر کام سے اسی کی خوشنودی منظور ہے۔

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فَذَکَکَ اپنی صاحبزادی (حضرت) فاطمہ کو

عطا فرمایا تھا اور یہ ایسی ظاہر و معروف بات تھی کہ اس میں رسول اللہ (ﷺ) صلی اللہ علیہ وسلم کی آل کے درمیان کوئی اختلاف نہیں تھا۔ بنا برائے فذک کہ امیر المؤمنین سے اس چیز کا تقاضا کر رہا تھا جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے خلوص کی بنا پر ان کے لئے اولیٰ و انسب ہے۔ لہذا امیر المؤمنین مناسب سمجھتے ہیں کہ فذک (حضرت) فاطمہؑ کے وارثوں کو واپس کر دیں، اور ان کے حوالے کر کے اللہ کے ساتھ اس کے حق و عدل کی اقامت سے، اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ان کے حکم و صدقہ کے نفاذ سے، تقرب حاصل کریں! پس امیر المؤمنین حکم دیتے ہیں کہ یہ بات ان کے دفتروں میں ثبت کر دی جائے، اور ان کے مال کو اس سے خبردار کر دیا جائے۔

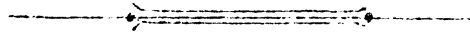
جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے انتقال کے بعد ہر موسم حج میں یہ منادی کرادی جاتی تھی کہ جنہیں کوئی صدقہ دیا گیا ہو یا کوئی پسینہ بہہ کی گئی ہو، یا ان سے کوئی وعدہ کیا گیا ہو تو وہ آکر بیان کر دیں، اور انکی بات قبول کی جاتی تھی اور ان کا وعدہ انھیں دیدیا جاتا تھا تو (حضرت) فاطمہؑ اس کی زیادہ مستحق تھیں کہ اس چیز کے بارے میں ان کا قول صحیح تسلیم کیا جاتا جو ان کے لئے مخصوص کر دی گئی تھی۔

امیر المؤمنین نے اپنے آزاد کردہ غلام مبارک الطبری کو حکم دیا ہے کہ فذک اپنی اصل حدود کے ساتھ مع ان تمام حقوق کے جو اسے حاصل ہیں اور مع ان (آباد کار) غلاموں اور تدنیوں کے (حضرت) فاطمہؑ بنت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے دروازے، محمد بن یحییٰ بن الحسین بن زید بن علی بن الحسین بن علی ابن ابیطالب اور محمد بن عبد اللہ بن الحسن بن علی بن الحسین بن علی ابن ابیطالب کو دے دیا جائے، کیونکہ امیر المؤمنین نے ان دونوں کو اہل فذک کے لئے قیام امور کا متولی بنا دیا ہے۔ پس جان لو کہ یہ امیر المؤمنین کی رائے سے ہے اور وہ چیز ہے جو اللہ نے اس اطاعت و فرماں برداری کے باعث جو وہ کرتے ہیں ان کے دل میں ڈالی ہے، اور جس کی توفیق اللہ نے

مع فذکر نے عبد اللہ بن الحسین لکھا ہے (کتاب الخرج)

اس تقرب کے باعث جو ان کو اللہ اور اس کے رسول سے حاصل ہے انہیں عطا فرمائی ہے۔ تم اپنی طرف سے جبرائیل علیہ السلام کو اس معاملہ سے خبردار کرو اور محمد بن یحییٰ اور محمد بن عبد اللہ سے جنہیں امیر المومنین نے عامل مقرر کیا ہے وہی معاملہ برتو جو مبارک القبریٰ سے یرتے تھے، اور اس کام میں انکی اعانت کرو جس میں خدا نے چاہا تو فکک کی ترقی اور صلاح و فلاح اور اس کی پیداواروں کی توفیر مد نظر ہو۔ والسلام۔

یہ فرمان بکرمہ کے دن نوی صدہ سنہ کی دوسری تاریخ کو لکھا گیا۔
لیکن جب المستول علی اللہ رحمہ اللہ خلیفہ ہوا تو اس نے فکک کا پھر وہی انتظام کر دیا جو المامون رحمہ اللہ سے پہلے تھا۔



وادی القریٰ اور یمان کا مَمَّا

کہتے ہیں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم خیبر سے واپسی میں وادی القریٰ تشریف لائے اور اس کے باشندوں کو اسلام کی دعوت دی۔ انھوں نے اس سے (۳۳) انکار کیا اور جنگ کی۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو فتح فرمایا اور اللہ نے ان کے اموال آپ کے لئے غنیمت کر دئے۔ آپ نے جس ان میں سے لے لیا اور رضی و نخلستان انہی کے پاس رہنے دئے، اور ان سے ویسا ہی معاملہ فرمایا جیسا اہل خیبر سے فرمایا تھا۔

کہا جاتا ہے۔ (حضرت) عمرؓ نے یہاں کے یہود کو جلا وطن کر دیا تھا اور ان کی زمینیں اور نخلستان ان لوگوں میں تقسیم کر دئے تھے جو یہاں کی جنگ میں شریک ہوئے تھے۔ اور یہ بھی کہا جاتا ہے کہ یہاں۔ کسے یہود کو جلاوطن نہیں کیا گیا، کیونکہ یہ علاقہ الحجاز سے خارج ہے۔ آج کل یہ علاقہ المدینہ اور اس کے نواحی کی حکومت کے ماتحت ہے۔

مجھے متعدد اہل العلم نے خبر دی کہ۔ رفاعہ بن زید الجذامی نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں ایک لڑکا جس کا نام بدغم تھا، ہدیہ پیش کیا،

مقرؤہ وادی القرئی میں وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے کجادے کی نگہبانی کر رہا تھا کسی نے اس کے تیر مارا، لوگوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں عرض کی "یا رسول اللہ آپ کے غلام کو مبارک ہو کہ وہ تیر سے شہید ہو گیا" آپ نے فرمایا "ہرگز نہیں۔ اس نے خیبر کے دن غنیمت میں سے جو کباؤہ لیا تھا وہ اس پر آگ بن کر بھڑکے گا"

ہم سے حدیث بیان کی شیبان بن قریظ نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ابو الاشہب نے اور ان سے الحسن نے، کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کی گئی "حضور کا فلاں نوجواں شہید ہو گیا" فرمایا "وہ اس عبا میں آگ کی طرف گھبٹا جائے گا جو اس نے غنیمت میں سے چرائی تھی"

مجھ سے عبدالواحد بن غیاث نے حدیث بیان کی، انھوں نے کہا ہم سے حماد بن سلمہ نے حدیث بیان کی، ان سے ابجریری نے، ان سے عبداللہ بن سفیان نے، ان سے حبیب بن الشہید نے اور ان سے الحسن نے، کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں عرض کی گئی "حضور کو مبارک ہو حضور کا فلاں غلام شہید ہو گیا" فرمایا "وہ اس کباؤہ میں آگ کی طرف گھبٹا جائے گا جو اس نے غنیمت میں سے چرایا تھا"

کہتے ہیں وہ اہل یتیم نے جب یہ ناکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اہل وادی القرئی کو مغلوب فرمایا ہے تو انھوں نے بھی جڑیہ پر صلح کر لی اور اس طرح وہ اپنے شہروں میں بدستور مقیم رہے اور ان کی زمینیں انہی کے قبضے میں رہیں۔

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عمرو بن سعید بن العاصی بن امیہ کو وادی القرئی کا والی مقرر فرمایا۔ اور یتیم کا حاکم اس کو فتح کرنے کے بعد یزید بن ابوسفیان کو مقرر فرمایا جو فتح یتیم ہی کے دن مسلمان ہوئے تھے۔

مجھ سے عبدالاعلیٰ بن حماد النرسی نے کہا، ان سے حماد بن سلمہ نے ان سے یحییٰ بن سعید نے، ان سے اسمعیل بن حکیم نے اور ان سے عمر بن

عبد العزیز نے، کہ۔ (حضرت) عمر بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) نے فُذَک، کیا اور (۳۵) خَیْبَر کے باشندوں کو جلا وطن کر دیا۔ اہل وادی القُرَیْیَی سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جمادی الآخر سسہ میں غزوہ فرمایا تھا۔

مجھ سے العباس بن ہشام الکَلْبِی نے حدیث بیان کی، ان سے انکے والد نے اور ان سے ان کے دادا نے، کہ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حمزہ بن النعمان بن ہُوْذَة العُذَری کو وادی القُرَیْی میں وہ جگہ جاگیر میں عطا فرمائی جہاں اٹھوں نے اپنا کوڑا پھینکا تھا۔ یہ حمزہ بن النعمان بنی عُدْہ کے سردار تھے اور اہل الحجاز میں پہلے شخص تھے جنہوں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہو کر اپنے قبیلے کا صدقہ پیش کیا۔

مجھ سے بیان کیا علی بن محمد بن عبد اللہ غلام آزاد کر دہ قریش نے، اُن سے العباس بن عامر نے، اور ان سے ان کے چچا نے، کہ۔ عبد الملک بن مروان نے یزید بن معاویہ سے کہا: ”اے امیر المؤمنین! امیر المؤمنین معاویہ نے وادی القُرَیْی میں ایک یہودی سے ایک زمین خریدی تھی، اور پھر اس کے ساتھ ایک اور زمین (خرید کر) شال کر دی تھی، جو آپ کی توجہ سے محروم ہونے کے باعث خراب ہو رہی ہے اور اس کی پیداوار روز بروز کم ہوتی جاتی ہے، آپ یہ زمین مجھے دیدیجئے میں اس کی خبر گیری کر دوں گا۔“ یزید نے کہا: ”ہم نہ بڑی چیزوں میں بخل کرتے ہیں اور نہ چھوٹی چیزوں سے کم نہی برتتے ہیں عبد الملک نے کہا۔“ اے امیر المؤمنین! اس کی اتنی اتنی آمدنی ہے۔“ یزید نے کہا: ”وہ بھی تیری ہے۔“ جب وہ چلا گیا تو یزید نے کہا: ”اس کی نسبت کہا جاتا ہے کہ یہ ہمارے بعد والی (بادشاہ) ہوگا۔ اگر یہ سچ ہے تو ہم نے اس کو ثروت دی۔ اور اگر جھوٹ ہے تو ہم نے اس کو انعام دیا۔“

مکہ

کہتے ہیں۔۔۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اُنْجَہِ نَبِیِّہ کے سال قریش سے معاہدہ فرما کر التوائے جنگ پر صلح نامہ تحریر فرمایا جس میں یہ قرار پایا کہ جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ہونا چاہے وہ ان کے ساتھ ہو جائے اور جو قریش کے ساتھ ہونا چاہے وہ اس کیساتھ ہو جائے نیز یہ کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھیوں میں سے جو لوگ قریش کے پاس جائیں گے وہ اُن کو واپس نہیں کریں گے، لیکن جو قریش یا ان کے حلیفوں میں سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس جائیں گے انھیں وہ واپس کر دیں گے۔ جو لوگ کُنا نَہ میں سے تھے وہ کھڑے ہوئے اور انھوں نے کہا: ”ہم قریش کے عہد اور اُن کی شرائط میں شریک ہوتے ہیں۔“ اور جو خُزَا اَہ میں سے تھے وہ کھڑے ہوئے اور انھوں نے کہا: ”ہم محمدؐ کے عہد اور ان کی شرائط میں شریک ہوتے ہیں۔“ خُزَا اَہ اور عہدِ طلب کے درمیان مدت سے معاہدہ تھا۔ اسی بنا پر عمر بن سالم بن حصیرۃ الخزرجی نے کہا (جب وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس اپنی مظلومی اور قریش کی معاہدہ شکنی کی فریاد لیکر گیا تھا) :۔

لَا هَمَّ لِي نَاصِدٌ مِّمَّنْ خَلَفَ أَيْبَانَا وَابْنِيهِ الْأَثَلَا

(۳۶)

(کچھ غم نہیں میں محمدؐ کو وہ معاہدہ یاد دلاؤں گا جو مدت ہوئی ہمارے اور اُن کے خاندان کے درمیان ہوا تھا۔)

پھر یہ ہوا کہ ایک خزاعی کے سامنے ایک کنانی نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ہجو کی، خزاعی نے اس پر حملہ کیا اور اس کا سر پھوٹ دیا، اس پر دونوں قبیلوں میں شرد قتال کا بازار گرم ہو گیا، قریش نے کنانہ کا ساتھ دیا اور عہد و معاہدہ کے خلاف کنانہ کے ساتھ ملکہ خزاعہ پر شبخوں مارا، عمرو بن سالم بن حصیرۃ الخزاعی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں مدد مانگنے حاضر ہوا، اور یہی غزوہ مکہ کا سبب تھا۔

ہم سے حدیث بیان کی ابو عبید القاسم بن سلام نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی عثمان بن صالح نے، ان سے ابن ابی نعیم نے، ان سے ابو الاسود نے، اور ان سے ایک طویل حدیث میں عروہ نے، کہ قریش نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اس بات پر مصالحت کی کہ دونوں ایک دوسرے کو اغلال و اسلال نہ سے، اور بعض نے کہا اڑسال سے ان دیں گے۔ (مسلمانوں میں سے جو لوگ حج یا عمرہ کے لئے یلمین والظائف جانے کے لئے مکہ آئیں گے وہ ان میں ہوں گے۔ اور اسی طرح مشرکوں میں سے جو لوگ اشام اور مشرق کی طرف جانے کے ارادے سے المدینہ آئیں گے وہ ان میں ہوں گے۔ انھوں نے کہا، اس کے بعد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے عہد میں بنی کعب کو شامل فرمایا، اور قریش نے بنی کنانہ کو۔

ہم سے حدیث بیان کی عبدالواحد بن غیاث نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی حماد بن سلمہ نے، انھوں نے کہا ہیں خبری ایوب نے، اور انھیں عکرمہ نے، کہ :- صلح میں کنانہ میں سے بنی بکر، قریش کے حلیف تھے۔ اور خزاعہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے عرف میں دونوں میں

جلہ ابن اشام میں ہے، خزاعہ نے حرم میں پناہ لی، مگر قریش کی تلواریں یہاں بھی نہیں رکھیں؛ خزاعہ نے خدا کا واسطہ دیا، قریش نے کہا: لا الہ الا وہ = آج کے دن خدا کوئی چیز نہیں ہے۔ (۲۷ ص ۲۰۹) لہ اغلال و اسلال: غلامی اور سرقت۔ اغلال کے ایک صنف ”زرہ“ کہتے ہیں اور اسلال کے ”تلوار سوختے“ کے بھی آئے ہیں (الغنائی)۔ اور اڑسال کے یہاں یہ معنی ہوں گے کہ حملوں سے۔

(۳۷) لڑائی ہو گئی، قریش نے بنی بکر کا ساتھ دیا، اسلحہ سے ان کی مدد کی، پانی پلایا، اور ان کے لئے سایہ کا انتظام کیا، اس پر خزاعہ نے قریش سے کہا: ”تم نے بد عہدی کی“ قریش نے کہا: ”خدا کی قسم! ہم نے بد عہدی نہیں کی، ہم نے تو صرف ان کی مدد کی ہے، پانی پلایا ہے اور انہیں سائے میں پناہ دی ہے۔“ اس کے بعد انہوں نے ابوسفیان میں حُرَب سے تجدید حلف کرنے اور لوگوں کے درمیان صلح کرانے کے لئے (المدینہ جانے کو) کہا، وہ المدینہ آیا، اور (حضرت) ابو بکرؓ سے ملا، اور اللہ سے کہا: ”آپ حلف کی تجدید کرا دیجے اور لوگوں کے درمیان صلح کرا دیجے۔“ انہوں نے کہا: ”خمر سے ملو۔ وہ ان کے پاس گیا اور ان سے بھی یہی خواہش کی، انہوں نے کہا: ”اس میں سے جو متصل ہو اس کو اللہ منقطع کر دے، اور جو جدید ہو اس کو کہنہ و فرسہ کر دے۔“ ابوسفیان نے کہا: ”خدا کی قسم! میں نے تم سے زیادہ شریک کسی قوم کا نمایندہ نہیں دیکھا۔“ پھر وہ حضرت فاطمہؓ کے پاس آیا، انہوں نے کہا: ”علیؓ کے پاس جاؤ، وہ (حضرت) علیؓ کے پاس گیا اور یہی درخواست کی، فرمایا: ”تم قریش کے بزرگ اور سردار ہو! تمہیں حلف کی تجدید کر دو اور لوگوں کے درمیان صلح کرا دو۔“ اس پر اس نے اپنا سیدھا ہاتھ اپنے الٹے ہاتھ پر مارا اور کہا: میں نے حلف کی تجدید کر دی اور لوگوں کے درمیان صلح کرا دی اور مکہ چلا گیا۔ کہتے ہیں: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تھا: ”ابوسفیان آتا ہے اور بغیر مطلب پورا کئے راضی ہو کر چلا جائے گا۔“ جب وہ مکہ پہنچا اور وہاں لوگوں کو یہ واقعہ سنایا تو سب نے اُسے بیوقوف بنایا اور کہا: ”خدا کی قسم! ہم نے تجھ سا حق نہیں دیکھا۔ تو نہ ہمارے لئے جنگ لیکر آیا ہے کہ اس کی طہاری کریں، اور نہ صلح لے کر آیا ہے کہ مطمئن ہو جائیں۔“ ادھر خزاعہ رسول اللہ

معہ اس کے بعد نہیں، بلکہ اس کے بعد جب انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اس پیام کا کہ ”یا مقتولوں کا خون بہا دلوایا جائے، یا قریش کائنات سے الگ ہو جائیں، اور یا یہ اعلان کر دیا جائے کہ معاہدہ العہد سب قلم نہیں رہا غیر مصالحانہ اور جنگ طلب جواب دیا اور پھر اپنی حرکت پر پچھتائے، تو ابوسفیان کو تجدید صلح کے لئے بھیجا (الزُّرْقَانِی)

صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے، اور ان پر جو کچھ گزری تھی اسکی شکایت کی اپنے فرمایا: مجھے دو شہروں (مکہ یا طائف) میں سے ایک کی طرف نہ جانے کا حکم ہوا ہے۔ پھر کوچ کا حکم دیا، اور صحابہ کو لے کر روانہ ہوئے، اور یہ دُعا فرمائی: اللھم اضر بعلی اذا ظھم فلا یسمعوا حقاً تبعتھم لیختلہ (قرآن، ۱۰: ۱۸)۔ خدایا! تو ان کے کانوں پر ایسی ہمیریں لگا دے کہ جب تک میں اُن کے سروں پر نہ پہنچ جاؤں، انھیں میرے کوچ کی خبر نہ ہو) اور تیزی سے منزلیں طے فرماتے ہوئے مَرَّ الظُّحْرَانِ پر نیمہ زن ہوئے۔ ادھر مکہ سے ابوسفیان آ رہا تھا، کہیں کہ قریش نے اس کو پھر المدینہ جانے کو کہا تھا۔ جب وہ مَرَّ الظُّحْرَانِ پہنچا تو اس نے خیمے اور آگ کے شعلے دیکھے، بولا ”یہ کیا معاملہ ہے؟ یہ تو کچھ عَرَفَہ کی شام کی سی گھاگھمی معلوم ہوتی ہے“ وہ یہ کہہ ہی رہا تھا کہ اتنے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سواروں نے اُسے جالیا اور گرفتار کر کے خدمت اقدس میں، لے چلے۔ (حضرت) عُمَرُ نے دیکھا تو قتل کرنا چاہا، (حضرت) عباسؓ نے انھیں روکا، وہ اسلام لایا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ صبح کی نماز کے وقت جب لوگ وضو کرنے آئے تو اُس نے (حضرت) عباس بن عبدالمطلب سے پوچھا: ”یہ کیا (۳۸) ہو رہا ہے؟ کیا مجھے قتل کیا جائے گا؟“ انھوں نے کہا: ”نہیں یہ نماز کی طیار بن کر رہے ہیں۔“ جب مسلمان نمازوں میں مشغول ہوئے تو وہ یہ دیکھ کر بہت متاثر ہوا کہ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم رکوع فرماتے ہیں تو سب رکوع کہتے ہیں، اور جب سجدہ فرماتے ہیں تو سب سجدہ کرتے ہیں۔ اور کہنے لگا: ”خدا کی قسم میں نے جیسی فرماں برداری آج دیکھی ہے کبھی نہیں دیکھی۔ کوئی قوم جو ادھر اور ادھر سے آئی ہو، ایسی فرماں بردار نہیں دیکھی تھی، اس کی مثال نہ مغز فارس میں ہے اور نہ نفول داکے روم میں“ پھر (حضرت) عباسؓ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اہل مکہ کے پاس جانے کی اجازت مانگی تاکہ انھیں اسلام کی دعوت دیں، آپ نے اجازت دیدی، مگر بعد میں لوگوں کو

و دڑایا کہ میرے چچا کو میرے پاس لے آؤ، کہیں ایسا نہ ہو کہ مشرک انھیں قتل کر دیں
مگر وہ نہیں آئے اور مکہ پہنچکر لکارے، کہ اے میری قوم! اسلام لاؤ اور سلامتی پا
(یاد رکھو کہ) تیری شامت آگئی ہے، تیری شامت آگئی ہے، ایک لشکر گراں نے تجھے آیا ہے
جس کے مقابلے کا تجھ میں دم نہیں ہے۔ ادھر مکہ کے نیچے خالد ہیں اور ادھر مکہ
کے اوپر الزبیر ہیں، اور بیچ میں انصار و ہاجرین اور خزاعہ کے درمیان
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہیں، قریش نے کہا: ”نکلے خزاعہ تو کیا مال
ہیں جن سے ہم ڈریں۔“

ہم سے حدیث بیان عبد الواحد بن غیاث نے، انھوں نے کہا ہم سب
حدیث بیان کی حماد بن سلمہ نے، ان سے محمد بن عمرو نے، ان سے ابو
سلمہ بن عبد الرحمن نے اور ان سے ابو ہریرہ نے کہ: — خزاعہ میں سے ایک
کہنے والے نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے یہ کہا: —
لَا هُمْرَ لِي نَاشِلٌ مُحَمَّدًا حَلَفَ أَيْتَادُ بَيْتِهِ الْأَتْلَا
فَانْصُرْ هَذَاكَ اللَّهُ نَصْرًا كَمَلًا وَادْعُ عِبَادَ اللَّهِ يَا أَمَدًا
(اے خدا! میں محمد کو وہ معاہدہ یاد دلاؤں گا جو مدت
ہوئی ہمارے اور اُن کے خاندان میں ہوا تھا۔ خدا تمہاری
بہنائی کہ تمہارے دست امداد ہماری مدد کرو۔ اور خدا کے بندوں کو
بلا، وہ سب ہماری مدد کو آئیں گے۔)

حماد نے کہا مجھ سے علی بن زید نے عکرمہ کی روایت سے بیان
کیا کہ: — خزاعہ نے جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو ندادی آپ غسل فرما
رہے تھے، آپ نے فرمایا: ”لَبِیکُمْ۔“

عہ اہل نفا ہے: اشہب باذل۔ اشہب، امر صعب و شدید کو کہتے ہیں، اور باذل، استعارہ ہے
اونٹ کی شدت سے، اسلئے کہ بذول اونٹ کی انتہائی قوت کو کہتے ہیں۔ الزمخشری نے اشہب
کے معنوں میں لکھا ہے: جب بارش نہ ہونے کی وجہ سے زمین خشک ہو جاتی ہے اور نباتات کی سبزی
جاتی رہتی ہے تو کہتے ہیں: اشہبہم السنہ (سال ان پر سخت گذرا) اور اصابتھم شہبۃ من قروم سنۃ
(میں سال میں ان پر سختی نازل ہوئی، اسی سے علم الاشہب اور اشہب باذل نکلا ہے۔ (الطابق ج ۱ ص ۶۳۲) یہاں
اشہب باذل سے مراد لشکر گراں ہے۔ اسی لشکر گراں میں دس ہزار نفوس زکیہ و طہیز تھے (بخاری)

الواقدی وغیرہ کہتے ہیں،۔ فتح یکہ کے دن قریش میں سے ایک جماعت ہستیار بند ہو گئی، اور اس نے کہا: محمدؐ بغیر جنگ کئے داخل نہیں ہو سکتے۔ ان لوگوں نے خالد بن الولید سے جنگ کی۔ خالد پہلے شخص تھے جنہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مکہ میں داخل ہونے کا حکم دیا۔ اس جنگ میں قریش کے ۴۴ اور مہذبل کے ۴ آدمی مارے گئے۔ بعض کہتے ہیں قریش کے ۴۴ آدمی مارے گئے اور باقی ہزیمت کھا کر پہاڑوں کی چوٹیوں پر چڑھ گئے اور وہیں پناہ گزیں ہو گئے۔ اس جھڑپ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اصحاب میں سے کُز بن جابر البہزی اور خالد الأشعر الکعبی شہید ہوئے۔ لیکن ہشام بن الکلبی کہتا ہے: یہ حُشیش الأشعر بن خالد الکعبی تھے اور خزاعہ میں سے تھے۔“

ہم سے حدیث بیان کی شیبان بن شیبہ الألبی نے، انہوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی سلیمان بن المغیرہ نے، انہوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ثابت البنانی نے، اور ان سے عبد اللہ بن ربیع نے کہ: معاویہ کے پاس رمضان کے مہینے میں وفود آئے، اس وقت ہم ایک دوسرے کے لئے کھانا پکا رہے تھے۔ ابو ہریرہ ان لوگوں میں سے تھے جو ہمیں اکثر اپنی قیام گاہ پر بلاتے تھے۔ ایک دفعہ میں نے کھانا پکا کر سکو دعوت دی، ابو ہریرہ بھی آئے، اور انہوں نے کہا: کیا میں تمہارے قصوں میں سے کوئی قصہ سنا کر تمہارا دل نہ بہلاؤں؟ پھر انہوں نے منع مکہ کا ذکر کیا، انہوں نے کہا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کوچ فرما کر مکہ پہنچے، الزبیر کو مجنتین (بچپ و راست) میں سے کسی ایک جانب، اور خالد کو دوسری جانب روانہ فرمایا، اور ناکہ بندی پر ابو عبیدہ بن الجراح کو مامور فرمایا وہ بطن وادی پر پہنچ کر ناکہ بند ہو گئے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے لشکر میں سے مجھے دیکھا اور فرمایا: اے ابو ہریرہ! میں نے عرض کی: ”بیک یا رسول اللہ! فرمایا: انصار کو بلاؤ، اس طرح کہ میرے انصار کے سوا کوئی اور نہ آئے،“ میں نے انصار کو آواز دی، وہ آپ کے گرد جمع ہوئے۔

اُدھر قریش نے بھی اپنے تابعداروں اور اوباشوں کو جمع کیا اور یہ مشورہ کیا کہ پہلے ہم انھیں آگے بڑھاتے ہیں، اگر یہ کامیاب ہو گئے تو ہم بھی ان کے ساتھ مل جائیں گے، اور اگر ناکام ہوئے تو پھر ہم سے جو مانگا جائے گا دیدیں گے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو دیکھ کر فرمایا: کیا تم قریش کے اوباشوں کو دیکھ رہے ہو؟ سب نے عرض کی: ”جی ہاں“۔ پھر آپ نے اپنے ایک ہاتھ سے دوسرے ہاتھ پر اشارہ فرمایا کہ انھیں قتل کرو، اور فرمایا: ”مجھ سے صفائے ملنا“۔ ہم جب حکم روانہ ہوئے، اور جس نے جس کو چاہا قتل کیا۔ یہ حال دیکھ کر ابوسفیان نے خدمت اقدس میں حاضر ہو کر عرض کی: ”یا رسول اللہ! قریش کا بڑا حصہ ہلاک ہو گیا، (اگر یہ سلسلہ جاری رہا تو) کج کے بعد ان کا نام و نشان بھی باقی نہ رہے گا“۔ اس پر آپ نے (۴۰) یہ حکم دیا کہ جو ابوسفیان کے گھر میں چلا جائے وہ ان میں سے ہے، جو اپنے گھر کا دروازہ بند کر لے وہ ان میں سے ہے، اور جو ہتھیار ڈال دے وہ بھی ان میں سے ہے“۔ یہ حکم سن کر انصار میں سے بعض نے کہا: ”اس شخص کو اب رشتے داروں کی رغبت اور خاندان کی محبت نے آگھیرا“۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر وحی آئی، اور جب وحی آتی تو ہم سے غصی نہیں رہتی تھی، آپ نے فرمایا: ”یا مشرک! انصار! تم نے یہ یہ باتیں کہی ہیں؟ بولے: ”یا رسول اللہ! ہم معترف ہیں“۔ فرمایا: ”کَلَّا، اِنِّیْ عَبْدُ اللّٰهِ وَرَسُوْلُهُ اُحِبُّوْا اِلَی اللّٰهِ وَ اِلَیْکُمْ فَ اَلْحِیَا عِیَاصُکُمْ وَ اَلْمَہَاتُ مَا تَنْکُرُ“ (ہرگز نہیں، تم نے جو کچھ سمجھا ہے غلط ہے، میں اللہ کا بندہ اور اس کا رسول ہوں، اللہ کی اور تمہاری طرف ہجرت کر کے آیا ہوں، میری زندگی تمہاری زندگی کے، اور میری موت تمہاری موت کے ساتھ ہے)۔ انصار رونے لگے، اور عرض کی: ”ہم نے جو کچھ کہا اس کی وجہ صرف یہ تھی کہ ہم حضور کو بہت عزیز رکھتے ہیں“۔ پھر لوگوں نے ابوسفیان کے گھر کا رخ کیا، اور اپنے اپنے گھروں کے دروازے بند کر لئے اور ہتھیار ڈال دیئے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کعبے میں تشریف لائے، حجر اسود کو بوسہ دیا، بیت اللہ کا طواف فرمایا، اور اس بت کے پاس تشریف

لے گئے جو کعبہ کے پہلو میں تھا۔ دست مبارک میں ایک کمان تھی جس کا ایک سرادست مبارک میں تھا اور دوسرا سر آپ اس کی آنکھوں میں چبھوتے تھے، اور یہ فرماتے جاتے تھے وَجَاءَ الْحَقُّ وَرَضِيَ الْبَاطِلُ إِنَّ الْبَاطِلَ كَانَ رَهُوْقًا (قرآن، ۸۳: ۱۷)۔ حق آگیا اور باطل مٹ گیا، اور باطل ٹٹنے ہی کی چیز تھی (طوفان سے فارغ ہونے کے بعد آپ صفا پر تشریف لائے، بیت اللہ کی طرف دیکھا، ہاتھ اٹھا لے اُخدا کی حمد کی، اور دعا مانگی۔)

ہم سے حدیث بیان کی محمد بن السَّبَّاح نے، انہوں نے کہا ہمیں خبری ہُشَيْم نے، انھیں جُصَيْن نے، اور انھیں عبید اللہ بن عبد اللہ بن عتبہ نے کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فتح مکہ کے دن فرمایا: نہ کوئی زخمی مارا جائے، نہ کسی بھاگنے والے کا تعاقب کیا جائے، نہ کوئی قیدی قتل کیا جائے، اور جو اپنا دروازہ بند کر لے وہ امن میں ہے۔“

الواقدي کہتا ہے: غزوہ فتح رمضان شہ میں ہوا تھا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مکہ میں عید الفطر تک قیام فرمایا، اور پھر غزوہ حُثَيْن کے لئے تشریف لے گئے، مکہ کا والی عَنَاب بن اَبِی سَیْد بن ابی العَیْض بن اُمیہ کو مقرر فرمایا، کعبہ کی تمام انعام و شہرہ کے ٹوٹنے کا حکم دیا اور فرمایا: ابنِ حُطَل کو قتل کرو خواہ وہ کعبہ کے پردوں ہی سے چمٹا ہوا ہو، چنانچہ اس کو ابو بَرَزَہ الاسلمی نے قتل کیا۔ ابو الیقطان کہتے ہیں: ابنِ حُطَل کا نام قیس تھا اور اس کو ابو ثریاب الانصاری نے قتل کیا تھا۔ اس کی دو لونڈیاں بھی تھیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی جوہیں کا یا کہ تی تھیں، ان میں سے ایک قتل کر دی گئی، اور دوسری بچ گئی اور وہ (حضرت) عثمان کے زمانے میں مری، اس کی پسلی ٹوٹ گئی تھی۔ مقیس بن صُبَابَہ الکِنَانی کو غنیمہ بن عبد اللہ الکِنَانی نے قتل کیا، اس کے متعلق رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ حکم تھا کہ یہ جس کے ہاتھ لگے وہی اس کو قتل کر دے۔ اس کی وجہ یہ تھی کہ اس کا بھائی ہاشم بن صُبَابَہ بن حُزَن مسلمان ہو گیا تھا اور رسول اللہ

لے چون الاثر کی روایت میں ہے، رفع یدین (دونوں ہاتھ اٹھائے) لکھ ابن ہشام نے ہشام لکھا ہے (قرآن ۱۷: ۸۳) (طبع یورپ)

صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ غزوہ مُریسج میں شریک ہوا تھا، اس کو ایک انصاری نے (مشرک ہونے کے) دھوکے میں قتل کر دیا، یقیناً رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا، آپ نے اس کے حق میں قاتل کے رشتہ داروں پر غوں بہا کا فیصلہ دیا جو اس نے وصول کیا، اور مسلمان ہو چکا۔ پھر اس نے اس انصاری پر دست درازی کی اور اس کو قتل کیا اور مرتد ہو کر بھاگ گیا اور یہ کہا ہے

شَفَى النَّفْسَ أَنْ قَلَبَاتٍ بِالْقَاعِ مُسْنَدًا يُصَيِّحُ تَوْبِيهِ دِمَاءُ الْأَخْسَادِ
تَأْمُرْتُ بِهِ قَهْرًا وَحَمَلْتُ حَقْلَهُ سَوَاةَ بَنِي النَّجَّارِ أَسَابَاتٍ فَارِعَ
حَمَلْتُ بِهِ وَتَوَرَّى وَأَذْرَكَ تَوَرَّتِي وَكُنْتُ حِينَ الْإِسْلَامِ أَوَّلَ حَمَلِجِ

(میرے دل میں اس بات سے ٹھنڈک پڑی کہ وہ سرزمین پر گر گیا اور اس کی گردن کے خون سے اس کے جسم کے کپڑے رنگین ہو گئے میں نے اپنی قوت کے بل پر اس سے بدلہ لیا، اور اس کی دیت کا بنی النجار کے سرداروں پر ڈال دیا جو بڑے پایہ کے ہیں۔ میں نے اس سے اپنا مطلب نکال لیا اور اپنا انتقام لے لیا، اس لئے اب میں اسلام سے برگشتہ ہونے والوں میں سب سے اول ہوں)

(حضرت) علی ابن ابی طالب رضی اللہ عنہ نے انجیرٹ بن ثقیف بن مجیر بن عبد بن قُصَی کو قتل کیا، اس کے لئے بھی رسول اللہ علیہ وسلم کا یہ حکم تھا کہ جو اس کو دیکھے قتل کر دے۔

مجھ سے حدیث بیان کی بکر بن ابی شیم نے، ان سے عبد الرزاق نے، اُن سے معمر نے، اور اُن سے الکلبی نے، کہ وہ۔ ہلال بن عبد اللہ (یعنی ابن خَلِّ الْأَدْرَمِيِّ) یہ بنی تمیم میں سے تھا۔ ہم) کی ایک لونڈی بھیس بدل کر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئی اور اسلام لائی اور بیعت ہوئی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس کو انہیں پہچانتے تھے، مگر جب معلوم ہوا تو کچھ تعرض نہیں

۱۔ اندر۔ = ایک رگ جو جمات کی جگہ گردن پر ہوتی ہے۔

۲۔ ابن ہشام نے وہب لکھا ہے (ص ۱۱۹ طبع یورپ)

فرمایا، اور دوسری لونڈی قتل کر دی گئی۔ یہ دونوں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ہجو گاتی تھیں، راوی کہتا ہے ابن البربرقی القہمی بھی قبل اس کے کہ اس پر قادر ہوں، اسلام لایا اور اس نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی حج (۴۲) کی فتح کے دن آپ نے اس کا خون بھی مباح فرمایا تھا۔ لیکن جب وہ اسلام لے آیا تو تعرض نہیں فرمایا۔

ہم سے حدیث بیان کی محمد بن القباۃ البرزازی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ہشیم نے، انھوں نے کہا ہمیں خبر دی خالد بن ولید نے، اور انھیں القاسم بن ربیع نے، کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فتح کے دن خطبہ ارشاد فرمایا، اور اس میں فرمایا: الحمد لله الذي صَدَّقَ وَعْدَهُ وَنَصَرَ جُنْدَهُ وَهَزَمَ الْأَحْزَابَ وَحْدَهُ؛ إِلَّا أَنْ يَكُنْ صَائِقُ كَانَتْ فِي الْجَاهِلِيَّةِ كُلِّ دَمِيرٍ وَدَعْوَى مَوْضُوعَةٍ تَحْتَ قَدْحِ الْأَسَدِ الْبَيْتِ وَسَقَايَةِ الْحَاجِّ۔ (حمد ہے اس خدا کی جس نے اپنا وعدہ پورا کیا اور اپنے لشکر کو فتح کیا اور جتنے کو تنہا ہزیمت دی۔ آگاہ رہو کہ جاہلیت کی ہر نزرگی، ہر خون، اور ہر دعوئی میرے قدموں کے نیچے ہے، سوائے سداۃ البیت اور سقایۃ الحاج کے)۔

ہم سے حدیث بیان کی خلف البرزازی نے، ان سے حدیث بیان کی اسماعیل بن عیاش نے، ان سے عبد اللہ بن عبد الرحمن نے، اور ان سے ان کے شیوخ نے، کہ: فتح مکہ کے دن نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے قریش سے فرمایا: مَا تَطْنُونُ؟ (تم کیا گمان کرتے ہو کہ میں تمہارے ساتھ کیا کروں گا؟) بولے: نَقْلُ خَيْلٍ وَنَقْلُ خَيْلٍ۔ اخ کو یحییٰ بن اخ کو یسر و قد قدامت (ہم اچھا ہی گمان کرتے ہیں، اور اچھا ہی کہتے ہیں۔ تم شریف بھائی اور شریف بھائی کے بیٹے ہو، قدرت پاک پر اچھا ہی سلوک کرو گے) فرمایا: فَاِنِّي اَقُولُ مَا قَالَتْ اَنْحٰى يَوْسُفَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَا تَنْتَرِبُ عَلَيَّ كَمَا لَبِئْتُمْ

عہ سداۃ البیت = کعبہ کی خدمت۔ سقایۃ الحاج = حاجیوں کو پانی پلانے کی خدمت۔ چاہ نہ مزہم کی تو لیت۔

لَيَسْفُرَنَّ اللَّهُ لَكُمْ وَهُوَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ (قرآن، ۷۲: ۱۲) أَلَا كُلُّ دَيْنٍ دَمَالٌ وَمَا تَرْكُكُمْ
كَانَتْ فِي الْحَاظِلِيَّةِ فَهِيَ تَحْتَ قَدْحِي إِلَّا سَدَّ أَنْتَ الْبَيْتَ وَسِقَايَةَ الْحَاجِّ (میں
بھی وہی کہتا ہوں جو میرے بھائی یوسف علیہ السلام نے کہا تھا کہ ”آج کے دن
تم پر کوئی سختی اور سزائش نہیں ہے۔ اللہ تمہاری مغفرت کرے، وہ رحم الراحمین
سے آگاہ رہو کہ سدائت البیت اور سقایت الحجاج کے سوا جاہلیت کا ہر فرض
ہر مال، اور ہر بزرگی میرے قدموں کے نیچے ہے)“

ہم سے حدیث بیان کی شبہان نے، انھوں نے کہا ہم سے
حدیث بیان کی جریر بن حازم نے، اور انھوں نے کہا ہم سے حدیث
بیان کی عبد اللہ بن عبید بن عمیر نے، کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
نے خطبہ (الفتح) میں فرمایا: أَلَا إِنَّ مَلَكَ حَرَامٍ مَا بَيْنَ أَخْشَبِيهَا لَوْ يَحِلُّ لَكَ
يَحِلُّ قَبْلِي وَلَا يَحِلُّ لِحَدِّ بَعْدِي، وَلَا يَحِلُّ لِي إِلَّا سَاعَةٌ مِنْ هُنَا، وَلَا
يَحِلُّ خَلَاَهَا، وَلَا تَعْصِدُ عِضَاهُهَا، وَلَا يُفْرَصُ صَيْدُهَا وَلَا يُلْتَقَطُ لِقَطْعَتُهَا
إِلَّا أَنْ يُعْرِفَ۔ (خبردار رہو کہ مکہ اپنے دو پہاڑوں کے درمیان حرم ہے۔
نہ کبھی مجھ سے پہلے کسی کے لئے حلال ہوا، نہ کبھی میرے بعد کسی کے لئے
حلال ہوگا؛ اور نہ خود میرے لئے حلال ہوا، سوائے ایک دن کی ایک ساعت
کے۔ نہ اس کی ہریا ول کاٹی جائے، نہ اس کے درخت کاٹے جائیں، نہ اس کے
شکار بھگائے جائیں، اور نہ اس کی گری ہوئی چیز اٹھائی جائے۔ تا وقتیکہ
اُسے کوئی پہچانے۔ (حضرت عباس رحمہ اللہ نے کہا: ”سوائے اِذْخَر کے
جو ہمارے سہاروں اور کاریگروں اور ہمارے گھروں کی صفائی کے
کام آتی ہے“ فرمایا: ”ہاں، سوائے اِذْخَر کے“

ہم سے حدیث بیان کی یوسف بن موسیٰ القَطَّان نے، انھوں
نے کہا ہم سے حدیث بیان کی جریر بن عبد الحمید نے، ان سے منقول ہے

ملہ یعنی جبل بوقیس و جبل بنی۔ حدیث میں ان دونوں کے لئے لفظ لا خشبان آیا ہے۔
ملہ البلاذری کی روایت میں لقیون، اور الاندلی کی روایت میں لبقور ہے (ص ۳۸)
اِذْخَر ایک خوشبودار گھاس ہوتی ہے۔

اُن سے مجاہد نے، اور ان سے ابن عباس نے کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: نہ مکہ کی ہریا دل کاٹی جائے، اور نہ درخت کاٹے جائیں۔ (حضرت عباس نے کہا: ”سوائے اذخر کے جو ہمارے کاری گروں اور گھروں (۴۳) کی صفائی کے کام آتی ہے“ اور آپ نے اس کے لئے رخصت عطا فرمائی۔ ہم سے حدیث بیان کی شبان نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ابو ہلال اللہ ابسی نے، اور ان سے الحسن نے، کہ: (حضرت عمرؓ نے کعبہ کا خزانہ راہ خدا میں خچ کر لئے کا ارادہ کیا، ابی بن کعبؓ نصاریٰ نے کہا: ”اے امیر المؤمنین! آپ سے پہلے آپ کے دو اصحاب گزر چکے ہیں، اگر یہ کوئی فضیلت کا کام ہوتا تو وہ ضرور کرتے“

ہم سے حدیث بیان کی عمرو الناقم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ابو معاویہ نے، ان سے الاعشس نے، اور اُن سے مجاہد نے، کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”مکہ حرام ہے نہ اس کے محلوں اور سراؤں کی بیج حلال ہے، اور نہ اس کے مکانوں کے کرائے“

ہم سے حدیث بیان کی محمد بن حاتم المرزبی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی عبدالرحمن بن ہندی نے، ان سے اسرائیل نے، اُن سے ابراہیم بن ہاجر نے، ان سے یوسف بن ماہک نے، ان سے ان کے والد نے، اور ان سے (حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا) نے کہ: میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے کہا: ”یا رسول اللہ! آپ کہ میں اپنے لئے ایک عمارت بنو لیجئے، کہ اس کا سایہ آپ کو دھوپ سے بچا سکے“ فرمایا: ”یہاں تعمیر کرنے کی جگہ اس کے لئے ہے جو پہلے آئے“

عہ اہل نظر متاخر ہے، مناخ لغت میں اونٹ کے بٹانے اور سلائے کی جگہ کو کہتے ہیں۔ اور ہمارا صافووں کی فرد و گاہ کو یہ مطلب یہ ہے کہ یہاں کی زمین ہر شخص کے لئے وقف ہے جو چاہے سکے وہ بلا لحاظ جہاں چاہے ٹھہر سکتا ہے۔ مسند احمد میں ہے: صحابہ نے چاہا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے قیام فرمانے کے لئے کوئی اچھی سی جگہ مخصوص کر دی جائے اور سایہ کے لئے چھتر ڈال دیا جائے، لیکن آپ نے یہ بات پسند نہیں فرمائی، فرمایا: ”یہ نہیں ہو سکتا یہاں اچھی جگہ اسی کے لئے ہے جو پہلے پہنچ جائے“ (ج ۶، ص ۱۸۷)

ہم سے بیان کیا خلف بن ہشام البزار نے، انھوں نے کہا ہم سے بیان کیا اسلمیل نے اور اُن سے ابن مجبیج نے، کہ: میں نے عمر بن عبدالعزیز کا وہ فرما پڑا ہے جس میں انھوں نے مکہ کے مکاؤں کے کرائے لینے کی ممانعت کی ہے۔“

ہم سے بیان کیا ابو عبید نے، انھوں نے کہا ہم سے بیان کیا اسلمیل بن جعفر نے، اُن سے اسرائیل نے، اُن سے ثویمر نے، ان سے مجاہد نے اور ان سے ابن عمر نے، کہ: پورا حرم مسجد ہے۔“

ہم سے بیان کیا عمرو الناقہ نے، انھوں نے کہا ہم سے بیان کیا اسحاق اللزرقی نے اور ان سے عبد الملک بن ابی سلیمان نے، کہ: عمر بن عبدالعزیز نے امیر مکہ کو لکھا کہ مکہ والوں کو مکہ کے مکاؤں پر اجرت نہ لینے دو کہ وہ ان کے لئے حلال نہیں ہے۔“

ہم سے بیان کیا عثمان بن ابی شیبہ نے، انھوں نے کہا ہم سے بیان کیا جریر نے ان سے یزید بن ابی زیاد نے اور ان سے عبدالرحمن بن سابط نے، کہ: یہ قول باری ہے: ﴿سَوَاءٌ لَّكَ الْكَافُّ فِيهِ وَالْبَاذِ﴾ (قرآن ۲۵: ۲۲)۔ وہیں کے رہنے والے اور باہر سے آنے والے دونوں برابر ہیں۔ اس میں حاجیوں اور عمرہ ادا کرنے والوں میں سے منازل کے معاملہ میں عائف اور باوہی دونوں برابر ہیں جہاں چاہیں ٹھہریں۔ البتہ کسی کو اس کے گھر سے نہ نکالا جائے۔“

ہم سے حدیث بیان کی عثمان نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی جریر نے، ان سے منصور نے اور اُن سے مجاہد نے (اور وہ اس آیت کے متعلق ہے) کہ:۔

(۲۳) منازل کے معاملہ میں اہل مکہ اور غیر اہل مکہ دونوں برابر ہیں۔“

ہم سے بیان کیا عثمان وغرہ نے، ان دونوں نے کہا ہم سے بیان کیا وکیع نے، ان سے سفیان نے، ان سے منصور نے اور اُن سے مجاہد نے کہ: (حضرت) عمر بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) نے اہل مکہ سے فرمایا: اپنے گھروں کے دروازہ بند نہ کرو کہ باہر سے آنیوالا (حاج یا عمر) جہاں چاہے اتر سکے۔“

ہم سے بیان کیا عثمان بن ابی شیبہ اور بکر بن البریم نے، انھوں نے کہا ہم سے بیان کیا یحییٰ بن مہریر الدازی نے، ان سے سفیان نے، اور ان سے ابی حنین نے، کہ: میں نے سعید بن جبیر سے سنا کہ وہ مکہ میں تھے کہا: میں اعکاف نہ کرنا چاہتا ہوں۔ انھوں نے کہا: تم عائف ہو پھر آیت پڑھی: ﴿سَوَاءٌ لَّكَ الْكَافُّ فِيهِ وَالْبَاذِ﴾

ہم سے بیان کیا عثمان نے، انھوں نے کہا ہم سے بیان کیا حفص بن غیاث نے، ان سے عبد اللہ بن مسلم نے، اور ان سے سعید بن جبیر نے، کہ:۔ اس قول باری (سَوَاءُ الْعَاكِفُ فِيهِ وَالْبَادِ) نے اہل مکہ اور غیر اہل مکہ وہ نوں کو برابر کر دیا ہے۔

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، اور ان سے الواقدی نے، کہ:۔ لوگ ابی بکر بن محمد بن عمرو بن حزم کے پاس مکہ کے مکانات کے کرائے کے قضیہ لے جاتے اور وہ اُن کا فیصلہ ہمیشہ مکان داروں کے خلاف دیتے تھے یہی قول مالک اور ابن ابی ذئب کا بھی ہے۔

راوی (یعنی محمد بن سعد، الواقدی کے حوالے سے) کہتا ہے:۔ لیکن رَبِيعٌ اور ابوالرِثَاد کہتے ہیں: بیوت مکہ کے کرائے کھانے میں کوئی حرج نہیں ہے، اور نہ اس کی رباعوں کے پیچنے میں کوئی حرج ہے۔

الواقدی کہتا ہے:۔ مکہ میں صفاً اور مروہ کے درمیان ابن ابی ذئب کا مکان تھا، اور میں نے دیکھا کہ اُن کے پاس اس کا کرایہ آتا تھا۔

کیث بن سعد کہتے ہیں: مکانات کی قسم سے جو کچھ ہو اس کی اجرت اس کے مالک کے لئے حَکِيبٌ ہے (یعنی حلال ہے)۔ لیکن صحبوں، کوچوں، اور گھروں کے ارد گرد کی زمینیں اور ویرانے اس سے مستثنیٰ ہیں۔ ان میں ہر شخص جو پہلے آئے بغیر کرایہ دے ٹھہر سکتا ہے۔ یہی خبر مجھے الشافعی کے حوالے سے ابو عبد الرحمن الاؤدی نے دی۔

سفیان بن سعید الثوری نے کہا: مکہ کے مکانات کے کرائے حرام ہیں؛ اور وہ اس معاملہ میں بہت سختی کرتے تھے۔

الاؤزاعی، اور ابن ابی یسلی، اور ابو حنیفہ کہتے ہیں: صرف دماؤج کا کرایہ باطل ہے، اور اس کے بعد کرایہ لینے میں حرج نہیں، خواہ وہ ہمسایہ وغیرہ ہی سے لیا جائے۔

اور ابو یوسف کے بعض اصحاب کہتے ہیں: مکہ کے مکانات کے کرائے مطلقاً حلال ہیں، اور عاکف و بادی صرف طواف کعبہ میں مساوی ہیں۔

ہم سے بیان کیا الحُثَیْن بن علی بن الأسود نے، انھوں نے کہا ہم سے بیان کیا مُبَیْد اللہ بن موسیٰ نے، ان سے الحُثَیْن بن صالح نے ان سے العلاء بن المُسَیَّب نے، اور ان سے عبد الرحمن بن الاسود نے، کہ: اُن کے نزدیک اس میں کوئی مضائقہ نہیں ہے کہ تم مکہ کی ترکاریاں، یا وہ چیزیں جو لوگوں نے یہاں کھیتوں میں بوئی ہوں، خواہ (۲۵) وہ درخت ہوں یا گجریں، کاٹو اور کھاؤ اور جس طرح چاہو کام میں لاؤ۔ وہ کہتے ہیں، ارض مکہ کی صرف وہی پیداوار مکروہ ہے، جو خود وہ ہو اور جس میں لوگوں کے عمل کو دخل نہ ہو۔ لیکن اس میں بھی راذخہ کے لئے رخصت ہے۔ الحُثَیْن بن صالح کہتے ہیں: ایسے پرانے درختوں کیلئے رخصت ہے، جو سوکھ گئے ہوں اور ٹوٹ گئے ہوں۔

محمد بن عمر الواعدی کہتا ہے: مالک اور ابن ابی ذئب ایسے مُحرَّم یا مُلَلّٰی کے متعلق جس نے حُرْم کا کوئی درخت کاٹا ہو، کہتے ہیں: اُس نے بُرا کیا، اگر بے خبر تھا اور بعد میں خبردار ہوا تو اس پر مواخذہ نہیں ہے! اور اگر جانتا تھا تو اسے سزا دی جائے گی اور اس کی کوئی قیمت نہیں ہوگی۔ لیکن کاٹ لینے کے بعد اس سے فائدہ اٹھانے میں مضائقہ نہیں ہے۔

مگر سفیان الثوریٰ اور ابو یوسف کہتے ہیں: ”درخت کاٹنے والے پر جرمانہ ہوگا، اور وہ اس سے فائدہ بھی نہیں اٹھا سکتا۔ اور یہی قول ابو حنیفہ کا ہے۔“

مالک بن انس اور ابن ابی ذئب کہتے ہیں: ”حُرْم میں سے درخت کے لئے پی ٹو (کی جڑ اور ٹہنیاں)، اور دوا کے لئے سنا کی پتیاں توڑ لینے میں حرج نہیں ہے۔“

سفیان بن سعید اور ابو حنیفہ اور ابو یوسف کہتے ہیں: ”حُرْم میں جو چیزیں عام طور پر بوئی جاتی ہیں ان کے کاٹنے والے پر مواخذہ نہیں ہے۔ یعنی اس پر جمانہ نہیں کیا جائے گا بلکہ سزا دی جائے گی۔“

البتہ مواخذہ اُس پر ہے جو حرم کی خود رو پیداوار کاٹے۔
 الواقدی کہتا ہے۔ میں نے سفیان الثوری اور ابو یوسف
 سے اس شخص کے متعلق پوچھا، جس نے حرم میں (ایسی) چیز بوئی ہو، جو عام
 طور پر نہ بوئی جاتی ہو اور وہ آگ آئے، تو کیا وہ اُسے کاٹ سکتا ہے؟
 انھوں نے کہا: ”ہاں“۔ میں نے کہا: اور اگر اس کے باغ میں کوئی ایسا
 درخت پیدا ہو گیا ہو جو لوگ نہ بوتے ہوں، اور جو خود اس نے بھی نہ بویا ہو
 تو انھوں نے کہا: ”اسے اختیار ہے جو چاہے کرے۔“

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، اور ان سے الواقدی نے کہ۔
 ابن عمرؓ مکہ میں حرم کی بوئی ترکاریاں کھاتے تھے۔

مجھ سے بیان کیا محمد بن سعد نے، انھوں نے کہا مجھ سے بیان
 کیا الواقدی نے، اور ان سے معاذ بن محمد نے، کہ: میں نے الزہری
 کے دسترخوان پر حرم کی ترکاریاں دیکھی ہیں۔

ابو حنیفہ کہتے ہیں: حرم حرم میں نہ اپنا اونٹ چرائے، اور نہ
 کے لئے گھاس کاٹے۔ اور یہی زفر کا قول ہے۔

مالک اور ابن ابی ذئب اور سفیان اور ابو یوسف اور ابن ابی
 بکرؓ کہتے ہیں: ”چرانے میں تو کوئی مضائقہ نہیں ہے، لیکن گھاس نہیں کاٹنی
 چاہئے“ مگر ابن ابی یلیٰ کے نزدیک اس میں بھی کوئی حرج نہیں ہے۔

مجھ سے عفان اور العباس بن الولید الترمسی نے کہا، اور ان (۳۶)
 دونوں سے عبد الواحد بن زیاد نے کہا، اور ان سے یثرب نے کہ: عطاء
 حرم کی ترکاریاں اور ضرور چیزیں کھانے، اور شاخ دشواک کے استعمال
 میں حرج نہیں سمجھتے۔ مگر مجاہد اس کو مکروہ سمجھتے ہیں۔

راوی نے کہا: مسجد حرام کے گرد رسول اللہ صلی اللہ علیہ
 وسلم، اور (حضرت) ابوبکر کے زمانے میں کوئی دیوار نہیں تھی۔ لیکن جب
 (حضرت) عمر بن الخطاب خلیفہ ہوئے تو انھوں نے لوگوں کی کثرت کے
 باعث، مسجد کو وسیع کرنے کے لئے، قرب و جوار کے مکانات خریدے،

اور ان کو ہندم کر کے مسجد میں شامل کیا، اور ایک دروازہ بنوائی جو قد آدم سے کم تھی اسس پر چنغ رکھے جاتے تھے۔ اس غرض سے جن لوگوں کے مکانات خریدے گئے، انھوں نے مقررہ قیمتوں پر ان کے بیچنے سے انکار کیا (اسیرہ نارض ہوئے) حتیٰ کہ انھوں نے وہی قیمتیں لے لیں۔ پھر جب (حضرت) عثمان بن عفان (رضی اللہ عنہ) خلیفہ ہوئے، تو انھوں نے بھی مسجد کو وسیع کرنے کے لئے مکانات خریدے، اور ان کی قیمتیں مقرر کر دیں، ان کے مالکوں نے بیت اللہ کے پاس آکر شور مچایا، (حضرت عثمان نے) کہا: یہ میرا علم اور میری بردباری ہے جس نے تمہیں مجھ پر اتنا جبری بنا دیا ہے۔ یہی بات مجھ سے پہلے عمرؓ نے کی تھی اور اس وقت تم راضی ہو گئے تھے، پھر یہ حکم دیا کہ سب کو قید کر دیا جائے۔ عبد اللہ بن خالد بن اُیید بن ابی ایشیہ نے ان کی رہائی کے لئے گفتگو کی، اور ان کو رہا کر دیا گیا۔

کہا جاتا ہے:۔ (حضرت) عثمانؓ پہلے شخص تھے جنھوں نے مسجد حرام میں رواقیں بنوائیں؛ اور یہ اس وقت کیا جب اس کی توسیع کی۔

کہتے ہیں:۔ کعبہ کا دروازہ (حضرت) ابراہیم علیہ السلام اور جبرئیلؑ و ملائق کے عہد سے قریش کی تعمیر تک زمین پر تھا، یعنی کسی نہیں دی گئی تھی؛ ابو حذیفہ بن الیثیرہ نے کہا: اے قوم! کعبہ کا دروازہ بلند کر، کہ ان کے سوا جن کا آنا تجھے پسند ہو کوئی دوسرا اندر نہ آ سکے، اور اگر کبھی کوئی ایسا شخص اندر آ جائے جس کا آنا تجھے پسند نہ ہو تو اس صورت میں تو اُسے اوپر سے پھینک سکے گی اور وہ گر جائے گا اور دوسروں کے لئے باعث عبرت ہو گا، چنانچہ قریش نے کعبہ کا دروازہ کرسی دے کر بلند کر دیا۔

راوی کہتا ہے:۔ جب عبد اللہ بن الزبیر بن العوام سے اخصیین بن میسرانہ کنفی اہل اٹام کو لے کر جنگ کرنے آیا تو وہ مسجد حرام میں پناہ گزین ہو گئے، ایک دن اُن کے ساتھیوں میں سے کسی نے کھجور کی

چھال میں لگ لی، اور اس کو نیزہ کی نوک پر رکھ کے بلند کیا، اس وقت تیز رفتاری سے آگ لگی، اس کے بجھکے جس جگہ گایاں آئیں اور کعبہ کے گردوں پر جا پڑیں، اس سے ان میں آگ لگ گئی، اس کی دیواریں شقی ہو گئیں، اور سیاہ ہو گئیں۔ یہ سلسلہ میں ہوا۔ جب یزید بن معاویہ مرا، اور الحنفی بن یزید، الشام کی طرف واپس چلا گیا تو ابن الزبیرؓ نے مسجد حرام میں سے وہ پتھر نکلوا دئے (۴۷) (جو حجر آردوں نے پھینکے تھے) کعبہ کو ہندم کیا، اور تسبیح بنیادوں پر اس کو تعمیر کیا، اور الحجر اسس میں داخل کر دیا، کیوں کہ انھوں نے کعبہ کی بنیاد الحجر سے متصل پائی تھی، اور یہ وہی بنیاد تھی جس پر (حضرت) ابراہیم علیہ السلام نے کعبہ تعمیر کیا تھا۔ اور زمین پر شرقا غریبا دو دروازے بنائے جن میں ایک اندر جانے کے لئے تھا اور دوسرا باہر آنے کے لئے، اور یہ انھوں نے اس وجہ سے کیا کہ انھیں ام المومنین (حضرت) عائشہ (صدیقہ رضی اللہ عنہا) نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حوالے سے اس کی خبر دی تھی۔ اس کے دروازوں پر انھوں نے سونے کے کپڑے جڑوائے اور ان کے لئے سونے کی کبنیاں بنوائیں۔ جب الحجاج بن یوسف نے عبدالملک بن مروان کی جانب سے ان سے جنگ کی اور ان کو قتل کیا تو عبدالملک نے اس کو کعبہ اور مسجد حرام کی تعمیر کے لئے حکم لکھا کیوں کہ پتھروں کی بارش سے کعبہ کو بہت نقصان پہنچا تھا۔ الحجاج نے کعبہ کو ہندم کیا اور انہی بنیادوں پر اس کو تعمیر کیا جن بنیادوں پر قریش نے تعمیر کیا تھا، اور الحجر اسس میں سے خارج کر دیا عبدالملک اس کے بعد کہا کرتا تھا: ”میں چاہتا تھا کہ ابن الزبیر سے کعبہ کے امور اور اس کی تعمیر کے لئے وہی کام لوں جو خود انھوں نے کیا تھا۔“

کہتے ہیں، جاہلیت میں کعبہ کی پوشش قطع (یعنی چمڑے کے ٹکڑے) اور معافرت تھے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مینی کپڑوں کا خلاف

عہ معافرتین کا ایک قیل تھا، اور ایک خاص قسم کا نہایت نفیس، رشیں کھڑا بننے میں بڑا ماہر تھا۔ اس نسبت سے اس کپڑے کو بھی معافرت کہتے ہیں۔ (پتہ ج ۲، ص ۱۰۹)

چڑھایا۔ پھر (حضرت) عمر و عثمانؓ نے قباطی کے غلاف چڑھائے۔ یزید بن معاویہ نے دیباے خسروانی کا غلاف چڑھایا، اور ابن الزبیرؓ نے اور ان کے بعد الحجاج نے دیبا کے غلاف چڑھائے۔ پھر بنی امیہ نے اپنے بعض ایام میں وہ غلاف چڑھائے جو اہل نجران بھیجتے تھے، وہ نیا غلاف چڑھاتے وقت پُرانا غلاف اتار لیتے تھے۔

ابولید بن عبد الملک نے اپنے زمانہ میں مسجد حرام وسیع کی، اور اس کے لئے پتھر اور سنگ رُخام پورے ملک سے منگوائے اور فنیفا بھیجے۔

الواقعی کہتا ہے۔ امیر المومنین المنصور رحمہ اللہ نے اپنی خلافت میں مسجد حرام میں اضافہ کیا اور اس کو تعمیر کرایا، اور یہ ۱۳۹ھ میں ہوا۔

علی بن محمد بن عبد اللہ المدائنی کہتا ہے۔ المہدیؑ نے جعفر بن سلیمان بن علی بن عبد اللہ بن العباس کو مکہ و المدینہ و الیامہ کا والی کیا۔

اور اس نے مکہ و المدینہ کی مسجدیں (یعنی مسجد حرام و مسجد نبوی) وسیع کر کے تعمیر کیں۔ پھر امیر المومنین جعفر المتوکل علی اللہ بن ابی اسحاق لغصم

(۲۸۱) یا اللہ بن ہارون الرشید بن المہدی رضوان اللہ علیہم نے رُخام گچبہ کی تجدید کی، اور اس کے لئے چاندی کا حلقہ بنوایا، اس کی تمام دیواروں اور چھتوں پر زریں پوششیں چڑھائیں، یہ کام اس سے پہلے کسی نے نہیں کیا تھا، اور ستونوں پر دیبا کے غلاف چڑھائے۔



عہ مصنف کا جملہ مصنفات نہ تھا۔ میں نے الانذرتی (ص ۱۸۰) کی مدد سے اس کو صاف کیا ہے۔ حضرت عمر کا معمول تھا کہ ہر سال نیا غلاف چڑھاتے وقت پُرانا غلاف اتار لیتے تھے، اور اس کے ٹکڑے حایوں میں تقسیم کر دیتے تھے۔ حضرت عثمانؓ نے بھی یہی کیا، اور ان کے اتباع میں بنی امیہ نے بھی۔ لیکن بنی العباس کے زمانہ میں یہ طریقہ بند ہو گیا۔ (الفاہی)

مکہ کے کنوؤں کی کھدائی کا ذکر

کہتے ہیں :- قریش، قصی کے جمع کرنے اور ان کے مکہ میں داخل ہونے سے قبل ان حوضوں اور بارانی تالابوں کا پانی پیتے تھے، جو پہاڑوں کی چوٹیوں پر تھے، اور اس کنوئیں کا پانی پیتے تھے جس کو البیہ کہتے تھے، جو لوتی بن غالب نے حرم سے باہر کھودا تھا، اور اس کنوئیں کا پانی پیتے تھے جس کا نام الرّوا تھا، اور جو عرقہ کے قریب تھا اور مہجرہ بن کعب نے کھودا تھا۔ اس کے بعد کلاب بن مرہ نے مکہ کے باہر حرم اور زم اور الجحفر کھودے۔ پھر قصی بن کلاب نے ایک کنواں کھودا اور اس کا نام الجؤل رکھا، اور ایک سبیل لگائی، اس کی نسبت ایک رجا زویرا رجز خواں) حاجی کہتا ہے :-

قَوْلِي عَلَى الْجَوْلِ شَرٌّ مِّنْ طَلْقِ
قَبْلِ صَدْرِ الْحَاجِّ مِنْ كُلِّ أَهْقٍ
إِنَّ قَصِيًّا قَدْ وَفَى وَفَلَّ صَدَقَ
بِالشَّيْخِ لِلنَّاسِ وَرِيٌّ مَغْتَبِقٌ

(قبل اس کے کہ حاجی اور راہوں سے نکلیں ہم الجؤل پر سیراب ہو کر روانہ ہو جاتے ہیں۔ قصی نے لوگوں کو سیراب کر کے اور حکم سیر کر کے صداقت اور وفاداری کا ثبوت دیا ہے۔)

سہ ابن ہشام (ص ۹۵) اور الاذنی (ص ۴۳۶) میں دترم اور الجحفر لکھا ہے۔

الْجَوْل میں مُصَنَّى کے مرنے کے بعد بنی نصر بن معاویہ میں سے ایک شخص گر گیا، اور یہ بے کار ہو گیا۔

ہاشم بن عبد مناف نے اَلْمُحَنَّدَہ کے قریب شُعْب ابی طالب کے دھانہ پر بڈر کھودا، اور اسی ہاشم نے سَجَلہ کھودا، جو اسد بن ہاشم نے عَدِی بن نوفل بن عَبْد مناف ابی الْمُطَّعْم کو بہہ کر دیا۔ بعض کہتے ہیں: سَجَلہ عَدِی نے ہاشم سے خرید لیا تھا۔ اور بعض کہتے ہیں: سَجَلہ عبد المطلب نے چاہ زمزم کے کھدے کے بعد عَدِی کو بہہ کر دیا تھا، کیونکہ مکہ میں پانی کی افراط ہو گئی تھی۔ خالدہ بنت ہاشم کہتی ہے: وہ

(۴۹) سَحْنٌ وَهَبْنَا لِعَدِيٍّ سَجَلَةً فِي تَرْبَتِهِ ذَاتِ عَدْلٍ تَحْلَةً
تُرْوِي الْحَيَّجَ زَغَلَةً فَرَّغَلَةً

دہیں نے عَدِی کو سَجَلہ دیا تھا، جو ایسی زمین میں ہے جس کی مٹی اچھی اور نرم ہے۔ اس سے حاجی برس کے برس میلہ ہو جاتے ہیں۔

بعد میں یہ کنواں مسجد میں شامل کر لیا گیا۔

عَبْد شمس بن عَبْد مناف نے مکہ کے بالائی حصے پر چاہ الطَّوَّی کھودا اور اسی نے اپنے لئے الْجُفْر کھودا تھا۔

نیمون بن الْحَضْرَمِی نے، جو نبی عَبْد شمس بن عَبْد مناف کا حلیف تھا، ایک کنواں کھودا، اور یہ آخری کنواں تھا جو مکہ میں عہد جاہلیت میں کھودا گیا۔ اسی کے پاس امیر المومنین المنصور رحمہ اللہ کی قبر ہے۔ الْحَضْرَمِی کا نام عبد اللہ بن عَمَاد تھا۔

عَبْد شمس نے دو کنویں اور کھودے جن کے نام اُس نے خُم اور رُم رکھے، اور انہی پر کلاب بن مُرہ نے اپنے کنوؤں کے نام رکھے۔ خُصَم بند کے پاس تھا اور رُم (حضرت) خَدِجہ بنتِ خُوَیْلَد کے مکان کے پاس۔

عہدِ نبت میں سَجَلہ ناجیہ بید کو کہتے ہیں۔ اس کا یہ نام اس لئے رکھا گیا تھا کہ اس کی بہت نیچی تھی۔

عبد شمس کہتا ہے :۔

حَقَرْتُ حُمَاً وَحَفَرْتُ رُمًا حَتَّى أَرَى الْمَجْدَ لَنَا قَدَمًا

(میں نے ہی ٹم کھودا اور میں نے ہی رُم کھودا تا کہ

میں دیکھوں کہ ہماری بزرگی مکمل ہو گئی۔)

اور صَبِيْعَةُ بنت عبد شمس، ابطوی کے متعلق کہتی ہے :۔

إِنَّ الطَّوِيَّ إِذَا شَرِبَتْهُ مَاءَهَا صَوَّبَ لَهَا مِعْدُوْبَةً وَصَفَاءً

(تم ابطوی کا پانی پیو گے تو تمہیں معلوم ہو گا کہ وہ اتنا شیریں

اتنا صاف ہے جیسے ابر کا پانی۔)

بنی اَسَد بن عبد العزى بن قُصَيّ نے شَفِيْعَةَ کھودا، یہ بنی اسد کا کنواں کہلاتا

ہے، الحُوَيْرِث بن اسد کہتا ہے :۔

مَاءٌ شَفِيْعٌ كَمَاءِ الْمَوْنِ وَلَيْسَ مَاءُهَا بِطَرَقِ اجْنٍ

(شَفِيْعَةَ کا پانی آبِ باراں کی مانند ہے، وہ ایسا بد مزہ

نہیں کہ یہ معلوم ہو کہ جانوروں نے پشاپ کر دیا ہے۔)

بنی عبد الدار بن قُصَيّ نے چاہ اُمّ اَحْرَاد کھودا اس کے متعلق اُمِّئِمَّةُ

بنت عُقَيْل بن اَبِيّ بن عبد الدار کہتی ہے :۔

لَحْنٌ حَفَرْنَا لِحْمًا أُمًّا أَحْرَادَ لَيْسَتْ كَبَدًا تَرْوِي الْجَمَادَ

(ہم نے اُمّ اَحْرَاد جیسا دریا کھودا ہے، وہ بَدْر کی طرح خشک

اور بے آب نہیں ہے۔)

اس کے جواب میں صَفِيْعَةُ بنت عبد المطلب کہتی ہے :۔

لَحْنٌ حَفَرْنَا نَابِدًا نَزْمُؤِي الْحَيَّجِ الْاَكْبَرُ مِنْ مُقْبِلٍ وَمُذَبَّرٍ

وَأُمُّ اَحْرَا اِجْدَبَتْ فِيهَا الْجَرَادُ وَالسَّرُّ وَفَتْحًا لَا يَذْكُرُ

(وہ ہمیں ہیں جنہوں نے بَدْر کھودا ہے جو آنے جانے والے حاجیوں

کے بڑے حصے کو سیراب کرتا ہے۔ اور اُمّ اَحْرَاد تو ایسا ہے کہ

اس میں صرف ٹڈیاں اور چیموٹیاں ہی ہیں اور اس میں آنی بجا

ہے جو بیان نہیں کیا جاسکتا۔)

عہدہ بَدْر وہ زمین جو سخت ہوا اور کھودی نہ جا سکے غرض وہ کنواں جس میں بہت کم پانی ہو۔

بنی مُجج نے اُسُنْبَدَ کھودا، یہ خلف بن وہب الجُمحی کا کنواں ہے۔ ان میں سے ایک کہنے والے نے اس کی نسبت کہا ہے:۔

لَحْنٌ حَفَرْنَا لِلْمُجْجِ سُنْبُدَهُ صَوَّبَ بِحَابِ ذُو الْجَلَالِ اَلْاَزَلَةَ

(ہم نے حاجیوں کے لئے اُسُنْبَدَ کھودا ہے جس کا پانی ابر کے پانی کی مانند ہے جو خدائے ذوالجلال نازل فرماتا ہے)

بنی سَہَم نے اَلْمَرْ کھودا، یہ العاصی بن داکل کا کنواں ہے، اُن

میں سے کسی نے کہا ہے:۔

لَحْنٌ حَفَرْنَا الْعَمْرُ حَبِجٌ تَشْبِجُ مَاءً اَيْمًا بَحِجٌ

(ہم نے حاجیوں کے لئے اَلْمَرْ کھودا ہے جو اس فراوانی سے

پانی بہاتا ہے کہ کیا کوئی دادی بہاتی ہوگی)

مگر ابن ابکلی کہتا ہے، یہ شعر ابن الزبعی کا ہے۔

بنی عَدی نے اَلْحَفِیر کھودا۔ ان کا ایک شاعر کہتا ہے:۔

لَحْنٌ حَفَرْنَا بِمَرْاَ الْحَفَنِیْدَا بَحْرًا یَجِیْشُ مَاءً وَءَا خَزَیْرًا

(ہم نے اپنا کنواں اَلْحَفِیر کھودا ہے جس میں پانی دریا کی طرح اُبھتا ہے)

ادبنی مَحْرُوم نے سُقِیَا کھودا، یہ ہشام بن المَعِیْرَہ بن عبد اللہ بن عمرو بن

مَحْرُوم کا کنواں ہے۔ بنی تیم نے اَلثُّرِیَا کھودا، یہ عبد اللہ بن جُدعان بن عمرو

بن کُثَیْل بن سَعْد بن تیم کا کنواں ہے۔ بنی عامر بن لُؤی نے اَلثَّقَع کھودا۔

کہتے ہیں جُبَیْر بن مُطْعَم کا بھی ایک کنواں تھا اور یہ بنی فوخل کا

کنواں تھا، اس کو حال میں دارالقواریر میں داخل کر لیا گیا ہے۔ (دارالقواریر)

حَمَادُ الْبَرَبْرِ نے امیرالمومنین ہارون الرشید کی خلافت میں تعمیر کیا تھا۔

عَقِیْل بن ابی طالب نے عہد جاہلیت میں ایک کنواں کھدوایا جو

اب ابن یوسف کے مکان میں ہے۔

اَلْاَسْوَد بن ابی الْبُخْتَرِی بن ہاشم بن الحارث بن اَسَد بن عَبْدِ الْعُزْی کا

کنواں باب الْاَسْوَد پر خاٹین کے قریب تھا، اس کو مسجد میں داخل کر لیا گیا ہے۔

۱۔ اَلْاَزْرَق نے ابن الزبیری کھدوایا ہے۔
۲۔ یعنی حنظل والے۔ حنظل ایک خوبو دار گھاس ہے۔

چاہ عکرمہ، عکرمہ بن خالد بن عاصم بن ہاشم بن المغیرہ کی طرف منسوب ہے۔

چاہ عمرو، عمرو بن عبد اللہ بن صفوان بن امیہ بن خلف الجحفی کی طرف منسوب ہے۔ اور اسی کی طرف شعب عمرو بھی منسوب ہے۔ الطلوب جو مکہ کے زمین حصے میں ہے عبد اللہ بن صفوان کا تھا۔

چاہ حوئیط، حوئیط بن عبد العزیٰ بن ابی قیس کی طرف منسوب (۵۱) ہے جو بنی عامر بن لؤئی میں سے تھا، یہ کنواں اس کے صحن مکان میں تھا جو بطنِ دادی میں ہے۔

چاہ ابو موسیٰ (حضرت) ابو موسیٰ الاشعری کی طرف منسوب ہے جو الکلاۃ میں ہے۔

چاہ شؤب، شؤب کی طرف منسوب ہے، یہ معاویہ کا آزاد کردہ غلام تھا، یہ کنواں اب مسجد میں داخل کر لیا گیا ہے۔ (شؤب کے متعلق مختلف اقوال ہیں)، بعض کہتے ہیں: یہ طارق بن علقمہ بن عیج بن جذیمہ الکلبانی کا آزاد کردہ غلام تھا۔ اور بعض، نافع بن علقمہ بن صفوان بن امیہ بن محضر بن مہمل بن شہیق الکلبانی کا، جو مردان بن انعم بن ابی العاصی بن امیہ کا ماموں تھا، آزاد کردہ غلام کہتے ہیں۔

چاہ بککار جو ذی طوتی میں ہے، اہل العراق میں سے ایک شخص کی طرف منسوب ہے جس نے مکہ میں سکونت اختیار کر لی تھی۔

چاہ وزدان، وزدان کی طرف منسوب ہے، جو السائب بن ابی دواء بن ضبیرہ السبئی کا آزاد کردہ غلام تھا۔

سبیل سراج جو قح میں ہے بنی ہاشم کے آزاد کردہ غلام سراج نے لگائی تھی۔

چاہ الاسود، الاسود بن سفیان بن عبد الاسود بن ہلال بن عبد اللہ بن عمرو بن مخزوم کی طرف منسوب ہے اور یہ امیر المومنین المہدی کی آزاد کردہ لونڈی خالصہ کے کنویں کے قریب ہے۔

ابرمود جو قح میں ہے، مخترش الکلبی کا ہے، یہ خزاعہ میں سے تھا۔
ابن الکلبی کہتا ہے۔ مکہ میں جو دار ابن علقمہ ہے اس کا مالک
طارق بن علقمہ بن سرج بن جلدیمۃ الکنانی تھا۔

ابو عبیدہ معمر بن المثنیٰ اور عبد الملک بن قریب الاضمعی وغیرہ کہتے
ہیں۔۔۔ ثمان بن عامر عمر بن عبد اللہ بن معمر بن عثمان بن عمرو بن
کعب بن سعد بن تميم بن مرہ بن کعب بن لؤئی کا تھا۔ لوگ اس کو
غلطی سے ابن عامر کا باغ، اور بنی عامر کا باغ کہنے لگے، حال آنکہ یہ ابن
معمر کا باغ ہے۔ بعض اس کو ابن عامر الجفصرمی کی طرف منسوب کرتے ہیں، اور
بعض ابن عامر بن کثیر کی طرف۔ لیکن یہہ ظنون ہیں، اور ان کی کوئی صلیت
نہیں ہے۔

مجھ سے مصعب بن عبد اللہ الزبیری نے کہا۔۔۔ جاہلیت میں مکہ کو
صلح کہتے تھے، ابوسفیان بن حرب الجضرمی کہتا ہے۔۔۔

أَبَا مَطَرٍ هَلَوُا إِلَى صَلَاحٍ لِكَيْفِيكَ لَنَدَا حِيَا مِنْ قَوْشٍ
وَتَنْزِيلُ بَلَدَةٍ عَرَفَتْ قَدِيمًا وَتَأْمِنُ أَنْ يَنَالَكَ رَبَّ جَيْشٍ

۱۵۲

(اے ابو مطر! صلح کی طرف آ، تجھے قریش میں بہت سے

ہنشین مل جائیں گے۔ اور تو ایسے فہر میں اترے گا جو مدتوں سے

معزز ہے۔ اور اگر کوئی بڑی فوج والا دشمن تجھ پر حملہ کرے گا، تو

اُس سے محفوظ رہے گا۔

مجھ سے العباس بن ہشام الکلبی نے کہا۔۔۔ کندیلوں میں سے کسی

نے میرے والد کو لکھا اور یہ دریافت کیا کہ المدینہ میں جو ابن ربیع کا

قید خانہ ہے وہ کس کی طرف منسوب ہے؟ اور مکہ کے دار الندوہ، اور

دار النجود اور دار التواریر کی کیا تاریخ ہے؟ انھوں نے یہ جواب دیا کہ

(۱) ابن ربیع کا قید خانہ دراصل عبد اللہ بن ربیع بن عبد العزیٰ بن قسطل

بن عمرو بن عبسان الخزاعی کا مکان تھا۔ ربیع کی کنیت ابو نیار تھی، اور اس

کی ماں مکہ کی ایک دالی تھی۔ اُحد کے دن حمزہ بن عبد المطلب نے اس کو

لکارا اور یوں مخاطب کیا، **هَلُمَّ اَيُّهَا ابْنُ مُعَطَّةِ الْبَطْنِ** (اوسد آؤ
 اوتخانۃ النساء کے بچے!) اور اس کو قتل کر دیا۔ پھر جب وہ اس کی زرد نکالنے
 کے لئے جھکے تو خوشی نے ان کے مِزاق (= چھوٹا نیرہ یا بھالا) بھونک دیا۔
طُرُج بن سہیل الشقی اشاعر کی ماں اسی **عبداللہ بن سباع** کی بیٹی تھی، یہ
 بنی زہرہ کا حلیف تھا۔

(۱) **دار اللہ** وہ قصّی بن کلاب نے بنایا تھا۔ لوگ اس میں جمع ہو کر
 معاملات کے فیصلہ کیا کرتے تھے۔ پھر قریش اس میں جمع ہو کر اپنی جنگوں اور
 عام معاملات کے مشورہ کرنے لگے۔ علم برداروں کا انتخاب و تقرر بھی یہیں
 ہوتا تھا۔ پھر اسی میں شادیاں بھی ہونے لگیں۔ یہ پھلا مکان تھا جو قریش نے
 مکہ میں بنایا۔ اس کے بعد **دار النجدة** بنا۔ یہ **سعید بن سعد بن سہم** کا مکان ہے۔
 اگرچہ بنی سہم مدعی ہیں کہ ان کا مکان **دار اللہ** سے پہلے کا ہے مگر
 یہ غلط ہے۔ **دار اللہ** وہ ایک زمانہ تک بنی **عبداللہ ابن قصّی** کے پاس رہا،
 پھر **عکرم بن عامر بن ہاشم بن عبد مناف** بن **عبداللہ ابن قصّی** نے معاویہ
 بن **ابی سفیان** کے ہاتھ اس کو بیچ دیا۔ اور انھوں نے اس کو **دار الامارہ**
 (= گورنٹ ہاؤس) بنادیا۔

۲ **دار القوایر**، **عُتْبَةُ بن رَبِيعَةَ بن عبد شمس بن عبد مناف** کا تھا پھر
عبّاس بن عُتْبَةُ بن ابی کہب بن عبد المطلب نے لے لیا، اور پھر **آتم خضر**
زُبَیدہ بنت ابی الفضل بن امیر المومنین المنصور کی ملک میں آیا۔ چونکہ اس کے
 فرش اور دیواروں میں کہیں کہیں شیش استعمال کیا گیا تھا اس لئے اس کو
دار القوایر (شیش محل) کہتے ہیں۔ یہ **آؤ البربری** نے **امیر المومنین الرشید** (۵۳)
 کے عہد میں بنایا تھا۔

ہشام بن محمد الکلبی کہتا ہے: **عمرو بن مفضل الجرمی**، ایک جرہمی سے
 جس کو **سمیع** کہتے تھے، لڑنے نکلا، اور جہاں سے وہ ہتیار پہن کر کھڑا

علہ البظور۔ وہ چیز جو عورت کی صیغ میں سے کاٹی جاتی ہے۔ یہ فقرہ مخالف کی ماں پر طعن کے
 لئے بولا جاتا ہے، خواہ فی الواقع اس کی ماں خنہ کرنے والی ہو یا نہ ہو۔ (تاج العروس)

ہوا نکلا تھا۔ اس جگہ کو تَفِیقَان کہنے لگے۔ اسی طرح اس جگہ کو جہاں سے سَمْنِدَع اپنے گھوڑوں کی گردنوں میں گھنکر و باندھ کر نکلا تھا، جِیاد کہنے لگے۔ ابن کبیر کہتا ہے، بعض یہ بھی کہتے ہیں کہ وہ ایسے گھوڑے لے کر نکلا تھا جن پر نشان لگے ہوئے تھے، اس لئے اس جگہ کو اُجْیاد کہنے لگے۔ لیکن عام اہل مکہ (ان میں سے ایک کو) ”جِیاد الصَّغیر“ اور (دوسرے کو) ”جِیاد الکبیر“ کہتے ہیں۔

ہم سے الولید بن صالح نے کہا، ان سے محمد بن عمر الاسلمی نے، ان سے کثیر بن عبد اللہ نے، ان سے ان کے والد نے، اور ان سے ان کے دادا نے، کہ۔ (حضرت) عمر بن الخطابؓ سلمہ میں عُمرہ ادا کرنے کی غرض سے جا رہے تھے، میں بھی ان کے ساتھ تھا، رستے میں سقوں نے مکہ اور المَدِینَہ کے درمیان مکانات بنانے کی اجازت چاہی، چونکہ یہاں پہلے کوئی مکان نہیں تھا، اس لئے انھوں نے ان کو اس شرط سے مکانات بنانے کی اجازت دے دی کہ راغبیر پانی اور سایہ کے حقدار ہیں۔



مکہ کے سیلابوں کا حال

ہم سے العباس بن ہشام نے کہلا ان سے ان کے والد ہشام بن محمد نے کہلا اور ان سے ابن خربوذ الکی وغیرہ نے، کہ:۔ مکہ میں چار سیلاب آئے جن میں سے ایک اُمّ خنسل تھا یہ (حضرت) عمر بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) کے زمانہ میں آیا تھا اور اس میں پانی اتنا بڑھ آیا تھا کہ مکہ کے بالائی حصے کی طرف سے سبیل کا داخل ہو گیا تھا۔ (حضرت) عمر نے اس کے لئے دو بند تعمیر کرائے، ایک اوپر بقیہ اور ابان بن عثمان بن عفان کے مکان کے درمیان اور دوسرا نیچے، حمارین (دگدھے والوں) کے پاس یہ بند آئل آئید کے بند کے نام سے مشہور ہے۔ اس کی وجہ سے مسجد حرام سیلاب کی زد سے محفوظ ہو گئی۔

(بیہ، عبد اللہ بن الحارث بن نوفل بن الحارث بن عبد المطلب بن عبد مناف کا عرف ہے۔ عبد اللہ نے ابن الشیر کے قتل میں البصرہ حکومت کی تھی اس لئے وہاں کے باشندے ان کو ببہ کہتے تھے۔ ص ۳۹)

راوی کہتا ہے:۔ اس سیلاب کو اُمّ خنسل اس لئے کہتے ہیں کہ یہ اُمّ خنسل بنت عبیدہ بن سعید بن العاصی بن امیہ کو باناسے مکہ سے (۵۴) ہٹا کر لے گیا تھا۔

سہیلیاں حضرت نے صرف عبد اسلام کے سیلابوں کا ذکر کیا ہے، قبل اسلام کے سیلابوں کا ذکر نہیں کیا۔
سہ الارقی نے عبید لکھا ہے۔ (ص ۳۹۵)

دوسرے سیلاب کو اُنْجھان و الجھان کہتے ہیں۔ یہ سنہ میں عبد الملک بن مروان کے زمانے میں آیا تھا۔ یہ سیلاب پیر کے دن صبح کے وقت آیا اور حجاز کو مع ان کے سامانوں کے بہا لے گیا اور کعبہ کو اس نے گھیر لیا۔ شاعر نے کہا ہے وہ

لَمَّا تَوَقَّعْنَا كَيْفَ هَذَا الْفَتَنِ
اِذْ دَهَبَ السَّيْلُ بِاهْلِ الْبَصْرَيْنِ
اَكْثَرَ حُزْمًا وَ اَبْكَى لِلْعَيْنِ
وَحَجَّ الْمُحَاجَّاتُ يَسْعَيْنِ
سَوَادًا فِي الْبَيْتَيْنِ يَرْفَيْنِ

رَعْنان نے دو شنبہ صیادوں کبھی نہیں دیکھا۔ یہ بہت غمناک اور رولانے والا دن تھا۔ سیلاب البصرین (الکوثر و البصرہ) کے باشندوں کو بہا لے گیا؛ پر وہ نشیں عورتیں بھاگتی ہوئی نکلیں اور گھبرائی ہوئی پہاڑوں پر چڑھنے لگیں۔

عبد الملک نے عبد اللہ بن صفیان المخزومی کو، جو مکہ میں اس کا عامل تھا؛ اور بعض کہتے ہیں؛ ان دنوں اس کا عامل الحارث بن خالد المخزومی الشاعر تھا، لکھا کہ ہوادی کے کنارے جو مکانات ہیں ان کے اور مسجد (حرام) کے گرد بے گارے کے بند بند صواو، اور کوچوں کے منگڑوں پر پشتہ بنواؤ؛ تاکہ لوگوں کے گھر (سیلابوں کی تباہی سے) محفوظ ہو جائیں۔ اس کام کے لئے اس نے اس کے پاس ایک نصرانی (معمار) بھیجا، جس نے دیواریں بنایاں اور وہ پشتہ باندھا جو بنی قُرَاد کے پشتے کے نام سے مشہور ہے؛ اور اسی کو بنی جمح کا پشتہ بھی کہتے ہیں۔ (اس کے علاوہ) مکہ کے زیرین حصے میں بھی کئی بند بند صواوے۔ شاعر کہتا ہے وہ

سَامِلِكْ جَمْرَةٍ وَأَيْفُضْ آخِرَتِي
اِزْجَاوْزُتْ سَاذَمَ بَنِي قُرَادِ

(جب میں بنی قُرَاد کے بند سے گزروں گا تو میری یہ حالت ہوگی کہ میں ایک آنسو رو کوں گا تو دوسرا بہ جائے گا۔)

تیسرا سیلاب الفحل ہے۔ یہ جس زمانے میں آیا تھا اس زمانے میں لوگوں کے جموں میں بیماری اور زبانون میں خبل تھا؛ اس لئے اس کو خبل کہنے لگے۔

چوتھے سیلاب کو نیل ابوشاکر کہتے ہیں۔ اس کی وجہ تسمیہ یہ ہے کہ اس سال ابوشاکر موسم حج کا منتظم تھا۔ یہ سیلاب ہشام بن عبدالملک کی خلافت میں سن ۱۸۷ میں آیا تھا۔ ابوشاکر کا نام منکۃ بن ہشام تھا۔
راوی کہتا ہے، وادی مکہ کا سیلاب ایک مقام سے آتا ہے جو سندرة و غتاب بن اریید بن ابی انیس کے نام سے مشہور ہے۔

عباس بن ہشام نے کہا ہے، عبداللہ المامون بن الرشید رحمہ اللہ کی خلافت میں بھی ایک زبردست سیلاب آیا تھا اور اس کا پانی الحجر تک پہنچ گیا تھا۔

مجھ سے العباس نے کہا، اُن سے اُن کے والد نے، ان سے ان کے والد محمد بن الثائب الکلبی نے، ان سے ابو صالح نے اور ان سے عکرمہ نے، کہ۔ معاویہ بن ابی سفیان کے زمانے میں بعض انصاری خرم کچھ مٹ گئی تھیں، اس لئے معاویہ نے مروان بن الحکم کو جو المدینہ میں ان (۵۵) کا عامل تھا یہ لکھا، کہ ”اگر کُز بن علقمۃ الخزاعی زندہ ہوں تو انہیں تجدید انصاری خرم کی تکلیف دو کیوں کہ وہ حد و خرم سے خوب واقف ہیں“ کُز اگرچہ اس وقت عمر رسیدہ ہو چکے تھے، مگر انھوں نے یہ کام کر دیا، اور وہی علامتیں آج تک قائم ہیں۔

الکلبی کہتا ہے۔ یہ کُز بن علقمۃ بن ہلال بن جریمہ بن عبدہم بن حلیل بن جُشیمۃ الخزاعی ہیں۔ جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم ہجرت کے ارادہ سے المدینہ کی طرف ہنضت فرما ہوئے تو کُز نے اس غار تک آپ کا تعاقب کیا جس میں آپ (حضرت) ابو بکر صدیق کے ساتھ چھپ گئے تھے۔ کُز نے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے قدم مبارک کا نشان پہچان لیا، لیکن غار کے منہ پر کڑی کا جال اتنا ہوا دیکھ کر بولے، محمد (ردھی فداہ) کے قدم کا نشان تو یہی ہے مگر آگے کھینچ نہیں لگتا۔

الطائف

راوی کہتا ہے۔۔۔ مَہین کے دن ہو اِزن نے شکست کھائی، دُرید بن الصمّہ مارا گیا، شکست خوردہ اوطاس کی طرف بھاگے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انکی جانب ابو عامر الأشعری کو روانہ فرمایا، وہ کام آگئے، اور ان کے بعد ابوسنی بن قیس الأشعری سر لشکر ہوئے۔ اور وہ مسلمانوں کو لے کر اوطاس کی طرف بڑھے۔ ان دونوں ہو اِزن کا رئیس مالک بن عوف بن سَعْدِی کے از بنی مِجَاز بن نصر بن معاویہ بن بکر بن ہو اِزن تھا (وہ مسلمانوں کو اپنی طرف آتا دیکھ کر الطائف کی طرف بھاگ گیا، اور یہ دیکھ کر، کہ اہل الطائف نے اپنے قلعہ کی مرمت کر کے اس میں کافی سامان رسد جمع کر لیا ہے، اور حصار کے لئے تیار ہیں، الطائف میں مقیم ہو گیا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مسلمانوں کو لے کر ہنفت فرما ہوئے، الطائف پر مقام فرمایا، اور ان کے قلعہ پر بمخفی نوب کی۔ ثقیف نے مسلمانوں پر تیروں اور پتھروں کی بارش کی اور گائے کی کھال کے وہابہ پر، جو مسلمانوں کے ساتھ تھا گرم لوہے کی سلاخیں برسائیں، جس سے وہ جل گیا، اور اس کے نیچے جو مسلمان تھے زخمی ہوئے۔ الطائف کا محاصرہ پندرہ راتوں تک جاری رہا۔ یہ سوال شدہ کا واقعہ ہے۔

کہتے ہیں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں اہل الطائف کے غلاموں میں سے چند غلام حاضر ہوئے، ان میں سے ایک ابو بکر بن مضر مضر تھا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو آزاد فرما دیا اس کا نام نفیع تھا، (۵۶) اور ایک الازرق تھا جن کی طرف ازرقہ (خارجی) منسوب ہیں، یہ رومی غلام تھا۔ اور ہمارے کا کام جانتے تھے اور ان کا نام ابو نافع بن الازرق خارجی تھا۔ اس حاضری کی وجہ سے یہ لوگ آزاد کر دئے گئے۔

ایک روایت یہ بھی ہے کہ نافع بن الازرق خارجی بنی حنیفہ میں سے تھے۔ اور وہ کوئی اور الازرق تھے جو الطائف سے آپ کی خدمت میں حاضر ہوئے تھے۔

پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حنین کے لونڈی غلاموں اور وہاں کی غنیمتوں کی تقسیم کے لئے البجراۃ تشریف لائے۔ تئیب نے اس اندیشہ سے کہہیں آپ دوبارہ تشریف نہ لائیں، آپ کی خدمت میں وفد بھیجا اور آپ نے اس سے اس بات پر صلح فرمائی، کہ اہل الطائف مسلمان ہو جائیں اور جن اموال اور فنیوں کے مالک ہیں ان پر بدستور قابض رہیں۔ اور اس امر کی انھیں تحریر دے دی۔ لیکن یہ قید لگا دی کہ سود اور شراب سے اجتناب کریں۔ اس کی وجہ یہ تھی کہ یہ لوگ (ہلاکے) سود خوا تھے۔

راوی کہتا ہے۔۔ الطائف کو پہلے 'وَج' کہتے تھے۔ جب اس کو مستحکم کر دیا گیا اور اس کے گرد شہر پناہ کے طور پر چار دیواری بنا دی گئی تو الطائف کہنے لگے۔

مجھ سے المدائن نے کہا، اُن سے اسماعیل الطائفی نے ان سے ان کے والد نے، اور ان سے الطائف کے باشندوں میں سے چند شیوخ نے کہ۔۔ الطائف کے خلاف میں ان یہود کی ایک جماعت تھی جو الیمین اور یثرب سے نکال دئے گئے تھے، یہاں وہ تجارت کے لئے مقیم ہو گئی تھی، اس پر جزئیہ لگا دیا گیا۔ معاویہ نے انہی میں سے بعض

سے الطائف میں اپنے لئے جائیدادیں خریدی تھیں۔

(حضرت) عباس بن عبد المطلب کے پاس الطائف میں کچھ زمین تھی جس میں کشمش پیدا ہوتی تھی، اور وہ (مکہ) لائی جاتی تھی، اور اس سے حاجیوں کو پلانے کے لئے نینید بنائی جاتی تھی۔ الطائف میں عامۃً قریش کے مکانات تھے، جن میں وہ مکہ سے آکر ٹھہرتے اور ان کی مرمت کیا کرتے تھے۔ فتح مکہ کے بعد جب اہل مکہ نے اسلام قبول کیا، تو ثقیف کو ان جائیدادوں کی طمع و امنگی ہوئی (اور انہوں نے ان پر قبضہ کر لیا) لیکن جب الطائف بھی فتح ہو گیا تو یہ جائیدادیں پھر اپنے اصلی مالکوں کو واپس مل گئیں، اور طائف مکہ کی قسمتوں (مخالیف) میں سے ایک قسمت قرار دیا گیا۔

کہتے ہیں:۔ الطائف کے دن ابوسفیان بن حرب کی ایک آنکھ مخرج ہوئی تھی۔

ہم سے حدیث بیان کی اکولید بن صالح نے، انہوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی الواقدی نے، ان سے محمد بن عبد اللہ نے، ان سے الزہری نے، ان سے ابن المصیب نے، اور ان سے عتاب بن اسید نے، کہ:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ حکم دیا کہ ثقیف کے تاکتوں کی جانچ کی جائے جس طرح نخلتوں کی جانچ کی جاتی ہے، اور پھر ان سے انگوڑوں ہی کی صورت میں زکوٰۃ وصول کی جائے، جس طرح کھجوروں کی زکوٰۃ وصول کی جاتی ہے۔

الواقدی کہتا ہے:۔ ابو حنیفہ کا قول ہے کہ، صدقہ نکالنے کے لئے بیلوں کی جانچ نہیں کرنی چاہئے، بلکہ ان میں سے صدقہ اس وقت نکالنا چاہئے (۵۶) جب (وہ بیلوں سے توڑ کر) زمین پر رکھے جائیں، خواہ وہ کم ہو یا زیادہ اور یعقوب کہتے ہیں، جب انگوڑ توڑ کر زمین پر جمع کئے جائیں اور ان کی مقدار پانچ دسق ہو تب ان میں ایک عشر یا نصف عشر زکوٰۃ نکالی جائے۔ اور یہی قول سفیان بن سید الشوری کہتے ہیں۔

دسق ۶۰ صاع کے برابر ہوتا ہے۔

مالک بن انس اور ابن ابی ذئب کہتے ہیں، سنت یہی ہے کہ نکاح کے وقت سے تخمینہ کر کے زکوٰۃ وصول کی جائے جس طرح نکاحات ان میں سے کچھ بچوں کی زکوٰۃ وصول کی جاتی ہے۔

ہم سے حدیث بیان کی شیبان بن ابی شیبہ نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی قتاد بن سلمہ نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن سعید نے، اور ان سے عمرو بن شعیب نے، کہ:۔ (حضرت) عمر بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) کو الطائف کے عامل نے لکھا: "شہد والے ہمیں وہ محصول نہیں دیتے جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیتے تھے، اور وہ دس مشکیزوں میں ایک مشکیزہ تھا" (حضرت) عمرؓ نے اس کا یہ جواب دیا کہ "اگر وہ محصول دیں تو ان کی وادیوں کی حفاظت کرو، اور اگر نہ دیں تو حفاظت نہ کرو"۔

ہم سے حدیث بیان کی عمرو بن محمد الناقہ نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی اسمعیل بن ابراہیم نے، ان سے عبد الرحمن بن یحییٰ نے، ان سے ان کے والد نے ان سے انکے دادا نے، اور ان سے (حضرت) عمرؓ نے، کہ:۔ انھوں نے شہد میں زکوٰۃ کا دسواں حصہ مقرر کیا۔

ہم سے حدیث بیان کی داؤد بن عبد الحمید قاضی الرقی نے، ان سے مروان بن شجاع نے، ان سے خثیف نے، اور ان سے عمر بن عبد العزیز نے، کہ:۔ انھوں نے اپنے ان عاملوں کو، جو مکہ، الطائف پر تھے، لکھا کہ ہمال پر صدقہ مقرر ہے، اور تم یہ صدقہ ان لوگوں سے وصول کیا کرو۔ جو ہمالوں کے مالک ہوں۔

الواقدی کہتا ہے:۔ ابن عمرؓ سے یہ روایت ہے کہ شہد کے پھرتوں پر صدقہ نہیں ہے۔ اور مالک الثوری کہتے ہیں، شہد خواہ کتنا ہی ہو مگر اس پر زکوٰۃ نہیں ہے۔ اور الشافعی کا بھی یہی قول ہے۔ لیکن ابو حنیفہ کہتے ہیں: شہد کم ہو یا زیادہ، اگر عشری زمین میں پیدا ہو گا تو اس پر عشر لیا جائے گا اور اگر خراجی زمین میں پیدا ہو گا تو کچھ نہیں لیا جائے گا۔ کیوں کہ زکوٰۃ اور

خراج ایک شخص پر جمع نہیں ہو سکتے۔“

الواقدی کہتا ہے: — مجھے القاسم بن مغن اور یعقوب نے یہ خبر دی کہ ابو حنیفہ نے ایسے شہد کے متعلق جو ذمی کی زمین میں پیدا ہوا ہو اور وہ عشری زمین ہو، یہ کہا کہ اس پر کوئی عشر نہیں ہے، بلکہ اس پر اور اس کی زمین پر خراج ہے۔ لیکن اگر وہ کسی غلبی کی زمین میں پیدا ہو تو اس سے پانچواں حصہ لیا جائے۔ اور زفر کا بھی یہی قول ہے۔

ابو یوسف کہتے ہیں: خراجی زمین کے شہد پر کچھ نہیں ہے مگر غریبی زمین کے شہد پر دس رطل میں سے ایک رطل لیا جائے۔
محمد بن الحسن کہتے ہیں: (شہد میں) پانچ فرق سے کم پر صدقہ نہیں ہے اور یہی قول ابن ابی ذئب کا ہے۔ (۵۸)

خالد بن عبد اللہ الطحان کہتا ہے: ابن ابی یسلیٰ کا یہ قول ہے کہ خراجی اور عشری زمین کے پیدا شدہ شہد پر دس رطل میں سے ایک رطل مقرر ہے۔ اور یہی قول الحسن بن صالح ابن حجاج کا ہے۔

مجھ سے ابو عبیدہ نے بیان کیا، انھوں نے کہا مجھ سے محمد بن کثیر نے بیان کیا، ان سے الاء زائی نے، اور ان سے الزہری نے کہ: شہد کے دس حکیزوں پر ایک حکیزہ ہے۔

ہم سے بیان کیا الحسین بن علی بن الاسود نے، انھوں نے کہا ہم سے بیان کیا عبد الرحمن بن حمید القاشی نے، ان سے جعفر بن یحییٰ المدینی نے اور ان سے بشر بن عاصم اور عثمان بن عبد اللہ بن اؤس نے، کہ: — سفیان بن عبد اللہ الثقفی نے جو الطائف میں (حضرت) عمر بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) کے عامل تھے، (حضرت عمر کو) لکھا کہ ”آج کل میرے سامنے چند باغوں کا مسئلہ پیش ہے جن میں انگوڑ، شفتالو، اور انار پیدا ہوتے ہیں؛ اور ان کے علاوہ اور چیزیں

ملہ رطل ڈھائی میر کے برابر ہوتا ہے۔ (نہایج، ص ۱۹۶)
ملہ فرق ایک من کے برابر ہوتا ہے۔ (نہایج، ص ۱۹۶)

بھی پیدا ہوتی ہیں جن کی پیداوار انگوروں کی پیداوار سے کئی گنی زیادہ ہے۔ اور ان سب پر عشر مقرر کرنے کی اجازت مانگی۔ راوی کہتا ہے: (تقر) عمرؓ نے اس کا یہ جواب دیا، کہ ”ان چیزوں پر عشر نہیں ہے۔“

یحییٰ بن آدم کہتا ہے میں نے سفیان بن سعید کو یہ کہتے سنا ہے کہ:۔ زمین کی پیداوار میں چار چیزوں: گیہوں، جو، کھجور اور منقہ کے سوا کسی چیز پر صدقہ نہیں ہے؛ اور ان پر بھی اس صورت میں ہے جب ان میں سے ہر ایک کی مقدار پانچ دسق ہو۔

ابو حنیفہ کہتے ہیں: عشری زمین میں جو کچھ پیدا ہو اس پر عشر ہے، اگرچہ وہ بقولات کا ایک دستہ ہی ہو۔ اور زفر کا بھی یہی قول ہے۔

مالک اور ابن ابی ذئب اور یعقوب کے نزدیک بقولات اور اسی قسم کی چیزوں پر کوئی صدقہ نہیں ہے۔ وہ کہتے ہیں: گیہوں، جو، جوار جو بربہ، دال، خرما، منقہ، چانول، تیل، مٹر، اور تمام ایسے غلے، جو تو لے جاسکتے ہوں اور جو بھر کر رکھے جائیں؛ نیز مسور، چنے، لوبے، ماش اور گوڑہ دوں پر پورے پانچ دسق ہونے کی صورت میں صدقہ ہے، اور اس سے کم میں نہیں ہے۔ الواقدی کہتا ہے: ربیعہ بن ابی عبد الرحمن کا بھی یہی قول ہے۔

الزہری کہتے ہیں: تمام سالوں اور دالوں پر زکوٰۃ ہے۔ مالکؒ کہتے ہیں: نانپاتی اور شتقالو اور انار پر کچھ نہیں ہے، بلکہ تمام ترمیودں میں سے کسی پر صدقہ نہیں ہے۔ اور ابن ابی لیلیٰ کا بھی یہی قول ہے۔

ابو یوسف کہتے ہیں: ان چیزوں کے سوا اور کسی چیز پر صدقہ نہیں ہے، جو قیفز سے ناپی جائیں یا ترازو سے تولی جائیں۔

ابو الزنادہ اور ابن ابی ذئب اور ابن ابی سبرہ کہتے ہیں: ترکاریوں

مے موٹ، مٹر، جوار کے آمیزہ کو گوڑہ کہتے ہیں جس طرح جو چنے اور گیہوں کے آمیزہ کو بچھر، اور گیہوں، اور جو کے آمیزہ کو گوبرہ کہتے ہیں۔

اور پھلوں پر کوئی صدقہ نہیں ہے مگر جب وہ بیچی جائیں تو ان کی قیمتوں پر ہے
 مجھ سے عباس بن ہشام نے کہا، ان سے ان کے والد نے، اور
 ان سے ان کے دادا نے، کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عثمان
 بن ابی العاصی الشقی کو الطائف کا عامل مقرر فرمایا۔

تَبَالُہ وُجُوش

مجھ سے حدیث بیان کی بکر بن الہشیم نے، ان سے عبدالرزاق نے، ان سے معمر نے اور ان سے الزہری نے، کہ وہ اہل تَبَالُہ وُجُوش نے بغیر جنگ اسلام قبول کیا، اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں اسی حالت پر جس پر کہ وہ مسلمان ہوئے تھے، انہیں برقرار رکھا، اور ان میں سے جو اہل کتاب تھے، ان کے ہر بالغ پر ایک دینار (جُزْیَہ) مقرر فرمایا، اور یہ شرط لگائی کہ وہ مسلمانوں کی ضیافت (یعنی ان کے لئے سامانِ رسد ہیا) کیا کریں گے، اور ابوسفیان بن حُزْب کو جُوشِش کا حاکم مقرر فرمایا۔

تَبَوُّكَ أَيْلَهُ أَفْرَحُ مَنْقَنًا وَرَجْرَبًا

کہتے ہیں:۔۔۔ سفسہ بحری میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ارض اشام میں تبوک کی طرف ان لوگوں سے غزا فرما نے ہنضت فرما ہوئے، جو روم مملکت لخم اور جذام وغیرہ قبائل میں سے وہاں جمع ہوئے تھے۔ مگر انھوں نے جنگ نہیں کی، آپ نے چند روز وہاں قیام فرمایا، اور ان سے جزئیہ پر صلح فرمائی۔

اسی اثناء میں ایلہ کا سردار میحٰنہ بن مُرؤبہ خدمت اقدس میں حاضر ہوا، اپنے اس سے مصالحت فرمائی، اور اس کے علاقہ میں بسنے والے ہر بالغ پر ایک دینار سالانہ مقرر فرما دیا، جس کے تین سو دینار وصول ہوتے تھے۔ اور ان پر یہ شرط لگا دی کہ ان کی آبادیوں میں سے جو مسلمان گزرے گا وہ اس کی مہانداری کریں گے۔ اور اس مضمون کا اس کو ایک وثیقہ تحریر فرما دیا کہ ان کی حفاظت و حمایت کی جائے گی۔

مجھ سے بیان کیا محمد بن سعد نے، انھوں نے کہا ہم سے بیان کیا الواقدی نے، ان سے خالد بن ربیعہ نے، اور ان سے طلحہ اللیلی نے کہ:۔۔۔ عمر بن عبد العزیز اہل ایلہ سے ۳۰۰ دینار سے زیادہ کچھ نہیں لیتے تھے۔

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اہل اُذُرُح سے اس بات پر صلح فرمائی، کہ وہ ہر رجب پر ۱۰۰ دینار دیا کریں گے۔

اور اہل الجُرُبَا سے جزیہ پر صلح فرمائی، اور انھیں ایک تحریر عطا فرمادی۔ اور اہل مَقْنَاء سے، جو یہود تھے، ان کی بنیوں، اور کتے ہوئے (۹۰) (سُوت وغیرہ)، اور گھوڑوں، اور زرہوں، اور پھلوں کے چوتھے حصہ پر مصالحت فرمائی۔

مجھ سے اہل مصر میں سے ایک شخص نے کہا، کہ: میں نے وہ تحریر اپنے آنکھوں سے دیکھی ہے، جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اہل مَقْنَاء کو دی تھی، وہ سُرخ جھلی پر مٹی مٹی لکھی ہوئی تھی، اور میں نے اس کو نقل کر لیا تھا۔ اس نے وہ تحریر مجھے املا کی، اور وہ یہ ہے:۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، محمد رسول اللہ کی طرف سے بنی مَقْنَاء اور اہل مَقْنَاء کے نام۔

تم پر سلامتی ہو۔ مجھے معلوم ہوا ہے کہ تم اپنے گاوؤں واپس جا رہے ہو۔ جب میرا یہ مکتوب تمہارے پاس پہنچے، تو تم اپنے تئیں حفظ و امان میں سمجھو، کیونکہ اب تمہارے لئے اللہ کا، اور اس کے رسول کا ذمہ ہے، اور رسول اللہ نے تمہارے گناہ، اور وہ سب خون، جن کے لئے تمہارا تعاقب کیا گیا تھا، معاف کر دئے ہیں۔ تمہارے گانوؤں میں رسول اللہ کے سوا، اور رسول اللہ کے نائندے کے سوا، تمہارا کوئی شریک و سہیم نہیں ہے۔ آج کے بعد سے تم پر نہ کوئی ظلم ہوگا اور نہ زیادتی۔ اور اللہ کا رسول تمہیں ان تمام چیزوں سے بچاؤ گا جن سے وہ خود اپنے تئیں بچاتا ہے۔

جو چیزیں رسول اللہ نے یا رسول اللہ کے نائندے نے معاف کر دی ہیں، ان کے سوا تمہارے لئے ہوئے کپڑے تمہارے غلام، تمہارے گھوڑے، اور تمہاری زرہیں رسول اللہ

کے لئے ہیں۔ جو کچھ تمھارے نخلتافوں میں پیدا ہو، اور تمھاری بنیاں شکار کریں، اور تمھاری عورتیں کاتیں، ان سب میں سے ایک چوتھائی تم پر واجب ہے۔ اس کے بعد جو کچھ ہے تمھارا، نیز یہ کہ رسول اللہ نے محض ہر قسم کے جزیہ، اور بیگا سے مستثنیٰ کر دیا ہے۔ اگر تم سنو گے اور اطاعت کرو گے تو رسول اللہ تمھارے عزت داروں کی عزت کریں گے، اور تمھارے قصور معاف کریں گے۔

بنی حنیئہ اور اہل مَقْنَا میں سے جو مسلمانوں سے بھلائی کرے گا، وہ اسی کے لئے بھلائی ہوگی؛ اور جو بُرائی کرے گا، وہ اسی کے لئے بُرائی ہوگی۔

تم پر کوئی امیر نہیں ہوگا مگر وہ جو خود تمہیں میں سے یا رسول اللہ کے اہل بیت میں سے ہو۔
اس کو علی بن ابوطالب نے سہم میں لکھا،



عمر بن احمد بن عساکر کہتا ہے یہ تحریر جعلی ہے۔ اس میں علاوہ اور خامیوں کے ایک صریح کوی غلطی ہے، اور وہ یہ ہے کہ مھر کا نام ”علی بن ابوطالب“ لکھا ہے، اور یہ غلط ہے کیونکہ بقاعدہ ”خ“ علی ابن ابی طالب“ ہونا چاہئے۔ ہمیں معلوم ہے کہ (حضرت) علی علم خود کے موجد تھے، اور ان کی قلم سے ایسی عبارت ہرگز نہیں نکل سکتی تھی جس میں کوی غلطی ہو، اور وہ جس کے جعلی ہونے کو اہل تقویت دیتی ہے یہ ہے کہ اہل شیعہ کی صلیح غزوہ تبوک کے موقع پر ہونی ظاہر کی گئی ہے اور یہ متفق علیہ ہے کہ (حضرت) علی غزوہ تبوک میں شریک نہیں ہوئے تھے۔

دَوْمَةُ الْجَنْدَلِ

راوی کہتا ہے:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خالد بن الولید بن المِغِیرَةُ الْمُزَنُمِی کو اُکَیْدِر بن عبد الملک الکنذی ختم السُّکُونِی کے مقابلہ پر دَوْمَةُ الْجَنْدَلِ روانہ فرمایا۔ خالد نے اس کو گرہ فٹا کر کیا، اور اس کے بھائی کو قتل کر کے اس کا زر کار ریشمی چٹہ چھین لیا، اور اس کو اپنے ساتھ لیکر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ اُکَیْدِر مسلمان ہو گیا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے لئے، اور اہل دَوْمَةُ کے لئے ایک وثیقہ تحریر فرمایا، جو یہ تھا:۔

یہ تحریر محمد رسول اللہ کی جانب سے اُکَیْدِر کے لئے ہے جبکہ اس نے اسلام قبول کیا، اور اُنْدَاد و اَصْنَام کو چھوڑ دیا، اور اہل دَوْمَةُ کے لئے ہے۔

جو ہٹروں کا وہ حصہ جو بادی کے باہر ہے، بنجر زمینیں، اور جنگل، اور غیر آباد زمینیں، اور زرہیں اور ہتھیار اور بارہا کے جانور، اور گڑھی یہ سب چیزیں ہمارے لئے ہیں۔ اور تمہارا

صہ اصل لفظ ہے: البَوْد۔ یعنی وہ زمین جس میں نہ غلہ پیدا ہوتا ہو اور نہ اس میں کاشت کی جاتی ہو (الطُّاق، ج ۲، ص ۵۳۳)

لئے وہ کھجور کے درخت ہیں جو گڑھی کے اندر ہیں، اور ہوتا ہو اپانی ہے۔ تمھارے چرنے والے جانور چراگا ہوں سے نہیں پھیرے جائیں گے اور نصاب کی مقررہ تعداد سے جو مواشی زیادہ ہوں گے، زکوٰۃ کے عین کے وقت ان کا شمار نہیں کیا جائے گا۔ اور تمھارے پودے آگنے سے نہیں روکے جائیں گے۔

تھیں وقت پر نماز پڑھنی، اور حق کے مطابق زکوٰۃ دینی ہوگی، اس کے لئے تمھارے ساتھ اللہ کا عہد و عیاق ہے، اور تم ہماری صداقت اور وفا سے عہد کے مستحق ہو۔ اللہ اور مسلمان حاضرین شاہد ہیں۔

مجھ سے حدیث بیان کی العباس بن ہشام الکلبی نے، ان سے ان کے والد نے اور ان سے ان کے دادا نے، کہ وہ رسول اللہ ﷺ علیہ وسلم نے خالد بن الولید کو اُکیدر کی جانب روانہ فرمایا، وہ اس کو لیکر خدمت مبارک میں حاضر ہوئے، وہ مسلمان ہو گیا، اور آپ نے اس کو ایک وثیقہ تحریر فرمادیا۔ لیکن آپ کے انتقال فرمانے کے بعد اس نے حد فتنہ ردک دیا، عہد شکنی کی، اور انجیزہ چلا گیا، یہاں اس نے ایک عمارت بنوائی، اور اس کا نام قومۃ الجندل کے نام پر دتوہ رکھا۔ اس کا بھائی حریث بن عبد الملک اسلام لایا، اور اُکیدر کے پاس جو کچھ تھا (رسول اللہ ﷺ علیہ وسلم نے) وہ اسی کو دے دیا۔ شویب بن شیبہ الکلبی نے کہا ہے: وہ لکھا یَا مَدَن قَوْمٌ جَوَادٌ دَجِہُوْا کَمَا اَزَالَ مِنْ حُبِّ طَعْنِ الْکَلْبِ کسی قوم کو ان کے بزرگوں کی شرارتوں سے بے فکر نہیں ہونا چاہئے۔ جس طرح پہلے ترائی سے اُکیدر کے ہو دے

لئے طلب یہ ہے کہ زکوٰۃ کی ایک مقررہ تعداد سے زیادہ اور دوسری مقررہ تعداد سے کم جو مواشی ہوں گے، ان کا شمار نہیں کیا جائے گا۔ مثلاً اگر چالیس مواشی پر زکوٰۃ کی ایک مقدار مقرر ہے اور کسی کے پاس چالیس مواشی ہیں تو ان دو کا شمار نہیں کیا جائے گا، اور زکوٰۃ صرف چالیس پر لی جائے گی۔
 مصلیٰ مصنف کے الفاظ سے مطلب واضح نہیں تھا، میں نے حافظ ابن حجر کی مدد سے واضح کیا ہے۔ اگرچہ نقل مصلیٰ سے تحریث کو ضعیف لکھا ہے۔ (ج ۱، ص ۲۷۳)

بھاگ چکے ہیں کہیں ایسا نہ ہو کہ وہی صورت پھر پیش آئے
راوی کہتا ہے :- یزید بن معاویہ نے اسی حریت کی بیٹی سے
شادی کی تھی ۔

العبّاس نے کہا مجھے میرے والد نے عوّاذ بن الحکم (کے حوالے)
سے یہ خبر دی، کہ :- (حضرت) ابو بکرؓ نے خالد بن الولیدؓ کو جو اس وقت عین التمر
میں تھے اُکئیر کے مقابلہ پر جانے کا حکم دیا، وہ گئے، اور انھوں نے
اس کو قتل کیا اور دُومہ فتح کر لیا۔ یہ اُکئیرؓ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
کے انتقال فرمانے کے بعد دُومہ سے نکل کر پھر واپس آگیا تھا، خالد نے
اس کو قتل کیا، اور پھر اشام کی طرف چلے گئے۔

الواقدی کہتا ہے :- جب خالد نے اشام جانے کے لئے العراق سے
کوچ کیا، تو دُومۃ الجندل پر سے گزرے، اس کو فتح کیا، اور بہت سے
قتیدی ساتھ لائے جن میں ایک لیلیٰ بنت الجودی القسانی بھی تھی۔ بعض کہتے
ہیں : لیلیٰ حاضر عثمان میں پکڑی گئی تھی، اور اس کو خالد کے سواروں نے
گرفتار کیا تھا۔ یہ بنت الجودی وہی ہے جس پر عبد الرحمن بن ابوبکرؓ
فریفتہ ہو گئے تھے، وہ اس کی نسبت کہتے ہیں :-

تَدْكُوتُ لَيْلَى وَالسَّمَاءُ بَيْنَنَا وَمَا لِبَنَاتِ الْجُودَى لَيْلَى وَمَا لِيَا

(میں نے لیلیٰ کو اس وقت یاد کیا جب السماء وہم دونوں

کے درمیان حائل تھا۔ بنت الجودی کو مجھ سے کیا کام۔)

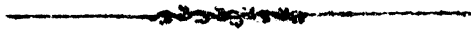
گرفتار ہونے کے بعد وہ انہی کو دے دی گئی، انھوں نے اس سے
شادی کر لی، اور وہ ان پر اتنی حاوی ہو گئی، کہ ان کا دل اس کے سوا
اپنی دوسری بیویوں سے پھر گیا۔ پھر یہ ہوا کہ اسے ایک ایسی شدید بیمار
لاحق ہو گئی کہ اس کا وہ رنگ روپ جاتا رہا، اور اُن کو اس سے نفرت
ہو گئی۔ ان سے کہا گیا کہ اس کو میتہ دے کہ اس کے گھر واپس بھیج دو،
اور انھوں نے اس کو متہ دے کر اس کے گھر بھیج دیا۔

الواقدی کہتا ہے :- نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے سہہ ہجری میں

دَوْمَةُ الْجَنْدَلِ پر غزا فرمایا اور کسی نے آپ کا مقابلہ نہیں کیا۔ پھر آپ نے خالد بن الولید کو ان کے مسلمان ہونے کے ۲۰ مہینے بعد شوال ۳ھ میں اُکیدہ کے مقابلے پر روانہ فرمایا۔

میں نے بعض اہل الحیرہ کو یہ کہتے سنا ہے کہ: — اُکیدہ اور اس کے پہلے جنگوں میں اپنے ناموں سے ملنے دَوْمَةُ الْحِزْرِ آتا اور اس کے نام بیان رہتا تھا۔ ایک دفعہ یہ دونوں بجائی شکار کھیلنے نکلے، لیکن ایک شہر کا ویرانہ دکھائی دیا جس میں بعض دیواروں کے سوا کچھ مٹی بناتی نہیں رہا تھا اور وہ (دیواریں) جَنْدَل (پتھروں) سے بنی ہوئی تھیں، (ان دونوں نے) اس ویرانے کو دوبارہ تعمیر کر لیا، اس میں زیتون وغیرہ (کے درخت) لگائے، اور اس کا نام دَوْمَةُ الْجَنْدَل رکھا تاکہ اس میں اور دَوْمَةُ الْحِزْرِ میں امتیاز رہے۔

مجھ سے سہیشتہ بیان کی عمرہ بن محمد النَّاقِد نے، ان سے عبدالرحمن بن واثب المصری نے، ان سے یونس الْأَیُّبِي نے، اور ان سے الزُّہری نے کہ: — رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خالد بن الولید بن المغیرہ کو اہل دَوْمَةُ الْجَنْدَل کی طرف روانہ فرمایا جو الکوفہ کے نصرانی تھے، اور انھوں نے ان کے سردار اُکیدہ کو گرفتار کر کے اس سے جسز یہ پر معاملہ کر لیا۔



صَلَحِ نَخْرَان

مجھ سے حدیث بیان کی بکرہ بن البیہم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی عبد اللہ بن صالح نے، ان سے کثیر بن سعد نے، ان سے (۶۴) یونس بن یزید الاہلبی نے، اور ان سے الزہری نے کہ۔ اہل نخران نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں ایک وفد بھیجا جس میں ان کے سید اور عاقب تھے۔ انھوں نے آپ سے صلح کی درخواست کی اور آپ نے ان سے اس پر صلح مندرجہ ذیل کی کہ وہ دو ہزار سولہ صنف کے مہینے میں اور دو ہزار سولہ رجب کے مہینے میں دیا کریں گے، جن کی قیمت ایک ایک اوقیہ ہوگی اور ایک اوقیہ کا وزن ۷۰ درہم ہوگا۔ لیکن جو سولہ ایک اوقیہ سے زیادہ کے ہوں گے ان کی قیمت کی زیادات ملوں گی تعداد کی کمی سے؛ اور جو اس سے کم کے ہوں گے ان کی قیمت کی کمی ملوں گی تعداد کی بیشی سے پوری کرا لی جائے گی۔ اور اگر وہ سولہ کے برابر ہی قیمت کے اسلئے یا گھوڑے، یا اونٹ، یا اور چیزیں دیں گے تو وہ بھی قبول

۱۰۰ سیدہ۔ سرور۔ عاقب۔ نامب یا غایبہ۔
 ۱۰۰ سولہ ایک لباس ہے جس سے سارا جسم ڈھنپ جاتا ہے۔

کر لی جائیں گی۔ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے فرستادوں کی ہمینہ بھڑیا اس سے کم جہاں داری کیا کریں گے؛ اور ہمیں بھر سے زیادہ انھیں نہیں روکیں گے۔ اگر الین سے جنگ ہوگی، تو وہ تیس زرہیں اور تیس گھوڑے اور تیس ادنٹ عاریتہ دیں گے؛ اور اگر ان میں سے کوئی (ادنٹ یا گھوڑا) ہاک ہو جائے گا، تو رسول اللہ کے فرستادے اس کے لئے ضامن ہوں گے، حتیٰ کہ انھیں اس کا بدلہ دیں۔ ان باتوں کے لئے آپ نے انھیں اللہ کا ذمہ اور اس کا عہد دیا، اور وعدہ کیا کہ نہ انھیں ان کے مذہب سے برگشتہ کیا جائے گا، نہ ان کے مراتب حاصلہ میں کمی کی جائے گی، نہ انھیں فوجی خدمت پر بلایا جائے گا، اور نہ ان پر عشر لگایا جائے گا۔ مگر یہ شرط لگا دی کہ وہ سود کھائیں گے اور نہ سودی کاروبار کریں گے۔

مجھ سے حدیث بیان کی انھیں بنی الاسود نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی مبارک بن فضالہ نے، اور ان سے الحسن نے، کہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں بجران کے دو راہب حاضر ہوئے، آپ نے ان کے سامنے اسلام پیش کیا، انھوں نے کہا: ”ہم اس سے پہلے ہی اسلام لائے ہیں۔“ فرمایا: ”تم جھوٹ کہتے ہو۔“ انھیں تین چیزیں اسلام سے روکتی ہیں: سور کا گوشت کھانا، صلیب کی پرستش کرنا، اور یہ کہنا کہ مسیح اللہ کے بیٹے ہیں۔ ان دونوں نے کہا: ”پھر عیسیٰ کا باپ کون ہے؟“ الحسن نے کہا: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کسی بات میں جلدی نہیں فرماتے تھے، حتیٰ کہ آپ کو اپنے رب کا حکم مل جاتا تھا؛ اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل کی: **وَذَٰلِكَ تَتْلُوهُ عَذَابًا مِّنَ الْآيَاتِ ۚ وَالَّذِي كُورَ الْكَلِمِ**۔ **إِنَّ مَثَلَ عِيسَىٰ عِنْدَ اللَّهِ كَمَثَلِ آدَمَ خَلَقَهُ مِن نُّوْرٍ**، **وَخَرَّ قَالَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ** (قرآن، ۵: ۳)۔ یہ نشانیاں اور دانشمندی کی باتیں ہم تمھارے سامنے بیان کرتے ہیں۔ اللہ کے نزدیک

عہ ۱۱، ایضاً ہیں، لا یحشوا وادلا یعشوا وایضاً نے اس کا یہ مطلب سمجھا ہے کہ ان کو عامل کفۃ کے بارے میں کوئی تعزیر یا عذاب کا خوف نہ تھا۔ یہاں کہ رسول کیا جائے گا (عزیم الہیث والاشرف) اور بعض لا یعشوا کا مطلب یہ پتے ہیں کہ فوجی تہذیب کا بار نہیں ڈالا جائے گا۔

عیسیٰ کی مثال آدم کی سی ہے، جنہیں مٹی سے پیدا کیا، پھر ان سے کہا: ہو جا، اور وہ ہو گئے.....) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ آیت ان دونوں کے سامنے پڑھی، پھر ان دونوں کو مباہلہ کی دعوت دی، اور (حضرت) فاطمہ اور (حضرت) امام حسن و حسین (علیہم السلام) کا ہاتھ پکڑ لیا۔ اس پر ان میں سے ایک نے دوسرے سے کہا: ”پہاڑ پر چڑھ جا مگر اس شخص سے مباہلہ نہ کر۔ اگر تو نے مباہلہ کیا تو (یا درکھ کر) تو لغت سے پھیر دیا جائے گا۔“ اس نے کہا ”پھر تیری کیا رائے ہے؟ وہ بولا: ”میں تو یہ سمجھتا ہوں کہ ہم خراج دینا قبول کر لیں اور مباہلہ نہ کریں۔“

مجھ سے حدیث بیان کی انھیں نے اور انھوں نے کہا مجھ سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، کہ۔۔۔ میں نے ایک شخص سے اس تحریر (۶۵) کی نقل حاصل کی جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اہل نجران کو عطا فرمائی تھی، اور اس نے یہ نقل الحسن بن صالح سے حاصل کی تھی اور وہ یہ ہے:۔۔۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ۔۔۔ یہ وہ تحریر ہے جو اللہ کے رسول محمد نے اہل نجران کے لئے لکھی۔ اگرچہ اُسے ان کے بھلوں اور سونے چاندی اور لوہے (یعنی اسلحہ) اور غلاموں میں سے حصہ لینے کی قدرت حاصل تھی مگر اس نے ان کے ساتھ حوصلہ مندی برتی اور یہ سب کچھ چھوڑ کر ان پر ایک ایک اوقیہ کے دو ہزار حُلّہ مقرر کئے، ایک ہزار رجب میں اور ایک ہزار صفر میں، ہر حُلّہ ایک اوقیہ کا ہو گا، اور جو اس سے کم زیادہ کا ہو گا وہ محبوب کر لیا جائے گا۔

اگر وہ حُلّوں کے عوض زر ہوں یا گھوڑے یا سواری کے اونٹنوں کی قسم سے کچھ دیں گے تو (قیمت کے) حساب سے اس کو بھی قبول کر لیا جائے گا۔

نجران پر میرے فرستادوں کی جہانداری بہینہ بھر کے کے لئے یا اس سے کم کے لئے لازم ہوگی، لیکن اس سے زیادہ

ٹھہرنے کے لئے وہ انھیں نہ روکیں۔
 اگر الیمین میں غدر ہوگا (یعنی اگر اہل الیمین کی بغاوت
 کی وجہ سے ہمیں جنگ کرنی پڑے گی) تو تمہیں تیس زرہیں
 اور تیس گھوڑے اور تیس اونٹ عاریتہ دینے ہوں گے ان
 میں سے جو جانور مرے گئے، میرے فرستادے ان کے ضامن
 ہوں گے، اور تمہیں ان کا بدل دیں گے۔

نجران اور اس کے حاشیہ کے باشندوں کی جانیں،
 ان کی ملت، ان کی زمین، ان کی جائیدادیں، ان کے حاضر و
 غائب، ان کے جانور، ان کے قاصد، اور ان کی تصویریں اللہ
 کی امان، اور محمد النبی (صلعم) اللہ کے رسول کی ضمانت میں ہیں؛
 نہ تمہاری موجودہ حالت میں تغیر کیا جائے گا، نہ تمہارے حقوق
 میں دست اندازی کی جائے گی، اور نہ تمہاری موتیں مسخ کی
 جائیں گی۔ کوئی اُسْقِف، اُسْقِفِیت سے؛ اور کوئی راہب، رہبت
 سے؛ اور کوئی واقف، وقاہیت سے، نہیں ہٹایا جائے گا؛ خواہ
 جو کچھ اس کے تحت میں ہو وہ کم ہو یا زیادہ۔

تم سے جاہلیت کے کسی جرم یا خون کا مواخذہ نہیں کیا
 جائے گا؛ نہ فوجی خدمت پر بلایا جائے گا، نہ تم پر کوئی عسکر لگایا
 جائے گا، اور نہ کوئی لشکر تمہاری زمین پر مال کرے گا۔
 اگر تم سے کوئی اپنا حق مانگے گا، تو دونوں کے درمیان

الحاق میں ہے، نجران و حاشیتہا حاشیہ گوشت مکان کو بھی کہتے ہیں اور ناحیہ کو بھی؛
 الحاق میں ہے؛ حاشیۃ المكان اسے جانبہ (ج ۱ ص ۱۴۵)، اس میں ہے؛ الحاشیۃ الناحیۃ (یعنی
 حاشیہ ناحیہ کو کہتے ہیں)۔

یہ اصل نفاذ ہو رہی ہے، نیز کا اطلاق سواری و بار برداری کے جانور پر ہوتا ہے خواہ اونٹ ہو یا چھریا لگدھا۔
 اُسْقِف کنسہ کا ایک عمدہ ہے، اس کا درجہ قریش سے اونچا اور مطران سے نیچا ہوتا ہے۔

سے واقف کنسہ کا منتظم۔ اس کے لئے واقف اور دہنیہ بھی آیا ہے اور اس کے معنی بھی یہی
 ہیں (الحاق، ج ۲ ص ۶۳۳)۔

انصاف کیا جائے گا؛ نہ تم پر ظلم ہوئے، دیا جائے گا اور نہ تمہیں ظلم کرنے دیا جائے گا۔

تم میں سے جس نے اس سے پہلے سؤ دکھایا ہے وہ میری ضمانت سے خارج ہے۔

تم میں سے کوئی کسی دوسرے کے گناہ میں نہیں پکڑا جائے گا۔

اس صحیفہ میں جو کچھ ہے اس کے لئے اللہ کی امان اور محمدؐ النبی کا ذمہ ہے، حتیٰ کہ اس بارے میں کوئی حکم الہی ہو، اور اس وقت تک کہ تم مسلمانوں کے خیر خواہ رہو، اور ان شرائط کے پابند رہو جو تم سے کی گئی ہیں، بغیر اس کے کہ تمہیں ظلم سے کسی بات پر مجبور کیا جائے۔

(۶۶)

گواہ شدہ: ابوسفیان بن حرب - عیسیٰ بن عمرو مالک بن عوف، یکے از بنی نصر الاقرع بن حابس الغنطلی - المغیرہ۔ اور یہ لکھا گیا.....“

یحییٰ بن آدم نے کہا:۔ میں نے بخراہیوں کے پاس ایک تحریر دیکھی ہے، اُس کا نسخہ اس نسخہ سے مشابہ تھا، اور اُس کے نیچے لکھا ہوا تھا: ”اس کو علی بن ابوطالبؓ نے لکھا۔“ میں نہیں جانتا کہ اس کے متعلق کیا کہوں۔

کہتے ہیں:۔ جب (حضرت) ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ خلیفہ ہوئے تو انہوں نے یہی معاہدہ برقرار رکھا، اور اسی تحریر کی مانند انہیں ایک تحریر دی۔ لیکن جب (حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ خلیفہ ہوئے تو یہ لوگ سو دکھانے لگے تھے، اور ان کی تعداد بھی بڑھ گئی تھی، اس سے انہیں یہ اندیشہ ہوا کہ کہیں ان کے وجود سے اسلام کو نقصان نہ پہنچ جائے، اس لئے انہوں نے ان کو جلا وطن کر دیا، اور ان کے لئے پروانہ لکھا:۔

”اما بعد: یہ لوگ الشام والعراق کے باشندوں میں سے ہیں، جس کے

پاس جائیں وہ انھیں زراعت کے لئے زمین دے۔ (اسی زمینوں میں سے) یہ لوگ جو زمینیں بونے جوتنے لگیں وہ ان کی الہین والی زمینوں کے بدلے انہی کی ملک ہوں گی۔
 یہ لوگ منتشر ہو گئے، ان میں سے بعض انعام چلے گئے، اور بعض نے ناحیہ الکوذ میں التجرانہ بسایا، اس کا یہ نام انہی نے رکھا تھا۔
 صلح میں یہود تجران نصاریٰ کے ساتھ شامل تھے، اور وہ ان کے اتباع کی حیثیت سے تھے۔

پھر جب (حضرت) عثمان بن عفان (رضی اللہ عنہ) خلیفہ ہوئے تو انھوں نے الولید بن عقبہ بن ابی معیط کو جو الکوذ میں ان کا عامل تھا، لکھا۔
 ”اما بعد۔ میرے پاس تجران کا عاقب اور اسقف اور (چند) مضر زمین رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا فرمان لیکر آئے اور وہ پروانہ بھی انھوں نے مجھے دکھایا، جو عمر نے انھیں دیا تھا، میں نے اس کے متعلق عثمان بن حنیف سے گفتگو کی انھوں نے کہا، ”میں ان لوگوں کے معاملہ میں تحقیق کر کے اس نتیجہ پر پہنچا ہوں، کہ یہ (شرط) زمینداروں کے لئے بہت نقصان دہ ہے، کیوں کہ اس کی وجہ سے وہ اپنی زمینوں سے محروم ہو جاتے ہیں۔“ بنا براین میں ان کی زمین کے معاوضہ میں روجرا اللہ ان کے جزیہ میں سے دوسو سٹلے کم کر دیتا ہوں، اور ان کے حق میں تمھیں وصیت کرتا ہوں، اس لئے کہ یہ وہ قوم ہے جس کے لئے ذمہ ہے۔“
 میں نے ایک عالم کو یہ کہتے سنا ہے کہ (حضرت) عمر نے ان کو یہ پروانہ دیا تھا۔

اما بعد انعام والعراق کے باشندوں میں سے جس کے پاس یہ لوگ جائیں وہ ان کے لئے قابل زراعت زمین خالی کر دے۔
 اور بعض سے میں نے سنا ہے (پروانہ) میں قابل زراعت کی

جائے) ا قتاده زمین تھی !!

مجھ سے حدیث بیان کی عبدالاعلیٰ بن حماد النمرسی نے، انھوں نے کہا، ہم سے حدیث بیان کی حماد بن سلمہ نے، ان سے یحییٰ بن سعید نے، ان سے اسماعیل بن حکیم نے، اور ان سے عمر بن عبدالعزیز نے، کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مرض الموت میں فرمایا: لا یبقین دینان فی ارض العرب (ارض عرب میں دو دین ہرگز باقی نہ رہیں) اور (اس حکم کے مطابق حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے اپنی خلافت میں اہل بخران کو البخرانہ کی طرف جلا وطن کر دیا، اور ان کی جائدادیں اور ان کے (۶۷) اموال خرید لئے۔

مجھ سے العباس بن ہشام الکلبی نے کہا، ان سے ان کے والد نے، اور ان سے ان کے دادا نے، کہ بخران الیمین کا نام بخران بن زید بن سبأ بن یثعب بن یعرب بن قحطان کے نام پر رکھا گیا۔

مجھ سے حدیث بیان کی الحکم بن الاسود نے، انھوں نے کہا، ہم سے حدیث بیان کی دکیع بن الجراح نے، انھوں نے کہا، ہم سے حدیث بیان کی الاعش نے، اور اسے سالم بن ابی الجعد نے، کہ۔ جب اہل بخران کی تعداد چالیس ہزار ہو گئی تو وہ آپس میں جد کرنے لگے، اور (حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ کے پاس آئے، اور ان سے درخواست کی کہ ہمیں جلا وطن کر دو۔ وہ اول ہی ان کی طرف سے مسلمانوں کے لئے خائف ہو رہے تھے۔ انھوں نے یہ موقع غنیمت سمجھا اور انھیں جلا وطن کر دیا۔ بعد میں یہ لوگ پچھتائے، اور (حضرت) عمر سے کہا، ہمیں معاف کر دو۔ مگر انھوں نے انکار کر دیا۔ پھر جب (حضرت) علی ابن ابی طالب رضی اللہ عنہ (لوگوں کی ہمت اور سرداری) پر کھڑے ہوئے تو یہ لوگ آئے، اور عرض کی کہ ہم آپ کو آپ کے سیدھے ہاتھ کا نوشتہ اور وہ سفارش جو آپ نے اپنے نبی (صلعم) سے کی تھی، یا دولا کر عرض کرتے ہیں، کہ ہمیں معاف کر دیجئے۔ فرمایا، عمر بنیہ معاملہ ختم تھے، میں ان کے خلاف عمل کرنا برا سمجھتا ہوں۔

مجھ سے ابو مسعود الکوفی نے کہا، انھوں نے کہا، مجھ سے محمد بن مرثد

اور الہیثم بن عدی نے کہا، اور ان دونوں نے کہا ہم سے اکلبی نے کہا کہ۔
 اکلوفہ میں جو الخزانہ تھا اس کا سردار ان تمام بخرانیوں کے پاس جواشم
 اور اس کے نواح میں تھے اپنے نامہ پر بھیجتا اور (ان کے ذریعے) حُلوں کی
 تیاری کے لئے مال تقسیم کرتا تھا۔ جب معاویہ یا یزید بن معاویہ والی
 (عبادشاہ) ہوئے تو ان لوگوں نے شکایت کی کہ ہم منتشر ہو گئے ہیں
 ہم میں سے بعض مر گئے ہیں اور بعض نے اسلام قبول کر لیا ہے اور (مقرر)
 عثمان بن عفان (رضی اللہ عنہ) کی وہ تحریر دکھائی جس میں انھوں نے
 حُلوں کی تعداد کم کر دی تھی؛ اور کہا: ”اب ہماری تعداد اور بھی کم ہو گئی ہے“
 اور ہم بہت ضعیف ہو گئے ہیں“ معاویہ نے دوسو حُلو کم کر دئے جس سے
 (حُلوں کی مقررہ تعداد میں) چار سو حُلوں کی کمی ہو گئی۔ پھر جب الحجاج
 بن یوسف، العراق کا والی ہوا، اور اس پر ابن الاشعث نے خروج کیا
 تو اس نے دہقانوں کے ساتھ بخرانیوں کو بھی ابن الاشعث کی اعانت کا
 مجرم گردانا، اور ان پر اٹھارہ سو منقوش حُلوں کا جزیہ لگا دیا۔ پھر عمر بن
 عبد العزیز والی (عبادشاہ) ہوئے اور ان لوگوں نے ان سے شکایت کی
 کہ ”ہم برباد ہوئے جاتے ہیں، ہماری تعداد روز بروز گھٹ رہی ہے،
 عرب ہم پر پیہم چھاپے مارتے ہیں، انھوں نے ہم پر اتنا بار ڈال دیا ہے
 جو ہماری برداشت سے زیادہ ہے، اور الحجاج نے ہم پر بہت ظلم کئے ہیں“
 انھوں نے ان کی مرموشاری کرنے کا حکم دیا، اور یہ معلوم ہونے کے بعد
 کہ واقعی یہ لوگ اپنی اہل تعداد کا دسواں حصہ رہ گئے ہیں؛ کہا: ”میری رائے
 میں صلح نفری جزیہ پر ہوئی تھی زمین کے حساب سے نہیں ہوئی تھی؛ پس
 جو مر گیا یا جو مسلمان ہو گیا“ اس کا جزیہ ساٹھ ہے۔“ اور ان پر ۶ ہزار درہم
 قیمت کے دوسو حُلو مقرر کر دیئے۔ لیکن جب یوسف بن عمر، الولید بن یزید کے
 زمانہ میں العراق کا والی ہوا تو اس نے الحجاج کی عصبيت کی بنا پر وہی جزیہ
 پھر مقرر کر دیا؛ حتیٰ کہ امیر المومنین ابو العباس رحمۃ اللہ علیہ ہوئے، انھوں
 نے ان کے اکلوفہ پہنچنے کے دن رستے میں ان کا استقبال کیا (سرک پر)

ریحان بچائی اور بچاؤ کیا جب وہ مسجد سے اپنی قیام گاہ کی طرف واپس جا رہے تھے۔ ان کی یہ بات انھیں پسند آئی۔ پھر انھوں نے ان کے سامنے اپنا معاملہ پیش کیا، اور انھیں یہ بتایا کہ ہماری تعداد کم ہو گئی ہے، عسمر بن عبد العزیز نے ہمارے ساتھ یہ سلوک کیا تھا، اور یوسف بن عمر نے یہ سلوک کیا، اور کہا کہ ہمارا نسب آپ کی تخیال بنی الحارث بن کعب سے ملتا ہے۔ عبد اللہ بن ربیع الحارثی نے ان کے معاملہ میں گفتگو کی، اور الحجج بن آزطاة نے ان کے اس دعوے کی تصدیق کی؛ ابو العباس صلوٰۃ اللہ علیہ نے ان کے جسدِ نبیہ میں کمی کم دی، اور ۸ ہزار درہم قیمت کے دوسو طہ مقرر کر دیئے۔

ابو سعید نے کہا، جب امیر المؤمنین ہارون الرشید خلیفہ ہوئے، اور حج کو جاتے ہوئے الکوفہ پر سے گزرے، تو ان لوگوں نے ان کے سامنے بھی اپنا معاملہ پیش کیا، اور اپنے اوپر مال کی سختی کی شکایت کی، اور انھوں نے ان کو وہ سوطوں کے لئے ایک تحریر دے دی، اور وہ تحریر میں نے دیکھی ہے، اس میں لکھا تھا کہ انھیں مال کے ذریعے معاملات سے معاف کیا جاتا ہے۔ آئندہ سے یہ اپنا جسدِ نبیہ بلا توسط بیت المال میں داخل کیا کریں۔

ہم سے حدیث بیان کی عمروانہ قد نے، انھوں نے کہا ہمیں خبر دی عبد اللہ بن وہب المصری نے، انھیں یونس بن زید نے اطلاع نہیں ابن شہاب الزہری نے، کہ: کفار قریش و عرب کی نسبت یہ آیت نازل ہوئی، وَتَاتِلُوهُمْ حَتَّىٰ لَا تَكُونُوا فِتْنَةً وَلَا يَكُونُوا الدِّينَ لِلَّهِ (قرآن ۲۸۹، ۲۹۰) تم جنگ کرو حتیٰ کہ فتنہ مٹ جائے اور دین صرف اللہ کے لئے ہو جائے۔

اور اہل کتاب کے متعلق یہ آیت نازل ہوئی، قَاتِلُوا الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَلَا بِالْيَوْمِ الْآخِرِ وَلَا يُحَرِّمُونَ مَا حَرَّمَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَلَا يَدِينُونَ دِينَ الْحَقِّ إِلَىٰ قَوْلِهِ صَاعِدُونَ۔ (قرآن ۲۹۶، ۲۹۷)

تم ان سے جنگ کرو جو نہ اللہ پر اور نہ اس کے یوم آخر پر ایمان لاتے ہیں اور نہ اس چیز کو حرام سمجھتے ہیں جو اللہ اور اس کے رسول نے ان کے لئے حرام کر دی ہے؛ اور نہ دین حق قبول کرتے ہیں.....) جہاں تک ہمیں معلوم ہے، اہل کتاب میں سے سب سے اول اہل بخران نے جزیہ دیا جو عیسائی تھے۔ پھر غزوہ تبوک کے موقع پر اہل ایلہ واذرح، اور اہل اذرحات نے جزیہ دیا۔



الْمِینُ

کہتے ہیں:۔۔ جب اہل المین کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ظہور اور
اعلائے حق کی خبر ہوئی، تو ان کے وفد خدمت مبارک میں حاضر ہوئے۔ (۶۹)
آپ نے انھیں تحریر دی جس میں یہ اقرار تھا کہ وہ جن اموال و اڑنی
اور مدفون خزانوں پر قابض ہیں، اسلام لانے کے بعد بدستور قابض
رہیں گے۔ وہ اسلام لائے، اور آپ نے ان کی جانب اپنے پیغامبر اور
عمال روانہ کئے، کہ انھیں اسلام کی شریعت اور اس کی سنن کی تعلیم دیں،
ان سے صدقات وصول کریں، اور ان میں سے جو نصرانیت و یہودیت
اور مجوسیت پر قائم رہیں، ان سے نفری جزئیہ وصول کریں۔

ہم سے حدیث بیان کی احسن بن الاسود نے، انھوں نے کہا
ہم سے حدیث بیان کی وکیع بن الجراح نے، انھوں نے کہا ہم سے محمد
بیان کی یزید بن ابراہیم الشّشّری نے اور ان سے الحسن نے، کہہ۔ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے اہل المین کو تحریر فرمایا: جس نے ہماری نماز پڑھی
اور ہمارے قبلہ کی طرف رخ کیا، اور ہمارے ہاتھ کا ذیچہ کھایا، وہ مسلمان ہے
اور اللہ اور اس کے رسول کی ضمانت میں ہے۔ اور جس نے اس سے انکار
کیا اس پر جزئیہ ہے۔“

مجھ سے ٹڈبڑنے، ان سے یزید بن ابراہیم نے، اور ان سے احسن نے اسی کی مثل حدیث بیان کی۔

الواقدی نے کہا:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خالد بن سعید بن العاصی کو صُنْعَاء اور اس کی زمین کا امیر مقرر کر کے روانہ فرمایا۔ بعض کہتے ہیں: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے الہٰجراج بن امیہ بن النخیرۃ الخزرجی کو صُنْعَاء کا والی مقرر فرمایا تھا اور وہ انتقال کے وقت یہیں کی حکومت پر تھے۔ بعض کہتے ہیں: الہٰجراج کو صُنْعَاء کا والی (حضرت) ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ نے کیا تھا۔ اور خالد بن سعید کو الیمین کی بالائی مخالیف کا والی کیا تھا۔

ہشام بن الکلبی اور الہٰثم بن عدی کہتے ہیں:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے الہٰجراج کو کِنْدَہ اور الْقَدِیف کا والی مقرر فرمایا تھا، آپ کے انتقال کے بعد (حضرت) ابوبکرؓ نے یہاں کا والی زیاد بن کَبِیدَہ النبیاضی کو کیا، جو انصار میں سے تھے اور ولایت خَضْرَمَوْتَ کے حاکم تھے، اور الہٰجراج کو صُنْعَاء کی ولایت پر مامور کیا۔ پھر ان کو زیاد بن کَبِیدَہ کی مدد کرنے کو لکھا، اور انھیں صُنْعَاء سے مغزول نہیں کیا۔

اس پر سب کا اجماع ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے زیاد بن کَبِیدَہ کو خَضْرَمَوْتَ کا والی مقرر فرمایا تھا۔

کہتے ہیں:۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ابو موسیٰ الاشعری کو زَبِید، دِریغ و عَدَن اور ساحل کا، اور مُعَاذ بن جَبَل کو المَجَنَد کا والی مقرر فرمایا۔ اور الیمین کی فصل خُصومات و تحویل صدقات کا کام بھی انھیں کے سپرد فرمایا۔ اور عَجْرَان کا والی عَسْر و بن حَزَم الانصاری کو مقرر فرمایا۔ بعض کہتے ہیں: عَجْرَان کا والی عمرو بن حَزَم کے بعد ابوسفیان بن حرب کو مقرر فرمایا تھا۔

مجھے عبد اللہ بن صالح المقری نے خبر دی، انھوں نے کہا مجھے ثِقَات نے خبر دی، اور انھیں ابن کَبِیئَہ نے، اور انھیں ابوالاسود نے، اور انھیں عروہ بن الزبیر نے، کہ:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نُوَافَہ بن

ذی یزن کو تحریر فرمایا۔

”اما بعد جب تمھارے پاس میرے پیامبر مُعَاذ بن جُبَل اور ان کے ساتھی پہنچیں، تو جتنا صدقہ اور جزئیہ تمھارے ذمہ واجب ہوا، انھیں دے دینا۔ معاذ میرے فرستادوں کے امیر ہیں اور اپنے پیش روؤں کے مقابلہ میں زیادہ صالح ہیں۔ مجھ سے مالک بن مُرَارَةَ الرَّہَاوی نے بیان کیا ہے کہ حِمْیَر میں سب سے پہلے تمہی نے مشرکوں کا ساتھ چھوڑ کر اسلام قبول کیا ہے۔ تمہیں بھلائی کی خوش خبری ہو۔ یا معشر حِمْیَر! خبردار خیانت اور بکجروی اختیار نہ کرنا۔ اللہ کا رسول تمھارے امیروں اور فقیروں کا آقا ہے۔ صدقہ محمد کی آل کے لئے طال نہیں ہے، کہ وہ زکوٰۃ ہے جس سے تم پاکی حاصل کرتے ہو اور ان کے لئے ہے جو مسلمانوں اور مومنوں میں سے فقیر ہیں۔

مالک نے خبر پہنچا دی ہے اور غیب کی بات رہنے

دی ہے۔

مُعَاذ میرے دوستوں میں ایک صالح آدمی ہیں، اور ان کے دین داروں میں سے ہیں؛ اس لئے میں تمہیں ان کے ساتھ نیک سلوک کرنے کا حکم دیتا ہوں۔ والسلام“

مجھ سے حدیث بیان کی انھیں بن الَاسود نے، انھوں نے کہا مجھ سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا مجھ سے حدیث بیان کی یزید بن عبدالعزیز نے، اور ان سے عمرو بن عثمان بن مُوہب نے، کہ میں نے موسیٰ بن طلحہ کو یہ کہتے سنا ہے، کہ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مُعَاذ بن جُبَل کو اَیْمَن کا مُصَدِّق مقرر فرمایا، اور حکم دیا کہ گجرات گبیوں، جوا، انکور (یا کھا کہ کشمش) پر عشر اور نصف عشر ہے۔“

عہ مُصَدِّق۔ مُصَدِّق زکوٰۃ، وہ شخص جو اہل نصاب سے صدقاتِ مفروضہ وصول کر کے بیت میں داخل کرے۔

مجھ سے حدیث بیان کی انھیں نے، انھوں نے کہا مجھ سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی زیاد نے، اور ان سے محمد بن اسحق نے، کہ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عمرو بن حزم کو جب الہین روانہ فرمایا، تو ان کے لئے حب ذیل فرمان تحریر فرمایا۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ۔ یہ بیان اللہ اور اس کے رسول کی طرف سے ہے کہ یا اَیُّهَا الَّذِینَ آمَنُوا اَوْفُوا بِالْعُقُودِ (اے لوگو! کہ ایمان لا چکے ہو۔ اپنے عہد پورے کرو)۔ یہ محمد النبی رسول اللہ کا عہد عمرو بن حزم کے لئے ہے، جب کہ اس کو الہین کی طرف بھیجا اور اس کو یہ حکم دیا کہ وہ اپنے تمام معاملات میں خدا سے ڈرے اور جو غنیمتیں ہاتھ آئیں ان میں سے اللہ کا پانچواں حصہ نکالے یونین کی اطلاق پر صدقہ ہے، اگر وہ ایسی زمین میں ہوں جو آپ رواں یا آب باراں سے سیراب ہوتی ہو، تو عشر کے حاب سے لیا جائے۔ اور اگر وہ ایسی زمین میں ہوں جو ڈول سے سیراب کی جاتی ہو، تو نصف عشر کے حاب سے لیا جائے۔

مجھ سے حدیث بیان کی انھیں نے، انھوں نے کہا مجھ سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی زیاد بن عبد اللہ البکائی نے، اور ان سے محمد بن اسحق نے، کہ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ملک حمیر کے نام یہ نامہ تحریر فرمایا۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ۔ محمد النبی رسول اللہ کی طرف سے الحارث بن عبد کلال و نعيم بن عبد کلال، و شرح بن عبد کلال، اور انھما امیر ذی رُصین، و معافر و ہمدان کے نام۔

اما بعد۔ اگر تم نیکی پر قائم رہو، اور اللہ اور اس کے

رسول کی اطاعت کرو اور نماز قائم رکھو اور زکوٰۃ دیتے ہو،
اور غنیمتوں میں سے اللہ کا پانچواں حصہ اور اس کے رسول
کا خالص حق ادا کرتے رہو، تو اللہ اپنی ہدایت سے تمہاری
رہنمائی کرے گا۔ اللہ نے مومنین کی املاک پر جو صدقہ مقرر
کیا ہے، وہ نہری اور بارانی زمینوں میں عشر اور چاہی
زمینوں میں نصف عشر کے حساب سے ہے۔

ہشام بن محمد الکلبی کہتا ہے: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
کا فرمان عریب و الحارث فرزند ابن کلال بن عریب بن کثیر کے
نام تھا۔

ہم سے حدیث بیان کی یوسف بن موسی القطان نے، انھوں
نے کہا ہم سے حدیث بیان کی جریر بن عبد الحمید نے، انھوں نے کہا
ہم سے حدیث بیان کی منصور نے، اور ان سے التحکم نے، کہ: معاذ بن
جبل جب الیمین میں تھے، تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انھیں یہ تحریر
مسند مایا کہ جو زمینیں بارش یا بستے پانی سے سیراب ہوں، اُن پر عشر ہے؛
اور جو لاؤ یا ڈول سے سیراب کی جائیں، ان پر نصف عشر ہے۔ اور ہر
شخص بالغ پر ایک دینار یا اس کے بدلے اسی قیمت کا معاف ہے۔ اور یہ
کہ کسی یہودی کو اس کے دین سے برگشتہ نہ کیا جائے۔

ہم سے حدیث بیان کی ابو عبید نے، انھوں نے کہا ہم سے
حدیث بیان کی مروان بن معاویہ نے، ان سے الاعمش نے، ان سے
ابی وائل نے، اور ان سے مسروق نے، کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم نے معاذ کو الیمین روانہ فرمایا اور حکم دیا کہ ”تمیں گایوں میں سے
ایک ایک سالہ گائے، اور چالیس گایوں میں سے ایک پوری عمر کی گائے،
اور ہر شخص بالغ سے ایک دینار یا مساوی قیمت کا معاف وصول کریں۔“

مجھ سے حدیث بیان کی الحسین بن الاسود نے، انھوں نے
کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا مجھ سے

حدیث بیان کی شیبان البرجی نے، ان سے عمرو نے، اور ان سے الحسن نے، کہ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجوس و مجوس المین سے جزیہ لیا، اور ان میں سے ہر بالغ مرد و عورت پر ایک دینار یا اسی قیمت کا معاف فرض فرما دیا۔

(۶۲) ہم سے حدیث بیان کی عمرو الثاقف نے، ان سے عبد اللہ بن وہب نے، ان سے مملک بن علی نے، ان سے المشئی بن الصبیح نے، ان سے عمرو بن شعیب نے ان سے ان کے والد نے، اور ان سے ان کے دادا نے، کہ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اہل المین کے ہر بالغ پر ایک دینار فرض فرما دیا۔

ہم سے حدیث بیان کی شیبان بن ابی شیبہ الاہلبی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی قزعمہ بن سُوید الباہلی نے، اور انھوں نے کہا میں نے زکریا بن اسحاق کو یحییٰ بن صفیٰ یا ابی سعید کے حوالے سے یہ بیان کرتے سنا، کہ ابن عباس کہتے تھے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے معاذ بن جبل کو المین روانہ فرماتے وقت فرمایا، تم اہل کتاب میں سے جس قوم میں پہنچو، پہلے اس سے یہ کہنا کہ اللہ نے تجھ پر دن رات میں پانچ نمازیں فرض کی ہیں؛ اور جب وہ یہ بات مان لے، تو پھر یہ کہنا کہ اللہ نے تجھ پر سال بھر میں ماہ رمضان کے روزے فرض کئے ہیں؛ اور جب وہ یہ بات بھی مان لے، تو پھر یہ کہنا کہ اللہ نے تیرے اہل استطاعت پر بیت اللہ کا حج فرض کیا ہے؛ اور جب وہ یہ بات بھی مان لے، تو پھر یہ کہنا کہ اللہ نے تیرے اموال پر صدقہ فرض کیا ہے جو تیرے اُمرا سے لیکر تیرے غرما کو دیا جائے گا؛ اور جب وہ یہ بات بھی مان لے، تو پھر تم پر اس کی قیمتی جائیدادوں کی حفاظت اور اس کے مظلوموں کی دادرسی فرض ہے؛ کیوں کہ پھر اس کے اور اللہ کے درمیان کوئی حجاب اور پردہ نہیں ہے۔ ہم سے شیبان نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے حماد بن سلمہ نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے الحجاج بن ارقطہ نے کہا، اور ان سے عثمان بن

عبداللہ نے، کہ المغیرہ بن عبد اللہ کہتے تھے۔ الحجّاج نے کہا کہ ”تمام سبزیوں (یعنی ترکاریوں) پر صدقہ دینا چاہئے“ (یہ سن کر) ابو بکرہ بن ابی موسیٰ نے کہا، ”سچ کہا۔“ اس پر موسیٰ بن طلحہ نے ابو بکرہ سے کہا، یہ شخص دعویٰ کرتا ہے، کہ اس کا باپ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے اصحاب میں سے تھا۔

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے معاذ بن جبل کو الیمین روانہ فرمایا اور انھیں حکم دیا، کہ کھجور، گیہوں، جو اور کشمش پر صدقہ لیں۔
مجھ سے حدیث بیان کی عمرو النّاقذ نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی وکیع نے، ان سے عمرو بن عثمان نے، اور ان سے موسیٰ بن طلحہ بن عبد اللہ نے، کہ وہ میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا وہ فرمان دیکھا ہے، جو آپ نے معاذ بن جبل کو الیمین روانہ فرماتے وقت عطا فرمایا تھا، اس میں مرقوم تھا کہ، گیہوں، جو، کشمش اور انج میں صدقہ وصول کیا جائے۔

ہم سے حدیث بیان کی علی بن عبد اللہ المدینی نے، انھوں (۳)، نے کہا ہم سے حدیث بیان کی سفیان بن عیینہ نے، اور ان سے ابن ابی ریحہ نے، کہ وہ میں نے مجاہد سے پوچھا، (حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے اہل الشام پر اہل الیمین سے زیادہ جزئیہ کیوں مقرر کیا، انھوں نے کہا، ان کی خوش حالی کی وجہ سے۔

ہم سے حدیث بیان کی الحسن بن علی بن الاثود نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی وکیع نے، ان سے سفیان نے، ان سے ابراہیم بن یسیرہ نے، اور ان سے طاؤس نے، کہ وہ معاذ بن جبل کے الیمین آنے کے بعد ان کے سامنے گائے بیل، اور شہد کے اوقاص کا مسئلہ پیش کیا گیا، انھوں نے کہا، مجھے ان چیزوں میں زکوٰۃ لینے کا حکم نہیں دیا گیا ہے۔

ہم سے حدیث بیان کی الحسن بن الاثود نے، انھوں نے کہا

ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی عبداللہ ابن المبارک نے، ان سے معمر نے، ان سے یحییٰ بن قیس المازنی نے، اور ان سے ایک اور نے، اور اس سے ابیہ بن حمال نے، کہ۔ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ماریب کا نمک جاگیر میں مانگا، ایک شخص نے کہا: ”وہ کبھی نہ ٹوٹنے والے پانی کی طرح ہے“ اور آپ نے اس کے عطا فرمانے سے انکار فرمادیا۔

مجھ سے حدیث بیان کی القاسم بن سلام وغیرہ نے، ان سے اسمعیل بن عیاش نے، اور ان سے عمرو بن یحییٰ بن قیس المازنی نے، ان سے ان کے والد نے، اور ان سے ایک اور نے، اور اس سے ابیہ بن حمال نے، اور وہ حدیث بالاک کی شل تھی۔

مجھ سے حدیث بیان کی احمد بن ابراہیم اللوزقی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ابو داؤد الطیالسی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی شعبہ نے، ان سے سماک نے، ان سے علقمہ بن وائل الحضرمی نے، اور ان سے ان کے والد نے، کہ۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے انھیں (یعنی علقمہ کے والد کو) حَضْرَمَوْتَ میں ایک زمین جاگیر میں عطا فرمائی۔

مجھ سے علی بن عبد اللہ بن ابی سیف غلام آزاد کردہ قریش نے مسئلہ بن محارب کے حوالے سے بیان کیا، کہ۔ النجاشی بن یوسف کا بھائی محمد بن یوسف جب الہیمن کا والی ہوا تو اس نے رعایا کے ساتھ بد سلوکیاں کیں، ان پر ظلم کیا اور ان کی زمینیں ناحق چھین لیں (ان میں سے ایک زمین الحرجہ تھی) اور ان پر ایک (جدید) خراج مقرر کیا اور وہ ان پر لازم کر دیا۔ لیکن جب عمر بن عبد العزیز خلیفہ ہوئے تو انھوں نے اپنے عامل کو لکھا اور یہ حکم دیا کہ یہ مزاید خراج بند کر دیا جائے، اور صرف عشر پر اکتفا کی جائے۔ اور کہا: ”خدا کی قسم، اگر میرے پاس مٹی بھر اکٹمر بھی نہ آئے تو وہ مجھے اس مزاید خراج کو بحال رکھنے کے مقابلے میں عہد ایک گھاس ہے، اس سے بال رہتے جاتے ہیں اور روشنی بناتی جاتی ہے۔ رنگ نیلا ہوتا ہے۔“

زیادہ پسند ہے۔ پھر جب یزید بن عبد الملک والی (بادشاہ) ہوا تو اس نے یہ خراج پھر جاری کر دیا۔

مجھ سے حدیث بیان کی الحسن بن محمد الزعفرانی نے، ان سے اشافعی نے، اور ان سے ابی عبد الرحمن ہشام بن یوسف قاضی صنف (۴)، نے، کہ وہ اہل خُخاش نے ایک جھلی کے ٹکڑے پر (حضرت) ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی ایک تحریر دکھائی جس میں اُوُرُس پر زکوٰۃ دینے کا حکم مرقوم تھا۔

مالک اور ابن ابی ذؤب، اور تمام حجازی فقہاء اور سفیان الثوری اور ابو یوسف کہتے ہیں: اُوُرُس، الوسم، اَلْقَرَط، اَلکُتْم، اَلجَنَاد اور اَلوَرْد پر زکوٰۃ نہیں ہے۔

ابو حنیفہ کہتے ہیں: ان سب میں زکوٰۃ ہے خواہ کم ہوں یا زیادہ مالک کا قول زعفران کے متعلق یہ ہے کہ جب اس کی قیمت دوسو درہم تک پہنچ جائے اور وہ بک جائے، تب اس پر پانچ درہم زکوٰۃ ہے۔ اور یہی قول ابو الزناد کا ہے۔ اور یہ بھی روایت ہے کہ مالک نے کہا: زعفران میں زکوٰۃ نہیں ہے۔ ابو حنیفہ اور زُفَر کہتے ہیں: (زعفران کی) قلیل و کثیر مقدار پر زکوٰۃ ہے۔ ابو یوسف اور محمد بن الحسن کہتے ہیں: جب وہ اتنی قیمت کی ہو جائے جتنے پانچ دس گھیوں یا کھجور یا جو یا دال یا اناج کی کسی اور قسم کی کم سے کم قیمت ہوتی ہے اس وقت اس میں صدقہ ہے۔

سبزی ترکاری کے متعلق ابن ابی یٰلٰی کہتے ہیں: ان میں زکوٰۃ نہیں ہے، اور یہی قول الشَّعْبٰی کا ہے۔ عطاء اور ابراہیم النخعی کہتے ہیں: ”عشری زمین میں جو کچھ پیدا ہو اس کی قلیل و کثیر ہر مقدار میں عشر یا نصف عشر ہے۔“

عہ ایک قسم کی گھاس ہے۔ صرف الہین میں پیدا ہوتی ہے۔ عورتیں اس کا غارہ بناتی ہیں اور بچے ہنکے لٹی ہیں کہ چہرے کی بجائیاں اور جھریاں مٹ جائیں (ابوداؤد، باب ماجاء فی وقت النضار)

مجھ سے حدیث بیان کی انھیں بن الاسود نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، ان سے سعید بن سالم نے، ان سے الصلت بن دینار نے، اور ان سے ابن ابی رجاۃ العطار دی نے، کہہ۔ ابن عباس، البصرہ میں ہم سے صدقات وصول کرتے تھے، اور انکڑائی کے دستوں پر بھی صدقہ لیتے تھے۔

ہم سے حدیث بیان کی انھیں نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ابن المبارک نے ان سے معمر نے، اور ان سے طاؤس و عکرمہ نے، کہہ۔ الخوڑس اور ردی میں زکوٰۃ نہیں ہے۔

ابو حنیفہ اور بشر بن زبیبوں کے بارے میں، جن کے پاس عسری زمینیں ہوں، مثلاً اہل النین، جنہوں نے قبضہ زمین کی حالت میں اسلام قبول کیا تھا، اور البصرہ جو مسلمانوں نے آباد کیا، نیز وہ اراضی جو خلفاء نے جاگیر کے طور پر دی تھیں، اور جن میں کسی مسلمان یا معاہد کو کوئی حق نہیں ہے، کہتے ہیں، ان کی گردنوں پر چڑیہ، اور ان کی اراضی پر بقدر برداشت خراج مقرر کیا جائے، اور اس کا چلن خراجی مال کے چلن کی طرح ہونا چاہئے، ان میں سے جو مسلمان ہو جائے، اس سے چڑیہ نہ لیا جائے، اور اس کی مین میں السواد کے قیاس پر مستقل بند و بست کیا جائے، اور یہی قول ابن ابی یعلیٰ کا ہے۔

(۱۵) ابن قسبرمہ اور ابو یوسف کہتے ہیں، ”ان کی گردنوں پر چڑیہ اور ان کی زمینوں پر مسلمانوں سے دگنا خراج لگایا جائے، جو یا خمس ہو یا عشر ہو“ اس میں انھوں نے نصارانے بنی تغلب کے معاملہ پر قیاس کیا ہے۔

ابو یوسف یہ بھی کہتے ہیں، ان سے جو کچھ وصول ہو اس کی حیثیت خراج کی سی ہے۔ لیکن اگر وہ فتنی مسلمان ہو جائیں، یا ان کی زمینیں کسی مسلمان کے پاس آجائیں، تو پھر وہ عشری اراضی ہو جائیں گی۔ اور یہی بات

عہد ایک بد بودار سرکاری، غالباً لغت (حسن)

عطاء اور الحسن سے بھی روایت کی گئی ہے۔ ابن ابی ذئب، اور ابن ابی سبیر، اور شریک بن عبد اللہ النخعی، اور الثافعی کہتے ہیں: ان کی گردنوں پر چڑیہ ہے، اور ان کی اراضی پر عشر و خراج نہیں ہے، کیونکہ وہ ان میں سے نہیں ہیں جن پر زکوٰۃ فرض ہے، اور ان کی زمین خراج کی زمین ہے۔ اور یہی قول الحسن بن صالح بن حنیٰ الہمدانی کا ہے۔

سفیان الثوری، اور محمد بن الحسن کہتے ہیں: ان پر عشر ہے بغیر اس کے کہ ان سے دُگنا لیا جائے؛ کیونکہ اصل میں معاملہ زکوٰۃ کا ہے، اور اس میں مالک پر نظر کرنے کی ضرورت نہیں ہے۔

الأوزاعی، اور شریک بن عبد اللہ کہتے ہیں: اگر وہ ایسے ذمی ہوں جیسے امین کے یہودی تھے، جو اس حال میں اسلام لائے کہ ملک پر قابض تھے، ان سے حبسزیدہ کے سوا کچھ نہ لیا جائے؛ زعفرانی زمینوں میں سے کوئی زمین خریدنے دی جائے، اور نہ اس پر قابض ہونے دیا جائے۔

الواقفی کہتا ہے: میں نے مالک سے یہود المجاز میں سے ایک ایسے یہودی کے متعلق سوال کیا، جو الجوزف میں کوئی زمین خرید کر اس میں کھیتی باڑی کرتا ہو؛ انھوں نے جواب دیا: اس سے عشر لیا جائے۔ گلد میں نے پوچھا، کیا آپ کا یہ خیال نہیں ہے کہ اگر کوئی ذمی عسری زمین کا مالک ہو جائے تو پھر اس کی زمین پر عشر نہیں رہتا؟ انھوں نے کہا: یہ اس صورت میں ہے جب وہ اپنے ملک میں مقیم ہو؛ لیکن ایسی صورت میں کہ وہ اپنے ملک سے نکل جائے (یہ حکم باقی نہیں رہتا، اور) یہہ تجارت ہو جاتی ہے۔

ابو الیٰ ناد، اور مالک بن انس، اور ابن ابی ذئب، اور الثوری، ابو حنیفہ، اور یحییٰ، ایسے ثقلیٰ کی نسبت، جو عسری زمینوں میں سے کسی میں زراعت کرتا ہو، کہتے ہیں: اس سے دُگنا عشر لیا جائے۔ لیکن اگر وہ عسری کھیت کر ایہ پر لے، تو اس کے متعلق مالک، اور الثوری، اور

مع مطلب یہ ہے کہ ان کی ذات پر ہے، ملکیت یا جائیداد یا ذمی پر نہیں ہے۔

ابن ابی ذئب اور یقوب کہتے ہیں کہ کھیتی والے پر عشر ہے۔ اور ابو حنیفہ کہتے ہیں: زمین والے پر ہے: اور یہی قول زُفر کا ہے۔
 ابو حنیفہ کہتے ہیں: اگر کوئی شخص اپنی زمین کا عشر دو سال تک نہ دے، اور پھر (تیسرے سال) دے، تو سلطان کو اس سے صرف ایک عشر لینا چاہئے۔ اور یہی حکم خراج کی زمین کے متعلق ہے۔ مگر ابو بکر کہتے ہیں: اس سے بچھلا بھی وصول کیا جائے، کیوں کہ یہ حق ہے جو اس کے مال میں واجب ہوگا۔

عَمَّان

کہتے ہیں کہ عَمَّان پر اُزدیوں کا غلبہ تھا؛ لیکن صحراؤں میں ان کے علاوہ (۷۶) اور بھی بہت سے لوگ آباد تھے۔ سنہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ابو زید الانصاری یکے از الخُزَیجہ کو جو ان لوگوں میں سے ایک تھے جنہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں قرآن مجید جمع کیا تھا؛ اور عمرو بن العاصیؓ کو عبیدہ و جُفیرؓ ندانِ جُلدی کے پاس نامہ دے کر روانہ فرمایا جس میں ان کو اسلام کی دعوت دی تھی اور (دونوں سے زبانی) فرمایا کہ وہ لوگ حق کی گواہی دیں، اور اللہ اور اس کے رسول کی اطاعت کریں، تو عمروؓ دان کا امیر ہو، اور ابو زیدؓ کو نماز پڑھائے، اور ان میں اسلام کی اشاعت کرے، اور انہیں قرآن و سنن کی تعلیم دے۔ یہ دونوں عَمَّان گئے، اور عبیدہ و جُفیرؓ سے سمندر کے کنارے صُحار میں ملے، اور ان کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا نام مبارک دیا، انہوں نے اسلام قبول کیا، پھر انہوں نے عربوں کو اسلام کی دعوت دی وہ بھی اسلام لائے، اور اس میں دلچسپی لینے لگے۔

عمرو و ابو زید عَمَّان ہی میں رہے، حتیٰ کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انتقال فرمایا۔ بعض کہتے ہیں: ابو زید اس سے پہلے المدینہ

آگئے تھے۔

ابو زید کے نام میں اختلاف ہے۔ الکلبی کہتا ہے: ان کا نام مسی بن سکن بن زید بن حرام تھا۔ اور بصریوں میں سے بعض کہتے ہیں: عمرو بن اخطب تھا اور یہ عمرو بن ثابت بن عمرو بن اخطب کے دادا تھا اور سعید بن اوس الانصاری کہتے ہیں: ان کا نام ثابت بن زید تھا۔

کہتے ہیں:۔ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انتقال فرمایا تو از دی مرتد ہو گئے اور ان کا سردار لقیط بن مالک ذو الشج، دُبا کی طرف بھاگ گیا۔ بعض کہتے ہیں: وہ دُما کی طرف بھاگا تھا جو دُبا میں ہے۔

(حضرت) ابوبکر رضی اللہ عنہ نے حُذیفہ بن یحییٰ بن مہض الباری کو جو

از دیوں میں سے تھے، اور عکرمہ بن ابی ہنبل بن ہشام المخزومی کو اس کے مقابلہ پر بھیجا، انھوں نے لقیط اور اس کے ساتھیوں کو قتل کیا، اور اہل دُبا میں سے جو گھر فار ہوئے ان کو لونڈی غلام بنا کر (حضرت) ابوبکر رحمہ اللہ کے پاس بھیج دیا۔ پھر از دی تو اسلام کی طرف رجوع ہو گئے، مگر اہل عَمَّان میں سے بعض گھر وہ مرتد ہو کر الشحر کی طرف بھاگ گئے، عکرمہ نے ان کا تعاقب کیا، ان پر فتح پائی اور غنیمت حاصل کی اور ان کے ایک حصہ کو تہ تیغ کیا۔ پھر قبیلہ ہمزہ بن حیدان بن عمرو بن الحنف بن قضاہ نے ایک جتھا بنایا، عکرمہ اس پر اچانک جا پڑے، اور اس نے بغیر جنگ صدقہ ادا کر دیا۔ (حضرت) ابوبکر رضی اللہ عنہ نے حُذیفہ بن یحییٰ کو عمان کا والی مقرر کیا، اور وہ یہیں رہے یہاں تک کہ ان کا انتقال ہو گیا۔ ان کے بعد انھوں نے عکرمہ کو الیمین بھیجا۔

اس کے بعد عَمَّان والے اسلام پر قایم رہے اور اپنے اموال پر صدقات دیتے رہے، اور یہاں کے ذمیوں سے ان کے افراد پر جزیہ لیا جاتا رہا، حتیٰ کہ الرشید صلوات اللہ علیہ کی خلافت کا زمانہ آیا اور انھوں نے عیسیٰ بن جعفر بن سلیمان بن علی بن عبد اللہ بن العباس کو عَمَّان کا والی مقرر کیا، وہ اپنے ساتھ اہل البصرہ میں سے ایسے لوگ

کو لے کر جو عورتوں کو بے عصمت کرتے تھے، لوٹتے تھے، اور گاتے بجاتے تھے، عُثْمَان کی طرف روانہ ہوا، اہل عُثْمَان نے جن میں اکثریت شُرَکَہ (یعنی خواجه) کی تھی، یہ خبر پا کر عیسیٰ سے جنگ کی، اور اس کو شہر میں داخل نہیں ہونے دیا، اس پر غالب ہوئے، اور اس کو قتل کر کے سولی پر چڑھا دیا؛ پھر یہ لوگ سلطان سے بھی بگڑ گئے، اس کی اطاعت سے انکار کر دیا، اور اپنوں ہی میں سے ایک کو اپنا والی بنا لیا۔

کہتے ہیں :- رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سلمہ میں ابو زید کو نامہ دے کر تَحْمِید و جَعْفَر فرزند ابی بَلْدَی الْأَزْدِی کے پاس روانہ فرمایا تھا۔ اور پھر سلمہ میں عمرو کو بھی ان کے اسلام لانے کے لئے دن بعد روانہ فرما دیا۔ یہ، اور خالد بن الولید، اور عثمان بن طلحہ العدوی، جُثَیْثہ سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے تھے، اور صفر سلمہ میں مسلمان ہوئے تھے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ابو زید سے فرمایا تھا، ”مسلمانوں سے صدقہ لو اور مجوسیوں سے جِزِیہ“

مجھ سے ابوالحسن المدائنی نے المبارک بن فضالہ کے حوالے سے بیان کیا کہ :- عمر بن عبد العزیز نے عَدِی بن اَرْطَاة الْفَزَارِی کو، جو البصرہ پر ان کے عامل تھے، لکھا :-

اما بعد۔ میں نے عمرو بن عبد اللہ کو لکھا تھا، کہ تم عُثْمَان میں اناج اور کھجوروں کے جو عشر وصول کرو، وہ وہاں کے ان فقیروں اور بادیہ نشینوں میں، جو تمھارے پاس آئیں، اور ان لوگوں میں جنہیں احتیاج یا غربت یا رستے کی خرابی نے عُثْمَان کا رخ کرنے پر مجبور کیا ہو، تقسیم کرو۔ اس کا انھوں نے مجھے یہ جواب دیا ہے، کہ میں نے اس کے عامل سے جو میرے پاس آیا تھا، عشر سی خراکوں اور کھجوروں کا

مطالبہ کیا، اس نے کہا، میں ان کو بیچ کر (ان کی قیمت
 عدی کے پاس) بھیج چکا ہوں۔ لہذا تم وہ قیمت
 جو تمہارے عمان کے عامل نے تمہیں بھیجی ہے، عمرو کے
 پاس واپس بھیج دو، تاکہ وہ اس رقم کو اپنی کاموں میں
 خرچ کرے، جن کاموں میں خرچ کرنے کا میں نے اس
 کو حکم دیا ہے۔ انشاء اللہ والسلام“

البحرین

کہتے ہیں،۔ ارض البحرین، فارس کی مملکت میں تھی، اور اس کے صحراؤں میں عربوں سے عبدالقیس و بکر بن وائل اور تمیم کی ایک خلق کثیر آباد تھی۔ عربوں پر فارس کی طرف سے یہاں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں المنذر بن ساوی، یکے از بنی عبد اللہ بن زید بن عبد بن دارم بن مالک بن حنظلہ، حاکم تھا۔ یہ عبد اللہ بن زید وہی اللہ ہے جو ہجر کے ایک گاؤں الاَسَبد کی طرف منسوب ہے۔ اور یہ بھی کہا جاتا ہے، کہ بعض کہتے ہیں: یہ ناسبزمین کی طرف منسوب ہے، جو البحرین میں ایک قوم تھی، اور وہ گھوڑے کی پرستش کرتی تھی۔

سنہ کی ابتدا میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے العلّاء بن عبد اللہ بن عباد الحفصی، حلیف بنی عبد شمس کو البحرین کی طرف روانہ فرمایا، کہ اس کے باشندوں کو اسلام یا جہنم کی دعوت دیں اور ان کے ہاتھ المنذر بن ساوی و سیبخت مرزبان ہجر کے نام خطوط تحریر فرما کہ روانہ فرمائے، جن میں انھیں اسلام یا جہنم کی دعوت دی تھی۔ یہ دونوں اسلام لائے اور ان کے ساتھ وہاں کے تمام عربوں اور بعض عجمیوں نے بھی اسلام قبول کیا، لیکن اور باشندوں

میں سے مجوس و یہود اور نصاریٰ نے اعلیٰ سے مصالحت کر لی اور انکے اور ان کے درمیان ایک اقرار نامہ لکھا گیا جو یہ تھا۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ۔ یہ وہ اقرار نامہ ہے جس پر اعلیٰ
الْحَضْرَتِی نے البحرین کے باشندوں سے مصالحت کی۔ اس نے
ان سے یہ بات طے کی ہے، کہ وہ مسلمانوں کو محنت سے الگ
رکھ کر ہمارے ساتھ کچھ ریں تقسیم کیا کریں گے؛ جو اس کو پورا
نہ کرے اس پر اللہ اور ملائکہ اور تمام انسانوں کی لعنت ہو۔
اور یہ کہ نفری جزئیہ ہر شخص بالغ پر ایک دینار کے حساب سے
وصول کیا جائے گا۔

(۷۹)

مجھ سے حدیث بیان کی عباس بن ہشام نے، ان سے ان کے
والد نے، ان سے ابولہبی نے، ان سے ابو صالح نے، اور ان سے عباس
نے، کہ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اہل البحرین کو تحریر فرمایا۔
اما بعد۔ اگر تم نماز قائم رکھو گے اور زکوٰۃ ادا کرتے رہو گے،
اور اللہ اور اس کے رسول کے ساتھ خلوص رکھو گے، اور مجھ کو
پر عشر اور انباج پر نصف عشر دیتے رہو گے، اور اپنی اولاد کو
مجوسی نہ بناؤ گے، تو وہ سب کچھ تمہارے ہی پاس رہے گا
جو قبول اسلام کے وقت تمہارے قبضہ میں ہو گا، لیکن انکے
اللہ اور اس کے رسول کا حق ہوں گے۔ اگر تم اس سے
انکار کرو گے تو تم پر جزئیہ لازم ہو گا۔

یہود اور مجوس نے اسلام سے کراہت کی، اور جزئیہ دینا بہتر
سمجھا، اس پر منافقین عرب نے کہا، محمدؐ نے دعویٰ کیا تھا کہ وہ اہل کتاب
کے سوا کسی سے جزئیہ قبول نہیں کریں گے، پھر یہ بھڑکے یہودیوں سے
جزئیہ کیسے قبول کر لیا، مال آں کہ وہ اہل کتاب نہیں ہیں، اس پر
یہ آیت نازل ہوئی، یَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا عَلَيْكُمْ أَنْفُسُكُمْ لَا يَتَزَكَّىٰ مَنْ مَّلَّ
إِذْ اهْتَدَىٰ نَبِيُّكُمْ (۵۱:۱۰۳)۔ (اے ایمان والو، ذرا اپنی خبر رکھو، ایسا نہو کہ

ہدایت پانے کے بعد گمراہوں کے دام میں آکر زیاں کار ہو جاؤ) اور یہ بھی روایت ہے، کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اَعْلَاءُ الْبَحْرَيْنِ اس وقت روانہ فرمایا تھا جب (سلسلہ میں) بادشاہوں کے پاس قاصد روانہ نہ کئے تھے۔

مجھ سے حدیث بیان کی محمد بن مُصَفَّی الْمِصْفَی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی محمد بن الْمُبَارِک نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی عَتَّاب بن زِیَاد نے، انھوں نے کہا مجھ سے حدیث بیان کی محمد بن یَمِیْنُ نے، ان سے مُغْبِرَةُ الْأَزْدِی نے، ان سے محمد بن زید بن حِجَّان الْأَعْرَج نے، اور ان سے اَعْلَاءُ بن الْحَضْرَمِی نے، کہ۔۔۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے الْبَحْرَيْنِ (یا کہا کہ بَحْر) روانہ فرمایا، میں جہائیوں کے درمیان دیوار بن کر آیا، کیوں کہ ان میں سے بعض نے اسلام قبول کر لیا تھا، میں مسلمانوں سے عشر اور مشرکوں سے خراج لیتا تھا۔

ہم سے حدیث بیان کی الْقَاسِم بن سَلَّام نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی عثمان بن مَلِیح نے، ان سے عبد اللہ بن اَبِیْنَع نے، ان سے ابو الْأَسود نے اور ان سے عُرْدَة بن الزُّبَیْر نے، کہ۔۔۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اہل بَحْر کو تحریر فرمایا۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ - مُحَمَّدٌ النَّبِيُّ الْكَافِرُ

کے نام۔ تمہیں امن دیا گیا ہے۔ میں اللہ کی حمد کہتا ہوں کہ اس کے سوا کوئی معبود نہیں ہے۔

اما بعد۔ میں تمہیں اللہ کے لئے، اور خود تمہاری ذات کے لئے وصیت کرتا ہوں کہ ہدایت پانے کے بعد گمراہ نہ ہو اور رُشد حاصل کرنے کے بعد غلط روی اختیار نہ کرنا۔ تم نے جو کچھ کیا ہے اس کی مجھے اطلاع ہو گئی ہے۔ تم میں سے جو نیک کردار رہے گا اس پر بدکردار کا گناہ نہیں

ڈالا جائے گا۔

(۸۰) جب میرے امرا تمہارے پاس پہنچیں، تو اللہ کے کام اور اس کے رستے میں ان کی اطاعت اور نصرت و اعانت کرنا۔ تم میں سے جو نیک کام کرے گا وہ اللہ کے ہاں میرے ہاں ضائع نہیں ہوگا۔

تمہارا وفد میرے پاس آیا، اور میں نے اس سے کوئی بات ایسی نہیں کی جو ناخوش کرنے والی ہو؛ حال آں کہ اگر میں اپنا پورا حق لینے کی کوشش کرتا، تو تمہیں ہجر سے نکال دیتا۔ میں نے تمہارے غائب کی رعایت کی ہے اور مافر کے ساتھ ہر بانی برقی ہے۔ فاذا کرد نعمة الله عليكم۔“

مجھ سے حدیث بیان کی الحئین بن الاسود نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی عبد اللہ بن موسیٰ نے، ان سے شبان النخوی نے، اور ان سے قتادہ نے، کہ۔۔۔ البخرین میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں کوئی جنگ نہیں ہوئی۔ ان میں سے بعض نے (طیب خاطر) اسلام قبول کیا، اور بعض نے انج اور کھجوروں کی نصف تقسیم پر مصالحت کر لی۔“

مجھ سے حدیث بیان کی الحئین نے، انھوں نے کہا مجھ سے حدیث بیان یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی الحسن بن صالح نے، ان سے الاشعث نے اور ان سے الزہری نے، کہ۔۔۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجوس ہجر سے جزیہ لیا۔“

مجھ سے حدیث بیان کی الحئین نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی قیس بن الربیع نے، ان سے قیس بن مسلم نے اور ان سے الحسن بن محمد نے، کہ۔۔۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جب مجوس ہجر کو اسلام کی دعوت دی، تو یہ تحریر فرمایا: اگر تم مسلمان ہو جاؤ، تو تمہارے

وہی حقوق ہیں جو ہمارے ہیں، اور تم پر وہی فرائض ہیں جو ہم پر ہیں؛ اور انکار کرنے والے پر جزیہ ہے۔ ہم نہ تمہارے ہاتھ کا ذبیحہ کھائیں گے، اور نہ تمہاری عورتوں سے نکاح کریں گے۔“

مجھ سے حدیث بیان کی انہیں نے، انہوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یحییٰ بن آدم نے، ان سے ابن المبارک نے، ان سے یونس بن یزید الاذلی نے، ان سے الزہری نے، اور ان سے سعید بن المسیب نے،۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجوس پھرے اور (حضرت) عمرؓ نے مجوس فارس سے، اور (حضرت) عثمان نے بُربر سے جزیہ لیا۔

ہم سے الحسنؓ نے، ان سے یحییٰ نے، ان سے عبد اللہ بن ادریس نے، ان سے مالک بن انس نے اور ان سے الزہری نے اسی کی شکل حدیث بیان کی۔

ہم سے حدیث بیان کی عمرو الناقد نے، انہوں نے کہا میں خبر دی عبد اللہ بن وہب نے، انہیں یحییٰ بن عبد اللہ بن سالم بن عبد اللہ بن عمرو نے، اور انہیں موسیٰ بن عقبہ نے، کہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے المنذر بن سادی کو یہ نامہ تحریر فرمایا:۔

محمد اپنی کی جانب سے المنذر بن سادی کے نام۔ تجھے من دیا گیا ہے۔ میں اللہ کی حمد کرتا ہوں جس کے سوا کوئی معبود نہیں ہے۔

اما بعد۔ تیرا خط میرے پاس آیا، اور جو کچھ اس میں لکھا تھا میں نے سنا۔ جو ہماری نماز پڑھے، ہمارے قبلہ کی طرف رخ کرے، ہمارا ذبیحہ کھائے، وہ مسلم ہے؛ اور جو اس سے انکار کرے اس پر جزیہ ہے۔“

مجھ سے حدیث بیان کی عباس بن ہشام الکلبی نے، ان سے ان کے والد نے، ان سے ان کے دادا نے، ان سے ابو صالح نے، اور ان سے ابن عباس نے، کہ:۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اللہ

بن سادی کو نامہ تحریر فرمایا، وہ اسلام لایا، پھر اس نے اہل ہجرت کو دعوت دی، ان میں سے بعض راضی ہو گئے، اور بعض نے کراہت کی، عربوں نے اسلام قبول کیا، اور مجوس و یہود جزئیہ پر راضی ہو گئے اور وہ ان سے وصول کیا گیا۔

ہم سے حدیث بیان کی شیبان بن فریح نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی سلیمان بن المغیرہ نے، اور انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی محمد بن بلال نے، کہ۔۔۔ العلاء بن الحضرمی نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں البحرین سے ایک رقم بھیجی جو ۱۰۰ ہزار دینار کے قریب تھی، اتنی رقم آپ کے پاس نہ اس سے پہلے کبھی آئی اور نہ اس کے بعد۔ آپ نے اس میں سے اپنے چچا (حضرت) عباس کو حصہ عطا فرمایا۔

مجھ سے حدیث بیان کی ہشام بن عمار نے، ان سے اسماعیل بن عیاش نے، اور ان سے عبد الغنی بن حبیب اللہ نے، کہ۔۔۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے وضائع کسری کے پاس، جو ہجر میں تھے، داعی بھیجے، مگر انھوں نے اسلام قبول نہیں کیا، آپ نے ان میں سے ہر شخص پر ایک دینار جزئیہ مقرر فرمادیا۔

کہتے ہیں۔۔۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے العلاء کو معزول کر کے ابان بن سید بن العاصی بن اُمیہ کو البحرین کا والی مقرر فرمایا۔ ایک جماعت کہتی ہے، وہ البحرین کے اس ناحیہ پر تھے جس میں القطیف ہے، اور ابان اس ناحیہ پر تھے جس میں الخط ہے، لیکن پہلی روایت زیادہ صحیح ہے۔

کہتے ہیں۔۔۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے انتقال فرماتے کے بعد ابان، البحرین سے المدینہ آئے، اہل البحرین نے (حضرت) ابوبکر رضی اللہ عنہ سے درخواست کی کہ العلاء کو ان کے پاس واپس بھیج دیں، اور انھوں نے ان کو واپس بھیج دیا۔ العلاء یہاں کے والی

رہے، حتیٰ کہ سلسلہ میں انھوں نے یہیں انتقال کیا۔ پھر (حضرت) عمرؓ نے ان کی جگہ ابو ہریرہؓ اللہوسی کو والی کیا۔ اور بعض کہتے ہیں، (حضرت) عمر رضی اللہ عنہ نے العللاء کے وفات پانے سے قبل ہی ابو ہریرہؓ کو والی کر دیا تھا، اور العللاء ارض فارس میں توجّ آگئے تھے اور انھوں نے استقلالاً یہیں رہنے کا ارادہ کر لیا تھا؛ لیکن پھر البحرین واپس آگئے، اور یہیں وفات پائی۔ ابو ہریرہؓ کہتے تھے، جب ہم العللاء کو دفن کر چکے، تو ہمیں اینٹ ہٹانے کی ضرورت ہوئی اور ہم نے اینٹ ہٹائی، تو العللاء کو قبر میں نہیں پایا۔

ابو مخنف کہتا ہے۔ (حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے العللاء ابن الحضرمی کو جو البحرین میں ان کے عامل تھے، واپس آنے کا حکم دیا، (اور ان کی جگہ) عثمان بن ابی العاصی الشقیفی کو البحرین و عمان کا والی کیا اور العللاء کو ان کے المدینہ پہنچنے کے بعد عقبہ بن غزوٰان کی جگہ البصرہ کا (۸۲) والی کیا۔ مگر وہ یہاں پہنچنے سے قبل وفات پا گئے۔ یہ ۱۲ھ یا اوائل ۱۳ھ میں ہوا۔ پھر (حضرت) عمرؓ نے قدامہ بن مظعون الحبشی کو البحرین میں خراج پر، اور ابو ہریرہؓ کو نماز اور پولیس پر مقرر کیا۔ بعد میں قدامہ کو معزول کر دیا، اور شراب پینے کے جرم میں ان پر حد جاری کی، ابو ہریرہؓ بدستور نماز اور پولیس پر رہے، لیکن بعد میں ان کو بھی معزول کر دیا، ان کا مال ضبط کر لیا اور ان کی جگہ عثمان بن ابی العاصی کو البحرین و عمان کا والی کیا۔

مجھ سے عمرؓ نے ابیہیم کے حوالے سے کہا:۔۔۔ قدامہ تفصیل (وجہایتہ) اور پولیس پر تھے اور ابو ہریرہؓ نماز اور قضا (عدالت) پر انھوں نے قدامہ کے خلاف ایک بات کی گواہی دی، (حضرت) عمرؓ نے قدامہ کی جگہ ان کو البحرین کا والی کر دیا، پھر انھیں بھی معزول کیا، ان کے مال کا ایک حصہ ضبط کر لیا اور ان کو واپس آنے کا حکم دیا، انھوں نے انکار کیا (حضرت) عمرؓ نے ان کی جگہ عثمان بن ابی العاصی کو والی کر دیا، (حضرت عمرؓ) کے انتقال

عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما (ابن قتیہ، کتاب المحدث)

کے وقت تک وہ یہاں کے دالی تھے۔ جب یہ فلاس گئے تو مکان و البحرین پر ان کے قائم مقام ان نے بجائی مغیرہ بن ابی العاصی ہوئے، اور بعض کہتے ہیں، حفص بن ابی العاصی ہوئے۔

ہم سے حدیث بیان کی شیبان بن فروخ نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی ابو ہلال الدہلیسی نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی محمد بن سیرین نے، اور ان سے ابو ہریرہ نے، کہ — عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے مجھے البحرین کا عامل مقرر کیا، میرے پاس بارہ ہزار (درہم) جمع ہو گئے، جب میں ان کے پاس گیا تو انھوں نے مجھ سے کہا: ”اے اللہ کے اور مسلمانوں کے دشمن (یا یہ کہا کہ اس کی کٹا کے دشمن) ! تو نے اللہ کا مال چُرایا ہے۔“ میں نے کہا: نہ میں اللہ کا دشمن ہوں نہ مسلمانوں کا (یا کہا کہ اس کی کتاب کا) بلکہ میں اس کا دشمن ہوں جو ان سے دشمنی کرے۔ یہ مال (جو آپ میرے پاس دیکھتے ہیں) مجھے گھوڑوں کی افزائش نسل، اور ان حصوں سے حاصل ہوا ہے جو میرے پاس جمع ہو گئے تھے۔ لیکن عمرؓ نے مجھ سے وہ بارہ ہزار (درہم) لے لئے۔ دوسرے دن میں نے نماز میں دعا مانگی کہ خدا یا! عمرؓ کا گناہ معاف کر دے۔ وہ کہتے ہیں: عمر اہل البحرین سے جو کچھ لیتے تھے اس سے افضل شے انھیں دیتے تھے۔ اس کے بعد پھر عمرؓ نے مجھ سے کہا: ”ابو ہریرہ! کیا تم عامل بنا قبول کر دگے؟“ میں نے کہا: ”نہیں۔“ پوچھا: کیوں؟ (حضرت) یوسف جو تم سے زیادہ افضل تھے عامل رہ چکے ہیں، چنانچہ فرماتے ہیں: ”حَبْلُی حَلٰی خَزَائِنِ الْاَرْضِ“ (قرآن ۱۲: ۵۵)۔ مجھے زمین کے خزانوں پر مقرر کر دینا میں نے کہا: ”وہ نبی تھے، اور نبی کے بیٹے تھے، میں بچارہ فقط ابو ہریرہ بن اُیمنہ ہوں؛ میری ان کی کیا نسبت؟ مجھے آپ سے تین اور دو باتوں کا خوف ہے۔“ بولے: تین اور دو جو کہا پانچ ہی کیوں نہ کہدیا؟ میں نے کہا: مجھے خوف تو اس کا ہے کہ کہیں آپ میری پیٹھ پر کوڑے نہ لگوائیں، میری بے ابروئی نہ کریں، اور میرا مال ضبط نہ کر لیں۔ اور ناگوار یہ ہے کہ میں

(۸۳)

کوئی بات بغیر علم کر دوں، اور کوئی فیصلہ بغیر علم دوں“
 ہم سے حدیث بیان کی القاسم بن سلام اور ترواح بن عبدالمومن
 نے، ان دونوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی یعقوب بن اسحاق الخمری
 نے، ان سے یزید بن ابراہیم الشمری نے، ان سے ابن سیرین نے،
 اور ان سے ابو ہریرہ نے، کہ جب میں البحرین سے واپس آیا، تو
 عمرؓ نے مجھ سے کہا: اے اللہ اور اس کی کتاب کے دشمن کیا تو نے
 اللہ کے مال میں چوری کی ہے؟ میں نے کہا: میں نہ اللہ کا دشمن ہوں
 اور نہ اس کی کتاب کا، بلکہ میں اس کا دشمن ہوں جو ان سے دشمنی کرنا
 میں نے اللہ کا مال ہرگز نہیں چرایا، بولے تو پھر تیرے پاس یہ دنیا
 درہم کہاں سے جمع ہو گئے؟ میں نے کہا: گھوڑوں سے، جن کی تسلیں
 بڑ ہیں، اور عطیات سے، جو مجھے حاصل ہوئے، اور حصوں سے، جو میرے
 پاس جمع ہو گئے، لیکن وہ جو کچھ تھا انھوں نے ضبط کر لیا۔ باقی حدیث
 وہی ہے جو اوپر ابو ہلال نے روایت کی ہے۔

کہتے ہیں،۔۔۔ بنی صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات کے کچھ عرصے بعد
 المنذر بن ساوی کے مرنے پر البحرین میں قیس بن ثعلبہ بن عکابہ کی
 اولاد الحطم کے ساتھ مرتد ہو گئی۔ الحطم کا نام شریح بن صبیح بن عمرو
 بن مرثد تھا، اور یہی قیس بن ثعلبہ میں سے تھا، اس کا لقب الحطم اس
 کے اس قول: قَدْ لَقِیْنَا اللَّیْلَ بِسَوَاقِ حَطَو (رات نے اس کو ایک ایسے
 ہانکنے والے کے ساتھ پایا جو جانور کو سختی سے ہانکتا ہے) کی بنا پر پڑا۔
 البحرین میں جارود یعنی بشر بن عمرو العسبدی اور ان کی قوم میں سے
 اس کے تابعین کے سوا زبیدہ کا پورا قبیلہ مرتد ہو گیا، اور اس نے المنذر
 بن المنذر کے ایک بیٹے کو جس کو المنذر کہتے تھے، اپنے ادب پر مکران بنا
 لیا۔ الحطم گیا اور زبیدہ سے جا ملا، العلان الخنجرمی کو اس کی خبر ہوئی تو وہ
 مسلمانوں کو لے کر نکلے اور جو اثامیں مقام کیا جو البحرین کا ایک قلعہ،
 زبیدہ ان پر چڑھا، اسے یہ اپنے ساتھ کے عربوں اور غنیمتوں کو لے کر

نکلے، سخت جنگ ہوئی، حتیٰ کہ مسلمان قلعہ گیر ہونے پر مجبور ہو گئے، اور دشمنوں نے انھیں گھیر لیا، عبد اللہ بن حذاف الکلابی اسی کے متعلق کہتا ہے :-

(۸۴) لَا أَبْلُغُ أَبَا بَكْرٍ الْوَكَا وَفَتَيَانِ الْمَدِينَةِ أَجْمَعَيْنَا
فَهَلْ لَكَ فِي شَبَابٍ مِنْكَ أَصَوَا أَسَارِي فِي جَوَاثِ مُحَاصَرِنَا

(ابو بکر کو اور المدینہ کے تمام جوانوں کو یہ پیام پہنچا دو کہ اگر تمہیں اپنے چند جوانوں سے کچھ لگاؤ ہے جو جوثا میں محصور ہیں، تو ان کی مدد کو پہنچو۔)

پھر علماء ایک رات مسلمانوں کو لیکر نکلے، رَیْبَعہ پر شبخون مارا، سخت جنگ کی اور الحطّم کو قتل کر دیا۔

ہشام بن الکلبی کے علاوہ اوروں کا بیان ہے کہ۔۔۔ الحطّم رَیْبَعہ کے پاس آیا، وہ جوثا میں تھے، سب نے کفر اختیار کیا اور المستدر بن النّعمان کو اپنا امیر بنا لیا، اور وہ ان کے ساتھ مقیم ہو گیا، علماء نے ان کا محاصرہ کیا، حتیٰ کہ جوثا فتح کر لیا، اسکی جماعت تشریف لے گئی اور الحطّم کو قتل کر دیا۔ لیکن پہلی خبر زیادہ صحیح ہے۔

مالک بن ثعلبۃ العبّدی الحطّم کے قتل کی نسبت کہتا ہے :-
تَرَكْنَا شَرَّ حَيَا قَدْ تَلَكَّهٖ بَصِيرَةٌ
وَلَمْ نَحْنُ فَجَحْنَا أُمَّ غَضَبَانَ بِأَبْنَيْهَا
وَلَمْ نَحْنُ تَرَكْنَا مِصْمَعًا مُتَجَلِّلاً
كَمَا شِئْنَا الْبُرْدَ الْيَمَانِي الْمَحْبُورَ
وَلَمْ نَحْنُ كَسْنَا الرُّوحَ فِي عَيْنِ حَبِيرٍ
سَهْنِيَّةً ضَبِعَ نَقِيرُهُ وَأَسْبَرِ

(ہم نے شریح کو اس حال میں چھوڑا کہ جہاں وہ گرا وہ جگہ خون کے چھینٹوں سے ایسی ہو گئی جیسے مچھی ہوئی بُر دیمانی (یعنی چادر)۔ ہم نے اُم غَضَبان کو اس کے بیٹے سے محروم کر دیا۔ ہم نے اپنا نیزہ حَبیر کی آنکھ میں توڑ دیا، اور مِصْمَع کو زمین پر گرتے ہوئے چھوڑا، اب وہ گد ہوں اور بجوؤں کے حوالے ہے جو اس کی

تکا بوٹی کر ڈالیں گے)۔

کہتے ہیں :- المنذر بن الثمان کو الفزور کے نام سے پکارتے تھے، جب سلمان غالب ہوئے تو اس نے کہا: میں الفزور نہیں بلکہ المفزور ہوں (یعنی فریبی نہیں بلکہ فریب خور وہ ہوں)۔ المنذر اور ربیعہ کی جماعت بھاگ کر الخط پہنچی، العللاء یہاں بھی آ پہنچے اور اس کو فتح کیا اور المنذر کو مد اس کے ساتھیوں کے قتل کر دیا۔ بعض کہتے ہیں، المنذر بچ کر شرقی طرف آیا اور اس نے اپنے گرد پانی چھوڑ لیا جس کی وجہ سے اس تک پہنچنا مشکل ہو گیا۔ لیکن آخر اس نے اس پر صلح کر لی کہ وہ شہر خالی کر دے گا۔ چنانچہ وہ شہر خالی کر کے میلہ کے پاس چلا گیا اور اسی کے ساتھ قتل ہوا۔

ایک جماعت کہتی ہے: المنذر یوم جوثا میں قتل ہوا۔ اور ایک جماعت کہتی ہے: اس نے امان مانگی، پھر بھاگا۔ مگر کچھ اگیا، اور قتل کر دیا گیا۔

العللاء نے (حضرت) ابوبکرؓ سے ملک مانگی، انھوں نے خالد بن الولید کو لکھا اور یہ حکم دیا کہ ایامہ سے العللاء کے پاس بہ عجلت روانہ ہو جاؤ اور ان کی مدد کرو، وہ ان کے پاس پہنچے، الحکم کو قتل کیا، اور پھر ان کے ساتھ مل کر الخط کا محاصرہ کیا۔ اس کے بعد (حضرت) ابوبکرؓ نے انھیں العراق کی طرف کوچ کا حکم دیا اور انھوں نے البحرین سے اُدھر کوچ کیا۔ یہ سلسلہ کا واقعہ ہے۔

الواقدی کہتا ہے :- خالد (البحرین کی) ہم سے فارغ ہو کر پہلے المدینہ آئے اور پھر العراق گئے۔

جوثا میں عبداللہ بن شہیل بن عمروؓ یکے از بنی عامر بن لؤئی (۸۵) شہید ہوئے، ان کی کنیت ابو شہیل تھی، اور ان کی ماں فاخۃ بنت عامر بن نوفل بن عبد مناف تھیں۔ یہ یوم بدر میں مشرکوں کے ساتھ آئے تھے، پھر مسلمانوں سے آئے اور اسلام لاکر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

کے ساتھ بدر میں شریک ہوئے۔ ان کے والد سہیل بن عمرو کو جب ان کی شہادت کی خبر ہوئی تو بولے: ”میں اللہ کے ہاں اس کا حاب کہ دوں گا“ (حضرت ابو بکرؓ ان سے کہ میں حج کے موقع پر ملے اور بیٹے کا پر سا دیا، انہوں نے کہا، مجھے خبر پہنچی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تھا، ایک شہید اپنے شتر رشتے داروں کی سفارش کر سکتا ہے۔ میں تمنا کرتا ہوں کہ میرا بیٹا (سفارش کرتے وقت) مجھ سے پہلے کسی اور سے ابتدا نہ کرے“ شہادت کے وقت ان کی عمر ۳۸ برس کی تھی۔

عبد اللہ بن ابیؓ بھی جوشاہی کے دن شہید ہوئے۔ لیکن الواتی کے علاوہ اوروں کا بیان ہے کہ یہ الیامہ کے دن شہید ہوئے۔

کہتے ہیں: — الکعبہ الفارسی۔ الزارہ میں قلعہ گیر ہو گیا۔ یہ کسریٰ کا آدمی تھا اور اس نے اس کو بنی تیمم کی سرزنش کے لئے بھیجا تھا۔ انھوں نے اس کے قافلہ سے تعرض کیا تھا۔ اس کا نام فیروز بن جیش تھا۔ القلیف میں جو محوس جمع ہو گئے تھے وہ بھی اس کے ساتھ مل گئے، اور انھوں نے جزیہ دینا بند کر دیا۔ العلّاء نے الزارہ پر چڑھائی کی، لیکن (حضرت) ابو بکرؓ کی خلافت میں فتح نہ کر سکے، اور (حضرت) عمرؓ کی خلافت کے ابتدائی زمانے میں فتح کیا۔ پھر العلّاء نے (حضرت) عمرؓ کی خلافت میں اثابون و دارین بذور فتح کئے۔ یہاں ایک جگہ ہے جو خندق العلّاء کے نام سے مشہور ہے۔

عمر بن المثنیٰؓ کہتا ہے: — العلّاء نے عبد القیس کے ساتھ اثابون کے بعض قریبوں پر (حضرت) عمر بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) کی خلافت میں حملہ کیا اور ان کو فتح کر لیا۔ پھر شہر غابہ پر حملہ کیا اور یہاں جتنے عجمی تھے سب کھنڈہ تیغ کر دیا۔ پھر الزارہ آئے، یہاں الکعبہ تھا، اس کا محاصرہ کیا، یہاں کے صوبے دار نے مبارزت طلب کی، البراد بن مالک نے اس سے مبارزت کی، اس کو قتل کیا، اور اس کے جسم پر جو کچھ تھا لے لیا، وہ ۴۰ ہزار درہم قیمت کا مال تھا۔ پھر اہل الزارہ میں سے

ایک شخص آیا، اور اس نے اس بات پر امان مانگی، کہ وہ اپنی قوم کے پانی کا منبع بتا دینگا، اور اس نے الزارہ کے باہر اس چشمہ کا نشان بتا دیا، اور العلاء نے اس کو بند کر دیا، یہ دیکھ کر اہل شہر نے اس پر صلح کر لی (۸۶) کہ شہر کا تیسرا حصہ اور سٹو نے چاندی کا تیسرا حصہ، اور شہر کے باہر جو کچھ ہے اس کا نصف حصہ العلاء لے لیں۔ اس کے بعد الاحشس العامری نے العلاء سے آگے کہا، ان لوگوں نے اپنے بال بچوں کے متعلق جو دَارین میں ہیں، کوئی شرط نہیں کی ہے۔ کَرَّازِ التَّكْدِي نے ان تک پہنچنے کا پایاب رستہ بتایا، العلاء مسلمانوں کی ایک جماعت کے ساتھ سمندر میں در آئے، مگر ان لوگوں کو مسلمانوں کے پہنچنے کی اس وقت خبر ہوئی جب انھوں نے تکبیریں کہیں، وہ نکلے اور انھوں نے مسلمانوں سے سہ طرفہ جنگ کی، مسلمانوں نے ان کے جنگ آزماؤں کو قتل کیا، اور بچوں اور امیران جنگ کو اپنے قبضہ میں کر لیا۔ یہ حال دیکھ کر الکبیر مسلمان ہو گیا۔ اس جنگ کے متعلق کَرَّاز کہتا ہے :-

عَلَاءُ الْعَلَاءِ حَيَاضُ الْبَحْرِ مَفْتَحًا فَخَضَّتْ قَلَمًا إِلَى كَفَّارٍ دَارِنًا
(العلاء سمندر میں در آتے ہوئے اس کے حوضوں سے ڈرے؛
لیکن میں پہلے بھی کفار دَارین کی طرف جاتے ہوئے ان کو عبور کر چکا تھا)

ہم سے خَلْفُ الْبَرَار اور عَفَّان نے کہا، ان دونوں نے کہا ہم سے ہِشْتَم نے کہا، انھوں نے کہا ہمیں ابن عَوْز و یُوْس نے خبر دی، اور انھیں محمد بن سیرین نے، کہ :- البراء بن مالک مرزبان الزارہ سے دست بدست لڑے، اس کی ریڑھ پر نیزہ مارا اور اس کو گر ادیا، پھر اس کے ہاتھ کاٹ لئے، اور اس کے جو غن اور اس کی پوستیں لے لی۔ یہاں کے مال غنیمت کی کثرت کے باعث (حضرت) عُمَرؓ نے اس میں سے خمس نکالا، یہ اسلام میں پہلی غنیمت تھی جس میں سے خمس نکالا گیا۔

ایمان

کہتے ہیں :- ایمانہ کو جو کہتے تھے پھر اس وجہ سے ایمانہ کہنے لگے کہ قبیلہ
حد نہیں کی ایک عورت ایمانہ بنت مسر کو اس کے دروازے پر سولی دی
گئی تھی۔ واللہ اعلم۔

کہتے ہیں :- جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مکہ کی
ابتدا میں اور بعض کہتے ہیں، سلسلہ میں شاہان عالم کو نامہ روانہ فرمائی
تو ایک نامہ ہوذہ بن علی الغنوی و اہل ایمانہ کے نام بھی تحریر فرمایا
میں (اس کو اور اہل ایمانہ کو) اسلام کی دعوت دی اور یہ نامہ سلیط بن
قیس بن عمر الانصاری ثم الخزرجی کے ہاتھ ان کے پاس روانہ فرمایا۔ ان
لوگوں نے خدمت مبارک میں اپنے وفد بھیجے، وفد میں ایک شخص مجاہد
بن مرارہ تھا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کو حاکم میں ایک افتادہ
زمین عطا فرمائی جس کی اس نے درخواست کی تھی۔ اور انہی میں ایک شخص
الہ جال بن عتقہ تھا، اس نے اسلام قبول کیا اور سورہ بقرہ اور قرآن
میں سے دوسری سورتیں پڑھیں، مگر بعد میں مرتد ہو گیا۔ اور انہی میں
مسند الکلاب ثمامہ بن مکین بن حبیب تھا۔ مثیلہ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم سے عرض کی :- اے آپ چاہیں تو ہم آپ کے لئے نبوت کا معاملہ

کے لئے عرض کیا ہے۔

فی الحال چھوڑ دیں، اور اس شرط پر آپ سے بیعت کر لیں، کہ آپ کے بعد یہ ہمیں ملے گی؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے منہ مایا، لا، ولا نغترہ عین؛ ولکن اللہ قاتلک (ہیں)؛ آنکھ جیسی نعمت کی قسم ہرگز نہیں؛ بلکہ خدا تجھے فارت کرے اور ہودہ بن علی الحنفی نے نامہ مبارک کا یہ جواب دیا: ”اگر آپ اپنے بعد مسلمانوں کی امارت میرے لئے مخصوص فرما دیں، تو میں اسلام قبول کر لوں گا، اور آپ کی خدمت میں حاضر ہو کر آپ کی مدد کروں گا۔“ فرمایا، لا، ولا کرامتہم؛ اللهم اکفنیہ (ہیں) ہزرت کی قسم ہرگز نہیں؛ اے خدا! تو مجھے اس کے شر سے بچا۔ ہودہ اس کے تھوڑے دن بعد مر گیا۔ جب بنی حنیفہ کا وفد الیامہ واپس آیا، تو تمثیلہ کذاب نے نبوت کا دعویٰ کیا، اور الرتجال بن عتقوہ نے اس کے دعوے پر شہاد دی، کہ ”رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کو اپنے ساتھ شریک امر کر لیا ہے۔“ بنی حنیفہ اور ان کے علاوہ دیگر اہل الیامہ اس کی پیروی کرنے لگے، اس نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں عبادہ بن الحارث، یکے از بنی عامر بن حنیفہ کے ہاتھ خط بھیجا، یہ وہی ابن النوااح ہے جس کو عبد اللہ بن مسعود نے اکو فہ میں قتل کیا تھا، کیوں کہ انھیں معلوم ہوا تھا کہ یہ اور اس کے ساتھ ایک گروہ تمثیلہ کے جھوٹے دعوے پر ایمان رکھتا ہے۔ خط میں لکھا تھا۔

تمثیلہ رسول اللہ کی جانب سے محمد رسول اللہ کے نام۔
اما بعد۔ نصف زمین ہماری ہے اور نصف قریش کی، مگر
قریش انصاف نہیں کرتے۔ والسلام علیک عمرو بن ابی
جارؤد الحنفی نے لکھا۔“

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے جواب میں تحریر فرمایا:-
بسم اللہ الرحمن الرحیم۔ محمد النبی کی جانب سے تمثیلہ
کذاب کے نام۔

اما بعد، فان لا مرض لله یورثنا من یشاء من عباد

ایمان

کہتے ہیں :- ایمانہ کو جو کہتے تھے پھر اس وجہ سے ایمانہ کہنے لگے کہ قبیلہ
جدریس کی ایک عورت ایمانہ بنت مسر کو اس کے دروازے پر سولی دی
گئی تھی۔ واللہ اعلم۔

کہتے ہیں :- جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مکہ کی
ابتدا میں، اور بعض کہتے ہیں، سلسلہ میں، شاہان عالم کو نامہ روانہ فرمائیے
تو ایک نامہ ہنوزہ بن علی العنقی و اہل ایمانہ کے نام بھی تحریر فرمایا جس
میں (اس کو اور اہل ایمانہ کو) اسلام کی دعوت دی، اور یہ نامہ سلیط بن
قیس بن غمر الانصاری ثم الخزرجی کے ہاتھ ان کے پاس روانہ فرمایا۔ ان
لوگوں نے خدمت مبارک میں اپنے وفد بھیجے، وفد میں ایک شخص مجاہد
(۴۴) بن مزارہ تھا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کو حاکم میں ایک افتادہ
زمین عطا فرمائی جس کی اس نے درخواست کی تھی۔ اور انہی میں ایک شخص
اللہ جال بن عتقہ تھا، اس نے اسلام قبول کیا اور سورہ بقرہ اور قرآن
میں سے دوسری سورتیں پڑھیں، مگر بعد میں مرتد ہو گیا۔ اور انہی میں
مسیر بن کلاب ثمامہ بن مکیز بن حبیب تھا۔ مثیلہ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم سے عرض کی :- اگر آپ چاہیں تو ہم آپ کے لئے نبوت کا معاملہ

اس میں سے جو حال لکھا ہے۔

فی الحال چھوڑ دیں، اور اس شرط پر آپ سے بیعت کر لیں، کہ آپ کے بعد یہ ہمیں ملے گی، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے منہ مایا، لا، ولا نعمۃ حین، دلگن اللہ قاتلک (نہیں، آنکھ جیسی نعمت کی قسم ہرگز نہیں، بلکہ خدا تجھے غارت کرے) اور یزید بن علی الحنفی نے نامہ مبارک کا یہ جواب دیا: ”اگر آپ اپنے بعد مسلمانوں کی امارت میرے لئے مخصوص فرما دیں، تو میں اسلام قبول کر لوں گا، اور آپ کی خدمت میں حاضر ہو کر آپ کی مدد کروں گا۔“ فرمایا، لا حول ولا قوۃ الا باللہ العزیز (نہیں، بزرگی کی قسم ہرگز نہیں، اے خدا! تو مجھے اس کے شر سے بچا)۔ یزید اس کے تھوڑے دن بعد مر گیا۔ جب بنی حنیفہ کا وفد الیامہ واپس آیا، تو مسیحیہ کذاب نے نبوت کا دعویٰ کیا، اور التّجّال بن عصفوہ نے اس کے دعوے پر شہاد دی، کہ ”رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کو اپنے ساتھ شریک امر کر لیا ہے۔“ بنی حنیفہ اور ان کے علاوہ دیگر اہل الیامہ اس کی پیروی کرنے لگے، اس نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں عبّادہ بن الحارث، یکے از بنی عامر بن حنیفہ کے ہاتھ خط بھیجا، یہ وہی ابن التّواح ہے جس کو عبد اللہ بن مسعود نے اکوذ میں قتل کیا تھا، کیوں کہ انھیں معلوم ہوا تھا کہ یہ اور اس کے ساتھ ایک گمراہ مسیحیہ کے جھوٹے دعوے پر ایمان رکھتا ہے۔ خط میں لکھا تھا۔

مسیحیہ رسول اللہ کی جانب سے، محمد رسول اللہ کے نام۔

اما بعد۔ نصف زمین ہماری ہے اور نصف قریش کی، مگر

قریش انصاف نہیں کرتے۔ والسلام علیک عروبن ابی

جائرؤد الحنفی نے لکھا۔“

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے جواب میں تحریر فرمایا۔

بسم اللہ الرحمن الرحیم۔ محمد النبی کی جانب سے مسیحیہ

کذاب کے نام۔

اما بعد، فان الارض لله یورثها من یشاء من عباده

والعاقبة للمتقين۔ (قرآن ۱۲۵: ۷)۔ زمین اللہ کی ملک

ہے، وہ اپنے بندوں میں سے جسے چاہتا ہے اس کا

وارث بناتا ہے۔ عاقبت پر ہیزگاروں کے لئے ہے، اور

سلامتی اس پر ہے جو راہِ راست پر چلے، اُبی بن کعبؓ لکھا

(۸۸) جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انتقال فرمایا، اور (حضرت) ابو بکرؓ خلیفہ ہوئے، تو چند ہینوں میں نجد اور اس کے حوالی کے مرتدوں کا پورا پورا استیصال کر کے خالد بن الولید بن المغیرۃ المخزومیؓ کو جھوٹے مسئلے سے لڑنے الیامہ بھیجا، وہ الیامہ کے قریب پہنچ کر نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی جماعت پر جس میں مجاہد بن مزارہ بن سلی تھا، قابو پا گئے، سب کو قتل کر دیا اور مجاہد کو باندھ کر اپنے ساتھ لائے، لشکر گاہ الیامہ سے ایک میل پر تھی، نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کی طرف پیش قدمی کی، اللہ تعالیٰ اور محمدؐ بن الطقیل بن سنیعؓ جس کو محمدؐ الیامہ کہتے تھے، ان کے ساتھ تھا، حالانکہ ان میں کوئی چیز چمکتی دیکھ کر بولے: ”یا مشرکین! اللہ نے تمہیں دشمنوں کے بارے سے سبکدوش کر دیا۔ کیا تم نہیں دیکھتے، کہ ان میں سے بعض نے بعض پر تلواریں بھیج لی ہیں؟ میرا خیال ہے کہ ان میں باہم اختلاف ہو گیا ہے، اور ان کی قوت آپس کی لڑائی میں صرف ہونے لگی ہے۔“ اس پر مجاہد نے بوجہ خیروں میں جگہ اہو اتھا، کہا: ”ہیں یہ بات نہیں ہے۔ یہ ہندی تلواریں ہیں، جنہیں زیادہ لچکدار بنانے کے لئے اور اس لئے کہ رن میں ٹوٹ نہ جائیں، وہ دھوپ دے رہے ہیں۔“ پھر دونوں لشکر دست و گریباں ہوئے، اور پہلا شخص جو مسلمانوں سے لڑا اللہ تعالیٰ بن عوفؓ تھا، اللہ نے اس کو قتل کر دیا۔ اس جنگ میں بہت سے ذمی وجاہت مسلمان اور قرآن بھی شہید ہوئے۔ پھر مسلمان پلٹے، مجتمع ہوئے اور حل کیا، اللہ نے ان پر نصرت نازل فرمائی، اور اہل الیامہ کو ہزیمت دی، مسلمانوں نے ان کا تعاقب کیا، اور خوب قتل کیا۔ عبدالرحمن بن ابوبکر صدیقؓ نے جو والد کی طرف سے (حضرت) عائشہ کے بھائی تھے، محمدؐ کے ایک تیرمارا جس سے

وہ مر گیا، کافر الحدیثہ میں پناہ لینے پر مجبور ہوئے، اس لئے اس دن سے اس کو حدیثۃ الموت کہنے لگے۔ اللہ نے الحدیثہ میں مسیلہ کو قتل کر دیا۔ بنی عامر بن لؤئی بن غالب کہتے ہیں، مسیلہ کو خدا شس بن بشر بن الأصم کے از بنی معین بن عامر بن لؤئی نے قتل کیا۔ بعض انصار کہتے ہیں، اس کو عبد اللہ بن زید بن ثعلبہ کے از بنی الحارث بن الخزرج نے قتل کیا۔ اذان کا خواب انہی کو دکھایا گیا تھا، بعض کہتے ہیں، ابو دُجَانہ سہاک بن خُرشہ نے قتل کیا، پھر شہید ہو گئے، بعض کہتے ہیں، عبد اللہ بن زید بن عاصم، برادر حبیب ابن زید نے قتل کیا، جو بنی التجار کے قبیلہ (۸۹) مُبَذُول سے تھے، مسیلہ نے ان کے بھائی حبیب کے دونوں ہاتھ پاؤں کاٹ ڈالے تھے۔ وحشی بن حرب الحنسی، جو (حضرت) امیر حمزہ رضی اللہ عنہ کا قاتل تھا مدعی تھا کہ مسیلہ کو میں نے قتل کیا ہے۔ وہ کہا کرتا تھا، میں نے ایک بہترین انسان اور ایک بدترین انسان کو قتل کیا ہے، بعض کہتے ہیں، اس کے قتل میں یہ سب شریک تھے اور معاویہ بن ابی سفیان کا مدعی تھا کہ مسیلہ کو میں نے قتل کیا ہے، اور بنی امیہ مسیلہ کا قاتل معاویہ ہی کو سمجھتے تھے۔

مجھ سے ابو حفص الدمشقی نے کہا، انہوں نے کہا ہم سے الولید بن مسلم نے کہا، اور ان سے خالد بن دہقان نے، اور ان سے ایک شخص نے جو عبد الملک بن مروان کے پاس اس وقت موجود تھا جب اس نے بنی حنیفہ میں سے ایک شخص سے، جو ایلامہ کے دن شریک تھا، قتل مسیلہ کی نبت دریافت کیا تھا، اس نے کہا مسیلہ کو اس شخص نے قتل کیا جس میں یہ یہ صفتیں تھیں۔ عبد الملک یہ سن کر پکار اٹھا، واللہ تو نے اس کے قتل کے متعلق معاویہ کے حق میں فیصلہ کر دیا۔
راوی کہتا ہے، — مجھ نے نبی کی مگر دن جب دبوچی سگئی تو وہ بیچ بیچ کر کہنے لگا، اے بنی حنیفہ اپنے احباب کے لئے لڑ جاؤ، اور اس

سے ابن کرب نے عاصم لکھا ہے، اس بزرگی کو کہتے ہیں جو ابائے اشراف سے انتساب

جملے کو بار بار دہراتا رہا، حتیٰ کہ اللہ نے اس کو قتل کر دیا۔
 مجھ سے حدیث بیان کی عبدالواحد بن غیاث نے، انھوں نے
 کہا ہم سے حدیث بیان کی حماد بن سلمہ نے، ان سے ہشام نے، ان
 سے عروہ نے، اور ان سے ان کے والد نے کہ: عرب کا فرہو گئے،
 (حضرت) ابوبکرؓ نے ان کے لئے خالد بن الولید کو بھیجا، خالد نے انکا
 مقابلہ کیا اور کہا: ”خدا کی قسم میں اس وقت تک دم نہ لوں گا، جب تک
 مسیلہ سے نہ لڑوں۔“ انصار نے کہا: ”یہ تمھاری ذاتی رائے ہے، ابوبکر
 نے تمھیں یہ حکم نہیں دیا ہے، المدینہ واپس چلو تاکہ ہمارے گھوڑے متالیں“
 خالد نے کہا: خدا کی قسم! میں مسیلہ سے لڑے بغیر ہرگز دم نہ لوں گا۔“
 انصار ان سے برگشتہ ہو گئے، پھر انھوں نے کہا: یہ ہم نے کیا کیا، اگر
 انھوں نے فتح پائی تو ہمیں خفیف ہونا پڑے گا، اور شکست کھائی تو (اس کے
 یہ معنی ہوں گے کہ) ہم نے انھیں شکست دلوائی۔“ یہ سوچ کر انصار ایں
 ہوئے اور خالد سے آئے۔ مسلمانوں اور مشرکوں کی مٹھ بھیر ہوئی مہمان
 پیچھے بیٹے اور بھاگ کر اپنی قیام گاہوں تک آ گئے، السائب بن العوام
 ”مٹھ کر لٹک رہے“ کہ اے لوگو! تم بھاگ کر اپنی فرد گاہ تک آ گئے ہو،
 اور جب آدمی بھاگ کر اپنی فرد گاہ پر آ جاتا ہے تو پھر اس کے لئے کوئی
 جگہ نہیں رہتی جہاں بھاگ کر جا سکے پھر اللہ نے مشرکوں کو شکست دی
 اور مسیلہ مارا گیا۔ اس دن مسلمانوں کا شعار ”یا اصحاب البقر“ (یعنی اے
 سورہ بقرہ والو) تھا۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۱۴۳) کی بنا پر ہو۔ مطلب یہ ہے کہ اپنے نئی شرف کے لئے لڑ جاؤ۔
 حلہ لیں الا صومعہ مفر بعد رحلہ۔ یہ شل ہے۔ مطلب یہ ہے کہ آدمی دوسری جگہ سے بھاگ کر
 تو اپنے ٹھکانے پر آتا ہے مگر جب ٹھکانا بھی چھین جائے گا تو پھر کہاں جائے گا۔
 مٹھ شعارِ نعت میں شعارِ نشان اور علامت اہل جنگ کو کہتے ہیں۔ گھمان کی لڑائی میں جب
 محاربین غلط ہو جاتے تو دوست دشمن کی پہچان کے لئے اپنے اپنے مخصوص قبی اور تباہی شعار
 قلمبہ آواز سے دہراتے تھے کہ اس سے جوشِ سابقہ بھی بڑھتا تھا۔ ابن حجر نے لکھا ہے، غزوات میں
 انصار کا شعار عبد الرحمن اور ہاجرین کا شعار عبد اللہ ہوتا تھا، ابو داؤد میں ہے: ”کبھی یہ بھی ہوتا
 کہ انصار و ہاجرین قرآن کی کسی آیت کو اپنا شعار چھیڑ لیتے“ (کتاب الجہاد)

مجھ سے اہل الیامہ میں سے ایک شخص نے کہا: ایک شخص بنی حنیفہ کے زیر سایہ رہتا تھا جب حکم مارا گیا تو اس نے کہا:۔

(۹۰)

فَإِنْ أُنْجِ مِنْهَا أُنْجِ مِنْهَا عَظِيمَةً وَإِلَّا فَأَنْتَ شَارِبٌ كَسَائِكَ مَحْكُومٌ
(اگر میں اس سے نجات پا جاؤں تو ایک بڑی بلا سے نجات

پا جاؤں گا، ورنہ مجھے محکم ہی کا پیالہ پینا پڑے گا۔)

کہتے ہیں:۔ لڑائی نے مسلمانوں کو بالکل تھکا دیا اور ان میں ذرا بھی ہمت باقی نہیں چھوڑی۔ مجاہد یہ بات تاڑ گیا، اور بولا: ابھی تم نے ہمارے غوڑے ہی سے آدمی قتل کئے ہیں، اور ہم میں سے اکثر ابھی باقی ہیں جن سے تم اب تک نہیں لڑے ہو، لیکن میں دیکھتا ہوں تمہاری ساری ہمت وہی نے گئے۔ میں اُن جنگ آزماؤں کی طرف سے، جو ابھی باقی ہیں تم سے صلح کرتا ہوں۔ اور اس نے خالد سے نصف قیدیوں نصف سونے چاندی، اور زرہوں، اور گھوڑوں پر صلح کر لی۔ خالد نے اس کو اہل الیامہ کے پاس بھیجا، اس نے ان کے پاس پہنچ کر بچوں عورتوں اور بڈھوں سے کہا: تم ہتیار پہن پہن کر قلعوں پر کھڑے ہو جاؤ، وہ کھڑے ہو گئے جب خالد اور مسلمانوں نے ان سلاح پوشوں کو دیکھا تو ان کے جنگ آزما ہونے میں انہیں کوئی شبہ باقی نہیں رہا، وہ کہنے لگے: ”واقعی مجاہد ہم سے بچ کہتا تھا۔“ پھر مجاہد مسلمانوں کے لشکر میں واپس آیا، اور بولا: قوم وہ شرائط قبول نہیں کرتی جن پر میں نے اس کی جانب سے تم سے صلح کی ہے، اور وہ لڑنے پر آمادہ ہے، یہ دیکھو عرض کے قلعے جنگ آزماؤں سے بھرے ہوئے ہیں۔ جب میں نے بہت کہا سنا تو وہ قیدیوں کی ایک چوتھائی، اور نصف سونے چاندی، اور زرہوں اور گھوڑوں پر مصالحت کرنے پر راضی ہوئی ہے۔ خالد اپنی شرائط پر صلح کرنے کے لئے راضی ہو گئے، اور صلح نامہ پر دستخط کر دیئے۔ پھر مجاہد ان کو اپنے ساتھ الیامہ لایا، خالد نے جب باقی ماندوں کو دیکھا تو کہا: ”اے مجاہد! تو نے مجھے دھوکہ دیا۔“ (مگر انہوں نے اس کے ساتھ بدعہدی نہیں کی)۔ اہل الیامہ

مسلمان ہو گئے، اور ان سے صدقہ لیا گیا۔ اس کے بعد خالد کے پاس (حضرت) ابو بکر رضی اللہ عنہ کا کتبہ آیا جس میں الکلا، بن الحنفی کی ملک پر جانے کا حکم تھا اور وہ سمرہ بن عمرو الغنیری کو یہاں اپنا جانشین کر کے البحرین روانہ ہو گئے۔
ایک سالہ سلطنت میں فتح ہوا۔

مجھ سے ابو رباح الیمامی نے کہا، مسیلہ کذاب کا قد ٹھٹھکا، چہرہ ہنایت زدہ اور ناک چپٹی تھی، اور ابو ثمامہ اس کی کینت تھی، بعض کہتے ہیں ابو ثمامہ تھی۔ ایک شخص جس کا نام حجر تھا اس کے لئے اذان دیتا تھا، اور جب اذان دیتا تو کہتا، اشهد ان مسیلہ بن عمرو آتہ رسول اللہ (میں گوہی دیتا ہوں مسیلہ رسول اللہ ہونے کا دعویٰ کرتا ہے) اس پر ایک نے کہا، افعح مجیر (یعنی مجیر بڑا فصیح ہے) اور اس کا یہ فقرہ ضرب المثل ہو گیا۔

ایک سالہ میں یہ لوگ شہید ہوئے، ابو حذیفہ بن عتبہ بن ربیعہ بن عبد شمس، ان کا نام ہشتم تھا اور بعض کہتے ہیں ہشتم تھا۔ سالم غلام آزاد کردہ ابو حذیفہ، ان کی کینت ابو عبد اللہ تھی، اور یہ شہید بنت یعار الانصاری (۹۱) کے آزاد کردہ غلام تھے، بعض راوی بیئہ کہتے ہیں، یہ عورت تھیں خالد بن اسید بن ابی امیہ بن امیہ عبد اللہ بن حکم بن سعید بن العاصی بن امیہ تھے، بعض کہتے ہیں: یہ موتہ کے دن شہید ہوئے۔ شجاع بن وہب الاسدی حلیف بنی امیہ، ان کی کینت ابو وہب تھی۔ الفضل بن عمر الدککلی بہ از دیوں میں سے تھے۔ یزید بن مرقیش الاسدی، حلیف بنی امیہ۔ انساب بن العوام، برادر الزبیر بن العوام۔ الولید بن عبد شمس بن المغیرہ المخزومی۔ انساب بن عثمان بن مظعون الجمحی۔ زید بن الخطاب بن فضال، برادر عمر بن الخطاب، (کہا جاتا ہے: ان کو ابو مریم الحنفی نے قتل کیا تھا اور اس کا نام صبیح بن مہیش تھا اور ابن ابکلی کہتا ہے: ان کو بسید بن برفٹ العنقی نے قتل کیا تھا۔ بعد میں جب یہ (حضرت) عمر رضی اللہ عنہ کے پاس آیا تو پوچھا کیا لبادہ ہے؟ (اور لہند بھی لبادہ ہی کو کہتے ہیں۔) زید کی کینت ابو عبد الرحمن تھی اور یہ عمر میں (حضرت) عمر سے بڑے تھے بعض کہتے ہیں

ابو مریم کا نام ایاس بن مُبَشِّج تھا، اور یہ پہلا شخص تھا جو (حضرت) عمرؓ کے زمانے میں البصرہ کا قاضی مقرر کیا گیا، اور سبیل میں مراجعہ اُلا ہوا زمین ہے۔ ابو قیس بن الحارث بن عدی بن شہم - عبد اللہ بن الحارث بن قیس غلیظہ بن عمرو برادر شہیل بن عمرو کے ازبھی عامر بن موتی - ایاس بن جگر الکافی - عباد بن الحارث بن عدی، یہ اوس کے قبیلہ بنی مجشہ میں سے تھے۔ عباد بن بشر بن وقش الاشہلی، یہ اوس میں سے تھے اور ان کی کنیت ابو الزبج تھی اور بعض کہتے ہیں: ابو بشر تھی مالک بن اوس بن عقیق الاشہلی۔ ابو عقیل بن عبد اللہ بن ثعلبہ بن یحجان البکوی حلیف بنی مجشہ، ان کا نام عبد العزّی تھا، نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے عبد الرحمن مدوّ الاوثان رکھا۔ (۲۵) سراقہ بن کعب بن عبد العزّی النجادی: یہ الخزرج میں سے تھے۔ حمادہ بن حزم بن زید بن لؤذ ان النجاری، بعض کہتے ہیں: ان کا انتقال معاویہ کے زمانے میں ہوا۔ حبیب بن عمرو بن مَخْضَن النجادی - مَخْضَن بن عدی بن الحمد بن النعمان البدوی، یہ قضاہ میں سے تھے اور انصار کے حلیف تھے۔ ثابت بن قیس بن شماس بن ابی زہیر کے ازبھی الحارث بن الخزرج، یہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے خطیب تھے، ان کی کنیت ابو محمد تھی اور یہ اس دن انصار کی کمان پر تھے۔ ابو حنہ بن عرقہ بن عمرو کے ازبھی مازن بن النجار الباعی بن فہیمہ اللہوسی، یکے ازبھی لؤذ بن السامدی بید الخزرج میں سے تھے۔ ابو اسید مالک بن زید بن لؤذ ان السامدی، بعض کہتے ہیں، انہوں نے سلمہ میں المدینہ انتقال کیا۔ عبد اللہ بن ابی مالک، ان کا نام الکعب تھا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کے باپ کے نام پر ان کا نام رکھا، ان کا باپ منافق تھا اور وہی تھا جس کو ابن ابی سلول کہتے تھے (سلول، ابی کی ماں تھی جو قبیلہ خزاعہ میں سے تھی اور ابی اسی کی طرف منسوب تھا۔ اس کا باپ مالک بن الحارث تھا اور وہ قبیلہ الخزرج میں سے تھا بعض کہتے ہیں: یہ جو امّا کے دن النجاشی میں شہید ہوئے (۲۶) عقیبہ بن عامر بن نابی، یکے ازبھی سلمہ، یہ الخزرج میں سے تھے۔

الحارث بن کعب بن عمرو کے ازبني التجار۔

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جیب بن زید بن عاصم کے ازبني سہیل بن عمرو بن غنم بن مانن بن التجار اور عبد اللہ بن وہب الأسلمی کو غمیلہ کے پاس روانہ فرمایا، اس نے عبد اللہ سے تو کچھ قرض نہیں کیا، مگر جیب کے ہاتھ پاؤں کاٹ دیئے، ان کی ماں فیتہ بنت کعب تھیں۔ الواقعہ میں کہتا ہے: یہ دونوں مکان سے عمرو بن العاصی کے ساتھ گئے تھے، عمرو اور ان کے ساتھی توبیج گئے مگر یہ وہ دونوں بکڑے گئے۔ الیامہ کی جنگ میں لیکچہ بھی شریک ہوئی تھیں اور کئی زخم کھا کر وہیں آگئی تھیں یہ جیب اور عبد اللہ زید کے بیٹوں کی ماں تھیں، یوم احد میں بھی شریک ہوئی تھیں، اور ان دو عورتوں میں سے ایک تھیں، جنہوں نے عقبہ کے دن بیعت کی تھی۔ الیامہ کے دن یہ لوگ شہید ہوئے تھے: عائذ بن باہض الزرقی الخزرجی اور یزید بن ثابت الخزرجی جو زید بن ثابت صاحب فرائض کے بھائی تھے۔

لوگوں نے شہدائے الیامہ کی تعداد میں اختلاف کیا ہے، کم سے کم لقمہ اور جو بیان کی گئی ہے سات سو ہے اور زیادہ سے زیادہ ستتر سو، اور بعض بازہ اسو کہتے ہیں۔

ہم سے حدیث بیان کی القاسم بن سلام نے، انہوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی الحارث بن ممرۃ الحنفی نے، اور ان سے شام بن اسمعیل نے کہ:۔ مجاعتہ الیامی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت مبارک میں حاضر ہوا، آپ نے اس کو مین زمینیں جاگیر میں عطا فرمائیں اور ان کے لئے اس کو یہ وثیقہ مرحمت فرمایا۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ۔ یہ تحریر محمد الرسول اللہ نے مجاعتہ بن ممرہ بن سلمیٰ کو دی ہے۔ میں نے تجھے انور غراب اور اہل جاگیر میں دئے ہیں بدو تجھ سے محبت کرے مجھ سے کہو

یعنی وہ شخص جو علم فرائض کا ماہر ہو۔

الغورہ، غزبات کا ایک قصبہ ہے، اور قارات کے قریب واقع ہے۔ راوی نے کہا: مجھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے انتقال فرمانے کے بعد (حضرت) ابو بکرؓ کے پاس آیا، اور انھوں نے اس کو الجفیرہ جاگیر میں دیا۔ پھر (حضرت) عمرؓ کے پاس آیا، اور انھوں نے اس کو الریاء دیا۔ پھر (حضرت) عثمانؓ کے پاس آیا، اور انھوں نے بھی اس کو ایک جاگیر دی جس کا نام، المارث کہتے ہیں، مجھے یاد نہیں رہا۔

ہم سے حدیث بیان کی القاسم بن سلام نے، انھوں نے کہا: ہم سے حدیث بیان کی ابو ایوب الذہلی نے، ان سے سعدان بن یحییٰ نے، ان سے صدقہ بن ابی عمران نے، ان سے ابو اسحاق الہمدانی نے، اور ان سے غدی بن حاتم نے، کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرات ابن حیان البغلی کو الیامہ میں ایک زمین جاگیر میں عطا فرمائی۔ مجھ سے حدیث بیان کی محمد بن شمال الیامی نے، اور ان سے ان کی قوم کے بعض بزرگوں نے، کہ: الحدیقہ کا نام حدیقۃ الموت وہاں مقتولین کی کثرت کے باعث پڑا۔ پھر کہا: اسحق بن ابی خنیصہ نے، جو قیس کے آزاد کو وہ غلام تھے، یہاں المامون کے عہد میں ایک جامع مسجد تعمیر کرائی۔ الحدیقہ کا نام پہلے اُباحض تھا۔

محمد بن شمال کہتے ہیں: قصر الزورہ الزور بن السعین بن عبید الخنقی کی طرف منسوب ہے۔ ایک اور شخص نے کہا: اس کا نام حصن بنیق اس کے استقامت کے (۹۲) باعث رکھا گیا تھا، اور اس سے یہ مراد لی جاتی تھی کہ جس نے اس میں پناہ لی وہ اپنے دشمنوں سے محفوظ رہا۔ وہ کہتا ہے: الریاء ایک چشمہ ہے جس سے الشقوق والے پانی پیتے ہیں، یہ ایک جاگیر ہے، اور صقوق نامی ایک افسر کی طرف منسوب ہے جو اس پر مقرر تھا، اور اس سے الخنیصہ اور الجفیرہ والے بھی پانی پیتے ہیں۔

عربوں کا امتداد

(حضرت) ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کی فتہیں

کہتے ہیں :- (حضرت) ابوبکر رحمہ اللہ کی خلافت میں عربوں کے بعض قبیلہ مرتد ہو گئے، اور انہوں نے صدقہ دینا بند کر دیا، اور ان میں سے ایک جماعت نے کہا: ”ہم نماز پڑھیں گے مگر زکوٰۃ نہیں دیں گے“ اس پر (حضرت) ابوبکر رحمہ اللہ نے کہا: ”اگر ان لوگوں نے مجھ پر ایک سال کا صدقہ بھی روکا تو میں ان سے لڑوں گا“ اور بعض راوی کہتے ہیں یہ کہا: ”اگر دو سال کا صدقہ روکا“

مجھ سے حدیث بیان کی عبد اللہ بن صالح البغلی نے، ان سے یحییٰ بن آدم نے، ان سے محمد بن الحکم نے، ان سے حیر بن یزید نے، اور ان سے الشعمی نے، کہ :- (حضرت) عبد اللہ بن مسعود نے کہا: ”رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات کے بعد ہم ایک ایسے مقام پر کھڑے تھے جہاں اگر اللہ ابوبکرؓ کی ذات میں ہم پر احسان نہ کرتا، تو قریب تھا کہ ہم ہلاک ہو جاتے۔ ہم اس پر متفق ہو گئے تھے، کہ بنت مخاض اور ابن ابی لون

بنت مخاض :- وہ اذنی جو برس دن کی جو کہ دوسرے برس میں لگی ہو۔ ابن ابی لون وہ نڈیو

پر نہ لڑیں، اور قرنی عریہ کی آمدنی پر گزارہ کریں، اور خدا کی عبادت
 کر لیں، حتیٰ کہ ہمیں قیس حاصل ہو۔ مگر اللہ نے ابوبکر رضی اللہ عنہ کو ان سے
 جنگ کرنے کی ہمت عطا فرمائی اور خدا کی قسم، وہ ان سے رسوا کرنے والے
 طریقہ یا جلاوطن کرنے والی جنگ کے سوا کسی طرح کی صلح پر راضی نہ ہوئے۔
 رسوا کرنے والا طریقہ یہ ہے کہ وہ یہ مان لیں کہ ان میں سے جو مارا
 جائے گا وہ جہنم میں جائے گا، اور ہمارے اموال جو انہوں نے لئے ہیں
 ہمیں واپس کر دیں گے۔ اور جلاوطن کرنے والی جنگ یہ ہے کہ انہیں
 ان کے گھروں سے نکال دیا جائے گا۔

ہم سے ابراہیم بن محمد نے حدیث بیان کی، ان سے عروہ
 نے، ان سے عبدالرحمن بن ہمدی نے، ان سے سفیان الثوری نے
 ان سے قیس بن مسلم نے، اور ان سے طارق بن شہاب نے، کہ:-
 وَفَدَ بَرَاخَ (حضرت) ابوبکرؓ کے پاس آیا، اور اس کو انہوں نے جلاوطن
 کرنے والی جنگ، یا رسوا کرنے والی صلح میں سے کوئی ایک بات قبول
 کرنے کا اختیار دے دیا۔ وفد نے کہا: ہم جلاوطن کرنے والی جنگ کا
 مطلب تو سمجھ گئے، مگر یہ رسوا کرنے والی صلح کیا ہے؟ کہا: وہ یہ ہے کہ
 ہم تم سے زرہیں اور گھوڑے چھین لیں، اور تمہارے اموال میں سے جو
 کچھ ہمارے ہاتھ آئے وہ ہم غنیمت کے طور پر رکھ لیں، اور جو کچھ ہمارے
 پاس سے تمہارے پاس جائے وہ تم واپس کر دو، اور ہمارے مقتولوں
 کی دیت ادا کر دو، اور یہ مانو کہ تمہارے مقتول آگ میں جائیں گے۔

ہم سے حدیث بیان کی شجاع بن مخلد الفلاس نے، انہوں
 نے کہا ہم سے حدیث بیان کی بشر بن الفضل غلام آزاد کردہ بنی ریکہ
 نے، انہوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی عبدالغزیز بن عبداللہ بن
 ابی سلمۃ الماجشون نے، ان سے عبدالواحد نے، ان سے القاسم بن

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۱۵۰) دو برس بھر کے تیسرے برس میں لگا ہو۔

عبدیمنی خالصہ دیہات - (یحییٰ بن آدم، ص ۱۲۲ -)

محمد بن ابی بکرؓ نے اور ان سے ان کی پچھی ام المومنین (حضرت) عائشہ رضی اللہ عنہا نے، کہ۔۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے انتقال کے بعد میرے والد پر ایسی مصیبت نازل ہوئی جو اگر جبال اللہ ایات پر بھی نازل ہوتی، تو اُسے پاش پاش کر دیتی؛ ایک طرف المدینہ میں نفاق نے سراٹھایا اور دوسری طرف عرب مرتد ہو گئے؛ پس خدا کی قسم، ایک چیز بھی ایسی نہ تھی جس میں مرتدوں نے اختلاف کیا ہو، اور میرے والد نے اس میں اسلام کے فوائد و مصالح پوری طرح محفوظ نہ رکھے ہوں۔

کہتے ہیں:۔ (حضرت) ابوبکرؓ اہل روت پر فوجیں بھیجنے کے لئے مسلمانوں کے ساتھ القَصَّہ کی جانب، جو ارضِ شحارب میں ہے، تشریف لے گئے، اور خارجہ بن حصن بن حذیفہ بن بدرؓ الفزاری اور منظور بن زبان بن سيار الفزاری، یکے از بنی العسراء، الفطفاۃ، کو انکی طرف بھیجا، وہ ان سے لڑے، سخت جنگ ہوئی، اور آخر مشرکوں نے شکست کھائی، طلحہ بن عبد اللہ التیمی نے ان کا تعاقب کیا، اور شنایا عَوْسُجُو کے زیرین حصے پر انھیں جالیا، مگر ان میں سے صرف ایک ہی آدمی کو قتل کر سکے، باقی ان کے ہاتھ سے نکل گئے، اور ایسے بھاگے کہ پھر ہاتھ نہ آئے۔ اس پر خارجہ بن حصن نے کہا: ”ابن ابی قحافہ سے عرب کو بڑی شرمندگی ہے۔“

(طَلْحَةُ بْنُ خُوَيْلِدٍ الْأَسَدِيُّ) کا دعوتِ نبوت

افراد بنی اسد و بنی قریظہ کا ارتداد

اس کے بعد (حضرت) ابوبکرؓ نے جو ابھی القَصَّہ ہی میں تھے، خالد بن الولید بن المغیرۃ المخزومی کو لوگوں پر امیر کیا اور ان کی ماتحتی میں حصہ مینی مرتدوں نے جن جن باتوں میں اختلاف کیا انھوں نے ان سب میں اسلام کا فائدہ پوری طرح محفوظ رکھا اور ایک بات میں بھی انھیں کامیاب نہیں ہونے دیا۔

ثابت بن قیس بن شماس الانصاری، ایک از شرکا، یوم الیامہ کو انصار کی سر لشکر پر مامور کر کے طلحہ بن خویلد الأسدی مدعی نبوت کی طرف جانے کا حکم دیا، طلحہ اس وقت بڑاڑ میں تھا جو بنی اسد بن خزیمہ کا پیادہ ہے؛ خالد اس کی طرف روانہ ہوئے، اور عکاشہ بن حصن الأسدی حلیف بنی تمیم (۹۶) اور ثابت بن اقرم البوی حلیف انصار کو آگے بھیج دیا، رستے میں ان دونوں کو جبال بن خویلد ملا، اس کو ان دونوں نے مار ڈالا، طلحہ اور اس کے بھائی مسلمہ کو جب اس کی خبر ہوئی، تو ان دونوں نے عکاشہ اور ثابت کو قتل کر دیا۔ طلحہ کہتا ہے:۔

ذَکَرْتُ اَنْحٰی مَلْعَرَفْتُ وَجْهَهُمْ وَ اَلْقَنْتُ اُنِّیْ نَابِیَ یَحْیٰ
عَشِیَّةَ غَادِرْتِیْ بِنِیْ قُرْمٍ نَارِیَا وَ عَکَّاشَةَ الْغَنَمِیِّ عِنْدَ جِبَالِ
(مجھے ان کی صورتیں دیکھتے ہی اپنا بجائی یاد آیا اور یقین ہو گیا، کہ میں آج ضرور ان سے اپنے بجائی جبال کے خون کا بدلہ لینے والا ہوں۔ میں نے ثابت بن اقرم کو اسی شام قبہ میں دفن کر دیا، اور عکاشہ الغنمی کو جولاں گاہ کے پاس خاک و خون میں لتھڑا چھوڑ دیا۔)

پھر مسلمان اور ان کے دشمن باہم دست و گدہ جہاں ہوئے، طرفین نے سخت جنگ کی عیینہ بن حصن بن حذیفہ بن بدر بنی قزارہ کے سات سو آدمیوں کی میت میں طلحہ کے ساتھ تھا، اس نے یہ دیکھ کر کہ مسلمانوں نے مشرکوں کو تلواروں کی باڑھ پر رکھ لیا ہے طلحہ سے آگے کہا: ”تو نے دیکھا ابی الفضیل کا لشکر کیا کر رہا ہے؟ پھر کیا جبریل تیرے پاس کوئی (وحی یا حکم) لایا ہے؟“ اس نے کہا: ”ہاں آیا تھا اور یہ کہہ گیا ہے کہ تیرے لئے اس کی چکی جیسی ایک چکی ہے اور ایک ناقابل فراموش دن ہے۔“ عیینہ نے کہا: ”میں دیکھتا ہوں واللہ تیرے لئے ایک ناقابل فراموش دن ہے! اے بنی قزارہ یہ جھوٹا ہے یا عیینہ یہ کہہ کے اس کے لشکر سے

چلا گیا، مشرکوں کو ہزیمت ہوئی، مسلمان غالب ہوئے، عقیقہ بن حصن گرفتار ہوا اور المدینہ لایا گیا، (حضرت) ابوبکرؓ نے اس کا خون معاف کر دیا اور اس کو رہا کر دیا۔ کلینہ بن خویلد بھاگ کر اپنے خیمے میں گیا، غسل کیا، اور اپنے گھوڑے پر سوار ہو کر عمرہ کی غرض سے مکہ گیا اور پھر مسلمان ہو کر المدینہ آیا۔ بعض کہتے ہیں: نہیں، بلکہ وہ (بھاگ کر) اٹام گیا تھا جہاں مجاہدین نے اس کو گرفتار کر لیا اور (حضرت) ابوبکر کے پاس المدینہ بھیج دیا، یہاں وہ مسلمان ہو گیا اور اوراق و ہنہاوند کی جگہوں میں شریک ہوا اور خوب داد شجاعت دی۔ ایک دفعہ (حضرت) عمرؓ نے اس سے کہا: کیا اللہ کے نیک بندے عوگاشہ بن مخضن کو تو نے ہی قتل کیا تھا؟ اس نے کہا: ہاں، عوگاشہ کو مجھ سے سمادت ملی، اور مجھے ان سے شقاوت نصیب ہوئی۔ میں اللہ سے اپنی مغفرت چاہتا ہوں۔“

مجھے داؤد بن حمال الاسدی نے اپنی قوم کے بڑے پورھوں سے خبر دی کہ:۔ (حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے کلینہ سے کہا: تو نے یہ دعویٰ کہ کے اللہ پر افترا باندھا تھا کہ اس نے تجھ پر یہ وحی نازل کی ہے کہ ”اللہ کو تمہارے چہروں کا خاک آلود ہونا اور تمہارے بچھائیوں کی بدنامی پسند نہیں، تم اللہ کو پرہیزگاری کے ساتھ کھڑے ہو کر یاد کیا کرو کیوں کہ بھاگ خالص (دودھ) یہی پر آتے ہیں“ اس نے کہا: اے امیر المؤمنین! یہ کفر کے قمنوں میں سے ایک فتنہ تھا جسکی سلام نے بالکل مٹا دیا، اب مجھ پر اس کے بعض مظاہر کی وجہ سے کوئی ملامت نہیں ہے۔ (نیکر حضرت) عمرؓ چپ ہو گئے۔

کہتے ہیں:۔ خالد بن الولید زمان اور ابانین آئے، جہاں بڑا خون کی باقی ماندہ جمیعت موجود تھی اور اس نے پھر جنگ (حضرت) ابوبکرؓ کے لئے ان کے ہاتھ پر بیعت کر لی۔ پھر خالد نے ہشام بن العاصی بن داؤل الشہمی، سوار عمرہ بن العاصی کو (جو قدیم الاسلام تھے اور ہاجرین جمنہ میں سے تھے) بنی عامر بن سقصقہ کی طرف لے گیا، ان لوگوں نے بھی پھر

جنگ اسلام کا اظہار کیا اور اذان دینے لگے۔ ہشام واپس آگئے۔
 قُتْرَةُ بن بَنْفِرَةَ التَّمِيمِي نے صدقہ دینا بند کر دیا تھا، اور مُطَيْفِہ کی
 مدد کی تھی؛ ہشام بن العاصی اس کو گرفتار کر کے خالد کے پاس لائے
 اور انھوں نے اس کو (حضرت) ابوبکرؓ کے پاس بھیج دیا۔ اس نے ان
 سے کہا: ”خدا کی قسم جب سے ایمان لایا ہوں کبھی کافر نہیں ہوا، جب
 عمرو بن العاصی، عَمَّان سے واپسی میں میرے پاس ہو کہ گزرے، مجھے
 تو میں نے ان کی ہمانداری اور فرماں برداری کی تھی“ اس کے متعلق
 (حضرت) ابوبکر رضی اللہ عنہ نے (حضرت) عمر رضی اللہ عنہ سے پوچھا، انھوں
 نے تصدیق کی، اور (حضرت) ابوبکرؓ نے اس کا خون معاف کر دیا۔
 اور یہ بھی کہا جاتا ہے کہ: خالد بنی عامر کے علاقے کی طرف
 گئے تھے، اور یہیں سے انھوں نے قُتْرَةَ کو پکڑا کہ (حضرت) ابوبکرؓ کی خدمت
 میں بھیجا تھا۔

راوی کہتا ہے:۔ پھر خالد الکفر کی طرف گئے، یہاں بنی اسد
 غُظَفَان وغیرہ میں سے ایک جماعت تھی، اور اس کا سردار خارج بن جُھن
 بن حُذَيْفَہ تھا، اور یہ بھی کہا جاتا ہے کہ وہ اپنے سردار بدلتے رہتے تھے،
 اور ہر قوم کا سردار اسی قوم میں سے ایک شخص ہوتا تھا۔ اس جماعت
 نے خالد اور مسلمانوں سے جنگ کی، مسلمانوں نے اس کے ایک گروہ
 کو قتل کیا، اور باقی ماندہ بھاگ نکلے۔ اس کے متعلق حُطَيْبَةُ النُّعَسِي کہتا ہے:
 اَلْاَكْلُ اَوْعَالِجٍ قِصَاہِ اِذْ لَہٗ فَلَاحُ اَوْعَالِجِ النَّوَّاسِ بِالْخَضِرِ
 (الکفر کے شہ سواروں کے نیزوں پر تمام چھوٹے اور ادنیٰ
 قسم کے نیزے قربان کر دئے جائیں۔)

پھر خالد، جو قُرَاقِرَ آئے، اور بعض کہتے ہیں: النُّقْرَةُ آئے، یہاں
 بنی سُلَیْم کا ایک گروہ تھا جس کا سردار ابو شجرہ عمرو بن عبد العزیٰ
 السُّلَمِی تھا، اور اس کی ماں خُشَاء تھی، اس نے خالد سے جنگ کی، اس
 میں ایک مسلمان شہید ہوا، پھر اللہ نے شرکوں کی جماعت پر لکھ کر دیا

کہتے ہیں۔۔۔ خالد نے اس معرکے میں مرتدوں کو جلایا۔ (حضرت) ابو بکرؓ سے جب یہ بات کہی گئی تو انھوں نے کہا: ”میں اس تلوار کو نیام میں نہیں رکھوں گا جو اللہ نے کافروں پر بے نیام کی ہے“ ابو شجرہ مہمان ہو گیا اور (حضرت) عمرؓ کے پاس آیا، وہ اس وقت مسکینوں کو عطیہ دے رہے تھے، اس نے بھی کچھ مانگا، انھوں نے کہا: کیا تو نے یہ شعر نہیں کہا ہے:۔۔۔

وَرَوَيْتُمْ مَعْجِي مِنْ كَيْبَةِ خَالِدٍ وَإِنِّي لَا زَجْوَعِدَ هَآنَا أَعْمَرًا

(میں نے خالد کے لشکر سے اپنے نیزہ کی پیاس بجھائی اب میں اُمید کرتا ہوں کہ میری عمر دراز ہو جائے گی۔)

اور یہ شعر پڑھ کے اس کے ورثہ مارا۔ اس نے کہا: ”اے امیر المومنین! اس کو تو اسلام نے منحور کر دیا۔“

کہتے ہیں۔۔۔ (حضرت) ابو بکرؓ کے پاس الفجاءہ آیا، اور اس نے کہا: ”مجھے سواری اور ہتھیار دیکھنے میں لڑوؤں گا“ انھوں نے اس کو گھوڑا دیا اور ہتھیار دیے، وہ یہ چیزیں لے کے نکلا اور لوگوں کو ستانے اور بظا اقیاز مسلم و مرتد قتل کرنے لگا۔ اس نے اپنے ساتھ ایک جماعت لکھی کر لی تھی (حضرت) ابو بکرؓ نے طریفہ بن عازبہؓ برادرِ مومن بن حاجزہ کو اس سے جنگ کرنے کو لکھا، انھوں نے اس سے جنگ کی، اور اس کو گرفتار کر کے (حضرت) ابو بکرؓ کے پاس بھیج دیا، اور (حضرت) ابو بکرؓ نے حکم دیا کہ اس کو ناحیۃ المصلیٰ میں جلا دیا جائے۔

بعض کہتے ہیں۔۔۔ (حضرت) ابو بکرؓ نے یہ حکم دراصل مومن کو بھیجا تھا، انھوں نے اپنے بھائی طریفہ کو روانہ کیا اور انہی نے اس کو گرفتار کیا۔

الفجاءہ کا نام مجیر بن رایس بن عبد اللہ النکبی تھا۔ اس کے بعد خالد بن تميم کے ان لوگوں کی طرف روانہ ہو جو البطلح اور البھوضہ میں تھے، انھوں نے جنگ کی، اور خالد نے ان کو

تشریتر کر دیا۔ انہی میں مُتَمِّم بن نُؤَیْرہ کا بھائی مالک بن نُؤَیْرہ بھی تھا، جو بنی حنظلہ کے صدقات پر نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا عامل تھا۔ اس نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے انتقال فرمانے کے بعد وہ سارے اموال ہضم کر لئے جو اموال فرائض میں سے اس کے پاس جمع تھے، اور بنی حنظلہ سے کہا: ”آئندہ تم جانو اور تمہارا مال“ خالد نے اس کو قتل کر دیا۔

بعض راوی کہتے ہیں:۔ البطحاء البؤسہ میں خالد کا کسی سے مقابلہ نہیں ہوا، لیکن انھوں نے بنی تمیم میں جو سرایا پھیلا دیئے تھے ان میں سے ایک سریہ سے جس کے سردار ضرار بن الازدور الاسدی تھے مالک کا مقابلہ ہوا، اس سے جنگ کی، اور اس کو مع اس کے ساتھیوں کے گرفتار کر لیا، ضرار سب کو لے کر خالد کے پاس آئے، خالد نے سب کی گردنیں مارنے کا حکم دیا، اور مالک کی گردن مارنے کا کام ضرار نے اپنے ذمہ لیا۔

بعض کہتے ہیں:۔ مالک نے خالد سے کہا: ”خدا کی قسم میں ہرگز مرتد نہیں ہوا“ اور اس کی تائید میں ابوقحافۃ الانصاری نے یہ شہادت دی کہ ”بنی حنظلہ نے ہتھیار ڈال دیئے تھے، اور وہ اذان دینے لگے تھے۔“ (۹۹) (حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے (حضرت) ابو بکر رضی اللہ عنہ سے کہا: ”آپ نے ایسے آدمی کو بھیجا ہے جو مسلمانوں کو قتل کرتا ہے اور آگ کا عذاب دیتا ہے۔“

کہتے ہیں مُتَمِّم بن نُؤَیْرہ (حضرت) عمر کے پاس آیا، انھوں نے پوچھا: ”تجھے اپنے بھائی مالک کا کتنا رنج ہوا؟“ اس نے کہا: ”میں اسے سال بھر قمارا، یہاں تک کہ میری گئی ہوئی آنکھ نے میری صحیح آنکھ کی مدد کی۔ کبھی نہیں ہوا کہ میں نے آگ جلتی دیکھی ہو اور میری جان پر نہ بن گئی ہو، وہ اپنے ہاں ہمیشہ صبح تک آگ جلی رکھتا تھا کہ ایسا ہو کوئی بہانہ آئے

عہ یعنی صدقات مفروضہ کے اموال۔ عربی لغت میں اموال کے وہی معنی ہیں جو موجودہ زمانہ کی مالیاتی اصلاح میں ”دلت“ کے ہیں۔

اور اس کا گھر نہ پہچان سکے، (حضرت) عمرؓ نے کہا: ”میرے سامنے اسکی کچھ صفات بیان کر۔“ اس نے کہا: ”وہ ایسے گھوڑے پر سوار ہوتا تھا جو مٹہ زور ہوتا تھا، اور ایسا اونٹ ہانکتا تھا جو اڑیل اور مسٹھا ہوتا تھا اس کے دونوں طرف پانی کی مشکیں ہوتی تھیں، جسم پر پست لباس ہوتا تھا اور ہاتھ میں ایک لمبا سائیرہ۔ اسی حال میں وہ رات بھر چلتا اور صبح کر دیتا تھا۔ اس کا چہرہ پاند کا مکھڑا تھا۔“ (حضرت عمرؓ نے) کہا: تو نے اس کے تعلق کچھ کہا ہو تو مجھے سنا۔ اس پر اس نے انھیں ایک مرثیہ سنایا جس میں وہ کہتا ہے:

رَكْنَا لَكِنَّا مَا لَمْ نَجِدْ لَهُ حَقْبَةً مِّنَ الدَّهْرِ حَتَّى قُلْنَا لَنْ يَتَصَدَّقَا
(ہم ایک زمانہ تک جدیئمہ کے دو ندیوں کی طرح ہم پیالہ رہے
حتیٰ کہ لوگ کہنے لگے یہ کبھی جدا نہیں ہوں گے۔)

(حضرت) عمرؓ نے کہا: ”اگر میں شاعر ہوتا تو میں بھی اپنے بھائی زیدؓ کا مرثیہ کہتا۔“ اس نے کہا: ”امیر المومنین! یہ برابر کا معاملہ نہیں ہے اگر میرا بھائی بھی اسی طرح مارا جاتا جس طرح آپ کے بھائی مارے گئے تو میں اس کے لئے ہرگز نہ روتا۔“ (حضرت) عمرؓ نے کہا: ”مجھے جیسی تعزیت تو نے دی ہے کسی نے نہیں دی۔“

(اُمّ سائرہؓ سجاج مدعیہ نبوت)

کہتے ہیں:۔ نبوت کا دعویٰ اُمّ سائرہؓ سجاج بنت اوس بن عقی بن اُتّ بن الفزیر بن یزید بن مویع بن حنظلہ بن مالک بن زید مناۃ بن تمیم نے بھی کیا تھا۔ بعض کہتے ہیں: یہ سجاج بنت الحارث بن عصفان بن سؤید بن خالد بن اُسمہ تھی اور اس نے غیب گوئی کا دعویٰ کیا تھا۔ بنی تمیم اور بنی غلبہ میں سے ایک ایک جماعت نے اس کی پیروی کی اور یہ اس کی تفصیل لے مسودہ میں الفزیر کی بجائے حارث ہے۔ اس نے جو نسب نامہ دیا ہے اس کی رو سے سؤید یا حارث کا باپ اور عصفان دادا ہوتا ہے (القبیہ والاشرف) لے۔ طبری نے سؤید بن عصفان لکھا ہے (ص ۱۲۸)

تھی۔ ایک دن اس نے یہ مسجع کلام سنایا، اِنَّ رَبَّ السَّحَابِ، يَأْمُرُكُمْ
 اَنْ تَغُزُّوا لِرَبِّ بَابُ (بادلوں کا رب تمہیں رباب پر حملہ کا حکم دیتا ہے)
 چنانچہ انہوں نے رباب پر حملہ کر دیا مگر شکست کھائی اور پھر کسی سے جنگ نہیں
 کی۔ اس کے بعد وہ مُسَيَّرُ الْكَذَّابِ کے پاس آئی، جو اس وقت انجور میں تھا،
 اور اس سے شادی کر کے اپنا اور اس کا دین ایک کر لیا۔ لیکن اس کے (۱۰۰)
 قتل ہونے کے بعد اپنے بھائیوں کے پاس آگئی، اور انہی کے پاس
 مری۔

ابن الکلبی کہتا ہے:- سَبَّاحِ مسلمان ہو گئی تھی اور اس نے
 البصرہ کی طرف ہجرت کی تھی اور اس کا اسلام اچھا تھا۔
 عبدالاعلیٰ بن حماد التمری کہتا ہے میں نے البصرہ کے مشائخ کی
 ایک جماعت کو یہ کہتے سنا ہے، کہ:- سَمُرَةُ بْنُ جَنْدُبٍ الْفَزَارِيُّ نے اس کے
 جنازہ کی نماز پڑھائی، وہ اس وقت معادیہ کی طرف سے البصرہ کے
 والی تھے یہ عبید اللہ بن زیاد کے خُراسان سے آنے، اور البصرہ کا والی ہونے
 سے پہلے کا واقعہ ہے۔

ابن الکلبی کہتا ہے:- سَبَّاحِ کا موزن الجنب بن طارق بن
 عمرو بن حوط البزجی تھا اور ایک جماعت کہتی ہے اس کے لئے شُبَّانُ
 بن ربیع البزجی اذراں دیتا تھا۔

کہتے ہیں:- المین میں اہل خُولَانَ مرتد ہو گئے، (حضرۃ) ابو بکر
 نے ان کی طرف یعلیٰ بن مُیْسَنہ کو بھیجا (میسنہ ان کی والدہ تھیں اور بنی
 ہاشم بن منصور بن عکرمہ بن حصّہ بن قیس بن عیلان بن مُقرّہ سے
 تھیں۔ اور ان کے والد اُمیّہ بن ابی عبیدہ، مالک بن خنظلہ بن مالک
 جلیف بن نوفل بن عبد مناف کی اولاد میں تھے۔) انہوں نے ان پر
 فتح پائی، اور غنیمت اور قیدی لیکر واپس ہوئے۔ بعض کہتے ہیں: انہیں
 کسی جنگ سے دو چار نہیں ہونا پڑا، اور وہ خود ہی اسلام کی طرف
 رجوع ہو گئے۔

بنی ولیعہ اور الاشعث بن قیس بن معدی کرب ابن معاویۃ الکندی کا ازد

کہتے ہیں :۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انصار میں سے زیاد بن کلبہؓ البیاضی کو حضرموت کا حاکم مقرر فرمایا اور پھر کندہ بھی (بہی کی حکومت میں شامل کر دیا۔ بعض کہتے ہیں :۔ کندہ ان کی حکومت میں (حضرت) ابوبکرؓ نے ضم کیا تھا۔ زیاد ارادہ کے پکے اور سخت آدمی تھے، انھوں نے کندہ یوں میں سے ایک سے صدقہ میں جو ان اونٹنی لی، اس نے کہا: یہ واپس دیکر اس کی بجائے دوسری لے لو! لیکن زیاد اس پر صدقہ کی نشانی لگا چکے تھے، اس لئے انھوں نے اس کے واپس کرنے سے انکار کیا! الاشعث بن قیس نے ان سے اس معاملہ میں گفتگو کی، مگر وہ رضی نہیں ہوئے۔ اور اس سے کہا: میں ایسی چیز ہرگز واپس نہیں کر سکتا جس پر نشانی لگائی جا چکی ہو! اس پر قبیلہ اشکون کے سوا جو آخر وقت تک ان کے ساتھ رہا باقی سارے کندی بگڑ گئے، ان کا ایک شاعر کہتا ہے :۔

وَنَحْنُ نَصْرُ الدِّينَ إِذْ ضَلَّ قَوْمُنَا شَقَاءُ وَشَايِعُنَا ابْنَ أَقْرِبِيَا
وَلَعَرْنُغْ عَنْ حَقِّ الْبَيَاضِيِّ مَوْحِلًا وَكَانَ تَقَى الْوَحْشِ أَفْضَلُ نَرَادِ

ہم نے ایسے وقت دین کی حمایت کی جب ہماری قوم بری طرح گمراہ ہو گئی تھی۔ ہم نے ابن اُمّ زیاد کا ساتھ دیا اور البیاضی کے حق سے بچنے کی مطلق خواہش نہیں کی! اس لئے کہ اللہ کا خوف بہترین توشہ ہے۔

بنی عمرو بن معاویہ بن الحارث الکندی، البیہ سے مقابلے کو

سے زکوٰۃ کے جانوروں پر ایک خاص نشانی بنا دی جاتی تھی تاکہ وہ اپنی جنس کے دوسرے جانوروں سے اگے پہچانے جائیں۔ (البناری، ج ۱، ص ۱۹)

جمع ہوئے ، لُبید نے مسلمانوں کی معیت میں ان پر شیخون مارا اور ان میں سے بہتوں کو قتل کیا۔ انہی میں مخوس اور مشح اور جہر اور ابضہ تھے جو معدی کرب بن ذریعہ بن شرجیل بن معاویہ بن حجر القرد (قردان کی زبان میں گھوڑے کو کہتے ہیں۔ ۴) بن الحارث الاولادہ بن عمرو بن معاویہ بن الحارث کے بیٹے تھے ، یہ بہت سی وادیوں کے مالک تھے ، اور اس لئے ”المُلُکُ الْأَرْبَعَةُ“ کہلاتے تھے ؛ یہ بنی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور پھر مرتد ہو گئے۔ اس جنگ میں ان کی بہن النمرودہ بھی ماری گئی ؛ اس کا قاتل اس کو مرد سمجھ رہا تھا۔ زیاد واپسی میں الْأَشْعَثُ بن قیس اور اس کی قوم پر سے گزرے ، ان کے ساتھ نوٹڈی غلام اور غنیمت کے اموال تھے ، (یہاں پہنچکر) عورتیں اور بچے رونے پٹینے لگے ، الْأَشْعَثُ کو غیرت آئی ، وہ اپنی قوم میں سے ایک جماعت کیساتھ نکلا ، زیاد کا اور ان کے ساتھیوں کا جم کے مقابلہ کیا ؛ مسلمانوں میں سے کچھ کام آئے ، اور کندیوں نے انھیں شکست دیدی ، یہ دیکھ کر کندہ کے اکابر الْأَشْعَثُ کے ساتھ ہو گئے ، زیاد نے (حفرة) ابو بکرؓ کو مدد کے لئے لکھا ، انھوں نے مُہاجر بن اُمیہؓ کو کمک پر جانے کا حکم بھیجا ، دونوں اپنی اپنی فوجیں لے کر الْأَشْعَثُ کے مقابلہ پر آئے اور اس پر ٹوٹ پڑے ، اس کی جماعت منتشر کر دی اور کشتوں کے پستے لگا دئے۔ کندیوں نے النخیر میں پناہ لی ، یہ ان کی ایک گرہبی تھی ، مسلمانوں نے بشت اس کا محاصرہ کیا ، الْأَشْعَثُ نے ان میں سے ایک تعداد کے لئے امان چاہی اور اپنے تئیں اس تعداد سے الگ کر لیا۔ اس کی وجہ یہ تھی کہ (بغیشش الکندی نے) جس کا نام معدان بن الاسود بن معدی کرب تھا ، اس کی کمر پکڑ لی اور کہا : ”مجھے اس تعداد میں داخل کر دو“ اس نے اس تعداد میں اس کو داخل کر دیا اور اپنے تئیں الگ کر لیا ؛ پھر وہ زیاد بن لُبید اور المُہاجر کے پاس آیا اور انھوں نے اس کو (حضرت) ابو بکرؓ کے پاس بھیج دیا ؛ (حضرت ابو بکرؓ نے)

اس پر مہربانی فرمائی، اور اپنی بہن اُمّ قُرَہ بنت ابی قحافہ کی اس سے شادی کر دی، جن سے اس کے ہاں محمد و اسحق دو لڑکے اور مسرّیہ (۱۰۲) وَجَبَّاءُ وَجَعْدَہ تین لڑکیاں پیدا ہوئیں۔ بعض کہتے ہیں: (حضرت ابوبکر نے) اس سے اپنی بہن قُرَیْبَہ کی شادی کی تھی۔ جب شادی ہو چکی تو وہ بازار آیا اور فنج کا جو ادنٹ دیکھا اس کی ایڑیوں کے پیچھے کھول دے، اس کی قیمت دی اور لوگوں کی ضیافت کی۔ اس کے بعد وہ (کچھ دنوں) المدینہ رہا، پھر الشام و العراق گیا، جہادوں میں داد شجاعت دی، اور الکوفہ میں وفات پائی اور (حضرت امام) حسن بن علی ابن ابی طالب (علیہ السلام) نے، جب معاویہ سے ان کی صلح ہو چکی تھی، اس پر نماز جنازہ پڑھی۔ اس کی کنیت ابو محمد اور لقب عُرْفُ النّار تھا۔

بعض راوی کہتے ہیں: — بنی وَلِیْعَہ بنی صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات سے پہلے ہی مرتد ہو گئے تھے اور زیادہ کو خود رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کی سرکوبی کو روانہ فرمایا تھا۔ جب انھیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے انتقال فرمانے کی اطلاع ہوئی تو انھوں نے لوگوں کو (حضرت) ابوبکر کی بیعت کے لئے بلایا، سب نے بیعت کی مگر بنی وَلِیْعَہ نے نہیں کی، زیادہ نے ان پر سبّ و تہمتیں کیا، الا شعث مرتد ہو کر البحر میں قلعہ گیر ہو گیا، زیادہ المہاجر نے اس کا محاصرہ کر لیا، جب عکرمہ بن ابی جہل عمان سے واپس آئے تو (حضرت) ابوبکر رضی اللہ عنہ نے ان کو مدد کے لئے بھیجا، لیکن النّجّار ان کے پہنچنے سے پہلے فتح ہو چکا تھا۔ (حضرت) ابوبکرؓ نے مسلمانوں سے کہا: ”ان کو غنیمت میں شریک کر لو“ اور انھوں نے ان کو شریک کر لیا۔

کہتے ہیں: — النّجّار میں چند عورتوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات پر خوشیاں منائی تھیں، (حضرت) ابوبکر رضی اللہ عنہ نے ان کے ہاتھ پاؤں قطع کرنے کا حکم دیا۔ ان میں النّجّار، النّحرّیہ اور ہند بنت یامین الیہودیہ تھیں۔

مجھ سے حدیث بیان کی بکر بن البکیم نے، انھوں نے کہا مجھ سے حدیث بیان کی عبدالرزاق بن ہمام الیمانی نے، اور ان سے الیمین کے بعض مشائخ نے، کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خالد بن سعید بن العاصی کو ضغائر پر مقرر فرمایا۔ غنی الکذاب نے ان کو یہاں سے نکال دیا۔ اور المہاجر بن اُمیہ کو کندہ پر، اور زیاد بن لبید البیاضی کو حفرة موت الصدف پر۔

الصدف کے باشندے مالک بن مرتع بن معاویہ بن کندہ کی اولاد میں تھے۔ الصدف کی وجہ تسمیہ یہ ہے کہ یہاں مرتع نے ایک حفرة میہ سے اس شرط پر شادی کی تھی کہ جب تک اس کے ہاں کوئی بال بچہ پیدا ہو وہ اس کے ساتھ رہے گی اور اس کے بعد وہ اس کے میکے جانے سے نہیں روکے گا۔ جب اس کے ہاں مالک پیدا ہوا تو حاکم نے (اس شرط کے مطابق) یہ فیصلہ کیا کہ وہ اس کو میکے بھیج دے جب وہ جانے لگی اور مالک بھی باپ سے جدا ہو کر ماں کے ساتھ جانے لگا تو اس نے کہا: صدف حبی مالک (مالک مجھ سے بچھڑ گیا) اس وجہ سے اس جگہ کا نام الصدف پڑ گیا۔

عبدالرزاق کہتا ہے: مجھے الیمین کے مشائخ نے خبر دی ہے (۱۰۳) کہ: (حضرت) ابوبکر نے زیاد بن لبید اور المہاجر بن اُمیہ المخزومی کو، جو اس وقت کندہ پر (دالی) تھے، لکھا کہ: تم دونوں ایک جگہ اس طرح جمع ہو جاؤ کہ دونوں کے ہاتھ مثل دست واحد اور دونوں کے حکم مثل حکم واحد ہو جائیں، اور پھر میرے لئے بیعت لو، جو صدقہ نہ دیں ان سے جنگ کرو، اور مومنوں سے کافروں کے خلاف، اور فرماں برداروں سے نافرمانوں اور مخالفوں کے خلاف باد حاصل کرو، انھوں نے کندہ یوں سے ایک سے صدقہ میں ایک بن بیاری اونٹنی لی، اس نے دینے کے بعد کہا: یہ دے کر دوسری لے لو۔ المہاجر نے کہا: اچھا، مگر زیاد نے انکار کیا اور وہی اونٹنی رکھی، اور کہا: صدقہ کی

نشانی لگنے کے بعد میں ہرگز واپس نہیں کر سکتا۔ اس پر بنی عمرو بن معاویہ نے ایک جماعت طیار کی، زیاد نے المہاجر سے کہا: ”اس جھٹے کو دیکھتے ہو؟ میری رائے میں یہ تو مناسب نہیں ہے کہ ہم سب ایک جگہ سے حملہ کریں، میں ایک جماعت کے ساتھ لشکر سے خفیہ طور پر الگ ہو جاتا ہوں اور ان کا زور پر شیخون مازنا ہوں۔“ زیاد مستقیم الارادہ اور سخت آدمی تھے، یہ تہیہ کر کے بنی عمرو کی جانب روانہ ہوئے، رات کو ان کے قریب پہنچکر شیخون مارا، بہتوں کو قتل کیا (اور ان کو اتنا بدحواس کر دیا کہ) وہ آپس ہی میں ایک دوسرے کو قتل کرنے لگے۔ پھر زیاد المہاجر جمع ہوئے، ان کے ساتھ لونڈی غلام اور اسیران جنگ تھے، الاشعث بن قیس اور کندہ کے سرداروں نے ان کا مقابلہ کیا اور جہاں تک ہو سکا جان توڑ کر لڑے، پھر النہجر میں پناہ گیر ہو گئے، زیاد و المہاجر نے ان کا محاصرہ کر لیا، حتیٰ کہ محاصرہ نے انھیں تنگ کر دیا اور بہت نقصان پہنچایا، آخر الاشعث اٹلا پڑا۔

کہتے ہیں:۔ حضرت موقی کندیوں کی مدد کو آئے تھے۔ زیاد اور المہاجر ان پر جا پڑے اور کامیاب ہوئے۔
خولانیوں کے ازداد پر (حضرت) ابوبکرؓ نے یعلیٰ بن مئیہ کو بھیجا، انھوں نے جنگ کی، اور ان کو مطیع کر لیا، اور وہ صدقہ دینے پر راضی ہو گئے۔
پھر المہاجر کے پاس (حضرت) ابوبکرؓ کا پروانہ آیا، اس میں صنعا اور اس کی مخالیف کی ولایت کا حکم تھا۔ اس کی رو سے ان کی عملداری کی حدیں زیاد کی عملداری سے مل گئیں۔ اس طرح الیمین تین آدمیوں: زیاد، المہاجر اور یعلیٰ میں تقسیم ہو گیا۔ ابوسفیان بن حرب کو الحجاز و نجران کی آخری حدوں کے درمیانی علاقہ کا والی کیا۔

مجھ سے حدیث بیان کی ابو نصر التمار نے، انھوں نے کہا: مجھ سے حدیث بیان کی شریک بنے، انھوں نے کہا: ہمیں خیردی ابراہیم بن المہاجر نے اور انھیں ابراہیم النخعی نے، کہ:۔ الاشعث بن قیس انھری

کنڈہ کے بہت سے آدمیوں کو لیکر مرتد ہو گیا، مسلمانوں نے اس کا محاصرہ کیا، اس نے اہل شہر میں سے ستر آدمیوں کے لئے امان مانگی مگر خود اپنے لئے نہیں پھر اس کو (حضرت) ابو بکر کے پاس لائے، انھوں نے کہا: ”ہم تجھے قتل کریں گے، کیونکہ جب تو اس تعداد میں نہیں ہے جس کے لئے تو نے امان مانگی تھی تو تیرے لئے کوئی امان نہیں ہے“ اس نے کہا: ”نہیں، بلکہ اسے خلیفہ رسول اللہ! آپ مجھ پر مہربانی کریں گے اور میری شادی کر دیں گے“ انھوں نے یہی کیا اور اپنے بہن سے اس کی شادی کر دی۔

مجھ سے حدیث بیان کی القاسم بن سلام ابو عبیدہ نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی عبد اللہ بن صالح نے جو لیث بن سعد کے کاتب تھے، ان سے علوان بن صالح نے، ان سے صالح بن کیمان نے، ان سے حمید بن عبد الرحمن نے، ان سے عبد الرحمن بن عوف نے، اور ان سے (حضرت) ابو بکر صدیق نے کہ: میں اپنے تین ارادوں سے باز رہا حال آں کہ میں ان میں سے ایک سے باز رہنا نہیں چاہتا تھا۔ ایک یہ کہ جب الأشعث بن قیس میرے پاس لایا گیا تو میں نے چاہا کہ اُسے قتل کر دوں، کیونکہ میں جانتا تھا کہ وہ جب کبھی کوئی برائی کرے تو اس میں پوری کوشش کرے گا۔ دوسرے یہ کہ جب الفجاءہ میرے سامنے پیش کیا گیا تو میں اسے جلوانا نہیں چاہتا تھا بلکہ قتل کرانا چاہتا تھا۔ تیسرے یہ کہ جب میں نے خالد کو الشام کی طرف بھیجا تو عمر بن الخطاب کو الحراتی کی طرف بھیجنے کا ارادہ کیا، تاکہ میرے دونوں ہاتھ اللہ کی راہ میں پھیل جائیں۔ مجھے خبر دی عبد اللہ بن صالح العجفی نے، انھیں یحییٰ بن آدم نے، انھیں الحسن بن صالح نے، انھیں فراس یا بنان نے، اور انھیں اشعثی نے، کہ:۔ (حضرت) ابو بکر نے النجیر کے امیران جنگ کو فی کس چار سو درہم فدیہ پر واپس کر دیا۔ الأشعث بن قیس نے المدینہ کے تاجروں سے مطلوبہ رقم قرض لے کر فدیہ میں دی اور پھر وہ رقم انھیں ادا کر دی۔ راوی کہتا ہے: الأشعث نے بشر بن الاوفح اور یزید بن امانہ اور ان

لوگوں کا جو النہر کے دن قتل ہوئے، یہ مرثیہ کہا۔ بشیر ان لوگوں میں سے تھا جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے تھے اور پھر مرتد ہو گئے تھے۔ :-

لَعْمَى وَمَا عَمَى عَلَى بَهْتِنِ لَقَدْ كُنْتُ بِالْقَتْلِ أَحَقَّ ضَمِنِ
فَلَا عَزَّ وَالْأَيُّومُ قَسَمُ سَبِيهِمْ وَمَا الدَّهْرُ عِنْدِي بَعْدَهُمْ مَنِ
وَكُنْتُ كَذَابَ الْبَوْرِيْعِ فَأَقْبَلْتُ عَلَى بَوَّهَا إِذْ طَرَبْتُ لِحَنِّينِ
عَنْ ابْنِ أَمَانَةَ الْكَرِيمِ وَبَعْدَكَ بَشِيرِ الدُّنْيَا فُلَيْحُو دَمْعِ عَيْنِ
اپنی جان کی قسم اور وہ مجھے اجبرن نہیں ہے، کہ میں مقتولوں
کو سب سے زیادہ عزیز رکھتا ہوں۔ اس دن کے بعد
سے، جب کہ اسیران جنگ تقسیم کئے جا رہے تھے، زمانہ
میرے نزدیک امانت دار نہیں رہا۔ میری مثال بالکل اس
ادبیتی کی سی ہے جس کا بچہ مرچکا ہو اور وہ اس کے لئے
چیمچی ہو اور جب اسے بھس بھرا بچہ دکھایا جائے تو وہ اس
کی طرف دوڑے اور دودھ اس کے تھنوں سے جاری
ہو جائے۔ میری آنکھوں کے آنسو معزز ابنِ امانۃ اور اس
کے بعد فیاض بنِ بشیر کے لئے بہنے چاہئیں۔



عہدوں میں دستور تھا کہ جب کسی کی ادبیتی کا بچہ مر جاتا اور دودھ اس کے تھنوں سے نہیں اترتا تھا تو وہ اونٹ کے بچے کی کھال میں بھس بھر کے اس کے قریب لیجاتے، وہ اس کو دیکھ کر محبت سے بیتاب ہو جاتی تھی اور چیمچی تھی اور دودھ اس کے تھنوں سے جاری ہو جاتا تھا۔

(۱۰۵) الْأَسْوَدُ الْعَنْسِيُّ اور وہ لوگ جو اس کے ساتھ الیمین میں مرتد ہوئے

کہتے ہیں :- الْأَسْوَدُ بْنُ كَوْثَرٍ بْنُ عَوْفٍ الْعَنْسِيُّ کہا نت کا روپ بھر کر نبوت کا دعویٰ کر بیٹھا اور عَنَسُ اس کے پیرو ہو گئے عَنَسُ کا نام زید بن مالک بن اَوْذُ بْنُ شَيْبَةَ بْنِ عَرِيبِ بْنِ زَيْدِ بْنِ كَهْلَانَ بْنِ بَابَةَ تھا۔ اور عَنَسُ، مراد بن مالک اور خَلِ بْنِ مَالِكٍ اور سَعْدُ الْعَشِيرَةِ بْنِ مَالِكٍ کا بھائی تھا۔ عَنَسِیوں کی طرح ایک اور قوم نے بھی اس کا اتباع کیا اس نے اپنا نام ”رَحْمَنُ الْيَمِينِ“ رکھا، جس طرح مُسْلِمٌ نے اپنا نام ”رَحْمَنُ الْيَمَامَةِ“ رکھا تھا، اس کے پاس ایک سدا ہوا گدھا تھا، جب یہ اس سے کہتا کہ ”اپنے رب کو سجدہ کر“ تو سجدہ کرتا، اور جب کہتا کہ ”گھٹنے ٹیک“ تو وہ گھٹنے ٹیکتا اس وجہ سے اس کا نام ”ذُو الْجَارِ“ (گدھے والا) پڑ گیا۔ بعض کہتے ہیں: اس کو ”ذُو الْجَارِ“ (نقاب پوش) کہتے تھے، اس لئے کہ وہ ہمیشہ نقاب ڈالے اور عمامہ باندھے رہتا تھا۔

مجھ سے بعض اہل الیمین نے کہا کہ :- الْأَسْوَدُ سید رہا تھا، اس لئے اس کو الْأَسْوَدُ کہنے لگے؛ ورنہ اس کا اصلی نام عَیْنُتِلْہ تھا۔

کہتے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جریر بن عبد اللہ البجلی کو یہی سال جس سال کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے رحلت فرمائی الْأَسْوَدُ کے

پاس روانہ فرمایا کہ اسے اسلام کی طرف دعوت دیں، لیکن اس نے انکار کیا؛
جریر اسی سال اسلام لائے تھے۔

بعض راوی اس سے منکر ہیں کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے جریر کو الہین بھیجا۔
کہتے ہیں :- اَلْأَسَدُ صَنَعًا آتَا اور اس پر غالب ہو گیا اور اس نے خالد
بن سعید بن العاصی کو صَنَعًا سے نکال دیا۔ اور یہ بھی کہا جاتا ہے کہ اَلْأَسَدُ
(خالد کو نہیں) اَلْمُهَاجِرُ بن ابی اُمیہ کو نکالا تھا، اور انھوں نے زیاد بن
لُبَید البیاضی کے علاقہ میں پناہ لی تھی، اور (حضرت) ابوبکر کا حکم آئے تک
یہیں رہے تھے۔ (حضرت) ابوبکر نے زیاد کو اَلْمُهَاجِرُ کی مدد کرنے کا حکم دیا، انھوں
نے ان کی مدد کی، اور مہم سر کر لی؛ (حضرت) ابوبکر نے اَلْمُهَاجِرُ کو اَصْنَعًا اور
اس کے اعمال کا دلی کر دیا۔

اَلْأَسَدُ نہایت مغرور و متکبر تھا۔ اس نے اَلْأَبْنَاءُ کو جو ان ایرانیوں
کی اولاد تھے جنھیں کسریٰ نے فَرَزَہ کی سر لشکری میں ابن ذی یزن کے ساتھ
الہین بھیجا تھا، ذلیل کیا اور اپنا خد متکا بنایا اور ان کو مجبور کیا کہ وہ اپنی
مرضی کے خلاف کام کریں، اور اَلْمَرْزُبَانُہ سے شادی کر لی، وہ ان کے سردار
با ذام کی بیوی تھی جو کسریٰ اَبَرَوِیز کی طرف سے ان پر حاکم تھا۔ رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم نے قیس بن مہبِرۃ المکشوح المُرَادی کو الاسود سے جنگ کرنے
روانہ فرمایا۔ ان کا نام المکشوح اس لئے رکھا گیا کہ یہ ایک ایسے مرض میں مبتلا
ہو گئے تھے جس کی وجہ سے ان کے پہلو میں داغ دسے گئے تھے۔ اور اَلْأَبْنَاءُ
کی استمات کا حکم فرمایا، اور فَرَزَہ بن مُسِک المُرَادی کو بھی ان کے ساتھ کر دیا۔

لے ابناء کے لغوی معنی ہیں بیٹے۔ لیکن یہاں قدیم ایرانیوں کی وہ جماعت مراد ہے جو ایران سے
نکل کر بلادِ الہین میں آکر آباد ہو گئی تھی۔ یہ لوگ خُزاد بن رُزبہ بن جامسپ برادر مُبَاز بن فِرْدَہ کے
ساتھ یہاں آئے تھے۔ عرب ان کو اَلْأَبْنَاءُ الْفُرس کہتے تھے۔

لے یہ اس منصب یا عہدہ کا نام ہے جس پر اَنُو شِروَان نے خُزاد کو مقرر کیا تھا۔ اور یہ ہوت
کیا تھا جب خُزاد کو اہل خُش کے مقابلہ میں، جو الہین پر چھائے گئے تھے، سیف ابن ذی یزن
الہیری کی مدد کرنے کے لکھا تھا۔

ان کے الیمین پہنچنے کے بعد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے رحلت فرمانے کی خبر آئی قیس نے الاسود کو حکم دیا کہ میں تمہارا ہم خیال ہو گیا ہوں، اس نے ضُعَا میں انکو داخل ہونے کی اجازت دیدی اور یہ نَدْرَج و نَہْدَان وغیرہ کے لوگوں کے ساتھ شہر میں داخل ہو گئے۔ سب سے پہلے انھوں نے الْأَبْنَاء میں سے فِرَوز بن اللہ یلمی کو رام کر کے مسلمان کیا، پھر یہ دونوں الْأَبْنَاء کے سردار بَا ذَام کے پاس گئے؛ بعض کہتے ہیں: بَا ذَام اس زمانہ میں مرجکا تھا اور الْأَبْنَاء کا سردار اس کا جانشین دَا ذَوْبَہ تھا (اور یہی زیادہ صحیح ہے۔ من) اور وہ مسلمان ہو گیا۔ اس کے بعد وہ ثَمَات بن ذی الْحَرَّة الحِمْیری سے ملے اور اس کو بھی رام کر لیا۔ دَا ذَوْبَہ نے اپنے داعی الْأَبْنَاء میں پھیلا دیئے، وہ اسلام لائے اور اس پر متفق ہو گئے کہ اللہ کو اچانک جادو چیں اور قتل کر دیں۔ اس کے لئے اس کی بیوی المرزبانہ سے حکو الاسود سے سخت نفرت تھی، سازش کی گئی، اس نے ان کو اندر آنے کے لئے۔ ایک سواری کا پتہ بتایا اور اس رستہ سے یہ لوگ صبح سویرے گھر میں داخل ہو گئے بعض کہتے ہیں: ان لوگوں نے صبح سویرے اس کے گھر کی دیوار میں ایک جگہ جہاں سے وہ شق ہو رہی تھی، نقب لگائی اور اس کے سر پر جا بیٹھے، وہ مدہوش پڑا سو رہا تھا قیس نے اس کو ذبح کر دیا، وہ بیل کی طرح ڈکرائے لگا، اس کے چوکیداروں نے جو یہ آوازیں سنیں تو گھبرائے اور پوچھا: رَحْمَنُ الْیَمَنِ کو یہ کیا ہو گیا اس کی بیوی نے فوراً کہا: ”اس پر دُحی آ رہی ہے“ وہ مطمئن ہو گئے اور چپ ہو گئے، قیس نے اس کا سر کاٹا اور جب صبح ہوئی تو فصیل پر چڑھے اور (بلند آواز سے) کہا: اَللّٰهُ اَكْبَرُ اَللّٰهُ اَكْبَرُ اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلٰهَ اِلَّا اللّٰهُ وَاَشْهَدُ اَنَّ مُحَمَّدًا رَسُوْلُ اللّٰهِ الاسود جھوٹا ہے اور اللہ کا دشمن ہے“ (یہ سنتے ہی) الاسود کے پیرو جمع ہوئے، قیس نے اس کا سر ان کے سامنے پھینک دیا، اس کو دیکھ کر چند کے سوا باقی سب منتشر ہو گئے۔ قیس کے ساتھی دروازہ کھولنے کے لئے نکلے اور انہوں نے اسے پیروؤں میں سے ان کے سوا جو اسلام لایکے تھے باقیوں کو تہ تیغ کر دیا۔

بعض راوی کہتے ہیں: الاسود العنسی کو فِرَوز بن اللہ یلمی نے قتل کیا۔

مع فِرَوز بن اللہ یلمی ان وہ اسواروں میں سے ایک تھا جن کو با ذَام نے اَبَر وِز کے حکم سے

قیسؓ نے صرف حملہ کی اجازت دی اور اس کا سر کاٹا۔
 بعض اہل العلم کہتے ہیں:۔ الاسود بنی صلی اللہ علیہ وسلم کے انتقال
 فرمانے سے پانچ دن پہلے قتل ہو گیا تھا اور آپؐ نے حالت مرض میں فرمایا
 تھا، اللہ نے مرد صالح فیروز بن الدئلہی کے ہاتھ سے الاسود الغنسی کو قتل کر دیا۔
 (۱۰۷) حضرت ابوبکرؓ کو فتح کی خبر اس وقت ہوئی جب انھیں خلیفہ ہوئے دس دنوں
 گزر چکی تھیں۔

مجھے خبر دی بکر بن الہشیم نے، انھوں نے کہا مجھ سے حدیث بیان
 انس الیمانی اور عثمان بن بزنح کے از الانباء نے کہ:۔ الاسود نے
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے جس عامل کو صنعا سے نکالا تھا وہ ابان بن
 سعید بن العاصی تھے؛ اور جس نے الاسود کو قتل کیا وہ فیروز بن الدئلہی تھے۔
 قیس اور فیروز جب المدینہ میں تھے تو دونوں نے یہ دعویٰ کیا کہ الاسود کو ہم
 قتل کیا ہے؛ (حضرت) عمرؓ نے کہا: اُس کو اس شیر یعنی فیروز نے قتل کیا ہے۔
 کہتے ہیں: قیسؓ پر دَاؤِیہ کے قتل کی ہمت لگائی گئی، جب (حضرت)
 ابوبکرؓ کو یہ خبر ہوئی کہ قیسؓ الانباء کو صنعا سے نکالنے پر تلے ہوئے ہیں تو
 بہت برہم ہوئے اور المہاجر بن اُمیہ کو، جو یہاں ایک عامل تھے، لکھا کہ صنعا
 جا کر قیسؓ کو میرے پاس لاؤ وہ گئے اور اُن کو لیکر آئے، اور ان سے
 (حضرت ابوبکرؓ) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے منبر کے پاس اس بات
 کی پچاس قسمیں لیں کہ انھوں نے دَاؤِیہ کو قتل نہیں کیا؛ اور جب وہ
 قسمیں کھا چکے تو انھیں رہا کیا اور ان مسلمانوں کے ساتھ ایشام بھیج دیا
 جنھوں نے رومیوں پر جہاد کی دعوت قبول کی تھی۔

(نفسیہ حاشیہ صفحہ ۱۶۹) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو لانے کے لئے بھیجا تھا۔ جب یہ دونوں پہنچے
 سارا کہ پہنچے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: آج رات کو شہرِ یثرب بن ابی ہریرہؓ نے خرو ابی ہریرہؓ کو قتل
 کر دیا۔ یہ سن کر دونوں باذام کے پاس واپس آئے اور جب یہ سنا کہ یہ سچ ہے تو خدمتِ نبویؐ میں حاضر ہو کر
 اسلام لائے باذام بھی اسلام لایا اور اسکی وجہ سے انہا صنعا بھی اسلام لائے۔

استدراک

سہو نظر سے بعض حواشی اپنے اپنے مقام پر درج
ہوتے سے رہ گئے وہ یہاں بقید صفحات و سطور
تین درج کئے جاتے ہیں۔

صحہ ۱۷ مسجد ضرار منافقین اسلام نے تفریق کلمہ مسلمین کے لئے
مشہور منافق و مرتد ابو عامر کے اشارہ سے جو اسلام اور
مسلمانوں کا سخت ترین دشمن تھا، مسجد قبا کے توڑ پر اس
کے اور مسجد نبوی کے درمیان، بنی سالم بن عوف کے
محلہ میں بنائی تھی۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اسی زمانہ
میں مہم تبوک پیش آئی، آپ ہنضت فرما ہوئے، رستہ میں
یہ لوگ حاضر خدمت ہوئے اور عرض کی کہ ہم نے ضعیف
اور بیماروں کے لئے، جن میں مسجد نبوی تک جانے کی ہمت
ہو، ایک مسجد بنائی ہے، حضور ایک دفعہ اس میں نماز
ادا فرمائیں تو وہ مقبول ہو جائے گی۔ رسول اللہ صلی اللہ
علیہ وسلم نے ان کی درخواست قبول فرمائی اور تبوک سے
مراجعت پر اس میں نماز ادا فرمائیے کا ارادہ فرمایا، اس پر
یہ وحی نازل ہوئی: وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مَسْجِدًا ضَلًّا وَكُفْرًا
وَتَفَرُّقًا بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ وَاتِّصَادًا لِّمَنْ حَارَبَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ

ب

مِنْ قَبْلِ - (وہ لوگ جنہوں نے کفر و شرارت اور تفریق
بین المؤمنین کے لئے ایک مسجد بنائی ہے، اور جنہیں
اُس کا انتظار مقصود ہے جو اللہ اور اس کے رسول سے
پہلے ہی جنگ کر چکا ہے۔) اور اس نے یہ حکم نایا:
لَا تَقُمْ فِيهِ أَبَدًا لِمَسْجِدٍ أُسِّسَ عَلَى النَّقْوَى مِنْ أَوَّلِ يَوْمٍ
أَحَقُّ أَنْ تَقُومَ فِيهِ فَمِنْ مَرْجَالٍ يُحِبُّونَ أَنْ يَتَّطَّهَرُوا لِلَّهِ
يُحِبُّ الْمَنْظَرَيْنِ - (اے محمد! ہرگز ہرگز تم اس میں نہ

نہ پڑھنا۔ اس کے مقابلہ میں وہ مسجد اس کا زیادہ حق
رکھتی ہے کہ تم اس میں نماز پڑھو جس کی بنیاد اول
یوم سے پرہیزگاری پر رکھی گئی ہے، وہاں ایسے لوگ
ہیں جو طاہر رہتے ہیں اور اللہ طاہر رہنے والوں کو
محبوب رکھتا ہے) اس کے بعد رسول اللہ صلی اللہ علیہ
وسلم نے اس مسجد میں نماز ادا فرمانے کا ارادہ فرمایا
اور حکم دیا کہ اس مسجد کو ڈھادیا جائے اور جلا دیا جائے۔

ص ۱۸۰ نقیب النقباء - نقیب وہ شخص جو ایک قوم یا ایک گروہ
کے افعال و احوال کا نگران، اور ان کا مہتمم اور ان کا
ضامن اور جواب دہ ہوتا ہے۔ نقیب النقباء، کچھ نقیبوں کا
نقیب۔ یعنی سرداروں کا سردار ہو، نقیب کو رئیس بھی
کہتے ہیں۔ (ابن حجر، ج ۱، ص ۶۱، ابن منظور، ج ۸)

ص ۱۸۱ "آتش زدہ سنگستان" - اصل لفظ حرہ ہے، حرہ آتش زدہ
سنگستان کو کہتے ہیں۔ عرب میں اس قسم کے سنگستان بہت
ہیں اور ہر سنگستان اپنے موضع کی طرف منسوب ہے۔ یہاں
جن سنگستانوں کا ذکر ہے وہ مدینہ منورہ کے شرق و غرب میں
ہیں اور یہی حرم المدینہ کی شرقی و غربی حدیں ہیں۔
ص ۱۸۲ "آتش زدہ پہاڑیاں" - اصل لفظ لابتہ ہے۔ لابتہ ایسی پہاڑ

ج

کو کہتے ہیں جس کے پتھر شدت حرارت سے سیاہ ہو گئے ہوں۔ اس قسم کی پہاڑیاں مدینہ منورہ کے دوں جانب (یعنی شمال اور جنوب میں) ہیں اور وہ برکاتی مادوں کی کھولن سے سیاہ ہو گئی ہیں۔ یہ پہاڑیاں جبل عیسرو جبل ثور ہیں۔

ص ۲، س ۱۹۔ ایام حرہ سے مراد وہ جنگ ہے جو آخر ذی الحج ۳۱ھ میں بقیع حرہ اہل المدینہ اور یزید کے درمیان ہوئی تھی۔ اہل المدینہ عبداللہ بن الزبیر کے طرفدار تھے، انھوں نے یزید کی بیعت فسخ کر دی تھی اور اس کے عامل کو مدینہ منورہ سے نکال کر عبداللہ بن حنظلہ کو اپنا سردار بنالیا تھا۔ یزید نے ان کے لئے مسلم بن عقبہ کو چار ہزار فوج دے کر بھیجا، اس نے حرم میں دل کھول کر خونریزی کی اور لوگوں سے ہجرت یزید کی بیعت لی، اس موقع پر ایک مدنی شاعر یزید کو مخاطب کر کے کہتا ہے:

لَسْتُ مِنَّا وَلَسْ خَالِكُ مِنَّا يَامُضِيْعُ الصَّلَاةِ لِلشَّهْوَاتِ
فَاِذَا مَا قُتِلْتُنَا فَمَنْصَرًّا وَاشْرَبَ الْخَمْرَ وَاتَرَلِ الْجَمَّاتِ

تو ہم میں سے ہے اور نہ تیرا مومن ہم میں سے ہے۔
اے شہواتِ نفس کے لئے نماز کو ضائع کرنے والے!
جب تو ہمیں قتل کرے تو نعرانی ہو جاؤ، اور مے نوشی کجو
اور جمود ترک کر دیجو۔ (التبئہ والاشراف ص ۱۶۵، ۱۶۶، طبع

ص ۲، س ۱۹۔ عزز یقیاً (دارالترجمہ) الیمین کی قحطانی سلطنت کا آخری اور بڑی سطوت کا بادشاہ تھا، اور جذع اس کا سپہ سالار تھا۔ (ابوالفدا ج ۱، ص ۶۷)۔

ص ۲، س ۱۹۔ وقائع وایام عربی ادب میں عہد جاہلیت کی جنگوں کیلئے

بولا جاتا ہے۔ اُدس و الخَزَج کے وقائع و ایام بہت ہیں۔ ان کا
سلسلہ حُرَبِ سُمِیْر سے شروع ہو کر ایک سو بیس برس تک جاری
رہا۔ ان کے مشہور وقائع حب ذیل ہیں :-

حرب سُمِیْر - حرب کُف - یوم السَّرار - حرب حُصَین

حرب رَبیع - حرب حاطب - یوم الرِّبیع - یوم مَعِش

یوم الفجار - یوم بُعث

آخری جنگ ہجرت سے پانچ برس قبل ہوئی تھی اور اس نے
دونوں قبیلوں کو ادھ موا کر دیا تھا۔ اگر اسلام ان دونوں
قوموں کو اپنے دامن میں نہ لیتا تو آج صفحہ ہستی پر ان کا
ایک فرد بھی باقی نہ ہوتا۔ (ابن الاثیر ج ۲، ص)

ص ۲۳۱ - قینقاع - یثرب میں یہود کے تین قیدی آباد تھے۔ قینقاع،

بنی النضیر، بنی قریظہ۔ ان میں قینقاع سب سے زیادہ
بہادر، شجاع اور جنگ آزما قبیلہ تھا۔ اس نے رسول اللہ

صلی اللہ علیہ وسلم سے صلح کر لی تھی اور آپ نے اس کو
برقرار رکھا تھا؛ لیکن غزوہ بدر کے موقع پر اس نے

بنفادت کی اور عہد و معاہدہ کے خلاف دشمن کا ساتھ دیا۔
ابن ہشام نے لکھا ہے : یہود میں نقض عہد کی ابتدا

قینقاع نے کی، اور بدر واحد کے درمیانی زمانہ میں مسلمانوں
سے برسرِ پیکار ہو گئے۔ آخر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

نے ہجرت کے دوسرے سال جبکہ ماہ شوال کے نصف دن
گزر چکے تھے، قینقاع پر غزا فرمایا اور اس کا محاصرہ فرمایا

ہلال شہر ذی القعدہ تک رہا، پھر اس نے بلا شرط ہتھیار
ڈال دیے۔ یہ چار سو جنگ آزما تھے اس المناقین عبد اللہ بن ابی بن

سلول نے، جس کا قبیلہ ان کا حلیف تھا، رسول اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم سے ان کی جان بخشی کی درخواست کی

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے اپنے ہاتھ کیمنچ لئے اور ان کو اذرحات کی طرف جلا وطن فرما دیا۔ ان کے اموال غنیمت میں داخل ہوئے اور ان میں سے خمس نکالا گیا اور یہ پہلا خمس تھا جو خود رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے دست مبارک سے نکالا۔
 لیکن بعض کہتے ہیں: یہ پہلا نہیں دوسرا خمس تھا، پہلا خمس بدر کی غنیمت میں سے نکالا گیا تھا۔ (ابن سعد غزوہ بنی قینقاع؛ سیرۃ ابن ہشام ج ۱ ص ۱۷۱ التنبیہ الاثر ص ۳۷)۔

ص ۲۲، س ۱۔ بنی النضیر۔ عرب کے قبیلہ جذام سے تھے۔ علاقہ کے مذہب سے بیزار ہو کر شریعت موسوی اختیار کی، اور الشام سے نقل مکان کر کے الحجاز میں آکر آباد ہو گئے۔ ان کی منازل ناحیۃ الغرس اور مقبرہ بنی حنظلہ میں تھیں۔ (التنبیہ ص ۲۹، معجم البلدان ج ۶، ص ۲۳۷، طبع مصر)۔

ص ۲۲، س ۱۔ اجلاء بنی النضیر کی صرف یہی ایک وجہ نہیں تھی کہ انھوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر عی کا پاٹ پھینکنے کا ارادہ کیا اور عیرو کے قبیلہ سے خون بہا نہیں دلوایا، بلکہ ایک وجہ یہ بھی تھی کہ انھوں نے قریش سے مدینہ مبارکہ پر حملہ کی سازش کی تھی (الزرقانی ج ۲)، مسلمانوں کے ساتھ مکرو دغا کرنے لگے تھے، اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو مذہبی گفتگو کے لئے دعوت دے کر آپ پر قاتلانہ حملہ کا انتظام کیا تھا (المعتلانی ج ۱)۔

ص ۲۲، س ۱۵۔ لبستہ مصنف کی یہ توضیح کہ لبتہ سے مراد نخلستان پر زرخیزی نے الفائق میں لکھا ہے۔ ”لبستہ“ ایک خاص قسم کی کچور ہوتی ہے جو عرب میں عام طور پر نہیں کھائی

جاتی۔ السہیلی نے اروض الانفس میں صراحت کی ہے کہ
بنی صلی اللہ علیہ وسلم نے ”لینتہ“ کے درخت اس
وجہ سے جلوائے اور کٹوائے کہ بنی النضیر ان سے کمین گاہ
کا کام لیتے تھے۔ ان کے قلعہ کے گرد ان درختوں کے
جھنڈ تھے۔

ص ۳۲، س ۱۱ حکم نے وہی حکم کیا جو اللہ اور اس کے رسول کا حکم تھا۔
یہ توراۃ کے اس حکم کی طرف اشارہ ہے، کہ

جب تو کسی شہر پر حملہ کرے اور اس کے باشندہ
صلح نہ کریں تو تو ان کا محاصرہ کر۔ جب تیرا خدا
تجھے ان پر فتح یاب کرے تو ان میں سے مردوں کو
قتل کر، اور عورتیں بچے جانور اور وہ تمام چیزیں
جو شہر میں موجود ہوں تیرے لئے غنیمت ہوں

گی۔ (کتاب تثنیہ، اصحاح ۲۰)

ص ۳۳، س ۱۱۔ حسی اس وجہ سے قتل کیا گیا کہ اس نے خلاف عہد دشمنوں

کا ساتھ دیا تھا۔ وہ ہمیشہ اسی فکیر میں رہتا تھا کہ کسی طرح
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو قتل کرادے؛ اسی نے
قریش سے سازش کی، اسی نے جنگ کی آگ لگانے کے
لئے قبائل میں دورہ کیا، اسی کی کوششوں سے غزوہ احزاب
برپا ہوا، اور اسی نے بنی قریظہ کو نقص عہد پر آمادہ کیا۔
پھر کیا ان جرائم کے بعد اس کا قتل ضروری نہیں تھا؟
(زاد المعاد ج ۱، ص ۳۶۷)۔

(انتباہ بنی قریظہ اور خیبر کے ابواب میں
جی کا نام کئی جگہ آیا ہے۔ متن میں اس کی
کتابت بجائے یحییٰ کے جی ہوئی ہے، اور یہ
غلط ہے، م)

ص ۳۲، سن۔ ”اتنے اتنے آدمی قتل کئے گئے“۔ یہ عرب کا خاص انداز بیان ہے۔ جب انھیں تعداد یاد نہیں ہوتی یا اس کا کوئی شمار و اندازہ نہیں ہوتا تو کذا و کذا (اتنے اتنے) کہہ دیتے ہیں۔ لیکن بخاری اور طبری اور ابن ہشام اور ابن قیم اور مسعودی کی روایتوں میں تعداد کی صراحت ہے۔ کم سے کم تعداد چار سو (زاد المعاد) اور زیادہ سے زیادہ ساڑھے سات سو (التبیہ) بیان ہوئی ہے۔

یہاں یہ کہنا بے موقع رہے گا کہ بنی قریظہ کا یہ جہنناک انجام خود انہی کے اعمال کا نتیجہ تھا۔ اور یہ نتیجہ ان کا منہ مانگا تھا۔ انھوں نے غزوہ بدر میں خلاف عہد قریش کو اسلحہ وغیرہ سے مدد دی، پھر غزوہ احزاب میں کھلم کھلا دشمنوں کا ساتھ دیا اور مسلمانوں میں انتشار پیدا کرنے کے لئے اس قلعہ پر حملہ کی کوشش کی جس میں ازواج مطہرات اور انصار و مہاجرین کے اہل و عیال تھے؛ پھر جب اسد نے کافروں کے اس لشکر گراں کا خائب و خاسر کیا تو یہ جیتی کو اپنے ساتھ لیتے گئے، جو اس جنگ کا بانی مبنی تھا۔ تاہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کے ساتھ اب بھی لطف و کرم کا برتاؤ کرنا چاہا اور نقص عہد کی وجہ دریافت کرنے کے لئے ان کو طلب فرمایا، مگر یہ تو وہ تھے کہ ٹھکت کے بعد جیتی کو اپنے ساتھ لائے تھے، اور اس کے بھڑوں میں ہوا کے گھوڑوں پر سوار تھے؛ انھوں نے جانے سے انکار کر دیا اور قلعہ بند ہو کر جنگ کی تیاریاں شروع کر دیں۔ ایسی صورت میں کسی کے سوا چارہ نہ تھا کہ روز بروز کے دغدغوں سے نجات حاصل کر لی جائے۔ ان کے ماکن مدینہ مبارکہ سے

کچھ کم ایک دن کی مسافت پر تھے۔ (بخاری ج ۳، ص ۱۶۷؛
طبری ج ۱، ص ۲۹۹؛ ابن ہشام ج ۲، ص ۱۲۰؛ ابن قیم ج ۱، ص ۲۶۷؛
مسعودی ص ۵۹)

ص ۳۵، ۱۵۔ اہل یہود خیبر (و نصارائے بخران) کی اصل علت
بنی صلی اللہ علیہ وسلم کی یہ آخری وصیت تھی کہ اخرجوا
اليہود والنصارى من جزيرة العرب (یہود و نصاریٰ کو
جزیرۃ العرب سے نکال دینا)۔ اور ایک دوسری روایت
میں جو امام احمد، ابو عبیدہ بن الجراح سے لائے ہیں التصحیح
حکم ہے: اخرجوا یہود اہل الحجاز و اہل نجد و اہل بصرہ
جزیرۃ العرب۔ اور حضرت عائشہؓ کی روایت میں اس
کی علت واضح فرمادی ہے کہ لا یتروک لجزیرۃ العرب
دینان — عمر بن عبدالعزیز کے مرسل میں ہے لا ینتھن
دینان بارض العرب اور ابن شہاب کے مرسل میں
ہے ولا یجتمع دینان فی جزیرۃ العرب — مقصد یہ
تھا کہ اسلام کا مرکز ارضی دو دینوں اور عبادت کے
دو مرکوزوں کے فتنوں سے محفوظ رہے۔ اور یہ اسی
صورت میں ہو سکتا تھا کہ مولد و منشا، اسلام یعنی الحجاز،
اور اس کا گرد و پیش یعنی جزیرۃ العرب، غیر اسلامی عناصر
سے پاک ہو کہ دائمی طور پر اسلام کے لئے مخصوص ہو جائے
اس مطلب کو بخاری و مسلم کی یہ حدیث جو حضرت ابو ہریرہ
سے مروی ہے، واضح کرتی ہے۔ بنی صلی اللہ علیہ وسلم
یہود بنی حارثہ کے ہاں تشریف لے گئے اور فرمایا: یا
معیشر الیہود! اسلموا تسلموا۔ اعلو ان الارض للہ و
لرسولہ، وانی اسرید ان اجلیکم من ہذا الارض
فمن وجد منکم بما لہ شئاً فلیبعہ والا فاعلموا ان الارض

للمہ ورسولہ (اے معشر یہود ! اسلام لا اور نجات پا۔ جان لے
 کہ زمین اللہ اور اس کے رسول کے لئے ہے، اور
 میں نے ارادہ کر لیا ہے کہ تجھے اس ملک سے خارج کر دو۔
 تم میں سے جو کوئی اس کے مال میں سے کچھ پاسے وہ
 اس کو فروخت دے کہ ملک صرف اللہ اور اس کے رسول
 کے لئے ہے)۔ اس موقع پر یہ اعتراض کیا جاسکتا ہے کہ
 اس وصیت کی تنفیذ حضرت ابوبکر نے کیوں نہیں کی؟ اور
 پھر حضرت عمر نے خلیفہ ہونے کے بعد اپنے بیٹے کا واقعہ
 پیش آنے تک اس کی تنفیذ میں کیوں تاہل کیا؟ اس کا جواب
 یہ ہے کہ حضرت ابوبکر کو تو اہل بدعت کے معاملہ اور دوسری
 مہمات نے اس طرف توجہ کرنے کا موقع نہیں دیا۔ اور حضرت
 عمر کو خلیفہ ہونے کے ساتھ ہی الشام و العراق اور ایران
 کے معاملات نے اپنی طرف مشغول کر لیا۔ جب ادھر سے ذرا
 اطمینان ہوا تو ان کی طرف توجہ کی اور خود یہود خیبر نے
 بھی اپنی حرکتوں سے مجبور کرنا شروع کیا کہ ان کی طرف
 توجہ کی جائے، اور اس طرح حضرت رسالت کی وصیت کی
 تنفیذ کا معاملہ انجام پایا۔ پس عبداللہ بن عمر کا واقعہ
 ان کے اخراج و اجلاء کی اصلی علت نہیں بلکہ محرک علت
 تھا۔

اس کے علاوہ یہ بات بھی ذہن نشیں رہنی چاہئے کہ
 یہود خیبر کا تقرر عارضی اور مشروط تھا، رسول اللہ صلی اللہ
 علیہ وسلم نے ان سے فرما دیا تھا کہ ”میں تمہیں برقرار
 رکھتا ہوں جب تک اللہ تمہیں برقرار رکھے“ اسی لئے امام
 بخاری اجلاء یہود خیبر کا واقعہ کتاب الشروط میں لائے ہیں
 اور باب باندہ ہے : اذ اشد طوفى المزارعة اذا شئت

آخر جتک

ص ۳۶، س ۲۲۔ ”انھوں نے کھال غائب کر دی“ ابن سعد کی روایت

فرا اس سے مختلف ہے۔ اس کے الفاظ یہ ہیں: فلما

وجد المال الذی غلبہ فی مسک الجبل.....

یعنی جب وہ مال مل گیا جو انھوں نے اونٹ کی کھال میں

چھپایا تھا..... زمرخشی نے لکھا ہے: ابو الحقیق کے حال

میں ہے کہ اس کے پاس ایک خزانہ تھا جس کو ”مسک الجبل“

کہتے تھے، اور یہ زیورات تھے جو بکری کے بچے کی کھال

میں تھے، اس پر بیل کی کھال تھی، اور اس پر اونٹ کی؛

مکہ میں جب کوئی شادی ہوتی تو ابو الحقیق سے زیور مستعاً

مانگے جاتے تھے۔ ان زیورات کی قیمت دس ہزار دینار

جانچی گئی تھی۔ (ابن سعد، ج ۱، ص ۸۰؛ الفائق، ج ۲، ص ۲۹)

ص ۳۶، س ۲۲۔ سعینہ بن عمرو۔ یہ یحییٰ بن اخطب کا چچا تھا، (ابوداؤد) کے

ص ۳۷، س ۶۔ یہ روایت کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ابو الحقیق کے

دونوں بیٹوں کے قتل کا حکم فرمایا، بوجہ ذیل غلط ہے:

(۱) ابو الحقیق کا ایک بیٹا کنانہ، محمود بن مسلمہ الافصا

کے قصاص میں قتل کیا گیا۔ اس کو محمود کے بھائی محمد

بن مسلمہ کے حوالہ کر دیا گیا تھا۔ خزانہ چھپانے کے

جرم سے اس کے قتل کو کوئی تعلق نہیں ہے۔

(۲) اس کا دوسرا بیٹا حضرت عمر کے زمانہ تک زندہ

تھا، جب انھوں نے یہود کو خیبر سے جلا وطن کیا تو

اس نے کہا: اے امیر المومنین! آپ ہمیں نکالتے ہیں

حالاں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں یہاں

رہنے دیا تھا۔ (بخاری، ج ۱، باب اذا اشترط فی المراءۃ

اذا شئت اخر جنک، طبری، ج ۱، ص ۱۵۸۲)

ص ۴۱، ص ۴۲۔ اس روایت میں جس خاندان کی طرف اشارہ ہے، وہ ابوہنق کا خاندان تھا۔ لیکن یہ صحیح نہیں ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس خاندان کے تمام افراد کو قتل کرا دیا۔ حافظ ابن حجر نے تصحیح کی ہے کہ ان میں سے صرف ایک شخص قتل کیا گیا اور وہ بھی قصاص میں۔ اور ابن سعد نے لکھا ہے: ان کی عورتیں لونڈیاں بنالی گئیں (ج ۲، ص ۸۱)۔

ص ۴۵، ص ۴۶۔ عربوں کا دستور تھا کہ جب کوچ کرتے ہوئے منزل پر پہنچتے تو دور سے اپنے اپنے اپنے کوڑے پھینک دیتے اور جہاں جس کا کوڑا گرنا دیکھیں وہ پڑاؤ کرتا۔ اسی سے یہ محاورہ نکلا ہے۔ لیکن جب اس کو حدیث سے تطبیق دیجاتی ہو تو رقبہ کا تعین مشکل ہو جاتا ہے۔ حدیث میں آیا ہے: لموضع سوط احدکم فی الجنة اولیٰ لکم من جمیع الکائنات وما فیہا یعنی تمہیں جنت میں اتنی جگہ ملجاتی جو کوڑا پھینک کر گھیری جاتی ہے، ساری کائنات، اور اس کی موجودات سے بہتر ہے۔ روایت میں جس موقع پر یہ محاورہ آیا ہے میں سمجھتا ہوں وہاں اس کا مطلب یہ ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حمزہ کو کوڑا پھینکنے کی جگہ سے کوڑا گرنے کی جگہ تک کی زمین جاگیر میں عطا فرمائی۔

اسی مضمون کی ایک حدیث ابو داؤد میں بھی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے الزبیر (رضی اللہ عنہ) کو گھوڑا دوڑانے اور کوڑا پھینکنے کا حکم دیا، انھوں نے گھوڑا دوڑایا اور کوڑا پھینکا، اور جہاں کوڑا گرا وہی ان کی جاگیر کا رقبہ قرار پایا۔

ص ۶۳، ص ۶۴۔ اس حکم کی نسبت کہ ”خواہ وہ کعبہ کے پردوں ہی سے

ل

چمٹا ہوا ہو“ ابو داؤد نے لکھا ہے : اس کی سند جیسی چاہئے نہیں ملی“ (باب قتل الایسر)۔ بخاری میں صرف ابن خطل کے قتل کا ذکر ہے، اور اس کی وجہ یہ مذکور ہے کہ وہ مسلمان ہو کر مرتد ہو گیا تھا، اور اس نے اپنے مسلمان خادم کو محض اس بنا پر کہ اس نے کھانا وقت پر طیار نہیں کیا، قتل کر دیا تھا۔

ص ۶۵، س ۲۔ ابن الزبیری کا نام عبدالسہ تھا، یہ عرب کا مشہور شاعر تھا اور اس کا کام صرف یہ تھا کہ قرآن پر نکتہ چینی، اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ہجو کرے۔

ص ۶۵، س ۱۲۔ انصاب حرم۔ چونکہ حدود حرم سے بہت سے شرعی احکام متعلق ہیں اس لئے ہر طرف پتھر کھڑے کر دئے گئے تھے۔ اصطلاح شرع میں انہی پتھروں کو ”انصاب حرم“ کہتے ہیں۔ ان کی تجدید ایک دفعہ حضرت عمر کے زمانہ میں ہوئی تھی۔ پھر معاویہ کے زمانہ میں ہوئی (اسد الغابہ) تذکرہ خویشی بن عبدالغزی)۔

ص ۸۶، س ۱۲۔ بنی بنیو ایک قاذف آلہ تھا جو بروایت عام اہل فنیقیہ نے بنی بنیو ایجاد کیا تھا۔ ان سے یونانیوں نے اور اسرائیلیوں نے لیا، اور ان سے اہل فارس نے، اور ان سے عربوں نے، اور عربوں نے اس کا استعمال پہلی دفعہ محاصرہ الطائف میں کیا۔ زیدان، الواقفی کے حوالہ سے لکھا ہے : سلمان فارسی نے مسلمانوں کو مثل دیگر فنون حرب کے اس کی صنعت بھی سکھائی تھی، طبری نے لکھا ہے : رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان آلات کی صنعت سیکھنے کے لئے عمرو بن مسعود اور عیلان بن سلمہ کو جرش روانہ فرمایا..... اور

پھر محاصرہ الطائف میں ان کا استعمال کیا (واقعات بستہ) قسطلانی نے اس سلسلہ میں طفیل بن عمرو الدوسی کا اور زرقلنی

یزید بن زعمہ کا نام بھی لیا ہے۔ لیکن ابوہلال العسری کا دعویٰ ہے کہ مخنق خاص عربوں کی ایجاد ہے اور الحیرہ کے بادشاہ (جنیمۃ الأبرش) کے لئے بنائی گئی تھی۔ (قططانی، ج ۵، ص ۹۸ زرقانی، ج ۳، ص ۳۲، زیدان، ج ۱، ص ۱۴۱)۔

ص ۸۶، س ۱۳۔ دتیا بہ لکڑیوں کا پیسے دار برج ہوتا تھا اور اس میں اوپر تلے کئی درجہ ہوتے تھے جن میں سنگ اندازوں اور نقب زنوں اور تیر افگنوں کو بٹھایا جاتا تھا، اور وہ اس میں بیٹھ کر قلعوں اور فصیلوں پر دھاوے کرتے اور ان میں نقب لگاتے تھے۔ زیدان لکھتا ہے: اس کے موجب مصری ہیں اور اس کی صنعت مخنق سے زیادہ قدیم ہے۔ مصریوں سے اشوریوں نے سیکھا، ان سے یونانیوں نے، ان سے رومیوں نے، ان سے فارسیوں نے، اور ان سے مسلمانوں نے۔ لیکن سیرۃ حلبیہ میں ہے ”عرب پرانے وقتوں سے اس کی صنعت جانتے تھے، اور الہمین کے اکثر قبیلے خاص کر اہل جرش، اس قسم کے آلات کی صنعت میں کمال رکھتے تھے“ طبری نے لکھا ہے: ثقیف نے اہل جرش ہی سے اس کی صنعت سیکھی تھی۔ (تاریخ الہمدن الاسلامی، ج ۱، ص ۱۵۳)۔

ص ۸۷، س ۲۳۔ اجلاء اہل بخران کی صرف یہی وجہ نہیں تھیں، بلکہ بڑی اور اصل وجہ یہ تھی کہ ان لوگوں نے چپکے چپکے جنگی طیاروں کی تھیں، اس لئے بروئے معاہدہ ان کے لئے نہ امان باقی تھی اور نہ ذمہ۔ انھیں جو پروانہ دیا گیا اس میں علاوہ ان باتوں کے جو بلاذری کی روایت میں ہیں، وہ باتیں اور بھی تھیں۔

ایک یہ کہ یہ لوگ جس مسلمان کے پاس فریاد دیجائیں

وہ ان کی فریاد سنی کرے۔
 دوسرے یہ کہ ان سے دو برس تک چیز یہ نہ لیا جائے
 (طبری، ج ۱، ص ۲۱۶۲؛ قاضی ابویوسف؛ کتاب الخراج
 ص ۴۱)

ص ۱۰۸ سال۔ خروج ابن الاشعث۔ خروج کہتے ہیں حکم و اطاعت سے
 نکلنے اور ہیجان برپا کرنے اور بغاوت کا علم لے کر اٹھنے
 کو۔ الحجاج کے زمانہ میں جو فتنے ظاہر ہوئے ان میں یہ
 سب میں بڑا فتنہ تھا۔ اس کا علم دار عبدالرحمن بن محمد
 بن الاشعث بن قیس بن معدی کرب الکنذی تھا۔ الحجاج
 نے اس کو ایک لشکر جرار کا والی کر کے زابلستان کے
 بادشاہ رتبیل سے جنگ کرنے سیستان بھیجا تھا جہاں اس
 نے اس کے بہت سے شہر اور قلعہ فتح کئے، اور الحجاج کو
 اس کی اطلاع دی۔ الحجاج نے اس بات پر اس کو ڈانٹا اور
 برا بھلا کھا کہ اس نے دشمن کو پوری طرح روندے بغیر
 کیوں دم لیا، اور عزل کی دہلی دی۔ اس پر اس نے
 اپنے ساتھیوں کو الحجاج کے عزل کی دعوت دی، اور سیستان
 سے اس قصد سے روانہ ہوا کہ عبدالملک سے الحجاج کے
 عزل اور اس کی جگہ کسی اور کو والی مقرر کرنے کی درخواست
 کریگا۔ العراق پہنچتے پہنچتے اس کے ساتھیوں کی جمعیت
 ۸۰ ہزار تک پہنچ گئی جن میں ”موالی“ کی اکثریت تھی۔ یہ
 العراق کے نو مسلم تھے اور اس وجہ سے اس کے ساتھ
 ہو گئے تھے کہ بنی اُمیہ اور خاص کر الحجاج کے مظالم سے
 تنگ آ گئے تھے۔ یہ جم غفیر جب ارض فارس میں داخل ہوا تو
 اس کے درمیان یہ صدا گشت کرنے لگی کہ جب ہم نے
 الحجاج پر خروج کیا ہے تو گویا عبدالملک پر بھی خروج کیا ہے۔

ابن الاشعث نے ان سے جہاد و اتباع سنت پر بیعت لی اور عبدالملک کے نفع کا اعلان کر دیا اور کہا: وہ تھپانی میں ہی ہوں جس کا اہل الیمین انتظار کر رہے ہیں۔ "الحجاج نے مقابلہ کے لئے کوچ کیا، الاہواز میں ششہ کے قریب مقابلہ ہوا، الحجاج کو شکست ہوئی، اس کے آٹھ ہزار آدمی مارے گئے اور ابن الاشعث الکوفہ پر قابض ہو گیا۔ الحجاج نے عبدالملک سے مدد مانگی، اس نے اپنے بھائی محمد بن مروان اور اپنے بیٹے عبداللہ کی سرشکری میں فوج بھیجی، دُورِ جاحم میں پھر مقابلہ ہوا اور ایک برس چار مہینے جنگ کا سلسلہ جاری رہا، ابن الاشعث کو شکست ہوئی اور اہل العراق بھاگ نکلے۔ پھر ایک مقابلہ مسکن میں ہوا، اس میں بھی عراقیوں کو شکست ہوئی اور وہ بے دریغ قتل ہوئے، ابن الاشعث اپنے ساتھیوں کے ساتھ سیتان کی طرف بھاگا، الحجاج نے تعاقب میں ایک زبردست فوج بھیجی اور رُہیل کو لکھا کہ "ابن الاشعث اور اس کے ساتھیوں کو ہمارے حوالے کر دے، اس کے خراج اور جزیہ کی مقدار میں کمی کر دی جائے گی۔ اور اگر اس نے یہ نہ کیا تو میں خود فوج لیکر آتا ہوں" رُہیل نے ابن الاشعث کو الحجاج کے قاصد کے حوالہ کر دیا، وہ اس کو اپنے ساتھ لیکر چلا، ابن الاشعث نے مدینۃ الرُحج میں ایک بالاخانہ سے اپنے تئیں بچے کرادیا۔ قاصد نے اس کا سرکاٹ کہ الحجاج کے پاس بھیج دیا اور اس شورش کا خاتمہ ہو گیا۔ (طبری ج ۲ ص ۱۸۳)

ص ۱۱۲ س۔ مخالف کی جمع ہے؛ مخالف اس علاقہ کو کہتے ہیں

جس میں کوئی شخص وارد ہو۔ اسی سے الیمین کے مخالفین نکلے ہیں۔ اہل الیمین کی زبان میں مخالف، کورہ یا ضلع یا ناجیہ کے معنوں میں بولا جاتا ہے؛ اور ہر مخالف اپنا ایک امتیازی نام رکھتا ہے جس سے وہ پہچانا جاتا ہے۔ اہل الیمین کے مخالفین وہی نوعیت رکھتے ہیں جو اہل الشام کے اجناد، اہل العراق کے کور، اہل الجبال کے رساتین اور اہل الاہواز کے طسایج (مدالقاموس)۔

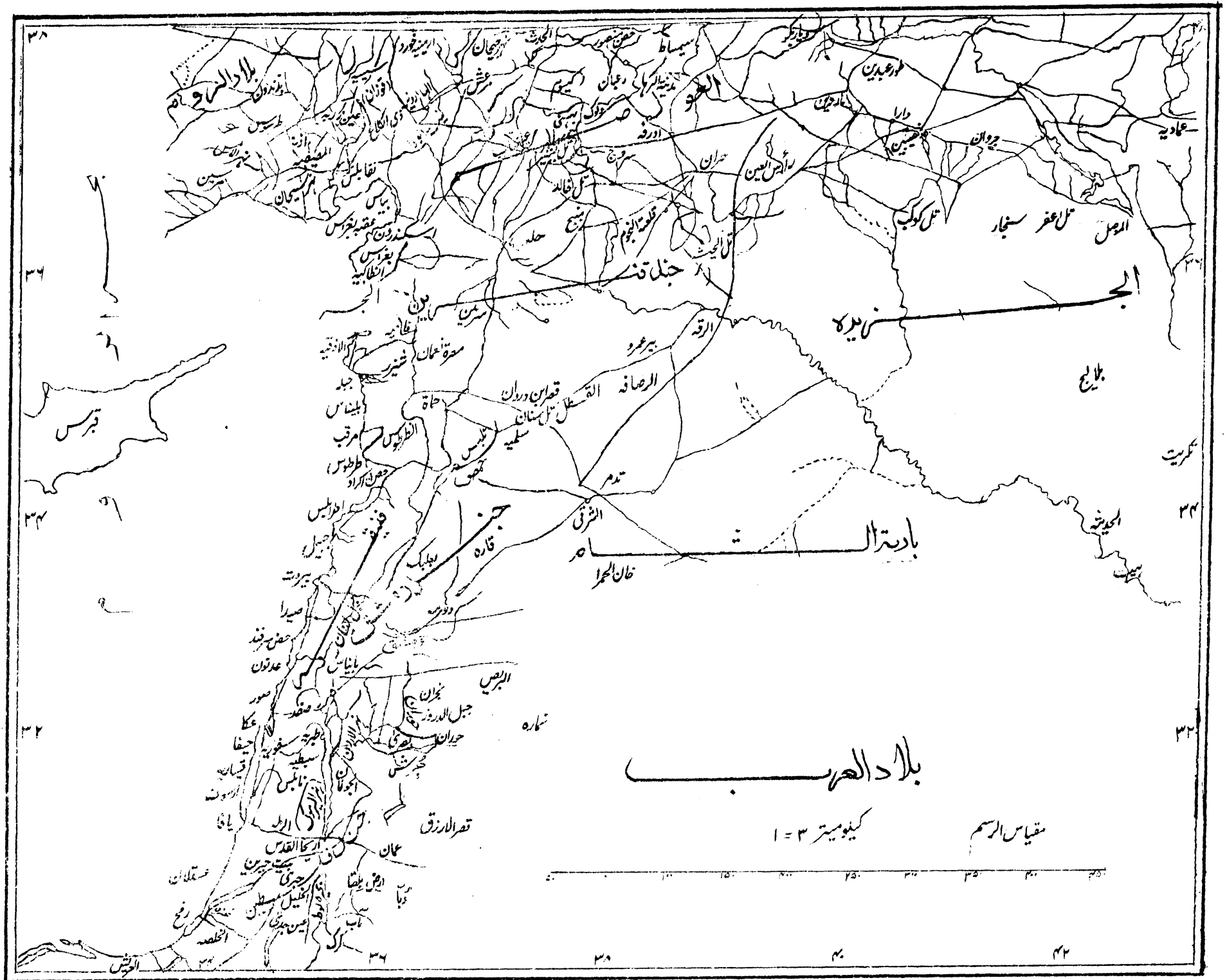
ص ۱۱، ص ۲۲۔ اَوْ قَاصٍ وَّقْصٌ کی جمع ہے؛ وَّقْصٌ اصطلاح فقہ میں مال کے اس حصہ کو کہتے ہیں جو نصاب کی مقررہ تعداد سے کم اور اس کے دو فریضوں کے درمیان ہو۔ مثلاً اگر دس موشی پر زکوٰۃ فرض ہے اور اس کے بعد بیس پر، تو ان دونوں فریضوں کے درمیان گیارہ سے بیس تک کی جو تعداد ہے اسے وَّقْصٌ کہتے ہیں۔ وَّقْصٌ کی اصطلاح موشی کیلئے ہے اور شتی کی اصطلاح اونٹوں کیلئے۔

ص ۱۵، ص ۱۷۔ سَرَايَا سَرِيَّة کی جمع ہے؛ سَرِيَّة علماء حدیث و سيرة کی اصطلاح میں اس فوجی مہم کو کہتے ہیں جس میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بنفس و نفیس شریک ہوئے ہوں۔ بخلاف غزوہ کے کہ غزوہ وہ فوجی مہم ہے جس میں خود رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے شرکت نہ فرمائی ہو۔ اگرچہ علماء کا اس میں اختلاف بھی ہے مگر زیادہ مقبول رائے یہی ہے۔ لیکن عہد نبوت کے بعد یہ فرق قائم نہیں رہا؛ ہر مہم، ہر حملہ، ہر چڑبائی کو غزوہ، اور تعداد مقررہ کے ہر فوجی دستہ کو سَرِيَّة کہنے لگے۔ مسعودی نے سَرِيَّة کی یہ تعریف کی ہے کہ ”وہ ایسا دستہ فوج ہے جس کے افراد کی تعداد تین سو سے پانچ سو درمیان ہو۔ سَرِيَّة رات کو نکلنے والی مہم ہے اور سَوَارِب دن کو نکلنے والی۔ (التبیین للاشرف، ص ۱۱۶)“

ص ۱۵۵، س ۹۔ جذبتہ الابرش۔ اس کا نام مالک بن فہم، اور لقب الابرش تھا بعض کہتے ہیں: ابرش دراصل ابرص ہے کیونکہ یہ مبرص تھا۔ اور بعض کہتے ہیں اس نے یہ لقب بخیال نخوت و ادب اختیار کیا تھا۔ یہ الحیرہ کے بادشاہوں میں سے تھا اور نہایت مغرور و متکبر تھا۔ قصاعہ پر الحیرہ میں سب سے اول یہی حاکم ہوا۔ اس نے کسی کو اپنا ندیم نہیں بنایا تھا۔ کہتا تھا: ”میرا کوئی ندیم ہو سکتا ہے تو وہ دو ستارے ہو سکتے ہیں جو قطب میں ہیں۔“ اسی بنا پر یہ مثل چلی گئی: *مَنْ لَمْ يَكُنْ صَاحِبَ جَذْمَةٍ* یعنی مثل جذیمہ کے دو مصاحبوں کے۔ ایک ذمہ یہ ہوا کہ اس کا بھانجا عمرو بن عدی مفقود الخیر ہو گیا یا اس نے اس کی تلاش کا اعلان دیا، مالک و عقیل اس کو ڈھونڈ کر اس کے پاس لے کر آئے، اس نے دونوں سے کہا: ”جو چاہو مانگو۔“ دونوں نے کہا: ہم صرف یہ چاہتے ہیں کہ جب تک ہم زندہ رہیں آپ ہمیں اپنی منادمت میں رکھیں۔“ جذیمہ نے ان کی درخواست قبول کر لی، وہ چالیس برس تک اس کے ساتھ رہے حتیٰ کہ موت نے ان دونوں کو جدا کر دیا، اور یہ مثل زبان زد خاص و عام ہو گئی۔

ابو ہلال البکری نے دعویٰ کیا ہے کہ سب سے اول اسی کے لئے *مُجَنَّبِيٌّ* ایجاد کی گئی، اور شمع بنائی گئی۔ ص ۱۵۹، س ۲۔ رباب۔ یہ پانچ قبیلوں میم عدی، عک، ثور و ضبہ کا مجموعی نام ہے۔ انھوں نے باہم حلیفانہ معاہدہ کیا تھا۔

حصّة دُوم
فُتُوح الشَّامُ



بلاد الشام

فتوح الشام

کہتے ہیں :- (حضرت) ابو بکر رضی اللہ عنہ نے اہل رَدّت کے معاملے
فارغ ہو کر الشام کی طرف فوجیں بھیجنے کا فیصلہ کیا، اور اہل مکہ و اہل الطائف
و اہل الیمین، اور نجد و الحجاز کے تمام عربوں کے نام فراہم کیے بھیجے جن
میں انھیں جہاد کی تلقین دی، اور روم کی غنیمتوں پر راغب کیا، منتخب
و طامع ہر طرف سے دوڑ دوڑ کر ان کے پاس المدینہ آئے، انھوں
نے تین علم تین آدمیوں کو دئے : ایک خالد بن سعید بن العاصی بن
امیہ کو، دوسرا شریل بن حسنہ حلیف بنی نجیح کو (ان کی نسبت الوافدی
کہتا ہے : یہ عبداللہ بن المطاع الکندی کے بیٹے تھے، اور حسنہ ان کی ماں
تھیں، جو معمر بن حبیب بن وہب بن حذافہ بن جحج کی آزاد کردہ لونڈی
تھیں۔ اور الکلبی کہتا ہے : یہ شریل بن ربیعہ بن المطاع تھے، اور صوفی کی
اولاد میں سے تھے، جو الفوث بن مضر بن اؤ بن طابخہ کہلاتے ہیں۔ م)
اور تیسرا عمرو بن العاصی بن وائل السہمی کو علم ہندی جمعات کے دن (۱۰۸)
صفر ۳۱ کی پہلی کو ہوئی، جبکہ فوجوں کو الجوف میں پڑاؤ کئے محوم کا پورا
ہیمنہ گزر چکا تھا۔ ابو عبیدہ بن الجراح ان کو نماز پڑھاتے تھے۔

عہ منتخب و طامع و طالب غنیمت۔ ز مخشری نے لکھا ہے : عمل سے خدا کی خوشنودی کے
لو کسی اور چیز کی نیت نہ رکھنے کو احتساب عمل کہتے ہیں۔ (الفتاویٰ ج ۱، ص ۲۳۲)

کہتے ہیں :- (حضرت) ابوبکر نے ارادہ کیا کہ ایک علم ابو عبیدہ لو
دیں، مگر انھوں نے اس سے معذرت چاہی۔ ایک جماعت کہتی ہے :-
(حضرت) ابوبکر نے انھیں علم دے دیا تھا، مگر یہ ثابت نہیں ہے۔
(حضرت) عمرؓ نے ان کو اپنی خلافت میں الشّام کا والی کیا۔

ابو جحیف کہتا ہے :- (حضرت) ابوبکر نے امراء سے کہا: جب
تم جنگ کے لئے جمع ہو تو تمھارے امیر ابو عبیدہ عامر بن عبد اللہ بن
الجزّاح الفہری ہوں، اور بصورت دیگر یزید بن ابی سفیان۔ بیان کیا گیا
ہے کہ عمرو بن العاصی محض مسلمانوں کی کمک کے لئے تھے، اور ان فوج
کے امیر تھے، جو اس غرض کے لئے ان کے ماتحت کر دی گئی تھیں۔

راوی کہتا ہے :- جب (حضرت) ابوبکر نے خالد بن سعید کو علم
دیا تو (حضرت) عمرؓ نے اس سے کراہت کی، اور (حضرت) ابوبکر سے
ان کے عزل کے لئے گفتگو کی، اور کہا: ”وہ فحور آدمی ہے اور اس کے
کام نقص و مغالہ پر مبنی ہوتے ہیں۔“ اس پر (حضرت) ابوبکر نے انھیں
معزول کر دیا، اور ابو آروسی اللہ قوسی کو ان سے علم لینے بھیجا۔ وہ ذی المردہ
میں ان سے ملے، اور علم لے کر (حضرت) ابوبکر کے پاس واپس آئے
(حضرت) ابوبکر رضی اللہ عنہ نے یہ علم یزید بن ابی سفیان کو دیا، وہ اس
کو لے کر روانہ ہوئے، ان کے بھائی معاویہ ان کے ساتھ تھے اور
وہ علم ان کے آگے آگے اٹھائے لئے جاتے تھے۔ بعض کہتے ہیں علم
انھیں ذی المردہ ہی میں دیدیا گیا تھا۔ یزید، خالد کی فوج پر، اور خالد بن سعید
شرعیل کی فوج میں، محتسب کی حیثیت سے، روانہ ہوئے۔

(حضرت) ابوبکر رضی اللہ عنہ نے عمرو بن العاصی کو ایلہ کے رستہ سے
فلّطین جانے کا حکم دیا، اور یزید و شرعیل کو تبوک کے رستہ جانے کو لکھا
علم بندی کے وقت ہر امیر کے ساتھ تین تین ہزار آدمی تھے۔ (حضرت)
ابوبکر نے امدادی فوجیں بھیجنے کا سلسلہ جاری رکھا، حتیٰ کہ ہر امیر
کے ساتھ ساڑھے سات سات ہزار سپاہ ہو گئی، اور پھر ان کی

مجموعی تعداد ۲۴ ہزار تک پہنچ گئی۔

الواقدی سے روایت ہے کہ :- (حضرت) ابوبکر نے عمرو کو فلسطین کا، شرجیل کو الازدُن کا، اور یزید کو دمشق کا والی کیا، اور ان سے کہا: ”جب تم لوگ کہیں جنگ کرو تو تمہارا امیر وہ ہوگا جس کی وہ عہداری ہو۔“ الواقدی کہتا ہے، (حضرت) ابوبکر نے عمرو کو زبانی یہ حکم دیا کہ جب

سب جمع ہوں تو غازیتم پڑھانا، اور جب جدا ہوں تو ہر امیر اپنے (۱۰۹) ساتھیوں کو غازی پڑھائے اور یہ بھی حکم دیا کہ ہر قبیلہ کے لئے علم بناؤ جس کے نیچے (اس قبیلہ کے لوگ) جمع ہوں

کہتے ہیں :- عمرو بن العاصی نے فلسطین کی عہداری میں پہنچکر (حضرت) ابوبکر کو دشمنوں کی کثرت، تعداد، ان کے ساز و سامان کی بہتات ان کی زمین کی وسعت، اور ان کے جنگ آزمائوں کی شجاعت و بسالت کا حال لکھا۔ (حضرت) ابوبکر نے ان کی کمک پر خالد بن الولید بن المغیرۃ المخزومی کو جو اُس وقت العراق میں تھے، اشام کی طرف کوچ کرنے کا حکم لکھا۔ بعض کہتے ہیں: نہیں، بلکہ انھیں جنگ میں امیر الامراء مقرر کیا۔ لیکن ایک جماعت کہتی ہے وہ صرف اپنے ساتھیوں کے امیر تھے، اور یہ مسلمانوں کی عادت تھی کہ جب جنگ کے لئے جمع ہوتے تو وہ ان کو انکی بہادری، اور ان کے مشوروں کی برکت، اور ان کی عقل و رائے کے نقاذ کی خوبی، اور اُس مہارت کی وجہ سے جو انھیں جنگی چالوں میں حاصل تھی، اپنا امیر بنا لیتے تھے۔

کہتے ہیں :- مسلمانوں کے اور ان کے دشمنوں کے درمیان پہلا معرکہ دائن میں ہوا، جو غزہ کے قریبوں میں سے ایک قریہ تھا، اور یہ معرکہ ان کے اور بطریق غزہ کے درمیان ہوا تھا۔ طرفین میں سخت

لے طبری نے الدائمہ لکھا ہے۔ ج ۱، ص ۲۱۰۔

لے رومی زبان میں بطریق کے دہی معنی میں جو عربی زبان میں قاید کے ہیں۔ قاید فوج کے اس سردار کو کہتے ہیں جس کی زیرکمان دس ہزار سپاہ ہوں۔ تہذیب بن جعفر ص ۱۰۵۔

جنگ ہوئی، پھر اللہ نے اپنے دوستوں کو مظہر منصور کیا، دشمنوں کو شکست دی، اور ان کی جمیعت منتشر کر دی۔ یہ معرکہ خالد بن الولید کے الشام آنے سے قبل ہوا تھا۔ یزید بن ابی سفیان بطریق مذکور کے تعاقب میں روانہ ہوئے، (رستہ میں) انھیں خبر ملی کہ العسیرہ میں، جو ارضِ فلسطین میں ہے، رومی جمع ہوئے ہیں، (خالد نے) ان کی جانب ابو اُمَامَۃ الصُّدَیّ بن عِکْلان الباہلی کو روانہ کیا، وہ اچانک ان پر ٹوٹ پڑے اور ان کے سردار کو قتل کر کے واپس آ گئے۔

ابو مخنف یومِ العرَبہ کی نسبت کہتا ہے، کہ:۔ روم کے قائدوں میں سے ۶ قائد تین ہزار کی جمیعت کے ساتھ العسیرہ میں اُترے، ابو اُمَامَۃ مسلمانوں کی ایک مضبوط جماعت کے ساتھ ان کی طرف بڑھے، ان کو شکست دی، ان کے سرداروں میں سے ایک سردار کو قتل کر دیا، پھر ان کا تعاقب کیا، حتیٰ کہ الدَّبِیَّہ (اور اسی کو الدَّبِیَّہ کہتے ہیں) جا پہنچے، اور ان کے پرچے اُڑا دیے۔ اس معرکہ میں مسلمانوں کے ہاتھ اچھی غنیمت آئی۔

مجھ سے ابو حفص الشامی نے، اہل الشام کے بعض مشائخ کے حوالہ سے، کہا:۔ مسلمانوں کے وقائع میں پہلا واقعہ العسیرہ کا ہے۔ الحجاز سے کوج کے بعد یہ پہلی جنگ تھی۔ الحجاز و العربیہ کے درمیان مسلمان جن جن مقامات سے گزرے ان پر بے لڑے غالب ہوئے، اور قابض ہو گئے۔

خالد بن الولیدؓ کا ایشام کی طرف کوچ

اور
وہ مقامات جو رستہ میں انھوں نے فتح کئے

کہتے ہیں :- خالد بن الولیدؓ، الحیرہ میں تھے جب انھیں (حضرت) ابوبکرؓ کا حکم ملا، انھوں نے ایشام میں حارثہ الشیبانی کو ناحیہ الکوفہ پر اپنا جانشین کیا، اور خود ربیع الآخر ۳۷ھ میں آٹھ سو، اور بقول بعض چھ سو، اور بقول بعض پانچ سو کی جمعیت کے ساتھ روانہ ہو گئے، عین التمر پہنچے، اور اسے بزور فتح کیا۔ بعض کہتے ہیں، (حضرت) ابوبکرؓ کا خط ان کے پاس عین التمر ہی میں آیا تھا، اور اس وقت وہ اسے فتح کر چکے تھے۔ خالد عین التمر سے چل کر صند و داہ آئے، یہاں قبائل کندہ و ایاد اور عجمی آباد تھے۔ ان سے جنگ کی، ان پر غالب ہوئے، اور سعد بن عمرو بن حزام الانصاری کو یہاں اپنا قائم مقام کیا، سعد کی اولاد یہاں اب تک آباد ہے۔ خالد کو اطلاع ملی کہ بنی تغلب بن وائل کی ایک مرتد جماعت، جس کا سردار ربیعہ بن بجیر ہے، المضجج والحصید میں ہے، وہ اس کی طرف آئے، اس سے جنگ کی، اس کو شکست دی، اسیر کیا، غنیمت حاصل کی، اور اسیران جنگ کو (حضرت) ابوبکرؓ کے پاس بھیج دیا۔ اُمّ حبیب القہباء بنت حبیب بن بجیر

معہ طبری نے صند و داہ ہے ج ۲، ص ۱۱۴۔

انہی اسیران جنگ سے تھیں، اور یہ عمر بن علی بن ابی طالب کی والدہ تھیں خالد نے اس کے بعد قراقرم پر، جو قبیلہ کلب کا آب گیر تھا، تاخت کی، اور پھر سوئی کی طرف گئے، یہ بھی بنی کلب ہی کا ایک آب گیر تھا اور اس پر بہرا کی ایک قوم ان کے ساتھ رہتی تھی، یہاں خالد نے حُرْ قُوص بن السَّحْمَانِ البَہْرَانِی کو جو قضا میں سے تھا، قتل کیا، اور اس کے اموال لوٹ لئے۔ خالد جب کسی بے آب و گیاہ جنگل کو عبور کرنے کا قصد کرتے تو اپنے اونٹوں کو پہلے خوب پانی پلاتے، اور پھر ان کے ہونٹ چیر کر ان میں نیزہ چبھو دیتے، کہ وہ جگالی کر کے پیاسے ہو جائیں، اور پھر زیادہ سے زیادہ جتنا پانی بھر کہ اپنے ساتھ رکھ سکتے رکھ لیتے؛ جب یہ پانی رستہ میں خج ہو جاتا، تو وہ اور ان کے ساتھی اونٹوں کو ایک ایک کر کے ذبح کرتے، اور ان کی کرشوں (ء پوٹوں) میں پانی نکال نکال کر پیتے۔ رافع بن عُمر الطائی ان کا ہدایتہ تھا، شاعر اسکی نسبت کہتا ہے :-

لِلّٰہِ دَرِّ رَافِعٍ اَنِّیْ اِهْتَدٰی
فَوَزَّ مِنْ تَوَاقِہِ اِلِیْ سَوٰی

(۱۱۱)

مَا اِذَا مَارَ اَمَامَہُ الْجَيْشُ اَنْتَنِیْ
مَا جَاذَہَا قَبْلَکَ مِنْ اَنْسِ یَرِیْ

رافع کو شاہس، اس نے کیوں کر راہ پائی کہ قراقرم سے سوئی تک پہنچا؟ یہ ایسا پایاؤ ہے کہ جب کبھی کسی لشکر نے اس کا قصد کیا تو وہ ناکام ہی پھرا۔ تجھ سے پہلے کوئی دوسرا اس تک نہیں پہنچا۔

مسلان جب سوئی پہنچے، تو حُرْ قُوص اور اس کے ساتھ ایک جماعت کو شراب پیتے اور گاتے پایا۔ حُرْ قُوص یہ بیت گارہا تھا :-

اَلْاَحْلَآءِیْ قَبْلَ جَیْشِ اَبِی بَکْرٍ
لَعَلَّ مَنَا مَا نَا قَرِیْبٌ وَلَا نَدِیْ

(لو کو! ابو بکر کی فوج کے آتے آتے مجھے کچھ اور پلاؤ، شاید کہ

موت ہم سے قریب ہو اور ہمیں خبر نہ ہو۔)

عہ شاری نے شوا اٹھا ہے ص ۶۲۔

مسلمانوں نے اس کو قتل کر دیا، اور اس کا خون اسی لگن میں بہنے لگا جس میں اس کی شراب تھی۔ بعض کہتے ہیں: اس کا سراپی لگن میں جا پڑا۔ لیکن بعض کہتے ہیں: اس بیت کا گائے والا کوئی بنی تغلب میں سے تھا، جس پر خالد نے ربیعہ بن بجیر کے ساتھ چھاپہ مارا تھا۔

الواقعی کہتا ہے:۔ خالد سُوی سے الکوائل کی طرف گئے، پھر قرینیا آئے، یہاں کا سردار ایک جماعت کے ساتھ ان کی طرف نکلا، انہوں نے اس کو چھوڑ کر جنگل کا رستہ لیا، اور جدھر ان کا منہ تھا اسی طرف بڑھے چلے گئے، حتیٰ کہ اُرگتہ (اور یہی اُرک ہے۔ م) پہنچے، اس کے باشندوں پر تاخت کی، ان کا محاصرہ کیا، اور ان سے مسلمانوں کیلئے کچھ لیکر ان کو صلحا فتح کر لیا۔ پھر دَوْمَةُ الْجَنْدَلِ آئے، اور اس کو فتح کیا۔ پھر قَصَمَ آئے، یہاں بنو مشجعہ بن النسیم بن العیر بن ذُبْرہ بن تغلب بن طُویان بن عِمران بن الحاف بن قضاہ نے ان سے صلح کر لی، اور خالد نے ان کے لئے امان لکھ دی۔ اس کے بعد وہ تَنْدُمُرَ آئے، یہاں کے باشندوں نے ان کی مزاحمت کی، اور قلعہ گیر ہو گئے، پھر امان خواہ ہوئے، اور (خالد) نے انھیں اس شرط پر امان دی کہ وہ ذمی ہوں گے، مسلمانوں کی مہمانداری کریں گے، اور ان کے فرمانبردار رہیں گے۔ اس کے بعد وہ الْقَرْمِشِین (۱۱۲) آئے، یہاں کے باشندوں نے ان سے جنگ کی، مگر انھوں نے ان کو مغلوب کیا، اور ان سے غنیمت لی۔ پھر (علاقہ) سِنِیز میں تواریق آئے اور اس کے باشندوں کے مویشی پر چھاپہ مارا، اس پر ان لوگوں نے ان سے جنگ کی، اور اس جنگ میں بَغْلَبِک و بُصْرَی (یہ حوران کا صدر مقام ہے۔ م) کے باشندوں نے ان کی مدد کی، مگر (خالد) نے ان سب پر فتح پائی، اور بہتوں کو قتل و اسیر کیا۔ اس کے بعد وہ مَرَجِ رَاطِطِ آئے، اور غُشَّان پر، جو نصاریٰ تھے، عین ان کے یومِ فُتُوح کو چھاپہ مارا، اور

معہ ایک عید ہے جو نصاریٰ حضرت مسیح علیہ السلام کے موت سے اٹھنے کی یاد میں مناتے ہیں، اور یہ ان کی عیدِ کبیر ہے۔ فُتُوحِ عِبْرانی لفظ فتح کا معرب ہے جس کے معنی ہیں: گزربھون بجات۔

ان میں سے بہتوں کو قتل و اسیر کیا۔

خالد نے بسر بن ابی اڑطاة العامری (یہ قریش میں سے تھے۔ بنی) اور حبیب بن منکث الغضری کو غوط دمشق کی طرف بھیجا، اور ان دونوں نے اس کے قریبوں میں سے بہت سے قریوں پر تاخت کی۔ خود خالد الشیمی پہنچے، جو شنیقہ العقاب کے نام سے مشہور ہے، اور یہاں گھڑی بھر ہر کر اپنا پرچم اڑایا، یہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا پرچم تھا، اور اس کا رنگ سیاہ تھا۔ اُس دن سے اس کا نام شنیقہ العقاب پڑ گیا۔ عرب پرچم کو عقاب کہتے ہیں۔ ایک جماعت کہتی ہے: اس کا نام عقاب، پرند کے نام پر رکھا گیا تھا، جو ان دنوں یہاں اترتا تھا۔ لیکن خبر اول زیادہ صحیح ہے۔ میں نے کسی کو یہ بھی کہتے سنا ہے کہ یہاں عقاب کا ایک سنگین بت تھا، مگر یہ محض بے اصل ہے۔

کہتے ہیں: خالد، دمشق کے باب الشّرقی پر اترے۔ اور یہ بھی کہتے ہیں کہ باب الجابیہ پر اترے۔ دمشق کے اُسقف نے ان کے پاس ضیافت کا سامان بھیجا، اور فرمانبرداری کے پیام کے ساتھ یہ کہلا بھیجا کہ ”میرے ساتھ اس عہد کی پابندی کرنا، اور انھوں نے اس کا وعدہ کیا۔ پھر خالد روانہ ہوئے، اور مسلمانوں کے لشکر سے جا ملے، جو قناتہ بصری میں تھا۔ بعض کہتے ہیں: وہ الجابیہ پر آئے جہاں ابو عبیدہ مسلمانوں کی ایک جماعت کے ساتھ موجود تھے، اور پھر دونوں ملکر بصری پہنچے۔

فتح بصری

کہتے ہیں :- جب خالد بن الولید مسلمانوں کے ساتھ بصری پہنچے، تو تمام لشکر یہاں جمع ہو گئے، اور سب نے یہاں کی جنگ میں انھیں اپنا امیر بنا لیا۔ انھوں نے شہر کا محاصرہ کیا، اور اس کے بطریق سے جنگ کی، حتیٰ کہ اس کو اور اس کے ساتھیوں کو شہر میں پناہ لینے پر مجبور کر دیا۔

بعض کہتے ہیں :- اس جنگ کے قاید یزید بن ابی سفیان تھے، کیونکہ یہ دمشق کی عکدار ہی میں تھا، جس کے وہ والی اور قاید تھے۔

یہاں کے باشندوں نے مسلمانوں سے اس پر صلح کی کہ وہ مسلمانوں کو چوڑے دیں گے، اور مسلمان ان کی جانوں اور ان کے اموال اور انکی اولاد کو امان دینگے۔

بعض رواقہ کہتے ہیں :- اہل بصری نے اس پر صلح کی کہ وہ ہر بالغ پر ایک دینار اور ایک جریبے گیہوں دیں گے۔

مسلمانوں نے گورہ خوران کا پورا علاقہ فتح کیا اور اس پر غالب ہو گئے ابو عبیدہ بن الجراح مسلمانوں کی ایک مضبوط جماعت کیساتھ، جو ان امراء کے ساتھیوں پر مشتمل تھی جو ان سے آئے تھے، ارض بقاء میں آب پہنچے، جہاں دشمن نے اپنی قوت اکٹھی کی تھی اور اس کو بصری جیسی صلح پر صلحاً فتح کر لیا۔

بعض کہتے ہیں :- آب فتح بصری سے قبل فتح ہوا تھا، اور بعض کہتے ہیں :- ابو عبیدہ نے آب اس وقت فتح کیا جب وہ (صفت) عمر کے زمانہ میں الشام کے امیر تھے۔

عہد ایک جریب ۱۰ سے ۱۰۰ (۳۶۰۰ گز) مربع، یا پورے دو ہیکٹیر تک کا ہوتا ہے۔ مسافت کا پیمانہ ہے۔ اسی نام کا ایک پیمانہ تولیے کا بھی ہے اس سے گیہوں تولے جاتے ہیں اور یہ مختلف مقامات پر مختلف ہے (راور دی اس ۲۶۵، نسخہ یورپ)

یومِ اجنادین

(اور بعض اجنادین کہتے ہیں)

پھر اجنادین کا واقعہ ہوا، اس میں تقریباً ایک لاکھ رومی تھے جن کا ہرا حصہ ہرقل نے فوج در فوج کر کے بھیجا تھا، اور بانی گرد و نواح سے جمع ہو گئے تھے۔ ہرقل اُن دنوں حمص میں تھا۔ مسلمانوں نے ان سے سخت جنگ کی، خالد بن الولید نے اس دن اپنی شجاعت و برالت کے خوب جوہر دکھائے۔ اللہ نے اپنے دشمنوں کو ہزیمت دی، ان کی جمعیت بری طرح منتشر کی اور ان میں سے خلق کثیر کو قتل کیا۔ اس دن یہ لوگ شہید ہوئے: عبداللہ بن الزبیر بن عبدالمطلب بن ہاشم۔ عمرو بن سعید بن العاصی بن امیہ، اور ان کے بھائی ابان بن سعید (اور یہ بھی صحیح ہے) لیکن بعض کہتے ہیں ابان نے سلاطین میں انتقال کیا، طلحہ بن عبید بن وہب بن عبد اللہ بن قصی (انہیں ایک گبر نے لکارا، اور ان پر ایسا وار کیا کہ ان کا بیدھا ہاتھ کٹ گیا اور ان کی تلوار پتیلی سمیت گر پڑی، پھر رومی ان پر چھا گئے، اور انہوں نے ان کو قتل کر دیا، ان کی والدہ ازوی بنت عبدالمطلب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی پھپی تھیں، یہ ابو عبیدہ کنیت کرتے تھے) سلمہ بن ہشام بن المغیرہ (بعض کہتے ہیں: یہ مرج الصفر میں قتل ہوئے) عمار بن

ابی جہل بن ہشام المخزومی۔ ہبّار بن سفیان بن عبد اللہ المخزومی (بعض کہتے یہ موتہ کے دن قتل ہوئے) نعیم بن عبد اللہ التّخّام العدوی (بعض کہتے ہیں : یہ ایرموک کے دن قتل ہوئے)۔ ہشام بن العاصی بن داکل التّہبی (کہتے ہیں : یہ ایرموک کے دن قتل ہوئے)۔ عمرو بن الطفیل بن عمرو الدؤسی (بعض کہتے ہیں : یہ ایرموک کے دن قتل ہوئے)۔ جندب بن عمرو الدؤسی سعید بن الحارث۔ الحارث بن الحارث۔ الحجاج بن الحارث بن قیس بن عدی التّہمی۔

ہشام بن محمد الطّیّی کہتا ہے :۔ التّخّام، موتہ کے دن قتل ہوئے؛ سعید بن الحارث بن قیس، ایرموک کے دن۔ نعیم بن الحارث، اُجّادین کے دن؛ اور ان کے بھائی عبد اللہ بن عبد اللّٰہ، ایرموک کے دن۔ اوّ الحارث بن ہشام بن المغیرہ، اُجّادین کے دن۔

کہتے ہیں :۔ اس واقعہ کی خبر سن کر ہر قتل کا دل بیٹھ گیا، اور وہ حیران و خوف زدہ ہو کر جمّص سے انطاکیہ بھاگ گیا۔ بعض کہتے ہیں :۔ وہ جمّص سے انطاکیہ اس وقت بھاگا جب سلمان التّخّام پہنچے۔ واقعہ اُجّادین و شبّہ کے دن ۳۱۱ھ کو ہوا، اس وقت جمادی الاول کی بارہ راتیں باقی تھیں؛ اور بعض کہتے ہیں :۔ جمادی الآخر کی دو راتیں باقی تھیں۔ کہتے ہیں :۔ پھر رومیوں نے ایاقوصہ میں فوج اکٹھی کی، ایاقوصہ ایک دادی ہے جس کے دیانہ پر الفوّارہ ہے؛ مسلمانوں نے ان کو دہلیں جالیا شکست دی، منتشر کر دیا، اور بھگا دیا، ان میں سے بہتوں کو قتل کیا، اور جو باقی تھے وہ بھاگ کر مدین التّخّام میں چلے گئے۔ (تحریر) ابوبکر رضی اللہ عنہ نے جمادی الآخر ۳۱۱ھ میں انتقال کیا۔ مسلمانوں کو اس کی خبر ایاقوصہ میں ہوئی۔

فحس

یوم

(الاردن میں)

کہتے ہیں۔۔۔ واقعہ فحل، الأردن میں ہوا، کس وقت ذی القعدہ کی دو راتیں باقی تھیں، اور (حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ کی خلافت کو پانچ مہینے گزرے تھے۔ ابو عبیدہ بن الجراح فوج کے امیر تھے، (حضرت) عمر نے ان کے پاس الشام کی ولایت و امیر لامرئی کا پروانہ عامر بن ابی وقاص، برادر سعد بن ابی وقاص کے ہاتھ بھیجا تھا۔ ایک جماعت کہتی ہے: ابو عبیدہ کو الشام کی ولایت کا پروانہ اس وقت ملا جب لوگ دمشق کا محاصرہ کئے ہوئے تھے۔ انھوں نے خالد سے اس کو چند روز چھپایا؛ کیونکہ خالد جنگ میں فوج کے امیر تھے، خالد نے ان سے کہا: جو کچھ تم نے کیا اس پر تمہیں کس چیز نے دعوت دی؟ اللہ تم پر رحم کرے۔ ابو عبیدہ نے کہا: ”میں نے اس کو برا سمجھا کہ تمہاری دشمنی کروں اور تمہارا اقتدار باطل کروں جبکہ تم دشمن کے مقابلہ پر تھے۔“

عمر اصد میں فحل (بفتح الفاء) ہے۔

اس جنگ کا سبب یہ ہوا کہ ہرقل نے انطاکیہ پہنچ کر روم و اہل الجزائرہ کو نفیر دی، اور ان کی کمان پر اپنے خاص اور معتد لوگوں میں سے ایک کو بھیجا؛ الارؤن میں نخل پر مسلمانوں کی ان سے مٹھ بھیڑ ہوئی، وہ بڑی بے جگری سے لڑے، مگر اللہ نے مسلمانوں کو ان پر غلبہ کیا، ان کا بطریق دس ہزار آدمیوں کے ساتھ مارا گیا، بقیۃ السیف بمن الشام میں منتشر ہو گئے، اور بعض ہرقل کے پاس چلے گئے۔ اہل نخل قلعہ گیر ہو گئے، مسلمانوں نے ان کا محاصرہ کر لیا، حتیٰ کہ وہ ہسبہ امان خواہ ہوئے کہ اپنے افراد پر جزیہ اور اپنی زمین پر خراج دیں گے۔ مسلمانوں نے انھیں ان کی جان، اور ان کے اموال پر امان دی، اور یہ وعدہ کیا کہ ان کی دیواریں مسمار نہیں کی جائیں گی۔ اس معاہدہ کے ولی ابو عبیدہ بن الجراح تھے۔ بعض کہتے ہیں: شرییل بن حسنہ تھے۔

الأردن كالحال

(۱۱۶)

مجھ سے حفص بن عمر العمری نے کہا، اور ان سے العیثم بن عدی نے، کہ وہ شُرَیجیل بن حسّہ نے الأردن بزور فتح کیا؛ لیکن طبرہ اس سے الگ تھا، کیونکہ اس کے باشندوں نے اپنی منازل اور اپنے کنیوں کی نصف تقسیم پر ان سے صلح کی تھی۔

مجھ سے ابو حفص الدمشقی نے کہا، ان سے سعید بن العزیز الشنوفی نے، اور ان سے متعدد لوگوں نے جن میں سے ایک مسجد دمشق کا مؤذن ابو بشر ہے، کہ وہ جب مسلمانوں نے الشام میں پیش قدمی کی، تو ان میں سے ہر امیر نے ایک ایک ناحیہ کا قصد کیا تاکہ اوپر حملہ کرے، اور اپنی چھاپہ مارنے والی فوجیں اس میں پھیلا دے۔ یہ عمرو بن العاصی نے فلسطین پر حملہ کیا، شُرَیجیل نے الأردن پر، اور یزید بن ابی سفیان نے ارض دمشق پر مسلمان یہ کرتے تھے کہ جب دشمن ان کے مقابلہ پر جمع ہوتا تو سب یک جا ہو جاتے، اور اگر ان میں سے ایک دوسرے کی دستگیری کا محتاج ہوتا تو سب بعجلت اس کی دستگیری کرتے۔ جنگ میں اجتماع کے موقع پر ان کے امیر (حضرت) ابو بکر رضی اللہ عنہ کے ابتدائی زمانے میں عمرو بن العاصی ہوتے تھے؛ لیکن جب خالد بن الولید الشام پہنچے تو

تمام جنگوں میں وہی مسلمانوں کے امیر ہوئے۔ اس کے بعد ابو عبیدہ بن الجراح امور الشام کے والی ہوئے، اور حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے ان کو اپنی جانب سے صلح و جنگ میں امیر الامراء کیا، یہ اس وقت ہوا جب وہ خلیفہ ہوئے اور خالد کو ان کے عزل کا اور ابو عبیدہ کو ان کی ولایت کا پروانہ لکھا۔

شرجیل بن حسنہ نے طبریہ چند روز کے حصار کے بعد صلحا اس پر فتح کیا کہ اس کے باشندوں کی جان، ان کے اموال، ان کی اولاد، ان کے کنیسوں اور ان کی منازل کو۔ ان کنیسوں اور منازل کے سوا جنھیں وہ خالی کر دیں۔ امان دی، اور مسلمانوں کی مسجد کے لئے ایک جگہ مستثنیٰ کر لی۔ پھر انھوں نے (حضرت) عمر کی خلافت میں نقض عہد کیا، رومیوں وغیرہ میں سے ایک جماعت ان سے آئی، ابو عبیدہ نے عمرو بن العاصی کو ان پر حملہ کا حکم دیا، وہ چار ہزار کی جمعیت کے ساتھ ان کی طرف بڑھے اور ویسی ہی صلح پر ان کو فتح کر لیا جیسی صلح پر شرجیل نے فتح کیا تھا۔ بعض کہتے ہیں: دوسری دفعہ بھی شرجیل ہی نے فتح کیا، اور انہی نے الارذون کے تمام شہر اور قلعہ ایسی ہی صلح پر آسانی سے بغیر قتال فتح کئے، یمنان فتح کیا، سوہیہ فتح کیا، اُرفیق فتح کیا، جرش و بیت اس و قدس و البوٹان فتح کیا، اور سواد الارذون اور اس کی ساری زمین پر غالب ہو گئے۔

مجھ سے ابو حفص نے کہا، ان سے ابو محمد سعید بن عبدالعزیز نے؛ اور مجھے خبر پہنچی ہے کہ ان سے الوثین بن عطاء نے کہا کہ۔ شرجیل نے عکا و صور و صفوریہ فتح کئے۔

(۱۱۷) ابوشرا المؤمن کہتا ہے۔ ابو عبیدہ نے عمرو بن العاصی کو سواحل الارذون کی طرف بھیجا، رومیوں کے دل باذل ان کے مقابلہ کو جمع ہوئے، انھیں ہرقل کے علاقہ سے بھجوا دیں وقت قسطنطینیہ میں تھا، دل نہ تھی۔ انھوں نے ابو عبیدہ کو کمک کے لئے لکھا، ابو عبیدہ

یزید بن ابی سفیان کو بھیجا، یزید روانہ ہوئے، ان کے ہراول پران کے بھائی معاویہ تھے، یزید و عمرو نے مل کر سواحل الأردن فتح کئے اور ابو عبیدہ نے یہ فتح اپنی دونوں کے نام لکھ دی۔ معاویہ نے اس جنگ میں بڑی مردانگی دکھائی اور اچھا اثر پیدا کیا۔

مجھ سے ابولیسع الانطاکی نے کہا، ان سے ان کے والد نے، اور ان سے شایخ اہل انطاکیہ والأردن نے، کہ معاویہ نے سلسلہ میں بقلنک و حمص و انطاکیہ کے فارسیوں میں سے ایک قوم سواحل الأردن و صور و عکا وغیرہ کی طرف منتقل کی۔ انھوں نے اسی سال یا اس سے ایک سال قبل، یا ایک سال بعد، البصرہ و الکوفہ کے آسوارہ اور بعلبک و حمص کے فارسیوں میں سے (ایک جماعت) انطاکیہ کی طرف منتقل کی۔ فارسیوں کے قائدوں میں (ایک شخص) مسلم بن عبد اللہ تھا، اور وہ عبد اللہ بن حبیب بن عثمان بن مسلم الانطاکی کا دادا تھا۔

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، اور ان سے الواقدی نے، اور یہی خبر مجھے ہشام بن اللیث السوری سے اور انھیں اہل الشام کے بڑے بوڑھوں سے پہنچی ہے، کہ معاویہ نے قبرس جاتے وقت عکا کی مرمت کرائی اور صور کی مرمت کرائی۔ پھر عبد الملک بن مروان نے یہ دونوں (سواحل) از سر نو تعمیر کرائے، کیونکہ یہ ویران ہو گئے تھے مجھ سے ہشام بن اللیث نے کہا، اور انھوں نے کہا مجھ سے ہمارے بڑے بوڑھوں نے کہا، کہ ہم صور و الشواہل میں اترے، یہاں عربوں کی چھاؤنی تھی، اور رومیوں میں سے بھی ایک خلقت موجود تھی۔ بعد میں مختلف شہروں کے باشندے ہم سے آئے اور ہمارے ساتھ مقیم ہو گئے۔ یہی حال تمام سواحل الشام کا ہے۔

یہ فارسی لفظ اسوار کی جمع ہے۔ اسوار یا اسوار سالہ کے افسر کو کہتے ہیں۔ آسوارہ قدیم عربوں کی ایک خاص جماعت تھی جو بعد اسلام البصرہ میں آباد ہو گئی تھی اور رانہ رفتہ منتقل قوم بن گئی تھی۔ الکوفہ میں آسوارہ نہیں آحاضرہ (ہ شرح پوش) آباد ہوئے تھے۔

یوم مَرَجِ الصَّفَر

کہتے ہیں :- پھر رومیوں نے ایک لشکرِ عظیم جمع کیا، جس کو ہرقل نے مدد دی؛ مَرَجِ الصَّفَر میں مسلمانوں سے اسکی مٹھ بھڑ ہوئی؛ مسلمان اسوقت دمشق کی طرف جا رہے تھے۔ یہ ہلالِ محرم سالہ کا واقعہ ہے۔ معرکہ کارن پڑا، حتیٰ کہ خونِ پانی میں بہنے لگا، اور اس سے بن چکیاں چلنے لگیں؛ مسلمانوں کے تقریباً چار ہزار آدمی زخمی ہوئے، کافر شکست کھا کر ایسے بھاگے کہ دمشق و بیت المقدس تک رستے میں کوئی چنیر انھیں نہ روک سکی۔ خالد بن سعید بن العاصی بن اُمیہ اسی معرکہ میں شہید ہوئے وہ، ابو سعید کنیت کرتے تھے، انھوں نے اسی شب (جس کی صبح یہ واقعہ ہوا۔ ۴) عکرمہ بن ابی جہل کی بیوہ اُمّ حکیم بنت الحارث بن ہشام المخزومی سے شادی کی تھی، ان کی بیوی کو جب ان کی موت کی خبر ہوئی تو وہ خیمہ کا بَلْم کھینچ کر اس سے دشمنوں کو مارنے لگیں۔ کہتے ہیں: انھوں نے ہی بَلْم سے اس دن سات آدمی ہلاک کئے؛ اس وقت ان کے چہرہ پر خلوت ملا ہوا تھا۔

عہ ایک قسم کا اُٹنا، جس میں زعفران کا جز زیادہ ہوتا ہے، یہ عربوں میں تخت کی رات کو دلہنوں کے چہرہ پر ملا جاتا ہے۔

ابو مخنف کی روایت میں ہے کہ المَرَج کا واقعہ آنجنابین کے
بیس دن بعد ہوا۔ اس کے بعد شہر دمشق فتح ہوا، اور شہر دمشق کی
فتح کے بعد فحل کا معرکہ ہوا۔ لیکن الواقدی کی روایت زیادہ صحیح ہے۔

یوم المَرَج کی نسبت خالد بن سعید بن العاصی کہتے ہیں: ہ
مَنْ قَارَسَ كِرَّةَ الطَّعَانِ يُعْلِنِي رُحْمًا إِذَا نَزَلُوا بِسَرْجِ الصَّقَرِ

(ہے کوئی شہسوار! جو نیزہ بازی نہ کر فی چاہتا ہو، وہ اپنا
نیزہ مجھے مستعار دے، جب کہ فوجیں مَرَجِ الصَّقَر میں آئیں)

اور عبد اللہ بن کامل بن حبیب بن عمیرہ بن خفاف بن
إِزْرِ الْقَيْسِ ابْنِ بُهْشَمٍ بن سلیم کہتا ہے: ہ

شَهَدَاتٌ قَبْلُ مَا لَكَ تَغَلَّبْتَ عَنِّي عُمَيْرَةُ يَوْمَ مَرَجِ الصَّقَرِ

(مَرَجِ الصَّقَر کے دن مالک (بن خفاف) کے مقابل دکھائی
دئے، مگر عُمیرہ غائب ہو گئے۔)

ہشام بن محمد الکلبی کہتا ہے: - خالد بن سعید المَرَج کے دن (۱۱۹)
شہید ہوئے، (اس وقت) ان کے گلے میں ان کی تلوار الصَّمَامِ حَال
تھی۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے جب انھیں الیمین کی طرف عامل مقرر فرما کر
روانہ فرمایا تو ہرج میں عمرو بن سعید کرب الزبیری کے قبیلہ پر سے
ان کا گزر ہوا، انھوں نے اس پر چھاپہ مارا، اور عمرو کی بیوی کو اس کی
قوم کے چند افراد کے ساتھ گرفتار کر لیا، عمرو نے درخواست کی کہ ان پر
احسان کیا جائے، وہ اسلام لائیں گے، انھوں نے ان پر احسان کیا،
وہ اسلام لائے، (عمرو نے) اپنی تلوار الصَّمَامِ ان کو ہبہ کی، اور کہا: ہ

خَلِيلُ لَوْ أَهْبَهُ مِنْ قِلَاحٍ وَلَا كَتَّ الْمَوَاهِبَ لِلصَّعَامِ
خَلِيلُ لَمْ أَحْنِهِ وَلَوْ يَخْنِي كَذَا لَكَ مَا خِلَا لِي أَوْ يَدَاهِي
حَبَوْتُ بِهِ كِرَامًا مِنْ قُرَشٍ فَسَرَّ بِهِ رَضِيانَ عَنِ اللَّيَامِ

(وہ ایسا دوست ہے کہ میں نے اسے بغض کی وجہ سے
ہبہ نہیں کیا ہے، بلکہ اس لئے ہبہ کیا ہے کہ مَوَاهِبِ شَرَفًا)

ہی کیلئے ہوتے ہیں۔ وہ ایسا دوست ہے کہ نہ کبھی میں نے
اس سے حیات کی، اور نہ کبھی اس نے مجھ سے خیانت کی،
یہ میرے دوستوں اور ندیموں نے بھی نہیں کیا۔ میں نے
(اپنا ایسا دوست) قریش کے ایک شریف آدمی کو بخش دیا،
وہ اس سے مسرور ہوا، اور ہڈوں سے محفوظ ہو گیا۔)

راوی کہتا ہے:۔ المروج کے دن خالد جب شہید ہوئے تو
معاویہ نے یہ تلوار ان کی گردن سے نکال لی، سعید بن العاصی بن سعید
بن العاصی بن اُمیہ نے اس کے لئے ان سے نزاع کی، (حضرت) عثمان
کے پاس مقدمہ پیش ہوا، انھوں نے (سعید کے) حق میں فیصلہ کیا، تلوار
انھیں مل گئی، اور ایک زمانہ تک انہی کے پاس رہی۔ جب یوم الدار میں
مروان کی گدی پر ضرب آئی، اور سعید نے چوٹ کھائی، اور بیہوش ہو کر
گرے، تو جہینہ میں سے ایک نے القمصائم لے لی، اور ایک زمانہ تک
یہ اس کے پاس رہی؛ لیکن جب وہ اس کو صیقل کرانے کے لئے صیقل
کے پاس لے گیا تو صیقل گر کو اس جہنی کے پاس ایسی تلوار کے ہونیکا
یقین نہ آیا، وہ اس کو لیکر مروان بن الحکم کے پاس آیا، جو المدینہ کا
والی تھا، مروان نے جہنی سے دریافت کیا، اس نے اس کا سارا قصہ
سنایا، (مروان نے) کہا: ارے خدا کی قسم! یوم الدار کو میری تلوار بھی
چوری گئی تھی اور سعید بن العاصی کی بھی۔ سعید آئے، انھوں نے اپنی
تلوار پہچانی اور لیکر اس پر مہر لگائی اور عمرو بن سعید الاشدق کے پاس
بھیج دی، جو کہ کا والی تھا۔ سعید کے مرنے کے بعد یہ تلوار عمرو کے پاس
رہی حتیٰ کہ وہ دمشق میں مارا گیا اور اس کا مال لوٹ لیا گیا۔ اس کے
بعد یہ تلوار اس کے سوتیلے بھائی محمد بن سعید کے ہاتھ آئی، پھر یحییٰ بن
سعید کے پاس گئی، پھر عتبہ بن سعید بن العاصی کو ملی، پھر سعید بن
عمرو بن العاصی کو، پھر محمد بن عبداللہ بن سعید کو جس کی اولاد باریق
میں رہتی ہے، اور پھر ابان بن یحییٰ بن سعید کو، اس نے اس پر

سونے کا کام کرایا، اور یہ اس کی اُمّ ولد کے پاس رہتی تھی۔ پھر ایوب بن ابی ایوب بن سعید بن عمرو بن سعید نے امیر المومنین الہمدی کے ہاتھ ۸۰ ہزار درہم سے زیادہ میں اس کو بیچ دیا۔ الہمدی نے اس پر از سر نو سونے کا کام کرایا۔ پھر یہ امیر المومنین موسیٰ الہادی کے پاس آئی، انھوں نے اس کو پسند کیا، اور ایک شاعر کو جس کا نام ابو الہول تھا، اس کی صفت میں کچھ کہنے کا حکم دیا، اس نے کہا:۔

حَازَ مَصْصَاةً الزُّبَيْدِي عَمْرُو
خَيْرُ هَذَا الْاَوَّلِ مَوْسَى الْاَمِينُ
سَيْفٌ عَمْرُو كَانَ يَمِا عَلِمْنَا
خَيْرٌ مَا اَطْبَقَتْ عَلَيْهِ الْجَفُونُ
اَخْضَرُ اللَّوْنِ بَيْنَ حَدَّيْهِ مِرْدُ
مِنْ دُعَايِ تَمِيْسٍ فِيهِ الْمَنُونُ

يَا ذَا سَلَّتَهُ بَهْمَرُ الشَّمْسِ ضِيَاءٌ فَلَمْ تَكُنْ تَسْتَبِينُ
مَا يَبَالِي اِذَا الضَّرْبَةُ حَانَتْ اُشْمَالُ سَطَّتْ بِهِ اَفْرَمِينُ
لِحَصْرِ خَيْرِ اَقْ ذِي الْحَفِظَةِ فِي الْحَيَاةِ لِبَعْصَائِمِ وَنِعَمِ الْقَرِينِ
اعمر الزبیدی کی القمصا مر بہترین انسان موسی الامین کے پاس آگئی۔ یہ عمرو کی تلوار ہے اور جہان تک ہمیں معلوم ہے یہ ان میں سے بہتر ہے جن پر نیام چڑھائے گئے ہیں۔ اس کا رنگ بنبر ہے اور اس کے کناروں کے بیچ میں ہلکے زہر کی تیر چڑھی ہوئی ہے جس میں موت کھیل رہی ہے۔ جب اسے نیام سے نکالو گے تو اس کی جگہ سورج کو ماند کر دے گی، اور وہ اس کے سامنے ظاہر نہیں ہو سکیگا۔ جس کو قتل کرنا منظور ہو جب وہ پاس آجائے تو پھر چاہے سیدہ ہاتھ اس کو چلائے یا الٹا، (یہ اپنا کام کرے گی) یہ اس شخص کیٹے جو جنگ میں اپنی عزت کی حفاظت کرنی چاہتا ہو کیسی اچھی تلوار ہے؛ اس سے دشمن کو ہلاک کیا جاسکتا ہے۔

یہ بہترین ساتھی ہے۔)

پھر امیر المومنین الواثق باللہ نے اس کیلئے صیقل گر کو بلایا، اور اس کو اسپر سخت چڑا چڑھانیکا حکم دیا، لیکن جب اس نے اسپر چڑا چڑھایا تو اس میں تغیر ہو گیا۔

سے وہ لوندی جوتا کی حرم ہو اور اس سے کوئی اولاد ہوئی ہو۔

مدینہ دمشق اور اس کی تین کی فتح

کہتے ہیں:۔ مسلمانوں نے اُن (دشمنوں) کے قتال سے فارغ ہو کر، جو المَرج میں جمع ہوئے تھے، پندرہ راتیں بسر کیں اور پھر مدینہ و دمشق کی طرف رخ کیا، اس وقت محرم سال کے ختم ہونے میں چودہ راتیں باقی تھیں مسلمان الغوطہ اور اس کے کنیوں پر بزور قابض ہو گئے اہل شہر نے قلعہ گیر ہو کر دروازہ بند کر لیا، خالد بن الولید باب الشرقی پر اترے، ان کے ساتھ پانچ ہزار سے زیادہ جمعیت تھی، جو ابو عبیدہ نے ان کے ساتھ کی تھی۔ (۱۲۱)

لیکن ایک جماعت کہتی ہے: اس وقت تک خالد ہی امیر تھے، اور ان کے عزل کا حکم اس وقت آیا تھا جب مسلمان و دمشق کا محاصرہ کئے ہوئے تھے۔

اس جگہ کا نام جس کے پاس خالد اترے دیر خالد ہے۔ عمرو بن العاصی باب ثوما پر اترے، شمر جبیل باب الفراء میں پر۔ ابو عبیدہ باب الجابیہ پر اور یزید بن ابی سفیان باب الصغیر پر، ان کے لشکر کا سلسلہ اس دروازہ تک پھیلا ہوا تھا جو کینان کے نام سے مشہور ہے۔

عہد دیر خالد

اور ابو الدرداء عوف بن عامر الخزرجی کو بزنہ کی سرحدی چوکی پر مقرر کیا۔

وہ اُسقف جس نے محاصرہ کی ابتدا میں خالد کے لئے سامانِ رسد مہیا کیا تھا کبھی کبھی فصیل پر گھڑا ہوتا تھا؛ خالد نے اس کو بلوایا، وہ آیا اور اس نے انہیں تسلیم کی اور ان سے باتیں کیں؛ ایک دن اس نے کہا، ”اے ابوسلیمان! تمہارا کام با اقبال ہوتا معلوم ہوتا ہے، تمہارے ذمہ میرا ایک وعدہ ہے، تم اس شہر کے لئے مجھ سے صلح کر لو“ خالد نے دوات اور کاغذ منگایا اور اس کو یہ تحریر دی:-

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ . یہ وہ تحریر ہے جو خالد بن الولید نے اہل دمشق کو اس وقت عطا کی جب وہ شہر (میں) داخل ہوا۔ اس نے ان کی جانوں کو، ان کے اموال کو، ان کے کنیسوں کو، اور ان کے شہر کی فصیل کو امان دی ہے۔ ان کے مسکن میں سے کوئی مسکن سکونت کے لئے نہیں لیا جائے گا؛ اس کے لئے ان سے اللہ کا عہد، اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم، اور خلفاء و مومنین کا ذمہ ہے۔ اگر وہ جزیہ دیں گے تو ان کے ساتھ بھلائی کی جائے گی۔“

پھر اُسقف کے دوستوں میں سے ایک شخص راتوں میں سے کسی رات کو خالد کے پاس آیا، اور اس نے انہیں خبر دی کہ آج اہل شہر کے ہاں شبِ عید ہے، اور وہ سب اس میں مشغول ہیں، اور انہوں نے پتھروں سے بابِ الشرقی کی پشتہ بندی کر دی ہے، اور اس کو یونہی چھوڑ دیا ہے اور اس نے انہیں مشورہ دیا کہ وہ کہیں سے سیڑھی لائیں۔ اُسی دیر کے ساکنوں میں سے، جس کے پاس ان کا لشکر خیمہ زن ہوا تھا، ایک جماعت نے انہیں دو سیڑھیاں لا کر دیں، مسلمانوں میں سے ایک جماعت ان پر چڑھ کر فصیل پر پہنچی، اور دروازہ کی طرف اتری؛ اہل وقت دروازہ پر صرف ایک یا دو آدمی تھے، مسلمانوں نے ان کو دبا لیا

اور مل جل کر طلوع آفتاب کے قریب دروازہ کھول لیا۔ اُدھر ابو عبیدہ بن الجراح نے باب الجبابہ کے کھولنے کا اہتمام کیا، اور مسلمانوں میں سے ایک جماعت کو اس پر چڑھا دیا، رومی جنگ آزما ان لوگوں پر چل پڑے، مسلمانوں نے ان سے سخت جنگ کی، رومی میٹھ دکھا کے بھاگے، ابو عبیدہ اور ان کے ساتھ مسلمان باب الجبابہ بزور فتح کر کے شہر میں داخل ہو گئے، ابو عبیدہ اور خالد بن الولید کا المقلط پر میل ہوا، یہ دمشق میں کبیروں کا بازار ہے، اور یہیں البریص ہے جس کا ذکر حسان بن ثابت نے اپنے ایک شعر میں کیا ہے، وہ کہتے ہیں:۔

يَسْقُونَ مِنْ زَرْدِ الْبَرِصِ عَلَيْهِ
بُرْدَى تَصِفُ بِالْوَحْيِ السَّلْسَلِ
(جو کوئی ان کے پاس البریص جاتا ہے وہ اسے بردی
(کاپانی) لطیف شراب کے ساتھ ملا کے پلاتے ہیں۔)

اور ایک روایت یہ ہے کہ رومیوں نے اپنی ایک میت باب الجبابہ سے رات کے وقت نکالی، اس کے گرد ان کے بہادروں اور تیغ آزمائوں کی ایک جماعت تھی، اہل شہر دروازہ پر کھڑے ہو گئے تاکہ میت کو دفن کر کے اپنے بہادروں کے واپس آنے تک مسلمانوں کو دروازہ کھولنے اور شہر میں داخل ہونے سے روکے رہیں، انہوں نے مسلمانوں کی غفلت سے فائدہ اٹھانا چاہا تھا، مگر مسلمان ان کی یہ چال سمجھ گئے اور انہوں نے ان لوگوں سے جو دروازہ پر جمع تھے، سخت جنگ کی اور طلوع آفتاب کے قریب دروازہ کھول لیا۔ اُسوقت نے جب یہ دیکھا کہ ابو عبیدہ کوئی دم میں شہر میں داخل ہوا چاہتے ہیں تو وہ بھاگا ہوا خالد کے پاس گیا اور اس نے ان سے صلح کر کے ان کے لئے باب الشرقي کھول دیا، وہ شہر میں داخل ہوئے، اُسوقت ان کے ساتھ تھا، اور وہ اس تحریر کی تشہیر کرتا جاتا تھا جو (خالد نے)

عہ صُفْق کے معنی ہیں: شراب کو ایک برتن سے دوسرے برتن میں اُٹاتا کہ وہ صاف ہو جائے، بردی، دمشق کی ایک نہر ہے۔

اس کو دی تھی۔ اس پر بعض مسلمانوں نے کہا: ”خدا کی قسم! خالد امیر ہی نہیں ہیں پھر ان کی صلح کیسے جائز ہو سکتی ہے؟“ ابو عبیدہ نے کہا: ”مسلمانوں کے لئے ان میں سے ادنیٰ (بھی عہد و شرط) کر سکتا ہے، اور اس صلح کی اجازت دے دی، اور اس پر دستخط کر دئے اور جو کچھ بزور فتح کیا تھا اس کی طرف اتفاقات نہ کی؛ اس وجہ سے کل دمشق صلحاً (فتح کیا ہوا) سمجھا گیا۔ ابو عبیدہ نے اس کے متعلق (حضرت) عمر کو لکھا، اور صلح نامہ ان کے پاس بھیج دیا، شہر کے دروازے کھول دئے گئے، اور قوم یک جا ہو گئی۔

ابو مخنف کی روایت میں ہے کہ:۔ خالد دمشق میں بقتال اور ابو عبیدہ بصلح داخل ہوئے، اور دونوں کا میل تیلیوں کے بازار (۱۳۳) (الزیتون) پر ہوا۔ لیکن پہلی خبر ثابت ہے۔
 کے کنیسوں کی آدمی تقسیم پر صلح کی گئی۔

محمد بن سعد، ابو عبد اللہ الاقدی کے حوالہ سے کہتا ہے:۔ خالد بن الولید نے اہل دمشق کو جو تحریر دی تھی وہ میں نے پڑھی ہے، میں نے اس میں منازل اور کنیسوں کی نصف تقسیم نہیں دیکھی۔ یہ روایت بیان تو ضرور کی گئی ہے لیکن مجھے نہیں معلوم کہ جس نے یہ روایت بیان کی ہے اس کے پاس یہ کہاں سے پہنچی۔ (البتہ یہ واقعہ ہے، کہ جب دمشق فتح کیا گیا تو اس کے باشندوں میں سے بہت سے ہرقل کے پاس چلے گئے (اور وہ اس وقت انطاکیہ میں تھا)۔ اس وجہ سے عالی مکانات کی کثرت ہو گئی اور مسلمان ان میں رہنے لگے۔

ایک جماعت کہتی ہے:۔ ابو عبیدہ باب الشریٰ پر تھے اور خالد

محمد بن عمار کہتا ہے: یہ روایت ضعیف ہے۔ اخبار و آثار سے صحیح وثابت یہی ہے کہ خالد دمشق میں باب الشریٰ سے بزور؛ اور ابو عبیدہ باب الہابیہ سے بصلح داخل ہوئے (حاشیہ کتاب الفروع، نسخہ لیدن)

باب الجابیہ پر۔ مگر یہ غلط ہے۔

الواقدی کہتا ہے:۔ مدینہ دمشق رجب ۳۸۰ھ میں فتح ہوا، لیکن خالد کی تحریر میں صلح کی تاریخ ربیع الآخر ۳۸۰ھ لکھی ہے۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ خالد نے یہ تحریر تاریخ ثبت کئے بغیر لکھی تھی جب مسلمانان (فوجوں) کی جانب کوچ کرنے جمع ہوئے، جو ان کے لئے ایسٹرومک میں جمع ہو رہی تھیں، تو دمشق کا اُسُف خالد کے پاس آیا اور اس نے ان سے درخواست کی کہ اس تحریر کی تجدید کر کے ابو عبیدہ اور مسلمانوں سے اس پر شہادتیں کرا دو؛ انھوں نے اس کی تجدید کر دی اور اس پر ابو عبیدہ ویزید بن ابی سفیان وشرجیل بن حنظلہ وغیرہ کی شہادتیں کرا دیں، اور اس پر وہی تاریخ لکھ دی جس تاریخ کو اس کی تجدید کی۔

مجھ سے انقاسم بن سلام نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے ابو مسہر نے کہا، اور ان سے سعید بن عبدالعزیز البیہقی نے، کہ:۔ یزید دمشق میں باب الشرقی سے صلحاً داخل ہوئے، المقلات پر دونوں کامیل ہوا اور سارا شہر صلحاً فتح کیا ہوا شمار کیا گیا۔ (۱۲۴)

مجھ سے انقاسم نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے ابو مسہر نے کہا، ان سے یحییٰ بن حمزہ نے کہا، ان سے ابو ہلب الصنعانی نے اور ان سے ابو الاشعث الصنعانی یا ابو عثمان الصنعانی نے، کہ:۔ ابو عبیدہ باب الجابیہ کا چار مہینے محاصرہ کئے رہے۔

مجھ سے ابو عبیدہ نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے نعیم بن حماد نے کہا، ان سے صفورہ بن ربیعہ نے، اور ان سے رجاء بن ابی سلمہ نے، کہ:۔ حسان بن مالک نے عجم اہل دمشق کے خلاف ایک کنیسہ کے معاملہ میں عمر بن عبدالعزیز کے پاس مقدمہ پیش کیا، یہ کنیسہ امراؤں سے کسی نے انھیں جاگیر میں دیا تھا، عمر نے کہا: اگر یہ کنیسہ

اُن پندرہ کینوں میں سے ہے جو ان کے معاہدہ میں ہیں، تو اس پر تمہارا کوئی حق نہیں ہے۔“

ضمیرہ، علی بن ابی حمزہ کے حوالہ سے کہتا ہے:- ہم اپنا ایک جھگڑا جو عجم اہل دمشق سے ایک کینہ کے معاملہ میں تھا، اور جو دمشق میں بنی نصر کو فلاں شخص نے بطور جاگیر دیا تھا، عمر بن عبد العزیز کے پاس لے گئے؛ عمر نے ہیں اس سے بے دخل کر دیا، اور وہ کینہ نصاریٰ کو واپس دلوادیا۔ لیکن جب یزید بن عبد الملک والی (وہ فرماں روا) ہوا تو اس نے وہ کینہ بنی نصر کو واپس دلوادیا۔

مجھ سے ابو عبیدہ نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے ہشام بن عمار نے کہا، ان سے الولید بن مسلم نے، اور ان سے الاوزاعی نے کہ:- الشام میں جزیرہ ابتداء ایک جریب اور ایک دینار فی کس مقرر کیا گیا تھا۔ پھر (حضرت) عمر بن الخطاب نے اہل زر پر چار دینار، اور اہل سیم پر چالیس درہم فی کس مقرر کیا؛ اور دولتمند کی دولت، مفلس کے افلاس، اور متوسط کے توسط کے مطابق ان کے طبقات مقرر کئے۔

ہشام کہتا ہے میں نے اپنے بڑے بڑھوں کو یہ کہتے سنا ہے کہ:- یہود ذمیوں کی حیثیت سے نصاریٰ کے ساتھ رہتے تھے اور ان کو خراج دیتے تھے، اس لئے وہ بھی ان کے ساتھ صلح میں داخل ہو گئے۔ بعض راوی کہتے ہیں:- خالد بن الولید نے اہل دمشق سے جن باتوں پر صلح کی تھی ان میں سے ایک یہ تھی کہ ان میں سے ہر شخص جزیرہ میں ایک دینار، ایک جریب گیہوں، سرکہ اور روغن زیت (مسلمانوں کی خوراکیوں کے لئے) دیا کرے گا۔

ہم سے عمر و الناقہ نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے عبد اللہ بن وہب المصری نے کہا، ان سے عمر بن محمد نے، ان سے نافع نے، اور ان سے (حضرت) عمر بن الخطاب کے آزاد کو وہ غلام اُسلم نے، کہ:- (۱۲۵)

(حضرت) عمرؓ نے چھاؤنیوں کے افسروں کو یہ حکم دیا کہ وہ ان سب پر جزیہ لگائیں جن کے اسرائیل چکا ہو (یعنی جو بالغ ہو چکے ہوں) اور اہل سیم پر چالیس درہم، اور اہل زر پر چار دینار، اس کے علاوہ ان سے مسلمانوں کی خوراگوں کے لئے گھیبوں اور تیل لینے کا حکم دیا، جسکی مقدار اشام و البجیرہ میں ہر مسلمان کے لئے دو مدی گھیبوں، اور تین قسط تیل ماہوار تھی۔ انھوں نے چربی اور شہد کی مقدار میں بھی ان پر مقرر کیں، لیکن میں یہ نہیں جانتا کہ ان کی کیا مقداریں تھیں۔ اسی طرح مصر میں ہر مسلمان کے لئے ایک راز و ب (گھیبوں)، لباس، اور تین دن کی ضیافت مقرر کی۔

ہم سے حدیث بیان کی عمر د بن حماد بن ابی حنیفہ نے، انھوں نے کہا ہم سے حدیث بیان کی مالک بن انس نے، ان سے نافع نے، اور ان سے انس نے، کہ۔ (حضرت) عمرؓ نے اہل زر پر چار دینار اور اہل سیم پر چالیس درہم جزیہ مقرر کیا، اور اس کے ساتھ ان پر مسلمانوں کی خوراکیں، اور ان کی تین دن کی ضیافت لازم کی۔

مجھ سے شعب نے، ان سے ان کے والد نے، ان سے مالک نے ان سے نافع نے، اور ان سے انس نے، ایسی ہی روایت بیان کی۔ کہتے ہیں:۔ جب معاویہ بن ابی سفیان دالی (بادشاہ) ہوئے تو انھوں نے ارادہ کیا کہ کنینہ یوحنا مسجد دمشق میں شامل کر لیں مگر نصاریٰ نے اس کے دینے سے انکار کیا، اور وہ اس سے باز رہے پھر عبد الملک بن مروان نے اپنے زمانہ میں مسجد میں اضافہ کرنے کے لئے ان سے کنینہ مانگا، اور اس کے معاوضہ میں انھیں مال دینا چاہا، لیکن انھوں نے قبول نہیں کیا، اور اس کے دینے سے انکار کر دیا۔ پھر الولید بن عبد الملک نے

لے مدی ایک پیانہ ہے، جو اشام و مصر میں متعل ہے، اور یہ ۲ سے الگ چیز ہے۔ ایک مدی ۹ صاع کا اور ایک قنط نصف صاع کا، اور ایک صاع ہوتا ہے۔

ستہ ایک راز و ب ۲۴ صاع (۱۸ پونڈ) کا ہوتا ہے۔ اہل مصر کا پیانہ ہے۔

اپنے زمانہ میں انھیں جمع کیا، اور ان کے سامنے بہت کثیر دولت اس غرض سے پیش کی کہ وہ کئیہ اس کے حوالہ کر دیں، مگر وہ راضی نہیں ہوئے اور انھوں نے اس کے دینے سے صاف انکار کر دیا۔ اس نے کہا: ”اگر تم نہیں دو گے تو میں اس کو سہار کر دوں گا۔“ اس پر ان میں سے کسی نے کہا: اے امیر المومنین! کئیہ ہندم کرنے والا پاگل ہو جائے گا اور اس پر آفت آئے گی۔ اس بات نے اس کے آگے لگا دی، اس نے کدال منگائی، اور اپنے ہاتھوں سے اس کی دیواروں کا کچھ حصہ ہندم کر دیا، اس وقت اس کے جسم پر زرد ریشم کی قبا تھی۔ اس کے بعد اس نے مزدور اور سہار جمع کئے اور انھوں نے اس کو ہندم کر کے مسجد میں داخل کر دیا۔ جب عمر بن عبدالعزیز خلیفہ ہوئے تو نصاریٰ نے ان سے اس سلوک کی شکایت کی جو الولد نے ان کے کئیہ کے ساتھ کیا تھا، اس پر انھوں نے اپنے عامل کو یہ حکم لکھا کہ ”مسجد میں جو اضافہ کیا گیا ہے وہ نصاریٰ کو واپس دے دیا جائے۔“ اہل دمشق نے اس کو بُرا سمجھا، اور کہا: کیا ہم اپنی مسجد ڈھائیں؟ حال آں کہ ہم اس میں اذان دے چکے ہیں اور نماز پڑھ چکے ہیں! اور کیا بیعت واپس کیا جائے گا؟ ”اُن دنوں مسلمانوں میں فقہاء میں سے سلیمان بن جبلی وغیرہ موجود تھے، وہ نصاریٰ کے پاس گئے، اور ان سے کہا: تمہیں وہ تمام کئیہ واپس دیدے جائیں گے جو الفوط کے عنقود نفع کئے ہوئے علاقہ میں ہیں اور اس وقت مسلمانوں کے قبضہ میں ہیں، بشرطیکہ تم کئیہ واپس (۱۲۶) سے دست بردار ہو جاؤ، اور اس کا مطالبہ نہ کرو۔“ نصاریٰ نے اس کو پسند کیا، اور وہ سب اس پر راضی ہو گئے۔ پھر عمر بن عبدالعزیز کو اس کے متعلق لکھا گیا، انھیں اس سے بہت مسرت ہوئی اور انھوں نے اس کے نفاذ کا حکم دے دیا۔

مسجد دمشق کی اس رواق میں، جو قبلہ کی جانب ہے اور مأذَن (= اذان کے منارہ) سے متصل ہے، چھت کے قریب ننگ رخام (= مرمر) کا حصہ کئیہ، عبادت گاہ، راہب خانہ۔

ایک گتہ ہے، اس کی تعمیر کا حکم امیر المومنین الولید نے سلسلہ میں دیا تھا۔
میں نے شام بن عمار کو یہ کہتے سنا ہے کہ:۔ شہر دمشق کی تفصیل
مردان دہنی امیہ کے انقراض تک قائم رہی، اس کے بعد عبداللہ بن
علی بن عبداللہ بن العباس نے اس کو منہدم کر دیا۔

مجھ سے ابو حفص الدمشقی نے کہا، ان سے سعید بن عبدالعزیز نے،
اور ان سے مسجد دمشق کے موزن وغیرہ نے، کہ:۔ مسلمان خالد کی آمد
کے موقع پر بھری پر جمع ہوئے، اور اس کو صلحا فتح کر لیا۔ پھر کل ارض
خوزان میں پھیل گئے، اور اس پر غالب ہو گئے۔ اسی دوران میں عمار
افریعات ان کے پاس آیا، اور اس نے ان سے درخواست کی کہ اس
سے ویسی ہی صلح کر لی جائے جیسی صلح اہل بھری سے کی گئی ہے اور البقیۃ
کی تمام زمینیں ارض خراج قرار دی جائیں، اور یہ بات قبول کر لی گئی یزید
بن ابی سفیان و ماں گئے، اور انھوں نے وہاں کے باشندوں سے
معاہدہ کیا، اور اس طرح مسلمان کوز خوزان و البقیۃ پر متصرف ہو گئے۔
پھر وہ فلسطین و الارڈون کی طرف گئے، اور اس حصہ پر حملہ آور ہوئے جو
اب تک فتح نہیں ہوا تھا۔ یزید نے عمان کی طرف کوچ کیا، اور اس کو بھری
جیسی صلح پر با سانی فتح کر لیا، اور ارض البلقاء پر غالب ہو گئے۔ جب
ابو عبیدہ والی ہوئے، تو یہ پورا علاقہ فتح ہو چکا تھا؛ فوج کے امیر فتح دمشق
کے دوران میں وہی تھے، لیکن صلح خالد نے کی تھی، اور ابو عبیدہ نے
اس کی اجازت دی تھی۔

یزید بن ابی سفیان، ابو عبیدہ کی ولایت میں عزتدل گئے، اور
اس کو صلحا فتح کر کے ارض اشراۃ اور اس کے پہاڑوں پر غالب ہو گئے۔
راوی کہتا ہے سعید بن عبدالعزیز نے الوضین کے حوالہ سے
بیان کیا کہ:۔ یزید مرثیہ دمشق کی فتح کے بعد صیدا، و عرقہ و جبیل و
بیرہوت آئے، یہ سب سواحل ہیں؛ ان کے مقدمہ پر ان کے بھائی
عمر امجد میں عزتدل کھا ہے۔

معاویہ تھے ، انھوں نے آسانی سے یہ مقامات فتح کر لئے ، اور ان کے باشندوں میں سے بہتوں کو جلاوطن کر دیا۔ عِزَّة کی فتح کا کام معاویہ نے یزید کی ولایت میں خود اپنے ذمہ لیا۔ پھر رومی ان میں سے بعض سواہل پر (حضرت) عمر بن الخطاب کی آخر خلافت یا (حضرت) عثمان بن عفان کی ابتداء خلافت میں غالب ہو گئے ، معاویہ نے ان پر حملہ کیا اور ان کو فتح کر لیا ، ان کے قلعوں کی مرمت کی ، ان میں محافظ فوجیں رکھیں اور فوجیوں کو جاگیریں دیں۔

کہتے ہیں :- جب (حضرت) عثمان خلیفہ ہوئے اور معاویہ التمام کے والی ہوئے تو معاویہ نے سُفیان بن حِجَب الازدی کو اُطْرُلُس کی طرف بھیجا ، یہ تین شہروں کا مجموعہ تھا ، سُفیان نے اس سے چند میل کے فاصلہ پر ایک چراگاہ میں ایک قلعہ بنایا اور سُفیان اس کا نام رکھا ، اور اہل شہر پر سمندر وغیرہ کی طرف سے رسد بند کر کے ان کا محاصرہ کر لیا۔ جب حصار سے ان پر سختی گزرنے لگی تو وہ تینوں قلعوں میں سے ایک قلعہ میں جمع ہو گئے اور ملک الروم سے مدد کے خواستگار ہوئے ، اور اس کو لکھا کہ یا ہمارے مدد کرو نہیں تو ہمیں جہاز بھیج کہ ہم تمہارے پاس ان میں بھاگ آئیں۔ اس نے ان کے پاس بہت سے جہاز بھیج دیے جن میں وہ راتوں رات سوار ہو کر بھاگ گئے۔ جب دن نکلا تو سُفیان نے — اور وہ یہ کرتا تھا کہ راتیں اپنے قلعہ میں گزارتا اور مسلمانوں کو بھی اس میں محفوظ کر دیتا اور پھر دن نکلے (قلعہ سے نکلے) دشمن پر حملہ کرتا تھا — دیکھا کہ وہ لوگ جس قلعہ میں جمع تھے وہ خالی ہے ، وہ اس میں داخل ہو گیا اور معاویہ کو اس کی فتح کی اطلاع لکھ دی ، اور معاویہ نے یہود میں سے ایک بڑی جماعت یہاں آباد کر دی۔ یہ وہی قلعہ ہے جس میں آج کل بندرگاہ ہے۔ بعد میں عبد الملک نے اس کو بنوایا اور مستحکم کر لیا۔

کہتے ہیں :- معاویہ ہر سال اُطْرُلُس کی طرف فوج کی ایک مضبوط جماعت اس کی حفاظت کے لئے بھیجتے تھے اور اس پر ایک

عامل مقرر کرتے تھے۔ لیکن جب سمندر کا رستہ بند ہو جاتا تو فوج واپس ہو جاتی اور عامل ایک مختصر سی جماعت کے ساتھ یہاں رہ جاتا تھا۔ ایک زمانہ تک یہاں کا انتظام اسی طریق پر جاری رہا مگر عبد الملک والی ہوا، اس کے زمانہ میں بطریقوں میں سے ایک بطریق جمعیتہ کثیر کے ساتھ یہاں آیا اور اس نے درخواست کی کہ مجھے یہاں رہنے کے لئے امان دیا جائے میں خرچ دوں گا“ عبد الملک نے اس کی درخواست منظور کر لی، وہ دو برس یا دو برس سے زیادہ یہاں رہا اور جب فوج شہر سے واپس چلی گئی تو اس نے شہر پناہ کے دروازہ بند کر کے عامل کو قتل کر دیا اور فوج میں سے جو اس کے ساتھ تھے ان کو اور چند یہودیوں کو گرفتار کر کے اپنے ساتھ ارض الروم لے گیا۔ اس کے بعد مسلمانوں نے اس پر سمندر میں قابو پایا (اس وقت وہ بہت سے جہازوں کے ساتھ انہی کے ایک ساحل کی طرف جا رہا تھا) اور اس کو قتل کر دیا؛ بعض کہتے ہیں: نہیں بلکہ گرفتار کر کے عبد الملک کے پاس بھیج دیا جہاں اس کو قتل کیا گیا اور سولی دی گئی۔

میں نے کسی کو یہ کہتے سنا ہے کہ:۔ عبد الملک نے کسی کو اس کی جانب بھیجا جس نے اطرابلس میں اسے گھیر لیا، پھر جان کی امان دے کر اس کو گرفتار کیا اور عبد الملک کے پاس بھیج دیا، وہاں اسے قتل کیا گیا اور سولی دی گئی۔ اس کے ساتھیوں میں سے ایک جماعت بھاگ کر بلاد الروم چلی گئی۔

علی بن محمد المدائنی کہتا ہے: مجھ سے عتّاب بن ابراہیم نے کہا:۔ اطرابلس سفیان بن نجیب نے فتح کیا، پھر عبد الملک کے زمانہ میں اس کے باشندوں نے نقص کیا اور الولید بن عبد الملک نے اپنے زمانہ میں اس کو دوبارہ فتح کیا۔

مجھ سے ابو حفص الشامی نے کہا، ان سے سعید نے، اور ان سے اَوْصَیْن نے، کہ:۔ یزید بن ابی سفیان نے معاویہ کو سواحل دمشق کی طرف بھیجا، لیکن ان سواحل میں اطرابلس شامل نہیں تھا کیونکہ انھیں

اس کی طمع نہیں تھی۔ (معاویہ) ہر قلعہ پر دو دن یا چند دن ٹھیرتے، کہیں معمولی جنگ ہوتی اور کہیں تیر باری ہوتی اور اس کو فتح کر لیا جاتا۔

راوی کہتا ہے :- مسلمان جب کبھی کوئی میدان یا ساحلی شہر فتح کرتے تو جتنی فوج اس میں مرتب کرنے کی ضرورت ہوتی اتنی فوج مرتب کر دیتے؛ اور اگر کہیں دشمن کی طرف سے کوئی حادثہ پیش آتا تو اس کی جانب کمک بھیجتے تھے۔ جب (حضرت) عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ خلیفہ ہوئے تو انھوں نے معاویہ کو سواحل کی تحصین و تشمین کا حکم دیا اور لکھا: جنھیں وہاں آتا رو انھیں جاگیر میں دو۔ اور انھوں نے یہ ہی کیا۔

مجھ سے ابو حفص نے کہا اور ان سے سعید بن عبد العزیز نے، کہ میں نے لوگوں کو یہ کہتے سنا ہے کہ :- معاویہ نے (حضرت) عمر بن الخطاب کو اپنے بھائی یزید کے مرنے کے بعد سواحل کے حالات لکھے، انھوں نے اس کے جواب میں (یزید کو) لکھا کہ ”قلوں کی مرمت کراؤ، ان میں فوجیں مرتب کرو، ان کے مناظر پر نگہاں مقرر کرو اور ان پر آگ روشن رکھنے کا انتظام کرو“ لیکن بحری جنگ کی اجازت نہیں دی۔ پھر معاویہ (حضرت) عثمان سے برابر اصرار کرتے رہے حتیٰ کہ انھوں نے بحری جنگ کی اجازت دے دی اور یہ حکم دیا کہ خواہ تم خود حملہ کر دیا فوج کو حملہ کرنے بھیجو، لیکن بہر صورت سواحل میں ان فوجوں کے علاوہ جو وہاں مامور ہیں کچھ اور فوجیں طیار رکھو۔ اور مرتبین کو جاگیر میں زمینیں دو اور باشندوں کے جلاء وطن ہو جانے کے باعث جو منازل خالی ہوں وہ انہی کو عطا کر دو۔ (تمام سواحل میں) مسجدیں بنواؤ اور جو مسجدیں میری خلافت سے قبل بن چکی ہیں ان کو وسیع کرو؟

الوضین کہتا ہے: بعد میں لوگ ہر طرف سے سواحل کی طرف منتقل ہو گئے مجھ سے العباس بن ہشام الکلبی نے کہا، ان سے ان کے والد نے اور ان سے جعفر بن کلاب الکلابی نے، کہ :- (حضرت) عمر بن الخطاب

عہ وہ منازہ جو سواحل پر ساحلی قلعوں میں دید بانی کے لئے بنائے جاتے ہیں۔

رضی اللہ عنہ نے علقمہ بن علالہ بن عوف بن الاثوص بن جعفر بن کلاب کو حوران کا والی کیا اور ان کی ولایت معاویہ کی جانب سے قرار دی۔ اور یہیں ان کا انتقال ہوا۔ الخویفۃ الغنوی ان کی نسبت کہتا ہے — وہ ان کے پاس جانے کو نکلا، لیکن اس کے پہنچنے سے قبل ان کا انتقال ہو گیا، مگر انھیں یہ اطلاع مل چکی تھی کہ وہ ان (سے ملنے) کے ارادہ سے رستہ میں ہے، چنانچہ انھوں نے اس کے حق میں اپنی اولاد کے حصوں کے برابر حصہ کے لئے وصیت کی۔

فَمَا كَانَ بَنِي لَوْثَيْنُكَ سَالِمًا وَبَنِي الْغَنِي إِلَّا لِيَالٍ مَلًا
(کاش، میں تم سے تمہاری زندگی ہی میں مل لیتا، مجھ میں اور دولت مندی میں صرف چند راتوں کا فضل رہ گیا تھا۔)

مجھ سے متعدد اہل العلم نے، جن میں ایک ہشام بن عمار کا پڑوسی بھی ہے، بیان کیا، کہ: — ابوسفیان بن حرب کے پاس جاہلیت میں، جبکہ وہ الشام سے تجارت کرتے تھے، البتقاء میں قبش نام کی ایک جائداد تھی جو بعد میں معاویہ اور ان کی اولاد کے حصہ میں آئی، پھر یہ جائداد ابتداء دولت (عباسیہ) میں ضبط کر لی گئی اور امیر المومنین المہدی رضی اللہ عنہ کے ایک فرزند کو ملی اور پھر اہل الکوفہ میں سے تیلیوں کی ایک قوم کے پاس گئی جو بنی نعیم کے نام سے معروف تھی۔

ہم اسے حدیث بیان کی عباس بن ہشام نے، ان سے ان کے والد نے، اور ان سے ان کے دادا نے، کہ: — بنی نعیم بن اؤس، یکے از بنی الدار بن ہانی بن حبیب، جو (قبیلہ) نعیم سے تھکا اور ابورقیۃ کنیت کرتا تھا، نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا، اس کے ساتھ اس کا بھائی نعیم بن اؤس بھی تھا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دونوں کو حبشہ کی اور بیت عینون و مسجد ابراہیم علیہ السلام جاگیر میں عطا فرمائے اور اس کا وثیقہ بھی انھیں لکھوا دیا۔ جب الشام فتح کیا گیا تو یہ (نقائمت) ان دونوں کو دیدئے

گئے ؛ سلیمان بن عبد الملک جب ان جاگیروں سے گزرتا تو ان کی طرف رخ بھی نہیں کرتا تھا ؛ وہ کہتا تھا : ”میں ڈرتا ہوں کہ کہیں مجھے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی بد دعا نہ لگ جائے“

مجھ سے ہشام بن عمار نے کہا کہ میں نے بڑے بوڑھوں کو یہ کہتے سنا ہے کہ : — (حذت) عمر بن الخطاب ارض دمشق میں الجابیہ جاتے وقت نصاریٰ کی ایک جماعت پر سے گزرے جو جذام میں مبتلا تھی اور اس کو دیکھ کر یہ حکم دیا کہ ”ان لوگوں کو صدقات میں سے کچھ دیا جائے اور ان کے لئے مدد معاشیں جاری کی جائیں“

ہشام کہتا ہے میں نے الولید بن مسلم کو یہ کہتے سنا ہے کہ : — خالد بن الولید نے اُس دیر کے ساکنوں سے ، جو دیر خالد کے نام سے مشہور ہے ، یہ شرط کی تھی کہ ان کے خراج میں تخفیف کر دی جائے گی ، کیوں کہ انھوں نے ان کو وہ سڑ بھی لاکر دی تھی جس پر وہ چڑھے تھے ؛ اور ابو عبیدہ نے یہ شرط ان کے لئے نافذ کر دی ۔

جب ابو عبیدہ مدینہ دمشق کے معاملہ سے فارغ ہو کر حمص کی طرف جاتے ہوئے بعلبک پر سے گزرے تو یہاں کے باشندوں نے ان سے صلح و امان کی درخواست کی اور انھوں نے ان سے ان کی جان اور ان کے اموال اور ان کے کنیسوں کو امان دے کر صلح کر لی۔ اور ان کے لئے یہ لکھا : —

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ۔ یہ امان نامہ فلاں بن فلاں کے لئے ، اور اہل بعلبک ۔ اس کے رومیوں اور اس کے فارسیوں اور اس کے عربوں ۔ کے لئے ہے ۔ ان کے نفوس ، ان کے اموال ، ان کے کنیسہ اور ان کی محلات ۔ خواہ وہ داخل مدینہ میں ہوں یا اس کے باہر ۔ اور ان کی چکیاں امان میں ہیں ۔ رومیوں کو اجازت ہے کہ وہ پندرہ میل کے اندر اپنے مواسی چرائیں اور

کسی قریہ عامرہ (آباد گاؤں) میں ماہ ربیع و جمادی الاولیٰ گزرنے تک نہ اتریں ؛ اس کے بعد جہاں چاہیں اتر سکتے ہیں۔ ان میں سے جو اسلام لائے گا اس کے وہی حقوق ہوں گے جو ہمارے ہیں اور اس پر وہی فرائض ہونگے جو ہم پر ہیں۔ ان کے تاجروں کو ان شہروں میں سفر کرنے کی اجازت ہے جن سے ہماری صلح ہو چکی ہے۔ ان میں سے جو اپنے مذہب پر قائم رہے گا اس پر جزئیہ و خراج ہے۔ اس پر اللہ شاہد ہے اور اس کی شہادت کفایت کرتی ہے۔“

حمص کا معاملہ

مجھ سے عباس بن ہشام نے کہا، ان سے ان کے والد نے، اور ان سے ابو جحیف نے، کہ: جب ابو عبیدہ بن الجراح دمشق کی مہم سے فارغ ہوئے تو انھوں نے خالد بن الولید اور طحان بن زبیار الطائی کو اپنے ہراول کے طور پر آگے بھیج دیا اور پھر خود روانہ ہوئے جب یہ لوگ حمص پہنچے تو اس کے باشندوں نے ان سے جنگ کی حتیٰ کہ شہر میں پناہ لینے پر مجبور ہو گئے، پھر صلح و امان کی درخواست کی ان سے ایک لاکھ ستر ہزار دینار پر صلح کر لی گئی۔

الواقدی وغیرہ کہتے ہیں:۔ اس اثناء میں کہ مسلمان مدینہ و دمشق کے دروازوں پر محاصرہ کئے ہوئے تھے، دشمن کے رسالہ کا ایک دستہ دفعۃً ان کے مقابلہ پر نمودار ہوا، مسلمانوں میں سے ایک جماعت اس کے مقابلہ کو نکلی، بیت لیمیا و التیمیہ کے درمیان اس سے مٹھ بھڑ ہوئی، وہ شکست کھا کر قاراکے رستے حمص کی طرف بھاگا، مسلمانوں نے اس کا تعاقب کیا حتیٰ کہ حمص جا پہنچے، مگر جب یہاں پہنچے تو انھیں معلوم ہوا کہ

وہ لوگ رستہ کاٹ کر کسی اور طرف کو نکل گئے ہیں۔ اہل حمص سرسیدہ و خوف زدہ تھے کیونکہ ہنزل بھاگ گیا تھا، اور انھیں مسلمانوں کی قوت جنگ اور ان کی شجاعت و فہمندی کی خبریں پہنچ چکی تھیں۔ انھوں نے اپنے تئیں ان کے ہاتھوں میں ڈال دیا اور طلبِ امان میں جلدی کی (۱۳۱) مسلمانوں نے ان کو امان دی اور ان سے اپنے ہاتھ کھینچ لئے؛ وہ (ان کے جانوروں کے لئے) چارہ اور (ان کے لئے) کھانا لائے؛ مسلمانوں نے الارط (الارندہ) پر قیام کیا، یہ ایک دریا ہے جو بہتا ہوا اُطاکیہ آتا ہے اور اس کے ساحل سے سمندر میں جا ملتا ہے۔ (اس مہم میں) مسلمانوں کے سردار السَّمَط بن الْأَسود الکندی تھے۔

ابوعبیدہ نے معاملہ دمشق سے فارغ ہو کر یزید بن ابی سفیان کو اپنا جانشین کیا اور بعلبک کے رستے حمص کی جانب روانہ ہو گئے، یہاں باب الرستن پر قیام کیا اور اہل حمص سے اس شرط پر صلح کر لی کہ وہ انھیں ان کی جانوں اور ان کے اموال اور ان کی شہر پناہ اور ان کی چکیوں اور ان کے کنبیوں پر امان دیں گے۔ انھوں نے کنبہ یوحنا کا چوتھا حصہ مسجد کے لئے مستثنیٰ کر لیا، اور ان میں سے جو (اپنے مذہب پر) قائم رہیں، ان پر خراج لازم کر دیا۔

بعض راوی کہتے ہیں:۔ اہل حمص سے صلح کرنے والے السَّمَط بن الْأَسود الکندی تھے اور ابوعبیدہ نے وہاں جانے کے بعد ان کی کتاب صلح پر جو انھوں نے لکھی تھی، صرف دستخط کئے تھے۔ السَّمَط نے حمص کو خط لکھ کر مسلمانوں میں تقسیم کر دیا حتیٰ کہ وہ ان (قطعات) میں اتر گئے، اور تمام خالی جگہوں میں جن کے مالک جلاوطن ہو گئے تھے یا متروک میدانوں میں ان کو آباد کیا۔

مجھ سے ابو حمص الذہمشقی نے کہا، اور ان سے سعید بن عبدالغزیز نے، کہ:۔ ابوعبیدہ بن الجراح فتح دمشق کے بعد۔ یزید بن ابوسفیان کو دمشق پر اور عمرو بن العاصی کو لاسطین پر اور ثمر بنیہ کو الارطون پر

اپنا قائم مقام کر کے حمص آئے، اور یہاں کے باشندوں نے ان سے ویسی ہی صلح کر لی جیسی (اہل) بعلبک نے کی تھی۔ اس کے بعد انھوں نے عبادہ بن الصامت الانصاری کو حمص پر اپنا قائم مقام کیا اور خود حماہ کی طرف بڑھے، یہاں کے باشندہ اطاعت گزاروں کی طرح ان سے ملے، اس لئے ان سے ان کے سروں پر جزیہ اور ان کی زمین پر خراج مقرر کر کے صلح کر لی۔ اس کے بعد وہ شیزہ پہنچے، یہاں کے باشندہ نیاز مندہ ان کے استقبال کو نکلے، مقتدین ان کے ساتھ تھے، اور اُسی پر راضی ہو گئے جس پر اہل حماہ راضی ہوئے تھے۔ اس کے بعد ان کا رسالہ الزّراعہ والقنطل تک جا پہنچا، اور خود وہ معرّۃ حمص سے گزرے جو نعمان بن بشیر کی طرف منسوب کیا جاتا ہے۔ یہاں کے باشندہ بھی دف ہاتھوں میں لئے ہوئے نکلے۔ پھر وہ فامیہ آئے، یہاں کے باشندوں نے بھی یہی کیا اور جزیہ و خراج پر اطاعت کر لی۔ اس طرح حمص کی مہم ختم ہو گئی اور حمص وقتنبرین ایک ہو گئے۔

اجناد کی وجہ تشبیہ میں اختلاف کیا گیا ہے۔ بعض کہتے ہیں بمیلانو (۱۳۲) نے فلسطین کا نام جُند اس لئے رکھا کہ یہ گور کا مجموعہ تھا، اسی طرح دمشق اسی طرح الأردن اور اسی طرح حمص مع قنبرین۔ اور بعض کہتے ہیں : ہر ایسا ناحیہ جس میں ایک جُند ہو اور اُس جُند کی اطاع (= خوراکیں اور تنخواہیں) اسی کی آمدنی سے دی جائیں جُند کہلاتا ہے۔

لے مُقتس = گائے اور دف بجانے والا۔ مطلب یہ ہے کہ قوم نے دف، اور غنار، اور مختلف اقام لہو سے، اپنے حاکموں کا خیر مقدم کیا۔

لے جُند = فوج، لشکر، فوجی قوت۔ رسالہ، وہ جماعت جو جنگ کے لئے تیار کی جائے؛ فوجی مرکز، چھاؤنی۔ ج = اجناد۔

جس طرح آج کل ملک کو مختلف فوجی اضلاع میں تقسیم کر کے ہر ضلع کو ایک چھاؤنی کے تحت کر دیا جاتا ہے، اسی طرح عمر رضی اللہ عنہ نے ملکی و حربی ضروریات سے ملک کو مختلف

کہا گیا ہے کہ الجزیرہ قنسرین سے متعلق تھا۔ عبد الملک بن مروان نے اس کو الجزیرہ سے الگ کر کے مستقل جُند بنا دیا اور اس کی اطماع بھی کے خراج سے جاری کر دیں۔ اس کو مستقل جُند بنانے کی درخواست عبد الملک سے محمد بن مروان نے کی تھی جو اس نے منظور کر لی۔

قنسرین اور اس کے کُور حصے میں اس وقت تک شامل رہے کہ یزید بن معاویہ کا زمانہ آیا اور اس نے قنسرین و اُنطاکیہ و نیج کو معہ اس کی ذوات کے جُند بنا دیا۔ پھر جب امیر المومنین الرشید ہارون بن المہدی خلیفہ ہوا تو اس نے قنسرین کو اس کے کُور (اضلاع) سمیت ایک الگ جُند بنایا، اور نیج و ذُلوک و رَعْبَان و قَوْزَس و اُنطاکیہ و تیزین کا ایک الگ جُند بنایا اور اس کا نام العواصم رکھا کیونکہ مسلمان حملوں سے واپس آنے اور سرحد سے نکلنے کے بعد ان میں پناہ لیتے ہیں اور یہ ان کو پناہ دیتے ہیں اور ان کی حفاظت کرتے ہیں۔

العواصم کا صدر مقام نیج تھا۔ یہاں عبد الملک بن صالح بن علی نے سکندر میں سکونت اختیار کی اور عمارتیں بنوائیں۔
مجھ سے ابو حفص الدیشتقی نے کہا، ان سے سعید بن عبد العزیز نے اور یہی روایت مجھ سے موسیٰ بن ابراہیم التمیمی نے بیان کی، ان سے ان کے والد نے، اور ان سے مشائخ اہل اُحمص نے، کہ: ابو عبیدہ نے عبادہ بن الصّامت الانصاری کو اُحمص پر اپنا قائم مقام کیا اور خود الاذقیہ آئے، یہاں کے باشندوں نے ان سے جنگ کی۔ یہاں ایک بہت بڑا دروازہ تھا جو بغیر اس کے نہیں کھلتا تھا کہ اسے لوگوں کی ایک جماعت کھولے، وہ یہ دیکھ کر کہ یہاں کامیابی مشکل ہے، لشکر کو شہر سے دور لے گئے اور اسے ایسے گڑھے کھودنے کا حکم دیا جن میں ایک آدمی دو

(بقیہ حاشیہ گذشتہ) فوجی اضلاع میں تقسیم کیا تھا۔ یہ اضلاع جُند اس لئے کہلائے کہ ان میں فوجی قوتیں جمع کی گئی تھیں۔ یہ لفظ ان معنوں میں اولاً اُثام و العراق میں، اور اسکے بعد الاندلس میں استعمال کیا گیا۔

اس کا گھوڑا اچھی طرح چھپ جائے۔ مسلمانوں نے گڑھے کھودنے میں بڑی کوشش کی، اور جب اس کام سے فارغ ہو چکے تو روزِ روشن میں حمص کی جانب اپنا واپس جانا ظاہر کیا اور جب رات ان پر چھا گئی تو اپنی چھاؤنی اور اپنی خندقوں کی طرف واپس آ گئے اور اہل الاذقیۃ دھوکہ میں یہ سمجھتے رہے کہ وہ ان کو چھوڑ کر چلے گئے ہیں؛ جب دن نکلا تو انھوں نے اپنا دروازہ کھولا، اور اپنے مویشی لے کر نکلے؛ مسلمان دفعۃً نمودار ہوئے، وہ ان کو دیکھ کر دہل گئے، مسلمان ان پر ٹوٹ پڑے، اور دروازہ سے شہر میں داخل ہو گئے اور اس کو بزدور فتح کر لیا۔

عبادہ قلعہ میں داخل ہوئے، اس کی دیوار پر چڑھے، اور اسی پر تکبیر کہی؛ نصاریٰ الاذقیۃ میں سے ایک قوم الیتید کی طرف بھاگ گئی، پھر ان لوگوں نے اس پر امان چاہی کہ انھیں ان کی زمین کی طرف واپس آنے دیا جائے؛ پس زمین اداۓ خراج پر قلت و کثرت سے قطع نظر کر کے ان کے حوالہ کر دی گئی، اور ان کا کہنا ان کے لئے چھوڑ دیا گیا۔ مسلمانوں نے الاذقیۃ میں عبادہ کے حکم سے ایک مسجد جامع بنائی جو بعد میں وسیع کی گئی۔

رومیوں نے سمندر میں ساحل الاذقیۃ پر تاخت کی اور اس کا مدینہ منہدم کر دیا اور اس کے باشندوں کو لونڈی غلام بنالیا؛ یہ عمر بن عبدالعزیز کی خلافت میں مسئلہ میں ہوا۔ عمر نے اس کی تعمیر و تحصیل کا حکم دیا، اور طاعینہ کے پاس ان مسلمانوں کا فدیہ بھیجا جن کو اس نے گرفتار کیا تھا؛ لیکن یہ کام انجام نہیں پایا تھا کہ وہ مسئلہ میں وفات پا گئے۔ ان کے بعد یزید بن عبدالملک نے شہر کی تعمیر مکمل کرائی اور اس میں محافظ فوج متعین کی۔

عہ سرکش۔ یعنی قیصر۔ عرب مورخ یہ لفظ عموماً قیصر روم کے لئے استعمال کرتے ہیں۔ کبھی صرف طاعینہ کہتے ہیں اور کبھی طاعینۃ الروم، یعنی رومی سرکش۔

مجھ سے اہل الاذقیۃ میں سے ایک نے کہا کہ :- عمر بن عبدالعزیز وفات پانے سے قبل شہر الاذقیۃ کی تعمیر و تحصین کا کام ختم کرا چکے تھے ؛ یزید بن عبدالملک نے صرف اس کی مرمت کرائی تھی اور اس کی محافظ فوج میں اضافہ کیا تھا ۔

مجھ سے ابو حفص الدمشقی نے کہا ، اور انھوں نے کہا مجھ سے سعید بن عبدالعزیز وسعید بن سلیمان الحمصی نے ، کہ :- عبادہ اور مسلمان سواحل پہنچے اور بکدہ نام کا ایک مدینہ بزور فتح کیا ، یہ جگہ سے دوفرسخ پر تھا ، پھر اس کو ویان کر دیا گیا ، اور اس کے باشندہ اس کو چھوڑ کر چلے گئے ۔ پھر معاویہ بن ابی سفیان نے جبکہ آباد کیا اور اس میں محافظ فوج رکھی ؛ یہ رومیوں کا قلعہ تھا جو انھوں نے اُس وقت خالی کر دیا تھا جب مسلمانوں نے حمص فتح کیا ۔

مجھ سے سفیان بن محمد البہرانی نے اپنے بڑے بوڑھوں کے حوالہ سے بیان کیا ، کہ :- معاویہ نے جبکہ میں قدیم رومی قلعہ کے باہر ایک قلعہ بنوایا ؛ رومی قلعہ میں رہب - ہتے تھے ، یہ ایک قوم تھی جس نے اپنے تئیں اپنے دین کے لئے وقف کر دیا تھا ۔

مجھ سے سفیان بن محمد نے کہا ، انھوں نے کہا مجھ سے میرے دلہ اور میرے بزرگوں نے کہا :- عبادہ اور ان کے ساتھی مسلمانوں نے اُنظرطوس فتح کیا ، یہ ایک قلعہ تھا ؛ جب اس کے باشندہ اس کو خالی کر کے چلے گئے تو معاویہ نے اُنظرطوس تعمیر کر کے آباد کیا ، اور جو یہاں آباد ہوئے انھیں جاگیریں دیں ؛ اور یہی انھوں نے مرقیۃ و بکیناس میں کیا ۔

مجھ سے ابو حفص الدمشقی نے اپنے بڑے بوڑھوں کے حوالہ سے بیان کیا ، کہ :- ابو عبیدہ نے الاذقیۃ و جبکہ و اُنظرطوس ، عبادہ بن القصاص کے ہاتھ پر فتح کئے ۔ وہ یہاں سمندر کے رستہ بند ہونے تک محافظ فوج رکھتے تھے ۔ جب معاویہ نے سواحل میں محافظ فوجیں متعین کیں

اور ان کو قلعہ بند کیا تو ان میں بھی محافظ فوجیں رکھیں اور ان کو قلعہ بند کیا اور ان کے معاملات کا وہی انتظام کیا جو سواصل کا کیا تھا۔

مجھ سے اہل جنس میں سے ایک بڑھے نے کہا، کہ: سلیمیہ کے قریب ایک مدینہ تھا جس کو المؤمنین کہتے تھے، ایک دفعہ (زلزلہ سے) اس کا تختہ الٹا اور اس کے باشندوں میں سے سو نفوس کے سوا کوئی سلامت نہیں رہا؛ انھوں نے اس کے قریب سو منازل بنائیں اور ان میں آباد ہو گئے، اس وجہ سے اس جگہ کا نام، جہاں انھوں نے اپنی منازل بنائی تھیں، سلم ہاتھ (سوی سلامتی) پڑ گیا۔ بعد میں لوگوں نے اس نام میں تغیر کیا اور اس کو سلیمیہ کہنے لگے۔ پھر صالح بن علی بن عبد اللہ بن عباس نے اس کو لے لیا اور اس نے اور اس کی اولاد نے اس کو بنوایا اور اس کے گرد اگر د فیصل بنوئی اور اس کی اولاد میں سے یہاں ایک قوم آباد ہو گئی۔ لیکن ابن سہم الانطالی کہتا ہے کہ سلیمیہ قدیم رومی نام ہے۔

مجھ سے محمد بن یحییٰ بن محمد نے کہا، کہ: مروان بن محمد نے حمص کی فیصل اس وجہ سے نہدم کرادی کہ جب وہ اہل خراسان سے بھاگ کر یہاں سے گزر رہا تھا تو یہاں کے باشندوں نے اس کی مخالفت کی تھی اور اس کے مال اور اسلحہ کا ایک حصہ لوٹ لیا تھا۔

مدینہ حمص میں پتھر کا فرش تھا۔ احمد بن محمد بن اسحاق المعتصم بامد کے زمانہ میں یہاں کے باشندوں نے اسے عامل الفضل بن قان الطبری برادر مایزداد بن قان کے خلاف شورش برپا کی، اس نے اس فرش کے توڑنے کا حکم دیا اور وہ توڑ دیا گیا؛ انھوں نے سرکشی کی اور فرش دوبارہ بنوایا، اور اس سے لڑے اور اس پر غالب ہوئے، اس کا مال لوٹ لیا، اس کی عورتوں پر قبضہ کر لیا، اور اس کو قتل کر کے سولی پر چڑھا دیا۔ احمد بن محمد نے ان کی سرکشی کے لئے موسیٰ بن بغاء الکبریٰ غلام آزاد کردہ امیہ المؤمنین المعتصم بات کو بھیجا، ان لوگوں نے اس سے بھی جنگ کی۔ شہر کے یہود و نصاریٰ کی ایک جماعت نے

ان کا ساتھ دیا ؛ موسیٰ نے ان میں سے بہتوں کو قتل کیا ، جو باقی بچے
 بھاگ کر مدینہ میں آئے اور وہ (یعنی موسیٰ مدینہ میں) بزور داخل ہو گیا
 یہ واقعہ منظر کا ہے ۔

حمص میں اناج کا ایک انبار خانہ (ہری) تھا جس میں سواحل اور
 دوسرے مقامات سے گہیوں اور نیل لایا جاتا تھا۔ اہل حمص کے لئے
 اس میں سے حصہ مقرر تھے اور ان حصوں کے لئے ان کے حق میں نوشتہ
 تھے اور سجلات (کتابچوں ، رجسٹروں) میں ان کا اندراج تھا۔

الیزموک کا دن

کہتے ہیں :- ہرقل نے ایک جماعت کثیر رومیوں اور اہل الشام۔
 و اہل الجزیرہ و ارمینیہ میں سے فراہم کی جس کی تعداد تقریباً دو لاکھ
 تھی اور اپنے خاص آدمیوں میں سے ایک کو اس فوج کا والی (سرکمر)
 کیا اور اس کے مقدمہ پر جبکہ بن الایثم الغسانی کو بھیجا، جس کے ساتھ
 الشام کے منتغریہ میں سے نفخ و جذام وغیرہ بھی تھے؛ ایسے مسلمانوں سے جنگ
 کا غزم کر لیا تھا (اور یہ فیصلہ کر لیا تھا) کہ اگر فتح حاصل ہو گئی تو خیر ورنہ وہ بلاد و
 جلا جائے گا اور قسطنطنیہ میں رہے گا۔ مسلمان بھی ان کے مقابلہ کو جمع ہو کر
 رومی ان کی طرف پلے، الیزموک میں، جو ایک ندی ہے، نہایت شدید و خونریز
 جنگ ہوئی؛ مسلمانوں کی تعداد کل چوبیس ہزار تھی۔ رومیوں اور ان کے ساتھیوں نے
 اس دن اپنے میں زنجیروں سے باندھ لیا تھا تاکہ ان کے دل بھانسنے پر
 نہ لچکیں؛ مگر اللہ نے ان میں سے تقریباً ستر ہزار کو تہ تیغ کیا، بقیہ لکھ

لے ابن الاثیر کی روایت میں دو لاکھ چوبیس ہزار ہے۔
 لے ابن الاثیر نے ۵۰ ہزار، اور لازدی نے ۳۰ ہزار تعداد لکھی ہے۔
 لے ابن جریر البغری کی روایت میں ہے کہ رومی مقتولین جنگ کی تعداد ایک لاکھ سے زائد تھی۔

بھاگ نکلے، اور فلسطین و انطاکیہ و حلب و الجزیرہ و ازمیرینہ چلے گئے۔

الیزموک کے دن بعض مسلمان عورتوں نے خوب جنگ کی، ہند بنت عتبہ ام معاویہ بن ابی سفیان پکارتی تھی: عَصَدُ وَالْغُلْفَانِ بَسْلُوفِکُمْ (غیر محنوں کو اپنی تلواروں سے کاٹ پھینکو) اس کا شوہر ابوسفیان بختیت مَطْوَعِ الشَّامِ آیا تھا اور اس نے چاہا تھا کہ لکے باتوں اپنی اولاد کو بھی دیکھ لے۔ وہ اپنے ساتھ اپنی بیوی ہند کو بھی لایا تھا۔ اس کے بعد وہ المدینہ آیا اور سلسلہ میں یہیں فوت ہوا، اس وقت اس کی عمر ۷۰ برس کی تھی۔ بعض کہتے ہیں وہ الشَّامِ ہی میں مرا۔ جب اس کی بیٹی اُمّ جَنینہ کو اس کے مرنے کی خبر ہوئی تو اس نے تیسرے دن زرد رنگ منکا کر اپنی ہاتھوں اور اپنی عاتق پر ملا اور کہا: میں اس سے بے نیاز تھی۔ میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے سنا ہے، کہ کوئی عورت، اپنے شوہر کے سوا، کسی میت پر تین دن سے زیادہ سوگ نہ کرے۔“ بعض کہتے ہیں: یہ اس نے اپنے بھائی یزید کے مرنے کی خبر سننے کے بعد کیا تھا۔ واللہ اعلم۔

ابوسفیان بن حرب کا ناتھا، الطائف کی جنگ میں اس کی ایک آنکھ ضائع ہو گئی تھی۔

کہتے ہیں:- الیزموک کے دن الاشعث بن قیس کی آنکھ، اور ہاشم بن عتبہ بن ابی وقاص الزہری (جو المیزقال کہلاتے ہیں۔ ۳۰) کی آنکھ، اور قیس بن مکشوح کی آنکھ ضائع ہوئی تھی۔

عامر بن ابی وقاص الزہری (اسی جنگ میں) شہید ہوئے؛ یہیہ (حضرت) عمر بن الخطاب کی طرف سے ابو عبیدہ کے پاس اشام کی ولایت کا

عہد مَطْوَع۔ رضا کار، وہ لوگ جو اعداء اسلام کے خلاف جہاد میں اپنے فرائض سے بڑھ کر حصہ لیتے تھے، یعنی وہ کام کرتے تھے جو ان پر لازم نہیں تھا؛ خواہ وہ طامع ہوں یا محنت۔

اسلامی فوج کی دو قسمیں تھیں: ایک اہل الدیوان، دوسرے مَطْوَع۔ اہل الدیوان حکومت کے باقاعدہ ملازم ہوتے تھے اور مَطْوَع ملازم نہیں ہوتے تھے لیکن جب ضرورت ہوتی جہاد کی فیر ہوتے ہی برضا و رغبت لام پر جا کے لئے حاضر ہو جاتے اور جب تک لام پر رہتے خواہ پاتے تھے۔ انکو اہل الدیوان کے سوا اور ساری سرکاری ملتی تھی۔

پر روانہ کر آئے تھے۔ بعض کہتے ہیں : انھوں نے طاعون میں دقتا پائی ؛ اور بعض کہتے ہیں : یہ اجنادین کے دن شہید ہوئے ؛ لیکن یہ ثابت نہیں ہے۔

راوی کہتا ہے : ابو عبیدہ نے حبیب بن مسلمۃ الغفیری کو تعاب کرنے والے رسالہ پر مقرر کیا ، اور انھوں نے جو ان کے ماتھے لگا اس کو یہ تیغ کیا۔ جبکہ بنی النضر کے پاس آیا ، اور اس نے ان سے کہا : تم چارے بھائی اور ہمارے باپ کے بیٹے ہو " اور ان پر اپنا اسلام ظاہر کیا۔ جب (حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ سائیں انشام آئے ، تو جبکہ نے خزینہ کے ایک شخص سے جھگڑا کیا اور اسکی آنکھ پھوڑ دی ؛ (حضرت) عمر نے قصاص کا حکم دیا ، جبکہ نے کہا : کیا میری آنکھ اور اس کی آنکھ برابر ہے ؟ خدا کی قسم ، میں ایسے شہر میں ہرگز نہیں رہوں گا جس میں مجھ پر کوئی بالادست قوت ہوئے اور مرتد ہو کہ بلاد الروم چلا گیا۔ جبکہ الحارث بن ابی شمر کے بعد عثمان کا بادشاہ ہوا تھا۔

ایک روایت یہ بھی ہے کہ جبکہ (حضرت) عمر بن الخطاب کے پاس بحالت نصرانیت آیا تھا ، (حضرت) عمر نے اس کو اسلام اور ادائے صدقہ کی دعوت دی ، اس نے انکار کیا ، اور کہا : میں اپنے دین پر قائم رہوں گا اور صدقہ دوں گا " (حضرت) عمر نے کہا : اگر تو اپنے دین پر قائم رہتا ہے تو جزیہ دے " اس پر اس نے ناک چڑھائی ، (حضرت) عمر نے کہا : "ہمارے پاس تیرے لئے تین (داتوں) میں سے ایک سچے سوا کچھ نہیں ہے اسلام یا جزیہ ، اور یا یہ کہ جہاں تیرا جی چاہے تو چلا جا " چنانچہ وہ تین ہزار آدمیوں کے ساتھ بلاد الروم چلا گیا ، (حضرت) عمر کو جب یہ خبر ہوئی تو نادم ہوئے ، عبادہ بن الصامت نے انھیں ملاست کی ، اور کہا : اگر آپ اس سے صدقہ لینا قبول کر لیتے ، اور پھر اس کی تالیف (قلب) کرتے تو وہ ضرور مسلمان ہو جاتا "۔

پھر جب سلسلہ میں (حضرت) عمرؓ بن الخطابؓ بن سعد الانصاریؓ کو
 بلاد الروم کی طرف جیش عظیم کے ساتھ بھیجا اور انھیں الصائفہ کا دلی
 کیا، اور یہ اولین الصائفہ تھی، تو انھیں حکم دیا کہ جبکہ بن النہم سے
 بہ تلفظ پیش آنا، اور اسے باہمی قرابت کا پاس دلا کر بلاد اسلام کی طرف
 آنے کی دعوت دینا، اور کہنا کہ ”جو صدقہ تم نے دینے کو کہا تھا وہی دو
 اور اپنے دین پر قائم رہو“ عمرؓ روانہ ہو کر بلاد الروم میں داخل ہوئے
 اور (حضرت) عمرؓ نے جبکہ سے جو کچھ کہنے کا حکم دیا تھا اس سے کہا، اس
 نے ان کی بات رو کر دی، اور اسی پر قائم رہا کہ بلاد الروم ہی میں رہیگا
 اس کے بعد عمرؓ ایک مقام پر پہنچے جسے ”الہمارا“ کہتے تھے، یہ ایک وادی
 تھی؛ وہ اس کے باشندوں پر ٹوٹ پڑے، اور اس کو آنا خراب و برباد
 کیا کہ یہ کھاوت چل پڑی: **أَخْرَبُ مِنْ جَوْفِ حِمَارٍ** (یعنی جوف حمار سے
 بھی زیادہ ویران)۔

کہتے ہیں :- جب ہرقل کو اہل الیوموک کی خبر ہوئی، اور اس کی
 فوج پر مسلمانوں کے ہاتھوں جو کچھ گزری تھی اس کا احوال اس نے سنا
 تو انطاکیہ سے قسطنطنیہ بھاگ گیا، اور الدربج سے گزرتے ہوئے
 اس نے (ارض الشام سے) خطاب کیا: اے سور یہ سمجھو پر سلام۔ دشمن
 کے لئے کیسا اچھا ملک ہے! اس سے اس کی مراد مرغزاروں کی کثرت
 کی وجہ سے ارض الشام سے تھی۔

واقعہ الیوموک جب سلسلہ میں ہوا۔

شام بن الکلبی کہتا ہے :- الیوموک میں مجاش بن قیس الثیبی

سے عربوں کے غزوات فصول اور موسموں کے لحاظ سے سین بوتے تھے۔ سرد ملکوں پر گرمیوں میں گرم
 ملکوں پر جاردوں میں اور مقتول ملکوں پر پیاریں حملہ کیا جاتا تھا۔ عجمانی ہموں کو اعراف، سرائی ہموں
 کو انوائی، اور پیار کی ہموں کو الریجی کہتے ہیں۔ منتقدین مغربی ہمت کو بالوم اعراف سے تعبیر کرتے
 ہیں۔ گرامی ہموں بھی دو ہوتی تھیں، ایک شروع موسم کی ہیں، ان کو العائفۃ الیمینی کہتے تھے؛ دوسری
 آخر موسم کی ہیں، ان کو العائفۃ الیسری کہتے تھے۔

سلسلہ الدرب سے مراد یہاں وہ رستہ ہے جو کوہ طور میں سے روم کی طرف جاتا تھا۔

شریک تھے، انھوں نے علوج (یہ گبروں) میں سے بہتوں کو قتل کیا،
 (ان کی سرگرمی کا یہ عالم تھا کہ) ان کی ٹانگ کٹ گئی مگر انھیں خبر نہ ہوئی
 پھر وہ اپنی ٹانگ ڈھونڈنے لگے، سوار بن اُذی کہتا ہے: **وَمِنَّا الَّذِي أُذِيَ إِلَى الْحَيِّ حَاجِبًا**
 (اور ہمیں میں سے ابن عتّاب ہے جس نے اپنی ٹانگ ڈھونڈی
 تھی؛ اور ہمیں میں سے وہ ہے جس نے قبیلہ کی نگہبانی کی تھی)
 یعنی ذوالرقیبہ

مجھ سے ابو حفص الدیشقی نے کہا، اور انھوں نے کہا ہم سے
 سعید بن عبدالعزیز نے، کہ جب مسلمانوں کو یہ خبر ملی کہ (ہرقل نے)
 فوجیں جمع کی ہیں جو الیڑموک کی جنگ کے لئے ان کی طرف بڑھ رہی ہیں
 تو انھوں نے اہل حمص کو وہ سارا خراج واپس کر دیا جو ان سے لیا تھا،
 اور کہا: ”ہم دوسرے مشاغل کے باعث تمہاری نصرت و حفاظت سے معذور
 ہو گئے ہیں، اب تم جانو اور تمہارا کام“ اس پر اہل حمص نے کہا: ”ہمیں
 تمہاری حکومت اور تمہارا عدل اس ظلم و جور سے بہت زیادہ محبوب ہے
 جس میں ہم تمہارے آنے سے قبل قتل تھے؛ ہم ہرقل کی فوج کی مفت
 کریں گے، اور تمہارے عامل کے ساتھ مل کر شہر کی حفاظت کریں گے“
 اور یہود نے کہا: ”تورات کی قسم، ہرقل کا عامل حمص میں اس وقت تک
 داخل نہیں ہو سکتا جب تک وہ ہمیں مغلوب نہ کر لے اور ہماری تمام
 کوشش ضائع نہ ہو جائیں“ پھر انھوں نے شہر کے دروازہ بند کر لئے
 اور ان کی حفاظت کرنے لگے۔ اور یہی ان شہروں کے یہود و نصاریٰ
 نے بھی کیا جن سے صلح ہو چکی تھی؛ انھوں نے کہا: ”اگر رومی اور ان
 کے ساتھی مسلمانوں پر غالب ہو گئے تو ہماری جو حالت تھی وہی پھر
 ہو جائے گی؛ اور اگر ایسا نہ ہوا تو جب تک ایک مسلمان بھی زندہ ہے
 ہم اسی حالت پر رہیں گے“ پھر جب اللہ نے کافروں کو ہزیمت دی
 اور مسلمانوں کو غالب کیا تو انھوں نے اپنے شہروں کے دروازہ کھول دیے

اور مُقَلِّبِین (یگانہ بننے والوں) کو ساتھ لے کے نکلے، جشن منایا، اور خراج ادا کیا۔ اس کے بعد ابو عبیدہ جُنْدِ قَشَرِیْن دَاثُکَیہ کی طرف روانہ ہوئے اور اس کو فتح کیا۔

مجھ سے القاسم بن ہشام الکلبی نے اپنے والد کے حوالہ سے کہا، اور انھوں نے اپنے دادا کے حوالہ سے کہ: — السَّمَطُ بْنُ الْأَسَدِ الْکِنْدِیِّ (۱۳۸) نے الشام اور حمص، اور حاصک الیٰزموک میں خوب یادِ شجاعت دی حمص کی منازل اس کے باشندوں کے درمیان انہی نے تقسیم کی تھیں۔ ان کا بیٹا شمر حیل بن السَّمَطِ الْکُوفِیِّ تھا اور الْأَشْعَثُ بْنُ قَیْسِ الْکِنْدِیِّ کے مقابلہ میں سرداری کے لئے جھگڑا رہا تھا؛ السَّمَطُ (حضرت) عمر کے پاس آئے اور ان سے کہا: اے امیر المومنین! آپ لونڈی غلاموں کو جدا نہیں کرتے مگر آپ نے مجھے اور میرے بیٹے کو جدا کر رکھا ہے، یا اُسے الشام مُنْقَطِلٌ کیجئے یا مجھے الْکُوفَ بھیجئے“ انھوں نے کہا: ”میں اسی کو الشام کی طرف منتقل کئے دیتا ہوں“ چنانچہ وہ حمص میں اپنے باپ کے پاس آگیا۔

فِلِسْطِیْن

مجھ سے ابو حفص الدمشقی نے کہا، ان سے سمید بن عبدالعزیز،
 ان سے ان کے بڑے بوڑھوں نے، ان سے یقیہ بن الولید نے،
 اور ان سے مشائخ اہل الاسلام نے، کہ: رومیوں کے ساتھ مسلمانوں
 کے وقوع میں پہلا واقعہ (حضرت) ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کی خلافت
 میں ارضِ فلسطین میں ہوا۔ مسلمانوں کے سردار عمرو بن العاصی تھے،
 عمرو بن العاصی نے (حضرت) ابوبکر رضی اللہ عنہ کی خلافت میں غزوہ
 اور پھر سَبَسْطِیَّہ و نابلس (اس قرآن داد) پر فتح کئے کہ وہ ان کے باشندوں
 کی جان، ان کے اموال، اور ان کی منازل کو امان دیں گے؛ اور یہ
 کہ ان کی گردنوں پر چڑیہ، اور ان کی زمین پر خراج ہوگا۔ اس کے
 بعد شہر لدا، اور اس کی زمین فتح کی۔ پھر یثیبی و عمرو اس و بیت جبرین
 فتح کئے، اور یہاں عثمان نامی ایک جاہلاد اپنے ایک آزاد کردہ غلام کے
 نام سے حامل کی۔ پھر انہی نے یا فافتح کیا، مگر بعض کہتے ہیں: اس کو
 معاویہ نے فتح کیا تھا۔ عمرو نے ایسی ہی شرائط پر (جیسی شرائط پر
 نابلس فتح کیا تھا) فتح فتح کیا۔ ابو عبیدہ قنسرین اور اس کے مضافات

عہ ابو الفدا نے سمریہ لکھا ہے ج ۱، ص ۱۶۰۔

فتح کر کے سلسلہ میں ان سے آئے، یہ اس وقت اِیْلِیَا کا محاصرہ کئے ہوئے تھے؛ اِیْلِیَا شہر بیت المقدس کا نام ہے۔ کہتے ہیں، (ابو عبیدہ نے غزوہ کو) اِیْلِیَا سے اُنْطَاقِیہ کی طرف بھیجا، جہاں کے باشندوں نے غدر کیا تھا، انھوں نے اس کو فتح کیا اور (ابو عبیدہ کے پاس) واپس آئے؛ اس کے دو تین دن بعد اہل اِیْلِیَا نے ابو عبیدہ سے اپنی شرائط پر امان و صلح کی درخواست کی جن شرائط پر الشام کے دوسرے شہروں کے باشندوں سے صلح کی گئی تھی؛ یعنی ادائے جزیہ و خراج اور ویسا ہی برتاؤ جیسا کہ ہم جیشوں کے ساتھ کیا گیا، بشرطیکہ ان سے عہد و پیمان کرنے والے خود عمر بن الخطاب ہوں۔ ابو عبیدہ نے (حضرت) عمر کو اس کی اطلاع دی وہ آئے، اور دمشق میں الجابیہ پر اترے، پھر اِیْلِیَا پہنچے، اس کے باشندوں کے لئے صلح نافذ کی، اور انھیں اس امر کی تحریر دی۔ اِیْلِیَا سلسلہ میں فتح ہوا۔

فتح اِیْلِیَا کے باب میں ایک روایت یہ بھی ہے: مجھ سے القاسم بن سلام نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے عہد اللہ بن صالح نے کہا، ان سے الولید بن سنان نے، اور ان سے یزید بن ابی حبیب نے، کہ: (حضرت) عمر بن الخطاب نے خالد بن ثابت الفہمی کو فوج کیا تھ بیت المقدس بھیجا، وہ اُن دنوں الجابیہ میں تھے، انھوں نے اس کے باشندوں سے جنگ کی حتیٰ کہ وہ اس پر راضی ہو گئے کہ وہ ان تمام اموال کے عوض جو قلعہ کے اندر ہیں کچھ خراج دیں گے، اور قلعہ کے باہر جو کچھ ہے وہ کلیثہ مسلمانوں کا ہوگا۔ (حضرت) عمر نے اس کی اجازت دیدی اور المدینہ واپس چلے گئے۔

مجھ سے ہشام بن عمار نے کہا، ان سے الولید نے، اور ان سے الاوزاعی نے کہ: ابو عبیدہ نے قنسرین، اور اس کے کورسٹلہ میں فتح کئے۔ پھر فَلَیْلِین آئے، اور اِیْلِیَا پر خیمہ زن ہوئے؛ اس کے باشندوں نے ان سے درخواست کی کہ وہ ان سے صلح کر لیں، اور انھوں نے سلسلہ میں ان سے اس پر صلح کر لی، کہ خود عمر رحمہ اللہ آئیں گے،

اور صلح نافذ کریں گے، اور ان کے لئے صلح نامہ لکھیں گے۔
 مجھ سے ہشام بن عمار نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے الولید بن
 مسلم نے کہا، ان سے یحییٰ بن عقیل نے، اور ان سے عبداللہ بن
 قیس نے، کہہ۔ میں ان لوگوں میں سے تھا جو (حضرت) عمر سے
 ابو عبیدہ کے ساتھ اس وقت ملے تھے جب وہ اٹام آئے تھے (حضرت)
 عمر گزر رہے تھے کہ اہل اذرعہ میں سے متقلبین ہاتھوں میں تلواریں
 اور میٹھی لئے ہوئے ملے؛ (حضرت) عمر نے کہا: انھیں (اس سے)
 روکو۔ ابو عبیدہ نے کہا: "اے امیر المؤمنین! یہ ان کی سنت ہے،
 (یا ایسا ہی کوئی کلمہ کہا۔ م) اگر آپ انھیں اس سے منع کریں گے تو وہ
 یہ سمجھیں گے کہ ان سے جو عہد کیا گیا ہے آپ کے دل میں اس سے نقص
 کا ارادہ ہے، کہا: اچھا نہ روکو؟

راوی کہتا ہے: سلسلہ میں طاعون عمواس ہو جس میں بہت سے
 مسلمانوں نے وفات پائی؛ انھی میں ابو عبیدہ بن الجراح تھے، ان کی عمر اوت
 ۵۸ برس کی تھی، یہ مسلمانوں کے امیر تھے۔ اور معاذ بن جبل نے وفات
 پائی، یہ الخرج کے قبیلہ بنی سلمہ میں سے تھے، ابو عبدالرحمن کینت کرتے
 تھے، اور اس وقت الازدُن کے تاجیہ الاقواء میں تھے، اور ۳۸ برس
 کے تھے؛ ابو عبیدہ نے اپنی وفات کے وقت انہی کو اپنا قائم مقام کیا۔
 بعض کہتے ہیں: عیاض بن غنم الفہری کو قائم مقام کیا، اور بعض کہتے ہیں: عیاض کو
 قائم مقام کیا، اور انھوں نے اپنے بیٹے (عبداللہ) کو اپنا جانشین کر کے (۱۳۰)
 مصر کی طرف کوچ کیا۔ (اسی طاعون میں) الفضل بن العباس بن عبدالمطلب
 فوت ہوئے، یہ ابو محمد کینت کرتے تھے، لیکن ایک جماعت کہتی ہے
 کہ یہ آنجا دین کے دن شہید ہوئے، مگر ثابت یہی ہے کہ یہ طاعون
 عمواس میں فوت ہوئے۔ اور شریصل بن حنیف فوت ہوئے، یہ ابو عبیدہ
 کینت کرتے تھے، ان کی عمر ۶۹ برس کی تھی۔ اور شہیل بن عمرو
 ابن بنی عامر بن لوی فوت ہوئے، یہ ابو زید کینت کرتے تھے۔ اور الحارث

بن ہشام الخزومی فوت ہوئے؛ کہا جاتا ہے: یہ رِجَاوِیْن کے دن شہید ہوئے۔

کہتے ہیں:۔ جب (حضرت) عمر بن الخطاب کو ابو عبیدہ کی وفات کی خبر ہوئی، تو انھوں نے ان کی جگہ یزید بن ابی سفیان کو اشام کی ولایت کا پروانہ لکھا، اور انھیں قیساتیہ پر حملہ کا حکم دیا۔ ایک جماعت کہتی ہے کہ (حضرت) عمر نے یزید کو الْأُرْمَن و فُلَیْطِیْن کا والی کیا؛ دمشق کا والی ابواللہ ردا کو، اور حمص کا والی عبادہ بن الصامت کو کیا۔

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، اور انھوں نے کہا مجھ سے الوالد نے، کہ:۔ ہمارے درمیان قیاریہ کے معاملہ میں اختلاف ہے؛ کہنے والوں میں سے کچھ یہ کہتے ہیں کہ اس کو معاویہ نے فتح کیا؛ اور کچھ یہ کہتے ہیں کہ اس کو ابو عبیدہ کی وفات کے بعد عیاض بن غنم نے فتح کیا، جو اس وقت ان کے قائم مقام تھے۔ اور بعض کہتے ہیں کہ اسکو عمرو بن العاصی نے فتح کیا اور بعض کہتے ہیں نہیں عمرو بن العاصی تو اپنے بیٹے عبداللہ کو اپنا قائم مقام کر کے مصر چلے گئے تھے؛ مگر ثابت یہی ہے، اور اسی پر علماء کا اتفاق ہے، کہ عمرو بن العاصی پہلے شخص تھے جنھوں نے اس کا محاصرہ کیا، اور حمادی اللادی سلمہ میں اس پر خیمہ زن ہوئے۔ (ان کے محاصرہ کا ڈھنگ یہ تھا کہ) جب تک ٹھہر گئے ٹھہر گئے، اور جب مسلمانوں کو کہیں دشمن کے مقابلہ میں اجتماع کی ضرورت ہوتی۔ تو فوراً ان سے جاملتے۔ چنانچہ وہ اسی دور میں اجنادین، بخل و دمشق و ایروموک (کی جنگوں) میں شریک ہوئے؛ پھر فُلَیْطِیْن کی طرف واپس ہوئے، اور فتح اِیْلِیَا کے بعد قیاریہ کا محاصرہ کیا، اور قیاریہ سے مصر گئے۔ ابو عبیدہ کے بعد یزید بن ابی سفیان والی ہوئے، اور اپنے بھائی معاویہ کو اس کے محاصرہ پر مامور کر کے دمشق آئے، یہاں طاعون میں مبتلا ہوئے، اور مر گئے۔

عہ حکام و امان کے درمیان، ساحل بحر پر ایک شہر ہے۔ توجہ البلدان فتح تاہرہ

الواقدي کے علاوہ دوسرے راوی یہ کہتے ہیں کہ:۔ (حضرت) عمر نے یزید بن ابی سفیان کو الشام کی اجناد کے ساتھ فلسطین کا بھیج دالی کیا اور قیساریہ پر حملہ کا حکم دیا، اس کا محاصرہ ایک دفعہ اس سے قبل بھی کیا جا چکا تھا۔ (یزید نے) انہزار کی جمعیت کے ساتھ کوچ کیا یہاں کے باشندوں نے ان سے جنگ کی، انھوں نے ان کا محاصرہ کر لیا۔ چند میں بیمار ہوئے، اور قیساریہ پر اپنے بھائی معاویہ بن ابی سفیان کو اپنا قائم مقام کر کے دمشق آگئے؛ (معاویہ) نے اس کو فتح کیا، اور (یزید) کو اس کی اطلاع دی، اور یزید نے (حضرت) عمر کو اطلاع دی۔

یزید بن ابی سفیان کے مرنے کے بعد (حضرت) عمر نے معاویہ کو اس پورے علاقہ کا دالی کیا جس کے دالی یزید تھے۔ ابوسفیان نے اس پر ان کا شکریہ ادا کیا، اور کہا: وصلتی یا امیر المومنین (ایسے امیر المومنین! آپ نے صلہ رحم کا حق ادا کر دیا)۔

مجھ سے ہشام بن عمار نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے الولید بن مسلم نے کہا، اور ان سے جیم بن عقیقہ نے، کہ:۔ (حضرت) عمر نے معاویہ بن ابی سفیان کو یزید کے بعد الشام کا دالی کیا، اور ان کے ساتھ اصحاب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے دو شخص قضاء و صلوات کے لئے بھیجے۔ ابو الدرداء کو دمشق والارضون کی قضاء و صلوات کا دالی کیا اور عبادة کو جنس و تبریر کی قضاء و صلوات کا۔

مجھ سے محمد بن سعد نے۔ الواقدي کے حوالہ سے جو اسکی اسناد میں ہے، کہا: جب (حضرت) عمر بن الخطاب نے معاویہ کو الشام کا دالی کیا۔ تو انھوں نے قیساریہ کا محاصرہ کیا اور اس کو فتح کر لیا، اس کا محاصرہ تقریباً سات برس سے تھا؛ یہ سوال سلسلہ میں فتح ہوا۔

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، ان سے محمد بن عمر نے، اور ان کے

عبداللہ بن عامر نے، جو اس کی رنڈ میں ہے، کہ :- معاویہ قیناریہ کا محاصرہ کئے رہے، حتیٰ کہ اس کی فتح سے مایوس ہو گئے، پھر عمرو بن العاصی اور ان کے بیٹے نے اس کا محاصرہ کیا، لیکن آخر معاویہ نے بمشکل تمام اس کو فتح کر لیا۔ یہاں انھوں نے سات لاکھ تنخواہ دا فوج پائی۔ السامرہ میں سے تیس ہزار اور یہودیوں سے دو لاکھ نفوس تھے، اور تین سو بازار تھے جن میں تجارت کی گھاگھی تھی، اور ہر روز رات کو ایک لاکھ سپاہ اس کی فضیل پر اس کی محافظت کرتی تھی۔ اس فتح کا سبب یہ ہوا کہ ایک یہودی، جس کا نام یوسف تھا، ایک رات مسلمانوں کے پاس آیا، اور اس نے اس شرط پر کہ وہ اس کو اور اس کے اہل و عیال کو امان دیں گے، ایک بدزرو کی طرف، جس میں کرکر پانی تھا، ان کی رہنمائی کی، معاویہ نے اس کی یہ شرط قبول کر لی، مسلمان رات گئے اس بدزرو میں داخل ہوئے، اور وہیں سے انھوں نے تکبیریں کہنی شروع کیں، ردیوں نے اسی بدزرو کے رستے بھاگنا چاہا۔ مگر جب وہاں پہنچے تو مسلمانوں کو اس پر موجود پایا، مسلمانوں نے دروازہ کھول دیا، اور معاویہ اپنے ساتھیوں کے ساتھ شہر میں داخل ہو گئے، یہاں عربوں میں سے ایک خلقت آباد تھی، جن میں شقرہ بھی تھی، عثمان بن ثابت نے اس کی نسبت کہا ہے :-

تَقُولُ شَقْرَاءُ لَوْ كُنْتُ عَنْ الْخَمْرِ لَأَصْبَحْتُ مَثْرِي الْعَلَدِ
(شقرہ کہتی ہے اگر تو شراب چھوڑ دے تو کثیر القداد ہو جائے گا۔)

(۱۴۲) بعض کہتے ہیں : اس کا نام شقناہ تھا۔

نوحہ سے محمد بن سعد نے الواقدی کے حوالہ سے، جو اس کی رنڈ میں ہے، بیان کیا کہ :- قیناریہ کے لونڈی غلام تقریباً چار ہزار تھے، معاویہ نے ان کو (حضرت) عمر بن الخطاب کے پاس بھیجا اور

انھوں نے ان کو الجُزف میں اتارنے کا حکم دیا، پھر ان میں سے بعض کو (انصار کے یتیموں میں تقسیم کیا، بعض کو کتابت کے کام پر لگایا، اور بعض کو مسلمانوں کی خدمت گزاری پر۔ (حضرت) ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے ابو اُمَامَہ اُسَعد بن زُرَّارہ کی بیٹیوں کو عن عمر کے اسیران جنگ میں سے دو غلام دئے تھے، (جب وہ غلام مر گئے تو حضرت) عمر نے قیسیاریہ کے اسیران جنگ میں سے دو غلام انھیں عطا کئے۔

کہتے ہیں:۔ معاویہ نے جُذام کے دو آدمیوں کے ہاتھ فتح کی اطلاع بھیجی، اور پھر ان کی ست رقتاری کے اندیشہ سے ایک خوشنمی کو روانہ کیا، وہ اپنی جان ہکان کر کے دن رات چلتا اور یہ کہتا جاتا تھا۔

اَسْرَقَ عَيْنِي اَخُو جُذَامٍ اَسْحَى جَسْمِي وَاخُو حَرَامٍ
كَيْفَ اَنَامَ وَهَهَا اَمَامِي اِذْ يَرَحْلَانِ الرَّهْلِي طَاوٍ

(جُذام کے بھائیوں نے میری آنکھ سے نیند اڑا دی،
ایک جسم کا بھائی ہے اور ایک حرام کا۔ میں کیسے
سو جاؤں جب کہ وہ دونوں میرے آگے آگے ہیں
سفر کر رہے ہیں، اور دو پہر کی دھوپ تیز ہو رہی ہے)

یہاں تک کہ وہ ان دونوں سے آگے نکل گیا، (حضرت) عمر کے پاس پہنچا، (انھیں فتح کی خبر سنائی) وہ اللہ اکبر پکار اٹھے۔

مجھ سے ہشام بن عمار نے، اپنی اسناد ہے، جسے میں یاد نہیں رکھ سکا، بیان کیا کہ:۔ قیسیاریہ بزورِ سُلَہ میں فتح ہوا۔ جب (حضرت) عمر کو اس کی خبر پہنچی تو انھوں نے بلند آواز سے کہا: قیسیاریہ بزورِ فتح ہو گیا، اللہ اکبر! اس کے ساتھ تمام مسلمان (جو وہاں موجود تھے) اللہ اکبر پکار اٹھے سات برس اس کا محاصرہ رہا، اور اس کو معاویہ نے فتح کیا۔

کہتے ہیں:۔ یزید بن ابی سفیان نے آخرِ سُلَہ میں دمشق میں

وفات پائی ۔

جو راوی کہتے ہیں کہ معاویہ نے قیناریہ اپنے بھائی کی زندگی میں فتح کیا، وہ فتح کا زمانہ سلسلہ کے آخر میں بیان کرتے ہیں؛ اور جو کہتے ہیں کہ معاویہ نے قیناریہ اس زمانہ میں فتح کیا جب وہ الشام کے والی تھے، وہ سلسلہ میں فتح ہونی بیان کرتے ہیں۔ اور یہی ثابت ہے۔ بعض راوی کہتے ہیں، وہ سلسلہ کی ابتدا میں فتح ہوا۔

کہتے ہیں۔ (حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے معاویہ کو یہ حکم لکھا کہ فلسطین میں جو (مقامات فتح ہوئے) رہ گئے ہیں وہ بھی فتح کرو۔ چنانچہ انھوں نے عسقلان بعد قتال صلحا فتح کیا۔ بعض کہتے ہیں اس کو عمرو بن العاصی نے فتح کیا تھا، بعد میں یہاں کے باشندوں نے نقص کیا اور رومیوں نے ان کی مدد کی۔ معاویہ نے اس کو دوبارہ فتح کیا، یہاں روابط رکھے اور محافظ متین لگے۔ (۱۳۲)

مجھ سے بکر بن ابیثم نے کہا، اور انھوں نے کہا میں نے محمد بن یوسف الفاریابی کو کشاح اہل عسقلان کے حوالہ سے یہ کہتے سنا، کہ۔ رومیوں نے ابن الزبیر کے زمانہ میں عسقلان ویران کر دیا اور اس کے باشندوں کو یہاں سے جلا وطن کر دیا، جب عبد الملک بن مروان والی (بادشاہ) ہوا تو اس نے اس کو بنوایا اور قلعہ بند کیا۔ اسی نے قیناریہ کی بھی مرمت کرائی۔

مجھ سے محمد بن مصنفی الحمضی نے کہا، انھوں نے کہا مجھ سے ابوسلمان الترمذی نے کہا، اور ان سے ان کے والد نے، کہ۔ رومی ابن الزبیر کے زمانہ میں قیناریہ کی طرف آئے، اس کو تباہ کیا، اور اسکی مسجد ہندم کر دی۔ جب امور سلطنت عبد الملک بن مروان کے حق میں درست ہو گئے تو اس نے قیناریہ کی مرمت کرائی، اس کی مسجد

عہ روابطہ وہ فوج جو سرحد ولید بن خلف کے لئے متین کی جاتی ہے۔ اس میں پیدل و سواروں شامل ہوتے تھے، اور یہ لوگ عمرو بن ابی الدیوان ہوتے تھے۔

از سر نو تعمیر کرائی، اور یہاں محافظ سپاہ متعین کی۔ اس نے صُور و عکا کے
بیردنی حصہ بھی تعمیر کرائے، جن کا حشر تنفیاریہ ہی کا سا ہوا۔

مجھ سے ایک جماعت تھی، جو اشام کے معاملات سے باخبر تھی،
بیان کیا کہ:۔ الیولید بن عبد الملک نے سلیمان بن عبد الملک کو جُندِ فلسطین
کا والی کیا؛ (سلیمان) لُذ میں ٹھہرا، پھر اس نے مدینۃ الرَّمْلہ کی مدخلِ یل
ڈالی، اور اس کو آباد کیا۔ پہلی چیز جو اس نے یہاں بنوائی وہ اس کا
اپنا قصر۔ اور وہ دارُ القُبَّاءِ غین کے نام سے مشہور ہے، اور
اس کے وسط میں صہر بنج بنوایا۔ پھر اس نے مسجد کے لئے زمین پر خط
بندی کی، اور اس کو بنوانا شروع کیا۔ اسی اثنا میں وہ خلیفہ ہو گیا،
اور اپنی خلافت میں اس کو بنواتا رہا۔ پھر اس کی تعمیر عمر بن عبد العزیز
نے تمام کی۔ انھوں نے اس کی حدود میں کچھ کمی کر دی، اور اہل الرَّمْلہ
سے کہا: تم اسی پر اکتفا کرو جس پر میں نے اس کو گھٹا دیا ہے؛

جب سلیمان نے اپنے لئے قصر بنوایا تو اور لوگوں کو بھی مکانات
بنانے کا حکم دیا، اور انھوں نے مکانات بنائے۔ اس نے اہل الرَّمْلہ
کے لئے ایک ہنر کھدوائی، جسے بَرَدَہ کہتے ہیں، اور کنویں کھدوائے۔
اس نے الرَّمْلہ کی عمارتوں اور مسجد جامع کے معارف کی نگرانی پر اہل
الرَّمْلہ میں سے ایک نصرانی کاتب مقرر کیا، جس کو البَطْرِیق بن اٹکا کہتے
تھے۔ سلیمان سے قبل مدینۃ الرَّمْلہ نہ تھا بلکہ محض رملہ (= رگزار) تھا۔
کہتے ہیں:۔ دارُ القُبَّاءِ غین صالح بن علی بن عبد اللہ بن العباس
کے ورثہ کو ملا، کیونکہ یہ بنی اُمیہ کے اموال کے ساتھ ضبط ہو گیا تھا۔
کہتے ہیں:۔ بنی امیہ سلیمان بن عبد الملک کے بعد الرَّمْلہ کے

ملک مدینہ وہ شہر جس میں قلعہ ہوا اور جس کے گرد اگر و فعیل ہو اور جو مملکت کا دار الحکومت ہو اور بہت بڑا
دھن میں اپنے قرب و جوار کے شہروں سے بڑھا ہوا ہو۔ چونکہ لفظ شہران مفادیم کا حال نہیں ہے کسی نے
ترجمہ میں مدینہ و بلدہ لکھا گیا ہے کہ شہروں کے اوصاف غلط نہ ہوں۔

ملک دار۔ وہ گھر جس میں بہت سے بیوت (د کمرے) اور منازل ہوں اور مہمن غیر مستحق
ہو۔ چھوٹے اور اوسطہ کے محفل کو بیوت، ساکن اور منازل کہتے ہیں۔ دوران سے بیوت ہوا
ہوتا ہے، اس کو محس سرا بہت چاہئے۔

کنوئوں اور اس کی ہنروں کے مصارف برداشت کرتے رہے۔ پھر جب بنی العباس خلیفہ ہوئے تو انھوں نے بھی یہ خرچ برداشت کیا، ان کے زمانہ میں سال کے سال ایک خلیفہ کے بعد دوسرا خلیفہ اس کے مصارف کی منظوری دیتا تھا۔ جب امیر المومنین ابو اسحق المقصم باللہ خلیفہ ہوا تو اس نے اس کے مصارف کے لئے مستقل فرمان جاری کیا جس سے بارہا اجازت لینے کا سلسلہ بند ہو گیا، اور اس کے لئے اتنی رقم جاری ہو گئی (جبئی رقم کی اس کے لئے ضرورت تھی) عمال کے پاس اس کا حساب رہتا تھا اور ان سے (سال کے سال) حساب لیا جاتا تھا۔

کہتے ہیں :- فَلَطِیْن میں کچھ جائیدادوں کے لئے، جو خراج عامہ الگ تھیں، خلفاء کے خاص فرامین تھے، اور ان میں تخفیف و باز دہی کا حساب تھا۔ اس کی وجہ یہ تھی کہ الرشید کی خلافت میں (بہت سی جائیدادیں) ان کے مالکوں نے چھوڑ دی تھیں؛ امیر المومنین الرشید نے ان کو آباد کرنے کے لئے ہَرَثَمَہ بن اَعْنِیْن کو بھیجا، اس نے وہاں کے کسانوں اور پٹے داروں کو واپس آنے کی دعوت دی، اور ان سے وعدہ کیا کہ ان کے خراج میں تخفیف کی جائے گی، اور معاملات میں نرمی برتی جائے گی؛ وہ واپس آ گئے، ان کو ”اصحاب التخاف“ کہتے ہیں۔ لیکن جو بعد میں واپس آئے، ان کے ساتھ یہ برتاؤ نہیں کیا گیا، اور ان کو اسی سابقہ خراج پر زمینیں دی گئیں، یہ ”اصحاب الردود“ ہیں۔

مجھ سے بکر بن الہیثم نے کہا :- میں عَمَقْلَان میں ایک عرب سے ملا، اس نے مجھ سے کہا: میرا دادا ان لوگوں میں سے تھا جنھیں عبدالملک نے یہاں آباد کیا تھا، اور اس کو ان رابطہ کے ساتھ جن کو اس نے جاگیریں دی تھیں ایک جاگیر دی تھی۔ وہ کہتا ہے: اس نے مجھے ایک زمین دکھائی، اور کہا: یہ (حضرت) عثمان بن عفان کی دی ہوئی جاگیر

عہ رابطہ کے معنی میں گھوڑا باندھنا۔ اہل اس کی یہ ہے کہ سرحد پر دشمن اپنے اپنے گھوڑے باندھتے ہیں، اس لئے سرحد پر اقامت کرنے والوں کا نام رابطہ پیرا، اور وہ فوج جو اسطرح سرحد پر رہے رابطہ کہلاتی۔

میں سے ہے۔

بکر کہتا ہے: میں نے محمد بن یوسف الفارسیابی کو یہ کہتے سنا ہے کہ: — عتقلان میں جاگیریں ہیں جو (حضرت) عمر اور (حضرت) عثمان کے حکم سے دی گئی تھیں؛ ان پر خواہ کوئی دخل یا بھو میرے نزدیک اس میں کوئی ہرج نہیں ہے۔

جُنْدِ قَسْرِین

اور

اُن شہروں کا حال جنہیں العوام کہتے ہیں

کہتے ہیں :- ابو عبیدہ بن الجراح الیرموک سے فارغ ہو کر حمص کی طرف آئے ، چند سے قیام کیا ، پھر قَسْرِین آئے ؛ ان کے مقدمہ پر خالد بن الولید تھے ، شہر قَسْرِین کے باشندے ان سے لڑے ، پھر قلعہ بند ہو گئے اور صلح خواہ ہوئے ، اور ابو عبیدہ نے ان سے یہی ہی صلح کر لی جیسی (اہل) حمص سے کی تھی ۔ سلمان اس کی زمین اور اس کے دیہات پر غالب ہو گئے ۔

حاضر قَسْرِین پر شروع اس وقت سے آباد تھے جب وہ شروع شروع انعام آئے تھے اور مکمل کے خیموں میں رہتے تھے ۔ پھر یہاں انہوں نے منازل بنائیں ، ابو عبیدہ نے ان کو اسلام کی طرف دعوت دی بعض ان میں سے اسلام لائے لیکن بنو سُلَیْم بن صُلَوان بن عِمران بن النضر بن قُضَاء نصرانیت پر قائم رہے ۔ (۱۳۵)

مجھ سے یزید بن مَعْلُک الطائی الانطاکی کی اولاد میں سے بعض نے اپنے بڑے بوڑھوں کے حوالہ سے کہا :- اس حاضر کے باشندوں میں سے ایک جماعت امیر المومنین المہدی کی خلافت میں اسلام لائی

اور اس کے ہاتھوں پر بزرگ سے قنسرین گدوا دیا گیا۔ پھر ابو عبیدہ حَلَب کے قصد سے روانہ ہوئے، (رستے میں انھیں) خبر ملی کہ اہل قنسرین نے نقض اور غدر کیا ہے، انھوں نے السِمْط بن الاسود الکندی کو ان کی جانب روانہ کیا، (السِمْط نے) ان کا محاصرہ کیا، اور ان کو فتح کیا۔

مجھ سے ہشام بن عمار الدمشقی نے کہا، ان سے یحییٰ بن حمزہ نے ان سے عبدالعزیز نے، ان سے عباده بن نُسَیْی نے، اور ان سے عبدالرحمن بن غفم نے، کہ: ہم نے مدینہ قنسرین پر السِمْط کے ساتھ (یا کہا کہ شرجیل بن السِمْط کے ساتھ۔ عم) ڈیرے ڈالے، جب اس کو فتح کیا تو یہاں گائیں اور بکریاں ہاتھ لگیں، جن کا ایک حصہ انھوں نے ہم میں تقسیم کر دیا اور باقی منعم میں داخل کر دیں۔

حاضر طے ایک قدیم جگہ ہے۔ یہ لوگ حرب فداد کے بعد جو ان کے دو فرقوں کے درمیان ہوئی تھی یہاں آکر مقیم ہوئے تھے، اس کے بعد ان میں سے کچھ دو ہاڑوں (اجئی و سلمی) کے درمیان ٹھہر گئے اور باقی ماندہ مختلف شہروں میں پھیل گئے۔ جب ابو عبیدہ ان کے پاس آئے تو ان میں سے بعض اسلام لائے اور بہتوں نے جزیرہ پر صلح کر لی اور پھر آسانی سے اسلام قبول کر لیا۔ لیکن جو ان کی جماعت سے الگ ہو گئے تھے وہ الگ رہے۔

مدینہ حَلَب کے قریب ایک حاضر تھا، اس کو حاضر حَلَب کہتے تھے، اور اس میں عرب کے مختلف قبائل مثلاً تنوخ وغیرہ جمع ہوتے تھے۔ ابو عبیدہ نے اس کے باشندوں سے جزیرہ پر صلح کر لی، اس کے بعد انھوں نے اسلام قبول کیا، ان کے اخلاف امیر المومنین الرشید کی وفات کے بہت زمانہ بعد تک یہاں مقیم رہے۔ پھر اس حاضر کے باشندوں نے شہر حَلَب

لے یعنی حاکم غنام۔ منعم کی تشریح کے لئے دیکھو الماوردی، ص ۲۲۰، نسخہ یورپ۔
لے جزائی مطلق میں حاضر اس جگہ کو کہتے ہیں جہاں لوگ ایک مستقل ذریعہ حصول آب و موجود پاکر نکونت پذیر ہوجائیں

کے باشندوں سے جنگ کی اور انھیں ان کے شہر سے نکال دینے کا ارادہ کیا، یہاں کے باشندوں میں سے ہاشمیوں نے اپنے اطراف کے تمام عرب قبیلوں کو مدد کے لئے لکھا، ان میں سب سے اول جس نے ان کی مدد اور فریاد رسی کی وہ العباس بن زُفر بن عاصم الہلالی تھا وہ نضیال کی طرف سے ہلالی تھا، کیونکہ عبد اللہ بن العباس کی والدہ نَبَاہ بنت الحارث بن حَزْن بن بُکَیْر بن اَلْہَزْم ہلالیہ تھیں۔ اس حاضر کے باشندوں میں (العباس) اور اس کے ساتھیوں سے لڑنے کا دم نہیں تھا، اس نے ان کو ان کے حاضر سے نکال دیا اور اس کو ویران کر دیا۔ یہ محمد بن الرشید کے فتنہ کے زمانہ کا واقعہ ہے۔ یہ لوگ یہاں سے نکل کر قُفْرَیْن کی طرف گئے، یہاں کے باشندوں نے کھانے اور لباس سے ان کی تواضع کی، لیکن جب یہ شہر میں داخل ہوئے تو انھوں نے شہر پر تغلب کا ارادہ کیا، اہل شہر نے جو ان کا یہ رنگ دیکھا تو ان کو اپنے ہاں سے نکال دیا، اس کے بعد یہ لوگ مختلف شہروں میں منتشر ہو گئے، ان میں سے ایک جماعت تکریت چلی گئی، میں نے اس کو دیکھا ہے، اور ایک جماعت اَرْمِیْنِیَّہ اور بہت سے مختلف شہروں میں جا رہی۔

مجھے امیر المومنین المتوکل رحمہ اللہ نے خبر دی، انھوں نے کہا میں نے مشائخ بنی صالح بن علی بن عبد اللہ بن عباس میں سے ایک بڑے بوڑھے کو امیر المومنین المعتمد باللہ رحمہ اللہ کے حملہ غموریہ کے سال یہ کہتے سنا، کہ: جب العباس ابن زُفر الہلالی ہاشمیوں کی فریاد رسی کو طلب آیا تو ان میں سے عورتوں نے اس کو نداوی: اے مامول! ہمیں اللہ کا اور بچہ تیرا آئرا ہے۔ اس نے کہا: تمہارے لئے کوئی خوف نہیں ہے۔ انشاء اللہ میں تمہارا ساتھ چھوڑوں تو خدا میرا ساتھ چھوڑے۔“

راوی کہتا ہے:۔ حیار بنی القفطاع اسلام سے پہلے ایک مشہور بلد

تھا، اور یہاں الحیرہ کے بادشاہ المنذر بن ماء السماء اللخمی کے قبولہ کی جگہ تھی پھر یہاں بنی القعقاع بن خلید بن جزء بن الحارث بن زہیر بن جذیمہ بن رواحہ بن ربیعہ بن مازن بن الحارث بن قطیعہ بن عئیس بن نفیض اترے اور انھوں نے اس کو اپنا وطن بنالیا، اس لئے یہ ان کی طرف منسوب ہو گیا۔

عبدالملک بن مروان نے یہاں ایک جاگیر القعقاع کو دی اور کچھ جاگیریں اس کے چچا العباس بن جزء بن الحارث کو دیں؛ اس لئے یہ زمینیں خراج سے معاف کر دیں، جو اس کے بعد بھی معاف رہا، اور ان کا بندوبست الیمین سے متعلق کر دیا۔ ان میں سے اکثر (زمینیں) بیجر تھیں۔ ولادہ بنت العباس بن جزء عبدالملک کے پاس تھی اور اسی سے اس کے ہاں الولید اور سلیمان پیدا ہوئے تھے۔

کہتے ہیں :- ابو عبیدہ ثعلب کی طرف روانہ ہوئے، ان کے مقدمہ پر عیاض بن غنم الفہری تھے۔ ان کے والد کا نام عبد غنم تھا؛ جب یہ اسلام لائے تو انھوں نے پسند نہیں کیا کہ عبد غنم کہلائیں اور کہا: میں عیاض بن غنم ہوں۔ (جب وہ یہاں پہنچے تو) انھوں نے دیکھا کہ اہل شہر قلعہ بند ہیں، یہ خیمہ زن ہو گئے، کچھ دن گزرنے پر اہل شہر نے اپنی جانوں کے لئے اور اپنے اموال کے لئے اور اپنی شہر پناہ کے لئے اور اپنے کنیوں کے لئے اور اپنی منازل کے لئے اور اپنے قلعہ کے لئے امان و صلح کی درخواست کی؛ (عیاض نے) انھیں امان دے دی اور ان سے صلح کر لی اور مسجد کے لئے ان سے ایک جگہ مستثنیٰ کر لی۔ ان امور پر ان سے صلح کرنے والے عیاض اور اس صلح کو نافذ کرنے والے ابو عبیدہ تھے۔ بعض راویوں کا دعویٰ ہے کہ :- (اہل ثعلب سے) اس پر صلح

عہ غنم جاہلیت کے بتوں میں سے ایک بت کا نام تھا۔

کی گئی تھی کہ ان کی جاں بخشی جائے گی اور ان کی منازل اور ان کے کنبہ نصف نصف تقسیم کر لئے جائیں گے۔

اور بعض کا دعویٰ ہے کہ ابو عبیدہ نے حَلَب میں ایک مُتَنَفِّس بھی موجود نہیں پایا، اس لئے کہ وہ ان کے آنے کی خبر سنتے ہی انطاکیہ چلے گئے تھے؛ انھوں نے یہیں بیٹھے بیٹھے اپنے شہر کے لئے صلح کی درخواست کی اور نامہ و پیام کے ذریعہ تمام معاملات طے کئے اور جب صلح کی تکمیل ہو گئی تو حَلَب کی طرف واپس آ گئے۔

کہتے ہیں :- ابو عبیدہ حَلَب سے انطاکیہ کی طرف روانہ ہوئے، یہاں جند قنسرین کے باشندوں میں سے ایک گروہ قلعہ بند تھا۔ مَرْوِیہ پر جو انطاکیہ سے تقریباً دو فرسخ پر ہے، دشمن کی ایک جماعت سے ان کی مٹھ بھڑ ہوئی، انھوں نے اس کو منتشر کر دیا، اس نے شہر میں پناہ لی، انھوں نے شہر کے تمام دروازوں سے اس کا محاصرہ کر لیا اور فوج کا ایک بھاری حصہ باب فاکس اور اس دروازہ پر، جس کو باب البجر کہتے ہیں، متعین کر دیا۔ آخر انھوں نے جزیرہ اور جلاوطنی پر صلح کر لی، ان میں سے بعض جلاوطن ہو گئے اور بعض مقیم رہے (جو مقیم رہے) ان کو امان دی گئی اور ان میں سے ہر بالغ پر ایک دینار اور ایک جریب مقرر کیا گیا۔ پھر انھوں نے نقص کیا، ابو عبیدہ نے ان کی جانب عیاض بن غنم اور حبیب بن مسلمہ کو بھیجا اور ان دونوں نے پہلی سی صلح پر اس کو فتح کر لیا۔

یہ بھی کہتے ہیں کہ نہیں، بلکہ (ابو عبیدہ کے) فَلَطِین کی طرف واپس جانے کے بعد نقص کیا اور انھوں نے ایلیا سے عمرو بن العاصی کو ان کی جانب بھیجا، (عمرو نے) اس کو فتح کیا، پھر واپس ہوئے، اور تھوڑے

عہ ایک فرسخ آج کل کے حساب سے تقریباً پونے چار میل کے برابر ہوتا ہے۔ دیکھو تقویم البلدان تحقیق المسامحة۔

ہی دن پڑے تھے کہ اہل ایلیا نے امان و صلح کی درخواست کی۔ واللہ اعلم۔

مجھ سے محمد بن سہم الانطاکی نے کہا، ان سے ابو صالح الفراء نے اور ان سے محمد بن الحنفیہ نے، کہ میں نے سرحد کے مشائخ کو یہ کہتے سنا ہے کہ :- (حضرت) عمر اور (حضرت) عثمان کے نزدیک انطاکیہ کی بڑی وقعت تھی اور انھیں اس کا بہت خیال تھا۔ جب یہ فتح ہوا تو (حضرت) عمر نے ابو عبیدہ کو لکھا کہ ”انطاکیہ میں صاحب عزم و تدبیر مسلمانوں کی ایک جماعت مرتب کر کے اس کو مرابطہ کی حیثیت سے وہاں متعین کر دو اور اس کی سنخواہیں کبھی نہ روکو“ پھر جب معاویہ والی ہوئے تو ان کو بھی یہی (۱۴۸) لکھا۔ پھر (حضرت) عثمان نے انھیں لکھا اور حکم دیا کہ ”وہاں ایک جماعت متعین کرو اور اس کو جاگیریں دو“ اور انھوں نے امتثال امر کیا۔

ابن سہم کہتا ہے میں انطاکیہ میں اُرُنط کے پل پر کھڑا تھا اور اس وقت میں بچہ سا تھا، میں نے اہل انطاکیہ میں سے ایک کبیر السن بڑھے کو یہ کہتے سنا کہ ”یہ وہ قلعہ ہے جو (حضرت) عثمان نے ان لوگوں میں سے ایک جماعت کو جو ابو عبیدہ کے ساتھ آئے تھے بطور جاگیریں زمانہ میں دیا تھا جب ان کی طرف سے معاویہ الشام کے والی تھے۔ کہتے ہیں :- معاویہ بن ابی سفیان نے سلسلہ میں انطاکیہ کی طرف اہل فارس و اہل بعلبک اور حمص و مہرین کے باشندوں کی ایک جماعت منتقل کی۔ انہی میں مسلم بن عبد اللہ جد عبد اللہ بن حبیب بن النعمان بن مسلم الانطاکی تھا۔ مسلم انطاکیہ کے دروازوں میں سے ایک دروازہ پر، جس کو آج کل باب مسلم کہتے ہیں، قتل ہوا۔ یہ واقعہ یوں ہوا کہ رومیوں نے ساحل سے نکل کر انطاکیہ پر ڈیرے ڈالے، مسلم قبیل پر کھڑا تھا، ایک گبر نے اس کے پتھر پھینچ مارا اور اس کے صدمہ سے وہ مر گیا۔

مجھ سے اہل انطاکیہ کے مشائخ میں سے ایک جماعت نے جس میں ابن بُرْدُ النقیہ بھی ہے کہا:۔ الولید بن عبد الملک نے انطاکیہ میں ناضل کے پاس ارضِ سلوکیۃ ایک لشکر کو جاگیر میں دی۔ اور ایک قُلتَر (جرب) پر ایک دینار اور ایک مدی گبھوں مقرر کئے۔ ان لوگوں نے اس کو آباد کیا اور یہ شرحِ خراج، ان کے لئے جاری رہی؛ اور قُلتَرِ سلوکیۃ تعمیر کیا۔ کہتے ہیں:۔ بَغْرَاس کی زمین مُسَلَّم بن عبد الملک کی تھی جس نے اسے نیک کاموں کے لئے وقف کر دیا تھا۔ عینِ اَسْتَوْر اور اس کی جھیل بھی اسی کی تھی۔ اور الاسکندر و نہ بھی اسی کا تھا، پھر المہدی کے آزاد کردہ غلام رَجَاء کو جاگیر میں ملا، پھر منصور و ابراہیم فرزندان المہدی اس کے وارث ہوئے، پھر ابراہیم بن سعید الجومہری کو ملا، پھر احمد بن ابی داؤد الایادی نے خریدا، پھر امیر المؤمنین المتوکل علی اللہ رحمہ اللہ اس کے مالک ہو گئے۔ مجھ سے ابن بُرْدُ الانطاکی وغیرہ نے کہا:۔ مُسَلَّم بن عبد الملک نے رِبِیعہ میں سے ایک قوم کو جاگیر میں دیں جو ضبط کر لی گئیں، اور پھر المامون کے قبضہ میں آئیں اور اس نے ان کا انتظام صالح الخازن کے سپرد کیا جو انطاکیہ میں صاحب الدار تھا۔

کہتے ہیں:۔ ابو عبیدہ کو خبر ملی کہ مَعْرَۃ مِصرَین اور حَلَب کے درمیان رومی جمع ہوئے ہیں؛ وہ اس سے جا بھڑے، متعدد بطارقہ کو قتل کیا، ان کی فوج منتشر کی، اسیر کیا، غنیمت حاصل کی، اور مَعْرَۃ مِصرَین کو حَلَب کی سب سے صلح پر فتح کر لیا۔ پھر ان کے رسالوں نے ترک تازیان شروع کیں، حتیٰ کہ بُوْنَا جاپہنچے، اور الجومہ و سُرْمِین و مَرْجُوَان و تَبْرِیزِین کے دیہات فتح کر لئے۔ اہل دیر طایا (کذا فی الاصل) و دیر الفبیکہ نے اس شرط پر صلح کی کہ ان کے پاس ہے جو مسلمان گزریں گے وہ ان کی ضیافت کیا کریں گے۔ نصارائے خنصرہ آئے اور ان سے بھی صلح کر لی گئی۔

ابوعبیدہ نے قنبرین کا پورا علاقہ اور انطاکیہ فتح کر لیا۔
 مجھ سے العباس بن ہشام نے اپنے والد کے حوالہ سے کہا:۔
 خُصْرہ، خُصْرہ بن عمرو بن الحارث الکلبی ثم الکنانی کی طرف منسوب ہیں جو
 ان کا سردار تھا۔ بظنان حبیب، حبیب بن مسلمۃ البھری کی طرف منسوب
 ہے، اس وجہ سے کہ جب ابوعبیدہ یا عیاض بن غنم نے حبیب کو طلب
 سے اس جانب روانہ کیا تو انھوں نے یہاں ایک قلعہ فتح کیا، جو انہی کی
 طرف منسوب ہو گیا۔

کہتے ہیں:۔ ابوعبیدہ نے قُورس کے قصد سے کوچ کیا اور اپنے
 آگے آگے عیاض کو روانہ کیا، یہاں کے راہبوں میں سے ایک راہب
 ان سے ملا اور اس نے اہل قُورس کی جانب سے صلح کی درخواست کی؛
 عیاض نے اس کو ابوعبیدہ کے پاس بھیجا، وہ اس وقت جبرین و سَلْ
 اَعْرَاز کے درمیان تھے۔ انھوں نے اس سے صلح کر لی، اور قُورس
 آکر اس کے باشندوں سے عہد و پیمان کیا، اور انھیں وہی عطا کیا جو
 اہل انطاکیہ کو عطا کیا تھا؛ اور راہب کو اس کے گاؤں شَرَقِینَا کے لئے
 ایک وثیقہ لکھ دیا۔ پھر انھوں نے اپنے رسالے پھیلا دیئے، جنھوں نے
 نقابلس کی آخری حدوں تک اَرْض قُورس فتح کر لی۔

کہتے ہیں:۔ قُورس انطاکیہ کے لئے سیرحدی چھاؤنی کی حیثیت
 رکھتا تھا۔ یہاں ہر سال جنہ انطاکیہ سے ایک طالعہ آتی تھی۔ پھر یہ کیا
 گیا کہ انطاکیہ کی فوج کے چار حصہ کر کے ان میں سے ایک حصہ یہاں
 منتعین کر دیا اور طوابع بھیجنے کا طریقہ بند کر دیا۔

کہا گیا ہے کہ سلمان بن ربیعۃ الباہلی ابوعبیدہ کی فوج میں

لے ابو الفدا؛ ص ۲۳۲؛ تل عزاز۔

۲۔ طالعہ، ج۔ طوابع = گشتی فوج، دیر ۶ دو ہزار سپاہ کا وہ دستہ جو موسم بہار میں سرحدوں پر بھیجا
 جاتا اور موسم سرما میں بلا لیا جاتا تھا۔

ابی اُمَامَۃُ الصُّدَیّی بن عُمَیْلان کے ساتھ تھے۔ یہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابی تھے سلمان قُورَس کے ایک قلعہ میں اترے جو ان کی طرف منسوب ہو کر حصّہ سلمان مشہور ہو گیا۔ پھر الشّام سے ان لوگوں کے ساتھ واپس آئے جو سعد بن ابی وقاص کو مدد دینے کے لئے العراق بھیجے گئے تھے۔ بعض کہتے ہیں: سلمان بن ربیعہ نے العراق کی فتح کے بعد اُرْمِیْنِیَہ پر حملہ کرنے سے قبل روم پر حملہ کیا اور ناحیہ مَرَّش سے نکل کر اس قلعہ پر لشکر انداز ہوئے، اور اسی وجہ سے یہ قلعہ ان کی طرف منسوب ہو گیا۔ سلمان و زیاد ان صفالہ میں سے تھے جنھیں مروان بن محمد نے قُورَس میں مقرر کیا تھا۔ میں نے کسی کو کہتے سنا ہے کہ ”یہہ سلمان صفالہ میں سے تھے جن کی طرف یہ قلعہ منسوب کیا جاتا ہے۔ واللہ اعلم۔“

کہتے ہیں:۔ ابو عبیدہ حَلَب السّاجور آئے اور عیاض کو مَنبُج کی طرف آگے بھیجا۔ پھر خود بھی ان سے جا ملے۔ مَنبُج کے باشندے ان کے پہنچنے سے قبل عیاض سے ویسی ہی صلح کر چکے تھے جیسی انطاکیہ سے ہوئی تھی، ابو عبیدہ نے وہ صلح نافذ کر دی، اور عیاض بن غنم کو ناحیہ دُؤُک و رَعْبَان کی طرف بھیجا؛ یہاں کے باشندوں نے ان سے مَنبُج کی سی صلح کر لی۔ عیاض نے ان پر یہ شرط لگا دی کہ وہ رومیوں کی خبریں معلوم کر کے مسلمانوں کو لکھتے رہیں گے۔ ابو عبیدہ نے تمام مفتوحہ گُورَس میں ایک ایک عامل مقرر کیا اور مسلمانوں کی ایک ایک جماعت اس کے ساتھ کی؛ مگر جہاں خطرہ دیکھا وہاں محافظ فوج مقرر کی۔

کہتے ہیں:۔ پھر ابو عبیدہ روانہ ہوئے، حتیٰ کہ عَرَاصِن پہنچے، اور اپنے ہر اَوَّل کو بَالِس کی طرف بھیجا، اور ایک فوج حبیب بن مُشَلِّہ (کی سرداری میں) قَاصِرِین کی طرف بھیجی۔ بَالِس و قَاصِرِین رومی اشرافِ

دو بھائیوں کے پاس تھے ، اور اس کے قریب جو گاؤں تھے وہ ان کو جاگیر میں ملے ہوئے تھے ؛ ان دونوں کو روم اور الشام کے ان شہروں کا محافظ بنایا گیا تھا جو ان کے درمیان تھے ۔ جب مسلمان یہاں اترے تو ان دونوں نے جزیرہ و جلا وطنی پر صلح کر لی ، اور (شہر کے باشندوں) میں سے اکثر بلاد الروم و ارض الجزیرہ و قریہ جسر بنج کی طرف مسلطون ہو گئے ۔ اُن دنوں یہاں کوئی جسر نہ تھا ، (حضرت) عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ کی خلافت میں صوائف (= گرمائی مہموں) کے لئے بنایا گیا ۔ بعض کہتے ہیں : یہ پرانے وقتوں کے آثار میں سے ہے ۔

کہتے ہیں :۔ ابو عبیدہ نے بالس میں جنگ آزماؤں کی ایک جماعت مرتب کی ، اور یہاں عربوں میں سے ایک قوم کو ، جو الشام میں تھی اور مسلمانوں کے قدم الشام کے بعد اسلام لائی تھی ، آباد کیا قبیلہ قیس میں سے ایک قوم صحراؤں سے نکل کر یہاں آباد ہو گئی ۔ یہ لوگ فوجی مہموں میں سنبھتے ہوئے نہیں تھے ۔ اور ایک قوم قاصرین میں آباد کی لیکن بعد میں خود اس نے یا اس کی اولاد نے یہاں رہنے سے انکار کر دیا ۔ ابو عبیدہ الفرات پہنچے ، اور پھر فلسطین کی طرف واپس آ گئے ۔ بالس اور وہ (۱۵۱) گاؤں جو اس کی بالائی وسطی اور زیریں حدود میں سے اس کی طرف منسوب تھے ، اعلیٰ درجہ کی دشمنی زمین تھے ۔

جب مسلمہ بن عبد الملک بن مردان نے روم پر حملہ کرنے کے لئے کوچ کیا ، اور وہ الجزیرہ کی سرحدوں سے ملک میں داخل ہوا تو اس نے بالیس پر چھاؤنی چھائی ؛ یہاں کے باشندہ ، اور کولیس و قاصرین عابدین و صغیرین (یہ سب بالیس ہی کے دیہات ہیں ۔ م) کے باشندہ ، اس کے

لے کشتیوں کا پل ۔ پکے پل کو قنطرہ کہتے ہیں ۔ لیکن با اوقات قنطرہ کے لئے بھی جسرولتے ہیں جیسے جسر الولید ۔ جسر الولید کے لئے دیکھو ترجمہ ہذا کے جغرافی حواشی ۔

لے مصری نسخہ میں بولیس ہے ۔

پاس آئے؛ ان میں سے بالائی حصہ والوں نے درخواست کی کہ ہمارے لئے الفرات میں سے ایک نہر کھدوادو تاکہ ہم اس سے اپنی زمینیں سیرا کر سکیں۔ اس کے معاوضہ میں ہم تمہیں شاہی عشر کے علاوہ، جو تم ہم سے لیتے ہو، اپنی پیداوار کا تہائی حصہ دیا کریں گے۔ اس نے نہر کھدوادی جو نہر مسلمہ کے نام سے مشہور ہے، اور انھوں نے اپنا وعدہ وفا کیا۔ اس نے شہر پناہ کی مرمت کرائی اور اس کو مستحکم کرایا۔ بعض کہتے ہیں: یہ تجویز خود مسلمہ کی تھی اور اس نے ان کو اس معاملہ کی دعوت دی تھی۔

مسلمہ کے مرنے کے بعد اس کے ورثہ بایس اور اس کے دیہات کے مالک ہوئے اور دولت مبارکہ کے زمانہ تک ان پر انہی کا قبضہ رہا۔ جب عبداللہ بن علی نے بنی امیہ کے اموال ضبط کئے تو یہ علاقہ بھی ان میں داخل تھا؛ امیر المومنین ابوالعباس نے یہ سلیمان بن علی بن عبداللہ بن العباس کو جاگیر میں دے دیا۔ اس کے بعد اس کا بیٹا محمد بن سلیمان اس کا مالک ہوا؛ اس کا بھائی جعفر بن سلیمان امیر المومنین الرشید سے اس کی جنگیں لکھاتا تھا؛ ایک دفعہ اس نے کھانا (چمڑے) اپنے مال و جائداد سے کئی گنی دولت اس خواہش کے حصول کی کوشش میں صرف کی ہے جسے اس کے نفس نے پرویش کیا ہے۔ اور اس کے علاوہ اس نے لونڈی غلاموں وغیرہ پر بھی بہت کچھ خرچ کیا ہے۔ ایسی صورت میں امیر المومنین کے لئے اس کے اموال مطلقاً حلال ہیں۔ الرشید نے حکم دیا کہ اس کا یہ خط محفوظ رکھا جائے۔ جب محمد بن سلیمان مرا تو جعفر کو یہ خط دکھایا گیا، اور اس پر اس سے احتجاج کیا گیا، محمد کا اس کے سوا کوئی سگا بھائی نہ تھا۔ اس نے (اپنے خط کا) اقرار کیا، اس لئے اس کے اموال الرشید کے ہو گئے، اور الرشید نے بایس اور اس کے دیہات المامو رحمہ اللہ کو جاگیر میں دے دئے جو ان کے بعد ان کے بیٹے کو ملے۔

مجھ سے ہشام بن عمار نے کہا، ان سے یحییٰ بن حمرہ نے،
 ان سے تمیم بن عطاء نے، اور ان سے عبداللہ بن قیس الہمدانی نے،
 کہ:۔ (حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ الجابیہ آئے، اور زمین
 مسلمانوں میں تقسیم کرنے کا ارادہ کیا، کیونکہ وہ بزور فتح کی گئی تھی، معاذ
 بن جبل نے ان سے کہا: ”خدا کی قسم! اگر آپ نے اس کو تقسیم کیا تو
 اس کا نتیجہ وہ ہوگا جو ہم پسند نہیں کرتے۔ بہت سا مال قوم کے قبضہ میں
 چلا جائے گا، پھر یہ لوگ مرجاویں گے اور مال ایک ہی جماعت کی نسل
 میں محدود رہے گا۔ اس کے بعد ایک دوسری جماعت آئے گی جو اسلام
 کی مدافعت میں جانیں لڑائے گی، مگر اسے کچھ نہ ملے گا پس ایسا طریقہ
 اختیار کیجے جو اول و آخر، سب کے مفاد پر حاوی ہو۔“ (حضرت) عمر نے
 معاذ کی رائے پر عمل کیا۔

مجھ سے الحسین بن علی بن الاسود العجلی نے کہا، ان سے یحییٰ بن
 آدم نے، ان سے مشائخ اہل الجزیرہ نے، ان سے سلیمان بن عطاء
 نے، ان سے سلمۃ الجہنی نے، اور ان سے ان کے چچا نے، کہ:۔
 بُصریٰ کے سردار نے مسلمانوں سے کھانے اور تیل اور سرکہ پر صلح کی۔
 اور (حضرت) عمرؓ سے درخواست کی کہ اس کے لئے مجھے ایک تحریر دیدہ
 ابو عبیدہ نے اسے جھٹلا دیا، اور کہا: ہم نے اس سے اس پر صلح کی
 ہے کہ یہ ہمارے سرمائی مرکز میں رسد بھیجا کرے۔ (حضرت عمرؓ نے) ان
 کے افراد پر جزیہ اور ان کی زمین پر خراج مقرر کر دیا۔

مجھ سے الحسین نے کہا، ان سے محمد بن عبدالاحد نے، ان
 سے عبداللہ بن عمر نے، ان سے نافع نے، اور ان سے (حضرت)
 عمرؓ کے آزاد کردہ غلام اُنکم نے، کہ:۔ (حضرت) عمرؓ نے امراء کو لکھا:

عہ مطلب یہ ہے کہ اگر آپ یہ زمین ان لوگوں میں تقسیم کر دیں گے جو اس وقت موجود ہیں تو یہ ان کے
 بعد ان کی اولاد میں منتقل ہو جائے گی اور بعد کے زمانہ میں مجاہدین کے لئے کچھ نہ بچے گا۔

چیزیہ صرف ان پر لگاؤ جن پر اسرائیل چکا ہو (یعنی جو بالغ ہو چکے ہوں) اور اہل زر پر اس کی مقدار چالیس دینار (فی کس) مقرر کی گئی۔ انھوں نے الشام و الجزیرہ میں مسلمانوں کی خوراکوں کے لئے دو مہی گیسوں اور تین قسط تینل مقرر کیا۔ اس کے ساتھ ان پر ان مسلمانوں کی جو ان کے ہاں آئیں تین دن کی ضیافت مقرر کی۔

مجھ سے ابو حفص الشامی نے کہا، ان سے محمد بن راشد نے، اور ان سے مکحول نے، کہ: — الشام کی تمام عسکری زمینیں اسی ہیں جن کے مالک جلا وطن ہو گئے تھے، اس لئے وہ مسلمانوں کو جاگیروں میں دے دی گئیں۔ انھوں نے ان کو قابل کاشت بنایا، وہ بنجر تھیں اور ان کا کوئی دعوے دار نہ تھا، (مسلمانوں نے) والیوں کی اجازت سے ان میں کاشت کی۔

قبرس کا حال

الواقدی وغیرہ کہتے ہیں :- سمندر میں قبرس پر پہلا حملہ معاویہ بن ابی سفیان نے کیا۔ مسلمانوں نے اس سے پہلے بحر الروم میں سفر نہیں کیا تھا۔ معاویہ نے (حضرت) عمر سے بحری جنگ کی اجازت مانگی مگر انھوں نے نہیں دی۔ پھر انھوں نے (حضرت) عثمان بن عفان سے، جب کہ وہ والی ہوئے، قبرس پر حملہ کرنے کی اجازت مانگی، اور انھیں بتایا کہ وہ کستدر قریب ہے، اور کتنی سہولت سے فتح ہو سکتا ہے؛ (حضرت عثمان نے اس کے جواب میں انھیں) لکھا کہ ”میں اس وقت موجود تھا جب تم نے عمر رحمہ اللہ سے بحری (۱۵۳) جنگ کی اجازت مانگی تھی اور انھوں نے تمہیں اس کا جواب دیا تھا۔ (معاویہ نے) سلسلہ کے شروع میں (حضرت عثمان کو اس کے لئے) پھر لکھا، اور انھیں قبرس کے بحری سفر کی آسانیاں بتائیں؛ (حضرت عثمان نے اس کا انھیں یہ جواب دیا کہ ”تمہیں بحری سفر کی اس شرط سے اجازت دی جاتی ہے کہ تمہارے ساتھ تمہاری بیوی بھی ہوں، ورنہ نہیں“ (معاویہ نے) عکا سے سمندر میں سفر شروع کیا، ان کے ساتھ اور بہت سے جہاز تھے؛ اور ان کی بیوی فاخۃ بنت قریظ

بن عمرو بن نوفل بن عبد مناف بن قصی ان کے ساتھ تھیں۔ عبادہ بن الصامت نے بھی اپنی بیوی ام حرام بنت بلحان الانصاریہ کو اپنے ساتھ لیا۔ یہ سلسلہ میں سردیوں کا زمانہ گزرنے کے بعد کا واقعہ ہے۔ بعض کہتے ہیں: سلسلہ کا واقعہ ہے۔ مسلمان قبرس پہنچکر ساحل پر اترے، یہ سمندر میں ایک جزیرہ ہے، اور اس کا طول و عرض ۸۰ فرسخ سے ۸۰ فرسخ ہے۔ یہاں کے اُزکون نے اہل قبرس کی رضامندی سے ان کے پاس صلح کا پیغام بھیجا، اور معاویہ نے سانت ہزار دوسو دینار سالانہ پر صلح کر لی۔ رومیوں نے بھی ان سے اسقدر خراج پر صلح کی تھی، اس طرح وہ دو خراج ادا کرتے تھے۔ مسلمانوں سے انھوں نے یہ شرط کی کہ وہ انھیں رومیوں کو خراج دینے سے نہیں رد کیں گے، اور مسلمانوں نے ان سے یہ شرط کی کہ اگر تم پر کوئی حملہ کرے گا تو ہم تمھارے لئے اس سے جنگ نہیں کریں گے، اور یہ کہ وہ مسلمانوں کو ان کے دشمنوں سے لڑنے کے لئے جانے کو رستہ دیں گے۔ مسلمان جب کبھی بحری جنگ کے لئے جاتے تو اہل قبرس نہ ان سے تعرض کرتے، نہ ان کی مدد کرتے اور نہ ان کے خلاف کسی کی مدد کرتے۔ لیکن جب سلسلہ میں انھوں نے بحری حملوں کے لئے رومیوں کو جہاز دئے اور ان کی مدد کی تو معاویہ نے سلسلہ میں پانسو مراکب کے بڑے سے ان پر حملہ کیا، اور قبرس بزور فتح کر کے (اس کے باشندوں کو) قتل و اسیر کیا۔ لیکن اس کے بعد اسی صلح پر انھیں برقرار رکھا۔ اہل الدیوان میں سے بارہ ہزار جنگ آزما یہاں متعین کئے، اور انھوں نے یہاں مسجدیں بنائیں۔ معاویہ نے اہل بعلبک میں سے ایک جماعت یہاں منتقل کی، اور ایک شہر بنایا اور اس میں جو لوگ آباد ہوئے انھیں عطیہ دئے۔ معاویہ کے مرنے کے بعد جب ان کا بیٹا یزید والی (= بادشاہ) ہوا تو اس نے

فوج واپس بلالی، اور حکم دیا کہ شہر منہدم کر دیا جائے۔
بعض راویوں کا دعویٰ ہے کہ معاویہ نے قبرس پر دوسرا حملہ

۳۹ء میں کیا۔
مجھ سے محمد بن مُصَفّی الجُمَہی نے کہا، اور ان سے الولید نے،
کہ: — یزید بن معاویہ کو اس غرض سے کہ وہ قبرس سے فوج واپس (۱۵۴)
بلالے بہت بڑی رقم رشوت میں دی گئی، اور اس نے فوج واپس بلالی،
اہل قبرس نے ان کا شہر مسمار کر دیا، اور مسجدیں منہدم کر دیں۔

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، ان سے الواقدی نے، ان سے
عبدالسلام بن موسیٰ نے، اور ان سے ان کے والد نے، کہ: — قبرس
کے پہلے حملہ میں اُمّ حُرّام بنت یحٰیٰن اپنے شوہر عبّادہ بن الصّامت
کے ساتھ تھیں۔ قبرس پہنچنے کے بعد جب جہاز سے اتریں تو انکی
سواری کے لئے ایک جانور پیش کیا گیا، جو نبی یہ اس پر سوار ہوئیں
اس نے ٹھوکر لی، یہ گریں اور مر گئیں۔ قبرس میں ان کی قبر صالحہ
کی قبر کے نام سے مشہور ہے۔

کہتے ہیں: — اس حملہ میں معاویہ کے ساتھ یہ لوگ شریک تھے:
ابوایوب خالد بن زید بن کلیب الانصاری۔ ابوالدرداء۔ ابودر الغفاری
عبّادہ بن الصّامت۔ فضالہ بن عبد الانصاری۔ عُمَیر بن سعد بن
عبد الانصاری۔ وَائِلُہ بن الاشعث الکِنّانی۔ عبد اللہ بن بشیر المازنی۔ شداد
بن اؤس بن ثابت برادر زادہ حسان بن ثابت۔ المقداد۔ کعب الخیر
مانع۔ جبیر بن نفیر الحضرمی۔

مجھ سے ہشام بن عمار الدمشقی نے کہا، ان سے الولید بن مسلم
نے اور ان سے صفوان بن عمرو نے، کہ: — معاویہ ابن ابی سفیان
نے قبرس پر خود ہی حملہ کیا۔ ان کے ساتھ ان کی بیوی بھی تھیں۔

اللہ نے بڑی شاندار فتح بخشی اور مسلمانوں کو اچھی غنیمت دی۔ مسلمان اس پر پیہم حملہ کرتے رہے، حتیٰ کہ معاویہ نے اپنے زمانہ میں ان سے اس پر دائمی صلح کر لی کہ وہ سات ہزار دینار (سالانہ) دیا کریں گے اور مسلمانوں کو ان کے دشمن رومیوں کے متعلق صحیح مشورہ اور خبریں دیتے رہیں گے؛ یہ یا اسی قسم کی شرطیں تھیں۔

کہتے ہیں:۔ الولید بن یزید بن عبد الملک نے ان میں سے ایک گروہ کو ایک ہمت کی بنا پر اشام کی طرف جلاوطن کر دیا، لوگوں نے اس کو ناپسند کیا، پھر یزید بن الولید بن عبد الملک نے انھیں اٹحہ شہر کی طرف واپس کر دیا۔ حمید بن معویف البہدانی نے الرشید کی خلافت میں ان پر حملہ کیا، کیونکہ انھوں نے بغاوت کی تھی، اور ان میں سے ایک گروہ کو قید کر دیا۔ پھر یہ لوگ مسلمانوں کے ساتھ راستی سے پیش آنے لگے، الرشید نے حکم دیا کہ ان میں سے جو گرفتار کئے گئے ہیں، انھیں واپس بھیج دیا جائے؛ اور وہ واپس بھیج دئے گئے۔

مجھ سے محمد بن سعد نے الواقدی کے حوالہ سے، جو ان کی اسناد میں ہے، بیان کیا، کہ:۔ اہل قبرس اُسی صلح پر قائم رہے جو صلح معاویہ نے ان سے کی تھی۔ لیکن جب عبد الملک بن مروان والی (بادشاہ) ہوا تو اس نے (ان کے خراج میں) ایک ہزار دینار کا اضافہ کر دیا جو عمر بن عبدالعزیز کے خلیفہ ہونے تک جاری رہا، اور انھوں نے اس اضافہ کو ان سے ساقط کر دیا۔ پھر ہشام بن عبد الملک نے اس ساقط شدہ اضافہ کو جاری کیا، (جو اس وقت تک جاری رہا کہ) ابوجعفر المنصور خلیفہ ہوا؛ اس نے کہا: ”یہ ان کا حق ہے کہ ان کے ساتھ انصاف کیا جائے۔ ہمیں یہ نہیں چاہئے کہ ان پر ظلم کر کے اپنی دولت بڑھائیں“ اور اس نے اسی صلح پر جو معاویہ نے ان سے کی تھی، ان کو واپس کر دیا۔

مجھ سے اہل الشام کے بعض اہل العلم اور ابو عبیدہ القاسم بن سلام نے کہا۔۔۔ ثغور پر عبد الملک بن صالح بن علی بن عبد اللہ بن عباس کے زمانہ ولایت میں اہل قبریں نے بغاوت کی ، عبد الملک نے ان سے نقص صلح کا ارادہ کیا ، اور فقہاء سے جن کی اس زمانہ میں کثرت تھی مثلاً : اللیت بن سعد ، مالک بن انس ، سفیان بن عیینہ ، موسیٰ بن اعمین ، اسمعیل بن عیاش ، یحییٰ بن حمزہ ، ابو اسحق الفزاری ، محمد بن الحسین ۔۔۔ اس کی نسبت استصواب کیا ، اور سب نے اس کو جواب دئے ؛ اللیت بن سعد کے جواب میں تھا :۔۔۔

” اہل قبرس ایک ایسی قوم ہیں جس پر ہم اہل اسلام کے ساتھ دغا اور اللہ کے دشمن رومیوں کے ساتھ خیر خواہی کا الزام لگاتے رہے ہیں ۔ اللہ تعالیٰ کہتا ہے :
وَمَا تَخَافُ مِنْ قَوْمٍ خِيَانَةٍ فَاَنْذِرْ لِيَعْلَمَ عَلٰی سَوَاءٍ (۶۰:۸)
اور جب تمہیں کسی قوم سے خیانت کا اندیشہ ہو تو تم برابر ہی کا لحاظ رکھ کر ان کا عہد ان کی طرف پھینک دو۔۔۔
مگر اس نے یہ نہیں کہا کہ ان کا معاہدہ اس وقت تک ساقط نہ کرو جب تک ان کی خیانت کا پورا یقین نہ ہو جائے۔

میری رائے یہ ہے کہ تم ان کی صلح رد کردو اور انھیں سال بھر کی مہلت دو تاکہ وہ باہم مشورہ کریں۔ (اس کے بعد) جو لوگ بلاد المسلمین میں آکر ذمی کی حیثیت سے رہنا اور خراج دینا پسند کریں انھیں قبول کرلو ؛ اور جو رومیوں کے ملک میں جانا چاہیں انھیں جانے دو ؛ اور جو بر سرِ جنگ ہو کر قبرس میں رہنا چاہیں وہ دشمن ہیں ، ان سے جنگ کی جائے اور ان پر حملہ کیا جائے۔ ایک برس کی مہلت میں ان

کے لئے قطع حجت ہے اور ہماری طرف سے ان کے ساتھ وفائے عہد ہے۔

اور مالک بن انس کے جواب میں تھا:۔
 ”اہل قبرس کی امان قدیم تھی جس کا اظہار ان کے وُلاۃ کی طرف سے ہوتا رہتا تھا۔ اور یہ جو کچھ (ان کی طرف سے) ظاہر ہوا ہے اس بنا پر ہے کہ انھوں نے دیکھا کہ ان کا اپنے حال پر رہنا ان کے لئے ذلت و صغار ہے اور مسلمانوں کے لئے موجب قوت؛ کیونکہ مسلمان ان سے جزیہ لے کر اس سے اپنے دشمنوں پر حملوں کا سامان کرتے ہیں۔ میرے علم میں اب تک کسی والی نے ان سے صلح فسخ نہیں کی اور نہ انھیں ان کے بلدہ سے نکالا۔

میری رائے یہ ہے کہ ان سے نقص عہد میں جلدی نہ کی جائے اور اتمام حجت تک ان کی صلح رد نہ کی جائے؛ اس وجہ سے کہ اخذ کہتا ہے: **فَأَتَمُّوا إِلَيْهِمْ عَهْدَهُمْ إِلَىٰ مُدَّتِهِمْ** (۴:۹) تم مدت معاہدہ ختم ہونے تک ان کے ساتھ اتمام عہد کرو، اگر وہ اس کے بعد راہ راست پر نہ آئیں، اور اپنی بد عہدی نہ چھوڑیں، اور غدر ان پر ثابت ہو، تو پھر تم ان پر حملہ کر دو، کیوں کہ یہ عذر پورا ہونے کے بعد ہوگا، اس میں کامیابی ہوگی، اور انھیں ذلت و رسوائی نصیب ہوگی۔ انشاء اللہ تعالیٰ“

(۱۵۶)

اور سفیان بن عیینہ نے لکھا:۔

ہم نہیں جانتے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے کسی قوم سے عہد فرمایا ہو اور پھر اس کے نقص عہد پر اس کا قتل حلال نہ فرمادیا ہو، سوا اہل مکہ کے کہ جن پر آپ نے

مہربانی فرمائی : ان کی عہد شکنی یہ تھی کہ انھوں نے خُزاعہ میں سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حلفاء کے خلاف اپنے حلفاء کی مدد کی تھی۔

اہلِ خُزاعہ سے جو معاہدہ کیا گیا تھا اس میں یہ (شرط) تھی کہ وہ سود نہیں کھائیں گے، مگر جب انھوں نے سود کھایا تو (حضرت) عمر رحمہ اللہ نے انھیں جلاوطن کر دیا۔ قوم کا اس پر اجماع ہے کہ جو نقض عہد کرے اس کے لئے کوئی ذمہ نہیں ہے۔“

اور موسیٰ بنِ اَعِیْن نے لکھا:—

”ایسے واقعات اس سے قبل بھی پیش آئے ہیں اور والیوں نے انتظار کی مہلت دی ہے، مگر میں نے ان میں سے ایک کے معاملہ میں بھی یہ نہیں دیکھا کہ اس نے (ایسی صورت میں) اہلِ قُبُر کے ساتھ یا کسی دوسرے کے ساتھ نقض کیا ہو۔ ممکن ہے اس حرکت میں جو ان کے خواص سے سرزد ہوئی ہے ان کے عوام اور ان کی جماعت ان کے ساتھ نہ ہو لہذا میری رائے یہ ہے کہ ہمیں اپنے عہد اور شرائط معاہدہ پر قائم رہنا چاہئے۔“

میں نے الاَوْزَاعِی کو ایک قوم کی نسبت، جس نے مسلمانوں سے صلح کرنے کے بعد ان کے اسرار سے مشرکوں کو آگاہ کر دیا تھا اور ان کی رہنمائی کی تھی یہ کہتے سنا ہے، کہ ”اگر وہ زقی تھے تو انھوں نے نقض عہد کیا اور وہ ہمارے ذمہ۔ سے خارج ہو گئے اگر والی چاہے تو انھیں قتل کر سکتا ہے۔ اور سولی دے سکتا ہے۔ لیکن اگر ان سے صلح ہوئی تھی، او“

وہ مسلمانوں کے ذمہ میں داخل نہیں ہوئے تھے ،
تو والی ان کا معاہدہ برابری کے ساتھ ان کی طرف
پھینک دے ، اِنَّ اللہَ لَا یُحِبُّ کَیْدَ الْخَائِنِیْنَ (قران ۵۲:
۱۲) اللہ خائون کا مکر پسند نہیں کرتا ۔

اور اسمعیل بن عقیاش نے لکھا:۔

”اہل قبرس ذلیل و مقہور ہیں ، ان پر اور ان کی
عورتوں پر رومیوں نے قابو پایا ہے ، اس لئے
ہم پر حق ہے کہ ہم ان کی حمایت و حفاظت کریں
جنیبل بن مشکہ نے اہل نفلیس کے معاہدہ میں یہ لکھا
تھا: اگر کوئی ایسی بات پیش آجائے جس سے مسلمانوں
کی توجہ تمھاری طرف سے ہٹ جائے اور تمھارا دشمن
تمھیں مغلوب کر لے ، تو یہ بات تمھارے لئے اس
صورت میں ناقض عہد نہیں ہوگی جب کہ تم دشمن کے
غلبہ سے قبل مسلمانوں کے وفادار رہے ہو ۔ لہذا
میری یہ رائے ہے کہ ہم (اہل قبرس کو) ان کے
عہد اور ذمہ پر بدستور برقرار رکھیں ۔ جب الولید بن
یزید نے انھیں الشام کی طرف جلاوطن کیا تھا تو مسلمانوں
نے اس سے اس حکم کو منسوخ کرنے کا مطالبہ کیا
تھا اور فقہاء نے اس کے اس فعل کو بڑی زیادتی
سمجھا تھا ۔ جب یزید بن الولید بن عبد الملک والی
(= بادشاہ) ہوا تو اس نے اپنے زمانہ میں ان کو قبرس
کی طرف واپس کر دیا ، مسلمانوں نے اس کی یہ بات
پسند کی اور اس کو منصفانہ قرار دیا “

اور یحییٰ بن حمزہ نے لکھا:۔

قبرس کا معاملہ عربوں کا سا ہے ۔ اس میں

ایک اچھی مثال اور قابل اتباع سنت ہے۔ اور وہ یہ ہے کہ عمیر بن سعد (حضرت) عمر بن الخطاب کے پاس آئے اور ان سے کہا: ”ہمارے اور رومیوں کے درمیان ایک مدینہ ہے جس کو عربیوں کہتے ہیں۔ اس کے باشندہ ہمارے دشمن کو ہمارے راز بتاتے ہیں مگر ہمیں اس کے راز نہیں بتاتے؟“ (حضرت) عمر نے ان سے کہا: ”تم وہاں جاؤ اور ان سے کہو کہ ہم تمہیں ایک بکری کی جگہ دو بکریاں، اور ایک گائے کی جگہ دو گائیں اور ایک چیز کی جگہ دو چیزیں دیتے ہیں؛ اگر وہ اس پر راضی ہو جائیں تو انھیں ان کی چیزوں کے المضاعف چیزیں دے کر جلا وطن کر دو، اور شہر ویران کر دو۔ اور اگر انکار کریں تو ان سے جو صلح کی تھی وہ توڑ دو، ان کو ایک سال کی مہلت دو، اور پھر اس علاقہ کو تباہ کر دو“ عمیر نے یہ تجویز ان کے سامنے پیش کی، انھوں نے انکار کیا، عمیر نے مدت پوری کی اور پھر ان کا شہر تباہ کر دیا۔ ان کا معاہدہ بھی ویسا ہی تھا جیسا اہل قبرس کا معاہدہ تھا۔ اسلئے اہل قبرس کو ان کی صلح پر چھوڑ دینا چاہئے، اور جو کچھ وہ (خرچ میں) دیتے ہیں اس کو مسلمانوں کے معاملات میں خرچ کرنا افضل ہے۔ تمام اہل عہد جن کے لئے مسلمان جنگ نہیں کرتے اور جن کے گھروں میں خود انہی کے احکام جاری ہوتے ہیں، اہل فدیہ نہیں بلکہ اہل فدیہ ہیں۔ جب تک وہ ایسے عہد

عہد اہل فدیہ وہ لوگ ہیں جو ایک خاص رقم کے عوض اپنے اندرونی معاملات میں اپنے

کریں گے ان کے ساتھ وفا کی جائے گی، اور جب تک وہ خراج دیتے رہیں گے انھیں معاف رکھا جائے گا۔

معاذ بن جبل کی نسبت روایت ہے کہ وہ اس سے کراہت کرتے تھے کہ کسی دشمن سے شے معلوم پر صلح کی جائے، بجز ایسی صورت کے کہ مسلمان اس سے صلح کرنے پر مجبور ہوں، کیونکہ یہ معلوم نہیں ہو سکتا کہ ان کی صلح مسلمانوں کے لئے باعث عزت و نفع ہوگی۔“

اور ابو اسحق الفزاری و محمد بن الحسین نے کہا: —
”ہم نے کوئی معاملہ اتنا مشابہ نہیں دیکھا جتنا مشابہ قبرس کا معاملہ عزربسوس کے معاملہ سے ہے، اور وہ حکم جو (حضرت) عمر بن الخطاب نے اس باب میں دیا تھا: یعنی یہ کہ ان کے سامنے دو باتیں پیش کی جائیں :-

یہ کہ وہ اپنے مال کا المضاعف لے کر شہر سے نکل جائیں، یا یہ کہ انھیں ایک سال کی ہملت دی جائے اور پھر ان کا معاہدہ توڑ دیا جائے۔

انھوں نے پہلی بات سے انکار کیا، انھیں ہملت دی گئی، اور پھر (ان کا شہر) برباد کر دیا گیا۔
الاولیٰ زاعی کہتے ہیں: قبرس فتح کر کے (اہل قبرس کو) ان کے حال پر چھوڑ دیا گیا، اور ان سے

چودہ ہزار دینار پر صلح کر لی گئی : سات ہزار مسلمانوں کے لئے ، اور سات ہزار رومیوں کے لئے ۔ (اور ان سے یہ شرط کی گئی کہ) وہ رومیوں سے مسلمانوں کے حالات مخفی رکھیں گے ۔ وہ کہتے تھے : اہل قبرس نے ہم سے وفاء عہد نہیں کی لیکن ہم انہیں اہل عہد (۱۵۸) سمجھتے ہیں ۔ ان سے جو صلح ہوئی تھی اس میں ایک شرط ان پر تھی اور ایک شرط ہم پر تھی اس لئے (بجز اسی صورت کے کہ) ان کا غدر اور ان کی بد عہدی صاف ظاہر ہو نقص (صلح) درست نہیں ہے ۔

السَّامِرَةُ كَا حَالُ

مجھ سے ہشام بن عمار نے کہا، ان سے الولید بن مسلم نے، اور ان سے مُقَوَّان بن عمرو نے، کہ: — ابو عبیدہ بن الجراح نے الْأَرْدُن وِ فِلَسْطِین میں السَّامِرہ سے، جو مسلمانوں کے جاسوس و بَذَرَق تھے، نفی جزیرہ اور ان کی زمینوں پر خوراکیں مقرر کر کے صلح کر لی۔ جب یزید بن معاویہ (فرماں روا) ہوا تو اس نے ان کی زمینوں پر خراج مقرر کیا۔

مجھے ایک جماعت نے، جو الْأَرْدُن وِ فِلَسْطِین کے معاملات سے باخبر تھی، خبر دی کہ یزید بن معاویہ نے الْأَرْدُن میں السَّامِرہ کی زمینوں پر خراج اور ان کے افراد پر دو دینار فی کس (جزیرہ) مقرر کیا۔ اسی طرح فلسطین میں بھی ان کی زمینوں پر خراج اور ان کے افراد پر پانچ دینار فی کس (جزیرہ) مقرر کیا۔ السَّامِرہ یہود ہیں اور ان کی دو قسمیں ہیں: ایک کو الدَّشْتَان کہتے ہیں اور دوسری کو الْکُوشَان۔

کہتے ہیں :- امیر المؤمنین الرشید رحمۃ اللہ کی ابتداء خلافت میں فلسطین میں طاعون پھیلا جس میں گھر کے گھر مبتلا ہو گئے اور اکثر زمینیں ویران و بے کار ہو گئیں ؛ سلطان نے (ان زمینوں کو آباد کرنے کے لئے) یہاں ایک والی بھیجا اس نے تمام زمینیں آباد کیں ، اور کسانوں اور زمینداروں کی تالیف (قلوب) کی ؛ اس وجہ سے یہ زمینیں خلافت کی (جاگیروں میں) داخل ہو گئیں (ان زمینوں کے پٹہ دار) السامره تھے ۔

۲۴۶ھ میں ان جاگیروں میں سے ایک گاؤں (جس کو بیت ما کہتے تھے ، اور جو ضلع نابلس میں تھا) کے باشندوں نے ، اور وہ السامره تھے ، اپنی غربت کی شکایت کی اور کہا : ” ہم پانچ دنیا خراج دینے سے عاجز ہیں “ اس پر المتوکل علی اللہ نے حکم دیا کہ ان سے تین تین دینار لئے جائیں ۔

مجھ سے ہشام بن عمار نے کہا ، ان سے الولید بن مسلم نے ، اور ان سے صفوان بن عمرو اور سعید بن عبدالعزیز نے ، کہ رو میوں نے معاویہ سے اس (منظر) پر صلح کی کہ وہ انھیں (کچھ) مال دیں گے ۔ معاویہ نے ان میں سے بطور یرغمال (کچھ آدمی) روک لئے اور ان کو بعلبک میں رکھا ۔ پھر رو میوں نے غداری کی ، مگر معاویہ اور مسلمانوں نے ان کو قتل کرنا جائز نہیں سمجھا حال آں کہ وہ ان کے قبضہ میں تھے ؛ بلکہ انھیں چھوڑ دیا اور کہا : ” غدر کے جواب میں وفا ، غدر کے جواب میں غدر سے بہتر ہے “ ہشام کہتا ہے : یہ قول علماء کا ہے ، (مثلاً) الاوزاعی وغیرہ ۔

الجر اجمہ کا حال

مجھ سے اہل انطاکیہ میں سے بڑے بوڑھوں نے بیان کیا کہ: — الجر اجمہ ایک مدینہ کے (باشندہ) ہیں، اور وہ جبل الکلام پر پھلکری کی کان کے قریب تپاس و بوقا کے درمیان واقع ہے اور الجر اجمہ کہلاتا ہے۔ ان کے معاملات، الشام و انطاکیہ پر رومیوں کے استیلا کے زمانہ میں، انطاکیہ کے بطریق اور اس کے والی (سے متعلق) تھے۔ جب ابو عبیدہ نے انطاکیہ پر پیش قدمی کی اور اس کو فتح کر لیا۔ تو یہ لوگ اپنے شہر میں بیٹھ رہے، اور یہ قصد کیا کہ جب انھیں اپنی جانوں کا خوف ہوگا تو رومیوں سے جا ملیں گے، مگر مسلمانوں نے ان کی طرف توجہ نہیں، اور نہ انھیں

۷۷ یہ لوگ نغرافی تھے اور مدینۃ الجر اجمہ اور اس کے مضافات میں رہتے تھے۔ عبدالملک بن مروان جب مصعب بن الزبیر سے جنگ کے لئے بڑھا تو ان میں سے ایک قوم ملک الروم کے ساتھ نکلی اور نواحی الشام میں پھیل گئی۔ مسلمانوں نے بنی امیہ و بنی العباس کے زمانہ میں بہت سے مقامات پر الجر اجمہ سے مدد لی اور ان کیلئے جرایات (وظایف) جاری کئے۔ یاقوت ج ۲ ص ۸۰ طبع مصر

ان کی طرف کسی نے توجہ دلائی لیکن جب اہل انطاکیہ نے نقص و
 غدر کیا تو ابو عبیدہ نے ان کی طرف کسی کو بھیجا جس نے اُن کو
 دوبارہ فتح کیا، اور اس کے بعد انھوں نے حبیب بن مسلمۃ القرنی
 کو یہاں کا والی کیا۔ (حبیب نے) الجرجومہ پر حملہ کیا مگر اس کے
 باشندوں نے ان سے جنگ نہیں کی بلکہ فوراً صلح و امان کے خواستگار
 ہو گئے اور ان سے اس پر صلح کر لی گئی کہ ”وہ مسلمانوں کے مددگار
 و جاسوس اور جبل الکلام میں سرحدی چوکیوں کے محافظ بن کر رہیں گے
 ان سے جزیہ نہیں لیا جائے گا، اور جب وہ مسلمانوں کے ساتھ
 ان کے مغازی میں شریک ہوں گے تو ان کے دشمنوں میں
 سے جن کو وہ قتل کریں گے ان کے اموال انہی کو ملیں گے۔
 اس صلح میں وہ لوگ بھی داخل تھے جو تاجر و اجیر (مزدور)
 اور تابع کی حیثیت سے الانباط وغیرہ اور اہل القرنی میں سے
 ان کے شہر میں رہتے تھے؛ ان کا نام ”روادیف“ رکھا
 گیا، اس لئے کہ یہ ان میں سے نہیں تھے بلکہ ان کے ساتھ
 شامل ہو گئے تھے۔ بعض کہتے ہیں: یہ ان کے ساتھ مسلمانوں
 کے لشکر میں اس طرح آئے تھے کہ اُن کے پیچھے گھوڑوں
 پر سوار تھے، اس لئے ان کا نام ”روادیف“ رکھا گیا۔

الجرجومہ والیوں سے کبھی سیدھی طرح پیش آتے اور کبھی
 کچ روئی اختیار کرتے اور روپیوں سے خط کتابت کرتے اور
 ان کی خیر سگالی کرتے۔ جب ابن الزبیر کا زمانہ آیا اور مروان بن
 الحکم مرگیا اور عبدالملک نے خلافت کی خواہش کی، جسے (مروان
 نے) اپنا ولی عہد کر دیا تھا، اور اس نے المصعب بن الزبیر سے
 محاربہ کے لئے العراق کی طرف لشکر کشی کی طیاری کی؛ تو روپیوں
 کا ایک رسالہ جبل الکلام کی طرف نکلا۔ اس کا قائد ان کے قائدوں
 میں سے ایک تھا اور اس نے لبنان کا رخ کیا، یہاں ایک

جماعت کثیر اس سے آئی جس میں الجراحہ اور انباط اور مسلمانوں کے غلاموں میں سے مفروز غلام تھے۔ عبد الملک نے مجبوراً ایک ہزار دینار فی جمعہ پر (رومی قائد سے) صلح کر لی، اور پھر طاغیۃ الروم سے اس پر صلح کی کہ وہ اسے کچھ مال ادا کرے گا، کیونکہ وہ (ابن الزبیر کی طرف) متوجہ ہونے کے باعث (اس سے) جنگ نہیں کر سکتا تھا؛ اور یہ خوف تھا کہ کہیں وہ الشام پر حملہ کر کے اس کو مغلوب نہ کر لے۔ اس صلح میں اس نے معاویہ کا اقتدی کیا۔ جب وہ اہل العراق سے جنگ میں مشغول تھے تو انھوں نے (رومیوں کو) کچھ مال دے کر ان سے صلح کر لی تھی اور بطور یرغمال ان سے کچھ آدمی لئے تھے اور انھیں بعلبک میں رکھا تھا۔

اسی زمانہ میں عمرو بن سعید بن العاصی نے بھی خلافت کا دعویٰ کیا اور عبد الملک کے نکلتے ہی دمشق کے دروازہ بند کر لئے، ان وجوہ سے اس کی مشغولیت بہت بڑھی ہوئی تھی۔ یہ سلسلہ کا واقعہ ہے۔

پھر عبد الملک نے الرومی (یعنی قیصر) کے پاس سنجیم بن المہاجر کو بھیجا، وہ بھیس بدل کر بڑی ترکیبوں سے اس کے پاس پہنچا اور اس کے ساتھ بڑی خیر خواہی کا اظہار کرنے لگا؛ اس نے عبد الملک کی برائیاں کر کے اور اس کو گالیاں دے کر اور اس کی تحقیر کر کے اس کے ہاں تقرب حاصل کیا، حتیٰ کہ وہ اس پر اعتبار کرنے لگا اور اس کے فریب کا شکار ہو گیا۔ ایک دن اس نے موقع پا کر عبد الملک کے موالی کی ایک جماعت اور اس فوج کے ساتھ جسے اس نے ایک مقام معلوم پر متعین کر دیا تھا، اس پر حملہ کیا اور اس کو اس کے ساتھیوں سمیت قتل کر دیا، اور جو اس سے مل گئے تھے ان کے لئے امان کا اعلان کیا۔ الجراحہ حص و دمشق

کے قریبوں میں منتشر ہو گئے اور ان میں سے اکثر جبل الکلام میں اپنے شہر کی طرف واپس آ گئے ، الانباط اپنے قریبوں میں آئے اور غلام اپنے آقاؤں کے پاس ۔ میمون الجرجانی بنی ام الحکم ہمیشہ معاویہ بن ابی سفیان کا رومی غلام تھا اور وہ (یعنی بنی ام الحکم) ثقفی تھے ۔ (میمون) الجرجامہ کی طرف اس وجہ سے منسوب تھا کہ ان سے اختلاط رکھتا تھا اور ان کے ساتھ مل کر جبل لبنان (۱۶۱) کی طرف نکلتا تھا ۔ عبد الملک نے اس کی قوت و شجاعت کی خبر سن کر اس کے آقاؤں سے درخواست کی کہ وہ اس کو آزاد کر دیں ، انھوں نے اس کو آزاد کر دیا ، (عبد الملک نے) اس کو ایک جماعت کا قائد بنا کر انطاکیہ بھیجا ، جہاں اس نے مسلمہ بن عبد الملک کے ساتھ الطوانہ پر حملہ کیا ، وہ خوب داد شجاعت دینے اور موقف مشہود حاصل کرنے کے بعد شہید ہوا عبد الملک کو اسکی مصیبت کا طال ہوا ، اور اسنے اسکے خون کا بدلہ لینے کیلئے جیش عظیم سے روم پر حملہ کیا ۔

کہتے ہیں : — مسلمہ میں الجرجامہ اپنے شہر میں جمع ہو الاسکندرونہ و روس سے رومیوں کی ایک قوم ان کے پاس آئی ، الولید بن عبد الملک نے مسلمہ بن عبد الملک کو ان کی جانب روانہ کیا ، وہ مسلمانوں میں سے ایک جم غفیر کے ساتھ ان پر خیمہ زن ہوا ، اور ان کو اس (شرط) پر اس نے فتح کر لیا کہ وہ انعام میں جہاں چاہیں جا کر آباد ہو جائیں ، ان میں سے ہر ایک کے لئے ۸ دینار جاری کئے جائیں گے ، ان کے اہل و عیال کی خوراکوں کے لئے دو مدی گھیوں اور دو قسطیل مقرر کیا جائیگا ، وہ (کسی بات پر) مجبور نہیں کئے جائیں گے اور نہ ان کی اولاد اور ان کی عورتوں میں سے کسی کو ترک نصرا نیت پر (مجبور کیا جائے گا) ، اور نہ اس پر کہ وہ مسلمانوں کا سالباس پہنیں ، اور یہ کہ ان سے اور ان کے بچوں سے اور ان کی عورتوں سے

جزیہ نہیں لیا جائے گا۔ اگر وہ مسلمانوں کے ساتھ جنگ میں شریک ہوں گے تو جسے وہ قتل کریں گے اس کا مال انہی کو ملے گا۔ ان کے تاجروں کے اموال اور دولت مندوں کی دولت میں سے اتنا ہی (لیکھیں) لیا جائے گا جتنا مسلمانوں کے اموال میں سے لیا جاتا ہے۔ پھر ان کا شہر ویران کر دیا، اور انھیں جبل الحواریہ (۹) و عسقی تیزین میں آباد کر دیا۔ ان میں سے بعض حمص کی طرف چلے گئے، بطریق الحرجومہ ایک جماعت کے ساتھ انطاکیہ میں ہٹا رہا، اور پھر بلاد الروم کی طرف بھاگ گیا۔

کسی عامل نے انطاکیہ میں الحجاجمہ پر نفری جزیہ مقرر کیا، انھوں نے الوائق باللہ رحمہ اللہ کے پاس مراغہ کیا، وہ خلیفہ تھا، اس نے حکم دیا کہ یہ جزیہ ان سے ساقط کر دیا جائے۔

مجھ سے ایک کاتب نے، جس پر میں اعتماد کرتا ہوں، بیان کیا کہ: المتوکل علی اللہ رحمہ اللہ نے الحجاجمہ پر جزیہ مقرر کرنے اور ان کے لئے باقاعدہ خوراکیں جاری کرنے کا حکم دیا؛ کیوں کہ یہ وہ لوگ تھے جن سے سرحدی چوکیوں پر مدد وغیرہ کے کام لئے جاتے تھے۔

(۱۶۲) ابو الخطاب الازدی مدعی ہے کہ: اہل الحرجومہ عبد الملک کے زمانہ میں انطاکیہ کے دیہات اور ترائی پر چھائے مارتے تھے۔ گرامی مہموں میں جو لوگ پیٹھے رہ جاتے یا بعد میں آتے یا لشکر کے ساتھ میں سے جن پر قابو پاتے ان کو قتل کر دیتے تھے۔ انھوں نے مسلمانوں کے ساتھ دشمنی میں انتہا کر دی تھی۔ اس غرض سے عبد الملک نے اہل انطاکیہ اور وہاں کے انباط میں سے ایک قوم سرحدی چوکیوں پر مامور کی، اور عباکرة الصوائف کے ساتھ پر بھی ان کو مقرر کیا تاکہ الحجاجمہ ان کو نقصان نہ پہنچا سکیں۔ اس وجہ سے انباط کی اس قوم کا نام الروادیف (= پشتیان) رکھا گیا۔

اور ان میں سے ہر شخص کے لئے ۴ دینار جاری کئے گئے۔ لیکن پہلی خبر زیادہ معتبر ہے۔

مجھ سے ابو حفص الشامی نے کہا، ان سے محمد بن راشد نے، اور ان سے کنکول نے، کہ: معاویہ نے سُلَیْمَہ یا سَہْمَہ میں سواحل کی طرف البصرہ کے رُط (جاٹوں) اور السَّابِجَہ کی ایک قوم منتقل کی، اور ان میں سے بعض کو انطاکیہ میں بسایا۔ ابو حفص کہتا ہے: انطاکیہ میں ایک محلہ ہے جس کا نام رُط ہے۔ اور ان کی اولاد میں سے ایک قوم بوتامیں ہے، جو انطاکیہ کی عملداری میں ہے، اور وہ رُط کہلاتی ہے۔ الولید بن عبد الملک نے انطاکیہ میں السند (سندھ) کے جاٹوں (رُط) کی ایک قوم منتقل کی تھی جس کو محمد بن القاسم الحجاج کے پاس لے گیا تھا اور الحجاج نے اس کو الشام بھیج دیا تھا۔

مجھ سے محمد بن سعد نے الواقدی کے حوالہ سے کہا: — جبل لُبْنان میں ایک قوم نے، جس کو بعلبک کے عامل خراج سے شکایت تھی، خروج کیا؛ صالح بن علی بن عبد اللہ بن عباس نے کسی کو بھیجا، جس نے اس کے قابل جنگ مردوں کو قتل کیا، اور ان میں سے جو باقی بچے ان کو ان کے دین پر برقرار رکھا اور ان کے گاؤں کی طرف واپس کر دیا، اور اہل لبنان میں سے ایک قوم کو جلا وطن کیا۔

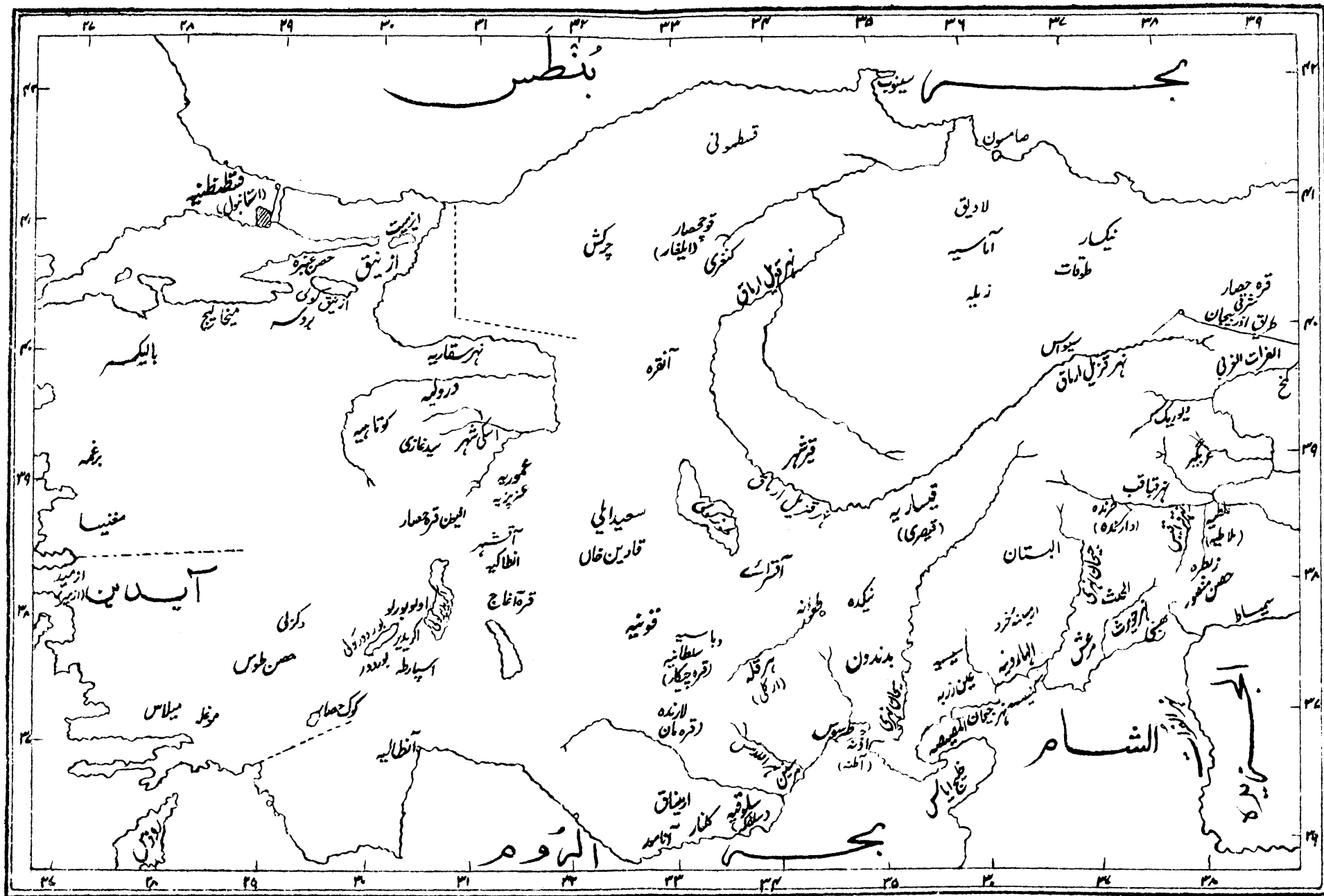
مجھ سے القاسم بن سلام نے کہا، اور ان سے محمد ابن کثیر نے، کہ: — الأوذاعی نے صالح کو ایک طویل خط لکھا، اس میں سے اتنا محفوظ رہ گیا ہے کہ: ”جبل لُبْنان کے جو اہل الذمہ جلا وطن کئے

عہ یہ ایک سندھی قوم تھی جو البصرہ میں رہتی تھی اور قید خانوں کی محافظت کرتی تھی۔
الکامل، ص ۱۴۱

گئے ہیں ان میں بعض وہ بھی تھے جنہوں نے خروج کرنے والوں کا ساتھ نہیں دیا تھا، تو نے ان میں سے بعض کو قتل کیا اور بعض کو ان کی بستیوں کی طرف واپس کر دیا۔ ان کی جلا وطنی کے جو کچھ واقعات ہیں وہ مجھے معلوم ہیں؛ پھر یہ کیونکر جائز ہو سکتا ہے کہ عام لوگ خاص لوگوں کے گناہوں میں پکڑے جائیں، حتیٰ کہ انھیں ان کے گھروں سے نکالا اور ان کے اموال سے بے دخل کیا جائے؟ حال آں کہ اللہ تعالیٰ کا حکم یہ ہے کہ لَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرٰی (۱۶۴: ۶) یعنی کوئی گناہ کسی دوسرے کے گناہ کا بار نہیں اٹھائے گا) اور یہی حکم اس کا زیادہ مستحق ہے کہ اس کا اقتدائی کیا جائے۔ اور وصیتوں میں سب سے زیادہ ملحوظ و مرعی رکھنے کے قابل وصیت، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی وصیت ہے: مَنْ ظَلَمَ مَعَاهِدًا وَكَلَّفَهُ فَوْقَ طَاقَتِهِ فَاَنَابَ حَبِيبًا (جس نے معاہدہ پر ظلم کیا اور اس کی طاقت سے زیادہ اس پر بار ڈالا) قیامت کے دن (اس کے خلاف میں خود مدعی بنوں گا) اس کے بعد اور اقوال نقل کئے۔

مجھ سے محمد بن سہم الانطاکی نے کہا، ان سے معاویہ بن عمرو نے، اور ان سے ابو اسحق الفزاری نے، کہ: — بنی امیہ اہل الشام و (اہل) الجزیرہ سے صوائف و شوائب میں بلاد الروم کے ان علاقوں پر، جو ثغور الشام و الجزیرہ سے متصل تھے، حملہ کراتے اور حملوں کے لئے جہاز اکھڑے رکھتے، اور سواحل میں محافظ فوجیں مقرر کرتے تھے۔ (لیکن با این ہمہ) وہ احتیاط و بیداری میں غفلت اور کمی کرتے تھے۔ جب ابو جعفر المنصور والی ہوا تو اس نے سواحل کے قلعوں اور شہروں کا معائنہ کر کے ان کو آباد و مستحکم

کیا اور ان میں سے جو مرمت کے محتاج تھے ان کی مرمت کرائی اور یہی اس نے تمام سرحدی شہروں میں کیا۔ پھر جب الہمدی علیہ ہوا تو اس نے ان شہروں اور قلعوں میں، جو باقی رہ گئے تھے، اس کام کی تکمیل کی اور ان کی محافظ فوجوں میں اضافہ کیا۔ معاویہ بن عمرو کہتا ہے: ہم نے غزا میں امیر المومنین ہارون کے اجتہاد، اور جہاد میں ان کی تقاض بصیرت کے بڑے بڑے مظاہر دیکھے ہیں؛ انھوں نے اس صنعت میں ایسی ہمارت دکھائی جو ان سے قبل کسی نے نہیں دکھائی تھی۔ انھوں نے ثغور و سواحل میں اموال تقسیم کئے، اور رومیوں کو ہنایت ذلیل و پراگندہ کیا۔ المستوکل علی اللہ نے تمام سواحل میں مراکب (= جہاز) مرتب کرنے اور محافظ فوجیں مقرر کرنے کا حکم دیا۔ یہ سلسلہ کا واقعہ ہے۔



بلاد الروم

مقیاس الرسم بحساب انگریزی میل

کے لئے رومی جنگ آزما بھیجے جاتے تھے۔

یہ بھی کہا جاتا ہے کہ ہرقل ان شہروں کے باشندوں کو انطاکیہ سے جاتے وقت اپنے ساتھ لیتا گیا تھا تا کہ مسلمان انطاکیہ و بلاد الروم کے درمیان کسی آباد و معمور (شہر) سے نہ گزریں۔ واللہ اعلم۔

مجھ سے ابن طسوں البغراسی نے اپنے بزرگوں کے حوالہ سے بیان کیا کہ وہ کہتے تھے: ہمارے نزدیک امر متعالم یہ ہے کہ ہرقل ان قلعوں کے باشندوں کو اپنے ساتھ لے گیا اور ان کو (جو) (۱۶۴) طرف) پھیلا دیا۔ مسلمانوں نے جب یہاں حملہ کئے تو ایک تنفیس بھی موجود نہ تھا۔ لیکن بسا اوقات یہ ہوتا تھا کہ رومیوں کے جتھے ان مقامات میں کہیں چھپ بیٹھتے اور ان لوگوں پر حملہ کیا کرتے جو لشکر سے الگ ہو جاتے یا پیچھے رہ جاتے تھے۔ شوانی اور صوائف (برائی اور گرمائی مہموں) کے والیوں نے (اس کا یہ انتظام کیا کہ) جب بلاد الروم میں داخل ہوتے تو ان قلعوں میں گھنے لشکر متعین کر دیتے جو ان (قلعوں) میں ان کے واپس آنے تک رہتے تھے۔

اس میں اختلاف ہے کہ سب سے اول الذرب یعنی درب نغرا کس نے عبور کیا؟ بعض کہتے ہیں: یسیرہ بن مسروق العبسی نے عبور کیا جن کو ابو عبیدہ بن الجراح نے بھیجا تھا، رومیوں کی ایک جماعت سے، جو ہرقل کے پاس جا رہی تھی اور جس کے ساتھ مستعربہ میں سے عثمان و تنوخ و ایاد تھے، ان کی مٹھ بھڑ ہوئی، یہ اس پر ٹوٹ پڑے، اس کو قتل کیا اور کشتوں کے پتے لگا دیے۔ پھر مالک الاشتر النخعی، جو انطاکیہ میں تھے اور جنھیں ابو عبیدہ نے ان کی کمک پر بھیجا تھا، ان سے آئے۔ اور بعض کہتے ہیں: اس کو عمیر بن سعد الانصاری

۱۔ کذا فی الاصل۔ غالباً ابن طسوں ہو گا۔

۲۔ وہ بات جو عام طور پر معلوم ہو۔

نے جبکہ بن الایئم کی طرف جاتے ہوئے عبور کیا تھا۔

ابوالخطاب الازدی کہتا ہے مجھے خبر پہنچی ہے کہ بن خود ابو عبیدہ ایصائفہ (۱) گرمانی مہم پر جاتے ہوئے المصیفہ و طرسوس سے گزرے تھے، ان مقامات کے باشندہ، اور آس پاس کے قلعوں میں رہنے والے جلاوطن ہو گئے تھے (ابو عبیدہ ملک میں) گھس آئے، اور حملہ کرتے ہوئے زندہ تک پہنچ گئے۔

دوسرے راوی کہتے ہیں کہ (ابو عبیدہ نے) میسرہ بن مسروق کو بھیجا اور زندہ تک پہنچ گئے۔

مجھ سے ابوصالح الفراء نے کہا، ان سے اہل دمشق سے ایک شخص عبداللہ بن الولید نے، اس سے ہشام بن الغانہ نے، اس سے عبادہ بن نسی نے (جیسا کہ ابوصالح کا گمان ہے ۴) کہ بن معاویہ نے غمورۃ پر ۲۵ھ میں حملہ کیا تو انطاکیہ و طرسوس کے درمیان تمام قلعہ خالی پائے اور تمام قلعوں میں حملوں سے واپس آنے تک کے لئے اہل الشام والجزیرہ وقنسربین کی ایک ایک جماعت متعین کر دی۔ پھر ایک برس بعد یا دو برس بعد یزید بن حرّابی کو الصائفہ پر بھیجا، اور یہ حکم دیا کہ جب وہ آگے بڑھیں تو خالی شہروں اور قلعوں میں فوجیں چھوڑتے جائیں دوسرے والی بھی یہی کرتے تھے۔

یہی شخص کہتا ہے بن معاویہ نے کتاب مغازی معاویہ میں دیکھا ہے کہ انھوں نے ۱۲۵ھ میں ناجیۃ المصیفہ سے حملہ شروع کیا اور درولیہ تک جا پہنچے، پھر جب واپس ہوئے تو اس کے (۱۶۵) اور انطاکیہ کے درمیان کوئی قلعہ ہڈم کئے بغیر نہ چھوڑا۔

مجھ سے محمد بن سعد نے الواقدی کے حوالہ سے بیان کیا، کہ ۱۲۵ھ میں عبداللہ بن عبد الملک بن مروان الصائفہ پر جاتے ہوئے درب انطاکیہ سے بلاد الروم میں داخل ہو کر المصیفہ آیا،

اور اس کا قلعہ اُس نے قدیم بنیادوں پر تعمیر کرایا، اور اس میں تین سو منتخب جنگ آزمائے متعین کئے جو ساری فوج میں اپنی بہادری اور مضبوطی کے لحاظ سے معروف تھے۔ مسلمان اس سے قبل یہاں سکونت گزریں نہیں ہوئے تھے۔ اس نے یہاں قلعہ کی پہاڑی پر ایک مسجد بنوائی پھر وہ اپنے لشکر کے ساتھ آگے بڑھا حتیٰ کہ حصّہ سنان پر حملہ کیا اور اس کو فتح کیا، یزید بن حنین الطائی الانطاکی کو (آگے) بھیجا، اس نے چھاپے مارے اور پھر اس کے پاس واپس آگیا۔

ابو الخطاب الازدی کہتا ہے: — عبدالملک بن مروان پہلا شخص تھا جس نے قلعہ المصیصہ (عہد) اسلام میں اپنے بیٹے عبداللہ کے ہاتھوں سلمہ میں قدیم بنیاد پر تعمیر کرایا اور اس میں سلمہ میں محافظ فوج متعین کی۔ قلعہ میں ایک گنبد تھا جسے اس نے انج گودام بنادیا۔ گشتی فوج (طوالع) کے دستہ انطاکیہ سے سال جاڑوں جاڑوں یہاں رہتے اور پھر واپس ہو جاتے تھے، ان دشمنوں میں دیرھ ہزار سے دو ہزار تک سپاہ ہوتی تھی۔

راوی کہتا ہے: — عمر بن عبدالعزیز المصیصہ آکر اس کے انج گودام میں ٹھہرے، اور ارادہ کیا کہ اس کا قلعہ معہ اُن تمام قلعوں کے جو اس کے اور انطاکیہ کے درمیان ہیں، ہدم کرا دیں؛ انھوں نے کہا: ”میں اس کو ناپسند کرتا ہوں کہ رومی اس کے باشندوں کا محاصرہ کریں“ لیکن جب لوگوں نے انھیں بتایا کہ یہ اس لئے آباد کیا گیا تھا کہ جو لوگ اس میں رہیں وہ رومیوں سے انطاکیہ کی مدافعت کریں، اور یہ کہ اگر آپ اس کو برباد کر دیں گے تو دشمن کو انطاکیہ تک کوئی چیز روکنے والی نہیں ہوگی، تو وہ اس ارادہ سے باز آگئے، پھر انھوں نے اس کے باشندوں کے لئے ایک مسجد جامع ناجیہ کفر بتیا میں بنوادی اور اس میں ایک حوض عہ کفرۃ گاؤں۔

بنو ادیا جس پر ان کا نام مکتوب تھا۔ یہ مسجد المقصم باللہ کی خلافت میں ویران ہو گئی۔ اس کو مسجد الحصن کہتے تھے۔

راوی کہتا ہے :- پھر ہشام بن عبد الملک نے الرِّبض لہ تعمیر کرایا اور اس کے بعد مروان بن محمد نے (نہر) جیحان کے مشرق میں المخصوصہ تعمیر کرائے، فضیل بنوائی، اور اس میں لکڑی کا دروازہ لگوایا اور گرداگرد خندق کھدوائی جب ابو العباس خلیفہ ہوا تو اس نے المصیصہ کی محافظ فوج میں چار سو سپاہ کا اضافہ کیا اور ان کو جاگیریں دیں۔ (۱۶۶) پھر المنصور نے اپنی خلافت میں المصیصہ میں چار سو آدمیوں کی تنخواہیں مقرر کیں، اور ۱۳۹ھ میں مدینۃ المصیصہ کے آباد کرنے کا حکم دیا۔ اس کی فضیل زلزلوں کی وجہ سے کھیل کھیل ہو رہی تھی، اور اس کے باشندہ اندرون شہر کم رہ گئے تھے۔ اس نے شہر بنانا شروع کیا اور جب وہ بن گئی تو ۱۳۹ھ میں اس کے باشندوں کو اس میں لاکر آباد کیا اور اس کا نام الممورہ رکھا، اور اس جگہ جہاں ہیکل تھا ایک مسجد جامع بنائی جو مسجد عمر سے کئی گنی بڑی تھی۔ پھر المامون کے زمانہ میں عبداللہ بن طاہر بن الحسین نے، جو المغرب کا والی تھا، اس (مسجد) میں اضافہ کیا۔ المنصور نے یہاں ایک ہزار آدمیوں کی تنخواہیں مقرر کیں اور اہل المخصوص کو، جو ایرانیوں اور صقالیہ اور الانباط و نصاریٰ پر مشتمل تھے اور جنھیں وہاں مروان نے آباد کیا تھا، یہاں منتقل کیا اور انھیں ان کی منازل کے عوض گزروں کے حساب سے شہر میں زمینیں دیں۔ سابقہ منازل مسمار کر دیں، اور نئی منازل کی تعمیر میں ان کو مدد دی، اور تنخواہ سپاہیوں کو جاگیریں اور مسکن دئے۔

لہ الرِّبض = وہ آبادی یا وہ حصہ شہر یا وہ عمارتیں جو خارج شہر میں (یعنی شہر بنیہ کے باہر) ہو۔
لہ یہ لکڑی کے مکانات کے تھے اور المصیصہ میں شہر کے باہر بنائے گئے تھے۔

پھر جب المہدی خلیفہ ہوا تو اس نے بھی المصطفیٰ میں دو ہزار آدمیوں کی تنخواہیں مقرر کیں، مگر جاگیریں نہیں دیں، کیونکہ حفاظت کے لئے فوج اور سطوعہ موجود تھے، اور طوابع بھی انطاکیہ سے ہر سال آتے رہتے تھے۔ حتیٰ کہ یہاں کا والی سالم البرسی ہوا اور اس نے یہاں پانچویں جنگ آزما دس دس دینار کی امتیازی تنخواہ پر متعین کر دیئے جس سے شہر کی محافظ فوج کی تعداد وقت زیادہ ہو گئی، یہ المہدی کی خلافت کا واقعہ ہے۔

مجھ سے محمد بن سہم نے مشائخ سرحد کے حوالہ سے بیان کیا کہ :- دولتہ مبارکہ کی ابتدا میں رومیوں نے اہل المصطفیٰ پر آتش دباؤ ڈالا کہ وہ جلاوطن ہو گئے، صالح بن علی نے جبیل بن یحییٰ الجبلی کو اس کی جانب روانہ کیا اس نے شکستہ میں اس کو تعمیر کیا اور لوگوں کو اس میں آباد کیا۔

الرشید نے کفر بیا بنوایا۔ بعض کہتے ہیں: اس کی ابتدا المہدی کی خلافت میں ہوئی تھی، الرشید نے اس کو کچھ تغیر کر کے بنوایا اور خندق کھدوا کے محفوظ کیا۔ پھر المامون کے زمانہ میں (یہاں کے باشندوں نے) اس غلہ کی شکایت کی جو ان کی مثال پر مقرر تھا، اور وہ اس نے ساقط کر دیا۔ یہاں کی منازل خانہ (سراوں) جیسی تھیں۔ اور حکم دیا کہ اس کے لئے شہر پناہ بنائی جائے، لیکن اس کے اتمام سے قبل اس کا انتقال ہو گیا۔ پھر المعتصم راشد نے اس کے اتمام کا اور اس کو پوری بلندی تک پہنچانے کا حکم دیا۔

کہتے ہیں :- المُشَقَّب ہشام بن عبد الملک نے حسان بن ماہویہ الانطاکی کے ہاتھ پر قلعہ بند کر دیا، اس کی خندق کی کھدائی میں اسے

لے وہ خاص مھولہ جوان عمارتوں پر لیا جاتا تھا جو سرکاری زمین پر تعمیر کی جاتی تھیں۔

(۱۶۷) پنڈلی کی ایک بہت لمبی ہڈی ملی جو اس نے ہشام کے پاس بھیج دی۔
 ہشام نے حصن قطر غاش^۱ عبد العزیز بن حیان الانطاکی کے
 ہاتھ پر بنوایا، اور اُسی نے حصن موڑہ اہل انطاکیہ میں سے ایک
 کے ہاتھ پر بنوایا، اور یہ اس لئے بنوایا کہ رومیوں نے اس کے
 قاصد سے درب اللکام میں عقبۃ البیضا^۲ کے قریب تعرض کیا تھا؛
 اس نے یہاں چالیس آدمی متعین کئے، اور الجراحہ میں سے بھی
 ایک جماعت متعین کی، اور بغراس کی چوکی میں پچاس آدمی متعین
 کئے، اور یہاں ایک گڑھی بنوائی۔ اور اسی نے انطاکیہ کی عہداری
 میں حصن بوقا تعمیر کرایا جس کی حال میں تجدید و اصلاح کی گئی ہے۔
 اور محمد بن یوسف المرؤزی المعروف بابو سعید نے ایک
 قلعہ رومیوں کے ساحل پر غارت گری کرنے کے بعد المتعظم باللہ
 رحمہ اللہ کی خلافت میں ساحل انطاکیہ پر بنوایا۔

مجھ سے داؤد بن عبد الحمید قاضی الرقہ نے اپنے والد کے
 حوالہ سے اور انھوں نے اپنے دادا کے حوالہ سے بیان کیا، کہ:-
 عمر بن عبد العزیز رضی اللہ عنہ نے ارادہ کیا کہ المصیصہ کو ڈھادیں
 اور اس کے باشندوں کو یہاں سے منتقل کر دیں۔ کیوں کہ انھیں
 رومیوں کے ہاتھوں مصیبتیں اٹھانی پڑتی تھیں؛ لیکن اس کام کے
 پورا کرنے سے قبل ان کا انتقال ہو گیا۔

مجھ سے بعض اہل انطاکیہ و بغراس نے کہا:- مسلمہ بن
 عبد الملک نے جب عمرویہ پر حملہ کیا تو وہ اپنے ساتھ اپنی عورتوں
 کو بھی لے گیا اور جو لوگ اس کے ساتھ تھے وہ بھی اپنی عورتوں کو

۱۔ مراد: قطر غاشق۔

۲۔ مراد: حصن موزار۔

۳۔ عقبہ: تنگ رستہ، پہاڑ یا پہاڑی کی دشوار گزار چسپڑھاٹی۔

اپنے ساتھ لے گئے۔ بنی امیہ یہ اس خیال سے کرتے تھے کہ (قوم) حرم کی غیرت سے جنگ میں زیادہ سخت کوشی کرے۔ عقبہ بن نضیر میں اسے ایک بیٹا پر سے گزرتا پڑا جو وادی سے چڑھائی پر جاتی تھی، اس راہ روی میں ایک محل، جس میں ایک عورت تھی، کھڑے میں گر پڑا، اس پر مسئلہ نے تمام عورتوں کو پیدل چلنے کا حکم دیا اور وہ پیدل چلیں، اس وجہ سے اس عقبہ کا نام عقبۃ النساء رکھ دیا گیا۔ المقضم باللہ رحمہ اللہ نے اس کے کنارے پتھر کی چھٹی سی دیوار بنوادی۔

ابوالنعمان الانطاکی کہتا ہے: اُس رستے میں جو انطاکیہ و المصیصہ کے درمیان ہے، مَسْبَعُہ تھا، جس میں شیر لوگوں پر حملہ کرتا تھا، جب الولید بن عبد الملک سے اس کی شکایت کی گئی تو اس نے یہاں چار ہزار بھینس اور بھینسے بھیج دیے، جن سے اللہ نے نفع بخشا۔

محمد بن القاسم الثقفی نے، جو الحجاج کی طرف سے سِند پر عامل تھا، اپنے علاقہ سے اس کے پاس کئی ہزار بھینس بھیجیں، جن میں سے الحجاج نے چار ہزار بھینس الولید کے پاس بھیج دیں، اور باقی کسک کے جنگلوں میں چھڑوا دیں۔ جب یزید بن المہلب خلع کر کے (۱۶۸) قتل کیا گیا اور یزید بن عبد الملک نے بنی المہلب کے اموال ضبط کر لئے تو وہ چار ہزار بھینس جو کور و جلہ و کسک میں تھیں، اس کے ہاتھ آئیں اور اس نے ان کو وہاں کے جاٹوں سمیت المصیصہ بھجوا دیا۔ المصیصہ میں جو آٹھ ہزار بھینس ہیں ان کی اصلیت یہ ہے۔ اہل انطاکیہ و قسطنطنیہ نے ان میں سے بہت سی بھینسوں پر مروا

۱۔ طریق المستقر، پگ ڈنڈی۔

۲۔ شیر بن۔

بن محمد بن مروان کے فتنہ میں قبضہ کر لیا، لیکن جب المنصور خلیفہ ہوا تو اس نے حکم دیا کہ وہ تمام بھینسیں المصیصہ کی طرف واپس کر دی جائیں۔ رہیں انطاکیہ کی بھینسیں، تو وہ درہل ان جاٹوں کی تھیں جو ان کے ساتھ آئے تھے۔ اور یہی اصلیت بوتاک کی بھینسوں کی ہے۔ ابو الخطاب الازدی کہتا ہے:۔ وہ پل جو آؤنہ کے رستے میں المصیصہ سے ۹ میل پر ہے ۱۲۵ھ میں تعمیر کیا گیا تھا، اس کو جبرالولید کہتے ہیں، یہ وہی الولید بن یزید بن عبد الملک ہے جسے قتل کیا گیا تھا۔

ابو النعمان الانطاکی وغیرہ کہتے ہیں:۔ آؤنہ ۱۲۱ھ یا ۱۲۲ھ میں تعمیر کیا گیا۔ یہاں اہل خراسان کی فوج مسلمہ بن یحییٰ البجلي کے ساتھ اور اہل الشام کی فوج مالک بن اؤہم الباہلی کے ساتھ خیمہ زن تھی۔

کہتے ہیں:۔ ۱۶۵ھ میں المہدی نے اپنے بیٹے ہارون الرشید کو بلاد الروم پر حملہ کرنے بھیجا، وہ خلیج پر اترا، پھر آگے بڑھا، یہاں اس نے المصیصہ اور اس کی مسجد کی مرمت کرائی، اس کی محافظ فوج میں اضافہ کیا اور اس کے باشندوں کو قوی کیا اور جبرالولہ کے قریب سیحان پر ایک قصر بنوایا۔ المنصور نے صالح بن علی کو بلاد الروم پر حملہ کرنے کا حکم دیا، اس نے ہلال بن صفیغ کو اہل دمشق و الاردن وغیرہ کی جماعت کے ساتھ بھیجا اور اس نے یہاں یہ قصر بنوایا، لیکن اس کی بنا محکم نہیں تھی، اس لئے الرشید نے اس کو مہدم کرا کے (ازسرفو) تعمیر کرایا۔ پھر ۱۹۴ھ میں ابوسلیم بن فح الخادم

لے عربی میل ایک ہزار باع کا ہوتا تھا، اس حساب سے وہ انگریزی میل سے کوئی چار سو گز زیادہ ہوگا۔ تقویم البلدان، تحقیق امر المساحتہ۔

۲۰ یاقوت نے ۱۹۵ھ لکھا ہے۔ ج ۱، ص ۱۷۹۔

اُذُنہ بنوایا، اس کی بنا محکم کی، اس کو قلعہ بند کیا اور اہل خراسان وغیرہ میں سے لوگوں کو زیادہ آنتخو اہوں پر بلا کر یہاں متعین کیا۔ اور یہ (سب کچھ) محمد بن الرشید کے حکم سے کیا گیا۔ پھر اس نے قصر سُبْحَانَ کی مرمت کرائی۔ الرشید نے ۱۹۳ھ میں وفات پائی، اغتیار الثغور سے پر اس کا عامل ابوسلیم تھا؛ محمد نے اس کو برقرار رکھا۔ یہی ابوسلیم انطاکیہ میں صاحب الدار تھا۔

(۱۶۹)

محمد سے محمد بن سعد نے کہا، اور اس سے الواقدی نے، کہ: — الحسن بن قحطبۃ الطائی ۱۶۲ھ میں اہل خراسان و اہل الموصل و (اہل) الشام اور البین کی کمک اور العراق و الحجاز کے مطوعہ کے ساتھ بلاد الروم پر حملہ آور ہوا، اور اس نے طرسوس سے گزرتے ہوئے المہدی کو اس کے بنانے اور قلعہ بند کرنے اور اس میں فوج متعین کرنے کے لئے لکھا، اور اُسے بتایا کہ (اگر ایسا کیا گیا تو) اس سے اسلام بہت بے فکر ہو جائے گا اور دشمن اپنے حیلوں اور اپنی سازشوں میں ذلیل و ناکام ہوگا۔ الحسن نے اس حملہ میں خوب داد شجاعت دی اور روم کی زمین پامال کر ڈالی، حتیٰ کہ رومیوں نے اس کا نام الشیطان (شیطان) رکھ دیا۔ اس کے ساتھ اس حملہ میں منزل النمری محدث الکوفی اور معمر بن سلیمان البصری بھی تھے۔ محمد سے محمد بن سعد نے کہا، اور انھوں نے کہا مجھ سے سعد بن الحسن نے کہا، کہ: — الحسن بلاد الروم سے واپسی میں مرج طرسوس پر اترا اور اس کی طرف آیا، یہ ویران ہو رہا تھا، اس میں چو طرف پھرا اور اس کو اس نظر سے دیکھا کہ اس میں کتنے آدمی آباد ہو سکتے ہیں؛ اور اس کو ایک لاکھ آدمیوں کے آباد ہونے کے قابل پایا۔ پھر جب وہ المہدی کے پاس آیا تو

اس سے اس کا وصف بیان کیا اور کہا: اس کی تعمیر و تحصین میں دشمن کے لئے بڑی ذلت و نامرادی اور اسلام کے لئے بڑی عزت و سربلندی ہے؛ اور یہی بات اس نے الحدیث کی نسبت بھی کہی اور اس کے مدینہ کی تعمیر پر اس کو راغب کیا۔ (المہندی نے) اس کو طرسوس کی تعمیر کا حکم دیا اور یہ کہ (تعمیر کی) ابتداء الحدیث سے کی جائے، چنانچہ وہ بنایا گیا اور المہدی نے (اس کو) طرسوس کی تعمیر کی وصیت کی۔

پھر جب سلسلہ کی ابتداء میں الرشید کو اطلاع ملی کہ رویوں نے باہم مشورہ کر کے یہ طے کیا ہے کہ طرسوس پر خروج کریں اور اس کو قلعہ بند کر کے اس میں جنگ آزما ترتیب دیں، تو اس کی روک تھام کے لئے اس نے سلسلہ میں الصائفہ پر ہرثمہ بن عین کو بھیجا اور اس کو طرسوس کے بنانے اور اس کے آباد کرنے اور اس کو مرکزی شہر بنانے کا حکم دیا، اس نے امتثال امر کیا اور الرشید کے حکم سے اس کے معاملات کا اجرا فرج بن سلیم الخادم کے ہاتھ پر ہوا؛ وہ اس کے بنوانے پر کسی اور کو مامور کر کے مدینۃ السلام آیا، اور یہاں سے اس نے (طرسوس کی جانب) پہلی کھیپ میں اہل خراسان میں سے تین ہزار اور دوسری کھیپ میں دو ہزار آدمی بھیجے، جن میں ایک ہزار المصیضہ کے تھے اور ایک ہزار انطاکیہ کے؛ اور (ان کی تتخاہوں میں) فی کس دس دس دینار کا اضافہ کیا۔ پہلی کھیپ میدان میں باب الجہاد پر یکم محرم سلسلہ کو خیمہ زن ہوئی اور اس کی تعمیر و تحصین اور اس کی مسجد کے بن چکنے تک خیمہ زن رہی۔ فرج نے ایک نہر سے دوسری نہر کے درمیان کی زمین کی پیمائش کی، جس میں بیس میں گز مربع کے چار ہزار قطعہ نکلے اور وہ اس نے اہل طرسوس کو جاگیر میں دے دئے۔ دونوں کھیپیں ربیع الآخر سلسلہ میں

شہر میں جا بسیں۔

کہتے ہیں :- عبد الملک بن صالح نے یزید بن محمد الفزّاری کو طرسوس کا عامل کیا ، لیکن ان خراسانیوں نے جو یہاں آباد تھے ، اس کو نکال دیا ؛ وہ اس سے اس وجہ سے گھبراتے تھے کہ وہ ہبیری تھا۔ اس پر (یزید نے) ابو الفوارس کو اپنا جانشین کیا ، اور عبد الملک بن صالح نے اس کو برقرار رکھا۔ یہ مسئلہ کا واقعہ ہے۔ محمد بن سعد نے کہا مجھ سے الواقدی نے بیان کیا ہے کہ :- اہل سبّیہ جلا وطنی اختیار کر کے ۱۹۳ھ یا ۱۹۴ھ میں روم کے بالائی علاقہ میں چلے گئے ؛ سبّیہ تلّ عین زربہ کا شہر تھا اور المتوکل علی اللہ کی خلافت میں علی بن یحیی الارمنی کے ہاتھ پر آباد کیا گیا تھا ، پھر رومیوں نے اس کو برباد کر دیا۔

کہتے ہیں :- جس نے بلاد الروم میں سے آتش زدہ انطاکیہ کو آگ لگائی وہ عباس بن الولید بن عبد الملک تھا۔

کہتے ہیں :- تلّ جبّیر انطاکیہ کے فارسیوں میں سے کسی کی طرف منسوب کیا جاتا ہے ، اس نے اس کے قریب ایک جنگ کی تھی ، یہ طرسوس سے دس میل سے کم فاصلہ پر ہے۔

کہتے ہیں :- وہ قلعہ جو ذوی القلاع کے نام سے معروف ہے دراصل ذوی القلاع ہے ، اس وجہ سے کہ وہ تین قلعوں پر مشتمل ہے۔ بعد میں اس کے نام میں تحریف کی گئی ، رومی زبان میں اس نام کے معنی ہیں : ”قلعہ جو کواکب کے ساتھ ہے“

کہتے ہیں :- کنیتہ الصّلیح کی وجہ تسمیہ یہ ہے کہ جب رومی الرشید کے پاس صلح کی غرض سے آئے تھے تو انھوں نے

عہ ہمدانی نے لکھا ہے : چار شہر جنتی ہیں : مکہ ، المدینہ ، ایلیا ، اور دمشق ؛ اور چار شہر ناری ہیں : انطاکیہ ، طوانہ ، قسطنطنیہ اور صفاء۔ ص ۳۷۔

یہیں قیام کیا تھا۔
 مَرَجِ حَیْن، حَیْن بن مسلم الانطاکی کی طرف منسوب ہے، اس کی وجہ یہ ہے کہ یہاں اس نے ایک جنگ کی تھی اور دشمن کا بھڑکس نکال دیا تھا۔

کہتے ہیں :- المہدی نے اپنے بیٹے ہارون الرشید کو ۱۶۳ھ میں حملہ کرنے بھیجا، اس نے اہل سَمَآؤ کا محاصرہ کیا، یہ وہی جگہ ہے جس کو عوام سَمَآؤ کہتے ہیں؛ انھوں نے اپنے دس گھرانوں کے لئے امان مان گئی جن میں القوس^۱ بھی تھے، اور انھیں امان دی گئی؛ ان سے یہ شرط کی گئی تھی کہ انھیں جدا نہیں کیا جائے گا اس لئے انھیں بغداد میں باب الشَّامِیَّة پر اتارا گیا، یہاں انھوں نے اپنے محلہ کا نام سَمَآؤ رکھا، جو معروف ہے اور یہ بھی کہا جاتا ہے کہ وہ یہاں المہدی کے حکم سے اترے تھے، اسی نے ان کی جاں بخشی کی تھی اور انھیں اس جگہ جمع کیا تھا، اور ان کو اس کا نام سَمَآؤ رکھنے کی اجازت دی تھی۔ پھر الرشید کے حکم سے ان لوگوں پر بولی بولی گئی جو قلعہ میں باقی رہ گئے تھے اور انھیں فروخت کر دیا گیا۔ ان میں سے ایک حبشی گرفتار کیا گیا جو الرشید کو اور مسلمانوں کو گالیاں دیتا تھا اور اسے شہر کے برجوں میں سے ایک برج پر سولی دی گئی۔

مجھ سے احمد بن الحارث الواسطی نے کہا، ان سے حجر بن سعد نے، اور ان سے الواقیدی نے، کہ :- سنہ کی ابتدا میں الرشید نے عَیْن زُرْبَہ کی تعمیر و تخصیص کا حکم دیا، اور یہاں اہل حُسْرَاسان وغیرہ کو بھیجا، اور انھیں رہنے کو منازل

لے مراد: مہالو۔

۱۔ قوس۔ وہ شخص جو دو سو آدمیوں کا سردار ہو۔ قدام، ص ۲۵۵۔

عطا کیں۔ پھر ۸۳ھ کے شروع میں الہارونہ کے بنانے کا حکم دیا اور جب وہ بن چکا تو اس میں محافظ فوج متعین کی، جس میں مَطْوَعہ بھی تھے؛ اور یہی اس کی وجہ تسمیہ ہے۔ بعض کہتے ہیں: اس کی تعمیر اس نے المہدی کی خلافت میں شروع کرا دی تھی لیکن تکمیل خود اس کی خلافت میں ہوئی۔

کہتے ہیں: — کِنِیْثَةُ السَّوْدَاءِ سنگ سیاہ کا تھا، یہ رومیوں نے بہت قدیم زمانہ میں بنایا تھا۔ اس کی ایک گڑھی تھی جو عام بربادی کے زمانہ میں خراب ہو گئی۔ الرشید نے کِنِیْثَةُ السَّوْدَاءِ کی تعمیر و تھخین کا حکم دیا اور زیادہ تنخواہوں پر یہاں جنگ آزما بھیجے۔

مجھے اہل الثغریں سے عَزَّوْنَ بن سَعْد نے خبر دی کہ: — رومیوں نے اس پر غارت گری کی، القاسم بن الرشید اس وقت دابق میں تھا، رومی اس کے باشندوں میں سے چند آدمی اور چند مویشی پکڑ کر لے گئے، الْمُقْبِصَةُ کے باشندوں اور مَطْوَعہ نے ان کا تعاقب کیا اور جو کچھ وہ لے جا رہے تھے ان سے چھین لیا اور ان میں سے بہتوں کو قتل کیا؛ باقی ماندہ منکوب ہو کر فرار ہو گئے۔ اس کے بعد الرشید نے مدینہ (= شہر) کو قلعہ بند کرنے اور اس کی مرمت کرنے کے لئے کسی کو بھیجا، اور یہاں محافظ فوج میں اضافہ کیا۔ الْمُقْصَمُ باللہ نے عَيْنُ زَرْبہ اور اس کے مضافات میں ان جاٹوں کو آباد کیا جو واسط و البصرہ کے درمیان البطاح پر چھائے تھے، اور ان سے یہاں کے باشندوں نے فائدہ اٹھایا۔

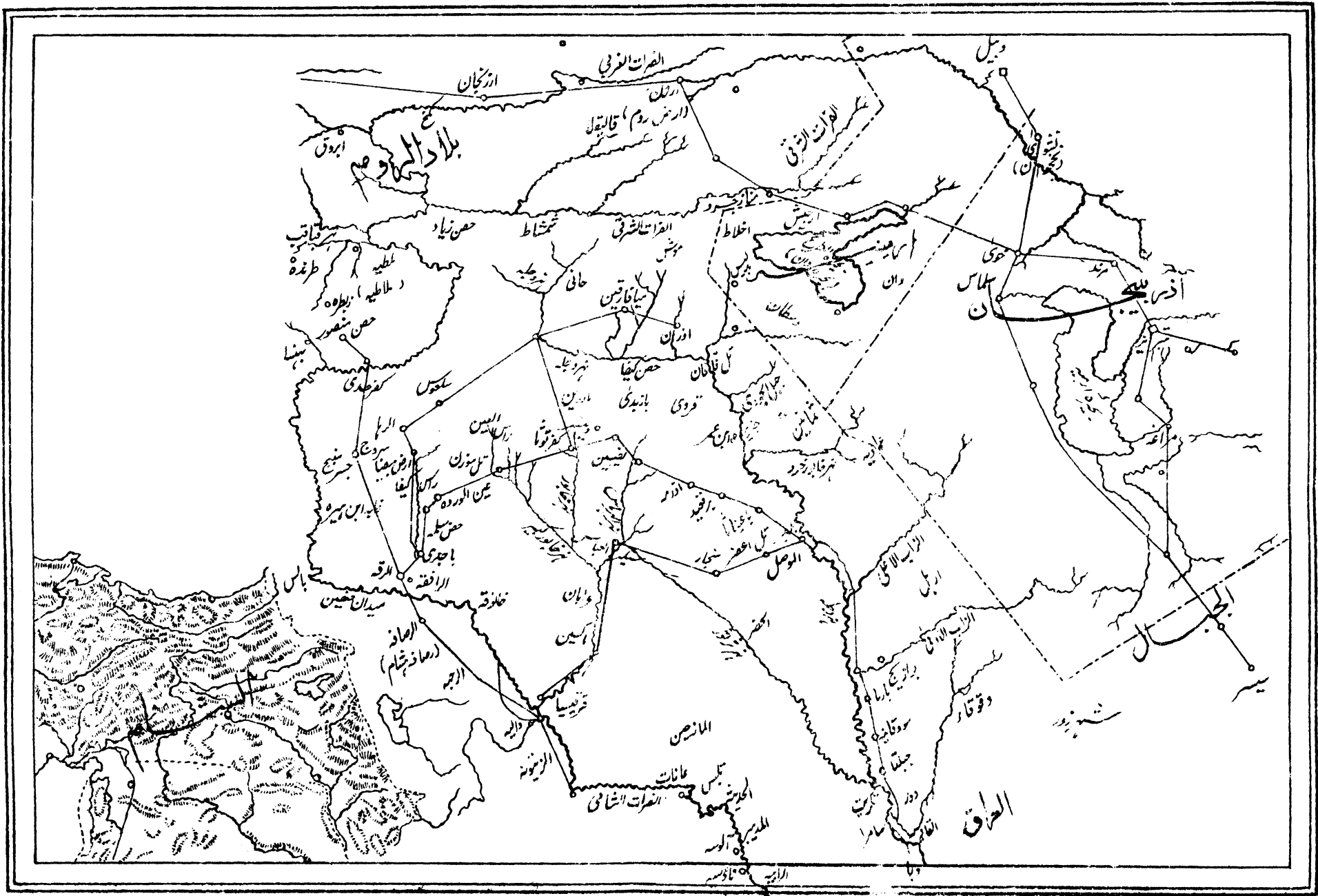
مجھ سے ابوصالح الانطاکی نے کہا: — ابواسحق الفزاری سرحد کی زمینیں خریدنے سے کراہت کرتے تھے۔ وہ کہتے تھے کہ ابتدا میں اس پر ایک قوم نے قبضہ کیا اور رومیوں کو یہاں سے نکال دیا؛ مگر یہ زمینیں ان کے درمیان تقسیم نہیں ہوئیں

اور دوسروں کی طرف منتقل ہو گئیں۔ اس معاملہ میں یہ ایسا شبہ ہے کہ عاقل کے لئے اس کا ترک ہی بہتر ہے۔

تغری میں معافی کی بہت سی زمینیں تھیں جن کی وجہ سے یہاں کی عسری آمدنی اتنی کم ہو گئی تھی کہ اس کے مصارف کے لئے ناکافی ہوتی تھی، اس لئے المتوکل نے ۲۲۳ھ میں حکم دیا کہ تمام معافیاں باطل کر دی جائیں اور وہ باطل کر دی گئیں۔

حصّة سوم

فتوح الجزيرة - ارمينية



فتوحُ الجزیرہ

مجھ سے داؤد بن عبد الحمید قاضی الرِّقۃ نے بیان کیا، ان سے ان کے والد نے، ان سے ان کے دادا نے، اور ان سے یحییٰ بن ابی مہران نے، کہ: پورا الجزیرہ عیاض بن غنم نے ابو عبیدہ کی وفات کے بعد فتح کیا اور (حضرت) عمر بن الخطاب نے ان کو یہاں کا والی کر دیا۔ ابو عبیدہ نے ان کو الشام پر اپنا قائم مقام کیا تھا۔ (حضرت) عمر بن الخطاب نے یزید بن ابی سفیان کو اور ان کے بعد معاویہ کو الشام کا والی کیا، اور عیاض کو الجزیرہ پر حملہ کا حکم دیا۔

مجھ سے الحسین بن الاسود نے کہا، ان سے یحییٰ بن آدم نے، ان سے متعدد اہل الجزیرہ نے، اور ان سے سلیمان بن عطاء القرشی نے، کہ: ابو عبیدہ نے عیاض بن غنم کو الجزیرہ بھیجا، وہ ابو عبیدہ کی وفات کے وقت یہیں تھے، پھر (حضرت) عمر نے ان کو یہاں کا والی کر دیا۔

مجھ سے بکر بن البشیم نے کہا، ان سے عبداللہ بن محمد التفسلی نے، اور ان سے سلیمان بن عطاء نے، کہ: عیاض بن غنم نے

الرَّحْمَةُ فَتَحَ كَيْدًا، ان کو اس مہم پر ابو عبیدہ نے بھیجا تھا، یہ اس کے دروازہ پر آکر ٹھہرے۔ اس وقت یہ اپنے کیمت گھوڑے پر سوار تھے۔ اور یہاں کے باشندوں نے ان سے اس پر صلح کر لی کہ ان کا ہتھیار اور جو کچھ اس کے ارد گرد ہے انہی کے پاس رہے، وہ اُن کینوں کے علاوہ جو موجود ہیں کوئی نیا کینہ نہیں بنائیں گے، اور دشمنوں کے خلاف مسلمانوں کی مدد کریں گے۔ لیکن اگر انھوں نے ان شرطوں میں سے ایک شرط بھی ترک کی تو ان کے لئے کوئی ذمہ باقی نہیں رہے گا۔ پھر اہل الجزیرہ نے بھی (وِیسی ہی شرائط) قبول کر لیں جیسی (شرائط) اہل الرِّمَّاء نے قبول کی تھیں۔

محمّد بن سعد کہتا ہے، الواقدی نے کہا کہ ہم نے عیاض کے متعلق جو کچھ سنا ہے وہ یہ ہے، کہ:۔۔۔ سالہ کے طاعون عمواس میں ابو عبیدہ نے انتقال کیا اور عیاض کو اپنا قائم مقام کیا؛ پھر ان کے پاس (حضرت) عمر کے پاس سے جنمض و قنبرین و الجزیرہ کی ولایت کا حکم آیا اور وہ نصف ماہ شعبان سالہ کو جمعرات کے دن پانچزار افوج کے ساتھ الجزیرہ کی طرف روانہ ہو گئے، ان کے مقدمہ پر میسرہ بن مسروق الغنمی اور مہینہ پر سعید بن عامر بن جذیم الجحجی اور میسرہ پر صفوان بن معطل السکلی تھے، اور اسی میں خالد بن الولید تھے۔ لیکن بعض کہتے ہیں: خالد ابو عبیدہ کی وفات کے بعد کسی کے علم کے بیچے نہیں گئے، اور جنمض میں مقتبم ہو گئے، اور یہیں سالہ میں انھوں نے وفات پائی، اور (حضرت) عمر کو اپنی وصیت لکھ بھیجی۔ بعض کہتے ہیں: (خالد نے) المدینہ میں وفات پائی؛ لیکن یہ خبر زیادہ معتبر ہے کہ انھوں نے جنمض میں وفات پائی۔

کہتے ہیں:۔۔۔ عیاض کی طلیعہ نے الرِّقۃ پہنچ کر ایک آگبر کی

عہ طلیعہ (ج: طلایع۔ یہ طالعہ سے، جس کی جمع طواع آتی ہے، الگ ہے)۔۔۔ تین پا

آبادی پر، جو عربوں اور کسانوں کی ایک قوم پر مشتمل تھی، چھاپ مارا اور اس میں بہت سی غنیمت اس کے ہاتھ آئی۔ آنگر کے باشندوں میں سے جو بچ نکلے وہ بھاگ کر شہر میں چلے گئے۔ عیاض آگے بڑھ کر باب الشہا پر خیمہ زن ہوئے، یہ اس کے دروازہ میں سے ایک دروازہ تھا۔ اہل شہر نے مسلمانوں پر گھنٹہ بھر تیرباری کی جس سے بعض مسلمان زخمی ہوئے، عیاض پیچھے ہٹے کہ دشمن کے تیر اور پتھر ان تک نہ پہنچ سکیں، اور انھوں نے گھوڑے پر سوار ہو کر شہر کے گرد چکر لگایا، اور اس کے دروازہ پر فوج کی ٹکریاں متعین کیں، پھر اپنے لشکر میں آئے اور (شہر کے چاروں طرف) سرایا پھیلا دیئے، جنھوں نے دیہات سے قیدی پکڑے اور کثیر سامان خوراک حاصل کیا۔ یہ فصلوں کی کٹائی کا زمانہ تھا۔ جب اس حالت کو پہنچ چھ مہینے گزر گئے تو شہر کے قائد (= بطریق) نے عیاض کے پاس طلب امان کا پیغام بھیجا، عیاض نے اس کو امان دی اور شہر کے تمام باشندوں کی جانوں اور ان کے مالوں اور ان کی اولاد اور ان کے شہر کو مان دے کر اُس سے صلح کر لی، اور کہا: ”مگر زمین ہماری ہے، کیونکہ ہم نے اس کو مغلوب کیا ہے اور اس کی حفاظت کی ہے“ پھر ساری زمین خراج پر انہی کے پاس رہنے دی، اور جن زمینوں کے لینے سے انھوں نے انکار کیا وہ عشر پر مسلمانوں کو دے دیں۔ عیاض نے تمام اہل الرقہ پر عورتوں اور بچوں کے سوا فی کس ایک دینار سالانہ جزیہ لگایا اور چند قبیض گیارہوں مقرر کئے اور کچھ مقداریں

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) آدمیوں کی ٹکڑی جو بطور مقدمہ یاد دشن کے راز اور اس کے ملک کی اطلاعات حاصل کرنے کے لئے بھیجی جائے۔ اس کا اطلاق ایک آدمی پر بھی ہو سکتا ہے۔
عہ قبیض ایک پیمانہ ہے جس میں دس کوٹک (الاج سالتہ) — الاحکام السلطانیہ۔

تیل اور سرکہ اور شہد کی۔ جب معاویہ والی (= فرماں روا) ہوئے تو انھوں نے یہ چیزیں جزیرہ کی حیثیت سے ان پر لازم کر دیں، اہل شہر نے شہر کے دروازہ کھول دیے، اور باب الہربا پر مسلمانوں کے لئے ایک بازار لگایا۔ عیاض نے انھیں یہ تحریر دی :-

بسم الله الرحمن الرحيم : یہ وہ تحریر ہے جو عیاض بن عثم نے الرّقة میں داخل ہونے کے دن اہل الرقة کو دی۔ اس نے ان کی جانوں اور ان کے اموال کو امان دی ہے۔ نہ ان کے کینسہ خراب کئے جائیں گے اور نہ ان میں سکونت کی جائے گی (دخا کہ) وہ مقررہ جزیرہ ادا کرتے رہیں، کوئی خفیہ سازش نہ کریں، کوئی کینسہ اور بیعہ نہ بنائیں، علی الاعلان ناقوس نہ بجائیں، باعوث نہ منائیں، اور صلیب نہ نکالیں۔ اس پر خدا گواہ ہے اور اُسی کی گواہی کافی ہے۔ اس کے خاتمہ پر عیاض نے اپنی ہر ثمت کی۔

کہا جاتا ہے کہ :- عیاض نے اہل الرّقة کے ہر بالغ پر چار دینار جزیرہ لگایا مگر یہ ثابت نہیں ہے، بلکہ امر ثابت یہ ہے کہ ان کے بعد (حضرت) عمر نے جب عُمیر بن سعد کو والی کیا تو انھیں حکم دیا کہ اس کے باشندوں پر فی کس چار دینار مقرر کرو جس طرح کہ اہل زر پر مقرر کیا گیا ہے۔

کہتے ہیں :- پھر عیاض نے حرّان کی طرف کوچ کیا اور باجّدی پر پھیر کر اپنے ہراول کو آگے بھیج دیا؛ اہل حرّان نے (اس کے پیچھے ہی) دروازہ بند کر لئے، لیکن جب (عیاض)

عہ ایسٹ کی عید جو نھاری سبج علیہ السلام کی آمد ثانی کی خوشی میں ہر سال اتوار کے دن منائے ہیں۔

یہاں پہنچے تو اہل شہر میں سے الحُرثانیہ نے ان کے پاس یہ پیغام بھیجا کہ اہل شہر میں سے ایک جماعت ہمارے ہاتھ میں ہے، تم الرُّہا کی طرف جاؤ، وہاں تمے باشندہ جن امور پر صلح کر لیں گے ہم بھی اپنی امور پر راضی ہو جائیں گے اور تمہارے اور نصارائے حِزَّان کے درمیان رستہ صاف کر دیں گے تاکہ تم ان سے بات چیت کر سکو۔ نصارائے (حِزَّان) کو جب یہ خبر ہوئی کہ الحُرثانیہ نے (عیاض کو) یہ پیغام بھیجا ہے تو انھوں نے بھی اسی پر اپنی رضامندی ظاہر کی جس پر الحُرثانیہ نے اپنی رضامندی ظاہر کی تھی؛ وہ الرُّہا آئے، یہاں کے باشندوں نے مسلمانوں پر گھنٹہ بھر تیر برسائے، پھر ان کے جنگ آزمائیدان میں نکلے، مسلمانوں نے انھیں مزیت دی حتیٰ کہ ان کو مدینہ (شہر) میں پناہ لینے پر مجبور کر دیا۔ لیکن تھوڑے ہی دن بعد وہ صلح و امان کے طالب ہوئے، عیاض نے (ان کی درخواست) قبول کر لی اور انھیں ایک تحریر دی جو یہ ہے:-

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ :- یہ تحریر عیاض بن غنم کی طرف سے الرُّہا کے مُسَلِّف کے لئے ہے۔ اگر وہ میرے لئے اس شرط پر شہر کا دروازہ کھولے گا کہ ہر شخص کی طرف سے ایک دینار اور دو مئی گیہوں دے گا تو اس کی جان اور اس کے اموال کے لئے، اور ان لوگوں کے لئے جو اس کے ساتھی اور پیرو ہوں، امان ہے۔ اُس پر گم کردہ راہوں کی رہنمائی، پلوں اور سڑکوں کی درستی، اور مسلمانوں کی خیر خواہی لازم ہے۔ اس پر خدا گواہ ہے اور اسی کی گواہی کافی ہے۔

داؤد بن عبد الحمید نے اپنے والد کے حوالے سے، اور

انھوں نے اپنے دادا کے حوالہ سے بیان کیا، کہ: عیاض نے اہل الرہا کو یہ تحریر دی :-

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ - یہ تحریر عیاض بن غنم اور اس کے ساتھی مسلمانوں کی جانب سے اہل الرہا کے لئے ہے۔ میں تمہارے اموال اور تمہاری اولاد اور تمہاری عورتوں اور تمہاری چکیوں اور تمہارے شہر کو اس وقت تک کے لئے امان دیتا ہوں کہ تم وہ حق ادا کرتے رہو جو تم پر عاید کیا گیا ہے ہماری طرف سے تم پر لازم ہے کہ تم ہمارے بل درست رکھو اور ہمارے گم کردہ راہوں کی رہنمائی کرو۔ اس پر اللہ اور اس کے ملائکہ اور مسلمان گواہ ہیں۔

راوی کہتا ہے :- پھر عیاض حرّان آئے اور صفوان بن المظنّ اور حبیب بن مسلمۃ البہری کو سُمَیْط کی طرف بھیجا، عیاض سے اہل حرّان نے انہی شرائط پر صلح کر لی جن پر اہل الرہا نے صلح کی تھی، اور ان کے لئے شہر کے دووازے کھول دئے۔ انھوں نے ایک شخص کو یہاں کا والی کیا اور خود سُمَیْط کی طرف روانہ ہو گئے، جہاں صفوان بن المظنّ و حبیب بن مسلمۃ خیمہ زن تھے اور اس کے دیہات میں سے دیہات پر اور اس کی گڑھیوں میں سے گڑھیوں پر غالب ہو چکے تھے۔ یہاں کے باشندوں نے (عیاض سے) ویسی ہی صلح کر لی جیسی اہل الرہا نے کی تھی۔ عیاض یہ کرتے تھے کہ الرہا سے نکل کر حملہ کرتے اور پھر اسی کی جانب واپس آ جاتے۔ (۱۷۵)

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، ان سے الواقدی نے ان سے معمر نے، اور ان سے الزہری نے، کہ :- الجزیرہ میں

قدم بھر جگہ بھی ایسی نہیں رہی تھی جو (حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ کے زمانہ میں عیاض بن غنم کے ہاتھ پر مستح نہ ہو گئی ہو۔ حرّان ، الرّہا ، الرّقہ ، قرقیہا ، نصیبین اور سبجا (ابھی کی) فتح کئے۔

مجھ سے محمدؐ نے کہا، ان سے الوادی نے، ان سے عبدالرحمن بن ملکہ نے، ان سے فرات بن سلمان نے، اور ان سے ثابت بن النخلاج نے، کہ:۔ عیاض نے الرّقہ، حرّان الرّہا، نصیبین، میافارقین، قرقیہا، اور الفرات کے تمام دیہات اور اس کے مدائن صلحا اور اس کی زمین عنوة فتح کی۔

مجھ سے محمدؐ نے کہا، ان سے الوادی نے، ان سے ثور بن یزید نے، اور ان سے راشد بن سعد نے، کہ:۔ عیاض نے الجزیرہ اور اس کے مدائن (جہشہم) صلحا اور اس کی زمین عنوة فتح کی۔

یہ بھی روایت ہے کہ:۔ جب عیاض الرّقہ سے حرّان آئے تو اس کو خالی پایا، کیوں کہ اس کے باشندہ الرّہا چلے گئے تھے۔ پھر اس کے فتح ہو جانے کے بعد انھوں نے اپنے مدینہ (شہر) کے لئے وہیں بیٹھے بیٹھے الرّہا جیسی صلح کر لی۔ مجھ سے ابوایوب الرّقی المؤدّب نے کہا، ان سے الحجاج بن ابی سفیان الرّضافی نے، ان سے ان کے والد نے، اور ان سے ان کے دادا نے، کہ:۔ عیاض نے ایک ہی سی صلح پر الرّقہ فتح کیا، پھر الرّہا، پھر حرّان، اور پھر سیماط۔ اس کے بعد سمرج و راتکیفا و ارض البقیفا آئے اور ان کی زمینوں پر غالب ہو گئے اور ان کے باشندوں سے الرّہا جیسی صلح کر لی۔ پھر اہل سیماط نے بغاوت کی، یہ اس کی خبر سننے ہی ان کی طرف روانہ ہو گئے، ان کا محاصرہ کیا اور ان کو فتح کر لیا۔ اس کے بعد انھیں خبر ملی کہ

اہل اللہ ہائے عہد شکنی کی ہے ، لیکن بونہی یہ وہاں پہنچے انھوں نے ان کے لئے اپنے مدینہ (شہر) کے دروازہ کھول دئے ، یہ شہر میں داخل ہوئے اور ان پر ایک جماعت کے ساتھ اپنا عامل مقرر کر دیا۔ پھر قریات الفرات — اور یہی جسر منج ہے — اور اس کی ذوات کی طرف روانہ ہوئے اور ان سب کو ایسی ہی صلح پر فتح کر لیا۔ پھر عین الورودہ یعنی رأس العین آئے ، یہاں کے باشندوں نے مقابلہ کیا ، یہ ان کو چھوڑ کر تل مؤزن کی طرف بڑھے اور اسکو (۱۷۶) اللہ جیسی صلح پر فتح کر لیا۔ یہ سلسلہ کے واقعات ہیں۔

عیاض نے قریشیہ کی جانب حبیب بن مسلمہ الفہری کو بھیجا اور انھوں نے الرقہ جیسی صلح پر اس کو فتح کر لیا۔ عیاض نے آمد بغیر قتال اللہ جیسی صلح پر فتح کیا ، اور اسی ہی صلح پر میثا فارقین و قلعہ کفر تو شافتح کئے۔ نصیبین بعد قتال اللہ جیسی صلح پر فتح کیا ، اور طور عبیدین و قلعہ مار دین و دارا (آمد جیسی صلح پر) ، اور فردی و باز بدلی ، نصیبین جیسی صلح پر۔ الزوزان کا بطریق ان کے پاس آیا اور اس نے اپنی زمین کے لئے خراج پر ان سے صلح کر لی ، یہ سلسلہ اور محرم سنہ کے واقعات ہیں۔ اس کے بعد وہ اوزن کی طرف آگئے اور نصیبین جیسی صلح پر اس کو فتح کیا۔ الذرب میں داخل ہوئے اور بدلیس پہنچے اور اس کو عبور کر کے خلاط گئے ، اور اس کے بطریق سے صلح کر لی۔ پھر ارمینینہ میں عین الحامضہ پر جا کر رُکے ، اس سے آگے نہیں بڑھے ، اور واپس ہو گئے۔ انھوں نے بدلیس کے حاکم کو خلاط کا جزیہ و خراج وصول کرنے کا ذمہ دار کیا اور اس رقم کے وصول کرنے کا کام بھی اس کے سپرد کیا جو اس کے بطریق پر واجب تھی۔ اس کے بعد وہ الرقہ ہوتے ہوئے حمص آئے ، کیوں کہ (حضرت) عمر نے ان کو یہاں کا والی کیا تھا۔ سنہ میں ان کا

انتقال ہوا۔ (حضرت) عمرؓ نے ان کے بعد سمید بن عامر بن جذیم کو والی کیا، لیکن تھوڑے ہی دن گزرے تھے کہ ان کا انتقال ہو گیا پھر (حضرت) عمرؓ نے (ان کی جگہ) عمر بن سعد الانصاری کو والی کیا اور انھوں نے سخت جنگ کے بعد عین الوردہ فتح کر لیا۔

الواقی کہتا ہے مجھ سے ایک ایسے شخص نے جس نے اسحاق بن ابی فرّوہ کو ابو وہب النجیشانیؓ بن المویج کے حوالے سے بیان کرتے سنا تھا، بیان کیا کہ:۔ (حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے عیاض کو لکھا کہ عمر بن سعد کو عین الوردہ بھیجو، انھوں نے بھیج دیا، اور ان کے آگے آگے طلوع بھیجے جنھوں نے کسانوں کی ایک جماعت پر چھاپہ مار جس میں دشمن کے مواسی غنیمت میں ان کے ہاتھ لگے۔ اہل المدینہ نے دروازہ بند کر لئے اور ان پر عترت اور نعیم کئے اور اس سر مسلمانوں پر تیر اور پتھر برسائے، جن کے صدمات سے بہت سے مسلمان شہید ہو گئے۔ یہ دیکھ کر ان کے بطریقوں میں سے ایک بطریق سامنے آیا اور اس نے مسلمانوں کو گالی دے کر کہا: ”تھیں اب تک حن سے سابقہ پڑا ہے ہم ان جیسے نہیں ہیں“ لیکن آخر اس کو بھی صلح پر مستعد کر لیا گیا۔

مجھ سے عمرو بن محمد نے الحجاج بن ابی تمیم کے حوالہ سے کہا، انھوں نے اپنے والد کے حوالہ سے، اور انھوں نے اپنے دادا کے حوالہ سے کہ:۔ اہل رأس العین نے عیاض بن غنم کا مضبوطی سے مقابلہ کیا، مگر عمر بن سعد نے، جو (حضرت) عمرؓ کی جانب سے الجزیرہ کے والی تھے، شدید قتال کے بعد (۱۷۷)

عہ عترت وہ، منجنت سے چھوٹا ہوتا ہے، اس سے ننگ باری کی جاتی ہے۔

ان کو فتح کر لیا، پھر مسلمان (شہر میں) بزور داخل ہوئے، اور (اہل شہر سے) اس پر صلح کر لی کہ زمین انہی کو دے دی جائے گی، ان پر چار دینار فی کس جزیہ لگایا جائے گا، اور ان کی عورتیں اور بچی لونڈی غلام نہیں بنائے جائیں گے۔

الحجاج نے کہا میں نے اہل راس العین کے مشائخ کو یہ کہتے سنا ہے کہ:۔ جب عمیر شہر میں داخل ہوئے تو اہل شہر سے کہا: ”ڈرو نہیں، ڈرو نہیں، میرے پاس آؤ، میرے پاس آؤ“ اور یہی ان کے لئے امان تھی۔

الہیثم بن عدی کا دعویٰ ہے کہ:۔ (حضرت) عمر بن الخطاب نے ابو موسیٰ الاشعری کو عین الوردہ بھیجا اور انھوں نے عیاض کی وفات کے بعد البریر کی فوج بے کر اس پر حملہ کیا۔ لیکن ثابت یہی ہے کہ اس کو عمیر نے بزور فتح کیا، ان میں سے کسی کو غلام نہیں بنایا، اور ان پر خراج و جزیہ مقرر کیا۔ یہ بات (کہ عین الوردہ ابو موسیٰ الاشعری نے فتح کیا، الہیثم کے سوا کسی نے نہیں کہی۔

الحجاج بن ابی شیبہ کہتا ہے:۔ اہل راس العین میں سے ایک جماعت جلاوطن ہو گئی، مسلمان ان کی زمینیں اپنے کام میں لا اور ان کو جاگیروں میں تقسیم کر لیا۔

مجھ سے محمد بن المنفصل الموصلی نے کہا، اور ان سے مشائخ اہل سجار نے، کہ:۔ سجار رومیوں کے قبضہ میں تھا، ایک دفعہ کسری المعروف بابر وزیر نے تنویرانیوں کو خلافت و معصیت کے جرم میں قتل کرنے کا ارادہ کیا، کسی نے ان کی سفارش کی، اس نے حکم دیا کہ ان کو سجار کی ہمم پر بھیجا جائے جس کو وہ اُن دنوں گنتج کرنا چاہتا تھا۔ ان میں سے دو مر گئے اور ۹۸ باقی رہے، وہ وہاں پہنچے، اور ان جنگ آزماؤں سے جا ملے جو اس کے

سامنے جہد زن تھے ، اور انھوں نے اس کو بغیر ان کی شرکت کے فتح کر لیا ؛ پھر وہ یہیں رہ پڑے ، اور یہیں ان کی منلیں چلیں۔ جب عیاض غلاط سے واپسی میں الجزیرہ کی طرف آئے تو انھوں نے سنجار کی طرف فوج بھیجی جس نے اس کو بمسلسل فتح کیا اور عربوں میں سے ایک قوم یہاں آباد کر دی ۔

بعض رواۃ کہتے ہیں : — عیاض نے الموصل کا بھی ایک قلعہ فتح کیا مگر یہ ثابت نہیں ہے ۔

ابن الکلبی کہتا ہے : — یہ عمیر بن سعد وہی عمیر بن سعد بن شہید بن عمرو کے اباؤں ہیں جو (حضرت) عمر کے عامل تھے ۔

الواقدی کہتا ہے : — یہ عمیر بن سعد بن عبید تھے ، ان کے والد القادسیہ کے دن شہید ہوئے تھے ، اور انہی کے متعلق کونین کی روایت ہے کہ یہ ان لوگوں میں سے ہیں جنھوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے عہد میں جمع قرآن کی خدمت انجام دی تھی ۔

الواقدی کہتا ہے ایک جماعت راوی ہے کہ : — حنالد بن الولید (حضرت) عمر کی طرف سے الجزیرہ کے ایک حصہ کے والی تھے ، آمد کے حام میں یا کسی اور جگہ کے حام میں انھوں نے اپنے (۱۷۸) جسم پر کوئی ایسی چیز ٹی جس میں شراب تھی ، اُکس پر (حضرت) عمر نے انھیں معزول کر دیا ، مگر یہ ثابت نہیں ہے ۔

مجھ سے عمرو القادسیہ نے کہا ، انھوں نے کہا مجھ سے النجاشی بن ابی منیع نے کہا ، ان سے ان کے والد نے ، ان سے ان کے دادا نے اور ان سے میمون بن مہران نے کہ : — الجزیرہ میں مسلمانوں کے لئے مدت تک تیل اور سرکہ اور طعام (پیشہ) لیا گیا ۔ پھر اس کو تخفیف کر دیا گیا اور (حضرت) عمر کی رعایت کی بنا پر ان سے صرف ۴۸ اور ۲۲ اور ۱۲ درہم لینے پر اکتفا کی گئی ۔

پہلے جزیرہ کے ساتھ ان میں سے ہر شخص سے دو مہگہوں، دو قسط
تیسل اور دو قسط سرکہ لیا جاتا تھا۔

مجھ سے متعدد اہل الرقۃ نے کہا کہ: — عیاض کی وفات
کے بعد الجزیرہ کے والی سعید بن عامر بن جذعم ہوئے اور انھوں
نے مسجد الرقۃ و مسجد الرابۃ تعمیر کی؛ پھر ان کی وفات کے بعد
ذیاری مضر و ذیاری ربیعہ میں عمیر بن سعد نے مسجدیں تعمیر کیں۔
جب معاویہ (حضرت) عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ کی طرف
سے الشام و الجزیرہ کے والی ہوئے تو انھوں نے عربوں کو
شہروں اور قریلوں سے دور آباد ہونے کا حکم دیا، اور انھیں
ایسی زمینیں کام میں لانے کی اجازت دی جن میں کسی کا کوئی
حق نہ ہو۔ انھوں نے بنی تمیم کو الرابۃ اور قیس و اسد وغیرہ
مخلوط قبائل کو المازعین و المدیبر میں آباد کیا، اور یہی عمل دیار
مضر کی تمام نواحی میں کیا۔ اور اسیطح ربیعہ کو ان کے دیار میں
مرتب کیا۔ شہروں (مدن) اور قریلوں اور سرحدی چوکیوں (مسلح)
میں حفاظت و مدافعت کے لئے تنخواہ دار فوج مقرر کی اور اسکو
اپنے محال کے ساتھ ردیف کر دیا۔

مجھ سے ابو حفص الشامی نے حماد بن عمرو النضیبی کے حوالہ
سے بیان کیا کہ: — نضیبین کے عامل نے معاویہ کو، جو (حضرت)
عثمان کی طرف سے الشام و الجزیرہ کے والی تھے، لکھا کہ ”میرے
ساتھی مسلمانوں کی ایک جماعت کو بچھوؤں سے اذیت پہنچی ہے“
معاویہ نے اس کے جواب میں اُسے یہ لکھا کہ ”شہر کے تمام
محلے والوں پر بچھوؤں کی تعدادیں مقرر کر دو کہ وہ روز اتنے
بچھو لیا کریں“ اس نے یہی کیا، وہ (لوگ بچھو) لے لے کر آتے
اور وہ ان کو مار ڈالنے کا حکم دیتا۔

مجھ سے ابو ایوب الودب الرقی نے ابو عبد اللہ القرصائی

کے حوالہ سے کہا، اور انھوں نے اپنے مشائخ کے حوالہ سے، کہ
 :۔ عُمَیْر بن سَعْد نے جب راس العین فتح کر لیا تو وہ خابور اور
 اس کے متصل علاقہ سے گزرتے ہوئے قرقیسا آئے جہاں کے
 باشندوں نے نقیض کیا تھا، اور ان سے ویسی ہی صلح کر لی
 جیسی صلح پہلے کی تھی۔ پھر وہ حصون القرات کی طرف آئے اور (۱۷۹)
 ایک ایک کر کے تمام حصن (یعنی قلعہ) اہی شرائط پر فتح کر لئے جن
 شرائط پر قرقیسا فتح کیا تھا۔ انھیں کہیں بھی زیادہ جنگ نہیں کرنی
 پڑی، البتہ بعض جگہ کے باشندوں نے بسا اوقات سنگ پاری
 کی۔ ملبس و عانات سے فارغ ہونے کے بعد وہ ناؤسہ اور اوسہ
 اور ہیت آئے، یہاں دیکھا کہ عمار بن یامر نے، جو ان دنوں
 (حضرت) عمرو بن الخطاب کی طرف سے الکوفہ کے عامل تھے، سعد
 بن عمرو بن حرام الانصاری کی سر لشکری میں الانبار کے بالائی علاقہ
 پر حملہ کرنے کے لئے فوج بھیج رکھی ہے، (لیکن جو نہی یہ پہنچا)
 قلعہ کے باشندہ ان کے پاس آئے اور امان کی درخواست کی،
 انھوں نے ان کو امان دی اور اہل ہیت سے ان کے کینہ
 کا ادھاحصہ مستثنیٰ کر لیا۔ اس کے بعد عُمَیْر الرّؤف واپس چلے
 گئے۔

مجھ سے بعض اہل العلم نے بیان کیا، کہ :۔ جس نے (ب)
 سے اول، الکوفہ سے ہیت اور اس کے آگے کے قلعوں تک
 ترک تازی کی وہ مدلاج بن عمرو السّلمی حلیف بنی عبد شمس تھے،
 اور وہ شرف صحابیت سے مشرف تھے، انھوں نے یہ مقام
 فتح کر کے القرات پر الحدیثہ آباد کیا اور ان کی اولاد نے ہیت
 میں بود و باش اختیار کی جہاں ان میں سے ایک شخص جس کی
 کنیت ابو ہارون ہے اب تک موجود ہے جس سے ان کا ذکر
 باقی ہے۔ کہا جاتا ہے کہ مدلاج، سعد بن عمرو بن حرام کی جانب سے

تھے۔

بعض کہتے ہیں :- نہر سعید بن عبد الملک بن مروان یہی وہی تھے جو سعید الخیر کہلاتے تھے اور بڑے زاہد و متقشف تھے ایسی زمین میں واقع تھی جو پانی اور درختوں سے پٹی پڑی تھی اور اس میں درندہ رہتے تھے ؛ الولید نے یہ زمین انھیں جاگیر میں دی تھی ، انھوں نے یہاں نہر کھدوائی اور وہ عمارتیں بنوائیں جو اب تک موجود ہیں۔ بعض کہتے ہیں : یہ جاگیر انھیں عمر بن عبد العزیز نے دی تھی ۔

کہتے ہیں :- الرّاقۃ پرانے وقتوں کی یادگار نہیں ہے اس کو امیر المنین المنصور رحمہ اللہ نے ۱۵۵ھ میں اپنے شہر بغداد کے نقشہ پر بنایا اور خراسانیوں میں سے ایک لشکر یہاں متعین کیا اور اس کی سر لشکری اپنے ولی عہد المہدی کے سپرد کی ۔ پھر الرشید نے یہاں اپنے لئے محلات بنوائے ۔

الرّۃ والرّاقۃ کے درمیان ایک رکشت زار تھا ، جب علی بن سلیمان بن علی ، الجزیرہ کا والی ہوا تو اس نے الرّۃ کے بازار اسی علاقہ میں منتقل کر دیے ۔ کسی زمانہ میں الرّۃ میں ایک بڑا بازار تھا جو سوق ہشام العقیق کہلاتا تھا ؛ جب الرشید الرّۃ گیا تو اس نے ان بازاروں میں اضافہ کیا جن کی آمدنی حوافی (خالصہ جائدادوں) کے ساتھ اب تک جمع کی جاتی ہے ۔

(۱۸۰)

رُصافہ ہشام بن عبد الملک نے بنوایا تھا ، اس کی تعمیر سے قبل وہ الزیتونہ میں ٹھہرتا تھا ۔ اسی نے الہشّی اور المرّی (دونہیں) کھدوائیں اور ان سے ان جاگیروں کو قابل زراعت بنایا جو الہشّی اور المرّی کہلاتی ہیں ، اور ان میں واسط الرّۃ تعمیر کیا۔ یہ جاگیریں ابتداء دولت (عباسیہ) میں ضبط کر لی گئیں اور پھر اُم جعفر زبیدہ بنت جعفر بن المنصور کو دی گئیں ، اس نے ان میں ایک

قطیعہ بنایا جو اس کے نام سے مشہور ہے ، اور یہاں کی آبادی میں اضافہ کیا ۔

رَحْبَہ کی قدامت کی بھی کوئی علامت نہیں ہے ؛ یہ قریباً کے زیریں حصہ میں ہے ، اس کو مالک بن طوق بن عتاب التغلبی نے المامون کی خلافت میں تعمیر و آباد کیا تھا ۔

دیار ربیعہ میں اُذْرَمَہ ایک قدیم قریہ تھا جو الحسن بن عمرو بن الخطاب التغلبی نے اس کے مالک سے لے لیا تھا اور اس میں ایک محل اور ایک قلعہ بنایا تھا ۔

کَفَرُ ثَوْنًا ایک قدیم قلعہ ہے ، ابورمٹہ کی اولاد نے اس کو اپنا مسکن بنا کر آباد و قلعہ بند کیا ۔

مجھ سے معافی بن طاؤس نے اپنے والد کے حوالہ سے کہا : — میں نے بزرگوں سے اعشار بلد اور دیار ربیعہ والبریہ کی نسبت پوچھا ، انھوں نے کہا : اعشار بلد سے مراد ان زمینوں کے عشر ہیں :

- (۱) جو قبول اسلام کے وقت عربوں کے قبضہ میں تھیں ؛ یا
- (۲) جو افتادہ تھیں اور کسی کی ملک نہ تھیں اور عربوں نے ان کو قابل کاشت بنالیا تھا ؛ یا
- (۳) جو نصاریٰ نے چھوڑ دی تھیں اور بخبر ہو گئی تھیں اور

عہ قطیعہ (ج = قطع) لغوی معنی ہیں زمین کا ٹکڑا یا حصہ کرایہ پر لینا۔ لیکن اصطلاح میں قطعہ زمین کے ایسے ٹکڑے یا حصہ کو کہتے ہیں جو سلطان کسی کو عطا کر دے اور وہ اس کی آمدنی اور اس کے محال سے فائدہ اٹھائے ؛ مگر اس کی خرید و فروخت کے حقوق معطل لا کو حاصل نہیں ہوتے تھے۔ اسلام کی فتوحات کے ابتدائی زمانہ میں خلفاء لوگوں کو ان کی خدمات کے صلہ میں زمینیں جاگیریں دیتے تھے اور ان پر آمدنی کا عشر یا کم و بیش مقرر کر دیتے تھے۔ لیکن بعد کے زمانہ میں قطعہ سے عشر وغیرہ کے احکام اٹھائے گئے تھے اور ایسی زمینیں معافی کی زمینیں شمار ہونے لگیں۔

ان میں جھاڑ جھنکار پیدا ہو گئے تھے، اور اس لئے وہ عربوں کو بطور جاگیر دے دی گئی تھیں۔

مجھ سے ابو عقیان الرقی نے کہا، اور ان سے بعض اہل قلم مشائخ نے، کہ: — عین الزومیہ اور اس کا پانی ولید بن عقبہ بن ابی معیط کی ملک تھا، وہ اس نے ابو ربیعہ الطائی کو دے دیا، پھر یہ امیر المومنین ابوالعباس کے پاس گیا، انھوں نے میمون بن حمزہ غلام آزاد کردہ علی بن عبداللہ بن عباس کو جاگیر میں دیا اور پھر الرشد نے اس کے ورثہ سے اس کو خرید لیا۔ یہہ الرقی کے علاقہ میں ہے۔

کہتے ہیں: — غابہ ابن بئیرہ ابن بئیرہ کو جاگیر میں دیا گیا پھر ضبط کر لیا گیا اور بشر بن میمون کو دیا گیا — بغداد میں باب الشام کی طرف مہرا ہیں (طافا) اسی نے تعمیر کرائی تھیں — پھر اس کو الرشد نے خرید لیا۔ یہ ارض مروج میں ہے۔ ہشام نے اپنی بیٹی عائشہ کو راسکینفا میں ایک قطعہ دیا جو اس کے نام سے مشہور ہے، یہ بھی ضبط کر لیا گیا۔

عبدالملک اور ہشام کے پاس سلعوس نام کا ایک گاؤں تھا (۱۸۱) اور ایک اور گاؤں میں جس کو کفرجہ کہتے تھے اس کا آدمہ حصہ تھا، یہ دونوں الرہا کے علاقہ میں تھے۔

حران میں عمر بن یزید کے پاس تلّ عفراد اور تلّ مذاما (کذا فی الاصل) اور ارض المصلیٰ اور رقبہ حران میں صوافی اور

۱۸۱ جملہ اس کا واحد صاف ہے، یعنی وہ املاک اور زمینیں جن کے مالک قوت یا بلاد وطن ہو گئے ہوں وہ مال لاوارث ہونے کے باعث اراضی خالصہ میں شامل کر لی جائیں۔ ایسی املاک بادشاہ اپنے خاصان و ارکاء کے لئے مخصوص کر لیتے تھے اور جس کو کچھ عطا کرتے ایسی ہی املاک میں سے عطا کرتے تھے۔

اس کے مستغلات تھے ۔

مَرْجِعُ عَبْدِ الْوَاحِدِ، الْحَدَّثُ اور زَبْرُہ کے بننے سے قبل مسلمانوں کی چراگاہ تھی ۔ جب یہ چراگاہیں بن گئیں تو مسلمان اس سے مستغنی ہو گئے اور یہی چراگاہیں آباد کی گئیں ۔ الرَّشید کی خلافت میں الحسین النخاع نے اس کو الاحواز میں شامل کر دیا ، پھر کچھ لوگوں نے اس پر اور اس کے کھیتوں پر بغیر استحقاق قبضہ کر لیا حتیٰ کہ عبداللہ بن طاہر الشام آیا اور اس نے اس کو ضیاع میں شامل کر لیا ۔

ابو ایوب الرقی کہتا ہے میں نے سنا ہے : جس عبدالواحد کی طرف یہ چراگاہ منسوب ہے وہ عبدالواحد بن الحارث بن الحکم بن ابی العاصی تھا اور وہ عبدالملک کے چچا کا بیٹا تھا ، یہ چراگاہ اسی کی تھی اور اس نے اس کو مسلمانوں کے لئے جمعی بنا دیا تھا ۔
القطامی اس کی مدح میں کہتا ہے :۔

أَهْلُ الْمَدِينَةِ لَا يَحْزَنُكَ شَأْنُهُمْ
إِذَا تَخَطَّ عَبْدُ الْوَاحِدِ الْأَجَلَ
(اگر موت عبدالواحد کو مبھول جائے تو پھر تجھے
اہل شہر کے لئے رنجیدہ نہیں ہونا چاہئے ۔)

۱۔ یعنی عبدالواحد کی چراگاہ ۔
۲۔ یعنی اس کو مسلمانوں کے لئے مخصوص کر دیا ۔ تشریح کے لئے دیکھو ماوردی : احکام السلطانہ ص ۳۲۲ ، طبع یورپ ۔

نصار ابن تغلب بن وائل کا حال

ہم سے شیبان بن فریح نے کہا، ان سے ابو عوانہ نے ان سے المغیرہ نے اور ان سے الشفاح الشیبانی نے، کہ:۔ (حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے نصار ابن تغلب سے جزیہ لینے کا ارادہ کیا مگر وہ بھاگ گئے اور ان کی ایک جماعت کسی دور دراز ناحیہ میں چلی گئی؛ اس پر النعمان بن زُرْعہ یا زُرْعہ بن النعمان نے (حضرت عمر سے) کہا: میں تم سے اللہ کے نام پر بنی تغلب کے لئے درخواست کرتا ہوں؛ یہ عرب کی ایک قوم ہے جو جزیہ سے بالاتر ہے اور نہایت جنگ آزما ہے، اس کو (اپنے سے بگاڑ کر) اپنے دشمن کو اپنے مقابلہ میں قوی نہ بناؤ۔ (حضرت عمر نے) ان کو بلا بھیجا اور ان پر مسلمانوں سے دُگنا صدقہ مقرر کر دیا۔

ہم سے شیبان نے کہا، ان سے عبدالعزیز بن مسلم نے ان سے لیث نے، ان سے ایک اور نے، ان سے سعید بن جبیر نے اور ان سے ابن عثاب نے، کہ:۔ نہ تو نصار ابن بنی تغلب کا ذبیحہ کھایا جاتا ہے اور نہ ان کی عورتوں سے نکاح

کیا جاتا ہے ، کیوں کہ وہ نہ ہم میں سے ہیں اور نہ اہل کتاب میں سے ۔“

ہم سے عباس بن ہشام نے کہا ، ان سے ان کے والد نے اور ان سے عوانہ بن الحکم اور ابو مخنف نے ، کہ۔
 عُمَیْر بن سَعْد نے (حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ کو اطلاع دی کہ میں الفرات الشامی کے علاقہ میں آیا اور میں نے غارات و الغارات کے تمام قلعہ فتح کر لئے ، اور ارادہ کیا کہ بنی تغلب کو اسلام کی طرف لاؤں مگر انھوں نے انکار کیا اور وہ ارض الروم میں جانے کی تیاریاں کرنے لگے ؛ اس سے قبل میں نے شرقی حصہ (کے باشندوں کو) اس طرف لانا چاہا تھا مگر (انھوں نے بھی) انکار کیا اور وہ جلا وطنی کی اجازت مانگنے لگے ۔ عُمَیْر نے (حضرت) عمر رضی اللہ عنہ کو یہ واقعات لکھے اور اس معاملہ میں ان کی رائے دریافت کی ، انھوں نے (اس کے جواب میں) انھیں یہ لکھا کہ ”ان کے مویشی و اراضی پر اس صدقہ سے دُگنا صدقہ لو جو مسلمانوں سے لیا جاتا ہے ؛ اگر وہ اس سے انکار کریں تو ان سے جنگ کرو حتیٰ کہ یا وہ سٹ جائیں یا اسلام لائیں“ لیکن انھوں نے دُگنا صدقہ دینا قبول کر لیا اور کہا : ”جب یہ غیر ختموں کا ساجز یہ نہیں رہا تو ہم اس پر راضی ہیں اور اپنے دین پر قائم رہیں گے“

مجھ سے عمرو التامد نے کہا ، ان سے ابو معاویہ نے ، ان سے الشیبانی نے ، ان سے السّفاح نے ، اور ان سے داؤد بن گردوس نے ، کہ :- (حضرت) عمر بن الخطاب نے بنی تغلب سے صلح کر لی جب کہ وہ الفرات عبور کر کے ارض الروم میں پہنچنے کا

عہ یعنی الفرات کا وہ حصہ جو الثام میں ہے ۔

ارادہ کر رہے تھے اور ان سے یہ شرط کی کہ وہ نہ کسی بچے کو اصطباغ دیں گے اور نہ اپنا دین اختیار کرنے پر مجبور کریں گے اور یہ کہ ان پر دُگنا صدقہ ہوگا۔
 راوی کہتا ہے: — داؤد بن کُردوس کہتے تھے کہ ان کے لئے ذمہ نہیں رہا کیوں کہ انھوں نے اپنے دین میں اصطباغ دیا، اس سے ان کی مراد معمولی دیت تھی۔
 مجھ سے الحسین بن الاسود نے کہا، ان سے یحییٰ بن آدم نے، ان سے ابن المبارک نے، ان سے یونس بن یزید الاُیلی نے، اور ان سے الزہری نے، کہ: — اہل الکتاب میں سے کسی کے مواشی پر صدقہ نہیں ہے سوا نصارائے بنی تغلب (یا کہا کہ نصارائے عرب) کے جن کے عام اموال یہی مواشی ہیں؛ ان سے اُس صدقہ کا دُگنا لیا جاتا ہے جو مسلمانوں پر مقرر ہے۔

ہم سے سعید بن سلیمان سَعْدَوِیہ نے کہا، ان سے شعیب نے، ان سے مَعْقِرُہ نے، ان سے السَّفَّاح بن المثنیٰ نے، اور ان سے زُرَّع بن النعمان نے، کہ: — میں نے نصارائے بنی تغلب کے باب میں (حضرت) عمر سے گفتگو کی اور کہا: ”وہ عرب کی ایسی قوم ہے جو اپنے تئیں جزیرہ سے بالاتر سمجھتی ہے

۱۔ مصلحت یہ تھی کہ وہ نابالغ بچوں کو قبل اس کے کہ ان میں رد و قبول کی سمجھ پیدا ہو اصطباغ دے کر نصرانی نہ بنائیں تاکہ بالغ ہونے کے بعد ان کے لئے یہ آزادی رہے کہ چاہے وہ نصرانیت پر قائم رہیں اور چاہے اسلام قبول کریں۔

۲۔ ہتھیار کا پانی۔ یہ زرد رنگ کا پانی ہوتا ہے جس پر انجیل کی کچھ آیتیں پڑھی جاتی ہیں اور پھر اس میں بچوں کو اس اعتقاد سے غوطہ دیا جاتا ہے کہ وہ پاک ہو جائیں گے۔ یہ نصرانی مذہب کی ابتدائی اور ایسی ہی رسم ہے جیسی مسلمانوں اور یہودیوں میں حقنہ کی رسم۔

اور کھیتوں اور مویشی کی مالک ہے۔ (حضرت) عمر کا ارادہ ان سے جزیہ لینے کا تھا، لیکن جب وہ ملک میں منتشر ہو گئے تو ان سے اس پر صلح کر لی کہ ان کی اراضی و مویشی پر اس صدقہ کا دُگنا صدقہ لیا جائے گا جو مسلمانوں سے لیا جاتا ہے، اور ان پر (۱۸۳) یہ شرط لگائی کہ وہ اپنی اولاد کو نصرانی نہیں بنائیں گے۔

مُغِیْرَہ کہتا ہے:۔ (حضرت) علی فرماتے تھے کہ ”اگر مجھے بنی تغلب سے معاملہ کرنے کا موقع ملتا تو اس معاملہ میں میری اپنی الگ رائے ہوتی، ان میں سے جو قابل جنگ ہوتے ہیں ان کو قتل کرتا اور ان کی اولاد کو لونڈی غلام بناتا، کیونکہ جب انھوں نے اپنی اولاد کو نصرانی بنالیا تو عہد توڑ دیا اور میں ان کے ذمہ سے بری ہو گیا۔“

مجھ سے ابو نصر التمار نے کہا، ان سے شریک بن عبد اللہ نے، ان سے ابراہیم بن ہاجر نے، اور ان سے زیاد بن حذیر الاسدی نے کہ:۔ (حضرت) عمر نے مجھے نصارائے بنی تغلب سے ان کے اموال کا نصف عشر وصول کرنے بھیجا اور کسی مسلمان یا ذمی سے، جو خراج دیتا ہو عشر وصول کرنے سے منع کیا۔

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، ان سے الواقدی نے، ان سے ابن ابی سبرہ نے، ان سے عبد الملک بن نوفل نے، اور ان سے محمد بن ابراہیم بن الحارث نے، کہ:۔ (حضرت) عثمان نے یہ حکم دیا کہ بنی تغلب سے جزیہ میں سونے چاندی کے سوا کوئی چیز نہ لی جائے، لیکن جب ان پر یہ ثابت ہو گیا کہ (حضرت) عمر ان سے دُگنا صدقہ لیتے تھے تو انھوں نے اسی سے رجوع کر لیا۔

الواقدی کہتا ہے:۔ سفیان الثوری و الاوزاعی و مالک بن

اَنَس و ابن ابی لیله و ابن ابی ذؤب و ابو حنیفہ و ابو یوسف کہتے ہیں: تغلبی سے اس کے مال اور اس کی زمین اور اس کے مواشی میں سے اس صدقہ کا ڈگنا لیا جائے جو مسلمانوں سے لیا جاتا ہے۔ رہے ان کے بچے اور یا گل، سواہل العراق کی رائے یہ ہے کہ ان کی اراضی پر ڈگنا صدقہ لیا جائے اور مواشی پر کچھ نہ لیا جائے۔ اور اہل الحجاز کی رائے یہ ہے کہ ان کی اراضی و مواشی دونوں میں سے صدقہ لیا جائے، لیکن اس پر سب کا اجماع ہے کہ بنی تغلب کے اموال کی وہی حیثیت ہے جو مال خراج کی ہے کیونکہ وہ جزیہ کا بدلہ ہے۔

الجزیرہ کی حدیں

کہتے ہیں :- جب (حضرت) عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ خلیفہ ہوئے تو معاویہ کے لئے الشام کی ولایت کا پروانہ لکھا ، اور عمیر بن سعد الانصاری کو الجزیرہ کا والی کیا ۔ پھر انھیں معزول کر دیا ، اور معاویہ کی حکومت میں الشام والجزیرہ (۱۸۴) معہ اس کی سرحدوں کے جمع کر دیا ؛ اور یہ حکم دیا کہ شمشاط پر ، جو ارمینیہ چہارم میں ہے ، یا خود حملہ کرو یا کسی اور کو حملہ کرنے بھیجو ۔ انھوں نے اس کام پر حبیب بن مسلمۃ الفہری و صفوان بن معطل الشلمی کو بھیجا ؛ ان دونوں نے اس کا محاصرہ کیا ، اور اس کو الرما جیسی صلح پر فتح کر لیا ۔ صفوان یہیں مقیم ہو گئے اور یہیں معاویہ کی خلافت کے آخر زمانہ میں فوت ہوئے ۔

بعض کہتے ہیں :- اس پر خود معاویہ نے حملہ کیا تھا ، اور یہ دونوں ان کے ساتھ تھے ۔ (معاویہ نے) فتح کے بعد صفوان کو یہاں کا والی کر دیا ، انھوں نے اس کو وطن بنالیا اور یہیں انتقال کیا ۔

کہتے ہیں :- سرش قسطنطین ۳۳۰ھ میں مابلیہ پر اترنے کے بعد شمشط پر خیمہ زن ہوا، مگر کچھ نقصان نہیں پہنچا سکا، اور اس کے گرد و نواح پر تاخت کر کے واپس چلا گیا۔
 شمشط خراجی (علاقہ) رہا، حتیٰ کہ المتوکل علی اللہ رحمہ اللہ کا زمانہ آیا، اور انھوں نے دوسری سرحدوں کی طرح اس کو بھی غشی بنا دیا۔

کہتے ہیں :- جیب بن مسلمہ نے شمشط فتح کرنے کے بعد قلعہ کلمخ پر حملہ کیا، مگر تادر ہوسکے۔ پھر صفوان نے حملہ کیا اور وہ بھی کامیاب نہوسکے۔ اس کے بعد انھوں نے ۵۹ھ میں پھر حملہ کیا اور یہ وہی سال تھا جس میں ان کا انتقال ہوا؛ اس حملہ میں عمیر بن الحباب الشلمی ان کے ساتھ تھے، وہ فصیل پر چڑھے اور تنہا لڑتے رہے حتیٰ کہ رومی میدان سے ہٹ گئے، مسلمان فصیل پر چڑھ گئے، اور عمیر بن الحباب نے اسکو فتح کر لیا؛ وہ اس پر فخر کرتے تھے اور دوسرے بھی ان کے لئے اس پر فخر کرتے تھے۔ بعد میں رومی اس پر پھر غالب ہو گئے اس دفعہ مسلمہ بن عبد الملک نے اس کو فتح کیا۔ ایک زمانہ تک یہی ہوتا رہا، رومی اس پر غالب ہوتے تھے اور مسلمان اس کو فتح کرتے تھے۔ جب ۱۲۹ھ میں المنصور بغداد سے چل کر حدیثہ الموصل آیا تو اس نے الحسن بن قحطبہ کو اس پر حملہ کرنے کا حکم دیا بعد میں اسی مہم پر محمد بن الاشعث کو بھی بھیجا، اور ان دونوں پر العباس بن محمد کو مقرر کیا، اور اس کو یہ حکم دیا کہ وہ دونوں کو اپنے ساتھ لے کر کلمخ پر حملہ کرے۔ محمد بن الاشعث آبد میں مر گیا، العباس والحسن نے کوچ کیا، دونوں کلمخ پر خیمہ زن ہوئے، العباس نے مخینقین نصب کرنے کا حکم دیا، رومیوں نے اپنے قلعہ پر سرو کی لکڑیاں لگا دیں کہ منجنیق کے پتھروں سے نقصان

نہ پہنچے ، اور مسلمانوں پر سنگ باری شروع کر دی جس سے دوسرا
 شہید ہو گئے ۔ پھر مسلمانوں نے دباؤں سے کام لیا ، اور سخت
 جنگ کی ، اور اس کو فتح کر لیا ۔ العباس بن محمد بن علی کے ساتھ (۱۸۵)
 اس جنگ میں مَطَرُ الْوَرَقِ بھی تھا ۔

رومیوں نے کنج کو پھر بند کر دیا ۔ محمد بن عبداللہ بن عبدالرحمن
 بن ابی عمرۃ الانصاری نے ، جو شمشاط پر عبدالملک بن صالح کا عامل
 تھا مسئلہ میں اس پر حملہ کیا اور اس کو فتح کر لیا وہ سنہ مذکور کے
 ربیع الآخر کی چودھویں کو اس میں داخل ہوا تھا ۔ کنج ز ایک زمانہ تک
 اسی طرح (مفتوح ہوتا رہا ، حتیٰ کہ محمد بن الرشید کا ہنگامہ برپا ہوا ،
 جس میں یہاں کے باشندہ بھاگ گئے ، اور رومیوں نے اس پر
 قبضہ کر لیا ۔ بعض کہتے ہیں : عبداللہ بن الاقطع نے اپنے بیٹے
 کو چھڑانے کے لئے جو رومیوں کی قید میں تھا ، اس کو رومیوں کے
 حوالہ کر دیا تھا ۔ پھر عبداللہ بن طاہر نے المامون کی خلافت میں
 اس کو فتح کیا ، اس وقت سے اس پر مسلمانوں کا قبضہ رہا ، تا
 آں کہ شمشاط و قانیقلا کے نصاریٰ کی ایک جماعت نے بقراط
 بن آشوط ، بطریق خلاط ، کے ساتھ مل کر بڑی چالاکی سے اس پر
 رومیوں کا قبضہ کر دیا ، یہ انھوں نے رومیوں کے ہاں تقرب
 حاصل کرنے کے لئے کیا تھا جس کی انھیں اپنی ان جادوؤں
 کے لئے ضرورت تھی جو شمشاط کی عملداری میں تھیں ۔

ملطیہ

کہتے ہیں :- عیاض بن غنم نے حبیب بن مسلمۃ الفہری کو شمشاط سے ملطیہ بھیجا، اور انھوں نے اس کو فتح کیا لیکن بعد میں یہ ان کے قبضہ سے نکل گیا۔ جب معاویہ الشام و الحزیرہ کے والی ہوئے تو انھوں نے اس کی جانب حبیب بن مسلمہ کو بھیجا، (حبیب نے) اس کو بزور فتح کیا، اور یہاں اپنے عامل کے ساتھ مسلمانوں میں سے رابطہ متعین کئے۔ جب معاویہ روم جانے کے ارادہ سے یہاں آئے تو انھوں نے یہاں اہل الشام و الحزیرہ وغیرہ کی ایک جماعت محافطت کے لئے متعین کی اور اس کو گرمائی مہموں کا رہگزر بنا دیا۔ پھر عبداللہ بن الزبیر کے (قتل کے) زمانہ میں یہاں کے باشندہ کہیں اور منتقل ہو گئے، رومیوں نے آکر اس کو غارت کیا اور چھوڑ کر چلے گئے۔ اس کے بعد نصاریٰ میں سے ارمینوں اور نبطیوں کی ایک قوم یہاں آکر آباد ہو گئی۔

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا اور ان سے الواقدی نے، جو ان کی اسناد میں ہے، کہ :- ۳۳۵ھ میں عبداللہ بن

عبدالملک کے حملہ کے بعد مسلمان طُرُندہ میں اترے اور انھوں نے یہاں مسکن بنوائے ؛ یہ ملطیہ سے تین منزل پر بلاد الروم کے اندرونی حصہ میں تھا۔ ملطیہ اُن دنوں ویران تھا، اور یہاں اہل الذمّہ میں سے ارمنوں وغیرہ کے سوا کوئی آباد نہ تھا۔ گرمیوں میں یہاں الجزیرہ کی چھاؤنی سے طالعہ (= گشتی فوج) آتی تھی، اور جاڑوں کا زمانہ آنے اور برف باری ہونے تک رہتی تھی۔

جب عمر بن عبدالعزیز رضی اللہ عنہ والی ہوئے تو انھوں نے اہل (۱۸۶) طُرُندہ کو اُن کی مرضی کے خلاف (طُرندہ سے) منتقل کر دیا، کیونکہ انھیں دشمن کی طرف سے ان پر حملہ کا اندیشہ تھا۔ وہ اپنا سارا سامان ساتھ لے گئے اور کوئی چیز یہاں نہیں چھوڑی، حتیٰ کہ انھوں نے تیل اور سرکہ کی نانہیں بھی باقی نہ رہنے دیں، اور توڑ دیں۔ عمر بن عبدالعزیز نے انھیں ملطیہ میں آباد کیا، طُرندہ کو برباد کر دیا؛ اور جَعُون بن الحارث یحٰ، از بنی عامر بن صعصعہ، کو ملطیہ کا والی کیا۔

کہتے ہیں :- سلسلہ میں بیس ہزار رومی ملطیہ آئے، اہل شہر نے دروازہ بند کر لئے، عورتیں عمامہ باندھ کر فضیل پر کھڑی ہو گئیں اور جنگ کرنے لگیں۔ اہل ملطیہ کا مقاصد ان کی فریاد لے کر نکلا اور ڈاک کے حجر پر سوار ہو کر ہشام بن عبدالملک کے پاس آیا؛ وہ اس وقت الرصافہ میں تھا، ہشام نے ملطیہ بھیجنے کے لئے فوجیں طلب کیں، اسی اثناء میں خبر آئی کہ رومی واپس چلے گئے؛ اُس نے مقاصد کو اس سے مطلع کیا، اور اس کے ساتھ بطور رابطہ ایک رسالہ بھیج دیا، اس کے بعد وہ خود ملطیہ آیا، اور جب تک اس کی تعمیر مکمل ہوئی خیمہ زین رہا۔

الوافدی کہتا ہے :- سلسلہ میں سرکش قسطنطین سے ملطیہ پر چڑھائی کی، کچھ اُن دنوں مسلمانوں کے قبضہ میں تھا،

اور بنی سُلَیْم میں سے ایک شخص یہاں کا والی تھا؛ اہل کُح نے اہل ملطیہ کے پاس فریاد بھیجی، رومیوں کی جانب ان کے آٹھ سو سوار نکلے، رومی سواروں نے ان کا مقابلہ کیا، اور ان کو شکست دی۔ پھر انھوں نے آگے بڑھ کر ملطیہ پر ڈیرے ڈالے اور اس کا محاصرہ کر لیا۔ ان دنوں الجزیرہ میں فتنہ برپا تھا، اور اس کا عامل موسیٰ بن کعب حرّان میں تھا؛ اہل ملطیہ نے اس کے پاس قاصد بھیجا، مگر اس سے ان کی مدد ممکن نہ ہوئی؛ قسطنطین نے یہ سن کر کہا: ”ایسے اہل ملطیہ! اگر مجھے تمہارا حال معلوم نہ ہوتا اور یہ خبر نہ ہوتی کہ تمہارے حاکم دوسری طرف مشغول ہیں تو میں تمہارا قصد نہ کرتا۔ اب تم امان پر راضی ہو جاؤ اور شہر خالی کر دو؛ میں اس کو برباد کر کے چلا جاؤں گا۔“ انھوں نے اس سے انکار کیا، رومیوں نے ان پر منجنیقیں لگا دیں، لیکن جب مصیبت نے انھیں مشقت میں ڈالا اور محاصرہ کی سختی بڑھی تو انھوں نے درخواست کی کہ ہم سے واثق عہد کیا جائے، (طاغیہ نے) ان سے واثق عہد کیا، وہ وہاں سے جانے کے لئے آمادہ ہو گئے، اور جو چیزیں آسانی سے ساتھ لے جاسکتے تھے ساتھ لے گئے؛ اور بہت سی چیزیں، جو وزنی تھیں اور جن کو ساتھ نہیں لے جاسکتے تھے، کنوؤں اور گڑھوں میں پھینک دیں۔ پھر وہ نکلے، رومی تلواریں ہاتھوں میں لئے شہر کے دروازہ سے آخر تک (یعنی جہاں ان کا آخری سپاہی کھڑا تھا، یا جہاں ان کی سڑک ختم ہوتی تھی) دو رویہ صفیں باندھے، آئے، سامنے تلواروں کی کونکوں سے نوکیں ملائے، اس طرح کھڑے تھے، کہ پورا راتہ تلواروں کی محراب بن گیا تھا۔ پھر وہ ان کے ساتھ گئے یہاں تک کہ انھوں نے ان کو اپنے سامن تک پہنچا دیا۔ الجزیرہ پہنچ کر یہ لوگ منتشر ہو گئے؛ رومیوں نے

ملطیہ مسمار کر دیا ، اور اتاج کے ایک گودام کے سوا ، اگرچہ اس کا بھی ایک حصہ خراب کر دیا تھا ، کوئی عمارت بغیر مسمار کئے نہیں چھوڑی ؛ اور قلوذیہ کا قلعہ بھی نہدم کر دیا ۔ سقلاہ میں المنصور نے صالح بن علی کو ملطیہ کی امیر و تحصیل کا حکم دیا ۔ پھر عبد الوہاب بن ابراہیم الامام کو الجزیرہ اور اس کی سرحدوں پر والی بننا کر بھیجا ، وہ سقلاہ میں روانہ ہوا ، اس کے ساتھ الحسن بن خلیفہ بھی تھا جس کے ساتھ اہل خراسان کی فوجیں تھیں ۔ اس نے اہل الشام و الجزیرہ پر یغوث کی تعدادیں مقرر کر دیں جو انھوں نے پوری کیں ۔ وہ ستر ہزار فوج کے ساتھ ملطیہ پر لشکر انداز ہوا ، شہر شہر سے مسمار جمع کئے اور ان کو تعمیر پر لگایا ، الحسن بن قحطبہ کبھی کبھی خود پتھر اٹھا کر لاتا اور معاروں کو دیتا تھا ۔ اس نے اپنا مطبخ عام کر دیا تھا ۔ اور اپنے مال میں سے دن رات لوگوں کو کھانے کھلاتا تھا ۔ عبد الوہاب کو یہ بات گراں گزری ، اس نے ابو جعفر کو لکھا : ہمیں لوگوں کو کھانا کھلاتا ہوں مگر الحسن ہم سے دُگنا کھلاتا ہے ؛ اس سے اس کا مقصد یہ ہے کہ مجھ پر ترفع حاصل کرے اور میرے کاموں میں خرابی ڈالے اور مجھے اپنے اسراف و ریاسے ذلیل کرے ۔ اس نے اپنے منادی چھوڑ رکھے ہیں جو لوگوں کو کھانا کھلانے کے لئے بلاتے پھرتے ہیں ۔ ابو جعفر نے اس کا یہ جواب دیا : ”میاں سا جزا دے ! الحسن اپنے مال میں سے کھلاتا ہے اور تم میرے مال میں سے کھلاتے ہو ؛ تم نے جو باتیں لکھی ہیں وہ تمھارے چھپورین ، کم ہمتی اور پوچھ خیالی کی دلیل ہیں ۔“ اور الحسن کو لکھا : ”کھانا کھلاؤ مگر منادی نہ بھراؤ ۔ الحسن نے (معاروں سے) کہہ دیا تھا کہ ”مقررہ بلندی تک ہو معمار سب سے اول دیوار پہنچا دے گا اسے اتنا انعام دیا جائے گا۔“ اس سے وہ شکر جو کہیں بھیجا جائے ، یا اس غرض سے ، بحیثیت مطوع ، بھرتی کیا جائے

وجہ سے لوگ بہت محنت سے کام کرتے تھے اور یہی سبب تھا کہ ملطیہ اور اس کی مسجد کی تعمیر کا کام چھ مہینے میں ختم ہو گیا۔ اس کے بعد اُس فوج کے لئے جو وہاں متعین کی تھی (مساکن) بنوائے، جن میں ہر عرافہ (= دس سے پندرہ افراد کی ٹکڑی) کے لئے دو گھر نیچے دو گھر اوپر تھے اور ایک صطبل تھا۔ اور دو سرحدی چوکیاں قائم کیں : ایک شہر سے تیس میل پر، اور ایک اُس نہر پر جو قباقب کے نام سے مشہور ہے اور الفرات میں گرتی ہے۔ المنصور نے ملطیہ میں الحزیرہ کے باشندوں میں سے چار ہزار تیغ آزما آباد کئے، کیونکہ یہ انہی کی سرحدوں میں سے تھا، اور ان کی تنخواہوں میں دس دینار فی کس کا اضافہ کیا، اور سو سو دینار فی کس ان کو انعام دیا، اور انھیں (۱۸۴) وہ حصہ بھی دیا جو قبائل غنیمت میں سے اپنے لئے مقرر کرتے تھے۔ اس نے یہاں محافظ فوج متعین کی، اور اہل لشکر کو جاگیریں دیں اور قلعة قلوذیہ تعمیر کرایا۔

سرکش قسطنطین نے ایک لاکھ سے زیادہ فوج لے کر پھر ادھر کا رخ کیا، اور وہ جیحان پر خیمہ زن ہوا، لیکن عربوں کی کثرت تعداد کی خبر سن کر وہیں سے واپس ہو گیا۔ میں نے کسی کو یہ کہتے سنا ہے، کہ : اس فوج کشی میں عبدالوہاب کے ساتھ دو نصر تھے : نصر بن مالک الخرماعی، اور نصر بن سعد الکاتب غلام آزاد کردہ انصار؛ شاعر کہتا ہے : ہ

تَلَفَّكَ النَّصْرُ ابْنَ نَصْرٍ بِنَ مَالِكٍ وَنَصْرُ بْنُ سَعْدٍ عَزَّ نَصْرُكُنْ نَصْرُ

(تیری مدد پر دو نصر ہیں : ایک نصر بن مالک، اور ایک نصر بن سعد۔ تیری فتح سب فتحوں سے زیادہ شاندار

پھر سلسلہ میں محمد بن ابراہیم نے خراسانیوں کی فوج کے ساتھ مَلَطِیَہ پر فوج کشی کی ؛ اُمَیَّیْب بن زُبَیْر اس کی فوج کے چیدہ حصہ پر تھا ، اور اس نے یہاں اس غرض سے کہ دشمن کو اس پر قبضہ کی طمع نہ ہو ، رابطہ متعین رکھے ، اس کے بعد یہاں کے باشندوں میں سے جو باقی رہ گئے تھے وہ واپس آ گئے ۔

رومیوں نے الرشید کی خلافت میں مَلَطِیَہ فتح کرنا چاہا مگر قادر نہ ہو سکے ؛ الرشید نے ان پر حملہ کیا ، اور شکست دے کر ان کا قلع قمع کر دیا ۔

کہتے ہیں :- ابو عبیدہ بن الجراح نے ہنج سے خالد بن الولید کو ناحیہ مَرْعَش کی طرف بھیجا ؛ انھوں نے اس کا قلعہ فتح کر لیا ، اس کے باشندوں کو جلا وطنی کی اجازت دے دی ، اور اس کو ویران کر دیا ۔

سفیان بن عوف القامدی نے سلسلہ میں روم پر حملہ کیا اور مَرْعَش سے چل کر بلاد الروم کا چکر لگایا ۔

معاویہ نے شہر مَرْعَش تعمیر کرایا تھا ؛ اور اس میں فوج متعین کی تھی ۔ پھر جب یزید بن معاویہ مر گیا تو رومی اہل مَرْعَش پر بکثرت غارت گریاں کرنے لگے جس کی وجہ سے آخر وہ یہاں سے منتقل ہو گئے ۔ عبد الملک نے اپنے والد مروان

بن الحکم کے مرنے اور خلافت حاصل کرنے کے بعد رومیوں کو کچھ رقوم دینی کر کے صلح کر لی ۔ سلسلہ میں محمد بن مروان نے

روم پر حملہ کیا اور صلح توڑ دی ۔ پھر سلسلہ میں محمد بن مروان نے گرمیوں میں حملہ کیا ، رومی جاموی الاولیٰ میں مَرْعَش سے ترائی

کی طرف نکلے ، مسلمانوں نے ان کی طرف پیش قدمی کی ، اُنہیں بن الولید بن عقبہ بن ابی معیط ان کا سردار تھا ، اور اس کی

دینار بن دینار غلام آزاد کردہ عبد الملک بن مروان بھی تھا، جو قنسرین اور اس کے کور کا عامل تھا، مرعش کی ترائی میں مسلمانوں اور رومیوں کی مٹھ بھیڑ ہوئی، صحرکہ کارن پڑا، رومی شکست کھا کر بھاگے مسلمانوں نے ان کا تعاقب کیا، اور انہیں قتل و اسیر کیا۔

دینار سے اسی سال جنر یغرا پر، جو شمشاط سے دس میل پر واقع ہے، رومیوں کی ایک جماعت کی مٹھ بھیڑ ہوئی (۱۸۹) اور اس نے ان پر فتح پائی۔

پھر العباس بن الولید بن عبد الملک، مرعش گیا اور اس نے اس کی تعمیر و تھخین کی، لوگوں کو اس میں منتقل کیا، اور یہاں ایک جامع مسجد بنوائی۔ وہ یہاں فوج بھیجنے کے لئے اہل قنسرین پر سالانہ ایک تعداد مقرر کر دیتا تھا۔ جب مروان بن محمد کا زمانہ آیا، اور وہ اہل حمص سے جنگ میں مشغول ہوا، تو رومیوں نے (اپنے علاقہ سے) نکل کر شہر مرعش کا محاصرہ کیا، اس کے باشندوں نے رومیوں سے جلا وطنی پر صلح کر لی، اور وہ اپنے اہل و عیال کو لے کر الجزیرہ و جند قنسرین چلے گئے۔ اس کے بعد رومیوں نے اس کو ویران کر دیا۔ مروان کی طرف سے اُن دنوں یہاں کا عامل الکوش بن زفر بن الحارث الکلابی تھا، اور سرکش اُن دنوں قسطنطین بن ایون تھا۔ جب مروان، حمص کی مہم سے فارغ ہوا اور اس کی فضیل ہندم کر چکا، تو اس نے مرعش کی تعمیر کے لئے لشکر بھیجا جس نے اس کو تعمیر و آباد کیا، لیکن فتنہ کے زمانہ میں رومیوں

لے خروج کیا اور اس کو برباد کر دیا۔ پھر صالح بن علی نے ابو جعفر المنصور کی خلافت میں اس کو تعمیر و قلعہ بند کیا، اور لوگوں کو زیادہ تنخواہوں پر اس کی جانب روانہ کیا۔ جب المہدی خلیفہ ہوا تو اس نے یہاں کی محافظ فوج میں اور اضافہ کیا، اور یہاں کے باشندوں کو قوی کیا۔

مجھ سے محمد بن سعد نے الواقدی کے حوالہ سے کہا:۔
میخائیل اسی ہزار فوج لے کر دُرب الحدث سے نکلا، اور عثمٰی مَرعش کی طرف آیا، یہاں اس نے مسلمانوں کو قتل کیا جلایا اور لونڈی غلام بنایا۔ اس کے بعد وہ شہر مرعش کے دروازہ کی طرف گیا جہاں عیسیٰ بن علی تھا، اگرچہ وہ اسی سال جنگ کر چکا تھا، تاہم اس کے غلام اور اہل شہر اور وہاں کی محافظ فوج میخائیل کے مقابلہ کو نکلی، آرمیوں پر اس نے خوب تیر باری و نیزہ بازی کی، میخائیل نے اس کو میدان دیا اور شہر سے دور لاکر دفعۃً ٹوٹ پڑا، عیسیٰ کے غلاموں میں سے آٹھ غلام کام آئے، باقیوں نے بھاگ کر شہر میں پناہ لی، دروازہ بند کر لے، میخائیل نے ان کا محاصرہ کیا اور پھر واپس ہو کر جِجّان پر قیام کیا، یہاں اس کے مقابلہ پر تمام بن الولید القسبی نے، جو اس وقت دابق میں تھا اور ۱۶۱ھ سے الصائف کا والی تھا، ایک مضبوط رسالہ بھیجا، جس کا بڑا حصہ کام آیا، المہدی یہ خبر سنکر بہت مبہم ہوا، اور اس نے الحسن بن قحطبہ کو دوسرے ہی برس، یعنی ۱۶۲ھ میں اس مبہم پر بھیجنے کی طیاری کی۔

کہتے ہیں:۔ حصن الحدث ان مقامات میں سے ہے جو (حضرت) عمرؓ کے زمانہ میں فتح ہوئے تھے، اس کو عیاض بن عثمٰی کی طرف سے حبیب بن مسلمہ نے فتح کیا تھا۔ بعد میں معاویہ

(۱۹۰) اس کی خبر گیری کرتے رہے۔ بنی امیہ درب الحدّث کو نیک شگون کے لئے اِسلام کہتے تھے یہاں مسلمانوں پر ایک مصیبت ٹوٹی تھی۔ بعض کہتے ہیں وہ مصیبت حادثہ کی قسم سے تھی۔ اور ایک جماعت کہتی ہے: اس درہ پر ایک نوجوان غلام سے مسلمانوں کی مٹھ بھڑ ہوئی تھی، جو اپنے ساتھیوں کو لے کر مسلمانوں سے لڑا تھا؛ اس لئے اسکو درّب الحدّث کہنے لگے۔

مروان بن مَحْمَد کے قتلہ میں رومیوں نے اپنے علاقہ سے نکل مدینۃ الحدّث منہدم کیا اور اس کے باشندوں کو جلاوطن کر دیا جیسا کہ انھوں نے طلبیہ میں کیا تھا۔ پھر ۱۶۱ھ میں میخائیل عثمٰنی عرش کی طرف نکلا، المہدی نے اس کی جانب الحسن بن قحطبہ کو بھیجا، اس نے بلاد الروم کو روندنا؛ اس کی گرفت روم کے باشندوں پر ایسی سخت تھی کہ انھوں نے اپنے کنیسوں میں اس کی تصویریں بنائیں؛ وہ درب الحدّث سے (شہر میں) داخل ہوا، اس کا موقع دیکھا، لوگوں نے اسے میخائیل کے آنے کا رستہ بتایا، اس نے یہاں اپنے شہر کے لئے جگہ پسند کی، اور واپس جا کر المہدی سے اس کی اور طرسوس کی تعمیر کی نسبت گفتگو کی؛ اور المہدی نے اسکو مدینۃ الحدّث کی تعمیر کا حکم دیا۔ اس مہم میں منذل العفری محدّث کوئی، اور معتمر بن سلیمان البصری اس کے ساتھ تھے۔ پھر علی بن سلیمان بن علی نے، جو الجزیرہ وقتنرین کا عامل تھا، اس کو آباد کیا، اور اس کا نام المجدیہ رکھا۔ اس کی تعمیر ختم ہونے کے بعد ہی المہدی کا انتقال ہو گیا، اس وجہ سے یہہ المہدیہ بھی ہے، اور المجدیہ بھی۔ اس کی تعمیر میں ایشیائیں لکائی گئی تھیں۔ (المہدی نے) ۱۶۹ھ میں وفات پائی۔ اسکے بعد

اس کا بیٹا موسیٰ الہادی اس کا جانشین ہوا، اور اس نے علی بن سلیمان کو معزول کر کے محمد بن ابراہیم بن محمد بن علی کو الجزیرہ و قیسرین کا والی کیا، علی بن سلیمان اس وقت مدینۃ الحدت کا کام ختم کر چکا تھا۔ محمد نے اہل الشام و الجزیرہ و خراسان (میں سے فوج بھرتی کر کے) یہاں متعین کی، اور چالیس دینار (فی کس) تنخواہیں مقرر کیں؛ رہنے کو مسکن دئے، اور ہر شخص کو ۳۰۰ درہم انعام دیا۔ اس کام سے وہ ۱۶۹ھ میں فارغ ہوا۔

ابو الخطاب کہتا ہے:۔ علی بن سلیمان نے مدینۃ الحدت میں چار ہزار فوج متعین کی، اس کو مسکن دئے، اور مطلقۃ و شش ط و سیماط و کیسوم و دلوک و رغبان سے دو ہزار آدمی لاکر آباد کئے۔

الواقدی کہتا ہے:۔ جب مدینۃ الحدت بن چکا تو اس شدت کی سردی پڑی، اور اس زور کی بارش و برف باری ہوئی کہ شہر پناہ، جو مضبوط نہیں تھی اور نہ اس کی تعمیر میں کافی (۱۹۱) احتیاط کی گئی تھی، جگہ جگہ سے شق ہو کر کھیل کھیل ہو گئی، بارشوں نے یہ دیکھ کر پھر دھاوا کیا، اس وجہ سے باشندوں کے ساتھ فوج بھی منتشر ہو گئی۔ موسیٰ کو جب اس کی خبر ہوئی تو اس نے المستب بن زہیر اور رُفُوح بن حاتم اور حمزہ بن مالک کے ساتھ ایک ایک دستہ بھیجنے کا حکم دیا؛ لیکن یہ لوگ ابھی روانہ نہیں ہوئے تھے کہ اس کا انتقال ہو گیا۔ اس کے بعد الرشید خلیفہ ہوا اور اس نے مدینۃ الحدت کو از سر نو تعمیر و قلعہ بند کرنے کا حکم دیا، اور یہ حکم دیا کہ اس میں محافظ فوج مقرر کیجا سپاہیوں کو مسکن اور جاگیریں دی جائیں۔

الواقدی کے سوا اور راوی یہ کہتے ہیں، کہ:۔ جب مدینۃ الحدت بن چکا تو روم کے عظماء بطارقہ میں سے ایک

بطریق سے زبردست فوج رکاب میں لے کر اس پر دھاوا کیا
شہر پناہ اینٹوں کی تھی، جو یوں ہی جن دی گئی تھیں، اور
برف باری کی وجہ سے اس کو نقصان بھی پہنچ چکا تھا، عامل
اور تمام اہل شہر (یہ خبر سنتے ہی) بھاگ گئے۔ دشمن شہر میں
بے کھٹکے داخل ہوا، اس نے شہر کو ویران کیا، مسجدوں میں
آگ لگائی، اور باشندوں کے اموال لوٹ کر واپس ہو گیا۔ پھر
الرشید نے اپنی خلافت میں اس کو تعمیر کرایا۔

محمد سے بعض اہل پہنچ نے کہا: — الرشید نے محمد بن
ابراہیم کو پروانہ بھیج کر اسی خدمت پر برقرار رکھا، اور اس
کی جانب سے مدینۃ المحدث کی تعمیر و ترمیم کا کام اس کے ہاتھ
پر بدستور جاری رہا۔ بعد میں اس نے محمد کو معزول کر دیا۔
کہتے ہیں: — مالک بن عبداللہ النخعی نے، جو مالک الصواف
کہلاتا تھا، اور فلسطین کا باشندہ تھا، مسگر میں بلاد الروم پر
حملہ کیا، اور کثیر غنیمت حاصل کر کے واپس چلا گیا۔ درب المحدث
سے پندرہ میل پر التہوہ ایک مقام تھا، یہاں اس نے
تین دن قیام کیا، اور غنیمت میں جو مال اس کے ہاتھ آیا تھا
اس کو فروخت کیا، اور اس کے حصہ تقسیم کئے۔ اس وجہ سے
وہ مقام التہوہ کی بجائے رُہوۃ مالک کے نام سے موسوم
ہو گیا۔

کہتے ہیں: — مرجع عبدالواحد مسلمانوں کے گھوڑوں کی محفوظ
جراگاہ تھی، جب المحدث و زبطروہ بن گئیں تو اس کی ضرورت
باقی نہیں رہی اور اس کو زرعی زمین بنادیا گیا۔

کہتے ہیں: — زبطروہ ایک قدیم رومی قلعہ تھا، جو المحدث
کے پرانے قلعہ کے ساتھ فتح ہوا تھا، اور اس کا فتح حبیب بن
مسلمۃ البہری تھا، اس وقت سے الولید بن یزید کے زمانہ تک

جب کہ رومیوں نے اس کو برباد کیا، یہ مسلمانوں ہی کے قبضہ میں رہا؛ اس بربادی کے بعد الولید نے اس کو پھر بنوایا، لیکن بنا غیر محکم تھی، رومیوں نے مروان بن محمد کے فتنہ میں حملہ کیا اور اس کو اڑھایا۔ اس کے بعد المنصور نے بنوایا، لیکن رومیوں نے پھر اس کی اینٹ سے اینٹ بجائی۔ اس کے بعد الرشید نے محمد بن ابراہیم کی معرفت اس کو بنوایا، اور اس میں محافظ فوج رکھی۔ پھر المامون کی خلافت میں رومیوں نے اس کا (۱۹۲) دروازہ کھٹ کھٹایا، اور اس کو سمار کر دیا، اور اہل شہر کے چرتے ہوئے جانوروں پر تاخت کی، اور ان میں سے بہت سے مویشی ہنکالے گئے۔ المامون نے اس کی مرمت اور قلعہ بندی کا حکم دیا، اور جب طاغیۃ الروم کا وفد سالہ میں صلح کی درخواست لے کر آیا تو المامون نے اس کو رو کر دیا، اور سرحد کے عاملوں کو (حملہ کرنے کا) حکم دیا۔ وہ بلاد الروم میں پھرے؛ بہتوں کو قتل کیا، طاغیہ کے ملک کو خوب روندنا، اور بڑی اچھی فتوحات حاصل کیں۔ ان حملوں میں یقظان بن عبدالاعلیٰ بن احمد بن یزید بن اسید اسلمی کام آیا۔ المعتمد باللہ ابواسحق بن الرشید کی خلافت میں رومیوں نے زبطہ پر پھر خروج کیا، مردوں کو قتل اور عورتوں کو اسیر کیا، اور اس کو ویران کر دیا۔ المعتمد یہ خبر سن کر غضبناک ہوا اور ان پر حملہ آور ہوا، اور ان کے قلعوں پر قلعہ برباد کرتا ہوا عتور یہ تک جا پہنچا، اور جب تک اسے فتح نہیں کر لیا اس پر خیمہ زن رہا؛ ان کے جنگ آزما قتل کئے عورتوں اور بچوں کو ٹونڈی غلام بنایا اور اس کو برباد کر دیا۔ پھر زبطہ کی تعمیر کا حکم دیا، اس کو قلعہ بند کیا، اور اس میں محافظ فوج رکھی۔ رومیوں نے پھر قصد کیا، مگر کامیاب نہ ہو سکے۔

مجھ سے ابو عمر الباہلی وغیرہ نے کہا: حصن منصور، منصور

بن جَعْفَر بن الحارث العامری ، یکے از بنی قیس کی طرف منسوب ہے ، جو اس کی تعمیر و مرمت کے کام پر مامور تھا ؛ اور یہاں مروان کے زمانہ میں اہل الشام و الجزیرہ کی جَبَدِ کَثِیف (یعنی فوج) کے ساتھ دمشق کی مدافعت کے لئے مقیم تھا ۔ یہی وہ منصور ہے جو اہل الرِّبَا پر حاکم تھا جب کہ انھوں نے ابتداءً دولت (عباسیہ) میں اطاعت سے انحراف کیا تھا ۔ المنصور نے ، جو العباس کی طرف سے الجزیرہ و ارمینیا کا عامل تھا ، ان کا محاصرہ کیا ؛ منصور شہر فتح ہوتے ہی بھاگ گیا ، بعد میں اسے امان دی گئی اور وہ ظاہر ہوا ، لیکن جب عبد اللہ بن علی نے ابو جعفر المنصور سے سرکشی کی ، تو اُس نے اسی منصور کو عبد اللہ بن علی کی جگہ اپنی شرط (یعنی پولیس) کا والی کیا ۔ لیکن جب عبد اللہ ، البصرہ کی طرف بھاگا ، تو منصور روپوش ہو گیا ، مگر سلاطین میں اس کی مخبری کی گئی ، اور اس کو المنصور کے پاس پیش کیا گیا ، اور اس نے بیت المقدس سے واپس جاتے ہوئے الرِّقَہ میں اس کو قتل کر دیا ۔

ایک جماعت کہتی ہے :- اُس کو ابن علی کے فرار کے بعد امان دی گئی اور وہ ظاہر ہو گیا ؛ پھر رومیوں کے نام اس کے خطوط بکڑے گئے جن میں اس نے اسلام سے غداری کی تھی ، جب المنصور سلاطین میں بیت المقدس سے الرِّقَہ پہنچا تو اس نے کسی کو اس کے لانے کے لئے بھیجا ، اور جب یہ اس کے سامنے پیش کیا گیا تو اس نے حکم دیا کہ اس کی گردن مار دی جائے ، چنانچہ الرِّقَہ میں اس کی گردن مار دی گئی ۔ اس کے بعد ابو جعفر الہاشمیہ کی طرف ، جو الکوفہ میں ہے ، واپس چلا گیا ۔

الرشید نے الہمدی کی خلافت میں حصن منصور تعمیر کیا اور اس میں محافظ فوج رکھی ۔

رومی سے عربی میں دیوان کا نقل ہونا

(۱۹۳)

کہتے ہیں :- الشام کے دیوان (= دفتر) رومی زبان میں تھے ، حتیٰ کہ عبدالملک بن مروان والی (= بادشاہ) ہوا ، اور اس نے شام میں حکم دیا کہ دیوان (عربی میں) نقل کئے جائیں۔ اس کا سبب یہ ہوا کہ ایک دفعہ ایک رومی کاتب کو کچھ لکھنے کی حاجت ہوئی اور اس نے پانی نہ ملنے کی وجہ سے دوات میں پیشاب کر دیا ، عبدالملک کو جب یہ خبر ہوئی تو اس نے کاتب کو سزا دی اور سلیمان بن سعد کو حکم دیا کہ وہ دیوان نقل کرنیکا انتظام کرے ۔ سلیمان نے اس کام کے لئے الأردن کا سال بھر کا خراج مانگا ، اس کی اس نے منظوری دے دی ، اور اسی کو الأردن کا والی کر دیا ۔ لیکن ابھی سال ختم نہ ہوا تھا کہ (سلیمان) اس کام سے فارغ ہو گیا اور عبدالملک کے پاس آیا ، اور اس کو اس کی اطلاع دی ؛ اس نے اپنے کاتب سُرْجُون کو یہ بات سناتے کے لئے بلایا ، وہ یہ سنکر بہت رنجیدہ ہوا ، اور اس کے پاس سے کبیدہ ہو کر اٹھا ، اور اس نے رومی کاتبوں کی قوم سے مل کر کہا : اب تم اپنی روزی اس پیشہ کے سوا کسی اور پیشہ میں

تلاش کرو، کیونکہ اللہ نے اس کا سلسلہ تم سے منقطع کر دیا ہے۔
 راوی کہتا ہے: — الْأَرْوُن کا خراج، جو اس کام کے لئے
 بطور امداد دیا گیا، ایک لاکھ اسی ہزار دینار تھا۔ فلسطین کا خراج
 تین لاکھ پچاس ہزار دینار تھا۔ دمشق کا خراج چار لاکھ دینار تھا
 اور حمص و قنسٹرین اور اس علاقہ کا خراج جو آجکل العواصم کہلاتا
 ہے، آٹھ لاکھ اور بقول بعض سات لاکھ دینار تھا۔

فتوح ارمینہ

مجھ سے محمد بن اسمعیل ساکن بزدعہ نے ، اور دیگر رواۃ نے
 ابی براء عتبہ ابن بھرالآرمینی کے حوالہ سے ، اور محمد بن بشر القالی
 نے اپنے شیوخ کے حوالہ سے ، اور بزئک بن عبد اللہ الذہبی و محمد
 بن محبت الخلاطی وغیرہ نے اہل العلم کی ایک جماعت کے حوالہ سے
 جو امور ارمینہ سے واقفیت رکھتی تھی ، بیان کیا میں نے
 ان کے بیانات ایک دوسرے کے ساتھ ملا کر مربوط و متصل کر دیے
 ہیں۔ (۱) کہ : شمشاط و قالیقلہ و خلاط و ارجیش و باجنیس ارمینہ
 چارم کہلاتے ہیں۔ اور کوز البسفرجان و دبیل و سراج طبر و بغروند
 (۱۹۴) ارمینہ سوم کہلاتے ہیں۔ اور جزران ارمینہ دوم کہلاتا ہے۔
 اور السنجان و آردان ارمینہ اول کہلاتے ہیں۔ بعض کہتے
 ہیں : شمشاط تہنا ارمینہ چارم ہے ، اور قالیقلہ و خلاط و ارجیش
 و باجنیس ارمینہ سوم ہے ، اور سراج طبر و بغروند و دبیل و
 و البسفرجان ارمینہ دوم ہے ، اور السنجان و آردان و تغلیس
 ارمینہ اول ہے۔

جزران و آردان پر الحزیرکا اور باقی سارے ارمینہ پر

رومیوں کا قبضہ تھا، اور ان کی طرف سے یہاں کا والی ارنیٹس تھا۔ الخزر ہمیشہ چھاپہ مارتے اور بیا اوقات الذینور تک پہنچ جاتے تھے۔ ان کی سرکوبی کے لئے ملک قباذ بن فیروز نے اپنے عطا، قواد میں سے ایک قاید کو بارہ ہزار فوج کے ساتھ بھیجا، اس نے بلاد آذان کو پامال کیا اور ہنرالزس سے شروان تک کا علاقہ فتح کر لیا۔ پھر قباذ یہاں آیا اور اس نے اتران میں مدینہ البیلقان و مدینہ برزخہ، جو پورے سرحدی علاقہ کا صدر مقام تھا، اور مدینہ قبلہ (یہی الخزر ہے۔ ۳۴) آباد کئے۔ ارض شروان و باب اللان کے درمیان اینٹوں کا بند بنوایا، اور اس پر ۳۶۰ شہر بنائے، جو باب الابواب کی تعمیر کے بعد ویران ہو گئے۔

قباذ کے بعد اس کا بیٹا انوشروان کسریٰ بادشاہ ہوا، اس نے مدینہ الشبران و مدینہ منقط بنوایا، اور مدینہ باب الابواب ازسرو نو تعمیر کرایا۔ یہ پہاڑ میں ایک درہ پر بنایا گیا ہے۔ اور ان شہروں میں اس نے ایک قوم آباد کی جس کا نام سیاسجین تھا۔ اس نے ارض آذان میں ابواب شکن و الغنیمبران و ابواب الدودانیہ (۱۹۵) دودوان ایک قوم ہے جو مدعی ہے کہ وہ بنی دودان بن اسد بن خزیمہ ہیں سے ہے۔ ۳۵) تعمیر کرائے؛ اور الدردو قیہ بنوایا جس کے بارہ دروازہ تھے، اور ہر دروازہ پر ایک سنگین قصر تھا۔ اور ایک مدینہ ارض جرجان میں بنایا، اور سفیدیوں میں سے ایک قوم اس میں آباد کی، اسے سفذیل کہتے ہیں، اور اس کو سرحدی چوکی بنا دیا۔ بلاد جرجان کے اس حصہ میں جو رومی علاقہ سے ملحق ہے، وہ قصر تعمیر کرائے جو باب فیروز قباذ و باب الازقہ

لے قدامہ، ساحین؛ المسعودی۔ مروج الذهب، ج ۲، ص ۱۹۱؛ السیاحہ۔

لے ابن حوقل، ص ۲۵۲؛ مشکئی؛ المسعودی، ص ۲۹۳؛ سنگین۔

و باب بارتقہ کہلاتے ہیں ، اور بحر طرابندہ پر واقع ہیں ۔ اسی نے باب اللان و باب سمنیہ و قلعہ الجردمان و قلعہ سمشدے تعمیر کرائے ۔

انوشروان نے آرمینیہ کے وہ تمام قلعہ فتح کئے جو رومیوں کے قبضہ میں تھے ۔ مدینہ دہیل آباد و قلعہ بند کیا ۔ مدینہ الشوشہ ، جو کور البیفرجان کا صدر مقام ہے ، تعمیر کرایا ۔ قلعہ و نیش بنوایا ، اور ارض السیجان میں کئی قلعہ بنوائے ۔ ازاں جملہ قلعۃ الکلاب و ساہیونش میں ، اور ان قلعوں میں سیاحت کے قوی و باہمت (افراد) متعین کئے ۔

اس کے بعد اس نے ملک الترک کو صلح و موادعت کا پیغام بھیجا اور یہ لکھا کہ میں چاہتا ہوں کہ ہم دونوں کا معاملہ ایک ہو جائے ، اور اس کو اپنے سے مانو کس کرنے کے لئے اپنی بیٹی اس سے منسوب کی اور اس کو اپنا داماد بنانے کی خواہش ظاہر کی ۔ اس کی بیوی نے ایک لونڈی کو بیٹی بنالیا تھا ، اس نے اسی لونڈی کو ترکی کے پاس بھیج دیا اور یہ ظاہر کیا کہ یہ میری بیٹی ہے ۔ پھر ترکی نے بھی اس کو اپنی بیٹی دی اور اس سے ملاقات کی خواہش کی ، البرشلیہ میں دونوں کی ملاقات ہوئی ، کئی دن صحبت رہی ، دونوں ایک دوسرے سے مانوس ہو گئے ، اور اظہار مودت کرنے لگے ۔ انوشروان نے اپنے خاص اور معتد آدمیوں میں سے ایک جماعت کو حکم دیا کہ وہ رات کو چپکے سے ترکی کے لشکر میں حبا ئیں اور آگ لگا دیں ؛

لے ابن الوردی باب مازقہ ۔

لے السعودی : ص ۱۸۸ : الصمصا ۔

لے مرصدا : البرشلیہ ۔

وہ لوگ گئے اور انھوں نے اس کے لشکر میں آگ لگا دی، صبح کو ترکی نے اوشروان سے اس کی شکایت کی، اس نے کہا: میں نے ایسا کوئی حکم نہیں دیا، اور نہ مجھے اس کی خبر کہ میرے آدمیوں میں سے کس نے یہ حرکت کی ہے۔ جب ابات کو کئی دن گزر گئے تو اس نے انہی لوگوں کو پھر آگ لگانے کا حکم دیا، انھوں نے آگ لگا دی، ترکی اس دفعہ بہت برہم ہوا، لیکن اوشروان نے اس کو پہلا کر اور معذرت کر کے ٹھنڈا کر دیا۔ اس کے بعد اوشروان نے ایک دن خود اپنے لشکر کے ایک حصہ میں، جس میں صرف پھونس اور سرکنڈوں کی جھونپڑیاں تھیں، آگ لگانے کا حکم دیا، اور صبح ہوتے ہی ترکی کے پاس پہنچا اور اپنی برہمی کا اظہار کرنے لگا، اور اس سے کہا: قریب تھا کہ تمہارے آدمی میرا لشکر تباہ کر دیتے، اور یہ کہ تم نے محض گمان پر مجھ سے بدلہ لیا، اس نے قسم کھائی کہ میرے علم میں کچھ نہیں ہے کہ اس کا کیا سبب ہے۔ اس پر اوشروان نے کہا: بھائی! معلوم ہوتا ہے کہ ہماری تمہاری فوج کو یہ صلح پسند نہیں ہے۔ کیوں کہ ہمارے اور تمہارے درمیان جو جنگیں اور غارت گریاں ہوتی تھیں اور ان میں ہماری تمہاری فوجوں کو جو کچھ حال ہوتا تھا اس کا سلسلہ اب منقطع ہو گیا ہے۔ مجھے اندیشہ ہے کہ وہ کوئی ایسی شرارت نہ کر بیٹھیں جس سے ہمارے دلوں میں صفائی اور خلوص پیدا ہونے کے بعد بگاڑ پیدا ہو جائے اور رشتہ بہرہ و مودت کے باوجود ہماری عداوتیں پھر عود کر آئیں۔ اس لئے مناسب رائے یہ ہے کہ تم مجھے اجازت دو کہ میں اپنے اور تمہارے ملک کے درمیان ایک دیوار بناؤں جس میں ایک ہی دروازہ رکھا جائے تاکہ میرے ملک سے تمہارے ملک میں، اور تمہارے ملک سے میرے ملک میں صرف وہی لوگ آجاسکیں جن کا

آنا جانا مجھے یا تمھیں پسند ہو۔“ ترکی نے یہ بات منظور کر لی، اور اپنے ملک کی طرف واپس آ گیا۔ انوشروان دیوار بنوانے کے لئے یہاں ہڑ گیا، حتیٰ کہ اس کی تعمیر تمام ہوئی۔ اس نے دیوار کا وہ حصہ جو سمندر کے سامنے تھا پتھر اور سیسہ سے بنوایا؛ اس کا عرض تین سو ذراع تھا، اور اس کو پہاڑوں کی چوٹیوں سے ملادیا؛ پھر یہ حکم دیا کہ پتھر کشتیوں میں ڈھونڈھو کر لائے جائیں اور سمندر میں غرق کئے جائیں؛ پتھر لائے گئے اور غرق کئے گئے، اور جب سطح آب پر ظاہر ہو گئے تو ان پر دیوار جنی گئی، جو سمندر میں تین میل تک گئی۔ اس کی تعمیر سے فارغ ہو کر اس نے مدخل پر آہنی دروازہ نصب کیا، حفاظت کے لئے سو سوار متعین کئے، اور ایک دہانہ نصب کیا۔ اس سے قبل یہاں حفاظت کی غرض سے پچاس ہزار سپاہ کی حاجت ہوتی تھی۔ لوگوں نے خاقان سے کہا: اس نے مجھے دھوکہ دیا ہے اور وہ جس سے تیری شادی کی ہے وہ اس کی بیٹی نہیں ہے اور وہ اپنے بچاؤ کے لئے قلعہ بند ہو گیا ہے۔ لیکن اب وہ کسی طرح اس پر قابو نہیں پاسکتا تھا۔

انوشروان نے بہت سے بادشاہ بنائے اور ان میں سے ہر ایک کو ایک ایک ضلع کی شاہی سپروکی۔ انھی میں خاقان انجیل تھا، یہ صاحب السریز تھا اور اس کو دہرازان شاہ کہتے تھے۔ اور انہی میں ملک فیلان تھا اور وہ فیلان شاہ (کہلاتا) تھا، اور انہی میں طبرسران شاہ تھا، اور ملک الکڑ تھا جس کو جرشان شاہ

۱۔ خاقان ملوک الترتک ملوک التبت اور ملوک الخزر کا لقب ہے۔ جیسے ملوک فارس کا لقب کسری (واسع الملک شاہانشاہ) خاقان کے معنی ہیں بادشاہ بزرگ۔ خردازبہ، ۱۶۔
 ۲۔ الاصلطری، ص ۸۲: ابرہہ اور بن شاہ۔

کہتے تھے۔ اور ملک منسقط تھا جس کی بادشاہت سٹ گئی تھی، اور شاہ ایران تھا جو لیران شاہ کہلاتا تھا۔ اور شاہ شروان تھا جو شروانشاہ کہلاتا تھا۔ اور صاحب بچ کو بچ کا بادشاہ، اور صاحب زری کران کو زری کران کا بادشاہ بنایا، اور شاہان جبل القبق کو ان کے ممالک پر برقرار رکھا، اور ان سے خراج پر صلح کر لی۔ اس طرح ارمینہ ایرانیوں کے قبضہ میں رہا جسے کہ اسلام ظاہر ہوا۔ اس وقت سیاحین میں سے اکثر اپنے قلعہ اور شہر چھوڑ چکے تھے اور وہ سب خراب و برباد ہو گئے تھے اور ان پر رومیوں نے اور الخزر نے قبضہ کر لیا تھا، کیوں کہ ان پر کسی زمانہ میں انہی کا قبضہ تھا۔

کہتے ہیں:۔ ایک زمانہ میں رومیوں کے معاملات سلطنت میں انتشار پیدا ہو گیا تھا، اور وہ ملوک الطوائف کی طرح پراگندہ ہو گئے تھے۔ اس زمانہ میں ان میں سے ایک شخص ازنیاں کا حاکم بن گیا، اس کے بعد اس کی بیوی، جس کا نام "قالی" تھا بادشاہ ہوئی؛ اس نے مدینہ قالیقلہ تعمیر کیا، اور اس کا نام قالیقلہ رکھا، جس کے معنی ہیں "قالی کا احان"۔ راوی کہتا ہے: اس نے شہر پناہ کے دروازوں میں سے ایک دروازہ پر اپنی تصویر بنوائی تھی۔ عربوں نے قالیقلہ کو معرب کر کے قالیقلہ کر دیا۔

کہتے ہیں:۔ جب (حضرت) عثمان بن عفان خلیفہ ہوئے تو انھوں نے معاویہ کو جو ان کی طرف سے الشام و البحرین اور اس کی سرحدوں کے عامل تھے، لکھا کہ حبیب بن اسمئلتہ البغری کو ارمینہ کی طرف جانے کا حکم دو۔ حبیب نے الشام کی

عہ "وہ ملوک الطوائف جن کے درمیان ہکندر کے بعد فارس کی بادشاہت تقسیم ہو گئی تھی"۔

فتوحات میں ، اور روم کے غزوات میں اثر جمیل پیدا کیا تھا، اور (حضرت) عمرو عثمان رضی اللہ عنہما اور ان کے بعد والوں کو اس کی خبر تھی ؛ لیکن بعض کہتے ہیں : (حضرت) عثمان نے یہ حکم حبیب ہی کو لکھا تھا ، اور یہی زیادہ صحیح ہے ۔ (حبیب نے) الشام و الجزیرہ کی چھ ہزار اور بقول بعض آٹھ ہزار (سپاہ) کے ساتھ اس کی جانب کوچ کیا ، اور قالیقلا پر مقام کیا ؛ اہل شہر ان کی جانب بڑھے ، مسلمانوں نے ان سے جنگ کی اور انھیں شہر میں پناہ لینے پر مجبور کر دیا ۔ پھر انھوں نے جلاوطنی اور جزیہ پر امان مانگی ۔ ان میں سے اکثر جلاوطن ہو کر بلاد الروم کی طرف چلے گئے ۔ حبیب چھ ماہ اپنے ساتھیوں کے ساتھ یہاں مقیم رہے ، اسی اثناء میں انھیں خبر ملی کہ بطریق ارنیاس نے مسلمانوں سے جنگ کے لئے جمعیت عظیم اکٹھی کی ہے اور الحزیر میں سے اہل اللان و انفاز و سمندر اس سے آئے ہیں ، (حبیب نے حضرت) عثمان کو مدد کے لئے لکھا ، اور انھوں نے معاویہ کو لکھا کہ وہ (حبیب کے پاس) اہل الشام و اہل الجزیرہ میں سے ان لوگوں کو جو جہاد اور غنیمت کی رغبت رکھتے ہوں بھیج دیں ۔ چنانچہ معاویہ نے (ان کے پاس) دو ہزار آدمی بھیجے جن کو انھوں نے قالیقلا میں آباد کیا ، جاگیریں دیں ، اور مرابط (۱۹۸) کی حیثیت سے متعین کر دیا ۔

جب (حضرت) عثمان کو حبیب کا خط ملا تو انھوں نے سعید بن العاصی بن سعید بن العاصی بن امیہ کو جو ان کی جانب سے الکوفہ پر عامل تھے ، لکھا کہ وہ سلمان بن ربیعۃ الباہلی — جو سلمان الجہیل مشہور تھے اور بڑے نیک ، فاضل اور نمازی تھے — کی سرشاری میں (حبیب کی) کمک پر فوج بھیجیں ۔ سلمان اہل الکوفہ میں سے چھ ہزار سپاہ رکاب میں لے کر روانہ ہوئے ، رومی اور

ان کے ساتھی آگے بڑھ کر الفرات پر خیمہ زن ہو چکے تھے، حبیب کے پاس مدد پہنچنے میں دیر ہوئی، اس لئے انھوں نے رومیوں پر شبخون مارا اور ان کو خوب روندنا، اور ان کے سردار کو قتل کر دیا۔ حبیب کی بیوی ام عبداللہ بنت یزید الکلبیہ نے اُس رات ان سے پوچھا: ”تم کہاں ملو گے؟“ بولے: ”سرکش کے سراپردہ پر یا جنت میں!“ اور جب وہ سراپردہ پر پہنچیں تو وہاں انھیں موجود پایا۔

کہتے ہیں۔۔۔ سلمان کے پہنچنے سے پہلے مسلمان اپنے دشمنوں سے فارغ ہو چکے تھے۔ اہل الکوفہ نے چاہا کہ انھیں غنیمت میں شریک کیا جائے مگر انھوں نے شریک نہیں کیا، اس پر حبیب و سلمان میں سخت کلامی تک نوبت پہنچی، اور بعض مسلمانوں نے سلمان کو قتل کی دھمکی دی، اس پر ان میں سے کسی نے کہا:۔۔۔

اِنْ تَقْتُلُوْا سَلْمَانَ نَّقْتُلْ حَبِيْبَكَوْ وَاِنْ تَرَحَّلُوْا عَنْ حَبِيْبِنَا نَحْلُ

(اگر تم سلمان کو قتل کر دو گے، تو ہم تمھارے حبیب کو قتل کریں گے۔ اور اگر تم ابن عفان کے پاس جاؤ گے تو ہم بھی جائیں گے۔)

اس کے متعلق (حضرت) عثمان کو لکھا گیا، انھوں نے جواب دیا: غنیمت کلیۃً اہل الشام کا حق ہے۔ اور سلمان کو لکھا کہ اُترا پر حملہ کرو۔

بعض راوی کہتے ہیں:۔۔۔ سلمان بن ربیعہ ارمینہ کی طرف (حضرت) عثمان کی خلافت میں گئے اور اسیران جنگ لے کر شہرہ میں الولید بن عقبہ کے پاس حدیثۃ الموصول واپس آ گئے۔ (یہاں ان کے پاس حضرت) عثمان کا یہ خط آیا کہ معاویہ

لکھا ہے کہ رومیوں نے مسلمانوں پر بڑے لاؤ شکر سے چڑھائی کی ہے، اور اس کے لئے انھوں نے مدد مانگی ہے، تم آٹھ ہزار کی جمعیت ان کے پاس بھیج دو۔ چنانچہ انھوں نے سلمان بن ربیعۃ الباہلی کی سر لشکری میں لشکر بھیج دیا، اور معاویہ نے بھی حبیب بن مسلمۃ الفہری کی سر لشکری میں اتنی ہی فوج روانہ کی۔ دونوں نے قلعہ فتح کئے اور لوندی غلام پکڑے۔ پھر دونوں میں امارت پر جھگڑا ہوا، اہل الشام نے سلمان پر دست درازی کرنی چاہی اور شاعر نے اِنْ تَقْتُلُوْا والی بیت کہی۔ لیکن پہلی خبر زیادہ صحیح ہے۔ وہ مجھ سے اہل قالیقلا میں سے متعبد و مشائخ نے بیان کی ہے، اور وہاں کے قاضی العطف بن سفیان ابوالاصبع نے لکھ کر بھیجی ہے۔

(۱۹۹) مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، ان سے الواقدی نے، ان (۱۹۹) سے عبد الحمید بن جعفر نے، اور ان سے ان کے والد نے کہ:۔ حبیب بن مسلمۃ نے اہل ذہیل کا محاصرہ کیا اور یہاں ہٹیرے رہی پھر الموریان الرّومی سے ان کی مٹھ بھیڑ ہوئی، اُس پر انھوں نے شب خون مارا، اُس کو قتل کیا، اور جو کچھ اُس کے لشکر میں تھا لوٹ لیا، پھر سلمان ان سے آئے۔ اس روایت کے راویوں کے نزدیک یہ ثابت ہے کہ الموریان سے ان کی مٹھ بھیڑ قالیقلا پر ہوئی تھی۔

مجھ سے محمد بن بشر القالی وابن وُرز القالی نے کہا، اور ان سے مشائخ اہل قالیقلا نے، کہ کہتے ہیں: مدینہ قالیقلا جب سے فتح ہوا اپنے باشندوں سمیت تمام حملوں کے مقابلہ میں محفوظ رہا، حتیٰ کہ مسلمانوں میں طاعنیہ نکلا اور اس نے اہل ملطیہ کا محاصرہ کر کے اس کی فصیل و محادی اور جو مسلمان وہاں آباد تھے ان کو الجزیرہ کی طرف جلا وطن کر دیا۔ پھر وہ مہجہ العصبی پر

آکر ٹھہرا اور کوسان الارمنی کو اس نے قالیقلا کی جانب روانہ کیا جس نے اس کا محاصرہ کیا۔ وہاں کی آبادی ان دنوں کم تھی، اور وہاں کا عامل ابو کریمہ تھا۔ اہل قالیقلا میں سے دو ارمنی بھائی فطیل میں ایک شکستہ مقام سے نقب لگا کر کوسان کے پاس پہنچے اور اس کو شہر میں گھسلائے۔ وہ شہر پر غالب ہو گیا، باشندوں کو اس نے قتل و اسیر کیا، اور شہر مسمار کر دیا۔ لوٹ میں جو مال ہاتھ آیا سرکش کے پاس لے گیا، اور اسیران جنگ اپنے ساتھیوں میں تقسیم کر دے۔

الواقدی کہتا ہے: ۱۳۹ھ میں المنصور نے فدیہ دے کر اہل قالیقلا کے ان اسیران جنگ کو جو اس وقت زندہ تھے چھڑایا اور قالیقلا ازسرنو تعمیر و آباد کیا، اور ان لوگوں کو جن کا فدیہ دیا تھا یہیں بھیج دیا۔ اور یہاں اہل الجزیرہ وغیرہ کی فوج متعین کر دی۔ طانیۃ الروم نے المعظم باللہ کی خلافت میں قالیقلا پر خروج کیا اور اس کی فطیل پر اتنی تنگ باری کی کہ قریب تھا کہ وہ گرجائی، المعظم نے پانچ لاکھ درہم خرچ کر کے اس کو مستحکم کرایا۔

کہتے ہیں: حبیب مدینہ قالیقلا فتح آ کر گئے مریلا گئے، بطریق خلاط ان کے پاس عیاض بن عنتم کی تحریر لے کر آیا۔ عیاض نے اس کی جان اور اس کے مال اور اس کے شہروں (بلاد) کو امان دی تھی، اور اس نے خراج پر معاملہ کیا تھا۔ حبیب نے اس کے لئے وہی امان نافذ کر دی۔ پھر وہ الہرک و دشت الوک کے درمیان ایک منزل پر اترے، یہاں بطریق خلاط وہ رقم لیکر آیا جو اس پر واجب تھی اور اس نے ایک ہدیہ بھی پیش کیا لیکن انھوں نے وہ قبول نہیں کیا، اور خلاط پر ٹھہرتے ہوئے الصلاہ (۹) کی طرف روانہ ہو گئے جہاں ان سے صاحب کس ملا۔ یہ نوٹ (۲۰۰) البغفر جان میں سے ایک ناحیہ ہے۔ انھوں نے اس کے بلاد کیلئے

معادہ کر لیا اور اس کے ساتھ ایک آدمی بھیجا اور اس کو صلح و امان کا وثیقہ لکھ دیا۔ پھر انھوں نے ارجیش و باجنیس کے دیہات کی طرف کسی کو بھیجا، وہ ان پر غالب ہوا، ان کے باشندوں پر اس نے نفی جزئیہ لگایا اور ان کے رُوداروں کو (حبیب کے پاس) پیش کیا، جن سے انھوں نے خراج پر معاہدہ کر لیا۔ *بیرۃ الطیخ* سے انھوں نے تعرض نہیں کیا اور وہ عام استعمال کے لئے مباح رہا۔ جب مجر بن مروان بن الحکم الجزیرہ و ارمینہ کا والی ہوا تو اس نے اس کے شکار پر قبضہ کر لیا اور اس کو آمدنی کا مستقل ذریعہ بنا لیا۔ اس کے بعد یہ قبیل مروان بن محمد کے قبضہ میں آئی اور پھر اس سے لے لی گئی۔

راوی کہتا ہے: — پھر حبیب یہاں سے چل کر ارضِ وسط پہنچے۔ یہ القرمز کا قریب تھا۔ اور ہنرالاکراد عبور کر کے صبح دہیل پر اترے، اپنا رسالہ (شہر کی طرف) بھیجا، پھر خود آگے بڑھے اور اس کے دروازہ پر خیمہ زن ہوئے، اہل شہر نے قلعہ گیر ہو کر ان پر سنگ باری شروع کی، لیکن جب انھوں نے ان پر متجنیق سے سنگ باری شروع کی تو وہ امان مانگنے لگے اور صلح کے خواستگار ہوئے، اور ان سے صلح کر لی گئی۔ ان کے سوار ترک تازیایں کرتے ہوئے جزئی پہنچے، پھر انھوں نے اشوش و ذات التعم و جبل کوتہ (۹) و وادی الاحرار پر چھاؤنی چھائی اور دہیل کے تمام دیہات پر غالب ہو گئے۔ انھوں نے سراج طیر و بغرؤند کی طرف بھی فوج بھیجی، یہاں کا بطریق ان کے پاس آیا، اور اس سے اس قرارداد پر صلح کر لی کہ وہ خراج دے گا، مسلمانوں کا خیر خواہ رہے گا ان کی جہان داری کرے گا، اور ان کے دشمنوں کے خلاف

ان کی مدد کرے گا۔ ذہیل کا صلح نامہ یہ تھا:—
 بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ۔ حبیب بن مسلمہ کی یہ تحریر
 نصارائے اہل ذہیل اور وہاں کے مجوس و یہود کے
 لئے ہے، عام اس سے کہ وہ حاضر ہوں یا غائب
 میں نے تمہاری جانوں، تمہارے اموال، تمہارے
 کتبیوں، تمہاری عبادت گاہوں اور تمہاری شہرِ پناہ
 پر تمہیں امان دی ہے۔ اب تم امان میں ہو، اور ہم
 پر تمہارے ساتھ وفائے عہد فرض ہے حتیٰ کہ تم
 وفا کرو اور جزیہ و خراج دیتے رہو۔ شہد اللہ و کفی
 بھوشید۱۔ حبیب بن مسلمہ نے اس پر اپنی ہر
 لگائی۔

پھر حبیب نے انشویٰ کا قصد کیا اور اس کو ذہیل کی سی صلح پر فتح
 کر لیا۔ یہیں ان کے پاس اُبَیْنُ جَان کا بطریق آیا، اس سے
 انھوں نے اس کے تمام بلاد اور ارضِ مہاملتہ (۹) و افارستہ
 (۹) کے لئے سالانہ خراج پر صلح کر لی۔ پھر وہ السَّیْجَان آئے،
 یہاں کے باشندوں نے ان سے جنگ کی، مگر شکست کھائی، مسلمان
 (۱۲۰) ویس پر غالب ہو گئے، پھر السَّیْجَان کے تمام قلعوں کے باشندوں
 نے ان سے خراج پر صلح کر لی، اور انھوں نے جُرْزَان کی
 طرف کوچ کیا۔

مجھ سے مشائخ اہل ذہیل نے، جن میں بَرْمُک بن عبد اللہ
 بھی ہے، بیان کیا کہ:— حبیب بن مسلمہ اپنے ساتھیوں کے ساتھ
 جُرْزَان کے قصد سے روانہ ہوئے اور ذاتِ اَلْجُمُع پہنچ کر انھوں
 نے اپنے بعض جانور چرنے چھوڑ دئے اور ان کی لگائیں ایک
 جگہ جمع کر دیں۔ یہ دیکھ کر علوج کی ایک قوم ایسی پھسرتی سے
 ان کی طرف نکلی کہ وہ اپنے جانوروں کو لگائیں بھی نہ دے سکے؛

عہ عجی کافر، گبر۔ یہ قوم نہایت قوی اور زور آور تھی۔

جنگ ہوئی ، علوج نے ان سے میدان صاف کر دیا ، جتنی لگائیں وہ لے سکے اور جتنے جانوروں پر وہ قادر ہو سکے اپنے ساتھ لیتے گئے ، مسلمانوں نے پلٹ کر ان پر حملہ کیا ، انھیں قتل کیا اور جو کچھ انھوں نے لیا تھا ان سے واپس لے لیا ، اس وجہ سے اس جگہ کا نام ذات الگم (لگاموں کی جگہ) پڑ گیا ۔

کہتے ہیں : حبیب کے پاس بطریق جُوزان اور اس کے باشندوں کا قاصد آیا ، اس وقت وہ کسی طرف جانے کا قصد کر رہے تھے ، اس نے ان کا پیغام پہنچایا اور ان کے لئے صلح و امان کی تحریر چاہی ، حبیب نے ان کے لئے لکھا :

اَمَّا بَعْدُ - نقلی تمھارے قاصد نے میرے اور اُن مومنین کے پاس آکر جو میرے ساتھ ہیں ، تمھاری جاس سے بیان کیا کہ ہم ایک ایسی امتہ ہیں جسے اللہ نے بزرگی اور فضیلت عطا کی ہے ؛ کَذَا الْكَفَضْلُ لِلَّهِ وَالْحَمْدُ كَثِيرًا ، وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ نَبِيِّهِ وَخَيْرِهِ مِنْ خَلْقِهِ وَعَلَيْهِ السَّلَامُ ۔

تم نے بیان کیا ہے کہ تم ہم سے مسالمت چاہتے ہو ۔ میں نے تمھارے ہدیہ کی قیمت جانچکر اس کو تمھارے جزیہ کا ایک حصہ شمار کیا ہے ، تمھارے لئے امان لکھ دی ہے ، اور یہ شرط لگا دی ہے کہ اگر تم نے اس کو قبول کیا اور اگر تم اس پر قائم رہے تو ہم تمھارے ساتھ وفا کریں گے ۔ ورنہ اللہ اور اس کے رسول کی طرف سے اعلان جنگ ہے (فاذا فوا بحوب من الله ورسوله قرآن ، ۲۷۹) والسلام من انبى البدی ۔

اس کے بعد وہ تفلیس پہنچے ، اور اس کے باشندوں کے لئے

یہ صلح نامہ لکھا۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ۔ یہ تحریر حبیب بن مسلمہ کی طرف سے اہل نفلیس کے لئے ہے، جو جزیرہ القرمز کے علاقہ منجلیس میں واقع ہے، کہ ان کی جانوں اور ان کے بیعوں اور ان کے صومعوں اور اور ان کی نمازوں اور ان کے دین کے لئے امان ہے، بشرطیکہ وہ عاجزی کا اقرار کریں اور گھروں کے تمام افراد پر ایک دینار جزیہ دیں۔ تمہارے لئے یہ جائز نہیں ہوگا کہ جزیہ میں کمی کرنے کی غرض سے کئی گھر ملا کر ایک کرو، اور نہ ہمارے لئے یہ جائز ہوگا کہ جزیہ میں بیشی کرنے کی غرض سے گھروں میں تفریق کریں۔ ہمارا حق یہ ہے کہ تم ہماری خیر خواہی کرو، اللہ اور اس کے رسول (علیہ الصلوٰۃ والسلام) کے دشمنوں کے مقابلہ میں ہماری مدد کرو اور اہل کتاب کے طعام حلال سے حاجت مند مسلمانوں کی ایک رات کے لئے میزبانی کرو۔ اگر کوئی مسلمان رستہ بھول کر تمہاری طرف آنکले تو اسے مسلمانوں کی قریب ترین آبادی تک پہنچا دو، لیکن اس صورت میں کہ کوئی حامل ہو تمہارے لئے رخصت ہے۔

(۲۰۲)

اگر تم اللہ کی طرف رجوع ہو جاؤ گے اور نماز پڑھنے لگو گے تو تم ہمارے دینی بھائی ہو؛ ورنہ تم پر جزیہ ہے۔ اگر مسلمان کسی دوسری طرف مشغول

ہو کر تمہاری حفاظت سے عاجز ہو جائیں اور مختصاراً دشمن تمہیں مغلوب کر لے تو اس کے لئے تم مانجوز نہیں ہو گے اور نہ یہ بات تمہارے عہد کے لئے ٹھس ہوگی۔ یہ ہمارے حقوق اور یہ تمہارے فرائض ہیں شہد اللہ وملائکتہ وصفی با اللہ شہیدا۔

اور ابجراح بن عبداللہ الحکمٰی نے اہل تغلیس کو جو تحریر دی وہ یہ ہے:-
 بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ - یہ تحریر ابجراح بن عبداللہ کی جانب سے اہل تغلیس کے لئے ہے، جو کورجوزان کے رشتاق منجلیس میں واقع ہے کہ یہ لوگ میرے پاس حبیب بن مسلمہ کی تحریر لے کر آئے جس میں انھیں ادائے جزیہ کی ذلت کے اقرار پر امان دی گئی ہے۔ حبیب نے ان سے زمین، تاجکستان، اور رشتاق منجلیس کی چکیوں کے لئے جنھیں اذاری و سابینا کہتے ہیں، اور خورا کوں پر، اور دَیْدُونَا کے لئے جو کورہ جرجان کے رشتاق قویط میں واقع ہے، اس پر صلح کی کہ وہ چکیوں اور تاجکستانوں پر ہر سال بلا دھڑے سودرہم دیا کریں گے۔ میں ان کے لئے وہ صلح و امان نافذ کرتا ہوں اور یہ حکم دیتا ہوں کہ ان پر اس میں اضافہ نہ کیا جائے جس کے سامنے میری یہ تحریر پڑھی جائے وہ اس سے تجاوز نہ کرے۔ انشاء اللہ اس کو لکھا.....“

کہتے ہیں: حبیب نے خوارج و کسفر میں و کمال و

مہ یعنی یہ نہیں کریں گے کہ ایک سال کا خراج دوسرے سال دیں، یا بقایا دیں کچھ چھوڑیں۔

خَنَان و سَمْسَجِي و الْحَزْوَان و كُنْتَسَجِي و شَوْشِط و بَارَزِيَّت صُلْحًا فَتَحَ كُنْ-
ان کے باشندوں کا خون معاف کیا ، ان کی عبادت گاہیں اور
ان کی دیواریں برقرار رکھیں ، لیکن یہ شرط لگادی کہ وہ اپنی زمینوں
اور اپنے افراد پر سالانہ اتناوہ دیں گے ۔ اور اہل قَلْبَر جِیت و اہل
ثُرْیَالِیَّت و خَاجِیْط و خَوْجِیْط و اَرْطَهَال و بَاب اللّٰل سے ، اور اَلْقَنْتَارِیَہ (۲۰۳)
وَالذَّوْدَانِیَہ سے اتناوہ پر صلح کر لی ۔

کہتے ہیں :- سلمان بن ربیعۃ الباہلی کو (حضرت) عثمان نے
اَرَّان جانے کا حکم دیا اور انھوں نے مدینۃ البَیْطَقَان صُلْحًا اس
کے باشندوں کی جان اور ان کے اموال اور ان کی شہریناہ
کو امان دے کر فتح کر لیا ؛ اور ان پر یہ شرط لگادی کہ وہ جزیہ
و خراج دیتے رہیں گے ۔ پھر سلمان نے بَرْزَعہ آکر الشَّرْثُورِیَہ پر
چھاؤنی چھائی ؛ یہ ایک نہر ہے اور بَرْزَعہ سے کچھ کم ایک فرسخ پر واقع
ہے ۔ یہاں کے باشندوں نے ان کے خلاف دروازہ بند کر لئے ،
(سلمان نے) کچھ دن اس کو فتح کرنے کی کوشش کی ، اور اس کے
دیہات پر چھاپہ مارے ، یہ فصلوں کی کٹائی کا زمانہ تھا ، (اس کے
باشندوں نے) البَیْطَقَان کی سی صلح کر کے ان کے لئے اس کے
دروازہ کھول دیئے ؛ (سلمان) شہر میں داخل ہوئے ، کچھ قیام
کیا ، پھر اپنے رسالہ کو آگے بھیج دیا جس نے رسالتی کلمہ شَہِیْدِیْنَ وَالْمُسْلِمِیْنَ
و اَوْذ و الْمُضَرِّیَّان (۹) وَالْهَزْلِیَّان و تَبَارَ فَتَحَ کُنْ ؛ اور ان کے علاوہ
بھی اَرَّان میں کچھ فتح کیا ۔ الْبَلَّاسْحَان کے کردوں کو اسلام کی طرف

۱۔ القزوینی ج ۲ ، ص ۴۳ ، شوشیط ۔

۲۔ خراج ، لگان ۔

۳۔ مراد ، الترتیر ۔

۴۔ ج رِثَاق ، تفصیل پر گنہ ، ایسا علاقہ جس میں گاؤں اور کھیتیاں ہوں ۔ یا قوت ج ۳ ، ص ۱۶ ، پہلے

دعوت دی اس پر انھوں نے مسلمانوں سے جنگ شروع کر دی ، مسلمانوں نے ان پر فتح پائی ، ان میں سے بعض جزیہ دینے اور بعض صدقہ دینے پر راضی ہو گئے ، مگر ایسے (یعنی صدقہ دینے والے) کم تھے ۔

مجھ سے اہل بَزْدَع میں سے ایک جماعت نے کہا : — شُکُور ایک قدیم مدینہ تھا ، سلمان بن ربیعۃ الباہلی نے اس کو فتح کرنے کے لئے کسی کو بھیجا ، اس نے اس کو فتح کیا اس کے بعد سے یہ آباد و معمور رہا حتیٰ کہ الشَّوَرْدِیہ نے اس کو ویران کر دیا ۔ یہ ایک قوم تھی جس نے یزید بن اسید کے اَرَمِینِیہ سے واپس آنے کے بعد جہم کیا تھا اور تمام معاملات درہم برہم کر دئے تھے اور (اہل شُکُور کو اس کے ہاتھوں) سخت مصیبت کا سامنا کرنا پڑا تھا ۔ پھر المعظم باللہ رحمہ اللہ کے آزاد کردہ غلام بُغائے ، جو ارمینینہ و اذربائیجان و شمشاط کا والی تھا ، مسئلہ میں اس کو تعمیر کیا اور الحِزْر کے مُستامنین کو ، جو اسلام سے رغبت رکھتے تھے ، یہاں آباد کیا اور بَزْدَع کے تاجروں کو یہاں منتقل کیا اور اس کا نام المستولیکہ رکھا ۔

کہتے ہیں : — سلمان مجمع الرّس و (نہر) اللّٰہ کی جانب روانہ ہوئے اور الکُتّر عبور کر کے قبضہ فتح کیا ، صاحب شُکُن و الفقیہان نے ان سے خراج پر صلح کی ، اور اہل نبیزان و ملک شروان اور تمام (۲۰۴) لوگ الجبال و اہل مُسَقَط و الشّیران و مدینۃ الباب نے بھی صلح کی ، پھر اس کے دروازہ بند کر دئے گئے ، خاقان اپنا رسالہ لے کر نہر البکتر کے عقب سے ان سے آ بھڑا اور سلمان رحمہ اللہ کو

لہ المسعودی ج ۲، ص ۱۴۳؛ الشّاردیہ ۔

لہ المسعودی ج ۲، ص ۳۹؛ خیزدان (بالذیل) ؛ یا قوت خیزار ۔

لہ بعض کس کا لفظ بُنْجَر کہتے ہیں ۔

چار ہزار مسلمانوں کے ساتھ قتل کر دیا۔ مسلمانوں کی تکبیریں اس نازک موقع پر بھی سنی جاتی تھیں۔
 سلمان بن ربیعہ پہلے شخص تھے جو الکوفہ کے قاضی بنائے گئے تھے، ان کے زمانہ میں چالیس چالیس دن اس طح گزر جاتے تھے کہ کوئی مقدمہ نہیں آتا تھا۔ انھوں نے (حضرت) عمر بن الخطاب سے احادیث روایت کی ہیں۔

سلمان و قتیبہ بن مسلم کی نسبت ابن جمانۃ الباہلی کہتا ہے:۔

وَإِنَّا لَنَاقِرِينَ تَابِرَ بَلْخَجَرٍ وَقَبْرِ بَصِينِ اسْتَانَ يَا لَكَ مِنْ قَبْرِ
 فَذَاكَ الَّذِي بِالْبَصِينِ حَمَّتْ فَتْوَاهُ وَهَذَا الَّذِي يُسْتَقْفَى بِهِ سَبِيلُ الْقَطْرِ

(ہماری دو قبریں ہیں: ایک بلخجہ میں اور ایک البصین میں؛ اور یہ قبریں کیسی ہیں؟ صین والی قبر کی فتوحات عام ہیں؛ اور بلخجہ والی قبر کے فیض سے اطراف کے رستے سیراب ہوتے ہیں۔)

سلمان کے ساتھ بلخجہ میں قروظ بن کعب الانصاری تھے، اور (حضرت) عثمان کے پاس یہی ان کی خبر لائے تھے۔

کہتے ہیں:۔ حبیب نے ارض ارمینہ میں جو کچھ فتح کیا تھا اس سے (حضرت) عثمان بن عفان کو مطلع کیا، لیکن ان کا خط اس وقت پہنچا جب سلمان کی خبر پہنچی۔ (حضرت) عثمان نے خیال کیا کہ انہی کو کل ارمینہ کا والی کر دیں، پھر یہ رائے ہوئی کہ ان کے سپرد الجزیرہ و شہر الشام کے غزوات کا کام کیا جائے کیوں کہ اس کی اُن میں پوری صلاحیت تھی؛ اور سرحد ارمینہ کا والی حذیفہ بن الیمان الغبسی کو کر دیا۔ (حذیفہ) بڑھنے کی طرف روانہ ہوئے، اور

ماہین بَرَزَعہ و قالیقلہ تاخیزان اپنے عامل مقرر کئے۔ اس کے بعد ان کے پاس (حضرت) عثمان کا یہ حکم آیا کہ ”تم واپس آجاؤ اور صلہ بن زُفر العصبی کو اپنا جانشین کر دو“ (صلہ اس مہم میں) ان کے ساتھ غنہ حبیب، صلہ کو اپنا جانشین کر کے اشام کی طرف روانہ ہو گئے، یہاں رومیوں سے ان کی جنگ ہوئی، اس کے بعد وہ حص میں رہ پڑے، پھر معاویہ نے انھیں دمشق کی طرف منتقل کیا، اور یہیں انھوں نے سلمہ میں وفات پائی، اس وقت ان کی عمر ۳۵ برس کی تھی۔ معاویہ نے (حضرت) عثمان کی مدد کے لئے، جب کہ وہ حصار میں تھے، اپنی کو بھیجا تھا، لیکن جب یہ وادی القری پہنچے تو انھیں خبر ملی کہ (حضرت) عثمان شہید ہو چکے ہیں، یہ وہیں سے واپس ہو گئے۔

(۱۲۰۵)

کہتے ہیں :- (حضرت) عثمان نے المغیرہ بن شعبہ کو اذربجہ و ارمینہ کا والی کیا اور پھر انھیں معزول کر کے القاسم بن ربعہ بن اُمیہ بن ابی الصلت الثقفی کو والی کیا۔ بعض کہتے ہیں: انھوں نے یہاں کا والی عمرو بن معاویہ بن المستقیف العقیلی کو کیا۔ اور بعض کہتے ہیں: المغیرہ کے بعد یہاں کا والی ہندہ برس تک بنی کلاب میں سے ایک شخص رہا، اس کے بعد عقیلی ہوا۔ پھر (حضرت) علی ابن ابی طالب رضی اللہ عنہ نے اپنے زمانہ میں الاشعث بن قیس کو ارمینہ و اذربجہ کا والی کیا۔ پھر معاویہ کی طرف سے یہاں کا والی حاتم بن النعمان بن عمرو الباہلی ہوا اور وہ یہیں فوت ہوا۔ پھر اس کا بھائی عبدالعزیز بن حاتم بن النعمان والی ہوا، اس نے شہر ذبیل تعمیر و قلعہ بند کیا، اور اس کی مسجد وسیع کی، اسی نے مدینۃ النشوی بنوایا، اور شہر بَرَزَعہ کی مرمت کرائی۔ بعض کہتے ہیں، اس کو ازسرنو بنوایا، اس کی خدس گہری کرائیں، اور مدینۃ البلقان ازسرنو بنوایا۔ ان شہروں کی

یہ حالت تھی کہ کھیل کھیل ہو رہے تھے اور قریب تھا کہ ڈسے جاتے۔ بعض کہتے ہیں : بَزْؤعہ از سر نو محمد بن مروان نے عبدالملک کے زمانہ میں بنوایا تھا۔ اور الواقدی کہتا ہے : مدینہ بَزْؤعہ عبدالملک نے حاتم بن النعمان الباہلی کی معرفت ، یا اپنے بیٹے کی معرفت بنوایا تھا۔ عبدالملک نے عثمان بن الولید بن عثبہ بن ابی معیط کو ارمینیا کا والی کیا۔

کہتے ہیں : — ابن الزُبَیر کے فتنہ میں ارمینیا نے نقض کیا اور اس کے احرار و اتباع باغی ہو گئے۔ جب محمد بن مروان اپنے بھائی عبدالملک کی طرف سے ارمینیا کا والی ہوا تو اس نے ان سے جنگ کی ، ان پر فتح پائی ، ان کو قتل و اسیر کیا ، اور شہروں (بلاؤ) پر غالب ہو گیا ، ان میں سے جو باقی بچے ان سے اس نے وعدہ کیا کہ وہ انھیں ان کا درجہ شرف عطا کرے گا ، لیکن جب وہ اس غرض سے حلاط کی عہداری کے کینوں میں جمع ہوئے تو انھیں بند کر کے دروازوں پر پہرہ بٹھا دیا ، اور خوب دھمکایا۔

یزید بن اسید کی ماں السَّیْجَان میں پکڑی گئی تھی ، اور وہ وہاں کے بطریق کی بیٹی تھی۔

کہتے ہیں سلیمان بن عبدالملک نے عدی بن عدی بن عُمَیْرۃ الکندی کو ارمینیا کا والی کیا ، یہ عدی بن عُمَیْرۃ ان میں سے تھا جو (حضرت) علی ابن ابی طالب سے الگ ہو کر الرِّقہ چلے گئے تھے ، اور وہاں آباد ہو گئے تھے ؛ پھر عمر بن عبدالعزیز نے اس کو ارمینیا کا والی کیا ، البتُّلکان کی ہر عدی کا یہی مالک ہے

عہ احرار سے مراد ارمینی اشراف کا وہ طبقہ ہے جو ایرانیوں سے قبل ارمینیا میں حکمران تھا
یا قوت ج ۱ ص ۲۲۲ ، ۲۳۸ -

بعض کہتے ہیں : ارمینیہ پر عمر کا عامل حاتم بن النعمان تھا۔ مگر یہ (۲۰۶) ثابت نہیں ہے۔

یزید بن عبد الملک نے معلق بن صفار البہرانی کو والی کیا، پھر اس کو معزول کر دیا، اور الحارث بن عمرو الطائی کو والی کیا، اس نے اہل الکفر سے جنگ کی، اور رستم بن محمد بن فتح کیا۔ اس کے بعد الجراح بن عبد اللہ الحکمی، جو مذبح میں سے تھا، ارمینیہ کا والی ہوا، جب وہ برزخہ آیا تو اس سے اوزان اور پچانوں کے اختلاف کی شکایت کی گئی، اور اس نے ان کو عدل و وفا پر قائم کیا، اس نے یہاں ایک پیمانہ جاری کیا جسے الجراحی کہتے ہیں اور اس کو یہاں کے باشندہ اب تک استعمال کرتے ہیں۔ پھر وہ الکفر عبور کر کے آگے بڑھا، اور اُس نہر کو جو السمر کہلاتی ہے عبور کر کے الحضر کے علاقہ میں جا پہنچا اور بہتوں کو قتل کیا، بلاد حمزین کے باشندوں سے جنگ کی، اور پھر ان سے اس پر صلح کر لی کہ انھیں رستم بن خیزان کی طرف منتقل کیا جائے گا، اور وہاں ان سے دو گاؤں بسائے جائیں گے۔ اس کے بعد اس نے اچانک اہل غومیکس کو جالیا اور انھیں اسیر کیا۔ پھر واپس ہو کر شکی میں ٹھہرا، جاڑوں کا زمانہ اس کی فوج نے برزخہ اور البیتقان میں گزارا، یہاں الحضر نے اس پر ہجوم کیا اور الریس عبور کر کے صحرا و زمان میں نبرد آزما ہوئے، انھوں نے ناحیہ اردبیل کی طرف ہٹ کر اس کو میدان کر دیا، ارمینیہ کی حد چار فرسخ پر جنگ ہوئی اور تین دن قتل و قتل کا بازار گرم رہا، جس میں الجراح مع اپنے ساتھیوں کے شہید ہو گیا۔ اس وجہ سے

یہ نہر، نہر الخراج کے نام سے موسوم ہو گئی اور اس کا پل بھی اسکی طرف منسوب ہو گیا۔

ہشام بن عبد الملک نے مسلمہ بن عبد الملک کو ارمینہ کا والی کیا اور اس کے علاقہ پر سعید بن عمرو بن اسود الخمرشی کو مقرر کیا۔ اسحاق بن مسلم الثقفی اور اس کے بھائی جھونہ بن الحارث بن خالد، یحییٰ از بنی عامر بن ربیعہ بن صعصعہ، اور ذؤافہ و خالد، ابناؤ عمیر بن الحباب الشلمی، اور القرات بن سلمان الباہلی، اور الولید بن الققعاع العبسی کو اس کے ساتھ بھیجا۔ الخمرز نے وزران کا محاصرہ کر رکھا تھا (سعید نے) انھیں اچانک جالیا اور مار بھگایا۔ یہاں سے بھاگ کر یہ لوگ میہذ آئے، جو اذر بیجان کی عملداری میں ہے؛ لیکن یہ ان سے جنگ کا تہیہ ہی کر رہا تھا، کہ اس کے پاس مسلمہ بن عبد الملک کا خط آیا جس میں اس نے اس بات پر ملامت کی تھی کہ اس نے الخمرز پر اس کے پہنچنے سے قبل کیوں حملہ کر دیا؛ اس میں یہ بھی لکھا تھا کہ میں نے تمہارے لشکر کا والی عبد الملک بن مسلم الثقفی کو کیا ہے۔ (سعید نے) لشکر کا جائزہ اپنے جانشین کو دے دیا، مسلمہ کے قاصد نے اس کو گرفتار کیا، اور اپنے ساتھ بڑو ذمہ لے گیا، اور وہاں کے زندان میں اس کو ڈال دیا۔ الخمرز واپس ہوئے، مسلمہ نے ان کا تعاقب کیا، اور ہشام کو اس پورے واقعہ کی اطلاع دی، اس نے اس کے جواب میں لکھا:۔

أَتَرَكْتُمْ مِمَّذَ قَدْ تَرَاهُمْ وَتَطْلُبُهُمْ مِّنْقَطِعَ التَّرَابِ

(تو انھیں میہذ پر چھوڑ رہا ہے جہاں وہ بالکل تیرے سامنے ہیں، حال آں کہ تو چاہتا ہے کہ انھیں خشتی کے

پورے علاقہ سے نکال دے)۔

اور حکم دیا کہ الحشرشی کو زندان سے نکالا جائے۔
 کہتے ہیں، مسئلہ نے اہل خیزان سے صلح کر لی، اور اس
 کے حکم سے یہاں کا قلعہ منہدم کر دیا گیا۔ مسئلہ نے یہاں اپنے
 لئے بعض جائدادیں مخصوص کر لی تھیں، جو آج کل حوزہ خیزان کہلاتی
 ہیں۔ اسی نے ملوک الجبال سے مسالمت کی، شروان شاہ ویرانشاہ
 و فیلان شاہ و جریشان شاہ اور صاحب سقط اس کے پاس آئے
 اس کے بعد اس نے مدینۃ الباب کا رخ کیا، اور اس کو فتح
 کر لیا۔ اس کے قلعہ میں الحزیر کے ایک ہزار گھرانے تھے
 ان کا اس نے محاصرہ کیا، ان پر سنگباری کی، راز پتھر کی
 وضع کے بنے ہوئے لوہے کے ٹکڑے بڑھائے۔ لیکن اس
 سے کچھ فائدہ نہیں ہوا۔ پھر وہ اپنے چشمہ کی طرف گیا جس
 سے آٹو شروان نے ان کے چہرے میں پانی پہنچایا تھا اور اس
 میں گائے بکریوں کی آلاش اور ہینگ ڈال دی، جس کی وجہ سے
 رات بھر میں اس میں بیکریں پڑ گئے، بدبو آنے لگی، اور وہ
 خراب ہو گیا۔ محبوب ہو کر وہ لوگ رات طاری ہوتے ہی قلعہ خالی
 کر کے بھاگ گئے مسئلہ بن عبدالملک نے مدینۃ الباب والا پوچھا
 میں اہل الشام میں سے ۲۲ ہزار آدمی لاکر بٹائے، اور ان کی
 تیخو اہیں مقرر کیں اہل الباب اب بھی یہ کرتے ہیں کہ جب
 کوئی نیا عامل آتا ہے تو اس سے روپے تقسیم کراتے ہیں۔ اس
 نے یہاں ایک گودام خوراکوں کے لئے، اور ایک گودام جو کے
 لئے، اور ایک خزانہ ملحمہ کے لئے بنوایا، اور چہرے میں مٹی بھری
 شہر کی مرمت کرائی اور اس کی دیواریں بلند کیں۔ مروان بن

عہ بہرہ رنج = پانی کا خزانہ، وہ حور تالاب جس میں پانی جمع کر کے شہر میں تقسیم کیا جائے۔

محمدؐ، جو مسئلہ کے ساتھ تھا، اس کے ساتھ الحزیر پر حملہ آور ہوا اور جان توڑ کر لڑا۔ ہشام نے مسئلہ کے بعد سعید الحارثی کو والی کیا اس نے کسال پر ڈیرے ڈالے، اور اس کو آباد کیا۔ یہ بُرزخ سے چالیس فرسخ اور تفتیس سے بیس فرسخ پر تھا۔ اس کے بعد وہ ارض الحزیر کی طرف، جو باب اللان سے متصل ہے، بڑھا اور اسید بن زافر الشیبی ابو یزید کو اور اس کے ساتھ طوک البجبال کو ناحیۃ الباب والابواب کی طرف سے داخل ہونے کا حکم دیا۔ یہاں (۲۰۸) اس نے صفالہ پر چھاپہ مارا، ان میں سے بیس ہزار گھرانوں کو اسیر کیا، اور ان کو خلیفہ میں لاکر آباد کیا؛ بعد میں ان لوگوں نے اپنے حاکم کو قتل کیا اور بھاگ نکلے، مروان نے ان کا تعاقب کیا اور احینہ قتل کیا۔

کہتے ہیں: جب عظیم الحزیر کو یہ خبر ملی کہ مروان کے ساتھ دافر ساز و سامان اور کثیر جمعیت ہے، جس سے وہ اس کا ملک پامال کر رہا ہے، تو اس کا دریا بیٹھ گیا، اور اس پر رعب جاری ہو گیا۔ (مروان نے) اس کے ساتھ یب پہنچ کر اس کے پاس ایک قاصد بھیجا جس نے اسے اسلام یا جنگ کی دعوت دی، اس نے کہا: میں اسلام لانے کے لیے طیار ہوں، تم میرے پاس کسی کو بھیجو جو میرے سامنے اسلام پیش کرے۔ اس نے اس غرض سے کسی کو بھیجا، وہ اسلام لایا، اور پھر اس نے مروان سے اس پر صلح کر لی کہ وہ اسے اس کی مملکت پر برقرار رکھے۔ مروان یہاں سے الحزیر کا ایک گروہ لے کر روانہ ہوا، جسے اس نے السمر والشیران کے درمیان اللہ کی میدانی زمین پر آباد کیا۔ اس کے بعد وہ ارض الشیر میں داخل ہوا، اس کے باشندوں پر اچانک ٹوٹ پڑا، ان کے کئی قلعے فتح کئے، الشیر کا بادشاہ مطیع و فرمانبردار ہو گیا، اور اس سے اس پر

صلح کر لی کہ وہ سالانہ پانسو غلام اور پانسو لونڈیاں جن کے بال سیاہ،
 بھنویں گھنی، پلکیں لمبی ہوں، اور الباب کے اناج گوداموں کے
 لئے ایک لاکھ مدی بھیجا کرے گا؛ اور اس کے لئے اس سے
 ضمانت لی۔ اسی طرح اس نے اہل تومان سے اس پر صلح کی
 کہ وہ سالانہ پچاس غلام اور پچاس لونڈیاں جن کے بال سیاہ
 بھنویں گھنی، پلکیں لمبی ہوں، اور اناج گوداموں کے لئے بیس ہزار
 مدی بھیجا کریں گے۔ اس کے بعد وہ ارض زری کران میں داخل
 ہوا، اور یہاں کے فرماں روا سے بھی سالانہ پچاس نفر، اور
 اناج گوداموں کے لئے دس ہزار مدی پر صلح کر لی۔ اس کے بعد
 اس نے ارض حمزین میں قدم رکھا، اہل حمزین نے اس سے
 صلح کرنے سے انکار کیا، اس نے ان کا محاصرہ کیا جو ہمیشہ بھر
 رہا اور ان کا قلعہ فتح کر لیا اور اس کو جلا کر برباد کر دیا۔ پھر ان سے
 اس پر صلح ہو گئی کہ وہ ایک دفعہ پانسو لونڈی غلام دے دیں اور
 الباب کے اناج گوداموں میں ہر حال میں ہزار مدی بھیجا کریں
 اس کے بعد اس نے سند کا رخ کیا، اور اس کو صلحا اس پر فتح
 کیا کہ اس کا سردار ایک دفعہ سو نفر دے دے پھر اس سے
 کوئی مطالبہ نہیں کیا جائے گا، لیکن الباب کے اناج گوداموں میں
 اسے پانچ ہزار مدی بھیجنے ہوں گے۔ اس نے اہل طبرستان شاہ
 پر الباب کے اناج گوداموں کے لئے دس ہزار مدی سالانہ مقرر (۲۰۹)
 کئے۔ مگر فیلان شاہ پر کچھ نہیں مقرر کیا؛ اس کی وجہ اس کی
 اعلیٰ جنگی قابلیت، اور اس کا حسن انتظام تھا۔

اس کے بعد مروان قلعہ الکفر پر اترا، یہاں کے سردار نے
 کہا: ہم از قسم خراج کچھ نہیں دیں گے؛ اور وہ صاحب الخضر سے
 ملنے کے ارادہ اسے نکلا، لیکن ایک چرواہے نے، جو اسے نہیں

پہچانتا تھا، تیرے اُسے ہلاک کر دیا۔ اب اہل الکفر مجبور ہوئے کہ
 اناج گوداموں میں بیس ہزار مدی سالانہ بیچنے پر اس سے صلح
 کر لیں؛ اس نے ان پر خشتہء السلکی کو ولی مقرر کیا۔
 اس کے بعد وہ صاحب شروان کے قلعہ کی طرف روانہ ہوا
 جو خرش کہتے تھے، اور یہ سمندر کے کنارے تھا، اس کے سردار
 نے اطاعت قبول کرنے اور میدان میں نکل جانے کا اقرار کیا؛
 اس پر سالانہ دس ہزار مدی مقرر کئے گئے۔ اس نے صاحب
 شروان پر یہ فرض بھی عاید کیا کہ جب مسلمان الحزر پر حملہ کرینگے
 تو وہ ہراول میں ہوگا، اور جب واپس ہوں گے تو چند اولیٰ ہوں
 ہوگا؛ اور فیلان شاہ پر یہ فرض عاید کیا کہ وہ حملہ میں مسلمانوں کے
 ساتھ ہوگا، اور طبر سران شاہ پر یہ فرض عاید کیا کہ وہ حملہ میں چنداول
 میں ہوگا اور واپسی میں ہراول میں اس کے بعد وہ اللہ ودانیہ آیا، اور
 اس کے باشندوں پر ٹوٹ پڑا۔

ان امور سے فارغ ہوتے ہی اس کو الولید بن یزید کے
 قتل، اور ثابت بن نعیم الحجازی کی بغاوت کی خبر ملی؛ (ثابت
 کے ساتھ) مسافر القصاب بھی تھا، اور یہ اُن لوگوں میں سے
 تھا جنہیں الفتحاک الخراجی نے الباب میں آباد کیا تھا۔ (مسافر نے
 ثابت کی) رائے سے موافقت کی؛ (ثابت نے) اس کو
 ارمیسینہ و اذربجان کا ولی کیا اور خود چھپ کر اُردوبیل آیا،
 یہاں الشراۃ میں سے ایک قوم اس کے ساتھ ہو گئی اور اس کے
 ساتھ باجزدان آئی؛ یہاں اسے اپنے ہم خیالوں کی ایک اور
 جماعت ملی اور وہ بھی اس کے ساتھ ہو گئی؛ پھر یہ سب وِرشان
 آئے جہاں کے باشندوں میں سے ایک کثیر جماعت نے، جو
 اسی کے سے خیالات رکھتی تھی، اُس کا ساتھ دیا؛ پھر یہ جم غفیر
 البیلقان گیا، یہاں بھی اسے اپنے ہم خیالوں کی ایک کثیر جماعت

ملی جو اس کے ساتھ ہو گئی، اس کے بعد یہ لوگ یونان گئے، اور وہیں مقیم ہو گئے۔ مروان بن محمد نے اسحق بن مسلمہ کو ارمینیا کا والی کیا، اور وہ مسافر سے، جو السیجان کے قلعہ الکلاب میں تھا، لڑتا رہا۔

پھر جب دولت مبارکہ کا زمانہ آیا، اور السفاح ابوالعباس محمد کی خلافت میں ابو جعفر المنصور الجبیرہ و ارمینیا کا والی ہوا تو اس نے مسافر اور اس کے ساتھیوں کا قلع قمع کرنے کے لئے اہل خراسان میں سے ایک قایم بھیجا، جس نے مسافر سے جنگ کی اس پر فتح پائی اور اس کو قتل کر دیا۔ اس کے بعد ابیلقان کے باشندے جو قلعہ الکلاب میں تھے اور جن کا سردار قد بن اقمصر ابیلقانی تھا، پناہ مانگنے پر اتر آئے۔

جب المنصور رحمہ اللہ خلیفہ ہوا تو اس نے یزید بن ارمینیا کو ارمینیا کا والی کیا، اس نے باب اللان فتح کیا اور اہل الدیوا (۲۱۰) میں سے رابطہ یہاں متعین کئے، اور الصقاریہ کو اتنا پامال کیا کہ وہ خراج دینے لگا۔ المنصور نے اس کو لکھا کہ وہ شاہ التھمر کی بیٹی سے شادی کر لے، اس نے شادی کر لی، اس کے بطن سے اس کے ہاں ایک لڑکا پیدا ہوا، لیکن وہ مر گیا اور اسی کے نفاس میں اس کی ماں بھی مر گئی۔ یزید نے ارض شروان میں فقط (کچھ چشموں) اور نمک (کی کانوں) پر مقرر کرنے کی غرض سے کسی کو بھیجا، اور ان کی نگہانی کے لئے ایک آدمی مقرر کیا۔

یزید نے شہر ارجیل الصغری و ارجیل الکبری تعمیر کئے اور ان میں اہل فلسطین کو آباد کیا۔

مجھ سے محمد بن اسماعیل نے مشائخ اہل بزوئمہ کی ایک جماعت کے حوالے سے بیان کیا، کہ: الشہانجہ، جو شروان کی

عملداری میں ہے ، الشماخ بن شجاع کی طرف منسوب ہے ، جو سعید بن سالم الباہلی کی ولایت ارمینہ کے زمانہ میں شروان کا بادشاہ تھا۔

مجھ سے محمد بن اسمعیل نے بڑے بوڑھوں کے حوالہ سے بیان کیا کہ :۔ اہل ارمینہ نے الحسن بن قحطبۃ الطائی کی ولایت میں ابن اُسید و یگار بن مُسَلَّم العقیلی کے معزول ہونے کے بعد بغاوت کی ؛ موشائیل الارسی ان کا سردار تھا ، المنصور رحمہ اللہ نے (الحسن) ملک بھیجی اور اس پر عامر بن اسمعیل کو مقرر کیا ؛ الحسن موشائیل پر ٹوٹ پڑا اس نے موشائیل کو قتل کیا ، اور اس کی جماعت منتشر کر دی ، اور تمام معاملات اپنے حسبِ مشائیکہ کرنے لگے۔ اسی الحسن کی طرف البلیقان کی 'ہنر الحسن' اور بڑوہ کا 'بلغ الحسن' اور وہ جاگیریں جو 'الحسن' کہلاتی ہیں ، منسوب ہیں۔

الحسن بن قحطبۃ کے بعد عثمان بن عمارہ بن خزیمہ والی ہوا۔ پھر روح بن حاتم البہلی والی ہوا۔ پھر خزیمہ بن حازم والی ہوا۔ پھر یزید بن مزید الشیبانی والی ہوا۔ پھر عبداللہ بن الہندی والی ہوا۔ پھر الفضل بن یحییٰ والی ہوا۔ پھر سعید بن سالم والی ہوا ، اور پھر محمد بن یزید بن مزید والی ہوا۔ ان میں خزیمہ کی ولایت سب سے زیادہ مضبوط تھی۔ اس نے ذیل و النشوی کی پیمائش کرائی جو اس سے قبل کبھی نہیں ہوئی تھی۔

بطریقہ ارمینہ بدستور اپنے اپنے علاقوں پر قائم رہے ، اور ہر ایک اپنے علاقہ کی حفاظت کرتا رہا۔ خلیفہ کے عاملوں میں سے جب کوئی عامل سرحدی علاقہ میں آتا تو یہ لوگ اس کو ٹٹولتے اور دیکھتے کہ کتنے پانی میں ہے ؛ اگر وہ ضعیف و صاحبِ غزیت

اور قوی ہوتا تو اطاعت سے پیش آتے اور سیدھی طرح خراج دیتے (۲۱۱) ورنہ اغماز کرتے اور اس کی حکومت کا استخفاف کرتے۔

المأمون کی خلافت میں یہاں کا والی خالد بن یزید بن مزید ہوا، اس نے ان کے ہدایا قبول کئے اور ان میں کھل مل گیا، اس کے اس فعل نے ان لوگوں کو بگاڑ دیا، اور بعد میں المأمون کے جو عمال یہاں آئے ان پر ان کو جبری کر دیا۔

المعتصم باللہ نے الحسن بن علی الثیابی غنیمی المعروف بہ الماتونی کو سرحد کا والی کیا، اس نے یہاں کے بطارقہ و احرار کے ساتھ اتنا نرم برتاؤ کیا کہ یہ سلطان کے ساتھ سرکشی سے پیش آنے لگے اور اپنی زیر فرمان رعایا پر سختیاں کرنے لگے۔ اسحاق بن اسمعیل بن شعیب مولیٰ بنی امیہ، جُزبان پر غالب ہو گیا۔ ہشام بن سبطان البطرینی، حیدر بن کاوس الافشینی کے عامل ارمینہ پر بھیڑا اور اس کے کاتب کو اس نے قتل کیا، لیکن خود وہ (یعنی حیدر) بال بال بچ گیا۔ اس کے بعد ارمینہ پر ایسے عمال والی ہوئے جو اس کے باشندوں سے بے بقول پیش آتے تھے، اور آسانی جتنا خراج وصول ہو جاتا اسی پر اکتفا کرتے تھے۔

پھر امیر المومنین المتوکل علی اللہ نے خلیفہ ہونے کے دو سال بعد یوسف بن محمد بن یوسف المروزی کو ارمینہ کا والی کیا،

۱۔ سبطان الجوزی نے مرآة الزمان میں لکھا ہے: اشروسہ کے والیوں کا لقب الافشینی ہوتا تھا جیسے فارس کے بادشاہوں کا لقب کسری یا خسرو اور روم کے بادشاہوں کا لقب قیصر ہوتا تھا۔

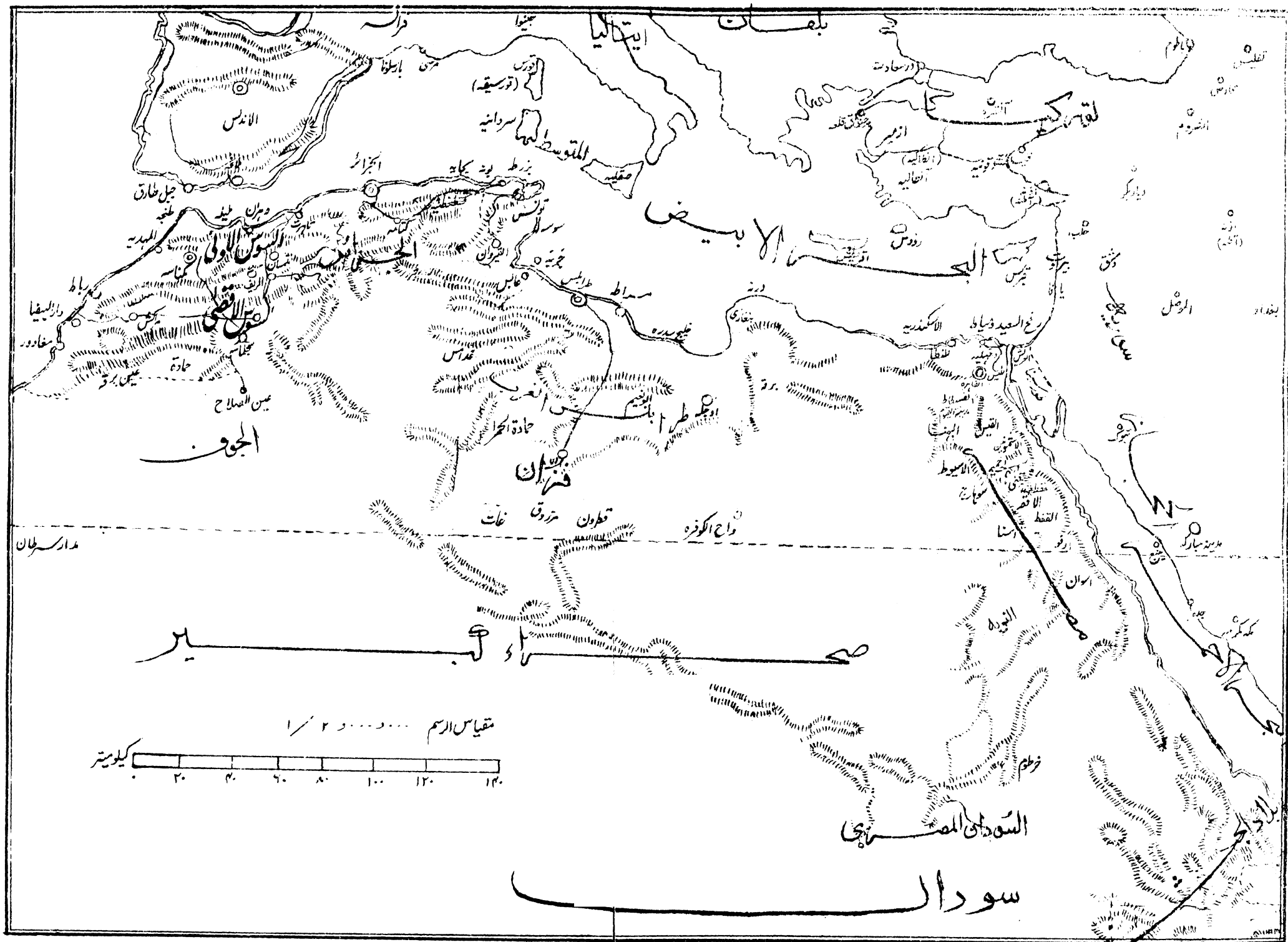
۲۔ یعنی ان پر جزیہ و خراج کی جو قس واجب تھا وہ ان میں تخفیف کر دیتے یا بالکل معاف کر دیتے تھے۔

اس نے خلاط پہنچ کر یہاں کے بطریق بقراط بن اشوط کو گرفتار کیا، اور اس کو اپنے ساتھ شتر من راہی لے گیا۔ اس واقعہ سے بطارقہ و احرار و متغلبہ بہت متوحش ہوئے۔ پھر اس کے ایک عامل نے، جسے العلاء بن احمد کہتے تھے، السیجان کے ایک دیر پر چھاپ مارا۔ اس دیر کا نام دیر الاقداح، تھا، نصارا ارمینیہ اس کی بہت تعظیم کرتے تھے اور اس کے لئے ہدایا بھیجتے تھے۔ اور اس میں جتنا مال جمع تھا وہ سب لوٹ لیا، اور اس کے باشندوں پر بہت سختی کی۔ بطارقہ کو یہ بات گراں گزری انھوں نے باہم خط کتابت کر کے عصیان و بغاوت کی طہاری کی اور اس کے لئے انجویشیہ کو اپنے ساتھ ملایا۔ یہ علوج کی ایک قوم ہے جو الأوطان کہلاتی ہے۔ اور اس کو یوسف کے خلاف اس بات پر مشغول کیا کہ اس نے ان کے بطریق بقراط کو گرفتار کیا تھا۔ اس مقصد کے لئے انھوں نے اور متغلبہ نے رسالوں اور پیادوں سے ان کی مدد کی، اور بطرون میں اس پر اچانک ٹوٹ پڑے، اس وقت اس کی ساری فوج دیہات میں پھیلی ہوئی تھی، ان لوگوں نے (یوسف کو) قتل کیا، اور اس کے لشکر میں سے جو کچھ ہاتھ آیا لوٹ لیا۔ اس کے بعد امیر المؤمنین المتوکل علی اللہ نے بغاؤ الکبیر کو ارمینیہ کا والی کیا، اس نے بدلیس پہنچ کر موسیٰ بن زرارہ کو گرفتار کیا۔ اس نے بقراط کے خون کا بدلہ لینے کے لئے یوسف کے قتل کی تائید کی تھی۔ اور انجویشیہ سے جنگ کی، ان میں قتل جلیم برپا کیا، اور بہتوں کو لونڈی غلام بنایا۔ پھر اس نے اشوط بن حمزہ بن حاجق بطریق السیجان کا محاصرہ کیا، یہ اس وقت

عہ متغلبہ وہ لوگ جو مرکزی حکومت کی کمزوری سے متوجہ ہو کر کسی علاقہ پر غالب ہو جائیں۔

باقی میں تھا ، اور اس کو مجبور کر دیا کہ قتلہ اس کے حوالہ کر دے
 پھر اس کو قید کر کے سترمن رائی بھیج دیا ۔ اس کے بعد وہ جزان گیا
 اور اس نے اسحق بن اسماعیل کو مغلوب کیا ، اور اس کو باندھ کر قتل
 کر دیا ۔ پھر اس نے جزان فتح کیا ، اور اُن عیسائی و غیر عیسائی
 باغیوں کو اپنے ساتھ لے گیا جو آذان و بالائی ارمینیہ میں سے
 التیسجان کے مضافات میں رہتے تھے ۔ اُس نے اس سرحد کو
 اتنا درست کیا کہ اس سے قبل یہ سرحد اتنی درست کبھی نہیں
 ہوئی تھی ۔ اور ۲۴۱ھ میں سترمن رائی چلا گیا ۔

حصي جوام
فتوح مصر والمغرب صليح النوبلا



مصر والأقرب

فتوح مصر والمغرب

کہتے ہیں: عمرو بن العاصی نے حرب الیرموک سے لوگوں کے واپس ہونے کے بعد قیساریہ کا محاصرہ کیا، پھر یہاں اپنے بیٹے کو اپنا قائم مقام کیا، یہ یزید بن ابی سفیان کی ولایت کا زمانہ تھا، اور خود اسار سے یمن ہزار کی جمعیت کے ساتھ اپنی مرضی سے مصر کی جانب روانہ ہو گئے۔ (حضرت) عمرؓ اں پر ناراض ہوئے، اور خط لکھا جس میں انھیں خود رائی سے لشکر کشی پر توبیخ کی، اور یہ حکم دیا کہ ”اگر انھیں یہ خط مصر سے اس طرف مل جائے تو اپنے مقام کی طرف واپس آ جاؤ“ لیکن یہ خط انھیں اس وقت ملا جب وہ العریش پہنچ چکے تھے۔

ابن کثیرؒ کہتے ہیں یہ بھی کہا گیا ہے کہ عمرو بن العاصی کو مصر پر فوج کشی کا حکم خود (حضرت) عمرؓ ہی نے دیا تھا۔

عہ المقریزی کی روایت میں ہے کہ عمرو اس وقت کربلا میں تھے۔ ریح العریش سے دس گھنٹہ کی مسافت پر ہے۔ الخط ج ۲، ص ۶۳۔

اور یہ حکم انھیں اس وقت ملا تھا جب وہ قیصر کا محاصرہ کئے ہوئے تھے۔

(عمر کے پاس حضرت عمر کا مکتوب) شریک بن عبیدہ لایا تھا؛ عمرو نے اس کو ہزار دینار دینے چاہے، اس نے ان کے لینے سے انکار کیا، عمرو نے اس سے درخواست کی کہ یہ بات پوشیدہ رکھا، عمرو کو اس کی خبر ہوئی۔

کہتے ہیں :- عمرو مصر کی جانب سلاطین میں روانہ ہوئے اور العریش پھرتے ہوئے الفراء آئے؛ یہاں ایک جماعت مستعد تھی کہ ان سے جنگ کرے، انھوں نے اس سے جنگ کی اور اس کو شکست دی اور اس کے لشکر پر قبضہ کر لیا اس کے بعد الفسطاط کی طرف بڑھے؛ اور جنان التریحان (میںندھیوں کے باغوں) میں اترے، یہاں اترنے کی وجہ یہ تھی کہ اہل الفسطاط نے خندقیں کھود لی تھیں۔ اس شہر کا نام ایبوند تھا، مسلمانوں نے اس کا نام الفسطاط رکھا کہ یہ قوم کی خیمہ گاہ اور اس کا مقام اجتماع تھا۔ لیکن ایک جماعت کہتی ہے اس کا نام الفسطاط اس لئے رکھا گیا کہ عمرو نے یہاں خیمہ نصب کیا تھا۔

کہتے ہیں :- عمرو بن العاصی اہل الفسطاط کا محاصرہ کئے ہوئے تھے کہ الزبیر بن العوام بن خویلد دس ہزار اور بھلا بعض بارہ ہزار کی جمعیت کے ساتھ، جس میں خارجہ بن حذافہ العدوی و عیسٰ بن وہب الجعفی بھی تھے، ان کی مدد کو پہنچے؛ الزبیر نے غزا کا عزم کر لیا تھا، اور وہ اس غرض سے انطاکیہ جانے کا قصد رکھتے تھے۔ (حضرت) عمر نے ان سے پوچھا: اے عبداللہ کیا تم مصر کا والی بننا پسند کرتے ہو؟ بولے: مجھے اس کی حاجت نہیں، البتہ مجاہد اور مسلمانوں کے

معاون کی حیثیت سے وہاں جانے کو طیار ہوں ، اگر دیکھوں گا کہ عمرو اسے منع کر چکے ہیں تو ان کے عمل میں دخل نہیں دوں گا اور سواحل میں کسی طرف جا کے رابطہ ہو جاؤں گا ؛ اور اگر دیکھوں گا کہ وہ جہاد میں مشغول ہیں تو ان کے ساتھ شریک ہو جاؤں گا۔ اور اسی (قرار داد) پر وہ روانہ ہو گئے۔

کہتے ہیں :- ایک جانب الزبیر جنگ کر رہے تھے اور دوسری جانب عمرو بن العاصی ۔ الزبیر سیڑھی لائے اور اس پر چڑھ کر قلعہ پر پہنچے ، اس وقت ان کے ہاتھ میں ننگی تلوار تھی ، قلعہ پر پہنچ کر انہوں نے تیغیر کہی ، ان کے ساتھ مسلمانوں نے بھی تیغیریں کہیں اور قلعہ پر چڑھ گئے ، اس کو بزور مسنق کر لیا اور اس میں جو کچھ تھا مسلمانوں نے اپنے لئے مباح کر لیا ۔ عمرو نے اس کے باشندوں کو اہل الذمہ کی حیثیت سے برقرار رکھا ، ان کی گردنوں پر جزیہ اور ان کی زمین پر خراج مقرر کیا ۔ (حضرت) عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ کو اس کی اطلاع دی اور انہوں نے منظوری دے دی ۔

الزبیر نے مصر میں اپنے لئے ایک زمین کی خط بندی کی اور اس میں اپنے لئے ایک مکان بنوایا جو مشہور ہے ۔ عبداللہ بن الزبیر نے جب ابن ابی سرح کے ساتھ افریقیہ پر حملہ کیا تھا تو اسی مکان میں پھیرے تھے ۔ الزبیر کی سیڑھی مصر میں موجود ہے ۔

ہم سے عفان بن مسلم نے کہا ، انہوں نے کہا ہم سے حماد بن مسلمہ نے کہا اور ان سے ہشام بن عروہ نے کہا ۔ الزبیر بن العوام کو مصر بھیجا گیا ، لوگوں نے کہا : ”یہاں

نیزہ بازی ہو رہی ہے۔“ بولے: ”ہم بھی اسی لئے آئے ہیں۔“ راوی کہتا ہے: مسلمانوں نے سیرٹھیاں لگائیں اور ان پر چڑھ گئے۔ مجھ سے عمرو الناقد نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے عبداللہ بن وہب المصریٰ نے کہا، ان سے ابن ہشیم نے، اور ان سے یزید بن ابی حبیب نے، کہ: عمرو بن العاصی ساڑھے تین ہزار کی جمعیت کے ساتھ مصر میں داخل ہوئے؛ (۲۱۴) (حضرت) عمر بن الخطاب کو جب اس کی خبر ہوئی تو انھیں اندیشہ ہوا، اور انھوں نے الزبیر بن العوام کو بارہ ہزار کی جمعیت کے ساتھ ان کی جانب روانہ کیا۔ الزبیر فتح مصر میں شریک ہوئے، اور یہاں انھوں نے اپنے لئے ایک زمین کی خط بندی کی۔

مجھ سے عمرو الناقد نے کہا، ان سے عبداللہ بن وہب المصریٰ نے ان سے ابن ہشیم نے، ان سے یزید بن ابی حبیب نے، ان سے عبداللہ بن المہقر بن ابی بردہ نے اور ان سے سفیان بن وہب الخولانی نے، کہ: جب ہم نے مصر بغیر عہد فتح کیا تو الزبیر کھڑے ہوئے اور انھوں نے کہا: ”اے عمرو یا تقسیم کرو“ (عمرو نے) انکار کیا، الزبیر نے کہا: خدا کی قسم تمہیں تقسیم کرنا پڑے گا جس طرح رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خیبر تقسیم فرمایا تھا۔ عمرو نے اس کے متعلق (حضرت) عمر کو لکھا (حضرت) عمر نے جواب دیا کہ ”اس کو آئندہ نسلوں کے لئے یونہی رہنے دو۔“

عہ اصل الفاظ یہ ہیں: اقرها حتی يغزو منها جبل الحبلة؛ اس کا نقلی ترجمہ یہ ہوگا اسے باقی رکھو حتیٰ کہ اس سے اولاد کی اولاد پرورش پائے۔ (غریب الحدیث والاش) حضرت عمر نے اسی منہم کا حکم فتح عراق کے بعد سعد بن ابی وقاص کو بھی بھیجا تھا

راوی کہتا ہے : — اسی کی مثل روایت (مجھ سے) عبد اللہ بن وہب نے ان سے ابن لہیعہ نے ، ان سے خالد ابن میمون نے ان سے عبد اللہ بن المغیرہ نے ، اور ان سے سفیان بن وہب نے بیان کی ۔

مجھ سے القاسم بن سلام نے کہا ، انھوں نے کہا مجھ سے ابوالاسود نے کہا ، ان سے ابن لہیعہ نے ، اور ان سے یزید بن ابی حبیب نے ، کہ : — عمرو بن العاصی ساڑھے تین ہزار (کی جمعیت) کے ساتھ مصر گئے ؛ (حضرت) عمر کو اندیشہ ہوا ، انھوں نے الزبیر بن العوام کو بارہ ہزار (کی جمعیت) کے ساتھ ان کی جانب روانہ کیا ، اور وہ ان کے ساتھ فتح مصر میں شریک ہوئے ۔ راوی کہتا ہے : الزبیر نے مصر و الاسکندریہ میں اپنے لئے دوزمینوں کی خط بندی کی تھی ۔

مجھ سے ابراہیم بن مسلم الخزازمی نے کہا ، ان سے عبد اللہ بن المبارک نے ، ان سے ابن لہیعہ نے ، ان سے یزید بن ابی حبیب نے ، ان سے ابی فراس نے ، اور ان سے عبد اللہ بن عمرو بن العاصی نے ، کہ : — لوگ مصر کے معاملہ میں مشتبہ ہیں ؛ ایک جماعت کہتی ہے : بزور فتح کیا گیا ؛ اور ایک جماعت کہتی ہے : بقتل فتح کیا گیا ۔ لیکن واقعہ یہ ہے کہ جب میرے والد یہاں آئے تو ایونہ کے باشندوں نے ان سے جنگ کی ، انھوں نے اسکو بزور فتح کیا اور مسلمانوں کو اس میں داخل کر دیا ؛ الزبیر پہلے

(بقیہ صفحہ گذشتہ) اس میں لکھا تھا کہ مجاہد بن تمہارے پاس جواہر غنیمت لائیں تم پوری طرح اس کی جانچ کرنے کے بعد وہ مال ان میں تقسیم کر دیا کرو ۔ لیکن زمینیں اور نہریں کاشتکاروں کے پاس رہنے دو تاکہ ان کی آمدنی عطیات میں کام آئے ۔ اگر تم زمینیں بھی تملانوں میں تقسیم کر دو گے تو بعد میں آنے والے ان کے فوائد سے محروم رہ جائیں گے ۔

شخص تھے جو اس کے قلعہ پر چڑھے۔ یہاں کے حاکم نے میرے والد سے کہا: ”تم نے الشام میں جو کچھ کیا ہمیں معلوم ہے۔ تم نے نصاریٰ و یہود پر جزیہ لگایا اور زمین اس کے مالکوں کے پاس رہنے دی کہ وہ اس کو آباد کریں اور خراج دیتے رہیں۔ اگر تم ہمارے ساتھ بھی یہی برتاؤ کرو گے تو یہ تمہارے لئے ہمیں قتل کرنے اور لونڈی غلام بنانے اور جلا وطن کرنے کی بہ نسبت زیادہ مفید ہوگا۔“ میرے والد نے مسلمانوں سے مشورہ کیا، سب نے یہی رائے دی، لیکن چند اس کے خواستگار تھے کہ زمین آپس میں تقسیم کر دی جائے۔ انھوں نے ان کے ہر بالغ پر دو دینار جزیہ لگایا، لیکن فقیر اس سے مستثنیٰ تھے؛ اور زمین کے مالکوں پر دو دیناروں کے علاوہ مسلمانوں کی خوراک کے لئے تین اربوب گنہوں، دو قسط تیل، دو قسط شہد، اور دو قسط سرکہ مقرر کیا، جو دارالرزق میں جمع کر کے تقسیم کیا جاتا تھا۔ اور مسلمانوں کی مردم شماری کر کے تمام اہل مصر پر یہ لازم کر دیا کہ وہ ہر سال ہر مسلمان کے لئے ایک اونی جبۃ، یا اونی (جُتہ) کے عوض قبطی چادر، ایک بُرنس یا عمامہ اور سر ایلہ و مخفین بھیجا کریں، اور اس امر کی تاخیر

لے جُتہ۔ وہ لباس جس میں استین نہوں، امد وہ کپڑا جس سے عورتیں اپنا چہرہ اور دونوں مونڈھے چھپا سکتی ہیں۔ مروہیں یہ لباس عموماً کرتے اور دوسرے کپڑوں کے اوپر پہنا جاتا ہے (ابن منظور)۔
 لہ ایک قسم کی لمبی ٹوپی جو صدر اسلام میں اتقیا و فقرا پہنتے تھے۔ اس کو قلفنسوکہ بھی کہتے ہیں۔ بُرنس کا اطلاق بعض اوقات اس لباس پر بھی ہوتا ہے جس میں ایک دترامہ، یا ایک مختطریہ ایک جبۃ شامل ہو۔ بعد کے زمانہ میں بُرنس ایک کلاہ و ارجۃ کو کہا جانے لگا، جو اونی کپڑے کا ہو (ابن منظور)۔

لہ سر ایلہ = پیجامہ۔

لہ مخفین = موزہ۔

تقریر دی ، اور ان سے یہ شرط کر لی کہ اگر وہ اس کی پابندی کریں گے تو نہ ان کے بال بچے فروخت کئے جائیں گے اور نہ لونڈی غلام بنائے جائیں گے ؛ اور یہ کہ ان کے اموال و خزانہ اپنی کے قبضہ میں رہیں گے ۔ پھر اس کے متعلق امیر المومنین عسکریؑ کو لکھا ، انھوں نے اس کی اجازت دے دی ، اور اس طرح یہاں کی زمین خراجی ہو گئی ۔ اس شرط و معاہدہ کی وجہ سے بعض کو یہ گمان ہوا کہ مصر بہ صلح فتح ہوا ہے ۔

راوی کہتا ہے :۔ جب الیونہ کا بادشاہ اپنی ذات کے معاملہ سے ، اور ان کے معاملہ سے جو اس کے شہر میں اس کے ساتھ تھے ، فارغ ہو گیا تو اس نے تمام اہل مصر کے لئے ویسی ہی صلح کر لی جیسی الیونہ کے لئے کی تھی ، اور وہ اس پر راضی و قانع ہو گئے ، اور بولے : جب وہ لوگ ایسی صلح پر راضی و متانع ہو گئے جو محفوظ مقامات میں تھے اور بدافعت کر سکتے تھے ، تو ہم بہ درجہ اعلیٰ راضی و قانع ہوں گے کہ کھلے میدان میں پڑے ہیں اور اپنے پاس بچاؤ کا کوئی سامان نہیں رکھتے ؛ غرض ارض مصر پر خراج مقرر کر دیا گیا جو اس طرح پر تھا کہ ہر جریب پر ایک دینار اور تین اُردب گیسوں ، اور ہر بالغ پر دو دینار حبسزید ۔ اور (حضرت) عمرو بن الخطاب رضی اللہ عنہ کو اس کی اطلاع دیدی ۔ مجھ سے عمرو الناقد نے کہا ، ان سے عبد اللہ بن وہب المہری نے ، ان سے اللیث نے ، اور ان سے یزید بن حبیب نے کہ :۔ المُنْقُوس نے عمرو بن العاصی سے اس شرط پر صلح کی کہ رومیوں میں سے جو جانا چاہے اسے جانے دیا جائے اور

عہ یہ بانی زن طی فی عہد کے ولایۃ و اساتفہ مصر کا خطاب تھا۔ زیر بحث زمانہ میں مصر کا منقوس (یعنی والی و استقف) ساسانی رکوس تھا۔

جو رہنا چاہے اسے اپنی مقررہ شرائط پر رہنے دیا جائے؛ اور یہ کہ قبطیوں پر دو دینار فی کس جزیہ لگایا جائے۔ ملک الروم کو جب اس کی خبر ہوئی تو وہ بہت غضبناک ہوا اور اس نے فوجیں بھیجیں جنہوں نے باب الاسکندریہ بند کر لیا اور عمرو کو اعلان جنگ دیا۔ المتوفی ان کے پاس آیا اور اس نے ان سے کہا: ”میں آپ سے تین باتوں کی درخواست کرتا ہوں: ایک یہ کہ رومیوں کیساتھ ویسی رعایت نہ کی جائے جیسی میرے ساتھ کی گئی ہے، کیوں کہ انہوں نے مجھے غدار سمجھا ہے۔ دوسرے یہ کہ قبطیوں سے نقص نہ کیا جائے، کیوں کہ انہوں نے نقص نہیں کیا ہے۔ تیسرے یہ کہ جب میں مروں تو مجھے الاسکندریہ کے فلاں کنیہ میں دفن کرنے کا حکم دیا جائے“ عمرو نے کہا: یہ (آخری بات) میرے لئے سب میں زیادہ آسان ہے۔

مصر کے بعض دیہات سے جنگ ہوئی، ان میں سے لونڈی غلام بنائے گئے، اور بلہیت و الخبیس و سلطیس (کے باشندوں کو) (۲۱۶) لونڈی غلام بنا کر المدینہ بھیج دیا گیا۔ مگر (حضرت) عمر بن الخطاب نے انہیں واپس کر دیا اور قبطیوں کے ساتھ انہیں بھی ذمی قرار دیا، ان کے لئے عہد تھا جس سے وہ کبھی باہر نہیں ہوئے۔ عمرو نے (حضرت) عمر کو فتح الاسکندریہ کی جو اطلاع دی وہ یہ تھی: ”اللہ نے ہمارے لئے الاسکندریہ بغیر عقد و عہد بزور فتح کر دیا“ لیکن یزید بن ابی حبیب کی روایت میں ہے کہ یہ پورا بے صلح فتح ہوا تھا۔

مجھ سے ابو ایوب الرضی نے کہا، ان سے عبد الغفار نے ان سے ابن لہیعہ نے، اور ان سے یزید بن ابی حبیب نے

کہ: عمرو کے زمانہ میں مصر کا، خراج و جزیرہ بیس لاکھ دینار وصول ہوتا تھا، عبداللہ بن سعد بن ابی سرح کے زمانہ میں ۴۰ لاکھ دینار ہوئے لگا۔ (حضرت) عثمان نے عمرو سے کہا: تمہارے بعد مصر کی اونٹنیوں نے زیادہ دودھ دیا عمرو نے کہا: اس لئے کہ تم نے ان کے بچوں کو سوکھا لگا دیا۔

راوی کہتا ہے: — (حضرت) عمر بن الخطاب نے اس میں عمرو بن العاصی کو اہل المدینہ کی کشش و معیبت کا حل لکھا، اور یہ حکم دیا کہ خراج میں جتنا کٹے وصول ہوا ہو سمندر کے رستے المدینہ بھیج دو، انھوں نے بھیج دیا، اور اس کے ساتھ تیل بھی بھیجا، جب یہ اشیاء الحار پہنچیں تو سعد الحار نے ان کو اپنی تحویل میں لیا، اور المدینہ لاکر ایک مکان میں رکھا، اور لوگوں میں پیمانوں سے تقسیم کیا۔ یہ سلسلہ فتنہ اول میں منقطع ہو گیا، پھر معاویہ و یزید کے زمانوں میں جاری رہ کر عبدالملک بن مروان کے زمانہ تک بند رہا اور اس کے بعد سے جو جاری ہوا تو ابو جعفر کی خلافت یا اس سے کچھ قبل تک جاری رہا۔

مجھ سے بکر بن الہیثم نے کہا، انھوں نے کہا مجھ سے ابو صالح عبداللہ بن صالح نے کہا، ان سے الیث بن سعد نے اور ان سے یزید بن ابی حبیب نے، کہ: — مہر کے اہل حزیہ سے (حضرت) عمر کی خلافت میں صلح اول کے بعد (ایک) صلح کی گئی جس میں ان پر گہیوں، تیل، شہد اور سیر کے کی جبکہ دو دینار پر دو دینار (فی کس) اضافہ کئے گئے؛ اس طرح ہر شخص پر چار دینار

عہ اصل لفظ طعام ہے، طعام کے معنی ہیں: غذا، خواہ پکی ہوئی ہو یا کچی۔ اہل شہر بے پکی، یعنی خام اشیاء خوردنی کو کٹتے کہتے ہیں۔

ہو گئے ، اس پر وہ راضی ہو گئے ، اور سب نے اسکو پسند کیا ۔
 مجھ سے ابو ایوب الرقی نے کہا ، انھوں نے کہا ،
 مجھ سے عبدالغفار الحرانی نے کہا ، ان سے ابن لہیعہ نے ،
 ان سے یزید بن ابی حبیب نے ، اور ان سے الجیشانی نے ،
 کہ :۔ میں نے ایک جماعت سے جو فتح مصر میں شریک ہوئی
 تھی ، یہ سنا ہے کہ عمرو بن العاصی نے الفسطاط فتح کر کے
 عبداللہ بن حذافۃ الشہمی کو عین شمس کی طرف بھیجا ، وہ اس کی
 زمین پر غالب ہو گئے اور اس کے اہل قریہ سے الفسطاط بھی
 (۲۱۷) صلح کر لی ۔ اور خارجہ بن حذافۃ العدوی کو الفیوم والاشمونین و
 اجمیم و البشردات والصعید کے دیہات کی طرف بھیجا ، اور
 انھوں نے بھی یہی کیا ۔ اور عمیر بن وہب الجمہی کو تین و میاط
 تونہ ، دیمیرہ ، شطاء و قنبلہ ، بناو بوسیر کی طرف بھیجا ، اور انھوں
 نے بھی یہی کیا ۔ اور عقبہ بن عامر الجہنی اور بعض کہتے ہیں وردان
 اپنے آزاد کردہ غلام کو ، جس کی طرف مصر کا سوق وردان منسوب
 ہے ، (مصر) زیریں کے تمام دیہات کی طرف بھیجا اور انھوں
 نے بھی یہی کیا ۔ عمرو بن العاصی نے سارا مصر فتح کر لیا اور اس
 طرح اس کی زمین خراجی زمین ہو گئی ۔

ہم سے القاسم بن سلام نے کہا ، ان سے عبدالغفار الحرانی
 نے ، ان سے ابن لہیعہ نے ، ان سے ابراہیم بن محمد نے ، ان
 سے ایوب بن ابی العالیہ نے ، اور ان سے ان کے والد نے
 کہ :۔ میں نے عمرو بن العاصی کو نمبر پر یہ کہتے سنا ہے ، کہ
 میں اپنی اس جگہ بیٹھا ہوں اور مجھ پر مصر کے قبیلوں میں سے
 ایک کے لئے بھی کوئی عہد و پیمان نہیں ہے ، چاہوں انھیں
 قتل کروں ، چاہوں ان کے مال کا خمس لوں ، اور چاہوں انھیں
 بیچ ڈالوں ۔ لیکن اہل انطاکیہ کا معاملہ اس سے الگ ہے ، کیونکہ

ان کے لئے عہد ہے، جو ان کے حق میں پورا کیا جائیگا۔
مجھ سے القاسم بن سلام نے کہا، انھوں نے کہا مجھ
سے عبداللہ بن صالح نے کہا، ان سے موسیٰ بن علی بن رباح النخعی
نے، اور ان سے ان کے والد نے، کہ:۔ المغرب پورا بزور
فتح ہوا ہے۔

ہم سے ابو عبیدہ نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے سعید
بن ابی مریم نے کہا، ان سے ابن اُبیہ نے، اور ان سے
الصلت بن ابی عاصم کاتب خیّان بن شریح نے، کہ:۔ میں
نے عمر بن عبدالعزیز کا خطر جان کے سامنے پڑھا۔ وہ مصر پر
ان کا عامل تھا؛ (خط میں لکھا تھا کہ) مصر بغیر عہد و پیمان بزور
فتح کیا گیا ہے۔

مجھ سے ابو عبیدہ نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے سعید
بن ابی مریم نے کہا، ان سے یحییٰ بن ایوب نے، اور ان
سے عبداللہ بن ابی جعفر نے کہ:۔ معاویہ نے وردان غلام
آزاد کردہ عمرو کو لکھا کہ تمام قبیلوں پر ایک قیراط بڑھا دو“ اس
نے جواب دیا: ”کیسے بڑھا دوں؟ جب کہ ان سے عہد ہے کہ
ان پر کچھ نہیں بڑھایا جائے گا۔“

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، ان سے الواقدی نے، ان
سے عبدالحمید بن جعفر نے، اور ان سے ان کے والد نے،
کہ:۔ میں نے سنا ہے عروہ بن الزبیر کہتے تھے کہ میں مصر
میں سات برس رہا ہوں اور وہیں میں نے شادی کی، میں نے
اس کے باشندوں کو بہت زیر بار پایا، کیونکہ ان پر ان کی
طاقت سے زیادہ بوجھ ڈال دیا گیا ہے، حال اُن کے عہد و پیمان
ان کو بصلح و عہد فتح کیا تھا اور ان پر ایک چیز مقرر کر دی (۳۸)
تھی۔

مجھ سے بکر بن الہیثم نے کہا ، ان سے عبداللہ بن صالح نے ، ان سے الکلیث بن سعد نے ، ان سے یزید بن ابی علاقہ نے ، اور ان سے عقبہ بن عامر الجہنی نے ، کہ :۔ اہل مصر کے لئے عہد و پیمان تھا ۔ عمرو نے انھیں یہ نوشتہ دیا تھا کہ تمہاری اموال اور تمہارے خون اور تمہاری عورتیں اور تمہاری اولادیں امان میں ہیں ، ان میں سے ایک بھی فروخت نہیں کیا جائے گا ؛ اور یہ کہ تم سے تمہارے دشمن کا خوف دور کیا جائے گا ۔ اور ان پر خراج (اس شرط کے ساتھ) لگایا کہ اس میں اضافہ نہیں کیا جائیگا عقبہ کہتا ہے : میں اس کا شاہد ہوں ۔

مجھ سے النحس بن الأسود نے کہا ، انھوں نے کہا مجھ سے یحییٰ بن آدم نے کہا ، ان سے عبداللہ بن المبارک نے ، ان سے ابن لہیعہ نے ، ان سے یزید بن ابی حبیب نے ، اور ان سے ایک ایسے شخص نے جس نے عبداللہ بن الغیرہ بن ابی برودہ سے سنا ، اور اس نے سفیان بن وہب الخولانی سے ، کہ :۔ جب ہم نے مصر بغیر عہد فتح کیا تو الزبیر بن العوام اٹھے اور انھوں نے کہا : اے عمرو ! اسے ہم میں تقسیم کرو ۔ عمرو نے کہا : نہیں ، واللہ میں اس کو اس وقت تک تقسیم نہیں کروں گا جتنے کہ عمر کو نہ لکھ دوں ۔ چنانچہ انھوں نے (حضرت) عمر کو لکھا ، اور (حضرت) عمر نے اس کا یہ جواب دیا کہ ” اس کو اسی حال پر قائم رکھو کہ آئندہ نسلیں بھی اس سے فائدہ اٹھائیں (یا کہا کہ روٹی کھائیں ۔) ۔

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا ، ان سے الواقدی محمد بن عمر نے ، ان سے اسامہ بن زید بن اسلم نے ، ان سے ان کے والد نے ، اور ان سے ان کے والد نے ، کہ :۔ عمرو بن العاصی نے سلسلہ میں مصر فتح کیا ، اور الزبیر ان کے ساتھ تھے ۔

جب وہ اس کو فتح کر چکے تو اہل شہر نے ان سے فی کس دو دینار پر صلح کر لی، لیکن عورتیں اور بچے اس میں شامل نہیں تھے۔ عمرو کے زمانہ میں مصر کا خراج ۲۰ لاکھ دینار وصول ہوتا تھا، بعد میں ۴۰ لاکھ دینار تک پہنچنے لگا۔

مجھ سے ابو عبیدہ نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے عبداللہ بن صالح نے کہا، ان سے اللیث نے، اور ان سے یزید بن ابی حبیب نے، کہ مصر کے حاکم المشوقین نے عمرو بن العاصی سے اس پر صلح کی کہ وہ قبضوں پر دو دینار (فی کس) مقرر کریں ہر قلعہ کو جب یہ خبر ہوئی تو وہ بہت غضبناک ہوا، اور اس نے الاسکندریہ کی طرف فوجیں بھیجیں جنھوں نے اس کا دروازہ بند کر لیا، پھر عمرو بن العاصی نے اس کو بزور فتح کیا۔

مجھ سے ابن القنات ابو مسعود نے کہا، ان سے الہثم نے، ان سے المجالد نے، اور ان سے الشعی نے، کہ: علی بن المحیین یا خود المحیین نے معاویہ سے قریۃ ام ابراہیم بن (۲۱۹) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے باشندوں کے جزیہ کے متعلق گفتگو کی، یہ قریہ مصر میں تھا، معاویہ نے ان کا جزیہ معاف کر دیا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم قبضوں سے اچھے برتاؤ کی وصیت فرماتے تھے۔

مجھ سے عمرو نے کہا، ان سے عبد اللہ بن وہب نے، ان سے مالک اور اللیث نے، ان سے الزہری نے، اور ان سے ابن الکعب بن مالک نے، کہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جب تم مصر فتح کرو تو قبضوں سے اچھا برتاؤ کرنا، ان کے لئے ذمہ اور صلہ رحم ہے“ اللیث نے کہا: اس کی وجہ یہ تھی کہ ام اسمعیل انھی میں سے تھیں۔

یعنی حضرت ہاجرہ جو فرعون مصر علوان بن سنان کی بیٹی تھیں (طبری ج ۱، ص ۲۰۲)۔

ابو الحسن المدائنی، عبد اللہ بن المبارک کے حوالہ سے کہتا ہے :— (حضرت) عمر بن الخطاب اپنے عمال کے اموال (کی مقدار و مالیت) لکھ لیتے تھے، اور پھر اس میں جو کچھ اضافہ ہوتا اس کا ایک حصہ، اور کبھی کل کا کل ضبط کر لیتے تھے۔ ایک دفع انھوں نے عمرو بن العاصی کو لکھا: مجھے معلوم ہوا ہے کہ تمھارے پاس اب ایسے سامان، غلام، ظروف اور جانور ہیں جو اُس وقت نہیں تھے جب میں نے تمھیں مصر کا والی کیا تھا۔ عمرو نے اس کا یہ جواب دیا کہ ”ہماری زمین زراعت اور تجارت کی زمین ہے اور اس سے ہمیں اتنی آمدنی ہوتی ہے جو ہمارے مصارف سے زائد ہوتی ہے۔“ (حضرت عمر نے اس کے جواب میں) انھیں لکھا، کہ ”مجھے عمال السوء کا کافی تجربہ ہو چکا ہے، اور تمھارا جو خط آیا ہے وہ ایسے شخص کا خط معلوم ہوتا ہے جسے حق کی گرفت نے بے چین کر دیا ہو۔ میں تم سے بدگمان ہو گیا ہوں اور محمد بن مسلمہ کو مال کی تقسیم کرنے تمھارے پاس بھیجتا ہوں، تم اس سے اپنا راز کہہ دو، جو کچھ وہ مانگے اسے دے دو، اور اسکو اپنے اوپر سختی کرنے سے معاف رکھو، کیوں کہ بات کھل چکی ہے۔“ چنانچہ اس نے (عمرو کے) اموال کی تقسیم کی۔

المدائنی، عیسیٰ بن یزید کے حوالہ سے کہتا ہے :— جب محمد بن مسلمہ نے عمرو بن العاصی کا مال تقسیم کیا، تو عمرو نے کہا، ابن عتیمہ نے ہمارے ساتھ جس زمانہ میں یہ برتاؤ کیا ہے وہ یقیناً

(بقیہ حاشیہ منوگذاشتہ) فراعنہ، عرب سامیہ کے مشہور خاندان عمالقاہ سے تھے، ابن قتیبہ نے لکھا ہے:
 فمنہموا العمالیق اصم تفرقوا فی البلدان ومنہم فراعنہ مصر— ص ۱۰۔
 عہ یعنی حضرت عمر رضی اللہ عنہ ان کی والدہ کا نام تھا۔ وہ ہشام بن المغیر بن عبد اللہ بن عمر بن محزم کی بیٹی تھیں۔ نووی، ص ۴۴۔)

بُرا زمانہ ہے۔ العاصی ریشم پہنتے تھے جس کے حاشیہ دیبلج کے ہوتے تھے۔ ”مُحَمَّدؐ نے کہا: ”خاموش!۔ اگر یہ ابن عَنَّتہ کا زمانہ ہوتا، جس سے تم کراہت کرتے ہو، تو تم اپنے گھر کی انگنائی میں اس حال میں پا جاتے کہ بکری کی ٹانگیں تمھاری ٹانگوں میں ہوتیں؛ اس کے دودھ کی زیادت تمھیں خوش کرتی، اور اس کی قلت تمھیں ناخوش کرتی۔“ عمروؓ نے کہا: خدا کے لئے یہ بات عمر سے نہ کہنا۔ مجالس کی گفتگو کے لئے امانت ضروری ہے۔“ مُحَمَّدؐ نے کہا: ”جو باتیں مجھ میں اور تم میں ہوئی ہیں عمر کے جیتے جی نہیں کہوں گا۔“

مجھ سے عمرو الناقد نے کہا، ان سے عبداللہ بن وہب نے ان سے ابن اُبَیہ نے اور ان سے عبداللہ بن اُبَیہ نے، کہ:۔ مصر بزور فتح کیا گیا تھا۔

مجھ سے عمروؓ نے کہا، ان سے ابن وہب نے، ان سے ابن اُبَیہ نے، ان سے ابن اُنعم نے، ان سے ان کے والد نے (۲۲۰) اور ان سے ان کے دادا نے جو ان لوگوں میں سے تھے، جو فتح مصر میں شریک تھے، کہ:۔ مصر بزور فتح کیا گیا، نہ کوئی عہد تھا نہ پیمان۔

عہدِ بابا کا معرب ہے۔ اعلیٰ قسم کے حریر کو دیبلج کہتے ہیں۔ یہ بادشاہوں اور امیروں کے پہننے کا کپڑا تھا۔

فتح الاسكندريه

کہتے ہیں :— عمرو بن العاصی نے مصر فتح کرنے کے بعد (چندے) قیام کیا ، اور (حضرت) عمر بن الخطاب کو الاسكندريه کی طرف پیش قدمی کرنے کی اجازت کے لئے لکھا ، انھوں نے اس کی اجازت دے دی ، (عمرو) سالہ میں الاسكندريه کی طرف روانہ ہوئے ، اور مصر پر خارجہ بن حذافہ بن غانم بن عامر بن عبد اللہ بن عبید بن عویج بن عدی بن کعب بن لوی بن غالب کو اپنا جانشین کر گئے ۔ الاسكندريه سے اس جانب رومیوں اور قبطیوں کی ایک جماعت اکٹھی ہوئی ، اور اس نے کہا : ” ہم اُن پر الفسطاط ہی میں حملہ کریں گے قبل اس کے کہ وہ ہم تک پہنچیں اور الاسكندريه کا قصد کریں “ الکرؤن پر دونوں کی آٹھ بھڑ ہوئی ، (عمرو نے) انھیں شکست دی ، ان کو قتل کیا ، اور کشتوں کے پستے لگا دیئے ۔ ان میں اہل سخا و بہیمیت و الخنثی و سلطین وغیرہ بھی تھے ، جو ان کی مدد و اعانت کے لئے آئے تھے ۔ عمرو آگے بڑھ کر الاسكندريه پہنچا یہاں دیکھا کہ اہل شہر جنگ کے لئے مستعد ہیں ، لیکن قبطی

موادعت چاہتے ہیں، الْمُتَّقِس نے صلح اور التوائے جنگ کی درخواست کی، عمرو نے اس سے انکار کیا، الْمُتَّقِس نے حکم دیا کہ عورتیں شہرِ پناہ پر داخل شہر کی طرف منہ کر کے کھڑی ہوں اور مرد صلح ہو کر خارج شہر کی طرف منہ کر کے کھڑے ہوں، تاکہ مسلمان خوف زدہ ہو جائیں؛ عمرو نے اس کے جواب میں یہ کہلا بھیجا کہ ”تم نے جو کچھ کیا ہم نے دیکھا؛ لیکن ہم جس پر غالب ہوئے ہیں اپنی کثرت سے غالب نہیں ہوئے، ہم تمہارے بادشاہ ہرقل سے لڑ چکے ہیں اور اس کا جو حشر ہونا تھا ہو چکا ہے۔“ الْمُتَّقِس نے اپنے اصحاب سے کہا: ”یہ بالکل سچ ہے۔ یہ قوم ہمارے بادشاہ کو اس کے دارالملکت سے نکال کر قسطنطنیہ پہنچا چکی ہے، اس لئے ہمارے حق میں اطاعت ہی بہتر ہے۔“ اس پر (لوگوں نے) اس کو سخت سست کہا، اور جنگ کے سوا دوسری بات سے انکار کر دیا؛ انھوں نے مسلمانوں سے جنگ کی، معرکہ کارن پڑا، (مسلمانوں نے) ان کا محاصرہ کر لیا جو تین مہینے رہا، پھر عمرو نے اس کو تلوار سے فتح کر لیا، اس میں (۲۲۱) جو کچھ تھا لوٹ لیا، مگر باشندوں کو باقی رکھا، نہ انھیں قتل کیا اور نہ لونڈی غلام بنایا، بلکہ ایوبہ کے باشندوں کی طرح ذمی بنالیا اور (حضرت) عمرؓ کے پاس نامہ فتح معاویہ بن حُذَیج الکندی ثم التکونی کے ہاتھ بھیجا، اور انھیں کے ساتھ ان کے پاس خمس بھیجا۔

بعض کہتے ہیں: — الْمُتَّقِس نے عمرو سے تیرہ ہزار دینار پر یہ صلح کی کہ جو الاسکندریہ سے جانا چاہے اسے جانے دیا جائے اور جو رہنا چاہے اسے رہنے دیا جائے؛ اور یہ کہ قطیف میں سے ہر بالغ پر دو دینار مقرر کئے جائیں گے۔ اور اس مضمون کی اس کو ایک تحریر دی۔ پھر عمرو بن العاصی نے الاسکندریہ میں عبداللہ بن خُذافہ بن قیس بن عَدِی بن سَعْد بن سہم بن عمرو

بن مہض بن کعب بن لؤی کو اپنا جانشین کیا، اور ان کے ساتھ رابطہ کو یہاں چھوڑ کر خود الفسطاط کی طرف واپس آئے؛ رومیوں نے قسطنطین میں ہرقل کو، جو ان دنوں ان کا باؤشا تھا، مسلمانوں کی قلت تعداد کی خبر دی اور اپنی ذلت اور اولے جزئیہ کا حال لکھا؛ اس نے اپنے اصحاب میں سے ایک کو، جس کا نام منوئل تھا، تین سو جہازوں کے ساتھ، جو جنگ آزماؤں پر تھے، ان کے لئے بھیجا؛ وہ الاسکندریہ میں داخل ہوا اور اس نے مسلمانوں کے روابط (یعنی مرابط فوج) کو قتل کیا؛ اس کی غارت گری سے صرف وہی بچ سکے جو حیلہ سے بھاگ نکلے۔ یہ واقعہ کا واقعہ ہے۔ عمرو یہ خبر پا کر پندرہ ہزار فوج کے ساتھ الاسکندریہ آئے، یہاں انھوں نے دیکھا کہ رومی جنگ آزما الاسکندریہ کے متصل مصری دیہات میں فساد برپا کر رہے ہیں، مسلمانوں سے ان کی مٹھ بھڑھوئی، انھوں نے گھنڈ بھر خوب تیرباری کی، مسلمانوں نے ان کے تیر ڈھالوں پر روکے اور پھر نہایت سخت معرکہ رزم و قتال گرم کیا حتیٰ کہ کافر شکست کھا کر بھاگے اور ایسے بھاگے کہ الاسکندریہ تک انھیں کوئی چیز روکنے یا ٹھیرانے والی نہیں تھی۔ یہاں آکر یہ لوگ قلعہ بند ہو گئے اور انھوں نے عرّادہ نصب کئے۔ عمرو نے یہاں بھی سخت جنگ کی، تحقیق لگائیں اور ان کی دیواروں کا بھرگس نکال دیا، اور جنگ جاری رکھی، حتیٰ کہ شہر میں بزور شمشیر داخل ہو گئے؛ جنگ آزماؤں کو قتل کیا، اور بال بچوں کو لونڈی غلام بنایا۔ یہاں کے بعض رومی روم کی طرف بھاگ گئے اور اللہ کا دشمن منوئل مارا گیا۔ اس کے بعد عمرو نے الاسکندریہ کی دیواریں مسمار کر دیں۔

انہوں نے یہ منت مانی تھی کہ اس کو فتح کر کے ضرور ایسا کریں گے۔
بعض راوی کہتے ہیں :- یہ جنگ ۲۳ء میں ہوئی تھی،
اور ان میں سے بعض کہتے ہیں : انہوں نے ۲۳ء اور ۲۴ء (۲۲۲)
میں نقص کیا تھا۔ واللہ اعلم۔

کہتے ہیں :- عمرو نے الاسکندریہ کی زمین پر خراج، اور
اس کے باشندوں پر جزیہ مقرر کیا۔

روایت ہے کہ :- جب اہل الاسکندریہ نے بغاوت کی
تو المتوقس ان سے کنارہ کش ہو گیا تھا، عمرو نے ہکر اس کو
مع اس کے ساتھیوں کے اسی عہدہ پر پھر بحال کر دیا۔ بعض
کہتے ہیں : وہ اس جنگ سے قبل مرجعاً تھا۔

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، ان سے الواقدی نے،
ان سے اسحاق بن عبد اللہ بن ابی قزوہ نے، ان سے حیان
بن ثریج نے، اور ان سے عمر بن عبدالعزیز رضی اللہ عنہ
کہ :- ہم نے المغرب میں تین قریوں : الاسکندریہ و کفرطیس
و سلطیس کے اسوا کوئی قریہ صلحاً فتح نہیں کیا۔ عمرو کہتے تھے : ان
مقامات کے باشندوں میں سے جو مسلمان ہو جائے اس سے
اور اس کے مال سے کچھ تعرض نہ کیا جائے۔

مجھ سے عمرو الناقد نے کہا، انہوں نے کہا ہم سے ابن
وہب المہری نے کہا، ان سے ابن کثیر نے، اور ان سے
یزید بن ابی حبیب نے، کہ :- عمرو بن العاصی نے، جب
الاسکندریہ فتح کیا، تو مسلمان یہاں اپنی رباط میں مقیم ہوئے،
۱۔ وہ مساکن مستضعفہ جو غزوہ ماکہ اسلامہ میں فوج کے قیام اور ان کی بود و باش کے لئے بنائے
جاتے تھے۔ یہ حدود پر ایسے مساکن کی تعداد ہزاروں ہوتی تھی؛ اور ان میں مسافر بھی جب تک چاہتے
تھے رہ سکتے تھے۔ رباطوں کے کل مصارف حکومت کے ذمہ ہوتے تھے، اور مسلمان اعراد بھی اس کے لئے
اپنی بائدادیں وقف کرتے تھے تفصیل کے لئے بوالفدا اور ابن حوقل کو دیکھنا چاہئے۔

اور فرود گاہیں حاصل کرنے کے لئے اس طرح جھپٹے کہ ہر شخص جب اس جگہ پہنچتا جہاں وہ پہلے بیٹھا تھا تو پہلے سے اپنے کسی ساتھی کو وہاں پہنچا ہوا پاتا، عمرو نے کہا: ”مجھے اندیشہ ہے کہ اگر تم اسی طرح آتے جاتے رہے تو کہیں یہ منازل خراب نہ ہو جائیں۔“

(عمرو نے) جب حمل کیا اور اہلکڑیوں کے قریب پہنچے تو مسلمانوں سے کہا: اللہ کی برکت کے ساتھ چلو۔ تم میں سے جو جس گھر میں اپنا نیزہ گاڑ دے گا وہ گھر اس کا اور اس کے باپ کی اولاد کا ہوگا۔ چنانچہ لوگ گھروں میں داخل ہوتے اور اس کی بیوت (= کمروں یا حصوں) میں اپنے نیزے گاڑ دیتے تھے۔ اس طرح ایک ایک گھر دو دو تین تین آدمیوں میں تقسیم ہو گیا اور ان میں وہ رہنے لگے۔ لیکن جب وہ واپس ہوئے تو رومی ان میں آباد ہو گئے۔ یزید بن ابی حبیب کہتے تھے: ان پر کرایہ کی قسم سے کچھ لینا حلال نہیں ہے۔ نہ یہ فروخت کئے جاسکتے ہیں اور نہ وراثت میں منتقل ہو سکتے ہیں، کیونکہ یہ اس لئے ہیں کہ جب مسلمان رابطہ کی حیثیت سے یہاں آئیں تو ان میں رہیں۔ جب یہاں آخری جنگ ہوئی، اور خصی رومی منوبل یہاں پہنچا، تو یہاں کے باشندوں نے اس کے دروازہ بند کر لئے، عمرو نے اس کو فتح کیا اور اس کی فصیل ڈھادی۔

کہتے ہیں: — عمرو اپنے آزاد کردہ غلام وردان کو الاسکندریہ کا حاکم مقرر کر کے القسطنطنیہ آئے، اس کے منظور سے ہی دن بعد ان کے عزل کا حکم آیا، (حضرت) عثمان نے ان کی جگہ عبداللہ بن سعد بن ابی سرح بن الحارث، یحییٰ از بنی عامر بن لوی کو، جو (حضرت) عثمان کے رضاعی بھائی تھے، یہاں کا والی کیا تھا۔ یہ ۳۵ھ میں والی ہوئے۔ اور یہ بھی کہا جاتا ہے کہ عبداللہ بن سعد (حضرت) عثمان کی طرف سے مصر کے خزانہ پر (پہلے سے) مقرر تھے۔ ہیں (۳۳)

اور عمرو بن العاصی میں کسی بات پر تکرار ہو گئی، عبداللہ نے (حضرت عثمان کو) عمرو کی شکایت لکھی، انھوں نے عمرو کو معزول کر دیا اور دونوں کام عبداللہ بن سعد کے ذمہ کر دیئے، اور یہ لکھا: تمہیں معلوم ہو کہ الاسکندریہ ایک دفعہ بزور فتح ہو چکا ہے اور وہ دفعہ عہد شکنی کر چکا ہے۔ تم وہاں رابطہ متعین کرو، اور اس کو مستقلاً وہیں رہو کا حکم دو، اس کو اچھی طرح رزق (= راشن) دو، اور ہر چھپے ہوئے اس کے آدمی بدلتے رہو۔

مجھ سے محمد بن سعد نے الواقدی کے حوالہ سے کہا کہ ابن ہریرۃ الأعرج القاری کہتا ہے: — تمھارا بہترین ساحل رابطی حیثیت سے الاسکندریہ ہے۔ وہ بحیثیت رابطہ المدینہ سے یہاں آ گیا تھا اور شامہ میں یہیں فوت ہوا۔

مجھ سے بکر بن الہیثم نے کہا، ان سے عبداللہ بن صالح نے، ان سے موسیٰ بن علی نے، اور ان سے ان کے والد نے کہ: — الاسکندریہ کا جزیرہ اٹھارہ ہزار دینار تھا، لیکن جب ہشام بن عبدالملک والی ہوا تو ۳۶ ہزار دینار تک پہنچ گیا۔

مجھ سے عمرو نے کہا، ان سے ابن وہب نے، ان سے ابن ابیہ نے اور ان سے یزید بن ابی حبیب نے، کہ: — (حضرت عثمان نے عمرو بن العاصی کو مصر سے معزول کیا اور ان کی جگہ یہاں عبداللہ بن سعد کو مقرر کیا۔ جب رومی الاسکندریہ میں آئے تو اہل مصر نے (حضرت عثمان سے درخواست کی کہ عمرو کو بحال رکھنے حتیٰ کہ وہ رومیوں کی جنگ سے فارغ ہوں، کیوں کہ انھیں جنگ کا ڈھب خوب آتا ہے، اور دشمن کے دلوں پر ان کی بہت بیٹمی ہوتی ہے۔ (حضرت عثمان نے یہی کیا، (عمرو نے) انھیں

عہ المقریزی والاسیوطی نے صراحت کی ہے کہ یہاں حفاظت کی غرض سے زیادہ فوج رکھی باقی تھی۔

شکست دی، پھر (حضرت) عثمان نے چاہا کہ عمرو کو جنگ پر مقرر کریں اور عبد اللہ کو خراج پر؛ لیکن عمرو نے اس سے انکار کیا، اور کہا: (اس کے معنی یہ ہیں کہ) میری حیثیت گائے کے سینک پکڑنے والے کی سی ہے، اور امیر اس کا دودھ دھونے والا ہے۔ اس پر (حضرت) عثمان نے ابن سعد کو مصر کا والی کر دیا۔

فتح مصر کے بعد البیہما کے حبشی اُنٹھ کھڑے ہوئے اور جم کر سات برس تک لڑنے رہے، مگر ان پر قدرت حاصل نہ ہو سکی، کیونکہ وہ گھنی جھاڑیوں کے الجھے ہوئے کنجوں میں جا چھپتے تھے، اور (تالابوں کے) بند کھول کر ان میں پانی دوڑا دیتے تھے۔

عبد اللہ بن وثیب کہتا ہے مجھے اُلیث بن سعد نے خبر دی اور انھیں موسیٰ بن علی نے، اور انھیں ان کے والد نے، کہ: عمرو نے الاسکندریہ (حضرت) عثمان کی خلافت میں عمر رحمہ اللہ کی وفات کے بعد، دوسری دفعہ بزور فتح کیا۔

فتح بَرَقَہ و زَوَیْلَہ

(۲۲۴)

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا ، ان سے الواقدی نے ، ان سے شُرَحْبِل بن ابی عون نے ، اور ان سے عبداللہ بن ہبیرہ نے ، کہ عمرو بن العاصی الاسکندریہ فتح کرنے کے بعد اپنی فوج لیکر المغرب کے ارادہ سے بَرَقَہ پہنچے ، یہ اَنطابلس کا دارالحکومت ہے ، اور اس کے باشندوں سے تیرہ ہزار دینار جزیہ پر صلح کر لی ، اور (انھیں یہ اختیار دیا کہ) اس میں وہ اپنی اولاد میں سے جسے چاہیں ان کے ہاتھ بیچ سکتے ہیں ۔

مجھ سے یحییٰ بن الہیثم نے کہا ، ان سے عبداللہ بن صالح نے ، ان سے شہیل بن عقیل نے ، اور ان سے عبداللہ بن ہبیرہ نے ، کہ — عمرو بن العاصی نے اَنطابلس اور اس کے دارالحکومت بَرَقَہ (جو مصر و افریقہ کے درمیان ہے یہم) کے باشندوں سے ان کا محاصرہ کرنے اور ان سے جنگ کرنے کے بعد جزیہ پر اس طرح صلح کر لی کہ وہ اپنی اولاد میں سے جسے چاہیں جزیہ میں بیچ دیں ؛ اور انھیں اس امر کی تحریر دے دی ۔

(۳۸۱)

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، ان سے الواقدی نے، ان سے مسلم بن سعید نے، اور ان سے اسحق بن عبداللہ بن ابی فرّوہ نے، کہ:۔ اہل بَرَقہ والی مصر کے پاس اپنا خراج بھیج دیتے تھے بغیر اس کے کہ ان نے پاس کوئی جائے اور انھیں اس پر آمادہ کرے۔ المغرب میں یہ قوم سب سے زیادہ خوشحال تھی۔ یہاں کبھی فتنہ نہیں ہوا۔

الواقدی کہتا ہے:۔ عبداللہ بن عمرو بن العاصی کہتے تھے کہ ”اگر میری جائداد الحجاز میں نہ ہوتی تو میں بَرَقہ میں رہتا۔ جہاں تک میں جانتا ہوں اس سے زیادہ سلامتی اور عزت کی کوئی جگہ نہیں ہے“

مجھ سے بکر بن الہیثم نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے عبداللہ بن صالح نے کہا، اور ان سے معاویہ بن صالح نے، کہ:۔ عمرو بن العاصی نے (حضرت) عمر بن الخطاب کو لکھا: ”واضح ہو کہ میں نے عقیب بن نافع الفیری کو المغرب کا والی کیا ہے، وہ زویلہ تک پہنچ گئے ہیں، بَرَقہ و زویلہ کے درمیان پوری طرح امن ہو گیا ہے، اور باشندہ پوری طرح مطیع ہو گئے ہیں۔ ان میں سے جنھوں نے اسلام قبول کیا ہے انھوں نے صدقہ دیا ہے، اور جو معاہدہ ہیں انھوں نے جزیہ دینے کا اقرار کیا ہے۔ میں نے اہل زویلہ اور ان مقامات کے باشندوں پر جو میرے اور زویلہ کے درمیان ہیں، ایسا ٹیکس لگایا ہے جو میرے نزدیک وہ ادا کر سکتے ہیں۔ میں نے اپنے تمام عاملوں کو یہ حکم دیا ہے کہ وہ اغنیاء سے صدقہ لیں اور فقراء کو اتفاق کر دیں۔ (۲۲۵) ذمیتوں سے جو جزیہ وصول ہو وہ میرے پاس مصر بھیج دیا جائے مسلمانوں کی زمین پر عشر اور نصف عشر کے حساب سے، اور اہل الصلح سے ان کی صلح کے مطابق وصول کیا جائے۔

مجھ سے بکر بن الہیثم نے بیان کیا کہ :۔ میں نے عبداللہ بن صالح سے بربڑوں کی نسبت پوچھا ، انھوں نے کہا : وہ بربڑ قیس کی اولاد میں ہونے کے مدعی ہیں ، لیکن اللہ نے قیس کو بربڑ نام کا کوئی بیٹا ہی نہیں دیا تھا ؛ دراصل یہ ان جباروں کی اولاد ہیں جن سے داؤد علیہ السلام نے جنگ کی تھی ۔ اگلے وقت میں ان کی منازل فلسطین میں تھیں ، اور یہ خیموں میں رہتے تھے پھر المغرب میں آکر آباد ہوئے ، اور یہاں ان کی نسلیں بڑھیں ۔ مجھ سے ابو عبد القاسم بن سلام نے کہا ، ان سے عبداللہ بن صالح نے ، ان سے اللیث بن سعد نے ، اور ان سے یزید بن ابی حبیب نے ، کہ :۔ عمرو بن العاصی نے بربڑ کے بربڑوں میں سے اہل لؤاتہ کی شرط میں یہ لکھ دیا تھا کہ ” تم پر جو جرّیہ لگایا گیا ہے اس میں تم اپنے بیوی بچوں کو فروخت کر سکتے ہو “ اس کے متعلق اللیث کہتا ہے : اگر وہ غلام ہوتے تو یہ ان کے لئے حلال نہوتا ۔

مجھ سے بکر بن الہیثم نے کہا ، انھوں نے کہا ہم سے عبداللہ بن صالح نے کہا ، ان سے ابن الہیثم نے اور ان سے یزید بن ابی حبیب نے ، کہ :۔ عمر بن عبدالعزیز نے لؤاتیا کی نسبت یہ حکم جاری کیا کہ جس کے پاس کوئی لؤاتیہ ہو اُسے چاہئے کہ یا وہ اس کے باپ کی معرفت اس سے نکاح کر لے یا اس کے خاندان میں واپس بھیج دے ۔ راوی کہتا ہے : لؤاتہ بربڑوں کا ایک گاؤں ہے جس سے معاہدہ تھا ۔

فتح اُطرابلس

مجھ سے بکر بن الوہب نے کہا، ان سے عبداللہ بن صالح نے، ان سے معاویہ بن صالح نے، اور ان سے علی بن ابی طلحہ نے، کہ: عمرو بن العاصیؓ میں اُطرابلس پہنچے۔ اس کے باشندوں سے جنگ کی، اور اس کو بزور فتح کر لیا۔ یہاں بہت سے بارشتر ان کے ہاتھ آئے جن میں مال تجارت تھا، اور ان کے ساتھ ان کے تاجر بھی تھے۔ وہ مال انھوں نے بیچ دیا اور اس کی قیمت مسلمانوں میں تقسیم کر دی۔ (حضرت عمر بن الخطاب کو اپنے اُطرابلس پہنچنے کی اطلاع دی، اور لکھا کہ ہمارے اور افریقیہ کے درمیان نودن کی مسافت ہے، اگر امیر المؤمنین کی رائے ہو تو ہمیں اس پر حملہ کی اجازت دی جائے) (حضرت عمر نے) اس کے جواب میں انھیں یہ لکھا کہ ”وہاں نہ جاؤ، وہ افریقیہ نہیں مُفترق ہے۔ وہ دوسروں سے غدر کرتا ہے اور دوسرے اس سے غدر کرتے ہیں۔“ یہ انھوں نے اس لئے لکھا کہ یہاں کے باشندہ ملک الروم کے

(۳۸۴)

باجگذار تھے ، لیکن ہمیشہ غدر کرتے رہتے تھے ، اور ملک الائنڈس
 نے ان سے صلح کر کے ان سے بے وفائی کی تھی ۔ (حضرت)
 عمر کو ان باتوں کی خبر تھی ۔
 مجھ سے عمرو الناقہ نے کہا ، انھوں نے کہا ہم سے عبد اللہ
 بن وہب نے کہا ، اور ان سے اللیث بن سعد نے ، کہ :
 میں نے اپنے بڑے بوڑھوں سے سنا ہے : اطرالس ، عمرو
 بن العاصی کی جانب سے معاہدہ پر فتح کیا گیا ۔

فتح افریقیہ

کہتے ہیں :- جب عبداللہ بن سعد بن ابی سرح ، مصر والمغرب کا والی ہوا ، تو اس نے مسلمانوں کے رسالہ کی ٹکڑیاں روانہ کیں جو اطراف افریقیہ میں پھیل گئیں اور انھوں نے غنیمتیں حاصل کیں ۔ (حضرت) عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ اس پر حملہ کرنے کے معاملہ میں توقف کر رہے تھے ، لیکن مشورہ کے بعد آمادہ ہو گئے ، اور عبداللہ کو سلسلہ میں ، اور بقول بعض سلسلہ میں ، اور بقول بعض سلسلہ میں ، اس پر حملہ کا حکم دیا اور جیش عظیم سے اس کی مدد کی ۔ (اس جیش میں) سعید بن العباس بن عبدالمطلب ، مروان بن الحکم بن العاصی بن اُمیہ اور ان کے بھائی الحارث بن الحکم ، عبداللہ بن الزبیر بن العوام المسور بن مخرمہ بن نوفل بن اُہنب بن عبد مناف بن زہرہ بن کلاب ، عبدالرحمن بن زید بن الخطاب ، عبداللہ بن عمر بن الخطاب ، عاصم بن عمر ، عبید اللہ بن عمر ، عبدالرحمن بن ابی بکر عبداللہ بن عمرو بن العاصی ، ثبیر بن ابی اُرطاة بن عوفیر العامری

اور ابو ذؤیب غنیمہ بن خالد الہذالی الشاعر تھے۔ (ان میں سے ابو ذؤیب) یہاں فوت ہو گئے، ابن الزبیر نے ان کی تجہیز و تکفین کا انتظام کیا، اور انھیں لحد میں ڈھانک دیا۔ اس حلقہ میں المدینہ کے گرد و نواح کے عربوں میں سے خلق کثیر نے حصہ لیا تھا۔

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، ان سے الواقدی نے، ان سے اسامہ بن زید بن اسلم نے، ان سے نافع آل زبیر کے غلام آزاد نے، اور ان سے عبد اللہ بن الزبیر نے، کہ:۔ (۲۲۷) (حضرت) عثمان بن عفان نے افریقیہ پر حملہ کرنے بھیجا، یہاں کے بطریق کی حکومت اطرابلس سے طنجہ تک تھی۔ عبد اللہ بن سعد بن ابی سرح کو بیچ کر کے عقوبہ پہنچا، چند روز جنگ رہی، پھر اللہ نے اس کو قتل کر دیا، اور وہ میں ہی تھا جس نے اس کو قتل کیا، اس کے بعد اس کی فوج بھاگ گئی اور منتشر ہو گئی۔ ابن ابی سرح نے سرایا پھیلا دئے جو شہروں میں منتشر ہو گئے، کثیر غنیمت ان کے ہاتھ آئی، اور جتنے مویشی پر وہ قادر ہو سکے ان کو ہانک لائے، عظام افریقیہ یہ حال دیکھ کر جمع ہوئے اور انھوں نے عبد اللہ بن سعد سے درخواست کی کہ وہ ان سے تین سو قطار سونا لے لیں اور ان سے باز رہیں، اور ان کے شہروں سے چلے جائیں، (عبد اللہ نے) ان کی یہ درخواست قبول کر لی۔

عہ ایک قطار بارہ سو دینار کے برابر ہوتا ہے۔ ہر بروں کی زبان میں ہونے یا چاندی کے ایک تلوے مشقال کو قطار کہتے ہیں (تاج العروا)۔ لیکن اگر محمد بن سعد کی دونوں روایتیں ملا کر طبعی جائیں تو ایک قطار ۸۳۰۰ دینار سے کچھ زیادہ کا ٹھہرتا ہے، اور الواقدی کی روایت کے مطابق اسکی قیمت پورے ۸۲۰۰ دینار ہوتی ہے۔

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، ان سے الواقدی نے
ان سے اسلم بن زید القشیری نے، اور ان سے ابن کعب نے،
کہ:۔ عبد اللہ بن سعد بن ابی سرح نے بطریق افریقیہ سے
۲۵ لاکھ دینار پر صلح کی۔

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، ان سے الواقدی نے، ان
سے میمون بن قیس المازنی نے، اور ان سے ان کے والد نے،
کہ:۔ جب عبد اللہ بن سعد بطریق افریقیہ سے صلح کر کے مصر
کی طرف واپس ہوئے تو افریقیہ پر کوئی والی مقرر نہیں کیا؛
اس زمانہ میں یہاں نہ قیروان ہی تھا، اور نہ کوئی مصر جامع۔
راوی کہتا ہے:۔ جب (حضرت) عثمان شہید کئے گئے۔

اور محمد بن ابی حذیفہ بن عتبہ بن ربیعہ معاملات مصر کے والی ہوئے
تو انھوں نے (افریقیہ) کی جانب کسی کو نہیں بھیجا۔ لیکن جب
معاویہ بن ابی سفیان والی (= بادشاہ) ہوئے، تو انھوں نے
معاویہ بن حذیفہ الشکونی کو مصر کا والی کیا اور اس نے سہ ماہ میں
عقبہ بن نافع بن عبد قیس بن یحییٰ الہفیری کو افریقیہ بھیجا، اس
نے اس پر حملہ کیا اور زمینوں کی خط بندی کی۔

کہتے ہیں:۔ عقبہ نے بئر بن ابی ارطاة کو قیروان کے
ایک قلعہ کی طرف بھیجا جس کو اس نے فتح کیا، اور (باشندوں
کو) قتل و اسیر کیا۔ یہ قلعہ آج کل قلعہ بئر کہلاتا ہے اور ایک
شہر کے قریب، جسے تھانہ کہتے ہیں، چاندی کی کان کے پاس
واقع ہے۔

۱۔ اصطلاح فقہ میں مصر جامع ایسے شہر کہتے ہیں جس میں جمعہ وعیدین کی نماز ہوتی ہو اور حدود
شرعیہ جاری کیجاتی ہوں۔ اور عراقی اصطلاح میں مصر ایسے شہر کو کہتے ہیں جو بڑا ہو، محفوظ
و مستحکم ہو اور مرکز سلطنت ہو۔

میں نے کسی کو یہ کہتے سنا ہے کہ: — موسیٰ بن نصیر نے
بُسْر کو اس قلعہ کی طرف بھیجا، اور اس کو انھوں نے فتح کیا۔ (۱۲۲۸)
بُسْر اس وقت ۲۲ برس کے تھے، اور نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی
وفات سے دو سال قبل پیدا ہوئے تھے۔ لیکن الواقدی کے علاوہ
دوسرے راوی یہ دعویٰ کرتے ہیں کہ انھوں نے نبی صلی اللہ علیہ
وسلم سے روایت کی ہے۔ واللہ اعلم۔

الواقدی کہتا ہے: — عبداللہ بن سعد اس وقت تک
والی رہے کہ محمد بن ابی حذیفہ مصر پر غالب ہوا؛ اس نے
(حضرت) عثمان سے بغاوت کی تھی۔ پھر (حضرت) علی رضی اللہ
عنه نے قیس بن سعد بن عبادۃ الانصاری کو مصر کا والی کیا؛
پھر ان کو معزول کر کے محمد بن ابی بکر الصدیق کو والی کیا۔ پھر ان
کو بھی معزول کر دیا اور مالک الاشتر کو والی کیا، یہ قلمزم میں
بیمار ہو گئے۔ پھر محمد بن ابی بکر الصدیق کو دوبارہ والی کیا، اور
مصر واپس جانے کا حکم دیا، مگر جب یہ وہاں پہنچے تو معاویہ بن
حجّج نے ان کو قتل کر دیا، اور گدھے کی کھال میں رکھ کر
جلا دیا۔ پھر معاویہ بن ابی سفیان کی طرف سے عمرو بن العاصی
والی ہوئے، عمرو نے مصر میں (عید) الفطر کے دن سلاطین میں
اور بعض کہتے ہیں سلاطین میں، وفات پائی۔ (عمرو کے) بعد
اس کا بیٹا عبداللہ بن عمرو والی ہوا، لیکن معاویہ نے اس کو
معزول کر دیا، اور اس کی جگہ معاویہ بن حجّج کو والی کیا، جو
یہاں چار برس رہا؛ اس نے (افریقہ) پر حملہ کیا۔ غنیمت
لی، اور مصر جا کر عقبہ بن نافع بن عبد قیس الفہری کو (افریقہ کی
جانب) روانہ کیا۔ بعض کہتے ہیں: (عقبہ کو) خود معاویہ نے
المغرب کا والی کیا تھا، انھوں نے افریقہ پر دس ہزار مسلمانوں
کے ساتھ حملہ کیا اور اس کو فتح کر کے اس کے شہر قیروان کی

داغ بیل ڈالی۔ یہاں جھاؤ وغیرہ کے درختوں کا لگنا بن تھا، اور درندوں اور ہمالک سانپ بکھڑوں کی وجہ سے کوئی اس کا قصد نہیں کر سکتا تھا۔ ابن نافع مرد صالح اور مستجاب الدعوتے تھے، انھوں نے اپنے رب سے دعا کی، (تمام حشرات الارض) دور ہو گئے، حتیٰ کہ درندہ بھی اپنے بچوں کو لے کر بھاگ گئے۔

الواقدی کہتا ہے:۔ میں نے سوسنی بن علی سے پوچھا: تم نے افریقیہ کی آبادی دیکھی ہے؟ کتنی متصل و مجتمع ہے، جسے آج ہم دیکھتے ہیں، یہ کس نے بسائی تھی؟ انھوں نے کہا: عقبہ بن نافع الفہری پہلے شخص تھے جنھوں نے اس کو بسایا، (اور لوگوں کو) زمینیں دیں۔ پھر انھوں نے اور ان کے ساتھیوں نے دُور و مساکن تعمیر کئے، اور مسجد جامع بنوائی۔

راوی کہتا ہے: افریقیہ میں مُعبد بن العباس رحمہ اللہ نے ابن ابی سرح کے حملوں میں (جو انھوں نے حضرت عثمان کی خلافت میں (کئے تھے) شہادت پائی۔ بعض کہتے ہیں: انھوں نے ایام جنگ میں وفات پائی تھی۔ لیکن ان کا شہید ہونا ثابت ہے۔

الواقدی اور دوسرے راوی کہتے ہیں کہ: معاویہ بن ابی سفیان نے معاویہ بن جریج کو معزول کر کے مُسلمہ بن مخنف الانصاری کو مصر و المغرب کا والی کیا، اور اس نے اپنے آزاد کردہ غلام ابوالہجاجہ کو اپنی جانب سے المغرب کا والی کیا۔ جب یزید بن معاویہ والی (بادشاہ) ہوا، تو اس نے عقبہ بن نافع الفہری کو افریقیہ کی عہداری پر واپس بھیجا، عقبہ نے السوس الادنیٰ پر حملہ کیا، جو طنجہ کے پیچھے واقع ہے، اور ایسی

(۲۲۹)

ترک تازیاں کیں کہ کوئی ان سے لڑنے اور تعرض کرنے والا نہ تھا اور پھر واپس آگئے۔ یزید بن معاویہ کے مرنے کے بعد اس کے بیٹے معاویہ بن یزید کے لئے، اور وہ ابولیلی تھا، بیعت کی گئی، اس نے نماز کے لئے جمع ہونے کی منادی کرائی، خلافت سے دست کش ہو کر خانہ نشین ہو گیا اور دو چھینے بعد مر گیا۔ اس کے بعد مروان بن الحکم کی ولایت (= بادشاہت) منعقد ہوئی، اور ابن الزبیر کا قتلہ برپا ہوا، پھر عبدالملک بن مروان والی (= بادشاہ) ہوا، اور جب لوگوں پر اس کا اقتدار اچھی طرح قائم ہو گیا، تو اس نے اپنے بھائی عبدالعزیز کو مصر کا والی کیا، اور انھوں نے (اپنی طرف سے) زہیر بن قیس البلوی کو افریقیہ کا والی کیا، (زہیر) تونس فتح کر کے برقہ کی طرف واپس آ رہا تھا کہ اسے خبر ملی کہ رومیوں میں سے ایک جماعت کشتیوں سے اتر کر فساد برپا کر رہی ہے، یہ فوراً رسالہ کی ایک ٹکڑی لے کر ان کی جانب روانہ ہوا، اور ان سے گفتہ گیا، اور مع اپنے ساتھیوں کے شہید ہو گیا، سب کی قبریں یہیں ہیں، اور ان کو "قبر الشہداء" کہتے ہیں۔ پھر حسان بن النعمان الغسانی والی ہوا، اس نے

لہ محاورہ عرب میں ابولیلی عاجز و درماندہ کو کہتے ہیں۔ ان کی کنیت ابولیلی اس لئے مشہور ہوئی کہ یہ حکومت سے عاجز رہے تھے۔ ایک اموی شاعر کہتا ہے: والملك بعد ابي ليلى ملن غلباً (ابولیلی عاجز و مغلوب کے بعد ملک اسی کے لئے ہے جو غالب آئے) چوں کہ ان کی سیرت بنی امیہ کی سیرت سے بالکل مختلف تھی، اور یہ بنی امیہ کی تمام بدعات کو نہایت ناپسند کرتے تھے اس لئے بنی امیہ ان سے ناراض رہے اور ان کو ابولیلے پکارنے لگے۔ ان کی مدت کم و بیش چالیس دن رہی۔ بیعت کے وقت ان کی عمر ۸۱ سال کی تھی ربیع الاول ۴۲ میں بمقام دمشق وفات پائی اور وہیں دفن ہوئے۔

بَرْبَر کی ملکہ الکاهنہ پر حملہ کیا، لیکن شکست کھائی اور علاقہ برقہ کے بعض قصروں میں پھیرا جس کی وجہ سے ان کا نام قصور حسان رکھ دیا گیا؛ ان میں سے ایک قصر ایسا تھا جس کی چھتیں لمبی محراب دار تھیں۔ حسان نے پھر حملہ کیا، (ملکہ کو) قتل کیا، بَرْبَروں میں سے بہتوں کو لونڈی غلام بنایا اور ان کو عبد العزیز کے پاس بھیج دیا۔ ابو محن نصیب الشاعر کہتا تھا: ”میں نے عبد العزیز کے پاس بَرْبَر کے لونڈی غلام دیکھے ہیں؛ میں نے ان کے چہرے سے زیادہ خوبصورت چہرہ نہیں دیکھے“

ابن الکلبی کہتا ہے: — ہشام نے کلثوم بن عیاض بن وَحَّاح القُشَیری کو افریقیہ کا والی کیا، یہاں کے باشندہ ان سے بگڑ گئے اور انھوں نے اس کو قتل کر دیا۔

ابن الکلبی کہتا ہے: افریقیہ بن قیس بن قیس بن صُنَیْفِی الحِمَیری افریقیہ پر غالب ہو گیا تھا، اس وجہ سے اس کا یہ نام ہو گیا۔ یہاں کے بادشاہ جُذَیْر کو اسی نے قتل کیا تھا۔ اس نے بَرْبَروں کو دیکھ کر کہا: یہ لوگ کس کثرت سے بَرْبَر کرتے ہیں۔ اس وجہ سے ان کا نام البربرہ پڑ گیا۔

مجھ سے اہل افریقیہ کی ایک جماعت نے اپنے بڑے بوڑھوں کے حوالہ سے کہا، کہ: — جب عقبہ بن نافع الفہری نے تبصر قیروان کا ارادہ کیا تو انھیں مسجد کے لیے جگہ کی سوچ ہوئی؛ انھیں خواب میں دکھایا گیا کہ ایک شخص اس جگہ، جہاں انھوں نے مَآذَنہ بنایا، کھڑا اذان کہہ رہا ہے۔ صبح کو انھوں نے عین اسی جگہ؛ جہاں وہ شخص کھڑا تھا مَنبر بٹوایا، اور پھر مسجد بٹوائی۔

مجھ سے محمد بن سَعْد نے کہا، اور ان سے الواقدی نے، کہ: — محمد بن الاشعث الخزاعی امیر المومنین ابوالعباس

کی طرف سے افریقیہ پر دالی ہوا، اور اس نے مدینہ قیروان
اور اس کی مسجد کی مرمت کرائی۔ پھر المنصور نے اس کو
معزول کر کے اس کی جگہ عسر بن حفص ”ہزار مرد“ کو دالی
کیا۔

فتح طنجہ

الواقدی کہتا ہے :- عبدالعزیز بن مروان نے موسیٰ بن نصیر غلام آزاد کردہ بنی امیہ کو، جو اصلاً عین التمر سے تھا اور بعض کہتے ہیں : (قبیلہ) بلی کی شاخ آراشہ سے تھا، اور بعض کہتے ہیں : (قبیلہ) نعم سے تھا، افریقیہ پر والی کیا۔ بعض کہتے ہیں : وہ الولید بن عبد الملک کے زمانہ میں سہمہ میں یہاں کا والی ہوا، اور طنجہ فتح کر کے یہاں مقیم ہو گیا، اور وہ پہلا شخص تھا جو یہاں مقیم ہوا اور اس نے یہاں مسلمانوں کے لئے زمینوں کی خط بندی کی۔ اس کے سوار السوس الادنیٰ تک جا پہنچے اس کے اور السوس الاقصیٰ کے درمیان بیس دن سے زیادہ کی مسافت ہے۔ باشندوں کو اس نے خوب روندایا ان میں سے لونڈی غلام بنائے حتیٰ کہ انھوں نے اطاعت پیش کی، اور اس کے عامل نے ان سے صدقہ لیا۔ پھر یہاں کا والی اس کا آزاد کردہ غلام طارق بن زیاد ہوا، اور (موسیٰ) قیروان افریقیہ کی طرف واپس آ گیا۔

فتح الاندلس

الواقفی کہتا ہے : — طارق بن زیاد ، عامل موسیٰ بن نصیر نے الاندلس پر حملہ کیا اور یہ پہلا شخص تھا جس نے اس پر حملہ کیا ، اور یہ ۹۲ھ میں ہوا ۔ یہاں کے والی اُلیان سے مجاز الاندلس پر اس کی مٹھ بھیر ہوئی ، اور طارق نے اس کو اس شرط پر امان دئی کہ وہ اس کو اور اس کے ساتھیوں کو اپنی کشتی میں الاندلس پہنچا دے ۔ جب وہ یہاں پہنچ گیا تو یہاں نئے باشندوں نے جنگ کی لیکن (طارق نے) اس کو فتح کر لیا ؛ یہ بھی ۹۲ھ ہی میں ہوا ۔ (اہل الاندلس کے خیال میں) یہاں کا بادشاہ الاسبان میں سے تھا ، اور اس کی اصل اصہبان سے تھی ۔ موسیٰ بن (۲۳۱) نصیر نے طارق کو خط لکھا اور اس میں ڈانٹا کہ اس نے کیوں

۹۲ھ مجاز : گزرگاہ ۔ اس سے مراد وہ آبنائے ہے جو مراکش سے الاندلس کو جدا کرتی ہے ۔ (المراکشی ، ص ۶) ۔

۹۲ھ اشبان اور اصہبان میں جو بعید سالفطی تشابہ ہے اس سے ان کو یہ وہم ہوا کہ یہ دونوں ایک ہیں ۔ حالانکہ اشبان کو اصہبان سے کوئی بعید ترین بھی نسبت نہیں ہے ۔

خود رائی سے حملہ کیا، اور کیوں مسلمانوں کی جانیں ہلاکت میں ڈالیں؟ اور یہ حکم دیا کہ اس کے بعد وہ قُرطبہ سے آگے نہ بڑھے۔ جب موسیٰ، الاندلس میں قُرطبہ پہنچا، تو طارق نے اسے منالیا اور وہ من گیا۔ پھر طارق نے طُفَیْلَہ فتح کیا، یہ مملکت الاندلس کا مرکزی شہر تھا، اور فَرَنْجِہ سے ملا ہوا تھا، یہاں اسے ایک بہت بڑا مائدہ ملا، جو موسیٰ بن نصیر نے ۹۷ھ میں، جب کہ وہ دمشق واپس گیا تھا، الولید بن عبد الملک کی نذر کیا۔ الولید (ان دنوں) بیمار تھا۔ جب سلیمان بن عبد الملک والی (= بادشاہ) ہوا تو اس نے ایک لاکھ دینار پر موسیٰ بن نصیر کی گرفت کی، یزید بن الملک نے اس معاملہ میں اس سے گفتگو کی، اور اُس نے اس کو چھوڑ دیا۔ پھر عمر بن عبدالعزیز رضی اللہ عنہ کی خلافت میں المغرب کا والی اسمعیل بن عبداللہ بن ابی المہاجر

عہ مائدہ: دسترخوان، کھانے کی میز۔ یہ زیرِ خالص کی مرصع و مکمل میز تھی، جو زمانہ دراز سے طُفَیْلَہ کے بیت الحکمت میں رکھی تھی۔ المقرئ نے لکھا ہے: ”اس کو روم کا بادشاہ اشبان، بیت المقدس سے لوٹ کر لایا تھا۔ یہ مائدہ حضرت سلیمان کی طرف منسوب تھا۔ لیکن اہل الاندلس کا دعویٰ ہے کہ یہ مائدہ سلیمان کا نہیں تھا، بلکہ الاندلس کے بادشاہوں اور امیروں کی دولت سے بنایا گیا تھا، وہ مرتے وقت یہ وصیت کیا کرتے تھے کہ ان کا مال کسی کنیسہ کو دے دیا جائے اور جب اس قسم کا بہت سا مال جمع ہو جاتا تو اس سے سونے چاندی کی بڑی بڑی چیزیں بنوائی جاتی تھیں جن پر تیوباروں میں انجیلیں رکھ کر پڑھی جاتی تھیں۔ یہ مائدہ بھی اسی طرح بنا تھا۔ ہر بادشاہ اس کی خوب صورتی میں اپنے پیش رو سے زیادہ اضافہ کرتا تھا، حتیٰ کہ یہ سب چیزوں سے بڑھ گیا، اور دور دور اس کا شہرہ ہو گیا۔ اس کے پائے پٹیاں اور سیر دے زبرجد کے تھے اور اس میں بیش بہا موتی اور یاقوت جڑے ہوئے تھے۔ اُس مال غنیمت میں، جو مسلمانوں کو یہاں ملا، سب سے بہتر و بیش قیمت شے یہی مائدہ تھا۔ المقرئ ص ۳۱۰ (خطی)؛ المراكشي، ص ۸۔

مولیٰ بنی مخزوم ہوا، اس نے بہت اچھا رویہ اختیار کیا، بزرگوں کو اسلام کی طرف دعوت دی، اور عمر بن عبدالعزیز نے انھیں جو خط بھیجے تھے اور جن میں (عمر نے) انھیں اسلام کی دعوت دی تھی، وہ اس نے اطراف و احوال میں ان کے سامنے پڑھے، اس طرح اسلام المغرب میں پھیل گیا۔

کہتے ہیں: جب یزید بن عبدالملک والی (= بادشاہ) ہوا تو اس نے الحجاج بن یوسف کے آزاد کردہ غلام یزید بن ابی مسلم کو افریقیہ و المغرب کا والی کیا، وہ سلسلہ میں افریقیہ پہنچا، بزرگ اس کے جس (= محافظ، باڈی گارڈ) تھے، اس نے ان میں سے ہر ایک کے ہاتھوں پر ”خرسی“ گد وادیا۔ یہ بات انھیں ناگوار ہوئی، اور اس برتاؤ سے ملول ہو کر انھوں نے آپس میں اس کے قتل کی سازش کی، اور ایک دن شام کو مغرب کی نماز میں اس کے مصلیٰ پر اس کو قتل کر دیا۔ یزید نے بشر بن صفوان الکلبی کو والی کیا، اس نے عبداللہ بن موسیٰ بن نفیر کی گردن مار دی، کیونکہ اس پر یزید کے قتل اور اس کے خلاف لوگوں کو اُکسانے کا اہتمام لگایا گیا تھا۔ (یزید کے بعد) ہشام بن عبدالملک نے بھی بشر بن صفوان کو یہاں کی ولایت پر برقرار رکھا۔ اس نے قیروان میں سلسلہ میں وفات پائی۔ اس کی جگہ عبیدہ بن عبدالرحمن القسی والی ہوا، اور اس کے بعد عبداللہ بن الحجاج مولیٰ بنی سلول والی ہوا، اس نے عبدالرحمن بن حبیب بن ابی عبیدہ بن عتقہ بن نافع الہفزی کو الشوس و ارض السودان پر حملہ کرنے بھیجا، اور اس نے ایسی فتح حاصل کی جو کسی نے نہیں دیکھی۔ یہاں اس علاقہ کی دو لونڈیاں اس کے ہاتھ (۲۳۲) آئیں جن کے صرف ایک پستان تھا؛ ان کو تراجان کہتے ہیں۔ ابن الحجاج کے بعد کلثوم بن عیاض القسیری والی ہوا، یہ سلسلہ

میں اِفریقیہ پہنچا اور مارا گیا۔ اس کے بعد حُظَلہ بن صَفْوَان الکلبی برادر بشر بن صفوان والی ہوا۔ اس نے خوارج سے جنگ کی اور یہیں وفات پائی۔ یہ (مرتے دم تک) والی رہا۔ جب الولید بن یزید بن عبدالملک والی (بادشاہ) ہوا، تو عبدالرحمن بن حبیب الہفیری نے اس کی مخالفت کی؛ وہ اس سرحد میں اپنے دادا عقبہ بن نافع کے اثرات کی وجہ سے ہر دلعزیز تھا، اور اسی بناء پر اس علاقہ پر غالب ہو گیا تھا۔ حُظَلہ یہاں سے واپس چلا گیا اور عبدالرحمن اس پر حکمراں ہو گیا۔ جب یزید بن الولید خلیفہ ہوا تو اس نے المغرب کی طرف کوئی نیا عامل نہیں بھیجا؛ لیکن مروان بن محمد کے زمانہ حکومت میں عبدالرحمن بن حبیب نے اس سے خط کتابت کی، اس کے سامنے اطاعت کا اظہار کیا، اور اس کے پاس ہدایا بھیجے۔ اس کا کاتب خالد بن ربیعۃ الافریقی تھا، اس کے اور عبدالحمید بن یحییٰ کے درمیان دوستی تھی، اور باہم خط کتابت تھی؛ مروان نے عبدالرحمن کو اس سرحد پر برقرار رکھا اس کے بعد الیاس بن حبیب کو والی کیا، اور پھر حبیب بن عبدالرحمن کو۔ اس کے بعد اس پر بَرَبَر اور خواج میں سے الاباضیہ غالب ہو گئے۔

ابوالعباس کی آخر خلافت میں محمد بن الأشعث الخزاعی افریقیہ کا والی ہوا، اور ستر ہزار اور بقول بعض چالیس ہزار (سیاہ) کے ساتھ یہاں آیا اور چار برس رہا، اس نے شہر قیروان کی مرمت کرائی۔ پھر شہر کی فوج اور دوسرے لوگوں نے اس پر یورش کی، میں نے کسی کو کہتے سنا ہے کہ اہل شہر نے اور اس فوج نے جو یہاں مقیم تھی، اس کے خلاف بغاوت کی؛ یہ اپنے قصر میں محصور ہو کر چالیس دن تک لڑتا رہا، حتیٰ کہ وہ وفادار ساتھی، جو اہل خراسان وغیرہ میں سے اس کے ساتھ آئے

تھے ، اس کے پاس جمع ہو گئے اور یہ ان پر غالب ہو گیا ۔ پھر
 اس کے سامنے باغیوں کے نام پیش کئے گئے ، اور اس نے ان
 میں سے جن جن کے نام معاویہ یا سفیان یا مروان تھے ، یا بنی امیہ
 کے ناموں سے ملتے جلتے نام تھے ، ان کو قتل کر دیا ، اور جن
 کے نام اس کے خلاف تھے انھیں زندہ رہنے دیا ۔ المنصور نے
 اس کو معزول کر دیا ۔ اور اس کی جگہ عمر بن حفص بن عثمان بن
 قبیصہ بن ابی صُفْرۃ الخُثَی المعروف ”ہزار مرد“ کو والی کیا ، المنصور
 اس کو پسند کرتا تھا ، یہ افریقیہ میں داخل ہوا ، اور لڑتا ہوا بلاد
 بربر کی انتہائی حدود تک پہنچ گیا ، یہاں اس نے ایک شہر تعمیر (۲۳۳)
 کیا ، اور اس کا نام اَلْقَبَسِیۃ رکھا ۔ پھر ابو حاتم السَّدْرَاقِی
 الاباضی نے ، (جو اہل سدراتہ میں سے تھا ، اور کندہ کا آزاد کردہ
 غلام تھا ۔ ۲۴) اس سے جنگ کی ، جس میں یہ اپنے خاندان کی
 ایک جماعت کے ساتھ شہید ہو گیا ، تمام سرحدی باغی ہو گئے ، اور
 جو شہر اس نے بنایا تھا انھوں نے مسمار کر دیا ۔ ہزار مرد کے بعد
 یزید بن حاتم بن قبیصہ بن المہلب والی ہوا ، اور پچاس ہزار
 سپاہ اپنے ساتھ لایا ، ابو جعفر المنصور نے بیت المقدس تک
 اس کی مشابعت کی ، اور اس مہم پر بہت روپیہ خرچ کیا ، اطرابلس
 میں ابو حاتم سے مٹھ بھڑھوئی ، اس کو قتل کیا ، اور افریقیہ
 میں داخل ہو کر اس کے معاملات درست کئے ۔ اس کے بعد
 رُوح بن حاتم والی ہوا ، اور اس کے بعد الفضل بن رُوح ؛ لیکن
 فرج اس سے بڑھ گئی ، اور اُس نے اس کو ذبح کر دیا ۔
 مجھ سے احمد بن ناقد مولیٰ بنی الاغلب نے بیان کیا کہ ۔
 الاغلب بن سالم التیمی اہل مَرَوَ الرُّوْذ میں سے تھا ، اور مُسَوِّدہ

عہ مُسَوِّدہ : سپاہ پوش ۔ یہ ایک تاریخی جماعت تھی ۔ بنی العباس اور ان کے حامیوں اور

کے ساتھ خراسان سے آیا تھا، موسیٰ الہادی نے اس کو المغرب کا والی کیا۔ حُرَیْش نے، جو تُوَیْس کی سرحدی فوج میں سے تھا ایک جمعیت اکٹھی کر کے اس کی جانب کوچ کیا اور اس کا محاصرہ کر لیا یہ اس وقت قِروانِ اِفْرِیْقِیہ میں تھا، اس نے بھی پیش قدمی کی، جنگ ہوئی، الْأَغْلَب تیرے زخمی ہوا، اور بے جان ہو کر گر پڑا، مگر نہ اس کے ساتھیوں کو اس کی خبر ہوئی اور نہ حُرَیْش کے ساتھیوں کو؛ دونوں فوجیں لڑتی رہیں، آخر حُرَیْش نے شکست کھائی اور اس کی فوج بھاگی، الْأَغْلَب کے ساتھیوں نے تین دن اس کا تعاقب کیا، ان میں سے جو ہاتھ لگا اس کو بے دریغ تہ تیغ کیا، اور سوق الاحد میں حُرَیْش کا قصہ بھی تمام کر دیا۔ الْأَغْلَب کو الاغلب الشہید کہتے ہیں۔

یہی راوی کہتا ہے کہ: — ابراہیم بن الْأَغْلَب، جُذَہْمَر کے ممتاز لوگوں میں سے تھا، وہ اپنے ساتھ بارہ آدمی لے کر نکلا، سب نے بیت المال سے اپنی اپنی تنخواہوں کی رقم لی، اس سے زیادہ کچھ نہیں لیا، اور بھاگ کر ایک جگہ پہنچا، جسے الزاب کہتے ہیں؛ یہ جگہ قِروان سے دس دن سے زیادہ کی مسافت پر واقع تھی۔ سرحد کا عامل اُن دنوں ہارون الرشید کی طرف سے ہُرَیْمہ بن اَعِیْن تھا۔ ابراہیم بن الْأَغْلَب نے اس

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) داعیوں نے اپنے شہیدوں کے ماتم میں سیاہ پوشی اختیار کر لی تھی، اور یہ ان کا نشان امتیاز تھا؛ اس لئے ان کو مُسَوَّدہ کے نام سے موسوم کیا گیا۔ جب بنی العباس کو محوِ حال ہوئی تو انھوں نے میروں پر اسی رنگ کی جھنڈیاں لگائیں، اور اپنا شعار، اپنا لباس رسمی، اور اپنا طرزِ ہی رنگ قرار دیا۔ ان کے دشمن طالبیین نے، جو ہاشمی تھے، جب ان کے خلاف دعوت شروع کی، تو اپنا شعار سفید رنگ قرار دیا، ان کو مُبَیْض کہتے ہیں؛ عُمَیْیہ و قرامطہ اپنی میں سے تھے۔

ناجیہ کے جُند وغیرہ کی ریاست اپنے ہاتھ میں لے کر ہَرِثْمَہ کو بدایا
 بھیجے ، چا پلوسی کی ، اور اس کو لکھا کہ ” میں اطاعت سے باہر نہیں (۲۳۴)
 ہوں ، اور نہ نافرمانی پر آمادہ ہوں ؛ یہ جو کچھ مجھ سے ظاہر
 ہوا ہے محض حوائج و ضروریات کا تقاضا تھا “ ہَرِثْمَہ نے اس
 ناجیہ کا اس کو والی کیا ، اور اس کے معاملات اس کے سپرد
 کر دیئے ۔ ہَرِثْمَہ کے سرحد سے واپس ہونے کے بعد یہاں کا
 والی ابن العسکلی ہوا ، یہ اپنا اثر قائم نہیں کر سکا ؛ لوگوں نے اس
 پر بغاوت کی ، الرشید نے اس باب میں ہَرِثْمَہ سے مشورہ کیا
 اور پوچھا کہ یہاں کا والی کسے بنایا جائے ؟ اس نے کہا :
 ” مناسب یہ ہوگا کہ ابراہیم سے تعلقات درست کئے جائیں ،
 اور اسی کو اس سرحد کا والی بنادیا جائے “ الرشید نے اس کو
 خط لکھا ، اور اس میں یہ ظاہر کیا کہ میں نے تیرا جرم معاف
 کر دیا ہے ، تیری خطاؤں سے درگزر کی ہے ، اور یہ مناسب
 سمجھا ہے کہ سبجہ بلاد المغرب کی ولایت عطا کر کے تجھ پر مہربانی
 کروں تاکہ اس کے جواب میں تیری طرف سے وفاداری و خیر خواہی
 ظاہر ہو “ اس طرح ابراہیم اس سرحد کا (باقاعدہ) والی ہو گیا ، اور
 اس کو پوری طرح ضبط و انتظام میں لے آیا ۔ پھر شہری فوج میں
 ایک شخص نے ، جسے عمران بن حِجَالِد کہتے تھے ، اس کے خلاف
 ہو کر بغاوت کی ، سرحدی فوج نے اس کا ساتھ دیا اور اپنی تنخواہوں
 کا مطالبہ کرنے کے لئے قیروان میں ابراہیم کا محاصرہ کیا ؛ کچھ
 دن گزرے تھے کہ ارباق تقسیم کرنے والے آئے ، ان کے ساتھ
 مصر کے خراج کی رقم تھی ، انھوں نے (ارباق) دیدئے ، اور یہ
 منتشر ہو گئے ۔

ابراہیم نے قیروان کے مغرب میں دو میل پر ایک قصر
 تعمیر کرایا جس کا نام ” القصر الابيض “ تھا ، اور اس کے گردا گرد

لوگوں کو قطعات دئے ، جن میں انھوں نے عمار میں بنوائیں ، اور ان کو آباد کیا۔ (ابراہیم نے) چوٹے اور اینٹوں سے ایک مسجد جامع بنوائی ، جس کا طول و عرض دوسو ذراع سے دو سو ذراع تھا ، ستون سنگ رخام کے تھے ، اور چھت و بودار کی لکڑی کی تھی اس نے غلام خرید کر آزاد کئے ، جن کی تعداد پانچزار تک پہنچ گئی تھی اور ان کو (اپنے قصر) کے ارد گرد آباد کیا۔ اس شہر کا نام اس نے العباسیہ رکھا ، یہ آج تک آباد و معمور ہے۔

محمد بن الاغلب بن ابراہیم بن الاغلب نے ۳۴ھ میں تاجر کے قریب ایک شہر آباد کیا ، اور اس کا نام بھی العباسیہ ہی رکھا۔ اقلح بن عبدالوہاب الاباضی نے الاندلس کے اموی فرماں روا کے ہاں تقرب حاصل کرنے کے لئے اس کو برباد کر دیا ، اور اپنے اس کام کی اس کو اطلاع دی ، اموی نے اس کو ایک لاکھ درہم بھیج دیئے۔ المغرب میں ایک زمین ہے جو ارض الکبیرہ مشہور ہے ، اس کے اور بڑے کے درمیان پندرہ دن یا اس سے کچھ کم کی یا بہت کم کی مسافت ہے ، یہیں ساحل بحر پر ایک شہر ہے جس کو بارہ کہتے ہیں ، اس کے باشندہ غیر رومی نصاریٰ تھے۔ الاغلب کے آزاد کردہ غلام مجملہ نے اس پر حملہ کیا مگر قادر ہوسکا ، پھر (۲۳۵) خَلْقُون البربری نے حملہ کیا۔ بعض کہتے ہیں : یہ رِبْعَہ کا آزاد کردہ غلام تھا ، اس نے المتوکل علی اللہ کی ابتداء خلافت میں اس کو فتح کر لیا۔ اس کے بعد ایک شخص المقرج بن سلام کھڑا ہوا ، اس نے ۲۴ قلعہ فتح کئے ، اور ان پر قابض ہو گیا۔ یہاں اس نے ایک مسجد جامع بنوائی ، اور مصر کے صاحب البرید (پوسٹ ماسٹر) کو اپنی فتوحات کی اطلاع دیتے ہوئے لکھا کہ میرے اور میرے ساتھی مسلمانوں کے لئے اس کے بغیر نماز پڑھنی مشکل ہے کہ امام مجھے اس علاقہ کا والی کر دے تاکہ میں متغلبین کے زمرہ سے

نکل جاؤں “ پھر یہ ہوا کہ اس کے ساتھیوں نے اس پر حمل کیا، اور اس کو قتل کر دیا۔ اس کے بعد سُوران اٹھا، اور اس نے امیر المومنین المتوکل علی اللہ کے پاس اس امر کی درخواست کرنے کے لئے اپنا قاصد بھیجا کہ وہ اسے (اس سرحد کی) حکومت و ولایت عطا کرے؛ لیکن وہ اس کے پاس واپس نہیں پہنچا تھا کہ (المتوکل کا) انتقال ہو گیا، اور المنقصر باللہ بھی، جو اس کے بعد خلیفہ ہوا، چھ مہینے زندہ رہ کر فوت ہو گیا۔ اس کے بعد المستعین باللہ احمد بن محمد بن المقنن خلیفہ ہوا، اور اس نے اُوتامش کو جو المغرب پر اس کا عامل اٹھا، اور امیر المومنین کا آزاد کردہ غلام تھا، یہ حکم لکھا کہ وہ سُوران کو اس ناحیہ پر بحال کر دے، لیکن اس کا قاصد سرمن رائے سے آگے نہیں بڑھا تھا کہ اُوتامش مارا گیا، اور اس علاقہ کا والی امیر المومنین کا آزاد کردہ غلام و صیف ہوا، اس نے سوران کو بحال کر دیا اور اس کا حکم جاری کر دیا۔

سمنند میں مستح جزائر

کہتے ہیں :- معاویہ بن حُجَّج الکندی نے معاویہ بن ابی سفیان کے زمانہ میں سِقلیہ پر حملہ کیا ، اور یہ پہلا شخص تھا جس نے اس پر حملہ کیا ؛ اس کے بعد یہ سلسلہ جاری رہا ، حتیٰ کہ آل الأعلب بن سالم الإفْرِیقی نے یہاں بیس سے زیادہ شہر فتح کئے جو مسلمانوں کے قبضہ میں ہیں ۔ احمد بن محمد بن الأعلب نے یہاں المتوکل علی اللہ کی خلافت میں قسریانہ و حصن غلیانہ فتح کیا ۔

الواقدی کہتا ہے :- عبداللہ بن قیس بن مخلد الدزقی نے سِقلیہ میں لونڈی غلام بنائے ۔ اس کو یہاں سونے چاندی کے بت ملے ، جن کے سروں پر جواہر کے تاج تھے ، یہ بت اس نے معاویہ کے پاس بھیج دیئے ، اور معاویہ نے ان کو البصرہ بھیج دیا کہ الہند کی طرف لے جا کر ان کو فروخت کیا جائے اور ان کے دام کھڑے کئے جائیں ۔

کہتے ہیں :- معاویہ بن ابی سفیان بحروبر میں حملہ کرتے تھے ۔ انھوں نے جنادہ بن ابی اُیَیَہ الازدی کو روک دیا (۲۳۶)

بھیجا ، (جنادہ ان لوگوں میں سے ایک تھے جن سے احادیث روایت کی گئی ہیں ، یہ (حضرت) ابوبکر و عمرو معاذ بن جہل سے مل چکے تھے ، ستمہ میں ان کا انتقال ہوا - ۱۷) اور اس کو انھوں نے بزور فتح کر لیا ؛ یہ سمندر میں ایک گھٹنا جزیرہ تھا معاویہ کے حکم سے انھوں نے یہاں مسلمانوں کی ایک جماعت آباد کی - یہ ستمہ کا واقعہ ہے -

کہتے ہیں :- رُودس نہایت زرخیز جزائر میں سے ہے ، اس کی مساحت تقریباً ۶۰ میل ہے ، یہاں زیتون ، انگور اور دیگر اثمار پیدا ہوتے ہیں ، پانی شیریں ہے -

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا ، اور ان سے الواقدی وغیرہ نے ، کہ :- مسلمان رُودس کے اس قلعہ میں رہے جو ان کے لئے بنایا گیا تھا - معاویہ کے فوت ہونے کے بعد یزید نے جنادہ کو حکم دیا کہ وہ اس قلعہ کو ہدم کر کے واپس آجائیں - معاویہ یہاں مسلمانوں کی جماعتیں یکے بعد دیگرے بھیجتے تھے - مجاہد بن جُزیر نے یہاں مستقلاً سکونت اختیار کر لی تھی اور وہ لوگوں کو قرآن پڑھاتے تھے -

جنادہ بن ابی اُمیہ نے ستمہ میں اُرواد فتح کیا ، معاویہ نے یہاں اُن مسلمانوں کو آباد کرنے کا حکم دیا جنھوں نے اس کو فتح کیا تھا ؛ انھی میں مجاہد اور کعب الاحبار کے گیلکڑ بیٹے یزید تھے ، مجاہد نے یہیں یزید کو قرآن پڑھایا ، بعض کہتے ہیں : رُودس میں پڑھایا تھا - اُرواد قسطنطنیہ کے قریب ایک جزیرہ ہے -

جنادہ نے اِقری طشس پر حملہ کیا ، اور الولید کے زمانہ میں

اس کا ایک حصہ فتح کر لیا ؛ مگر بعد میں یہ مسلمانوں کے ہاتھ سے نکل گیا ۔ پھر حمید بن مقبوق الہمدانی نے الرشید کی خلافت میں اس پر حملہ کیا اور اس کا ایک حصہ فتح کر لیا ۔ پھر المامون کی خلافت میں ابو حفص عمر بن عیسی الاندلسی المعروف بالاقری طشی نے اس پر حملہ کیا ، اور ایک قلعہ فتح کر کے اس میں مقیم ہو گیا ۔ پھر اس نے ایک ایک کر کے (تمام قلعہ) فتح کر لئے ، حتیٰ کہ یہاں ایک رومی بھی باقی نہیں رہا ، اور اس نے ان کے تمام قلعہ برباد کر دئے ۔

صلح النوبة

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، ان سے محمد بن عمرو الواقدی نے، ان سے الولید بن کثیر نے، ان سے یزید بن حبیب نے اور ان سے ابو الحیر نے، کہ جب مسلمانوں نے مصر فتح کیا، تو عمرو بن العاصی نے مضافات کے دیہات پر چھاپہ مارنے کے لئے سواروں (کی ٹکڑی) بھیجی جس کے سردار عقبہ بن تافع الفہری تھے۔ یہ ماں کی طرف سے العاصی کے بھائی (۲۳۷) تھے۔ ان کے سوار ارض النوبة میں اسی طرح داخل ہوئے جن طرح روم کی گرمائی مہیں داخل ہوتی تھیں۔ النوبة میں مسلمان شدید قتال سے دوچار ہوئے، اور ان پر تیروں کی ایسی بارش ہوئی کہ ان کا بڑا حصہ زخمی ہو گیا۔ وہ بہت سے زخم اور اچھوٹی ہوئی آنکھیں لے کر واپس ہوئے، اور فوجیوں کا نام انھوں نے ”رماة الحدق“ رکھ دیا۔ پھر اس کی طرف توجہ انہیں کی گئی، حتیٰ کہ عبداللہ بن سعد بن ابی سرح مصر کا والی ہوا، (نویں نے) اس سے صلح و موادعت کی درخواست کی جو اس نے بغیر جزیہ لگائے اس شرط پر منظور کی کہ وہ ہر سال سونف (بطور غلام) دیگئے اور مسلمان انہیں اس قدر خوراک دیں گے۔

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا ، ان سے الواقدی نے ، ان سے ابراہیم بن جعفر نے ، ان سے عمرو بن الحارث نے ، ان سے ابی قبیل مجتبیٰ بن ہانی المعافری نے ، اور ان سے حمیر کے ایک بڑے بوڑھے نے ، کہ : — میں (حضرت) عمر بن الخطاب کی ولایت (یعنی خلافت) میں دو دفعہ النوبہ (کی جنگ) میں شریک ہوا ، میں نے فوجوں سے زیادہ ماہر جنگ قوم نہیں دیکھی ۔ ایک شخص کو دیکھا وہ ایک مسلمان سے کہہ رہا تھا کہ تو جس جگہ کہے گا میں ٹھیک اسی جگہ تیرے جسم پر تیر ماروں گا ۔ کبھی ایسا ہوتا کہ کوئی فوجوان زور میں آکر کہہ بیٹھتا کہ اچھا فلاں جگہ مارو ، اور وہ ٹھیک اسی جگہ اس کے تیر مارتا ۔ یہ قوم ایسی تیر انداز تھی کہ اس کا تیر زمین پر بہت ہی کم دیکھنے میں آیا ۔ یہ لوگ ایک دن ہماری طرف نکلے اور ہمارے مقابلہ میں صف بستہ ہو گئے ، ہم چاہتے تھے کہ ان پر یکبارگی تلواروں سے حملہ کر دیں ، مگر ہم اس پر قادر نہ ہو سکے ، اور انھوں نے ہم پر تیروں کی ایسی بارش شروع کر دی کہ (ہم میں سے اکثر کی) آنکھیں پھوٹ گئیں جو شہر کی گئیں تو ڈیڑھ سو ٹکھیں ۔ ہم نے کہا بہتر یہی ہے کہ ان سے صلح کر لی جائے ، کیونکہ (جنگ میں) فائدہ کم ہوگا اور نقصان زیادہ ۔ لیکن عمرو نے مصالحت نہیں کی ، وہ ان سے جنگ کرتے رہے ، حتیٰ کہ مر گئے ، پھر عبداللہ بن سعد بن ابی سرح والی ہوا ، اور اس نے ان سے صلح کر لی ۔

الواقدی کہتا ہے : — معاویہ بن حذیفہ الکندی کی آنکھ النوبہ ہی میں پھوٹی تھی ، اور وہ کانٹے تھے ۔

ہم سے ابو عبید القاسم بن سلام نے کہا ، انھوں نے کہا ہم سے عبداللہ بن صالح نے ، ان سے ابن لہیعہ نے اور ان سے یزید بن ابی حبیب نے ، کہ : — ہمارے اور یہ فامول

(یعنی جیشوں) کے درمیان کوئی عہد و پیمان نہیں ہے ؛ بلکہ ہمارے اور ان کے درمیان اس امر پر عارضی صلح ہے کہ ہم انھیں کچھ گیہوں اور مسور کی مقداریں دیں گے ، اور وہ ہمیں غلام دیں گے ؛ ان سے یا کسی اور سے ان کے غلام خریدنے میں کوئی ہرج نہیں ہے ۔

ہم سے ابو عبید نے کہا ، ان سے عبد اللہ بن صالح نے ، اور ان سے اللیث بن سعد نے ، کہ : ہم میں اور نوبیوں میں اس پر صلح ہے کہ ہم ان سے جنگ نہیں کریں گے ، وہ ہمیں (۲۳۸) غلام دیں گے اور ہم انھیں مساوی قیمت کی خوراک دیں گے ۔ پس اگر وہ اپنی عورتیں اور اپنے بچے فروخت کر دیں تو میں انکے خریدنے میں کوئی مضائقہ نہیں سمجھتا ۔

ابو البختری وغیرہ کی روایت میں ہے کہ : عبد اللہ بن سعد بن ابی سرح نے اہل النوبہ سے اس پر صلح کی کہ وہ سال کے سال چار سو نفر لائیں گے اور (مساوی قیمت کی) خوراک لیں گے امیر المومنین المہدی نے حکم دیا کہ اہل النوبہ پر سالانہ ۳۶۰ غلام ، اور ایک زرّافہ لازم کر دیا جائے ؛ اور اس کے عوض انھیں گیہوں ، برکہ ، شراب ، فرش اور لباس دیا جائے ؛ یا اس کی قیمت ۔ ان لوگوں نے حال میں دعویٰ کیا ہے کہ ان پر ہر سال

خراج یا ہدیہ دینا واجب نہیں ہے ۔ المہدی کی خلافت میں جب ہم سے اس کا مطالبہ کیا گیا تھا تو ہم نے جواب دیا تھا کہ یہ غلام جو ہم پیش کرتے ہیں اپنے دشمنوں میں سے پکڑتے ہیں لیکن جب ان میں سے کوئی ہاتھ نہیں لگتا تو ہمیں اپنی اولاد کی طرف رجوع کرنا پڑتا ہے ۔ اس پر المہدی نے حکم دیا کہ اس معاملہ میں ان کے ساتھ رعایت کی جائے اور ہر تیسرے برس ایک برس کا خراج لیا جائے ۔ نوبیوں کے اس دعوے کا ثبوت حضوری کے دواوین میں تو نہیں ملا ، مگر

مصر کے دیوان میں مل گیا۔

المتوکل علی اللہ نے مصر میں المعن کی ولایت پر محمد بن عبد اللہ کو جو القتی کے نام سے مشہور ہے، جانے کا حکم دیا، اور قسطنطنیہ و طریق الحجاز و حجاج مصر کی رہنمائی کا کام بھی اس کے سپرد کیا۔ وہ المعن آیا، یہاں سے اس نے جہازوں میں رسد بار کر کے قسطنطنیہ کے رستے بلاد البجہ کی طرف روانہ کی، اور خود ایک ساحلی مقام عنذاب کی طرف روانہ ہو گیا، جہاں اسے وہ جہاز ملے، ان سے رسد لی، اور قسطنطنیہ سے فوج سے ملک البجہ کے قلعہ پر حملہ کر دیا، البجوی تنگ کسے ہوئے اونٹوں پر جم غفیر کے ساتھ نکلا، القتی نے گھوڑوں کی گردنوں میں گھنٹیاں باندھ دیں جن کی آوازیں سن کر اونٹ اپنے سواروں کو لے کر وادیوں اور پہاڑوں کی طرف بھاگے اور صاحب البجہ قتل ہو گیا۔ اس کے بعد اس کی بہن کا بیٹا فرماں روا ہوا، اس کا باپ البجہ کے فرماں رواؤں میں سے ایک تھا، اس نے التوائے جنگ کی درخواست کی، جو المتوکل نے رد کر دی، اور پھر اس شرط پر منظور کی کہ وہ اس کے دربار میں آئے، چنانچہ وہ سرمن رائے آیا، اور ۳۴۰ میں اس سے خراج اور غلاموں کے ہدیہ پر صلح کر لی گئی۔ اس کے بعد وہ القتی کے ساتھ واپس چلا گیا۔ اس وقت سے اہل البجہ التوائے جنگ کے معاہدہ پر ہیں، خراج دیتے ہیں اور مسلمانوں کو سونے کی کانوں میں کام کرنے سے نہیں روکتے، ان کے سردار سے اس کی شرط کر لی گئی تھی۔

قَرَاطِيسُ كَامِعَامِل

کہتے ہیں: — قَرَاطِيسُ اَرْضِ مِصر سے بلاوا الروم جاتے تھے اور روم سے عربوں کے پاس دینار آتے تھے۔ پھر عبدالملک بن مروان نے اس تحریر کی ابتداء کی، جو طوایم کے سسروں پر قُلْ هُوَ اللّٰهُ اَحَدٌ وَغَيْرِ ذِكْرِ الْاِلهِ کی قسم سے لکھی جاتی تھی؛ اس پر روم کے بادشاہ نے اس کو لکھا کہ تم نے اپنے قَرَاطِيس پر ایسے کلمے لکھنے شروع کئے ہیں جن سے ہم کراہت کرتے ہیں، اگر تم ان کا لکھنا ترک کر دو تو بہتر ہے۔ ورنہ تمہیں معلوم ہونا چاہئے کہ ہم دیناروں پر تمہارے نبی کا ایسا ذکر لکھنا شروع کریں گے جو تمہارے لئے موجب کراہت ہوگا۔ راوی کہتا ہے: عبدالملک کے دل پر یہ بات بہت شاق گزری۔ اسے ایک سنتِ حسنہ کا ترک کرنا، جسے وہ جاری کر چکا تھا، بُرا معلوم ہوا؛ اس نے خالہ بن یزید بن معاویہ کو بلایا، اور اس سے کہا: اے ابوباشم؛ ایک

۱۔ قَرَاطِيس (ج قرطاس) کاغذ۔ اسکی صناعت اس زمانے میں مصر میں تھی اور بہ بڑی (بابی روئے) سے بنتا تھا۔

۲۔ دُمیری نے لکھا ہے، اس مشکل کے حل کرنے کے لئے عبدالملک نے امام باقر علیہ السلام کو بلایا اور انھوں نے یہ مشورہ دیا: دوسری روایتوں میں اور لوگوں کے نام بھی بیان ہوئے ہیں۔

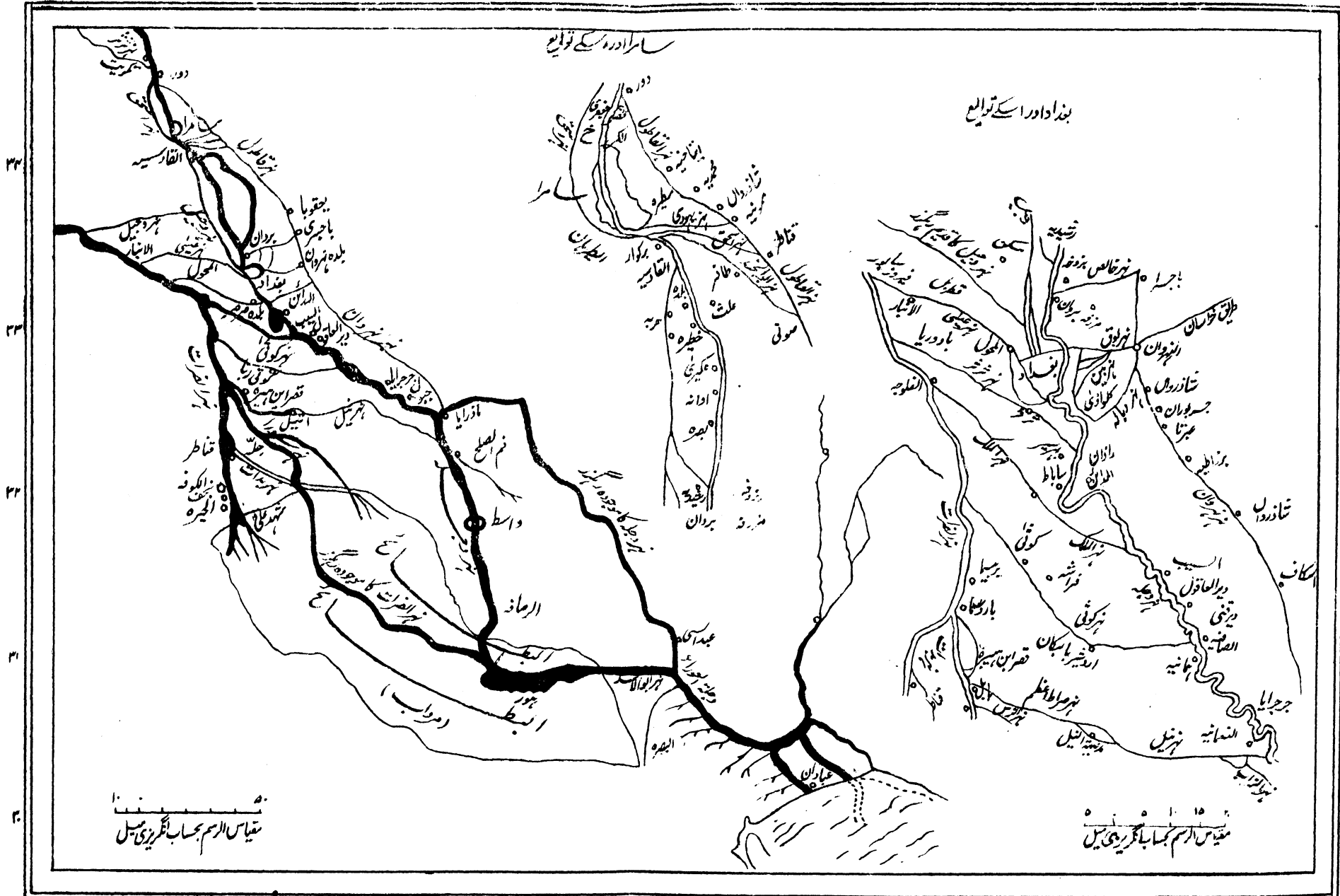
بڑی مشکل پیش آگئی ہے ، اور یہ سارا معاملہ اس سے بیان کیا ، اس نے کہا : اے امیرالمومنین آپ اندیشہ دور کیجیے ، ان کے دیناروں سے معاملات ممنوع فرما دیجیے ، اپنے ہاں سکے مضروب کرائے اور ان کافروں کو اس چیز سے نہ بچنے دیجیے جس کو وہ طوامیر میں پسند نہیں کرتے ، عبدالملک نے کہا : ” تو نے میری مشکل آسان کر دی ، خدا تیری مشکل آسان کرے ۔“

عوانہ بن الحکم کہتا ہے :۔ قبلی ، طوامیر کے سروں پر مسیح (علیہ السلام) کا نام لکھتے تھے ، اور ربوبیت سے منسوب کرتے تھے ، حال آں کہ اللہ اس سے بدرجہا برتر ہے ۔ وہ بسم اللہ الرحمن الرحیم کی جگہ صلیب بنا دیتے تھے ۔ اسی وجہ سے روم کے بادشاہ کو یہ تبدیلی ، جو عبدالملک نے کی تھی ، ناگوار ہوئی ، اور وہ اس پر گڑا ۔ المدائنی کہتا ہے مجھ سے مسئلہ بن محارب نے کہا :۔ خالد بن یزید نے عبدالملک کو رومیوں کے دیناروں کی تحریم ، اور ان سے معاملات کی ممانعت ، اور قراطیس کی قسم سے کسی چیز کے بلاالرمو جانے کی بندش کا مشورہ دیا تھا ، چنانچہ ایک زمانہ تک قراطیس کا وہاں جانا بند رہا ۔

حصيخ
فُتُوحُ السَّوَادِ

سراحدہ کے توابع

بہداد اور اسکے توابع



مقیاس الرسم بحساب انگریزی میل

مقیاس الرسم بحساب انگریزی میل

فتوح السَّوَادِ

ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی خلافت

کہتے ہیں :- المثنیٰ بن حارثہ بن سلمہ بن ضَمْنَمُ الشَّيبَانِی اپنی قوم کو لے کر السَّوَاد پر تاخت کرتے تھے۔ ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کو اس کی خبر ہوئی تو انھوں نے المثنیٰ کی نسبت پوچھا۔ قیس بن عاصم بن سنان المُنْقَرِی نے ان سے کہا: ”وہ نہ گم نام آدمی ہے، نہ مجہول النسب ہے، اور نہ ذلیل العباد ہے۔ وہ المثنیٰ بن حارثۃ الشَّيبَانِی ہے“ پھر خود المثنیٰ (حضرة) ابوبکر کے پاس آئے اور ان سے کہا: اے خلیفہ رسول اللہ! مجھے اُن پر عامل کر دیجے جو میری قوم میں سے اسلام لائیں۔ میں اہل فارس میں سے ان عجمیوں سے جنگ کروں گا۔ ابو بکر (رضی اللہ عنہ) نے اِس کے لئے المثنیٰ کو پیمان لکھ دیا۔ وہ روانہ ہوئے اور حُفَّان پر اترے اپنی قوم کو اسلام کی طرف دعوت دی، اور وہ اسلام لائی۔ پھر ابو بکر رضی اللہ عنہ نے خالد بن الولید المخزومی کو العراق کی طرف جانے کا حکم لکھا۔ بعض کہتے ہیں: بلکہ انھیں مدینہ مبارکہ ہی سے بھیجا تھا۔ اور المثنیٰ کو لکھا اور انھیں خالد کی سمیع و طاعت

لے ذلیل العباد: پست ستونوں والا، بے یار و مددگار، وہ شخص جس کی مدد پر قوی اور با اثر لوگ نہوں۔

اور ان سے جا ملنے کا حکم دیا۔
 کہتے ہیں : — مذکور بن عدی البجلی نے ابوبکر (رضی اللہ عنہ) کو
 اپنا اور اپنی قوم کا حال لکھا، اور درخواست کی کہ فارسیوں سے قتال کا کام
 سنبھال دیا جائے۔ (ابوبکر رضی اللہ عنہ نے) ان کو لکھا کہ خالد سے جا ملو
 اور حکم دیا کہ جب وہ ٹھہریں تو ان کے ساتھ ٹھہرو اور جب وہ کوچ کریں
 تو ان کے ساتھ کوچ کرو۔

خالد، التباہج پر اترے۔ یہاں المثنیٰ بن حارثہ ان سے ملے خالد
 آگے بڑھے حتیٰ کہ البصرہ آئے، یہاں بکر بن وائل میں سے سُؤید بن
 قُطیبۃ اللذہلی تھا۔ اور ابو مخنف کے علاوہ دوسرے راوی کہتے ہیں کہ یہاں
 قُطیبہ بن قنّاۃ اللذہلی تھا۔ اور اس کے ساتھ اس کی قوم میں سے ایک
 جماعت تھی اور وہ البصرہ میں وہی کام کرنے کا ارادہ رکھتا تھا جس کام
 کا ارادہ المثنیٰ نے الکوفہ میں کیا تھا۔ الکوفہ اس وقت تک آباد نہیں
 ہوا تھا بلکہ (اس کے موقع کے قریب قدیم شہر) الحیرہ تھا۔ سُؤید نے
 خالد سے کہا: اہل اللابکہ میرے لئے جمع ہوئے تھے لیکن میں سمجھتا ہوں کہ
 تمہاری آمد نے انھیں مجھ سے روک دیا۔ خالد نے اس سے کہا: رائے
 یہ ہے کہ میں دن کو البصرہ سے چلا جاؤں اور رات کو مع اپنے ساتھیوں
 کے واپس آکر تمہارے لشکر میں داخل ہو جاؤں۔ پھر جب صبح طالع ہوگی
 (۲۲۲) تو ہم سب ان سے لڑیں گے۔ خالد نے یہی کیا۔ الحیرہ کی طرف چلے گئے
 اور جب رات کی تاریکی چھا گئی تو چلے گئے واپس آئے اور مع اپنے ساتھیوں
 کے سُؤید کے لشکر میں داخل ہو گئے۔ صبح ہوئی تو اہل اللابکہ نے، جنھیں
 یہی خبر تھی کہ خالد البصرہ سے واپس ہو چکے ہیں، سُؤید کی طرف پیش قدمی
 کی۔ لیکن جب انھوں نے سُؤید کے لشکر میں کثرت دیکھی تو ان کے
 ہاتھوں میں جان نہ رہی اور ان کی ہتھیں پست ہو گئیں۔ خالد نے کہا: ان
 پر حملہ کرو، میں ان میں ایسی قوم کی علامت دیکھتا ہوں جس کے دلوں پر
 دھماک بیٹھ گئی ہے۔ ان پر حملہ کیا اور انھیں ہزیمت دی۔ اللہ نے

ان میں سے بہتوں کو قتل کیا اور ایک گروہ کو دجلتہ البصرہ میں غرق کر دیا۔ اس کے بعد خالد الحزْبِیُّ سے گزرے، اس کو فتح کیا اور اس کے باشندوں کو لونڈی غلام بنایا۔ جیسا کہ الکلبی نے ذکر کیا ہے خالد نے شریح بن عامر بن قین کو، جو بنی سعد بن بکر بن ہوازن میں سے تھا، یہاں اپنا جانشین کیا۔ یہ عجم کے لئے سرحدی چوکی تھی۔

یہی راوی کہتا ہے: — خالد اس نہر پر آئے جو نہر المرأة کہلاتی ہے اور اس کے باشندوں سے صلح کر لی، اور المذار میں ایک جماعت کو قتل کیا۔ پھر الحیرہ کے قصد سے کوچ کیا اور سُوْد کو اس ناخائے پر اپنا نائب کیا، اور کہا: ہم نے تمہارے ناخائے میں ان عجمیوں کو اتنا کھل دیا ہے کہ اب یہ تمہارے سامنے سر نہیں اٹھا سکتے۔

اور یہ بھی روایت کی گئی ہے کہ: — خالد نے، جب کہ وہ الیامہ میں تھے، ابوبکر (رضی اللہ عنہ) سے مدد طلب کی تھی اور انھوں نے جبریر بن عبد اللہ النجلی کو ان کی کمک پر بھیج دیا تھا۔ لیکن جبریر ان سے اُس وقت ملے جب یہ الیامہ سے واپس ہو رہے تھے۔ جبریر ان کے ساتھ ہو کر ان کے حکم سے المذار کے سردار سے لڑے۔ واللہ اعلم

الواقدی کہتا ہے: — اہل الحجاز میں سے ہمارے اصحاب جس بات پر متفق ہیں وہ یہ ہے کہ خالد الیامہ سے المدینہ آئے اور یہاں سے فیدہ الثقلیبہ ہوتے ہوئے العراق گئے اور پھر الحیرہ آئے۔

کہتے ہیں: — خالد بن الولید ناحیہ کُتُر میں زُندُوْرُو پر گزرے اور اس کو فتح کیا۔ اہل زُندُوْرُو نے مسلمانوں پر ایک ساعت تیرباری کی، اس کے بعد خالد نے دُرَی اور اس کی ذوات کو فتح کیا، پھر ہَرْمَزُ جَزُو آئے، اس کے باشندوں کو امان دی اور ان کا شہر فتح کر لیا۔ پھر اُتیس آئے، عجم کا سپہ سالار جابان ان کے مقابلے پر نکلا، المثنیٰ بن حارثہ الشیبانی اس کی طرف بڑھے، ہزالذم پر مٹھ بھیڑ ہوئی، اور خالد نے اُتیس کے باشندوں سے اس پر صلح کر لی کہ وہ مسلمانوں کو غارت

کی خبریں دیتے رہیں گے اور ان کی رہنمائی و اعانت کریں گے۔ خالد
مجمع الانہار کی طرف بڑھے۔ از اذہ، صاحب صالح کسری، سے مٹھ بھڑ ہوئی۔
(۲۲۳) یہ عجم کی ان چوکیوں کا والی تھا جو فارس اور عرب کے درمیان تھیں۔
مسلمانوں نے اس سے جنگ کی اور اس کو شکست دی۔ خالد اس کے بعد
خُثان پر اترے، اور بعض کہتے ہیں: الحیرہ کی طرف گئے۔ یہاں عبدالمسیح
بن عمر بن قیس بن حیان بن بَقِلَہ — بَقِلَہ کا نام الحارث تھا اور یہہ
بَقِلَہ ازد سے تھا — اور ہانی بن قَبِصَہ بن مَسْعُود الشیبانی اور ریاس بن
قَبِصَہ الطائی، اور بعض کہتے ہیں: فَرَّوہ بن ریاس — یہ نعمان بن المنذر
کے بعد کسری آبر ویز کی طرف سے الحیرہ پر عامل تھا — خالد کے پاس
آئے اور ایک لاکھ درہم پر ان سے صلح کر لی۔ اور یہ بھی کہا گیا ہے
کہ اسی ہزار درہم سالیانہ پر، اور اس پر کہ مسلمانوں کے لئے فارسیوں
پر نگاہ رکھیں گے، اور ان کا کوئی رَیغہ اور قصر منہدم نہیں کیا جائے گا،
صلح کی۔

ابو جَحَف، ابی المثنیٰ الولید بن القُطَامی کے حوالے سے اور یہی الشرفی بن
القُطَامی الکلبی ہے — روایت کرتا ہے کہ: — عبدالمسیح، خالد کے پاس آیا
وہ کبیر السن تھا، خالد نے پوچھا: بڑے میاں! تمہارے نام و نشان کی
حد کہاں سے ہے؟ اس نے کہا: اپنے باپ کی پشت سے۔ پوچھا:
کہاں سے نکلے؟ کہا: اپنی ماں کے بطن سے۔ خالد نے کہا: وائے بر حال!
کاہے میں ہو؟ بولا: اپنے کپڑوں میں۔ کہا: وائے بر حال! کس شے پر
ہو؟ بولا: زمین پر۔ پھر کہا: کچھ عقل بھی ہے؟ بولا: ہاں، اور باندھنا
بھی ہوں۔ خالد نے کہا: وائے بر حال! میں تم سے انسانوں کی سی باتیں
کر رہا ہوں۔ اس نے کہا: اور میں تمہیں انسانوں کے سے جواب
دے رہا ہوں؟ خالد نے کہا: تم صلح کے حق میں ہو یا جنگ کے حق میں؟
کہا: صلح کے حق میں۔ خالد نے کہا: پھر یہ قلعے کس لئے ہیں؟ کہا:
یہ ہم نے سفیہوں کو روکنے کے لئے بنائے ہیں حتیٰ کہ حلیم آئے۔ پھر صلح

کی بات چیت ہوئی، اور ایک لاکھ درہم سالیانہ پر صلح ہو گئی۔ یہ مال ان سے لیا گیا، اور یہ پہلا مال تھا جو عراق سے مدینہ مبارکہ بھیجا گیا۔ اور ان پر لازم کیا کہ وہ مسلمانوں سے دغا اور خیانت نہیں کریں گے اور ان کی طرف سے اہل فاس پر نگراں نہیں گئے۔ یہ سلسلہ کا واقعہ ہے۔

مجھ سے انھیں بن الاسود نے کہا اور ان سے یحییٰ بن آدم نے کہ:۔ میں نے سنا ہے اہل الحیرہ مجھے ہزار مرد تھے؛ ان میں سے ہر شخص پر پانچ (قیراط) وزن کے چودہ چودہ درہم مقرر کئے گئے۔ اس حساب سے یہ مال چوراسی ہزار درہم تک پہنچ گیا، جو سات (قیراط) وزن کے ساٹھ ہزار درہم کے مساوی ہوا۔ اور اس کیلئے انھیں نوشتہ دیدیا، وہ میں نے پڑھا ہے۔“

یزید بن مہیشۃ العامری سے روایت ہے کہ:۔ ہم خالد بن الولید کے ساتھ العراق گئے اور العذیب کی سرحدی چوکی تک پہنچے۔ پھر الحیرہ آئے، اس کے باشندے قصر الابيض و قصر ابن بقیلہ و قصر العذیب میں پناہ گیر تھے۔ ہم نے ان کی عمارتوں کے صحنوں اور میدانوں میں اپنے گھوڑوں کو کاوے دئے۔ اہل الحیرہ نے ہم سے صلح کر لی۔ ابن الکلبی کہتا ہے:۔ العذبی (قبیلہ) کلب سے ہیں اور اپنی ماں کی طرف منسوب ہیں اور وہ کلبیہ تھی۔

مجھ سے ابو مسعود الکوفی نے حدیث بیان کی، ان سے ابن جراح نے، ان سے ان کے والد نے اور ان سے اشعثی نے، کہ:۔ خرمیم بن اوس بن حارثہ بن لام الطائی نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کی ”اگر اللہ آپ پر الحیرہ فتح کر دے تو مجھے بقیلہ کی بیٹی عطا کی جائے یا خالد نے جب اہل الحیرہ سے صلح کرنے کا ارادہ کیا تو خرمیم نے ان سے کہا: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے بقیلہ کی بیٹی میرے لئے نامزد فرمادی تھی، اس کو

اپنی صلح میں داخل نہ کرو“ بشیر بن سعد الانصاری اور محمد بن مسلمہ الانصاری نے اس کی شہادت دی، خالد نے صلح میں اس کو مستثنیٰ کر لیا اور حریم کے حوالے کر دیا۔ لیکن (اس کے رشتے داروں نے) ہزار درہم میں اسکو خرید لیا۔ وہ بڑھیا ہو چکی تھی اور عمر سے اتنی ڈھل چکی تھی کہ اس کے قابل نہ رہی تھی۔ اس سے کہا گیا: تجھ پر افسوس، تو نے بقیلہ کی بیٹی بہت سستی چھوڑ دی، اس کے خاندان والے تجھے اس سے دگنی قیمت دیتے جتنی قیمت تو نے مانگی تھی“ اس نے کہا: میں بالکل نہیں جانتا تھا کہ دس سو سے زائد بھی کوئی عدد ہے“

حدیث میں آیا ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے جس نے بقیلہ کی بیٹی مانگی تھی وہ ربیعہ میں سے کوئی شخص تھا۔ لیکن پہلی خبر اثبت ہے۔

کہتے ہیں: — خالد بن الولید نے بشیر بن سعد ابو النعمان بن بشیر الانصاری کو بانیقیا کی طرف بھیجا، یہاں عجمی رسالے سے جس کا سردار فرخ بُنداز تھا، بشیر کی مٹھ بھیڑ ہوئی۔ عجمیوں نے بشیر کے ساتھیوں پر تیر برسائے، بشیر نے ان پر حملہ کیا اور مار بھگایا اور فرخ بُنداز کو قتل کر دیا؛ اور واپس ہو گئے۔ (اس معرکے میں) بشیر کے ایک زخم آیا جو عین التمر پہنچ کر پھٹ گیا اور اس کے اثر سے ہیں ان کا انتقال ہو گیا۔ بعض کہتے ہیں: — فرخ بُنداز سے خود خالد کا مقابلہ ہوا تھا، اور بشیر ان کے ساتھ تھے۔

خالد نے جریر بن عبد اللہ البجلی کو اہل بانیقیا کی طرف بھیجا، بَصْبَرِی بن صُلُوبَا ان کے پاس آیا۔ اس نے جنگ سے اعتذار کیا اور صلح چاہی؛ اور جریر نے اس سے ہزار درہم اور ایک طیلان پر صلح کر لی۔ بعض کہتے ہیں: — ابن صُلُوبَا خود خالد کے پاس آیا تھا، انھی سے

۱۔ طیلان: کبادہ، سیاہ اون کا ایرانی چمچہ؛ اور ایک قسم کی چادر جو خلیب اور قاضی کندھوں پر ڈالتے تھے۔ یہ تالمان کا عرب ہے۔

اس نے اعتذار کیا اور انھوں نے اس سے صلح کی ر
(۲۳۵) جب مہران قتل ہوا اور یوم النخيلة گزر چکا تو جریر اہل بایقیا کے پاس آئے اور اہل النخيلة و اہل الحيرة سے انھوں نے وہ مال وصول کیا جو صلح میں ملے ہوا تھا اور وصولیابی کی رسید لکھ دی۔

لیکن ایک جماعت کو اس سے انکار ہے کہ جریر بن عبد اللہ، عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ کی خلافت سے قبل کبھی العراق آئے ہوں مگر ابو مخنف و الواقدی کہتے ہیں کہ وہ یہاں دو دفعہ آئے۔

کہتے ہیں :- خالد بن بقیع بن سلموہ کے لئے صلح نامہ لکھا اور ابوبکر (رضی اللہ عنہ) کے پاس وہ طلیان، الحيرة کے مال اور ہزار درہموں کے ساتھ بھیج دیا، اور (حضرت ابوبکر نے) وہ طلیان حسین بن علی رضی اللہ عنہما کو دے دیا۔

مجھ سے ابونصر الثمار نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے شریک بن عبد اللہ التمیمی نے کہا، ان سے الحجاج بن ارطاة نے، ان سے الحکم نے، اور ان سے عبد اللہ بن مغفل المزنی نے، کہ :- اہل الروم میں الحيرة و اُتیس و بایقیا کے سونی کسی سے عہد نہیں ہے۔

مجھ سے الحسین بن الاسود نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے یحییٰ بن آدم نے کہا، ان سے المغفل بن المہمل نے، ان سے منصور نے، ان سے عبید بن الحسن یا ابوالحسن نے اور ان سے ابن مغفل نے، کہ :- ارض بنی سلموہ و ارض الحيرة کے سونی دون الجبل نے کسی زمین کی بیع درست نہیں ہے۔

مجھ سے الحسین بن الاسود نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے یحییٰ بن آدم نے کہا، ان سے الحسن بن صالح نے، ان سے الاسود بن

لے ذہبی : المستدرک، ص ۴۷۷، مغفل۔

لے دون الجبل سے مراد وہ علاقہ ہے جو الجبال کے آس پاس ہے یعنی العراق کی جانب۔ جتنا۔

قیس نے، اور ان سے ان کے والد نے، کہ: ہم الحیرہ پہنچے اور ہم نے وہاں کے باشندوں سے اتنے اتنے مال اور ایک کجاوے پر صلح کر لی۔ میں نے پوچھا: تم نے وہ کجاوہ کیا کیا؟ کہا: ہم میں سے ایک کے پاس کجاوہ نہیں تھا، اس کو دے دیا۔

ہم سے ابو عبید نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے ابن ابی مریم نے کہا، ان سے السمری بن مکی نے، اور ان سے حمید بن ہلال نے، کہ: خالد جب الحیرہ اترے تو اس کے باشندوں سے صلح کر لی اور ان سے جنگ نہیں کی۔

ضرار بن الأزور الأسدی کہتا ہے:۔

أَرَقْتُ بِأَنْفِیَا مَنْ لَقِیْتُ مِثْلَ مَا لَقِيتُ بِأَنْفِیَا مِنَ الْجَحْجَحِ یَارِقُ

بأنفیا میں میری نیند اڑ گئی۔ اور جو ایسا زخمی ہوگا جیسا میں بأنفیا میں زخمی ہوا اس کی نیند اڑ ہی جائے گی۔

الواقدی کہتا ہے:۔ ہمارے اصحاب اس پر متفق ہیں کہ ضرار الیمامی

میں کام آئے۔

کہتے ہیں:۔ خالد بأنفیا سے واپس ہو کر الغالیج آئے، یہاں عجیبوں کی ایک جماعت اکٹھی تھی جو (ان کے پہنچتے ہی) منتشر ہو گئی، اور جنگ نہیں ہوئی۔ خالد الحیرہ کی طرف مڑے۔ انھیں خبر ملی کہ جابان جمع عظیم کے ساتھ تشر میں ہے۔ انھوں نے اس کی طرف المثنی بن حارثہ الشیبانی اور بنی تمیم میں سے حنظلہ بن الزبیع بن ربیع الأسدی کو بھیجا۔ یہ حنظلہ وہی ہے جو حنظلہ الکاتب کہلاتا ہے۔ جو نبی یہ دونو وہاں پہنچے، جابان بھاگ گیا۔ خالد نے الانبار کا رخ کیا۔ اس کے باشندے پناہ گزین ہو گئے۔

۱۔ ابن حجر، ج ۱، ص ۸۳۔ بعض نے بیعت اول و بکر ثانی (السری) تلفظ کیا ہے۔

۲۔ ابن قتیبہ، ص ۱۵۳ (طبع یورپ): حنظلہ بن ربیع بن صفی۔

پھر ایک شخص آیا جس نے سُوَقِ بَغْدَاد کی طرف ان کی رہ نمائی کی۔ یہ ایک پرانا بازار تھا اور قَرْون الصَّرَاط کے قریب واقع تھا۔ خالد نے المثنیٰ بن حارثہ کو اس کی طرف بھیجا۔ انھوں نے ان پر چھاپہ مارا۔ مسلمانوں نے اپنے ہاتھ سونے چاندی سے بھر لئے اور متاع میں سے جو ہلکی چیزیں اٹھا کئے اٹھائیں؛ اور رات السَّیْلَمِیْن میں گزرا کر الانبار آئے۔ خالد یہیں تھے۔ اس کے باشندوں کا محاصرہ کیا اور اس کی نواخی میں آگ لگا دی۔ اس کا نام الانبار اس لئے ہے کہ یہاں عجم کے اناج گودام تھے، اور نعمان کے اصحاب و صنَّاع کو یہاں سے اِزْزاق دئے جاتے تھے۔ جب اہل الانبار نے دیکھا کہ وہ کس مصیبت میں مبتلا ہو گئے ہیں تو انھوں نے خالد سے ایسی (شرائط) پر صلح کر لی جس سے وہ رضی ہو گئے۔ خالد نے ان کو ان کی جگہ برقرار رکھا۔

یہ بھی کہا جاتا ہے کہ: خالد نے (سُوَقِ) بَغْدَاد کی طرف المثنیٰ کو بھیجا۔ پھر ان کے بعد خود بھی چھاپے مارنے کے لئے نکلے، اور الانبار کی طرف واپس آ گئے، لیکن یہ ثابت نہیں ہے۔

مجھ سے المحمیں بن الاسود نے کہا، انھوں نے کہا مجھ سے یحییٰ بن آدم نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے الحسن بن صالح نے کہا، ان سے جابر نے، اور ان سے الشَّعْبِی نے کہ: اہل الانبار سے ہمارا عہد و پیمان ہے۔

مجھ سے مثنیٰ بن اہل الانبار نے کہا: — عمر رحمہ اللہ کی خلافت میں ہم سے ہمارے طَسْوَج کے لئے سالیانہ چار لاکھ درہم اور ایک ہزار قَطْوَانی

لے قَرْون: کسی چیز کو کسی چیز کے ساتھ باندھنا اور پیوستہ کرنا۔ صِرَاة ایک نہر تھی جو بَغْدَاد کے شمال میں قَطْرُبَل اور جنوب یا دربار کے درمیان حدفاصل تھی۔ قَرْون الصَّرَاط وہ مقام ہے جہاں نہر الصَّرَاط دجلہ میں گرتی تھی۔

لے صنَّاع یہ وہ لوگ جنہیں خاص اپنی ذات کے لئے بنایا اور ہیا کیا جائے۔

عبادوں پر صلح کی گئی۔ والی صلح جریر بن عبداللہ البجلی تھے۔
 بعض کہتے ہیں: ان سے انشی ہزار درہم پر صلح کی گئی تھی۔
 واللہ اعلم۔

کہتے ہیں: جریر نے بوازنج الانبار فتح کیا۔ یہاں ان کے بوائے
 میں سے ایک قوم رہتی ہے۔

کہتے ہیں: خالد بن الولید کے پاس ایک شخص آیا اور اس نے
 انھیں الانبار کے اوپر ایک بازار کا پتہ بتایا جہاں (قبیلہ) کلب اور بکر
 بن وائل اور قضاۃ میں سے مختلف گروہ جمع ہوتے تھے۔ خالد نے اس
 کی طرف المثنیٰ بن حارثہ کو بھیجا۔ انھوں نے اس پر چھاپہ مارا اور وہاں
 جو کچھ تھامے لیا، قتل کیا اور سبی بنایا۔

اس کے بعد خالد بن التمر آئے اور اس کے قلعے سے چمٹ گئے۔
 اس قلعے میں عجمیوں کی ایک بڑی چھاؤنی تھی۔ اہل قلعہ نکلے، جنگ کی،
 اور پھر قلعہ گیر ہو گئے۔ خالد نے اور مسلمانوں نے ان کا محاصرہ کر لیا،
 (۲۲۷) حتیٰ کہ انھوں نے امان مانگی۔ خالد نے انھیں امان دینے سے انکار کیا،
 اور قلعہ بزور فتح کر لیا، قتل کیا اور لوٹڈی غلام بنایا۔

خالد نے یہاں ایک کنیسے میں ایک جماعت پائی۔ اور اس کو
 سبی بنایا۔ ان سبایا میں یہ لوگ تھے۔

(۱) حمزان بن ابان بن خالد التمری۔ ایک جماعت کہتی ہے

اس کے باپ کا نام آبا تھا۔ حمزان (حضرۃ) عثمان کا
 غلام آزاد تھا۔ المثنیٰ بن سنجبۃ الفراری نے اس کو خرید کر
 آزاد کیا تھا۔ (حضرۃ عثمان نے) اس کو اپنے ایک عامل
 کے متعلق تحقیقات کرنے کو کہہ دیا۔ اس نے کذب سے
 کام لیا۔ اس پر انھوں نے اس کو اپنی حمایت و سرپرستی
 سے خارج کر دیا، اور یہ البصرہ میں رہ پڑا۔

(۲) سیرین، ابو محمد بن سیرین، اور ان کے بھائی دیکھی بن

سیرین، انس بن سیرین، معبد بن سیرین - ابو محمد بن سیرین
اپنے بھائیوں میں سب سے بڑا تھا۔ یہ چاروں بھائی انس بن
مالک الانصاری کے غلام آزاد تھے۔

(۳) ابو عمرہ، جد عبد اللہ بن عبد الاعلیٰ الشاعر۔

(۴) یسار، جد محمد بن اسحق صاحب السیرۃ، تیس بن محرمہ بن
المطلب بن عبد مناف کے غلام آزاد تھے۔

(۵) مرہ ابو عبید، جد محمد بن زید بن عبید بن مرہ، اسی محمد کا

بیٹا، تیس بن محمد بن زید بن عبید بن مرہ، اس قصر کا مالک
ہے جو الحمرہ کے پاس ہے۔ اس کی اولاد اپنے مورث اعلیٰ

کا نام عبید بن مرہ بن المعلى الانصاری ثم التزرقی بتاتی ہے۔

(۶) نصیر، موسیٰ بن نصیر صاحب المغرب کا باپ۔ یہ بنی امیہ کا

غلام آزاد تھا۔ ثغور میں اس کے بہت سے موالی ہیں جو اس

کے آزاد کردہ غلاموں کی اولاد سے ہیں۔ ابن الکلبی کہتا

ہے: ابو فرودہ عبد الرحمن بن الاسود اور موسیٰ بن نصیر کا باپ

نصیر عرب تھے اور قبیلہ ملی کی شاخ آراش سے تھے۔ ابو بکر رحمہ

کے زمانے میں ان دونوں کو جبل الجلیل میں، جو الشام میں ہے،

پکڑا گیا تھا۔ نصیر کا نام نصر تھا بقاعدہ نصیر نصیر کر دیا گیا

— بنی امیہ میں سے کسی نے نصیر کو آزاد کر دیا اور یہ الشام

واپس چلا گیا جہاں ایک قریہ میں، جسے کفری کہتے تھے،

اس کے ہاں موسیٰ پیدا ہوا اور وہ لکڑا تھا۔ ابن الکلبی

کہتا ہے: اور یہ بھی کہا جاتا ہے کہ یہ دونوں، یعنی ابو فرودہ

و نصیر بھائی بھائی تھے اور عین التمر کے سایہ میں سے

تھے اور ان کو بنی ضبہ نے آزاد کیا تھا۔ علی بن محمد المدائنی

کہتا ہے: کہا جاتا ہے کہ ابو فرزہ و نصیر، عین التمر کے غلاموں میں سے تھے۔ ناعم الاسدی نے ابو فرزہ کو خرید لیا، پھر عثمان (رضی اللہ عنہ) نے اس کو خریدا اور قبریں کھودنے پر مقرر کیا۔ جب لوگوں نے اُن پر شورش کی تو یہ بھی اُن کے ساتھ ہو گیا اور اس نے اُن سے کہا: تم نے ظلماً جو کچھ لیا ہے واپس کر دو! انھوں نے کہا: ان میں سب سے پہلا تو خود ہے، میں نے مجھے صدقے کے مال میں سے قبریں کھودنے کے لئے خریدا تھا، مگر تو نے اپنا کام چھوڑ دیا۔ اس کا بیٹا: عبداللہ بن ابی فرزہ سربر آوردہ موالی میں سے تھا، اور الربیع بن یونس بن محمد بن ابی فرزہ جو المنصور کا رشتیق (صاحب) تھا اسی کی اولاد میں تھا۔ اس کا لقب ابو فرزہ اس فرزہ (بیوہ) کی وجہ سے ہوا جو امیری کے وقت اس کے جسم پر بھی لیا۔

کہا جاتا ہے: خالد بن قلع عین التمر کے باشندہوں سے صلح کی اور یہ سیایا انھیں کسی طسوج کے کنیسے میں لے لے۔ لیکن ریزین کے متعلق بعض کہتے ہیں: یہ اہل جرّجایا میں سے تھے اور یہاں اپنے رشتے داروں سے ملنے آئے تھے کہ کنیسے میں ان لوگوں کے ساتھ پکڑے گئے۔

مجھ سے الحسن بن الاسود نے کہا، انھوں نے کہا۔ مجھ سے یحییٰ بن آدم نے کہا، ان سے الحسن بن صالح نے، ان سے الاشعث نے اور ان سے الشعمی نے، کہ: خالد بن الولید نے اہل الحیرہ و اہل عین التمر سے صلح کی اور اس کے متعلق ابوبکر (رضی اللہ عنہ) کو لکھا۔

ابو الفرج اصبہانی نے اس فہرست میں کئی نام کا، جو ابو العتاہیہ کے اجداد میں سے تھا، اضافہ کیا ہے۔ افغانی ج ۳ ص ۱۲۷۔

انہوں نے اس کی منظوری دیدی۔ یحییٰ کہتا ہے: میں نے الحسن بن صالح سے پوچھا: کیا اہل عین التمر اہل الجہو کی طرح ہیں جن کے نفوس پر جزا ہے اور ارضی پر کچھ نہیں؟ انہوں نے کہا: ہاں۔“
 کہتے ہیں:۔ ہلال بن عقبہ بن قیس بن البشر التمری عین التمر پر قبلاً التمر بن قاسط کا سردار تھا۔ اس نے خالد کے مقابلے کے لئے اپنے قبیلے کو جمع کیا اور لڑا خالد نے اس پر فتح پائی، اس کو قتل کیا اور سولی پر چڑھایا لیکن ابن الکلبی کہتا ہے: التمر کا سردار ان دنوں عقبہ بن قیس بن البشر تھا۔

کہتے ہیں:۔ بشیر بن سعید الانصاری کا زخم پھٹ گیا۔ اسی میں انہوں نے وفات پائی اور انھیں عین التمر میں دفن کیا گیا۔ ان کے پہلو میں عمیر بن رباع بن ہشتم بن سعید بن ہشتم بن عمرو دفن کئے گئے جو عین التمر میں تیرے زخمی ہو کر شہید ہوئے تھے۔

خالد بن الولید نے عین التمر سے التمر بن ذئسم بن ثور کو بنی تغلب کے آب گیر کی طرف بھیجا۔ التمر نے رات کو ان پر چھاپہ مارا اور قتل و اسیر کیا۔ اسیروں میں سے ایک نے اس شرط پر رہائی کی درخواست کی کہ وہ انھیں بنی ربیعہ کی ایک بستی کا رستہ بتا دے گا۔ انہوں نے اس کو رہا کر دیا، اس نے رستہ بتایا؛ التمر اس بستی میں آئے، شب خون مارا، غنیمت لی اور سبی بنایا۔ اس کے بعد وہ خشکی کے رستے ناحیہ تکویت کی طرف گئے۔ مسلمانوں نے یہاں بھی غنیمت (۴۹) لوٹی۔

مجھ سے ابو سعود الکوفی نے کہا، اور ان سے محمد بن مروان نے کہ:۔ التمر، عکبر آئے۔ اس کے باشندوں کو امان دی۔ وہ لوگ ان کے ساتھیوں کے لئے کھانا اور ان کے جانوروں کے چارہ لائے۔

پھر وہ البروان پر سے گزرے جہاں کے باشندے مسلمانوں کے سامنے سے ہٹنے لگے ؛ انھوں نے کہا : ”ڈرو نہیں“ اور یہی ان کے لئے امان تھی ۔

راوی کہتا ہے : — پھر وہ المحرم آئے ۔ ابو مسعود کہتا ہے : اس زمانے میں اس کا نام محرم نہیں تھا ؛ بلکہ اس نام سے یہ اس وقت موسوم ہوا جب محرم بن حزن بن زیاد بن اس بن دیان الحارثی کی اولاد میں سے کسی نے یہاں بود و باش اختیار کی ، جیسا کہ ہشام بن محمد الکلبی نے بیان کیا ہے ۔

پھر مسلمانوں نے وہ پل عبور کیا جو قصر ساہور کے پاس بندھا ہوا تھا ۔ یہ قصر آجکل قصر عیسیٰ بن علی کے نام سے مشہور ہے ۔ خرزاد بن ماہند از مسلمانوں کی طرف نکلا ، وہ اس کی انگہداشت پر موکل تھا ؛ مسلمان اس سے لڑے اور اس کو ہزیمت دی ۔ پھر وہ واپس ہوئے اور عین الثمر آ گئے ۔

الواقدي کہتا ہے : — المثنیٰ بن حارثہ نے عمر بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) کی خلافت میں ، یوم الجمر کے بعد ، اور اس وقت جب کہ المثنیٰ آچکے تھے ، الشیر و حدیفہ بن محض کو سواروں کیساتھ (الجزیرہ کی طرف) بھیجا ۔ ان دونوں نے بنی تغلب کی ایک جماعت کی خبر لی ۔ پھر تکریت کی جانب عبور کیا اور یہاں اونٹ اور بکریاں ان کے ہاتھ آئیں ۔

عقاب بن ابراہیم کہتا ہے : اُن باتوں میں سے جو ابو مسعود نے مجھ سے بیان کیں ایک یہ ہے ، کہ : — الشیر و حدیفہ نے اہل تکریت کو امان دی اور ان کے لئے وثیقہ لکھ دیا جو عتبہ بن خزیمہ بن سلمی نے الیہ بن و المصل کی فتح کے دوران میں نافذ کیا ۔ اس میں لکھا تھا کہ الشیر کو خالد بن الولید نے بھیجا ۔ الشیر نے مسکن و قطر بل کے دیہات پر چھاپے مارے اور یہاں اچھی غنیمت ان کے ہاتھ آئی ۔

کہتے ہیں : — پھر خالد بن النمر سے الشام پہنچے اور المشی بن
حارث سے کہا : اسرجع رحمک اللہ الی سلطانک فغیر مقتصر (تو اپنے
عمل پر واپس جا، اللہ تجھ پر رحم کرے ، اور بغیر کوتاہی و کمزوری اپنا
کام انجام دے)۔
شاعر کہتا ہے : —

صَبَحْنَا بِالْكَتَائِبِ حَتَّى بَكَرٍ وَحَيَّامٍ قَضَاعَةٍ غَيْرِ مُبَلِّ

أَبْجَنَادِ رَهْمٍ وَالْخَلِ قُودِي بِكُلِّ سَمِيلٍ سَامِي الثَّلِيلِ

صبح کو ہم نے کتاب کے ساتھ بکر کی بستی اور قضاہ کی بستی پر
چھاپہ مارا ، اور وہ میل بھر سے زیادہ دُور نہ تھی ۔ ہم نے
ان کے گھر اپنے لئے مباح کر لئے ، اور ہمارے گھوڑے
بلند گردن بہادروں کو لئے ہوئے ٹاپیں مارنے لگے ۔

(یعنی وہ لوگ جنھوں نے اس بازار پر ، جو الانبار کے اوپر ہے مانت
کی تھی) ۔

ایک اور کہنے والا کہتا ہے : —

وَلَمْ تُشْنِ بِالْعَالِ مَعْرَكَةً شَاهِدَهَا مِنْ قَبِيلِهِ بَشِيرٌ

المشی کا ایک معرکہ العال میں ہوا جس میں قبیلہ بشر کے لوگ
شریک تھے ۔

(العال سے مراد الانبار ، قُطْرُبُل ، مَسْكِن ، اور بادوریا ہیں) اس کے (۲۵)
بعد انھوں نے سُوْقِ بَغْدَادِ کا ارادہ کیا ۔

كَيْبَتُهُ أَفْرَغَتْ بِوَقْعَتِهَا كَيْبَتِي وَكَادَ الْإِدْنُ يُنْفِطِرُ
وَشَجَّعَ الْمُسْلِمِينَ إِذْ حَدُّوا وَفِي صُرُوفِ التَّجَارِبِ الْعِبَارُ

سَهْلَ نَجِّ السَّبِيلِ فَاتَّقُوا أَثَارَكُمْ وَالْمُؤْمِرَ تَقْتَضِرُ

کتبہ کے محلے سے کسریٰ خوفزدہ ہو گیا اور اس کا ایوان پھٹنے لگا۔

مسلمانوں نے جب خوف کیا تو اعداء ان پر دلیر ہو گئے ؛ اور تجارب کی گردشوں میں عبرتیں ہیں۔ اس نے رستے کو سہل ، روشن اور کشادہ کر دیا ؛ انھوں نے اس کے آثار کا اقتفا کیا ، اور امور کا اقتفا ہی کیا جاتا ہے۔

جب خُزادہ سے ان کا مقابلہ ہوا تو ان میں سے کسی نے کہا :۔

وَالْمِنَّا الْفَارِسِيُّ الْحَذَرَةَ حَيْنَ لَقِينَا دُوَيْنَ الْمَنْظَرَةِ

بِکُلِّ قِيَاءٍ لِحَقِّ مُضْمَرَةٍ مِثْلَهَا يُهْزَمُ جَمْعُ الْكُفْرَةِ

فارسی ڈر کر ہمارے مقابلے سے پسپا ہو گیا جب کہ ہم منظرہ (یعنی تلّ عقر قوف) کے پہلو میں اس سے دوچار ہوئے۔ ہم لاغر اندام پتلی کمروالی گھوڑیوں پر سوار تھے جن کے سامنے کافروں کی جماعت بھاگ کھڑی ہوتی ہے۔

خالہ اشام کی جانب ماہ ربیع الآخر میں روانہ ہوئے۔ بعض کہتے ہیں : ربیع الاول ۳۱۵ میں روانہ ہوئے۔ ایک جماعت کہتی ہے : خالہ عین التمر سے دوڑتے آئے ، اس کو قمع کیا ؛ پھر الحیرہ گئے اور پھر اشام۔ لیکن زیادہ صحیح یہ ہے کہ وہ عین التمر سے گئے تھے۔

خلافتِ عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ

کہتے ہیں :- جب عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ خلیفہ ہوئے تو ابو عبیدہ بن مسعود بن عمرو بن عمیر بن عوف بن عتقہ بن غیرہ بن عوف بن ثقیف کو، اور ہی ابو الخثار بن ابو عبیدہ بن العراق کی طرف ایک ہزار کی جمعیت کے ساتھ بھیجا اور المشی بن حارثہ کو حکم لکھا کہ وہ ابو عبیدہ سے جا ملیں، اور ان کی اطاعت و فرماں برداری کریں

ابو عبیدہ کے ساتھ انھوں نے سلیم بن قیس بن عمرو الانصاری کو بھی بھیجا، اور ان سے کہا: اگر تم میں جلد بازی ہوتی تو میں تمھیں والی بناؤں۔ جنگ بڑی سخت چریز ہے۔ اور اس کے لئے ایسا آدمی موزوں ہو سکتا ہے جو صبر کے ساتھ موقع کا انتظار کرے۔

ابو عبیدہ روانہ ہوئے۔ عربوں میں سے جس قوم پر سے گزرے اس کو جہاد و غنیمت کی رغبت دلائی۔ بہت لوگ ان کے ساتھ ہو گئے۔ العذیب پہنچنے پر انھیں خبر ملی کہ جابان الاعجمی جمع کثیر کے ساتھ تشریف میں ہے۔ اس سے جا بھڑے۔ اس کے لشکر کو شکست دی اور ان میں سے گرفتار کیا۔ پھر وہ ورتی آئے۔ یہاں جمیوں کا ایک لشکر ملا۔ ابو عبیدہ نے اس کو لشکر کی طرف پسپا کیا، اور جالینوس کی طرف پہنچے۔ وہ بارہ نما میں تھا۔ لیکن

ابن الاندروز عزّی نے اس شرط پر کہ وہ واپس چلے جائیں، ان سے چار درہم فی کس پر صلح کر لی۔ المثنیٰ کو زندورود کی طرف بھیجا۔ المثنیٰ نے اس کے بارشندوں کو ہر سر نقص پایا۔ ان سے جنگ کی۔ مغلوب کیا اور سب بنایا۔ اور عروہ بن زید انخیل الطائی کو الزوابی کی طرف بھیجا، اور انھوں نے اس کے دہقان سے باروشما کی سی صلح کر لی۔

۱۔ الطبری، ج ۲، ص ۱۰۸۸: الاندروز عزّی۔

۲۔ دہقان، وہ شخص جو امور میں تصرف پر سبکی و چستی کے ساتھ قادر و توانا ہو۔ دانائے کار، بازندگان، کشاورز، رئیس اقلیم، رئیس دہ۔ یہ دہکان کا معرب ہے۔

یوم قس الناطف

اور یہی یوم الحجۃ

کہتے ہیں: جب فارسیوں کو عربوں کے اجتماع کی خبر پہنچی تو انہوں نے ذوالحاجب مردان شاہ کو ان کی طرف بھیجا۔ انوشیروان نے اس کا لقب برکت حاصل کرنے کے خیال سے بہمن (قوی بازو) رکھا تھا۔ ذوالحاجب اس کا نام یوں ہوا کہ یہ کبر و عظمت کے خیال سے اپنی حواجب (بہمنوں) اس طرح باندھا تھا کہ وہ آنکھوں پر اٹھی رہتی تھیں۔ کہا جاتا ہے اس کا نام رستم تھا۔

ابوعبید نے پل باندھنے کا حکم دیا۔ پل باندھا گیا، اور اس کے باندھنے میں اہل باتقیانے مدد دی۔ بعض کہتے ہیں: یہ پل قدیم تھا، اور اہل الحیرہ اس کو عبور کر کے اپنی جائدادوں کی طرف جاتے تھے، البتہ یہ خراب و شکستہ ہو گیا تھا، ابوعبید نے اس کو درست کرا دیا۔ ابوعبید اور مسلمان المزدحمہ سے پل عبور کر کے ذوالحاجب سے جا بھرے۔ اس کے ساتھ چار ہزار آہن پوش سپاہ تھی، اور وہ اپنے ساتھ ایک ہاتھی بھی لایا تھا۔ بعض کہتے ہیں: کئی ہاتھی لایا تھا۔ معرکہ کارن پڑا۔ بکثرت

مخرج ہوئے اور مسلمانوں کے پاؤں اکھڑنے لگے۔ سلیم بن قیس نے کہا: ابو عبیدہ! میں نے تمہیں اس پل کو عبور کر کے ان لوگوں کی طرف آنے سے منع کیا تھا، اور تم سے کہا تھا کہ کسی طرف کو پیچھے ہٹ کر پھر حساؤ اور امیر المؤمنین کو امداد کے لئے لکھو، مگر تم نہ مانے، سلیم جنگ میں مشغول ہو گئے حتیٰ کہ کام آئے۔ ابو عبیدہ نے پوچھا: اس جانور کو کہاں سے قتل کرنا چاہئے؟ کہا گیا: اس کی خرطوم (سوند) سے، انہوں نے حملہ کیا اور اس کی سوند پر وار کیا۔ ان کے ساتھ ابو مخنف بن حبیب الثقفی نے بھی حملہ کیا، اور اس کی ٹانگ کاٹ دی۔ مشرکوں نے ابو عبیدہ رحمہ اللہ پر ہجوم کیا اور قتل کر دیا۔ بعض کہتے ہیں: ہاتھی نے انہیں دبوچ لیا اور وہ اس کے پیچھے دب کر مر گئے۔ ان کے بعد ان کے بھائی المحکم نے علم لیا، اور وہ بھی کام آئے۔ پھر ان کے بیٹے جبر نے علم لیا اور وہ بھی کام آئے۔ پھر المثنیٰ بن حارثہ گھنٹہ بھر علم لئے رہے اور لوگوں کے ساتھ اس طرح واپس ہوئے کہ ایک دوسرے کی حفاظت کرتا جاتا تھا۔

عزودہ بن زید النخعی نے اس دن شدید جنگ کی۔ ان کی جنگ پوری ایک جماعت کے برابر تھی۔

ابوزبید الطائی الشاعر نے نہر کے مغربی کنارے پر مسلمانوں کی حفاظت کے لئے جنگ کی۔ ابوزبید اپنے کسی کام کے لئے النہر آیا تھا اور وہ نصرانی تھا۔

المثنیٰ، اُنس آئے اور یہاں ٹھہر کر عمر بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) کو جنگ کا حال لکھا اور عزودہ بن زید کے ہاتھ بھیجا۔

یوم الجسر میں جو لوگ شہید ہوئے ان میں ابو مخنف کے بیان کے مطابق ابوزید الانصاری تھے جو ان لوگوں میں سے ایک تھے جنہوں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں قرآن جمع کیا تھا۔

کہتے ہیں:۔ الجسر کا واقعہ شنبہ کے دن آخر ماہ رمضان ۳۱ھ میں

ہوا۔ ابو محجن بن حبیب کہتا ہے :-

أَتَى تَسْلَتَ نَحْنَا أَمْرُ نُسُفِ وَمِنْ دُونِ مَسْرَاهَا فَيَاتِ فَجَالُ
إِلَى فِتْيَةٍ بِالطَّفِ نِيلَ سَرَا تَهُمُ وَعَوْدِهَا فَرَسٌ لَهَا وَرَحْلُ
مَرَرْتُ عَلَى الْأَنْصَارِ وَسَطَرِهَا لِهِمْ فَقُلْتُ لَهُمْ هَلْ مِنْكُمْ الْيَوْمَ قَائِلُ

اُمّ یوسف ہمارے پاس کیسے آگئی ؟ اس کے رستے میں تو بے آب و گیاہ
جنگل ہیں جن میں آدمی بھٹک جاتا ہے + اُن فوجو انوں کے پاس
جوطف میں ہیں اور جن کے سردار کام آچکے ہیں ، اور جنگے گھوڑے
اور اونٹ چھوٹ گئے ہیں + میں انصار کی فرودگاہ کے درمیان سے
ہو کر گزرا ، اور میں نے ان سے کہا : کیا تم میں کوئی واپس جانے
والا ہے ؟

مجھ سے ابو عبید القاسم بن سلام نے کہا ، انھوں نے کہا ہم سے
محمد بن کثیر نے کہا ، ان سے زائدہ نے ، ان سے اسمعیل بن ابی حنالد
نے ، اور ان سے قیس بن ابی حازم نے ، کہ :- ابو عبید اپنے ساتھیوں
سمیت بانقیہ عبور کر رہے تھے ، مشرکوں نے پل توڑ دیا اور انکے ساتھیوں
میں سے لوگ ڈوب گئے ۔
اسمعیل اور ابو عمرو الشیبانی کہتے ہیں : یوم مہران سال کے شروع
میں اور یوم القادسیہ سال کے آخر میں ہوا۔

یوم مہران اور ہی یوم التخیلہ ہے

ابو خنیفہ وغیرہ نے کہا: عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے ابو عبیدہ
وسلیط کی پیتا کی وجہ سے سال بھر العراق کی مہم کا نام نہیں لیا۔ المثنیٰ
بن عارث، اسی میں مقیم رہے اور عربوں کو جہاد کی دعوت دیتے رہے۔
پھر عمر رضی اللہ عنہ نے لوگوں کو العراق پر حملے کے لئے آمادہ کرنے کی
کوشش کی، مگر کوئی آمادہ نہ ہوا۔ لوگوں کو یہ کام بہت گراں معلوم ہوتا تھا۔
حتیٰ کہ انھوں نے خود حملہ کرنے کی ہمت کی۔ از دیوں میں سے ایک
جماعت ان کے پاس آئی، اور وہ الشام پر حملے کا ارادہ رکھتی تھی۔ (عمر
رضی اللہ عنہ نے) اس کو العراق پر حملے کی دعوت دی اور آل کسریٰ کی
غنیمتوں کا شوق دلایا۔ از دیوں نے کہا: آپ کو اختیار ہے جدھر چاہے
جھمکے۔ (عمر رضی اللہ عنہ نے) انھیں العراق کی طرف کوچ کا حکم دیا۔
جریر بن عبد اللہ، بختیہ کے ساتھ الشراۃ سے آئے، اور درخواست
کی کہ میں العراق جانے کو تیار ہوں؛ مجھے اور میری قوم کو فتوح کا جو بھائی
حصہ دیا جائے۔ (حضرت) عمر نے یہ شرط قبول کر لی اور جریر، العراق کی طرف
روانہ ہو گئے۔ ایک جماعت کا دعویٰ ہے کہ وہ البصرہ کے رستے گزرے
اور مرزبان المذار سے لڑے اور اس کو شکست دی۔ دوسری جماعت نے

کہتی ہے کہ وہ قید و الثقلین کے رستے العذیب کی طرف گئے۔
 مجھ سے عَفَّان بن مُسْلِم نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے حماد بن
 سلمہ نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے داؤد بن ابی ہند نے کہا، اور انھوں
 نے کہا مجھے الشَّعْبِيُّ نے خبر دی، کہ:۔ عمر رضی اللہ عنہ نے جریر بن عبد اللہ
 کو ابو عبیدہ کے شہید ہونے کے بعد، جنھیں پہلے بھیجا تھا، الکوفہ بھیجا اور
 ان سے پوچھا: کیا تم العراق جانا پسند کرو گے؟ اگر تمھیں حس نکالنے کے
 بعد تیسرا حصہ دیا جائے؟ کہا: ہاں۔

کہتے ہیں:۔ مسلمان دیر ہند میں مسلمانوں میں جمع ہوئے شہرِ مَدِیْنہ
 مرجا تھا، اور بُورانِ پُنت کسریٰ، اس وقت تک کے لئے کہ یزید و جبر
 بن شہریار بالغ ہو، فرماں روا ہو گئی تھی۔ اس نے مسلمانوں کی جانب
 مہران بن مہربند اذ الہمدانی کو بارہ ہزار سپاہ کے ساتھ بھیجا۔ مسلمانوں
 نے اس کو میدان دیا۔ اس نے پل عبور کیا اور دیر الماعور کے قریب
 پہنچ گیا۔

سیفِ راوی ہے کہ:۔ مہران پل عبور کر کے ایک تمام کی طرف
 گیا جسے البُوَیُب کہتے ہیں، اور یہ وہی مقام ہے جہاں وہ مارا گیا۔
 کہا جاتا ہے:۔ البُوَیُب کے گڑھے فتنے کے زمانے میں
 ہڈیوں سے بھر گئے تھے اور ان پر سٹی جم گئی تھی۔ جب زمین کھودی
 جاتی تھی تو اس میں سے ہڈیاں نکلتی تھیں۔ یہ زمین السکون و بنی سلیم
 کے درمیان ہے؛ اور یہی وہ جگہ ہے جہاں اکابرِ عرب کے زمانے میں الفرات
 کا پانی بہ کر شیبی زمین میں جمع ہو جاتا تھا۔

مسلمانوں نے النخِیْلہ میں چھاؤنی ڈالی لشکر کے سردار بحسب احوال
 بَجَلِہ، جریر بن عبد اللہ، اور بقول ربیعہ، الشَّعْبِيُّ بن حارثہ تھے۔ اور
 یہ بھی کہا گیا ہے کہ ہر قبیلہ پر اس کا اپنا سردار تھا، اور وہ باری باری

سالار عام ہوتا تھا۔ مسلمانوں اور ان کے دشمن کی مٹھ بھیر ہوئی اور شہر بنی بن النبط الکندی نے اس دن خوب داد شجاعت دی۔ مسعود بن حارثہ بن ہارثہ بن النبی بن حارثہ قتل ہوئے۔ المثنیٰ نے کہا: یا معشر المسلمین! میرے بھائی کے گرنے کی پروا نہ کرنا، تمہارے بہترین آدمی یوں ہی گرتے ہیں۔ مسلمانوں نے پامردی کے ساتھ پہچان ہو کر جان توڑ حملہ کیا۔ اللہ نے مہران کو قتل کیا اور کافروں کو شکست دی۔ مسلمانوں نے ان کا تعاقب کیا، اور ان میں سے بہت کم ان کے ہاتھوں اپنی جانیں بچا سکے۔ قرظ بن جراح العبدی نے اس روز ایسی ضربیں لگائیں کہ ان کی تلوار کی دھار مڑ گئی۔ جب رات آئی تو مسلمان اپنی لشکر گاہ کی طرف واپس آ گئے۔ یہ سلسلہ میں ہوا۔

قتل مہران کے باب میں جریر بن عبد اللہ اور المنذر بن حسان بن ضرار الضبی میں نزاع ہوئی۔ جریر کہتے تھے: میں نے قتل کیا، اور منذر کہتے تھے: میں نے قتل کیا۔ بڑی نزاع ہوئی منذر نے اس کا منطقہ (بھٹکا) لیا اور باقی جو کچھ اس کے جسم پر تھا جریر نے لیا۔ کہتے ہیں: الحفص بن محمد بن زرارہ ابن عدس التیمی بھی ان میں سے ایک تھا جنھوں نے مہران کو قتل کیا۔

مسلمان البیڑہ و کنکر کے درمیان، اور کنکر و سوراد و بریسما و صراہ جاماسب کے درمیان برابر چھاپے مارتے اور الفلقجین و الہنہین و عین التمر کے درمیان ترک تازیاب کرتے رہے۔ پھر حصن ملیقیہ آئے، یہ منظرہ (دید بان) تھا، اس کو فتح کیا، اور الطف کے مناظر سے عجمیوں کو نکال دیا۔ ان مقامات کی فتح سے عجمیوں کے دل بیٹھ گئے، ان کا اقتدار ضعیف ہو گیا اور ان کا زور ٹوٹ گیا۔

مسلمانوں میں سے بعض نہر سورہ عجبہ کر کے کوٹا دی

(۲۵۵) نہر الملک اور بادوریا آئے؛ اور بعض کلوادی پہنچے۔ غارتگری میں جو کچھ ان کے ہاتھ آتا وہی پر گزران کرتے۔

کہا جاتا ہے :- یوم ہِزَان و یوم القادسیۃ کے درمیان
اٹھارہ مہینے کی مدد ہے ۔

یوم القادسیہ

کہتے ہیں:۔ مسلمانوں نے عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ کو لکھا کہ انھیں معلوم ہو کہ اہل فارس ان کے لئے کثرت سے جمع ہوئے ہیں؛ اور ان سے مدد کی درخواست کی۔ انھوں نے ارادہ کیا کہ خود غزا کے لئے چلیں، اور اس کے لئے پُر اوڈالا۔ العباس بن عبد المطلب اور اکابر اصحاب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں سے ایک جماعت نے انھیں اپنے مقام پر رہنے اور جیوش اور بُعُوث لے بھینچنے کا مشورہ دیا، اور انھوں نے یہی کیا۔ لیکن علی ابن ابی طالب (رضی اللہ عنہ) نے جسا نے کا مشورہ دیا۔ انھوں نے کہا: میں نے اپنے مقام پر رہنے کا عزم کر لیا ہے؛ اور علی رضی اللہ عنہ سے کوچ کی خواہش کی۔ انھوں نے انکار کیا۔ (حضرت) عمر نے ارادہ کیا کہ سعید بن زید بن عمرو بن نفیل العدوی کو بھیجیں، لیکن پھر سعد بن ابی وقاص کو بھیجا۔ ابی وقاص کا نام مالک بن اُہیب بن عبد مناف بن زُہرہ بن کلاب تھا۔ اور کہا: وہ شجاع اور قادر انداز آدمی ہے۔ بعض کہتے ہیں: سعید بن

لے بُعُوث (جمع، بُعُوث) لشکر کے دہ دستے جو کسی جگہ بھیجے جائیں۔

زید بن عمرو اُن دنوں اِثام میں غمناک رہتے تھے۔

کہتے ہیں:۔ (سعد) العراق کی جانب روانہ ہوئے، الثعلبیہ میں تین ماہ قیام کیا حتیٰ کہ لوگ ان سے آئے۔ پھر شدہ میں الغذیب آئے۔ المثنیٰ بن حارثہ مریض تھے، انھوں نے (سعد کو) مشورہ دیا کہ وہ دشمن سے القادسیہ و الغذیب کے درمیان جنگ کریں۔ پھر ان کی تکلیف بڑھ گئی اور انھیں ان کی قوم میں بھیج دیا گیا جہاں وہ فوت ہو گئے، اور سعد نے ان کی بیوی سے نکاح کر لیا۔ الواقدی کہتا ہے: المثنیٰ، رستم کے القادسیہ آنے سے قبل فوت ہو چکے تھے۔

کہتے ہیں:۔ رستم، جو اہل الرے میں سے تھا اور قبض کہتے ہیں اہل ہمدان میں سے تھا، آگے بڑھا اور بُرس پر اترا۔ پھر چملا اور الحیرہ و السیلمین کے درمیان چار مہینے مقام کے رہا۔ اس نے نہ مسلمانوں پر پیش قدمی کی اور نہ ان سے جنگ کی۔ مسلمان الغذیب و القادسیہ کے درمیان پڑاؤ ڈالے ہوئے تھے۔ رستم نے ذوالحاجب کو آگے بھیجا، اس نے طیز ناباذ پر چھاؤنی چھائی۔ مشرکوں کی تعداد ایک لاکھ بیس ہزار تھی اور ان کے ساتھ گھوڑیں، باقی تھے ان کا بڑا پرچم، جسے ”دُرُشکا بیان“ کہتے تھے، ان کے ساتھ تھا۔ مسلمانوں کی کل تعداد اور دس ہزار کے درمیان تھی۔ جب انھیں علف و طعام کی احتیاج (۲۵۶) ہوئی تو انھوں نے اپنے سوار آس پاس کے علاقوں میں اچھے اور اچھلنے والے اسفل الفرات پر چھاپے مارے۔ (حضرت) عمر ان کے پاس مدینہ مبارکہ سے اونٹ اور بکریاں بھیجتے رہتے تھے۔

کہتے ہیں:۔ البصرہ، یوم النخیلہ و یوم القادسیہ کے درمیانی زمانے میں بسایا گیا۔ بانے والے عقبہ بن عروان تھے۔ (اس کام سے

۱۔ مسلمانوں کا علم شاہی۔ اہل فارس دُرُشکا بیان بولتے ہیں۔ طبری ج ۱، ص ۲۱۷۵۔
۲۔ الفرات کا زیریں علاقہ۔

فارغ ہونے کے بعد) انھوں نے حج کے لئے اجازت لی اور المغیرہ بن شعبہ کو اپنا قائم مقام کیا، اور (حضرت) عمر نے انکی قائم مقامی کا پروا لکھ دیا۔ لیکن تھوڑے ہی دن گزرے تھے کہ ان پر جو تہمت لگنی تھی لگی۔ (عمر رضی اللہ عنہ نے) ابوموسیٰ کو البصرہ کا والی مقرر کیا اور المغیرہ کو (بے تاخیر) مدینہ مبارکہ بلایا۔ پھر ان کو اور ان کے خلاف شہادت دینے والوں کو البصرہ واپس کر دیا۔ جب یوم القادسیہ پیش آیا تو عمر (رضی اللہ عنہ) نے ابوموسیٰ کو لکھا اور انھیں سعد کی امداد کا حکم دیا۔ ابوموسیٰ نے المغیرہ کو آٹھ سو اور بقول بعض چار سو آدمیوں کے ساتھ بھیجا، وہ (جنگ میں) شریک ہوئے اور اس کے بعد المدینہ چلے گئے۔

(حضرۃ) عمر نے ابوعبیدہ بن الجراح کو بھی لکھا، اور انھوں نے سعد کی مدد کے لئے قیس بن ہبیرۃ بن المکشح المرادی کو بھیجا بعض کہتے ہیں: وہ القادسیہ میں شریک ہوئے، اور بعض کہتے ہیں: نہیں، وہ مسلمانوں سے اس وقت ملے جب وہ جنگ سے فارغ ہو چکے تھے۔ قیس سات سو آدمیوں کے ساتھ تھے۔

القادسیہ کی جنگ سلمہ کے آخر میں ہوئی۔

یہ بھی کہا گیا ہے کہ المغیرہ کو سعد کی مدد پر جس نے بھیجا وہ عُتبہ بن غزوٰان تھے۔ المغیرہ القادسیہ سے واپسی کے بعد البصرہ کے والی ہوئے اور جب ان پر تہمت لگی تو (حضرۃ) عمر نے انھیں بلا تاخیر واپس بلا لیا اور پھر اس موقع کے سوئی جبکہ انھیں الکوفہ کا والی کیا المدینہ سے باہر کہیں نہیں بھیجا۔

مجھ سے العباس بن الولید النرسی نے بیان کیا، انھوں نے کہا

۱۔ یعنی وہ اُم جہیل کے ساتھ تہیم کئے گئے۔ تفصیل دوسرے مقام پر بیان ہوئی ہے۔
 ۲۔ ابو القدامح، ۱، ص ۱۶۳۔

کہا ہم سے عبدالواحد بن زیاد نے بیان کیا، ان سے مجالہ نے اور ان سے الشبلی نے، کہ: — (حضرۃ) عمر بن ابوعبیدہ کو لکھا کہ قیس بن الملکثع کو ان لوگوں کے ساتھ جو اس کے ساتھ جانے پر آمادہ ہوں القادیہ کی طرف بھیجو۔ ایک گروہ اس کے ساتھ جانے پر آمادہ ہو گیا اور وہ سات سو آدمیوں کی معیت میں تیزی کے ساتھ القادیہ پہنچا بعد فتحیاب ہو چکے تھے قیس نے غنیمت میں حصہ چاہا، سعد بن (حضرۃ) عمر کو لکھا، انھوں نے یہ جواب دیا کہ اگر قیس مقتولین کے دفن سے قبل پہنچ گئے تھے تو ان کا حصہ ہے۔

کہتے ہیں: رستم نے سعد کو لکھ بھیجا کہ تم اپنے ساتھیوں میں سے کسی کو میرے پاس بھیجو، انھوں نے المغیرہ بن شعبہ کو بھیجا، یہ اس کے تخت کی طرف بڑھے کہ اس کے ساتھ تخت پر بیٹھیں مگر اسے اسوارہ نے انھیں اس سے روک دیا، رستم نے ان سے بہت باتیں کیں، پھر کہا: مجھے معلوم ہوا ہے کہ تمہیں ان باتوں پر محض ضیق معاش اور شدۃ جہد نے مجبور کیا ہے۔ ہم تمہیں اتنا مال عطا کرتے ہیں کہ تم (۲۵۷) آسودہ ہو جاؤ اور تمہیں ان چیزوں پر متصرف کئے دیتے ہیں جو تمہیں پسند ہوں، المغیرہ نے کہا: اللہ نے ہمارے درمیان اپنے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو مبعوث کیا اور ان کی دعوت قبول کرنے اور ان کی پیروی کرنے سے ہمیں خوشحال بنا دیا، اور ہمیں حکم دیا کہ ہم ان سے جہاد کریں جو ہمارے دین کے خلاف ہوں، حتیٰ یعطوا الجزیۃ عن یدک وَهُمْ صَاغِرُونَ (حتیٰ کہ وہ اپنے ہاتھ سے جزیہ دیں اور احکام الہی کی تنفیذ پر راضی ہوں) ہم تمہیں خدا کے واحد کی عبادت اور اس کے نبی صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان لانے کی دعوت دیتے ہیں اگر تم قبول کرو، ورنہ ہمارے اور تمہارے درمیان تلوار ہے۔ رستم مارے غصہ کے

لے حافظ ابن قیم نے وہم صاغر دین کی تفسیر میں لکھا ہے: ”مغاریہ ہے کہ کافر احکام الہی کی تنفیذ پر راضی ہوں، اور امین عدل کی پابندی کریں۔“

عزائے لگا اور بولا: چاند اور سورج کی قسم، کل دن چسپڑے نہ پائے گا کہ ہم تم سب کو قتل کر ڈالیں گے۔" المغیرہ نے کہا: لاحول ولا قوۃ الا باللہ (اللہ کے سوا کسی میں حول اور قوۃ نہیں ہے) اور اس کے پاس سے واپس آ گئے۔ وہ ضعیف اور نڈھال گھوڑے پر سوار تھے اور ان کے جسم پر کھنڈی تلوار تھی جس پر چیتھڑے لیٹے ہوئے تھے۔

(حضرۃ) عمر نے سعد کو حکم لکھا کہ عظیم الفرس کے پاس چند آدمی بھیجو جو اسے اسلام کی طرف دعوت دیں۔ انھوں نے عمرو بن معدی کرب الزہیدی اور الاشعث بن قیس الکندی کو ایک جماعت کے ساتھ بھیجا۔ یہ لوگ رستم کے پاس سے گزرے، ان لوگوں کو اس کے پاس لایا گیا، اس نے پوچھا: کہاں کا ارادہ ہے؟ بولے: تمہارے سردار کے پاس جانے کا۔ رستم کے اور ان لوگوں کے درمیان بہت باتیں ہوئیں حتیٰ کہ انھوں نے اس سے کہا: ہمارے نبی نے ہم سے وعدہ کیا تھا کہ ہم تمہاری زمین پختابض ہو جائیں گے۔ رستم نے مٹی کی ٹوکری منگائی اور کہا: تمہارے لئے ہماری زمین میں سے یہ ہے۔ عمرو بن معدی کرب جلدی سے اٹھے، اپنی چادر بچھائی، اور اس مٹی میں سے کچھ اپنی چادر میں لی اور واپس ہوئے۔ رستم نے کہا: تم نے جو کچھ کیا اس سے تمہارا کیا مقصد ہے؟ بولے: میں نے اس سے متبادل کیا کہ ان کی زمین ہمارے ہاتھ آئے گی اور ہم اس پر غالب ہوں گے۔ پھر یہ لوگ بادشاہ کے پاس آئے، اسے اسلام کی طرف دعوت دی، وہ بہیم ہوا، اور اس نے انھیں واپس جانے کا حکم دیا، اور کہا: اگر تم ایچی اہوتے تو میں تمہیں ضرور قتل کرتا۔ اور رستم کو بہت برا بھلا لکھا کہ اس نے ان کو اس کے پاس کیوں آنے دیا۔

پھر یہ ہوا کہ مسلمانوں کی رسد رساں ٹکڑی کی، جس کے سردار زہرہ بن حویہ بن عبد اللہ بن قتادۃ التیمی ثم السعدی تھے، اور بعض کہتے ہیں:

اس کے سردار قتادہ بن حویہ تھے، عجمی سواروں سے مٹھ بھڑ ہو گئی اور یہی جنگ کا سبب بن گئی۔ عجمی اپنے سواروں کی مدد کو پہنچے اور مسلمان اپنے سرداروں کی مدد کو۔ دونوں کے درمیان معرکہ کارزار گرم ہوا، اور یہ جگہ کے بعد ہوا۔ عمرو بن معدی کرب الزبیدی جھپٹے اور انھوں نے فارسیوں میں سے ان کے ایک بڑے سردار کی گردن پکڑ لی، اس کو اپنے سامنے زمین پر بٹھایا اور کہا: میں ابو ثور ہوں، تم بھی یہی کرو! پھر انھوں نے ہاتھیوں میں سے ایک ہاتھی کو ہانک دیا اور کہا: اپنی تلواروں کے لئے ان کی سونڈیں لازم کر لو، کہ ہاتی کو قتل کرنے کی جگہ اسی سونڈ ہی۔ سعد نے بیماری کی وجہ سے اپنی جگہ لشکر کی کمان اور لوگوں کی سرداری پر خالد بن عوفۃ الغدیری، حلیف بنی زہرہ، کو مقرر کیا، اور خود قعر العذیب میں ٹھہر گئے۔ ان کی بیوی — اور وہ سلمیٰ بنت حفصہ جو بنی تميم اللہ بن ثعلبہ میں سے تھیں اور پہلے المثنیٰ بن حارث کی بیوی تھیں — کی زبان سے نکلا: ہائے مثنیٰ! آج سواروں کی سرداری کے لئے مثنیٰ نہیں ہے۔ سعد نے ان کے پیچھے مارا، وہ بولیں: اے سعد! جہن کے ساتھ غیرت بھی ہے؟ ابو محسن الثقفی باضغ میں تھے۔ عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے ان کو مے نوشی کی پاداش میں غریب الوطن کر دیا تھا۔ وہ کسی طرح خلاصی حاصل کر کے سعد سے آئے۔ مگر وہ ان میں سے نہیں تھے جو سعد کے ساتھ آئے تھے، جیسا کہ الواقدی نے ذکر کیا ہے۔ انھوں نے سعد کے لشکر میں بھی شراب پی۔ اس پر انھیں مارا گیا اور قعر العذیب میں بند کر دیا گیا۔ سعد کی ام ولد زہراء سے انھوں نے درخواست کی کہ وہ ان کو جرب و ضرب کے لئے چھوڑ دیں، پھر وہ اپنی بیٹیوں کی طرف واپس آجائیں گے۔ اس نے ان سے قسم لی کہ وہ آزاد ہونے کے بعد یہی کریں گے۔ وہ سعد کے گھوڑے پر سوار ہوئے اور عجمیوں پر ٹوٹ پڑے، ان کی صفیں چیر دیں، اور اپنی تلوار سے سفید ہاتھی کا کام تمام کر دیا۔ سعد دیکھ رہے تھے، بولے: گھوڑا میرا گھوڑا ہے، اور منسلک

ابو محجن کا حملہ ہے۔ پھر وہ اپنی بڑیوں کی طرف واپس آ گئے۔ بعض کہتے ہیں ان کو سلمیٰ بنت حلفہ نے گھوڑا دیا تھا، مگر یہ پہلی روایت زیادہ صحیح و ثابت ہے۔ جب رستم کا کام تمام ہو گیا تو سعد نے ابو محجن سے کہا: میں نے جو کچھ تم سے دیکھا ہے اس کے بعد واللہ میں تمہیں ۷۰ نوشی کی پاداش میں اب کبھی نہیں ماروں گا۔ بولے: اور واللہ ہم بھی اب کبھی نہیں پیئیں گے۔

طلحہ بن خویلد الاسدی نے اس روز خوب دادِ شجاعت دی۔ انہوں نے جالینوس کے ایسی ضرب لگائی کہ اس کا مغفر پھٹ گیا۔ مگر اس کے سر پر چوٹ نہیں آئی۔

قیس بن مکشوح نے کہا: اے قوم بعزت والوں کی موت قتل ہے ایسا ہو کہ یہ غیر محتون صبر میں تجھ سے بڑھ جائیں اور موت کے لئے اپنی جائیں تجھ سے زیادہ سخاوت کے ساتھ پیش کریں۔ اور شدید قتال کیا۔

(۱۵۹) اللہ نے رستم کو قتل کر دیا۔ اس کا جسم چوٹوں اور زخموں سے چور تھا۔ مگر یہ نہ معلوم ہو سکا کہ اس کا قاتل کون تھا۔ اس کی طرف عمرو بن معدی کرب اور طلحہ بن خویلد الاسدی اور قرط بن جماح العبیدی اور ضرار بن ازور الاسدی گئے تھے۔ الواقدی کہتا ہے: ضرار الیمامہ کے دن قتل ہو چکے تھے۔ اور یہ بھی کہا گیا ہے کہ اس کو زہیر بن عبد شمس الجعفی نے قتل کیا۔ اور یہ بھی کہتے ہیں کہ اس کو عوام بن عبد شمس نے قتل کیا۔ اور بعض کہتے ہیں: اس کو ہلال بن علفۃ الیمی نے قتل کیا۔

انقادسیہ کی جنگ پخشبہ اور جمعہ کے دن اور شنبہ کی رات کو ہوئی، اور یہی لیلۃ الہریر ہے۔ شبِ صفین کو بھی لیلۃ الہریر کہتے ہیں۔

کہا گیا ہے کہ قیس بن مکشوح، القادسیہ میں شریک نہیں تھے، وہ آئے تھے مگر اس وقت مسلمان جنگ سے فارغ ہو چکے تھے۔

مجھ سے احمد بن سلیمان الباہلی نے کہا، ان سے استہمی نے، اور ان سے ان کے شیوخ نے کہ: سلیمان بن ربیع نے الشام میں ابو امامۃ القدحی بن عجلان الباہلی کے ساتھ غزا کیا، یہاں مسلمانوں کی جنگوں میں شریک ہوئے۔ پھر العراق کی طرف ان لوگوں کے ساتھ نکلے جن کو مدد کی غرض سے بھجلت القادسیہ بھیجا گیا۔ (سلیمان) جنگ میں شریک ہوئے، اور الکوفہ میں رہ پڑے، اور بکنجر میں قتل ہوئے۔

الواقدی اپنی اسناد سے کہتا ہے:۔ عجمیوں میں سے ایک قوم نے اپنا پرچم (زمین کھود کر) نصب کر دیا اور کہا: ہم اپنی جگہ سے نہیں ہٹیں گے حتیٰ کہ مرجائیں۔ سلیمان بن ربیعۃ الباہلی نے ان پر حملہ کیا ان کو قتل کر دیا اور ان کا پرچم لے لیا۔

کہتے ہیں: سعد نے خالد بن عرفطہ کو تعاقب کرنے والے سواروں کی سرداری پر بھیجا اور جو ان کے ہاتھ لگا انھوں نے اس کو قتل کیا حتیٰ کہ برس پہنچ گئے۔ خالد یہاں ایک شخص کے ہاں اترے جس کو بظام کہتے تھے۔ اس نے ان کی تحکیم اور مدارات کی۔ یہاں کی نہر، نہر بظام (اسی) کے نام سے موسوم ہے۔ خالد نے الصراۃ سے گزر کر جالیو کو جالیا، کثیر بن شہاب السخاری نے اس پر حملہ کیا اور اس کو زخمی کر دیا اور بھی کہا گیا ہے کہ اس کو قتل کر دیا۔ ابن الکلبی کہتا ہے: اس کو زہرہ بن حوتیۃ السعدی نے قتل کیا، اور یہی ثابت ہے۔ مناسی المدائن کی طرف بھاگے اور یزدجرد سے جا ملے۔ سعد نے (حضرت) عمر کو فتح کی اور مقتولین و مجروحین کی خبر لکھی۔

مجھ سے ابو رجا الفارسی نے بیان کیا، ان سے ابن کے والد نے

اور ان سے ان کے دادا نے، کہ۔ میں القادسیہ کے معسر کہ میں (۲۶۶) موجود تھا اور ہم (اس وقت تک) مجوسی تھے۔ جب عربوں نے ہم پر تیر برسا نے شروع کئے تو ہم نے کہا: دوک، دوک (یعنی یہ تو نکلے ہیں) مگر یہ نکلے ہم پر برستے رہے حتیٰ کہ انہی نکلوں نے ہمارا کام تمام کر دیا۔ ہم میں سے جب کوئی اپنی قوس ناؤکتے سے ان کے تیر مارتا تو وہ زیادہ سے زیادہ ان میں سے کسی ایک کے کپڑوں میں جالٹکتا۔ اور جب ان کے تیروں میں سے کوئی تیر (ہماری طرف) آتا تو وہ ان مضبوط زرہوں او دہرے چار آئیوں کو، جو ہم پہنے ہوئے تھے، توڑ کر نکل جاتا۔

مشام بن الکلبی کہتا ہے: القادسیہ کے دن جس نے سب سے پہلے کسی غمی کو قتل کیا وہ ربیعہ بن عثمان بن ربیعہ کے ازنی نصر بن معاویہ بن بکر بن ہوازن بن منصور تھے۔

طلیحہ یوم القادسیہ کی نسبت کہتا ہے:۔

أَنَا ضَرَبْتُ الْجَالِيْنُوسَ ضَرْبَةً حِينَ جِيَاوُ الْخَيْلِ وَسَطَ اللَّيْلِ

ہم نے جالینوس کو اُس وقت مارا جب اچھے گھوڑے میدان کارزار کے بیچ میں تھے۔

اور ابو محمد الثقفی نے جنگ کا حال دیکھ کر کہا:۔

كُنْ حَزَنًا أَنْ تَدْعِيَ الْخَيْلَ بِالْفِنَاءِ وَأَتْرَكَ قَدْ شَدَّوْا عَلَيَّ وَثَاقِيَا
إِذَا مَتَّعْتَنِي الْحَدِيدَ وَغَلَقْتَ مَصَارِيْعَ مِنْ دُونِي تَصَوَّرُ الْمُنَادِيَا

اس سے بڑھ کر اور کیا غم ہو گا کہ سوار نیزے مار رہی ہیں اور مجھے زنجیروں میں باندھ کر چھوڑ دیا ہے۔ کھڑا ہونا چاہتا ہوں تو زنجیریں مجھے روکتی ہیں۔ اور دروازے مجھ پر بند کر دیئے گئے ہیں کہ پکارنے والا پکارتے پکارتے بہرا ہو جائے۔

اور زہیر بن عبد شمس بن عوف البجلی نے کہا : ہ

أَنَا زُهَيْرُ بْنُ عَبْدِ شَمْسٍ أَرْدَيْتُ بِالسَّيْفِ عَظِيمَ الْفَرْسِ
رُسْتَمُ ذَا النُّخْوَةِ وَالِدِ مَقْسٍ أَطَعْتُ رَبِّي وَشَفَيْتُ نَفْسِي

میں زہیر ہوں اور عبد شمس کا بیٹا ہوں۔ میں نے اپنی
تلوار سے فارسیوں کے بڑے سردار، رستم کو گرا دیا،
جو پرنسوت اور دیبا پوش تھا۔ میں نے اپنے رب کی
اطاعت کی اور اپنے نفس کو آسودہ کیا۔

اور الاشعث بن عبد المجہ بن سراقۃ الکلابی نے، جو الحیرہ و القادسیہ
میں شریک تھا، کہا : ہ

وَمَا عَقَرْتُ بِالسَّيْلِجَيْنِ مَطِيَّتِي وَبِالْقَصْرِ الْأَخِيْفَةِ أَنْ أَعْتَلَا
فِيَأْسَتْ أُمْرِي يَبَايَ عَلَى جَهْطِهِ وَقَدْ سَادَ أَشْيَاخِي مَعْدًا وَجَمِيْرًا

میں نے السلیجن میں اور القصر میں اپنی سواری کی گونہیں
کاٹ دیں اس ڈر سے کہ مجھے عار نہ دلایا جائے
وہ بہت ہی بُرا آدمی ہے جو میرے مقابلے میں اپنے
قبیلہ کی بزرگی پر فخر کرے۔ اس لئے کہ میرے بزرگ تو
معد و جمیر کے سردار رہے ہیں۔

اور مسلمانوں میں سے کسی نے اسی معرکہ کی نسبت کہا : ہ

وَقَاتَلْتُ حَتَّى أَتَوَّلَ اللَّهُ نَصْرًا وَسَعَلَ بِبَابِ الْقَادِسِيَّةِ مُعْصِمًا
فَوْحًا وَقَدْ آمَتْ نِسَاءُ كَثِيرَةٍ وَنِسْوَةٌ سَعَدٌ لَيْسَ مِنْهُمْ أَيْمَرًا

میں لڑتا رہا حتیٰ کہ اللہ نے اپنی مدد نازل فرمائی، مگر
سعد، القادسیہ کے دروازے ہی سے چمٹے رہے۔ شام کو
جب ہم واپس ہوئے بہت سی عورتیں بیوہ ہو چکی تھیں

مگر سعد کی عورتوں میں سے کوئی بیوہ نہیں ہوئی ۔
اور قیس بن الکشح نے کہا ، اور یہ بھی کہا گیا ہے کہ کسی اور نے کہا : -

جَلَبْتُ الْخَيْلَ مِنْ صَنْعَاءَ تَرْدِي
إِلَى وَادِي الْقُرَيْ فِدْيَا رُكْلِي
وَجِئْنَا الْقَادِسِيَّةَ بَعْدَ شَهْرٍ
فَنَاهَضْنَا هُنَا لِكِحْبَعِ كِسْرَى
فَلَمَّا أَنْ رَأَيْتُ الْخَيْلَ جَالَتْ
فَضْرِبُ رَأْسِهِ فَهَوَى صَرِيحًا
وَقَدْ أَتَى الْإِلَهَ هُنَاكَ خَيْرًا
بِكُلِّ مَدْحَجٍ كَاللَّيْثِ سَائِرِ
إِلَى الْيَمُوكِ قَالِبِلْدِ الشَّامِ
مُسْرَمَةً دَوَابُّهَا دَوَامِ
وَأَبْنَاءُ الْمَرَارِبَةِ الْكِرَامِ
فَقَصَدْتُ لِمَوْقِفِ الْمَلِكِ الْهَامِ
بِسَيْفٍ لَا أَثْلَ وَلَا كَهَامِ
وَفِضْلُ الْخَيْرِ عِنْدَ اللَّهِ نَامِ

میں صنعاء سے گھوڑے لایا برا چھل رہے تھے اور ان پر
آہن پوش سوار شیر کی طرح تھے بیٹھے تھے ۔ میں ان کو
وادی القرئی لے گیا ، پھر دیار کلب اور پھر الیموک
کی طرف اور پھر بلد الشام میں ۔ ہم ہمیشہ بھر بعد
القادسیہ پہنچے ۔ ہمارے گھوڑوں پر جنگ کی نشانیاں
تھیں اور ان کے پیٹھے خون آلود تھے ۔ القادسیہ میں
ہم نے کسریٰ کی جمیعت اور مرزب کرام کی اولاد کا مقابلہ
کیا ۔ جب میں نے دیکھا کہ سوار بھاگ دوڑ میں لگے ہوئے
ہیں تو میں نے ملک الہام کی موقف کا رخ کیا ۔ جونہی میں نے
اپنی تلوار سے ، جو نہ کندھی اور نہ اس میں دندا نے تھے ،
اس کے سر پر ضرب لگائی وہ پھٹاڑ کھا کر گرا ، اور اس کے
گرتے ہی اللہ نے بھلائی نازل کی ۔ اور اچھا کام تو

اللہ کے ہاں بڑھتا ہی ہے۔

اور عصام بن المقشعر نے کہا: ہ

فَلَوْ شَهِدْتُ بِالْقَوَادِسِ أَبْصَرْتُ
جَلَادَ أَمْرِئِي مَاضٍ إِذِ الْقَوْمُ رَاجَعُوا
أَضَارِبَ بِالْمَحْشُوبِ حَتَّى أَفْلَهُ
وَاطْعَنَ بِالرَّمْحِ الْمِثْلَ وَأَقْدَمَ

اگر وہ مجھے القوادس میں دیکھتی تو اسے ایک کاری ضرب لگانے والے مرد کی جلالت نظر آتی بد حال آن کہ قوم اس وقت جنگ سے اتھ روک چکی تھی۔ (اور وہ دیکھتی کہ میں) صیقل کی ہوئی تلوار پلائے جا رہا ہوں حتیٰ کہ اُسے کند کر دیتا ہوں اور سخت نیزہ مارتا ہوا آگے بڑھتا ہوں۔

اور طلحہ بن خولید نے کہا: ہ

طَرَفْتُ سُلَيْمِي أَرْحَلَ الرِّكْبَ
إِنِّي كَلِفْتُ سَلَامَ بَعْدَ كُفْرٍ
أَنَّى اهْتَدَيْتَ بِسَبَسِ سَهْبٍ
لَوْ كُنْتَ يَوْمَ الْعَادِسِيَةِ إِذْ
بِالْغَابِرَةِ الشَّعْوَاءِ وَالْحَرْبِ
أَبْصَرْتُ شِدَّاتِي وَمُنْصَرَفِي
نَازِلْتُهُمْ بِمُحْصَدٍ عَضْبٍ
وَأَقَامَتِي لِلطَّعْنِ وَالضَّرْبِ

سُلیمٰی کوچ کرتے ہوئے سواروں کے پاس رات کے وقت پہنچی۔ اے سُلیمٰی! مجھے ایک وسیع ہموار بیابان میں کیسے رستہ مل گیا؟ میں نے تیرے بعد فارت گدی اور جنگ سے دل لگا لیا۔ اگر تو القادسیہ کے دن ہوئی جبکہ میں ہندی شمشیر بردار سے ان کا مقابلہ کر رہا تھا، تو میری پھرتیاں، اور میرے پیترے، اور طعن و ضرب کے مقابلہ میں میری ثابت قدمی اور میرا جماؤ دیکھتی۔

اور بشر بن ربیعہ بن عمرو الخثعمی نے کہا: ہ

(۳۶۳) اَلْوَحْيَالُ مِنْ اُمَيْمَةٍ مُوهِبَةً
 وَنَحْنُ بُصْعَاءُ الْعَذِيبِ وَدَارُهَا
 وَقَدْ جَعَلَتْ اُولَى النُّجُومِ تَعَوُّرُ
 حِجَابِزَيَّةُ اِنَّ الْمَحَلَّ شَطِيرُ
 وَلَا غَرْوَ لِاَجْوِهَا الْبَيْدِ فِي الدَّجَى
 وَمِنْ دُونِنَا رَعْنُ اشْعَرٍ وَقُوْرُ
 نَحْنُ بِيَابِ الْقَادِسِيَّةِ نَاقَتِي
 وَسَعْدُ امِيرُ شَرَا دُونَ خَايِرِ
 تَذَكَّرْ هَذَا اَكِلَ اللّٰهُ وَقَعَ سَيُوفُنَا
 طَوِيلُ التَّشْدِي كَابِي الزِّنَادِ قَصِيرُ
 بِيَابِ قُدَيْسٍ وَالْمَلَكُوعَسِيرُ
 عَشِيَّةٌ وَدَّ الْقَوْمُ لَوْ اَنَّ بَعْضَهُمْ
 يُعَارُجُنَا حَيَّ طَائِرٍ فَيُطِيرُ

اُمَيْمہ کا کمزور کرنے والا خیال آگیا اور ابتدائے شب کے
 تارے میری نظروں میں ڈوبنے لگے۔ ہم العذیب کے
 صحرا میں ہیں اور اس کا گھر حجاز میں ہے! یہ جگہ تو بہت
 دور ہے۔ تعجب کی تو کوئی بات نہیں، مگر اس کے خیال کا
 رات کی تاریکی میں جنگل کو قطع کرنا، اس حال میں کہ ہمارے
 پیچھے ایک بلند پہاڑ ہے، تعجب کی بات ضرور ہے۔ القادسیہ
 کے دروازے پر پہنچ کر میری اونٹنی بلبلائی۔ سعد بن
 وقاص ہم پر امیر تھے، اور وہ ایسے امیر ہیں جن کی
 بُرائی ان کی بھلائی سے سوتی ہے۔ وہ تکلیف دینے میں
 طویل اور (قدیں) ابوالزناد کی طرح قصیر ہیں۔ اللہ
 مجھے نیکی دے۔ تو قدیس کے دروازے پر ہماری تلواروں
 کی کاٹ یاد کر، جب شدہ ہجوم کے سبب بلٹنے کی
 گنجائش نہ تھی۔ وہ ایسی رات تھی جس میں لوگ چاہتے
 تھے کہ طائر کے پرستار مل جائیں تو اڑ جائیں۔

راوی نے کہا:۔۔۔ اس جنگ میں سعد بن عبیدہ الانصاری نے
 شہادت پائی۔ (حضرت) عمر کو ان کے مرنے کا بہت رنج ہوا۔ بولے،
 ان کے قتل نے میرے لئے فتح منقص کر دی۔

فتح المدائن

کہتے ہیں: مسلمان القادسیہ کے بعد چلے اور جب دیر کعب سے آگے بڑھے تو النخیز خانہ سے ان کی مٹھ بھڑ ہوئی۔ جو اہل المدائن کی جمع عظیم کے ساتھ نمودار ہوا تھا۔ قتال ہوا۔ زہیر بن سلیم الازدی نے النخیز خانہ کی گردن پکڑی اور اس کو زمین پر دے مارا، اور اسی کی کمر کا تختہ لے کر اسکا پیٹ چاک کیا اور اس کو قتل کر دیا۔ سعد اور مسلمان چل کر ساباط پر اترے اور مدینہ بہر سیر میں جمع ہوئے۔ بہر سیر الکوفہ کے پہلو میں ایک مدینہ ہے۔ یہاں نو مہینے اور بقول بعض اٹھارہ مہینے بھڑے حتیٰ کہ دود فوہ تازہ کھجوریں کھائیں۔ اہل بہر سیر نے ان سے قتال کیا اور جب وہ شک گئے تو مسلمان شہر میں داخل ہو گئے۔

مسلمان جب اس شہر کو فتح کر چکے تو یزدجرد بن شہریار شاہ فارس نے فرار کی ٹھانی۔ المدائن کے (قصر) ابیض سے اس کو ٹوکری میں لٹکا کر اُتارا گیا، اس وجہ سے بنیویوں نے اس کا نام بَرَز بیل (ہنوکری کا بیٹا) رکھ دیا۔ اور وہ حُلوان کی طرف چلا گیا۔ اس کے ساتھ اس کے

سربر آوردہ اساورہ تھے۔ وہ اپنے ساتھ اپنا بیت المال اور سبک بار متاع اور اپنی عورتوں اور بچوں کو بھی لے گیا۔ یہ سال جس میں وہ بھاگا، قحط و طاعون کا سال تھا، اور یہ بلا فارس میں عام تھی۔

پھر مسلمانوں نے یلج عبور کر کے مدینہ شریف فتح کیا۔ مجھ سے عقیان بن مسلم نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم ہشیم نے خبر دی، انھوں نے کہا ہمیں حصین نے خبر دی، اور انھوں نے کہا ہمیں ابوداؤد نے خبر دی، کہ: جب عجمی القادسیہ سے شکست کھا کر بھاگے تو ہم نے ان کا تعاقب کیا، وہ کوئی ایسی جگہ پر پہنچے اور ہم ان کا تعاقب کرتے ہوئے درجہ تک جا پہنچے۔ مسلمانوں نے (اپس میں ایک دوسرے سے) کہا: اتنے سے پانی کو کیا دیکھتے ہو، اس میں در آؤ، ہم اس میں در آئے، اور ہم نے انھیں بھگا دیا۔

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، ان سے الواقدی نے، ان سے ابن ابی سبرہ نے، ان سے عجلان نے اور ان سے ابان بن صالح نے، کہ: فارسیوں نے القادسیہ میں شکست کھائی اور وہ بھاگا کر المدائن پہنچے۔ مسلمان درجہ کی طرف آئے، وہ اس وقت پانی سے لبریز تھا، اور اتنا لبریز کبھی نہیں دیکھا گیا۔ جب اس کے کنارے پر پہنچے تو دیکھا کہ فارسی، کشتیاں اور (وہ تمام چیزیں جن سے) عبور کیا جاسکے مشرقی کنارے تک تے گئے ہیں اور پل جلا دیا ہے۔ سعد اور مسلمان عبور کی کوئی راہ نہ پا کر رنجیدہ ہوئے۔ پھر مسلمان میں سے ایک کو حکم دیا، وہ اپنے گھوڑے پر سوار ہوا اور اس نے عبور کیا، پھر تمام مسلمانوں نے عبور کیا، اور ملاحون کو حکم دیا کہ جاکر اسباب لائیں۔ فارسیوں نے کہا: ”واللہ، تم جنوں سے لڑ رہے ہو“ اور بھاگ نکلے۔

مجھ سے عباس بن ہشام نے کہا، ان سے ان کے والد نے، اور ان سے عوانہ بن الحکم نے، اور ابو عبیدہ معمر بن المثنیٰ نے کہا کہ مجھ سے ابو عمرو بن العلاء نے بیان کیا، یہ دونوں راوی کہتے ہیں:۔

سعد بن ابی وقاص نے خالد بن عوفہ کو اپنے مقدمے پر بھیجا، خالد نے سعد کے پہنچنے سے قبل ساباط فتح کر لیا، پھر آگے بڑھ کر الرومہ پر پھیرے حتیٰ کہ انھوں نے اس پر صلح کر لی کہ ان میں سے جو چاہے جلا وطن ہو جائے اور جو رہنا چاہے اس شرط پر رہے کہ مسلمانوں کی اطاعت کرے گا، ان کا خیر سگال رہے گا، خراج دے گا، ان کی رہنمائی کرے گا، پھر ان کے ساتھ دغا نہیں کرے گا۔ (ان لوگوں کو دریا پر) کوئی چیز نہیں ملی جس سے یہ عبور کرتے۔ قرینہ الصیادین کے پاس ایک گھاٹ کا پتہ دیا گیا جس سے یہ در آئے، فارسیوں نے ان پر تیر برمائے مگر سب بچ گئے، الا ایک شخص کے جو (قبیلہ) طے میں سے تھا جس کو سلیل بن یزید بن مالک الشیبی کہتے تھے۔ اس روز اس کے سوا کوئی ضائع نہیں ہوا۔

(۲۶۲)

ہم سے عبد اللہ بن صالح نے کہا، انھوں نے کہا مجھ سے ایک شخص نے کہا جس پر میں اعتماد کرتا ہوں، اس سے مجالد نے کہا اور اس سے الشیبی نے کہ۔ المدائن کی جنگ میں کسریٰ کی جواری میں سے بہت سی جواری مسلمانوں کے ہاتھ آئیں۔ یہ جواری دنیا بھر سے جمع کی گئی تھیں اور اس کے لئے بناؤ سنگار کرتی تھیں۔ میری ماں بھی انہی میں سے ایک تھی مسلمان اس روز کا فورے لے کر اپنی دیکھیوں میں ڈال رہے تھے اور یہ سمجھ رہے تھے کہ یہ نیک ہے۔

الواقعی کہتا ہے: سعد، المدائن و جلولاء کی جنگوں سے سلا میں فارغ ہوئے۔

جَلُولائی فیصد کن جنگ

کہتے ہیں،۔ مسلمان المدائن میں چند روز ٹھہرے۔ پھر انھیں خبر ملی کہ یزید جرود نے جمع عظیم فراہم کر کے ان کے مقابلے پر بھیجی ہے اور وہ جلولاء میں ہے۔ سعد بن ابی وقاص نے ہاشم بن عتبہ بن ابی وقاص کو بارہ ہزار سپاہ کے ساتھ اس کی طرف بھیجا۔ جب وہ یہاں پہنچے تو انھوں نے عجمیوں کو قلعہ گیر پایا اور دیکھا کہ انھوں نے خندق کھود لی ہے، اور اپنے اہل و عیال اور اسباب خانقین بھیج دئے ہیں، اور یہ عہد کر لیا ہے کہ ہرگز فرار نہوں گے، اور حلو ان والجمال سے ان کے پاس پیہم کمک آ رہی ہے۔ مسلمانوں نے یہ حال دیکھ کر کہا: جلدی کرنی چاہئے، قبل اس کے کہ ان کی کمک میں اضافہ ہو۔ مٹھ بھڑ ہوئی حجر بن عدی الکندی میمنہ پر، عمرو بن سعدی کرب سواروں پر، اور طلحہ بن خویلد پیادوں پر تھے۔ اور عجمیوں کا سپہبد رستم کا بھائی فرزداد تھا۔ گھمسان کی جنگ ہوئی، ایسی جنگ کبھی نہیں ہوئی تھی۔ اتنی تیر اندازی اور نیزہ بازی ہوئی کہ تیروں اور نیزوں کے ٹکڑے ہو گئے، اور تلواروں کی دھاریں مڑ گئیں۔ مسلمانوں نے یکبارگی ایسا حملہ کیا کہ عجمیوں کے پاؤں اکھڑ گئے اور وہ بھاگ نکلے، مگر مسلمان انھیں تہ تیغ کرتے ہوئے ان کی

جان پر سوار ان کے پیچھے پیچھے ہوئے۔ حتیٰ کہ تاریکی ان کے درمیان حائل ہو گئی۔ اور وہ اپنی لشکرگاہ کی طرف واپس آ گئے۔

ہاشم بن عتبہؓ نے جریر بن عبد اللہ کو سواروں کی گھنی جماعت کے ساتھ جُلُولاء میں چھوڑا کہ مسلمانوں اور ان کے دشمنوں کے درمیان حائل رہیں۔ (۲۶۵) یزیدؓ جزد، حُلوان سے بھی رخصت ہو گیا۔ مسلمان و جَلَبۃُ الشَّرْقِ کی جانب سے فوجی السواد میں چھاپے مارتے ہوئے آگے بڑھے اور مہرُوز پہنچے۔ یہاں کے دہقان نے ہاشم سے دراہم میں سے ایک جریب پر (۹) اس شرط سے صلح کر لی کہ وہ ان میں سے کسی کو قتل کریں گے۔ ہاشم نے دسکڑہ کے دہقان کو قتل کر دیا کیوں کہ انھوں نے اس پر مسلمانوں سے دغا کا الزام لگایا تھا۔

اس کے بعد وہ بَنَدِ بَحْرِین آئے۔ یہاں کے باشندوں نے اداۃ جزیرہ و خراج پر امان مانگی، چنانچہ انھیں امان دی گئی۔ جریر بن عبد اللہ، خانیقین آئے، یہاں باقی ماندہ عجمی فوج تھی جریر نے اس کو تہ تیغ کیا۔ غرض سواد و جَلَبۃ میں کوئی ناجیہ ایسا نہ رہا جس پر مسلمان غالب نہ ہو گئے ہوں اور جو ان کے ہاتھ نہ آ گیا ہو۔

ہشام بن الکلبی کہتا ہے: — یوم جُلُولاء میں سَعْد کی طرف سے مسلمانوں پر عمرو بن عتبہؓ بن نوفل بن اُنبیس بن عبد مناف بن زہرہ تھے۔ عمرو کی ماں عاتکہ بنت ابی وقاص تھی۔

کہتے ہیں: — سَعْد یوم جُلُولاء کے بعد المدائن کی طرف واپس ہوئے۔ یہاں ایک جماعت اکٹھی ہو گئی۔ اس کے بعد وہ الحیرہ کی جانب چلے گئے۔

جُلُولاء کی جنگ سلسلہ کے آخر میں ہوئی۔ کہتے ہیں: — دباقرین میں سے جمیل بن بُصْبُہری دہقان الفلّاحین و الہنرین، اور بَیْطَام بن نرسمی دہقان بابل و خَطَرِیْنِہ اور الرّفیل دہقان العال اور فِزُوز دہقان ہنر الملک و کوئی نے اسلام قبول کیا۔ عمر بن

الخطاب (رضی اللہ عنہ) نے نہ ان سے تعرض کیا اور ان کے قبضے سے زمین نکالی۔ اور جزیرہ معاف کر دیا۔

مجھ سے ابوسعود الکوفی نے بیان کیا، ان سے عوّاز نے اور ان سے ان کے والد نے، کہ: — سعد بن ابی وقاص نے ہاشم بن عتبہ بن ابی وقاص کو بھیجا۔ الاشعث بن قیس الکندھی ان کے ساتھ تھے۔ یہ لوگ الرذات سے گزرے اور دقوقا و خانینجار آئے، یہاں جو کچھ پایا اس پر غالب ہو گئے، باجرمی کا پورا کورہ فتح کر لیا اور سن بارتا و بوازجج الملک کی طرف بڑھتے ہوئے شہر رور کی حد تک پہنچ گئے۔

مجھ سے حسین بن الاسود نے کہا، انھوں نے کہا مجھ سے یحییٰ بن آدم نے کہا، انھوں نے کہا، میں ابن المبارک نے خبر دی، انھیں ابن اہنیع نے اور انھیں یزید بن ابی حبیب نے، کہ: — اثناف فتح سواد میں (حضرة) عمر نے سعد بن ابی وقاص کو لکھا: اما بعد، تمہارا مکتوب مجھے ملا۔ جس میں ذکر کیا ہے کہ لوگ تم سے مال کی تقسیم چاہتے ہیں جو اللہ نے ان پر فے کیا ہے۔ جب میرا مکتوب تمہیں آئے تو تم یہ دیکھنا کہ اہل لشکر نے اپنے گھوڑوں اور اونٹوں سے کتنا مال اور سواری و بار برداری کے کتنے جانور چال کئے ہیں۔ اور پھر خمس نکال کر یہہ چیزیں تقسیم کر دینا۔ اور زمینیں اور نہریں ان لوگوں کے لئے چھوڑ دینا جو ان میں کام کرتے ہیں۔ تاکہ (ان کی آمدنی) مسلمانوں میں عطا کے کام آئے۔ اگر تم یہ زمینیں ان لوگوں میں تقسیم کر دو گے جو اس وقت موجود ہیں تو ان کے بعد والوں کے لئے کچھ باقی نہیں رہے گا۔

مجھ سے حسین نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے وکیع نے کہا، ان سے فضیل بن عروان نے، اور ان سے عبد اللہ بن حازم نے، کہ: — میں نے مجاہد سے السواد کی زمینوں کے متعلق سوال کیا۔ انھوں نے کہا: وہ نہ خریدی جاسکتی ہیں اور نہ بیچی جاسکتی ہیں۔ انھوں نے کہا، ہمارے نزدیک اس کی وجہ یہ ہے کہ یہ علاقہ بزور فتح ہوا ہے، اور اس کو تقسیم

اس لئے نہیں کیا گیا کہ یہ عام مسلمانوں کے لئے ہے۔
 مجھ سے الولید بن صالح نے بیان کیا، ان سے الواقدی نے،
 ان سے ابن ابی سبرہ نے، ان سے صالح بن کيسان نے، ان سے
 سلیمان بن یسار نے، کہ:۔ (حضرت) عمر نے السواد کا علاقہ ان لوگوں
 کے لئے محفوظ رکھا۔ جو مردوں کی صلب اور عورتوں کے رحم میں ہیں۔ اور
 اہل السواد کو فرتی قرار دیا۔ ان سے جزیہ لیا جاتا ہے اور ان کی زمینوں
 پر خراج ہے۔ وہ فرتی ہیں، ان کے لئے بند غلامی نہیں ہے۔ سلیمان نے
 کہا: ولید بن عبد الملک نے اہل السواد کو فرتی قرار دینا چاہا تھا، لیکن میں
 نے اس کو (حضرت) عمر کے طرز عمل کی خبر دی جو انھوں نے اس باب میں
 اختیار کیا تھا۔ اور اللہ نے اس کو ان کے ساتھ ایسا کرنے سے باز
 رکھا۔

مجھ سے حسین بن الاسود نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے یحییٰ
 بن آدم نے بیان کیا، ان سے اسرائیل نے، ان سے ابو اسحق نے،
 اور ان سے حارثہ بن مضرب نے کہ:۔ (حضرت) عمر نے مسلمانوں کے
 درمیان السواد تقسیم کرنے کا ارادہ کیا، اور حکم دیا کہ اس کی مردم شماری
 کی جائے۔ مردم شماری کی گئی۔ معلوم ہوا کہ ایک ایک مسلمان کے حصے میں
 تین تین کسان پڑتے ہیں۔ پھر انھوں نے اصحاب رسول اللہ صلی اللہ
 علیہ وسلم سے مشورہ کیا۔ (حضرت) علی نے کہا: انھیں آزاد چھوڑ دو کہ
 وہ مسلمانوں کے لئے آمدنی کا مستقل ذریعہ رہیں۔ (حضرت) عمر نے عثمان
 بن حنیف الانصاری کو بھیجا۔ اور انھوں نے اہل العراق پر اڑتالیس یا
 چوبیس یا بارہ (درہم) فی کس کے حساب سے خراج مقرر کر دیا۔

ہم سے ابو نصر الثمار نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے شریک
 نے بیان کیا، ان سے اصلم نے، ان سے حبیب بن ابی ثابت نے، ان
 سے ثعلبہ بن یزید نے اور ان سے (حضرت) علی نے، کہ:۔ اگر تم
 ایک دوسرے کا منہ پیٹنے والے (یعنی آپس میں لڑنے والے) نہ ہوتے تو

میں السواد تم میں تقسیم کر دیتا۔

مجھ سے حسین بن الاسود نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے یحییٰ بن آدم نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے اسرائیل نے بیان کیا، ان سے جابر نے اور ان سے عامر نے، کہ: اہل السواد سے کوئی معاہدہ نہیں ہے، وہ ہمارے حکم پر اتر آئے تھے۔

ہم سے حسین نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے یحییٰ بن آدم نے کہا، انھوں نے کہا مجھ سے صُلب الزُبیدی نے کہا، ان سے محمد بن قیس (۲۶۴) الاسدی تھے، اور ان سے الشَّعْبی نے، کہ: مجھ سے پوچھا گیا کہ اہل السواد سے معاہدہ ہے؟ (میں نے) کہا: نہیں۔ ان سے معاہدہ نہیں تھا: لیکن جب ان سے خراج لینا قبول کیا گیا تو ان کے لئے عہد ہو گیا۔

ہم سے حسین نے کہا، ان سے یحییٰ بن آدم نے، ان سے شریک نے، ان سے جابر نے، اور ان سے عامر نے، کہ: اہل السواد کیلئے عہد نہیں ہے۔

ہم سے عمرو القنقذ نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے ابن وہب المصری نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے مالک نے بیان کیا، ان سے جعفر بن محمد نے، اور ان سے ان کے والد نے، کہ: مسجد (نبوی) میں ہاجرین کی ایک مجلس تھی جس میں (حضرت) عمران کے ساتھ بیٹھ کر دنیا بھر کے معاملات پر، جو ان کے پاس فیصلے کے لئے آتے تھے، گفتگو کیا کرتے تھے۔ ایک دن انھوں نے کہا: میری سمجھ میں نہیں آتا کہ مجوسیوں کے ساتھ کیا معاملہ کروں؟ عبدالرحمن بن عوف فوراً اٹھے اور انھوں نے کہا: میں اس پر شہادت دیتا ہوں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تھا کہ ان کے ساتھ اسی قانون کے مطابق برتاؤ کرو جو اہل الکتاب کے لئے ہے۔

ہم سے محمد بن الصباح البزاز نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے ہُشَیم نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے اسمعیل بن ابی خالد نے بیان

کیا، اور ان سے قیس بن ابی حازم نے، کہ:۔ القادسیہ میں قسبیاء
بجیلہ کل فوج کا راجع تھے اسوجہ سے (حضرت) عمر نے بجیلہ کے لئے السواد
کا چوتھا حصہ مقرر کیا تھا۔ لیکن جب جریر بن عبداللہ ان کے پاس آئے تو
انہوں نے کہا: اگر میں ایک ذمہ دار تقسیم کرنے والا نہ ہوتا تو جو کچھ میں
دے چکا تھا اس پر قائم رہتا۔ لیکن اب میں دیکھتا ہوں کہ لوگوں کی تعداد
بہت بڑھ گئی ہے، تم اپنا حصہ واپس کر دو، جریر نے اور ان کی قوم نے
اپنا حصہ واپس کر دیا۔ اس پر (حضرت) عمر نے انہیں آتشی دینار عطا کئے۔

راوی کہتا ہے: بجیلہ میں ام کرز نام ایک عورت تھی، اس نے
کہا: میرا باپ مرجکا ہے اور سواد میں اس کا حصہ ثابت ہے، میں ہرگز
واپس نہیں کروں گی۔ (حضرت) عمر نے کہا: اے ام کرز! لیکن تیری
قوم یہ بات قبول کر چکی ہے۔ اس نے کہا: میں نہیں مانتی، البتہ اگر آپ
مجھے ایک مطیع و منقاد اونٹنی پر سوار کر دیں جس پر سرخ روئیندار چپاؤر
پڑی ہو، اور میرے ہاتھ سونے سے بھر دیں۔ (حضرت) عمر نے
یہی کیا۔

مجھ سے حسین نے بیان کیا، انہوں نے کہا ہم سے ابو اسامہ نے
بیان کیا، ان سے اسمعیل نے، ان سے قیس نے اور ان سے جریر
نے، کہ:۔ (حضرت) عمر نے بجیلہ کو السواد کا چوتھا حصہ عطا کیا تھا
اور وہ ان کے ہاتھ میں تین برس رہا۔

(۲۶۸)

قیس کہتے ہیں: جریر بن عبداللہ (حضرت) عمر کے پاس آئے،
عمار بن یاسر ان کے ساتھ تھے، (حضرت) عمر نے کہا: اگر میں ذمہ دار
تقسیم کرنے والا نہ ہوتا تو جس چیز پر تم قابض ہو اس کو تمہارے ہاتھ
میں رہنے دیتا۔ لیکن میری رائے ہے کہ تم اس کو واپس کر دو، جریر
نے واپس کر دیا۔ (حضرت) عمر نے ان کو آتشی دینار عطا کئے۔

حسن بن عثمان الزیادی کہتے ہیں: مجھ سے عیسیٰ بن یونس نے
اسمعیل کے حوالے سے اور انہوں نے قیس کے حوالے سے بیان کیا کہ:۔

(حضرت) عمر نے جریر بن عبد اللہ کو چار سو دینار عطا کئے۔

مجھ سے حمید بن الربیع نے کہا، ان سے یحییٰ بن آدم نے، اور ان سے من بن صالح نے، کہ:۔ (حضرت) عمر نے بخجندہ سے السواد کا چوتھا حصہ لے لیا اور ان کے لئے دو ہزار درہم و طیفہ مقرر کر کے ان سے سمجھوتہ کر لیا۔ مجھ سے الولید بن صالح نے بیان کیا، ان سے الحاقہ بن ابی اسد نے، ان سے عبد الحمید بن جعفر نے، ان سے جریر بن یزید بن جریر بن عبد اللہ نے، ان سے ان کے والد نے، اور ان سے ان کے دادا نے، کہ:۔

(حضرت) عمر نے جریر کے لئے اور ان کی قوم کے لئے السواد کے مفتوحہ علاقہ کا ایک چوتھا فی حصہ مقرر کیا تھا۔ جب حبشوں کے غنائم جمع کئے گئے تو جریر نے اپنا چوتھا حصہ مانگا۔ سعد نے (حضرت) عمر کو لکھا، (حضرت) عمر نے جواب دیا کہ ”اگر جریر یہ پسند کریں کہ ان کے متعلق یہ سمجھا جائے کہ انہوں نے اور ان کی قوم نے مَوَلَّاتِ الْقُلُوبِ کے سے عطایا کے لئے جنگ کی تھی تو انہیں ویسے ہی عطایا دو۔ لیکن اگر وہ ان لوگوں میں سے ہیں جنہوں نے اللہ کے لئے جنگ کی تھی اور وہ اُسی کے ہاں اس کا اجر چاہتے ہیں تو وہ مسلمانوں کی جماعت میں شامل ہیں، اور ان کیلئے وہی ہے جو باقی سب مسلمانوں کے لئے ہے، اور ان پر وہی فرائض ہیں جو باقی سب مسلمانوں پر ہیں“ جریر نے کہا: امیر المومنین نے سچ کہا اور بالکل ٹھیک کہا۔ ہمیں چوتھ کی حاجت نہیں ہے۔“

مجھ سے حسین نے کہا، ان سے ہم سے یحییٰ بن آدم نے، ان سے عبد السلام بن حرب نے، ان سے منعم نے، ان سے علی بن حکم نے اور ان سے ابراہیم النخعی نے، کہ:۔ ایک شخص (حضرت) عمر کے پاس آیا اور اس نے کہا: میں مسلمان ہو گیا ہوں، میری زمین سے خراج اٹھا لیجئے؟ (حضرت)

لے مَوَلَّاتِ الْقُلُوبِ وہ لوگ تھے جن کے دل عطیاتِ خاص سے اسلام کے لئے مستحق نہ تھے۔

عمر نے کہا: تیری زمین تو بزور شمشیر فتح ہوئی ہے۔
 ہم سے خلف بن ہشام البزار نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے ہشیم
 نے کہا، ان سے عوام بن حوثب نے، اور ان سے ابراہیم النخعی نے،
 کہ: جب (حضرت) عمر نے السواد فتح کر لیا تو لوگوں نے کہا: اس کو
 ہمارے درمیان تقسیم کرو۔ کیوں کہ ہم نے بزور فتح کیا ہے؟ انھوں نے
 تقسیم کرنے سے انکار کیا اور کہا: پھر ان مسلمانوں کیلئے کیا رہے گا جو
 تمہارے بعد آئیں گے؟ مجھے ڈر ہے کہ اگر میں اس کو تقسیم کر دوں تو
 پھر تم آپس میں پانی پر بھی فساد کرو گے۔

راوی نے کہا: (حضرت) عمر نے اہل السواد کو ان کی زمینوں
 پر برقرار رکھا۔ ان کے سروں پر جزیہ اور ان کی زمینوں پر خراج مقرر
 کیا، اور اس کو مسلمانوں کے درمیان تقسیم نہیں کیا۔

(۲۶۹) مجھ سے قاسم بن سلام نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے اسماعیل
 بن مجالد نے بیان کیا، ان سے ان کے والد نے، اور ان سے الشیبی نے
 کہ: (حضرت) عمر نے عثمان بن حنیف الانصاری کو السواد کی ماحات
 کے لئے بھیجا۔ انھوں نے پیالیش کی۔ کل زمین تین کروڑ ساٹھ لاکھ جریب
 تھی۔ (حضرت عمر نے) فی جریب ایک درہم اور ایک قضیز خراج مقرر کیا۔
 قاسم کہتے ہیں: مجھے خبر پہنچی ہے کہ یہ قضیز ان کا ایک پیمانہ عقدا
 جسے شابرقان کہا جاتا تھا۔ اور کئی بن آدم نے کہا ہے کہ مخنوم الحجابی
 یہی پیمانہ ہے۔

مجھ سے عمرو الناقد نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے ابو معاویہ نے
 کہا، ان سے شیبانی نے، اور ان سے محمد بن عبد اللہ الشقی نے، کہ:۔
 (حضرت) عمر نے السواد میں ہر جریب پر۔ خواہ وہ عامر ہو یا غامر لیکن پانی

لے یہ پیمانہ حجاج بن یوسف الشقی نے رائج کیا تھا، اس لئے اس کو مخنوم الحجابی کہتے ہیں۔
 لے عامر: قابل کاشت، آباد۔ غامر: افادہ، پتلا۔

اس تک پہنچا ہو۔ ایک درہم اور ایک تفضیر خرچ مقرر کیا۔ اور رطلہ کے ایک جریب پر پانچ درہم اور پانچ تفضیر؛ اور درختوں کے ایک جریب پر دس درہم اور دس تفضیر۔ (راوی نے نخلستان کا ذکر نہیں کیا) اور آدمیوں پر فی کس آٹھ چالیس، چوبیس، اور بارہ درہم جزیہ لگایا۔

ہم سے قاسم بن سلام نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے محمد بن عبد اللہ نے الانصاری نے بیان کیا، ان سے سعید بن ابی عروبہ نے، ان سے قتادہ نے، اور ان سے ابو مجلز لاحق بن حمید نے، کہ: — (حضرت) عمر نے عمار بن یاسر کو اہل الکوفہ اور ان کے لشکر کی نماز پر مقرر کیا۔ اور عبد اللہ بن مسعود کو فصل خصوصیات اور بیت المال پر، اور عثمان بن حنیف کو زمین کی مساحت پر۔ اور ان تینوں کے لئے یومیہ ایک بکری مقرر کی، جس کا آدھا حصہ مع سوا قطنہ عمار کے لئے تھا، اور دوسرا آدھا حصہ ان دونوں کے لئے۔ عثمان بن حنیف نے زمین کی پیمائش کی اور کھجوروں کے ایک جریب پر دس درہم، انگوروں کے ایک جریب پر چار درہم، اور جو کے ایک جریب پر دو درہم خرچ تشخیص کر کے (حضرت) عمر کو لکھا۔ انھوں نے منظوری دے دی۔

ہم سے حسین بن الاسود نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے یحییٰ بن آدم نے کہا، ان سے منذر الغنزی نے کہا، ان سے الأغش نے، ان سے ابراہیم نے اور ان سے عمرو بن مثنون نے، کہ: — (حضرت) عمر نے حذیفہ بن الیمان کو ماوراء وِجلہ کے علاقے میں، اور عثمان بن حنیف کو ماوراء وِجلہ کے علاقے میں بھیجا۔ ان دونوں نے (زمین کی پیمائش کی اور) ہر جریب پر ایک تفضیر اور ایک درہم، خرچ مقرر کیا۔

لہ رطلہ: سیمت تر — کھرا، گلٹا، خرپوز، ترپوز اور ایسی ہی دوسری چیزیں۔
لہ سوا قطنہ: سری اور پائے؛ بکری کے جسم کی وہ چیزیں جو گوشت بنانے میں الگ کر دی جائیں۔

ہم سے حسین نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے یحییٰ بن آدم نے کہا (۲۷۰) ان سے منڈل نے، ان سے ابواسحق الثیبانی نے، اور ان سے محمد بن عبد اللہ الشافعی نے، کہ :- المغیرہ بن شعبہ نے، جب وہ السواد کے والی تھے، لکھا کہ یہاں گہیوں اور جو کے علاوہ دوسری پیداواریں بھی ملتی ہیں اور ان پیداواروں کی اقسام میں انھوں نے ماش، انگور، رطبہ اور تلوں کا ذکر کیا۔ راوی کہتا ہے : ان چیزوں پر انھوں نے (فی جریب) آٹھ درہم مقرر کئے اور نخلستان کو اس سے خارج کر دیا۔

ہم خلف البزار نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے ابوبکر بن عیاش نے بیان کیا۔ اور یہی روایت مجھ سے حسین بن الاسود نے بیان کی، ان سے یحییٰ بن آدم نے، ان سے ابوبکر نے، اور ان سے عیزار بن حرث کے حوالے سے ابوسعید البقال نے، کہ :- (حضرت) عمر نے گہیوں کے ایک جریب پر دو درہم اور دو جریب پر اور جو کے ایک جریب پر ایک درہم اور ایک جریب پر اور ایسی تمام زمینوں پر جو آقاہ ہوں مگر قابل کاشت ہوں، دو جریب پر ایک درہم مقرر کیا۔

ہم سے خلف البزار نے بیان کیا، ان سے ابوبکر بن عیاش نے، ان سے ابوسعید نے، اور ان سے العیزار بن حرث نے، کہ :- (حضرت) عمر نے انگور اور رطبہ کے ایک ایک جریب پر دس دس درہم، اور روئی کے ایک جریب پر پانچ درہم، عجمیوں کے نخلستانوں (کے ایک جریب) پر ایک درہم اور دقلتین پر ایک درہم مقرر کیا۔

مجھ سے عمرو الناقد نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے حفص بن غیاث نے کہا، ان سے ابن ابی عروہ نے، ان سے قتادہ نے اور ان سے ابو مجلز نے، کہ :- (حضرت) عمر نے نخلستان کے ایک جریب پر آٹھ درہم مقرر کئے۔

۱۔ اول الذکر جریب ناپنے کا آلہ ہے، یہ ۱۲۴ گز کا ہوتا ہے۔ اور موخر الذکر جریب تولنے کا پیمانہ ہے اور یہ چار فقیر (۳۲ سیر) کے برابر ہوتا ہے۔

ہم سے حسین بن الاسود نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے یحییٰ بن آدم نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے عبدالرحمن بن سلیمان نے کہا، ان سے سہری بن اسمعیل نے، اور ان سے الشَّعْبِی نے، کہ :- (حضرت) عمر نے عثمان بن حنیف کو بھیجا اور انھوں نے اہل السواد پر رطلہ کے ایک جریب پر پانچ درہم، اور انگور کے ایک جریب پر دس درہم مقرر کئے۔ اور انگوروں کے بیجے جو چیز کاشت کی جائے اس پر کچھ مقرر نہیں کیا۔

مجھ سے الولید بن صالح نے بیان کیا، ان سے الواقدی نے، ان سے ابن ابی سبیر نے اور ان سے سہری بن رفاعہ نے کہ :- (حضرت) عمر بن عبدالعزیز نے کہا: (حضرت) عمر کے زمانے میں السواد کا خراج دس کروڑ درہم تھا، لیکن الحجاج کے زمانے میں صرف چار کروڑ درہم رہ گیا۔

ہم سے الولید نے کہا، ان سے الواقدی نے، ان سے عبداللہ بن عبدالعزیز نے ان سے ایوب بن ابی امامہ بن سہل بن حنیف نے اور ان سے ان کے والد نے، کہ :- عثمان بن حنیف نے پانچ لاکھ چھاسس ہزار عُلُوج کی (۲،۱) گردنوں پر مہر بن لگائیں؛ اور ان کے زمانہ ولایت میں مال خراج دس کروڑ درہم تک پہنچ گیا۔

مجھ سے الولید بن صالح نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے یونس بن ارقم المالکی نے بیان کیا، انھوں نے کہا مجھ سے یحییٰ بن ابی الاشعث اللندی نے بیان کیا، ان سے مصعب بن یزید البوزید الانصاری نے، اور ان سے ان کے والد نے :- مجھے (حضرت) علی ابن ابی طالب نے اس علاقے میں بھیجا جسے نہر الفرات سیراب کرتی ہے۔ (حضرت علی نے) بہت سے رساتیوں کا ذکر کیا اور نہر الملک و کوئی و نہر سیر و الرِّمَّان و نہر جوبر و نہر دُرْقِیَہ و بہقبادات کے نام لے کر حکم دیا کہ :-

- ۱- گیسوں کی گھنی کھیتوں کے ہر جریب پر ڈیڑھ درہم اور ایک صاع طعام،
- ۲- اوسط درجہ کی کھیتوں کے ہر جریب پر ایک درہم،

رساتی، رِثاق کی جمع ہے؛ اور یہ دو تاکا مری ہے۔ روتا گاؤں کو کہتے ہیں جو مقابل شہر واقع ہو عربی لغت میں ہسول میں وسعت ہوئی ہے۔ دیہات اور اس کی متعلقہ تمام زمینیں رِثاق ہیں۔

- ۳۔ جو کھیتیاں چھدری چھدری ہوں ان کے ہر جریب پر ۱۰ درہم،
 ۴۔ جو کے کھیتوں پر اس کا نصف۔ اور حکم دیا کہ باغوں پر جن میں نخلستان او
 دوسرے درخت ہوں، فی جریب دس درہم،
 ۵۔ ان گوردوں پر جب کہ ان کو کاشت کئے تین برس گزر کر چوتھا برس ہو اور وہ
 بارور ہو چکے ہوں، فی جریب دس درہم،
 ۶۔ لیکن کھجوروں کے ایسے تمام درختوں پر جو قریہ کے باہر ہوں اور جن کے
 پھل راہ گیر کھاتے ہوں، یوں ہی رہنے دو،
 ۷۔ رطبہ: جیسے کھیر، لکڑی وغیرہ؛ اور دالوں اور تلوں اور کپاس پر کچھ نہیں،
 ۸۔ ایسے زمینداروں پر جو ترکی گھوڑوں پر سوار ہوتے ہوں اور پیروں میں سونے
 کے کڑے پہنتے ہوں (فی کس) اڑتالیس درہم (سالیانہ)
 ۹۔ اوسط درجے کے تاجروں پر فی کس چوبیس درہم سالیانہ؛ اور
 ۱۰۔ کناؤں اور دوسرے لوگوں پر فی کس بارہ درہم سالیانہ مقرر کرو،
 مجھ سے حمید بن الربیع نے بیان کیا، ان سے یحییٰ بن آدم نے، اور ان
 سے الحسن بن صالح نے، کہ: میں نے الحسن سے پوچھا: خراج کی یہ مختلف شرحیں
 کیوں ہیں؟ انھوں نے کہا: یہ شرحیں مختلف زبانوں میں مقرر کی گئی ہیں اور ان
 کے تقرر میں مرزعوں سے اسواق و معاہد کا قرب و بعد ملحوظ رکھا گیا ہے۔
 (۲۶۲)
 حمید کہتا ہے: یحییٰ بن آدم نے کہا: السواد کے مقاسم کا قصہ یہ ہے
 لوگوں نے المنصور کی آخر خلافت میں اس کے لئے درخواست کی تھی،
 لیکن المنصور طریق مقاسم کے اجرا کا حکم دینے سے قبل فوت ہو گیا۔ پھر المہدی
 نے اس کے اجرا کا حکم دیا، اور عقبہ خلوان کے سوئی السواد کے پورے علاقے
 میں مقاسم کا طریق جاری ہو گیا۔

۱۔ مقاسم: بندوبست اور جہی کا وہ اصول جس میں رقبہ زمین پر لگان مقرر کرنے کی بجائے پیداوار پر لگان مقرر
 کیا جاتا ہے۔ اس طریق پر چون کہ زمیندار کے اور حکومت کے درمیان پیداوار کی تقسیم ہو جاتی ہے اس لئے اس کو
 مقاسم کہتے ہیں۔ بالکل ہی طریق اس زمانے میں بھی زمینداروں اور کاشتکاروں کے درمیان جاری ہے۔

مجھ سے عبداللہ بن صالح العملی نے بیان کیا، ان سے عبید بن ابی ربیع نے اور ان سے ثقات نے، کہ :- حذیفہ نے ان زمینوں کی جو دجلہ سے سیراب ہوتی ہیں مساحت کی۔ حذیفہ نے المدائن میں انتقال کیا۔ قاطر حذیفہ انھیں کی طرف منسوب ہیں، کیوں کہ وہ ان کے قریب فروش ہوئے تھے، اور یہ بھی کہا گیا ہے کہ انھوں نے ان قناطر کی تجدید کرائی تھی۔ حذیفہ اور ابن حنیف کے آلات مساحت ہاتھ بھر لےتے تھے، یعنی کہہنی سے لے کر کھینچے ہوئے انگوٹھے تک۔

جب اہل السواد سے پیداوار کے تقاسم (یعنی نصف نصف تقسیم) پر معاملہ ہوا، حال آں کہ پہلے مساحت کے اصول پر معاملہ ہوتا تھا جس میں رقبہ زمین کے حساب سے خراج عاید کیا جاتا تھا، تو کاتبوں میں سے ایک نے کہا کہ اقطاع پر جو عشر لیا جاتا ہے وہ اس تقاسم کے ایک خمس کے برابر نہیں ہے جو ایک استان پر لیا جاتا ہے۔ چاہئے کہ ان اقطاع میں بھی جن پر مساحت کا طریقہ خراج جاری ہے، فی جریب اس خراج کا خمس عاید کیا جائے جو استان کے ایک جریب پر لیا جاتا ہے، اور اسی کے مطابق فیصلہ کیا گیا۔

مجھ سے ابو عبید نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے کثیر بن ہشام نے بیان کیا، ان سے جعفر بن بُرقان نے، اور ان سے میمون بن ہران نے، کہ :- (حضرت) عمر نے حذیفہ اور ابن حنیف کو خائفین کی طرف بھیجا۔ یہ ان مقامات میں سے تھا جو مسلمانوں نے شروع میں فتح کئے تھے۔ ان دونوں نے ذمیوں کی گردنوں پر ہیریں لگائیں

۱۔ الطبری : عبید بن القاسم الکوفی۔
۲۔ اسحاق کشیری، ایک کشری کئی اضلاع یا ساتیق پر مشتمل ہوتی تھی اور ایک رستاق میں کئی طسوج یا تعلقہ یا پرگنہ ہوتے تھے۔
۳۔ بُرقان (بالکسر والضم) محدث کلابی۔ قاصد۔

اور خراج وصول کیا۔

ہم سے حسین بن الاسود نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے وکیع نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے عبداللہ بن الولید نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے ایک ایسے شخص نے بیان کیا جس کا باپ اسس علاقے کے حالات سے سب سے زیادہ واقف تھا اور اس کا نام عبدالملک بن ابی حترہ تھا، اور اس نے اپنے باپ کے حوالے سے بیان کیا، کہ:۔
(حضرت) عمر نے السواد کی دس زمینیں بہت سی حکومت مخصوص کردہ کی تھیں جن میں سے سات زمینیں مجھے یاد ہیں، اور تین حافظے سے نکل گئیں۔ وہ سات زمینیں یہ ہیں:۔

۱۔ جنگلات۔

۲۔ مغالض (تالاب اور جوہڑ وغیرہ)

۳۔ اراضی کسری۔

۴۔ ویر یزید کا پورا حصہ۔

۵۔ متقوئین جنگ کی زمینیں۔

۶۔ بگاڑوں کی زمینیں۔

یہ انتظام ایک زمانے تک قائم رہا۔ لیکن جب الحجاج بن یوسف کے زمانے میں دیوان حل گیا تو لوگوں نے اپنی زمینوں سے ملحقہ زمینوں پر قبضہ کر لیا۔

مجھ سے ابو عبد الرحمن الجعفی نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے ابن مبارک نے بیان کیا، ان سے عبداللہ بن الولید نے، ان سے عبدالملک بن ابی حترہ نے، اور ان سے ان کے والد نے، کہ:۔
(حضرت) عمر نے السواد میں سے ان لوگوں کی زمینیں جو جنگ میں کام آئے

۱۔ معنف نے ساتویں زمین کا ذکر نہیں کیا۔

تھے، اور ان کی زمینیں جو بھاگ گئے تھے، اور کسریٰ اور اس کے اہل خاندان کی تمام زمینیں، اور پانی کے جوہڑ (مغایض)، اور دیر یزید کا پورا علاقہ اور وہ جاگیریں جو کسریٰ نے اپنے صرغاح میں لے لی تھیں، سبھی حکومت مخصوص کر لیں اور ان سوانی (خالد بن خالد ادول) کی آمدنی سات لاکھ درہم تک پہنچ گئی۔ لیکن جاجم کے واقفے میں لوگوں نے دیوان جلا دیا اور اپنے اس پاس کی زمینوں پر قبضہ کر لیا۔

مجھ سے حسین بن الاسود اور عمرو الناقد نے بیان کیا، ان دونوں کہا ہم سے فضیل نے بیان کیا، ان سے الاعمش نے، ان سے ابراہیم بن المہاجر نے، اور ان سے موسیٰ بن طلحہ نے، کہ: — (حضرت عثمان نے عبد اللہ بن مسعود کو ارض نہرین میں ایک زمین جاگیر میں دی۔ عمار بن یاسر کو اسپینا دیا، اور نجاب الارث کو صغینا دیا، اور سعہ کو قریہ ہرمز۔ ہم سے عبد اللہ بن صالح الجعلی نے بیان کیا، ان سے اسمعیل بن محالد نے، ان سے ان کے والد نے اور ان سے الشیبی نے، کہ: — عثمان بن عفان (رضی اللہ عنہ) نے طلحہ بن عبید اللہ کو نشاستج جاگیر میں عطا کیا، اور اسامہ بن زید کو ایک زمین دی جو انھوں نے فروخت کر دی۔

ہم سے شیمان بن فروخ نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے ابو عوانہ نے بیان کیا، ان سے ابراہیم بن المہاجر نے، اور ان سے موسیٰ بن طلحہ نے کہ: — (حضرت عثمان نے اصحاب نبی صلی اللہ علیہ وسلم میں سے پانچ کو جاگیریں دیں۔ وہ پانچ اصحاب یہ تھے: عبد اللہ بن مسعود، سعد بن مالک الزہری، الزبیر بن العوام۔ نجاب بن الارث اسامہ بن زید، موسیٰ بن طلحہ کہتے ہیں: سعد اور ابن مسعود میرے ہم سایہ تھے۔ میں نے انھیں دیکھا کہ وہ اپنی زمینیں ٹکٹ اور ربح لگان پر دیتے ہیں۔

مجھ سے الولید بن صالح نے بیان کیا، ان سے محمد بن عمر الاطمی

ان سے اسحق بن یحییٰ نے، اور ان سے موسیٰ بن طلحہ نے، کہ:۔ العراق کی زمینوں میں سے سب سے اول جس نے جاگیریں دیں وہ (حضرت) عثمان تھے۔ کسریٰ کی سرخاص اور اراضی جالیہ لوگوں کو جاگیر میں (۲۶۴) دیں۔ طلحہ کو نشاستہ دیا۔ دائل بن جراحضریٰ کو زرارہ کی ملحقہ زمین دی۔ نجاب بن الارث کو آبنا دیا۔ عدی بن حاتم الطائی کو روجاء دیا۔ خالد بن عوف کو حاتم اعین کے قریب کی زمین دی۔ الاشعث بن قیس الکندی کو طینز آباد دیا، اور جریر بن عبد اللہ البعلی کو الفرات کے کنارے ان کے حصے کی زمین دی۔

مجھ سے حسین بن الاسود نے بیان کیا، ان سے یحییٰ بن آدم نے اور ان سے حسن بن صالح نے کہا کہ مجھے یہ خبر پہنچی ہے کہ:۔ (حضرت) علی نے بڑس کے صحرا داروں پر چار ہزار درہم خراج مقرر کیا اور چمڑے کے ٹکڑے پر انھیں اس کے متعلق وثیقہ لکھ دیا۔ مجھ سے احمد بن حماد الکوفی نے بیان کیا کہ:۔ بڑس کا جنگل بابل میں نمرود کی محل سرا کے قریب واقع ہے۔ اس جنگل میں ایک بہت گہرا غار ہے۔ اس کی نسبت کہا جاتا ہے کہ یہ کنواں تھا جس کی مٹی سے محل سرا کے لئے اینٹیں بنائی گئی تھیں۔ لیکن بعض کہتے ہیں کہ یہ قدتی نشیب ہے۔

مجھ سے ابو مسعود وغیرہ نے بیان کیا کہ:۔ الانبار کے دہقانوں نے سعد بن ابی وقاص سے درخواست کی کہ وہ ان کے لئے ہنر کھدواں اور یہی درخواست انھوں نے عظیم الفرس (کسریٰ) سے کی تھی۔ سعد نے سعد بن عمرو بن حزام کو ہنر کھدوانے کا حکم دیا، انھوں نے اس کام کے لئے لوگوں کو جمع کیا، کھدائی کا کام شروع ہوا حتیٰ کہ وہ ایک پہاڑ

لے اراضی جالیہ: وہ زمینیں جن کے مالک جلا وطن ہو گئے ہوں اور ان کا کوئی مالک و وارث نہ رہا ہو اور اس طرح وہ حکومت کی ملک ہو گئی ہوں۔

تک پہنچے جسے شق کرنا ان کے امکان میں نہ تھا اس لئے کام بند کر دیا گیا۔ پھر جب الحجاج العراق کا والی ہوا تو اس نے ہر طرف سے لوگوں کو جمع کیا اور اپنے منظمین تعمیرات سے کہا کہ کھودنے والوں میں سے ہر شخص جتنا کھاتا ہے اس کی قیمت کا اندازہ کرو اگر اس کی خوراک اس کے روزانہ کام کے برابر ہو تو کام جاری رکھا جائے یا سعد اس کام پر مال خرچ کرتا رہا حتیٰ کہ نہر ملل ہو گئی۔ اس وجہ سے وہ پہاڑ الحجاج کی طرف اور وہ نہر سعد بن عمرو بن حاتم کی طرف منسوب ہوئی۔

راوی کہتا ہے: اُمّ الخلفاء خیران نے بھی ایک نہر کھودنے کا حکم دیا اور اس کا نام ریان رکھا۔ لیکن وہ المحدث کے نام سے معروف ہے۔ کیوں کہ اس کے منتظم نے نہر کے متعدد ٹکڑے کر کے ہر ٹکڑے کی ایک حد مقرر کر دی تھی اور ایک ایک ٹکڑے کی کھائی ایک ایک جماعت کے سپرد کی تھی۔ اس وجہ سے اس کا نام المحدث پڑ گیا۔

وہ نہر جو شیبلی کے نام سے معروف ہے، اس کے منتظم بنی شیبلی بن فرخزادان المزدنی کا دعویٰ ہے کہ سبوروں نے ان کے دادا کے لئے کھدوائی تھی جب کہ اسے الانبار کے طسوج میں نیچا کی فوجی چھاؤنی کا افسر مقرر کیا تھا۔ اور دوسروں کا بیان ہے کہ وہ جسے شیبلی کہتے تھے اور وہ ایک اور (۲۷۵)

شخص کی طرف منسوب ہے اس کی کھدائی پر مامور تھا؛ اور امیر المؤمنین المنصور کے زمانے میں اس نہر پر اس کا ایک ٹھیت تھا جس میں ترکاریاں بولی جاتی تھیں۔ یہ نہر پُرانے وقتوں کی تھی اور آٹ گئی تھی۔ المنصور نے دوبارہ اس کے کھودنے کا حکم دیا۔ لیکن یہ کام ابھی پورا نہ ہوا تھا

۱۔ مراد میں لکھا ہے: سعد بن ابی وقاص کی طرف منسوب ہے۔

ج ۳، ص ۲۸۸۔

۲۔ مراد ج ۳، ص ۲۸۸: مزبان۔

۳۔ مراد: شیبلی۔

وہ مر گیا اور اس کی تشکیل الہندی کے زمانے میں ہوئی۔ اور یہ
 بھی کہا گیا ہے کہ المنصور نے اس کے قدیم دہانے پر ایک اور دہانہ
 بنانے کا حکم دیا تھا لیکن یہ کام اس کی زندگی میں پورا نہ ہو سکا اور الہندی
 رحمہ اللہ نے اس کی تکمیل کرانی۔

تقصیر الکوفہ

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے محمد بن عمر الواقدی نے کہا، اور ان سے عبدالحمید بن جعفر وغیرہ نے، کہ حضرت (عمر بن الخطاب) نے سعد بن ابی وقاص کو لکھا اور حکم دیا کہ مسلمانوں کے لئے ایک دارالہجرہ اور قیروان (محل اجتماع) بناؤ اور اس کے لئے ایسی جگہ انتخاب کرو کہ میرے اور تمہارے درمیان نہر حائل نہ ہو۔ سعد الانبار آئے اور اس کو قیروان بنانے کا ارادہ کیا، یہاں لوگوں پر مکھنوں نے اس کثرت سے ہجوم کیا کہ انھیں دوسری طرف منج کرنا پڑا۔ لیکن یہ جگہ بھی اچھی نہ تھی۔ آخر وہ الکوفہ کی طرف گئے، تخطیط کی، داغ بیل ڈالی، لوگوں کو منازل بنانے کے لئے زمینیں جاگیر میں دیں، قبائل کو ان کی منازل میں اتارا۔ اور ایک مسجد بنائی۔ یہ سلسلہ کا واقعہ ہے۔

مجھ سے علی بن مغیرۃ الاثرم نے بیان کیا، انھوں نے کہا مجھے ابو عبیدہ نعم بن المنشی نے بیان کیا، اور ان سے ان کے شیوخ نے،

لے حضرت عمر نے ایسا ہی حکم عمرو بن العاصی والی مصر کو بھی دیا تھا۔

اور یہی روایت مجھ سے ہشام بن العکبی نے بیان کی اور ان سے ان کے والد اور مشائخ کو فہم ہونے لگا کہ: — سعد بن ابی وقاص نے القادیہ کی جنگ سے فارغ ہو کر المدائن کی طرف کوچ کیا۔ الرومیہ و بہرہ سیر کے باشندوں سے صلح کی، پھر المدائن فتح کیا، اور اسبابئ و کرد بنداز بزور لے کر یہاں اپنا ایک لشکر اتارا جو (اس علاقے پر) چھا گیا۔ (حضرت عمرؓ) سعد کو لکھا کہ لشکر کو ایک جگہ منتقل کر دو، اور انھوں نے سوق حکم کی طرف منتقل کر دیا۔ اور یہ بھی کہا گیا ہے کہ کوفہ کی طرف جو دونوں الکوڑہ ہے، منتقل کر دیا۔

الآثرم کہتا ہے: تنکوف کے معنی اجتماع کے ہیں۔ اور یہ بھی کہا گیا ہے کہ ریتی زمین کے مستدیر ٹکڑوں کو ”کوفان“ کہتے ہیں۔ بعض کہتے ہیں: کوفہ ایسی زمین کو کہتے ہیں جس میں مٹی اور ریت کے ساتھ بھری ملی ہوئی ہو۔

کہتے ہیں: (یہاں) پھروں نے انھیں تکلیف دی۔ سعد نے (حضرت) عمر کو لکھا اور انھیں اطلاع دی کہ یہاں پھر ہیں، اور ان سے (۲۷۶) لوگوں کو اذیت پہنچی ہے۔ (حضرت) عمر نے انھیں لکھا کہ عربوں کی حالت اونٹ کی سی ہے۔ ان کو ایسی جگہ اس نہیں آسکتی جو اونٹ کو راس نہ آئے۔ تم ان کے لئے کوئی اور جگہ تلاش کرو، لیکن میرے اور ان کے درمیان سمندر حامل نہ ہو۔ اور لوگوں کے لئے حد بندی کرنے اور داغ بیل ڈالنے پر ابوالہیاج الاسدی اور عمر بن مالک بن جنادہ کو مقرر کیا۔

عبدالمسیح بن بقیہ، سعد کے پاس آیا اور اس نے ان سے کہا: میں ایک ایسی جگہ بتاتا ہوں جو صھرائے بے گیاہ سے ہی ہوئی ہے اور مطلوب زمین سے بلند ہے۔ اور اس نے انھیں وہ جگہ بتائی جہاں اب الکوڑہ ہے؛ اس جگہ کو (اس زمانے میں) شورشستان کہتے تھے۔

سَعْدُ نے اس جگہ پہنچ کر جہاں انھوں نے مسجد بنائی (اور یہ جگہ نسبتاً مرتفع تھی) ایک شخص کو حکم دیا کہ قبلے کی جانب تیر پھینکے۔ اس نے تیر پھینکا اور جہاں وہ گرا وہاں نشان لگا دیا۔ پھر ایک تیر شمال کی جانب پھینکا اور اس کے گرنے کی جگہ نشان لگا دیا۔ پھر ایک تیر جنوب کی طرف پھینکا اور اس کے گرنے کی جگہ نشان لگا دیا۔ پھر ایک تیر صبا کے رخ (یعنی مشرق کی طرف) پھینکا اور اس کے گرنے کی جگہ نشان لگا دیا۔ پھر انھوں نے اس بلند مقام اور اس کے گرد و پیش کی زمین میں الکوفہ کی مسجد بنائی اور اس کا دار الامارۃ تعمیر کیا۔

سَعْدُ نے نزار و اہل الیمین کو دو تیر دئے کہ جس کا تیر پہلے نکلے گا اُسے بائیں جانب کا علاقہ دیا جائے گا؛ اور وہ دائیں جانب کے علاقے سے بہتر تھا۔ اہل الیمین کا تیر پہلے نکلا اس لئے جانب شرقی کے قطعات ان کے ہو گئے۔ اور جانب غربی کے قطعات اس میدان کو چھوڑ کر جو مسجد اور دار الامارۃ کے لئے مقرر کیا گیا تھا، نزار کے حصے میں آئے۔

پھر المغیرہ بن شعبہ نے اس کی مسجد وسیع کی۔ زیاد نے اس کو بنوایا اور مستحکم کیا، اور دار الامارہ بنوایا۔ زیاد کہا کرتا تھا کہ میں نے مسجد الکوفہ کے اہرستون پر اٹھارہ سو درہم خرچ کئے ہیں۔

عمر و بن حُرَیث المخزومی نے یہاں ایک محل بنایا؛ زیاد جب البصرہ جاتا تو اسی کو الکوفہ پر اپنا مستخلف بناتا تھا۔ پھر دوسرے عامل نے بھی یہاں منازل و مساکن بنائے جن کی وجہ سے اس کے میدان تنگ اور تنگ ہو گئے۔

راوی کہتا ہے: الکوفہ میں زُقاق لعمرہ کے مالک بنی عمرو بن حُرَیث

بن عمرو بن عثمان بن عبد اللہ بن عمر بن مخزوم بن یقظہ ہیں۔

مجھ سے وہب بن بقیۃ الواسطی نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے یزید بن ہارون نے کہا، ان سے داؤد بن ابی ہند نے، اور ان سے

(۲۷۷) الشَّعْبِيُّ نے کہ: ہم (اہل الیمین) بارہ ہزار تھے، اور نزار آٹھ ہزار۔ کیا تم نہیں دیکھتے کہ الکوفہ کے باشندوں میں ہم سب سے زیادہ ہیں۔ ہمارا تیر ناحیہ شرقی کی طرف نکلا تھا اس لئے اس جانب کے قطعات ہمارے ہو گئے۔ مجھ سے علی بن محمد المدائنی نے بیان کیا، اور ان سے منسلک بن محمد بن مغیرہ نے کہ: المغیرہ بن شعبہ نے الکوفہ کی مسجد میں اضافہ کیا اور اس کو بنوایا۔ پھر زیاد نے اس میں اور اضافہ کیا۔

الکوفہ والبصرہ کی مسجد میں بجری اس لئے ڈالی گئی کہ لوگ نماز میں (سجدہ سے) اٹھ کر ہاتھ جھاڑتے تھے، کیوں کہ ہاتوں کو مٹی لگ جاتی تھی۔ زیاد نے کہا: مجھے خوف ہے کہ ایک زمانے بعد لوگ ہاتھ جھاڑنے کو نماز میں سنت نہ سمجھنے لگیں۔ زیاد نے مسجد میں اضافہ کیا، اس کو وسیع کیا، اور اس میں بجری ڈالنے کا حکم دیا۔ بجری فراہم کی گئی اور مسجد کے صحن میں بچھا دی گئی۔ یہ کام جن لوگوں کے سپرد کیا گیا وہ بجری لانوالوں کو ستاتے اور ان سے جھگڑاتے تھے اور کہتے تھے کہ جیسی بجری ہم تمہیں دکھاتے ہیں ایسی بجری لاؤ۔ اور اس کے لئے انھوں نے ایک خاص قسم کی بجری تھپانٹ لی تھی، اور ویسی ہی بجری ان سے مانگتے تھے۔ اس ترکیب سے انھوں نے اس کام میں بہت مال پیدا کیا۔ اس پر یہ کہاوٹ چل پڑی: حَتَّالُ الْأَمَارَةِ وَلَوْ عَلَى الْحِجَارَةِ (امارت خوب چیز ہے اگرچہ پتھروں پر ہی ہو)۔

الاثرم کہتا ہے: ابو عبیدہ نے کہا: اس کہاوٹ کی اصل یہ ہے کہ النجاج بن ضیک الشَّعْبِيُّ یا اس کے بیٹے کو مسجد البصرہ کے ستونوں کے لئے جبل الاہواز سے پتھر کٹوانے پر مقرر کیا گیا، اس کو ایک دولت کا سرخ ملا اس پر لوگوں نے کہا: حَتَّالُ الْأَمَارَةِ وَلَوْ عَلَى الْحِجَارَةِ۔

ابو عبیدہ نے کہا: الکوفہ کی تکویف مسئلہ میں ہوئی۔ زیاد نے مسجد الکوفہ میں مقصورہ بنوایا۔ پھر خالد بن عبد اللہ القسری نے اس کی تجدید کرائی۔

مجھ سے حص بن عمر العُمَری نے بیان کیا، اور انھوں نے کہا مجھ سے
 البَیْهَقِی بن عَدِی الطَّائِی نے، کہ:۔۔۔ مسلمان المدائن میں مقیم ہو گئے، اور
 حدیں قائم کر کے داغ بیل ڈالی، اور یہاں مسجدیں بنائیں۔ لیکن یہاں
 کی آب و ہوا مسلمانوں کو موافق نہیں آئی، اور (یہ بات بھی تھی کہ یہ جگہ)
 کُشْمِیرِ الوِبا تھی۔ سعد بن ابی وقاص نے اس کے متعلق (حضرت) عمر کو
 لکھا۔ انھوں نے جواب میں لکھا کہ تم ان کو مغرب کی طرف کسی جگہ
 آباد کرو۔ سَعْدُ کو یَھْدُ ابن عمر آئے، اس کو دیکھا۔ پانی اس کو گھیرے
 ہوئے تھا۔ پھر اس جگہ آئے جہاں اب الکوفہ ہے۔ اور ایک بلندی پر
 پہنچے اور حدیں قائم کر کے داغ بیل ڈالی۔ اس بلند مقام کو خَدَّ الْعِزَّارِ
 (دُخْرَسَارُہ دوشیزہ) کہتے تھے اور اس پر خُزَامِی وَالْأَنْحَوَانِ وَالشَّیْخِ وَالْقِیَومِ
 وَالشَّافِئِ اُگے ہوئے تھے۔

مجھ سے اہل الکوفہ میں سے ایک بڑے بوڑھے نے بیان کیا کہ
 الکوفہ والحیرہ کے درمیانی حصے کا نام المِلطاط تھا۔

(۲۰۰)

راوی نے کہا، دارِ عبد الملک بن عمیر مہمان سرا تھا۔ (حضرت)
 عمر نے حکم دیا تھا کہ آفاق سے جو لوگ آئیں ان کے لئے ایک فرود گاہ
 مختص کر دی جائے، چنانچہ جو لوگ آتے ان کو اسی میں ٹھہرایا جاتا تھا۔
 مجھ سے عباس بن ہشام الکلبی نے بیان کیا، ان سے ان کے
 والد نے، ان سے ابو مخنف نے، اور ان سے محمد بن اسحق نے، کہ:۔۔۔
 سَعْدُ بن ابی وقاص نے اپنے قصر کے لئے چوبی دروازہ بنوایا اور بانوں
 کی غلام گردش بنوائی۔ عمر بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) نے محمد بن
 مسلمۃ الانصاری کو بھیجا۔ انھوں نے دروازہ اور گھر دونوں کو جلا دئے،
 اور سَعْدُ کو الکوفہ کی مسجدوں میں کھڑا کیا مگر کسی نے ان کے متعلق بھلائی
 کے سوئی کچھ نہ کہا۔

مجھے العباس بن الولید الزہری اور ابراہیم الخفاف البصری نے
 کہا، ان دونوں نے کہا ہم سے ابو حوانہ نے کہا، ان سے عمیر بن عبد الملک

اور ان سے جابر بن سمرہ نے، کہ: اہل الکوفہ نے (حضرت) عمر سے سعد بن ابی وقاص کی یہ شکایت کی کہ وہ نماز اچھی طرح نہیں پڑھاتے۔“ سعد نے کہا: میں انھیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے طریق پر نماز پڑھاتا ہوں؛ نہ اس میں سے کچھ ترک کرتا ہوں اور نہ تصرف کرتا ہوں۔ میں اول کی دو رکعتوں میں ٹھہرتا اور آخر کی دو رکعتوں میں جلدی کرتا ہوں۔“ (حضرت) عمر نے کہا: اے ابوسحق! تمہاری نسبت یہی گمان ہے۔ پھر (حضرت) عمر نے سعد کے متعلق تحقیقات کرنے کے لئے چند آدمی بھیجے، یہ لوگ الکوفہ کی مسجدوں میں سے جس مسجد میں گئے لوگوں کو سعد کی خوبیاں اور بھلائیاں ہی بیان کرتے سُننا حتیٰ کہ یہ لوگ بنی عقیس کی مسجدوں میں سے ایک مسجد میں آئے؛ بنی عقیس میں سے ابو سعد نام ایک شخص نے ان سے کہا: ”سچ پوچھتے ہو تو سعد نہ مساوات کے ساتھ تقسیم کرتے ہیں اور نہ کسی نزاع میں انصاف کرتے ہیں۔“ سعد نے کہا: خدایا! اگر یہ جھوٹ بولتا ہے تو اس کی عمر، دراز کر، اس کو ہمیشہ مفلس رکھ۔ اس کی بنیائی سلب کر لے اور اس کو فتنوں میں مبتلا کر۔“ عبد الملک نے کہا: (اس واقعہ کے بعد) میں نے اس کو رستے میں جوان لڑکیوں کو پھیرتے دیکھا۔ جب اس سے پوچھا جاتا کہ اے ابو سعد! کیا حال ہے؟ تو وہ کہتا: ضعیف ہوں، مودائی ہو گیا ہوں، مجھے سعد کی بددعا لگ گئی۔ العباس السمری نے ایک اور روایت میں بیان کیا کہ سعد نے اہل الکوفہ کی نسبت کہا کہ ”خدایا! نہ ان سے کوئی دانی خوش رہے اور نہ یہ کسی دانی سے خوش رہیں۔“ مجھ سے العباس السمری نے کہا، انھوں نے کہا مجھ سے مختار

لے یعنی وہ بے بیانی کے فتنے میں مبتلا ہو گیا۔

۱۰ صحیح بخاری کی روایت میں ہے کہ عبد الملک نے کہا: اس واقعہ کے بعد ایک دفع میں نے اسے دیکھا، مکی بھڑوس سبکی آنکھوں پر لٹک آئی تھیں اور وہ رستے میں لڑکیوں سے پھیر چھاڑ کر رہا تھا۔ باب جواب لقولہ لعلام والمالم فی الصلاة۔

بن ابی عبیدہ یا کسی اور نے کہا کہ :- اہل الکوفہ کی محبت عزت ہے اور ان کا بعض بربادی ہے۔

مجھ سے حسن بن عثمان الزیادی نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے اسمعیل بن محالد نے کہا، ان سے ان کے والد نے، اور ان سے الشقی نے، کہ :- عمرو بن معدی کرب الزبیدی القادسیہ کی فتح (۲۷۹) کے بعد عمر بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) کے پاس آیا۔ (حضرت) عمر نے اس سے سعد کا حال پوچھا۔ اور پوچھا کہ لوگ اس سے خوش ہیں ؟ عمرو نے کہا : میں نے سعد کو اس حال میں چھوڑا ہے کہ وہ لوگوں کے لئے جیونٹی کی طرح داند جمع کرتا اور رہبان ماں کی طرح شفقت کرتا ہے۔ وہ کھجور کی محبت میں بدوی اور بیابانی کے اہتمام میں بٹلی ہے۔ مساوات کے ساتھ تقسیم کرتا، اور قضیوں میں عدل کرتا، اور (قابلیت کے ساتھ) سرایا بھیجتا ہے ! (حضرت) عمر نے کہا : معلوم ہوتا ہے تم دونوں نے ایک دوسرے کی توصیف کا سمجھوتہ کر لیا ہے۔ (حضرت) عمر نے یہ اس لئے کہا کہ سعد نے اس سے قبل ایک دفعہ عمرو کی توصیف لکھی تھی۔ — عمرو نے کہا : ہرگز نہیں، اے امیر المومنین۔ جو کچھ میں جانتا ہوں، میں نے آپ کو اس کی خبر دی ہے ! (حضرت) عمر نے کہا : اے عمرو ! مجھے کچھ جنگ کا حال سنا ! اس نے کہا : جب وہ اپنی پنڈلی پر کھڑی ہوتی ہے تو مزے میں تلخ ہوتی ہے، جو اس میں ثابت قدم رہے نامور ہو جاتا ہے اور جو کمزوری دکھائے ہلاک ہو جاتا ہے ! کہا : کچھ سلاح کی نسبت کہہ ! اس نے کہا : اے امیر المومنین ! جس چیز کے متعلق چاہے دریافت کرے۔ بولے : نیزے کے متعلق کہہ۔ اس نے کہا : وہ تیرا بھائی ہے۔ لیکن کبھی دغا دے جاتا ہے ! کہا : اور تیرا بولا : وہ موت کے پیامبر ہیں، کبھی خطا کرتے ہیں اور کبھی ٹھیک نشانے پر پہنچتے ہیں ! پوچھا : اور دُعا ! اس نے کہا : وہ روک ہے۔ جو آفتیں آتی ہیں اسی پر آتی ہیں ! پھر

پوچھا: اور زرہ؟ بولا: وہ سوار کے لئے مشغلہ اور پیدل کے لئے مصیبت ہے: تاہم وہ ایک مضبوط بچاؤ ہے۔ اس کے بعد پوچھا: اور تلوار؟ اس نے کہا: وہ ایسی چیز ہے کہ تیری ماں تجھے کھوے۔ (حضرت) عمر نے کہا: نہیں، بلکہ تیری ماں تجھے کھوے۔ اس نے کہا: الحمد للہ! حضرت عمر نے بشارتیں مجھے تیرے سامنے کمزور کر دیا۔

راوی کہتا ہے: (حضرت) عمر نے سعد کو معزول کر دیا اور ان کی جگہ عمار بن یاسر کو مقرر کیا۔ اہل الکوفہ نے عمار کی بھی شکایت کی اور کہا: وہ کمزور ہے، سیاست و حکمرانی نہیں جانتا۔ (حضرت) عمر نے عمار کو معزول کر دیا۔ وہ ایک سال نوماہ والی رہے۔ اور کہا: میں اہل الکوفہ کا کیا علاج کروں۔ قوی آدمی مقرر کرتا ہوں تو (سخت گیری) الزام لگاتے ہیں۔ اور کمزور آدمی مقرر کرتا ہوں تو اسے گردانتے ہیں۔ انھوں نے المغیرہ بن شعبہ کو بلایا اور ان سے کہا: اگر میں انھیں الکوفہ کا دالی مقرر کروں تو کیا تم پھر وہی حرکت کرو گے جو پہلے کر چکے ہو؟ کہا: نہیں۔ المغیرہ فتح القادسیہ کے بعد مدینہ مبارکہ آگئے تھے (حضرت) عمر نے انھیں الکوفہ کا دالی مقرر کیا جہاں وہ اس وقت تک رہے کہ (حضرت) عمر نے وفات پائی۔ پھر جب (حضرت) عثمان بن عفان (خلیفہ ہوئے) تو انھوں نے یہاں کی ولایت پر سعد کو مقرر کیا۔ پھر انھیں معزول کر دیا اور الولید بن عقبہ بن ابی معیط بن ابی عمرو بن امیہ کو والی کیا۔ جب وہ یہاں آیا تو سعد نے اس سے کہا: یا، تو میرے بعد حاکم بن ہو گیا اور یا میں تیرے بعد جتن ہو گیا۔ (۱۰۰) پھر انھوں نے الولید کو معزول کر دیا اور سعد بن العاصی بن سعید بن العاصی بن امیہ کو والی کیا۔

۱۰۰۔ یہ حاورہ اس وقت بولا جاتا ہے جب احتیاج کی وجہ سے آدمی بے بس ہو اور کچھ نہ کر سکے۔ یہاں یہ مطلب ہے کہ احتیاج نے مجھے تمہارے آگے ذلیل کر دیا۔

مجھ سے ابو مسعود الکوفی نے کہا، ان سے اہل الکوفہ میں سے کسی نے؛ اور اس نے کہا میں نے مُعَرِّب بن کدّام سے سنا وہ کہتے تھے کہ:۔۔۔ یوم القادسیہ میں رستم کے ساتھ چار ہزار سپاہ تھی جسے ”جُند شہناشاہ“ کہتے تھے۔ اس لشکر نے اس شرط پر امان مانگی کہ ہم جہاں چاہیں رہیں اور جس سے چاہیں مخالفت کریں؛ اور یہ کہ ہمارے لئے گزارہ مقررہ کر دیا جائے۔ ان کی درخواست قبول کر لی گئی۔ انھوں نے بنی تمیم میں سے زُبَہ بن حَوَیہ الشَّعْری سے مخالفت کر لی اور جو جنگ انھوں نے پسند کی سند نے انھیں عطا کر دی اور ان کے لئے دس ہزار درہم گزارہ مقرر کر دیا۔ اُن کا ایک نقیب تھا جسے ولیم کہتے تھے، اس لئے اُن کو حَمْرَاءُ الدِّیْمِ کہنے لگے۔ پھر زیاد نے ان میں سے بعض کو معاویہ کے حکم سے بلاد الشام کی طرف منتقل کر دیا، وہاں یہ لوگ الفرس (کے نام سے) نکارے گئے، اور ایک جماعت کو البصرہ کی طرف بھیج دیا، جہاں یہ لوگ اُسارہ میں مل گئے جو وہاں رستے تھے۔

ابو مسعود کہتا ہے: عرب، عجمیوں کو حَمْرَاءُ کے نام سے موسوم کرتے ہیں۔ مثلاً وہ کہیں گے: میں حَمْرَاءُ دِیْمِ سے آیا؛ جس طرح کہتے ہیں: میں جَہَنِم سے آیا۔

ابو مسعود کہتا ہے: میں نے کسی کو یہ کہتے سنا ہے کہ یہ ایرانی اُسارہ الدِّیْمِ کے قریب رہتے تھے۔ جب مسلمان قُرَیْن کے قریب ان پر چھا گئے تو انھوں نے اسی شرط پر اسلام قبول کیا جس شرط پر البصرہ گئے اُسارہ نے اسلام قبول کیا تھا، اور الکوفہ آ کر مقیم ہو گئے۔

مجھ سے المدائنی نے بیان کیا کہ:۔۔۔ اَبْرُوِیز نے دِیْم کی طرف کسی کو بھیجا جو وہاں سے چار ہزار آدمی لایا اور یہ اس کے اُخْدم اوْ خواص ہوئے۔ پھر یہ اسی منزلت پر اس کے بعد بھی برقرار رہے، اور آخر میں رستم کے ساتھ القادسیہ کی جنگ میں شریک ہوئے جب رستم مارا گیا اور محسوس کو ہریمت ہوئی تو یہ اُن سے الگ ہو گئے۔

جَنَانِہ عَزْم ایک شخص کی طرف منسوب تھا جسے عَزْم کہتے تھے۔
 اس میں انیشیں بنائی جاتی تھیں مگر وہ ناقص ہوتی تھیں کیوں کہ ان
 میں سرکٹے اور پھٹکے ہوتے تھے۔ کبھی ایسا ہوتا کہ آگ لگتی تو دیوار
 جل جاتی تھیں۔ مجھ سے ابن عرف نے بیان کیا، انھوں نے کہا مجھ سے
 اسمعیل بن علیہ نے، اور ان سے ابن عَوْن نے، کہ: — ابراہیم النخعی نے
 وصیت کی تھی کہ میری قبر میں عَزْمی انیشیں نہ لگائی جائیں۔ اہل الکوفہ
 میں سے کسی کا قول ہے کہ یہ عَزْم بنی ہند میں سے ایک شخص تھا۔
 جَنَانِہ بَشَر بن ربیعہ بن عمرو بن منارہ بن تمیر النخعی کی طرف
 منسوب ہے۔ جس کا یہ شعر ہے: —

تَحْتَ بَابِ الْقَادِسِيَّةِ نَاقِي وَسَعْدُ بْنُ وَقَّاصٍ عَلَى أَمِيرٍ

القادسیہ کے دروازے پر پہنچ کر میری ناقہ بلبلائی۔ اس
 وقت سعد بن وقاص مجھ پر امیر تھے۔

ابوسعود کہتا ہے: الکوفہ میں ایک مقام تھا جو عَنْتَرۃ الحِجَام کہلاتا
 تھا، وہ کالا تھا؛ جب اہل خراسان الکوفہ میں داخل ہوئے تو اس کو
 حِجَام عَنْتَرۃ کہنے لگے، اور لوگوں نے یہی نام اختیار کر لیا۔ یہی معاملہ
 حِجَام فَرَج اور مَحْشَاک رَوَّاس اور بَطَّار حِیَان میں ہوا۔ بَطَّار حِیَان کو بعض
 بَطَّار رَسَم، اور بعض بَطَّار صلیب کہتے ہیں؛ اور وہ الحمیرہ میں ہے۔
 ہشام بن العلبی کہتا ہے: زُرَّارہ، زُرَّارہ بن یزید بن عمرو
 بن عُدس کی طرف منسوب ہے جو بنی البکاکن عامر بن ربیعہ بن
 عامر بن صَعَصَعۃ سے تھا؛ یہ اس کا گھر تھا، معاویہ بن ابی سفیان نے
 اس سے لے لیا، پھر اس کو ضیاع صافیۃ میں داخل کر لیا گیا، اور پھر محمد بن
 الاشعث بن عقیبۃ الخزاعی کو جاگیر میں دے دیا گیا۔

لے ضیاع صافیہ: مرخص کی جائیدادیں۔

یہی راوی کہتا ہے : الکوفہ میں دارحکیم، حکیم بن سعد بن ثور البکائی کی طرف منسوب ہے، حکیم اصحاب انماط میں سے تھا۔
 قصر مُقاتِل، مُقاتِل بن حَسَن بن ثعلبہ بن اَوْس بن ابراہیم بن ایوب بن محروق، یکے از بنی امرؤ القیس بن زید بن مناة بن تميم، کی طرف منسوب ہے۔

۲۸۳)

السَّوَادِيَّة، سواد بن زید بن عدی بن زید الشاعرا العبادی کی طرف منسوب ہے۔ اس کا دادا حماد بن زید بن ایوب بن محروق تھا۔
 قُرَيْبُ ابْنِ صِلَابَتَه، جو الفُرَات پر ہے، صلابہ بن مالک بن طارق بن جُبَيْر بن نَبَاهَم العبدي کی طرف منسوب ہے۔
 اَقَاسُ مَالِك، مالک بن قیس بن عبدہند بن لُحْم، یکے از بنی حَذَاقہ بن زُهْر بن ایاد بن زرار، کی طرف منسوب ہے۔
 دیرالاعور، ایاد میں سے بنی امیہ بن حذاقہ کے ایک شخص کی طرف منسوب ہے جس کا نام الاعور تھا۔ ابو داؤد الایادی اسی کی نسبت کہتا ہے : ہ

وَدَيْرٌ يَقُولُ لَهُ الرَّاسُ دُونَ وَلَيْلُ اُحْدِ اَنْرِ الْحِذَاقِي دَارَا

وہ ایک گھر ہے جس کی طرف منزل کی جستجو میں نکلنے والے کہتے ہیں کہ یہ کم بخت بھی کوئی گھر ہے۔

دیرقرہ، قرہ یکے از بنی امیہ بن حذافہ کی طرف منسوب ہے اور دیرالشوا بھی انھی کی طرف منسوب ہے۔ سوا کے معنی عدل کے ہیں۔ یہ لوگ جب یہاں آتے تو اس کو برابر پر تقسیم کر لیتے اور آپس میں ایک دوسرے کے حقوق کا لحاظ رکھتے تھے۔ اور یہ بھی کہا گیا ہے کہ سوا ان میں سے ایک عورت کا نام تھا۔

دیر مجاجم، ایاد کا ہے۔ ایاد کے اور بنی بہراء بن عمرو بن الحارث بن قضاہ اور بنی القیس بن جُبَيْر بن شَيْحِ أَشَدَّ بن وَبَرَّہ بن ثعلب بن حُلَوَّان نے طبری، ص ۱۱۱۱ اللات۔

بنِ عَمران بن الحاف کے درمیان جنگ ہوئی تھی، جس میں بنی ایاد کے بہت سے آدمی قتل ہوئے، جنگ ختم ہونے کے بعد انھوں نے اپنے مقتولین کو اس دیر کے قریب دفن کر دیا۔ بعد میں لوگ جب یہاں کی زمین کھودتے تو مُردوں کے مجموعے نکلتے تھے، اس لئے اس کا نام دیر التماجم رکھ دیا گیا۔ یہ روایت الشرحی بن القطامی کی ہے۔ محمد بن السائب الکلبی کہتا ہے : مالک الرماح بن محرز الایادی نے عجمیوں کی ایک جماعت کو قتل کیا اور ان کے مجموعے اس دیر کے پاس نصب کر دئے۔ اس لئے اس کا نام دیر التماجم رکھ دیا گیا۔

کہا گیا ہے کہ دیر کعب بنی ایاد کا ہے ؛ اور بعض کہتے ہیں : کسی اور کا ہے۔ دیر ہند، عمرو بن ہند کی ماں کا تھا، عمرو، المنذر بن مادر السواد کا بیٹا تھا۔ اس کی ماں (ہند) کنذیہ تھی۔ دارقماط، عمارت بن ابی الکندی کی بیٹی کا تھا۔ اور یہ دارقماط بن قیس کے قریب تھا۔ (۲۸۴)

بَیْعَةُ بَنِي عَدِي، بنی عدی بن الذمیل کی طرف منسوب ہے، جو لُحْم کی ایک شاخ ہے۔

کہتے ہیں : طِيزُ نَابَاذ کا نام ضییر نَابَاذ تھا، بعد میں بدل دیا گیا۔ یہ ضییر بن معاویہ عبید السکلی کی طرف منسوب ہے۔ سَکِج کا نام عمر بن طریف بن عمران بن الحاف بن قضاہ تھا۔

رَبَّةُ الْحَضْرَاء، النَضِيرَةُ بنت ضییر کا تھا۔ ضییر کی ماں بَیْهَلَةُ بنت تَزِيد بن حیدان بن عمرو بن الحاف بن قضاہ تھی۔

راوی کہتا ہے : الکوفہ کی مسجد ساک، ساک بن مُحَرَّم بن مُثَنِّی الْأَدَدِی کے از بنی الہالک بن عمرو بن اسد کی طرف منسوب ہے۔ اسی کی نسبت الْأَخْطَل نے کہا ہے :۔

إِنْ سَمَاكَ ابْنِي مُجْدًا لَا مَرْتَبَهُ حَتَّى الْمَهَابَةِ وَفِعْلُ الْخَيْرِ يُبْتَدَأُ
قَدْ كُنْتُ أَحِبُّهُ قَبْلَنَا وَآخِرُكَ الْيَوْمَ وَطَيْرٌ عَنْ أَثْوَابِهِ الشَّرُّ

سماک اپنے خاندان کے لئے مرتے دم تک بزرگی و انزونی کا سامان کرتا رہا۔ وہ اچھے اور نیک کاموں کی طرف دوڑتا ہے۔

پہلے مجھے گمان تھا کہ وہ بہار ہے لیکن آج اس نے میرے گمان کو راسخ کر دیا، کیوں کہ اس کے کپڑوں سے شرارے نکلے۔

مالک ان میں پہلا شخص تھا جس نے بہاری کا کام کیا۔ لیکن اب اُس کی اولاد اس کو اپنے لئے تنگ سمجھتی ہے۔ سماک نے الانٹل سے کہا: تیرا بُرا ہو۔ تجھے کس چیز نے بُھکا یا؟ تو نے میری ماں کا ارادہ کیا اور جھوکر دی! سماک، علی ابن ابی طالب (رضی اللہ عنہ) کے خوف سے الکوفہ سے بھاگ کر الرقة چلا گیا تھا۔

ابن الکلبی کہتا ہے: الکوفہ میں ایک محلہ بنی شیطان، شیطان بن زُبَیر بن شہاب بن ربیعہ بن ابی اسود بن مالک بن حُظَلہ بن مالک بن مناة بن تمیم کا ہے۔

ابن الکلبی کہتا ہے: آج کل دارعیسیٰ بن موسیٰ کے نام سے جو گھر معروف ہے، وہ العلّاء بن عبدالرحمن بن مُحَرِّز بن حارثہ بن ربیعہ بن عبدالعزیٰ بن عبدشمس بن عبد مناف کا تھا۔ العلّاء ابن الزبیر کے (۲۸۵) زمانے میں الکوفہ کی ربیعہ سپہاگاہ پر مقرر تھا۔ سکتہ ابن مُحَرِّز ہی مُحَرِّز بن حارثہ کی طرف منسوب ہے۔

الکوفہ میں ایک رستہ ہے جو عُمَیرہ بن شہاب بن مُحَرِّز بن ابی شمر الکندی کی طرف منسوب ہے۔ اس کی بہن عمر بن سعد بن ابی وقاص کے نکاح میں تھی جس سے اس کے ہاں حفص بن عمر پیدا ہوا۔

صحراءِ شُبْتُ بنی تمیم میں سے شُبْتُ بن رُبْعی الرّیاحی کی طرف منسوب ہے۔

کہتے ہیں: الکوفہ میں دارِ جُمَیز، بن جَعْد الجُمَی کی طرف منسوب ہے۔
کہا: بُراءُ المبارک جو متقیہ جُمَی میں ہے المبارک بن عَکرمہ بن جُمَیری الجُمَی کی طرف منسوب ہے۔

عمارہ کی چچی، عمارہ بن عُقبہ بن ابی مُعیط بن ابی عمرو بن امیہ کی طرف منسوب ہے۔

بنیائتہ سالم، سالم بن عَثار بن عبدالحارث، یکے از بنی دارم بن ہنار بن مَرہ بن صَعَصَعہ بن معاویہ بن بکر بن ہوازن کی طرف منسوب ہے۔ بنی مَرہ بن صَعَصَعہ اپنی ماں سَکُول بنت ذُہل بن شیبان کی طرف منسوب کئے جاتے ہیں۔

کہتے ہیں: صحراءِ البروخت، البروخت شاعر الضبّی کی طرف منسوب کیا جاتا ہے۔ اور اس کا نام علی بن خالد تھا۔

کہتے ہیں: مسجدِ عَنز، بنی عَنز بن وائل بن قاسط کی طرف منسوب ہے۔

مسجد بنی جَذِیمہ، بنی جَذِیمہ بن مالک بن نصر بن مَعْن بن حارث بن ثعلبہ بن دُودان بن اَسَد کی طرف منسوب ہے۔ اور بعض کہتے ہیں: بنی جَذِیمہ بن رَوَاحۃ العصبی کی طرف منسوب ہے۔ اس میں مَرافو کی دوکانیں تھیں۔

کہا: الکوفہ میں ایک مسجد ہے جو بنی المقاصف بن ذُکوان بن زُبَینہ بن حارث بن قَطِیعہ بن عَیس بن بَغِیض بن رَیث بن غطفان بن سَعْد بن قیس بن عَیلان کی طرف منسوب ہے۔ لیکن اب ان میں سے ایک بھی زندہ نہیں ہے۔

کہا: مسجد بنی بَہْدَل، کُندہ میں سے بنی بَہْدَل بن مِثْل بن معاویہ کی طرف منسوب ہے۔

کہا، الکوفہ میں بُر الجُعد، جُعد۔ غلام آزاد کردہ ہمدان۔ کی طرف منسوب ہے۔

کہا، دار الی الرطاة، الرطاة بن مالک البجلی کی طرف منسوب ہے۔ (۲۸۶)
کہا، دار المقطع، المقطع بن شین الکلبی بن خالد بن مالک کی طرف منسوب ہے۔ ابن الرقاق نے اسی کی نسبت کہا ہے: ح۔

عَلَى ذِي مَنَارٍ تَعْرِفُ الْعَيْنُ شَخْصَهُ لَمَا يَعْرِفُ الْأَصْيَافُ دَارَ الْمُقَطَّعِ

اس کی شخصیت ایک واضح نشان ہے۔ آنکھ اُسے اس طرح پہچانتی ہے جس طرح ہمان دار المقطع کو پہچانتے ہیں۔
کہا: قصر العُدسیّین، جو الحیرہ کی ایک جانب ہے، بنی عمار بن عبد المسیح بن قیس بن حرملہ بن علقمہ بن عدس الکلبی کا ہے۔ یہ لوگ اپنی داوی عدسہ بنت مالک بن عوف الکلبی کی طرف منسوب ہیں۔ عدسہ عام المذمّم کے دو بیٹوں: الرماح والمشط کی ماں تھی۔

مجھ سے اہل الحیرہ میں سے ایک بڑے بڑے نے بیان کیا کہ: — الحیرہ میں قصور آل منذر تھے انہدام کے کاغذات میں یہ بات پائی گئی کہ الکوفہ کی مسجد جامع انھی قصروں میں سے کسی کے محلے سے بنی اور اس کی قیمت اہل الحیرہ کے جزیہ میں محسوب کر لی گئی۔

مجھ سے ابو مسعود وغیرہ نے کہا: خالد بن عبد اللہ بن اسد بن کرز القسری نے، جو بچپن میں سے تھا، اپنی ماں کے لئے جو نصرانیہ تھی، ایک بیعہ بنایا جس میں آج کل الکوفہ کا سکتہ البرید ہے۔

کہا: خالد نے دکانیں بنوائیں جن کی چھتیں لمبی تھیں اور ان پر اینٹ اور گچ کا لداؤ تھا۔ اور نہر کھدوائی جو الجامع کے نام سے معروف ہے۔ اور ایک قریہ میں قصر بنایا جو قصر خالد کے نام سے معروف ہے۔ خالد کے بھائی اسد بن عبد اللہ نے ایک قریہ لیا جو سوق اسد کے نام سے معروف ہے، اور وہاں بازار بنایا، اور لوگوں کو اس میں

لاکر آباد کیا، اس لئے اس کو سوق اسد کہا گیا۔ اس بازار کی دوسری جانب عتاب بن ورقاء الزیاحی کی جاگیر تھی جب وہ خراسان کا دلی ہوکر جا رہا تھا تو اس کے لشکر نے اسی بازار کے قریب ٹراؤ کیا تھا۔ ابوسعود نے کہا: عمر بن ہبیرہ بن معیتہ الفزاری نے اپنی ولا عراق کے زمانے میں قنطرة الکوف بنوایا۔ پھر خالد بن عبداللہ القسری نے اس کو درست اور مستحکم کرایا۔ اس کے بعد بھی کئی دفعہ اس کو درست کرایا گیا۔

کہا: ہمارے بعض شیوخ نے بیان کیا کہ جاہلیت میں سب سے پہلے جس نے قنطرہ بنایا وہ عبادہ میں سے (قبلہ) جعفی کا ایک شخص تھا (۲۸۷) جب یہ قنطرہ گر گیا تو اس کی جگہ جسر (پل) بنادیا گیا۔ پھر اسلام میں زیاد بن ابی سفیان نے، اور اس کے بعد ابن ہبیرہ نے، اور اس کے بعد خالد بن عبداللہ نے، اور اس کے بعد یزید بن عمر بن ہبیرہ نے بنوایا۔ اور بنی امیہ کے بعد بھی کئی دفعہ درست کرایا گیا۔

مجھ سے ابوسعود وغیرہ نے بیان کیا کہ: یزید بن عمر بن ہبیرہ نے الکوف میں نہر الفرات پر ایک شہر (مدینہ) بنایا اور ابھی کچھ کام باقی تھا اور وہ تمام ہوا تھا کہ اس میں آکر اتر گیا۔ پھر اس کے پاس مروان کا نامہ آیا جس میں مروان نے اس کو حکم دیا تھا کہ وہ اہل الکوف کی مجاورۃ (ہمسائی) سے اجتناب کرے۔ یزید نے اس شہر کو چھوڑ دیا اور جسر سوراء کے قریب ایک قصر بنواکر اُس میں رہنے لگا۔ یہ قصر، قصر ابن ہبیرہ کے نام سے معروف ہے۔

پھر جب امیر المومنین ابوالعباس کو غلبہ حاصل ہوا تو اس نے اسی شہر میں بود و باش اختیار کی، اس کے تمام قسروں کی تعمیر مکمل کرائی،

لے عباد (بالفتح) عرب کے پرانہ قبائل جو الحیرہ میں نصرانیت پر جمع ہو گئے تھے۔ عبادی کی نسبت اسی طرف ہے۔

اور نئے قصر بھی بنوائے، اور اس کا نام ”الہاشمیہ“ رکھا، مگر لوگ اس کو ابن ہبیرہ ہی کی طرف منسوب کرتے تھے۔ (ابو العباس نے) کہا: میں دیکھتا ہوں کہ ابن ہبیرہ کا نام اس سے جدا نہیں ہوگا۔ اس نے اس شہر کو چھوڑ دیا، اور اس کے بالکل سامنے مدینۃ الہاشمیہ بنایا اور اس میں آکر اتر ا۔ پھر اس نے الانبار کا قیام پسند کیا اور یہاں اپنا معروف شہر بنایا اور مرنے کے بعد اسی میں دفن کیا گیا۔

ابو جعفر المنصور اس کا جانشین ہوا تو وہ بھی الکوفہ کے مدینۃ الہاشمیہ ہی میں رہا۔ اور جو کچھ بننا باقی رہ گیا تھا، تمام کر لیا۔ اس نے اس کے علاوہ اور منازل بھی بنوائیں اور اپنی مرضی کے موافق اس کی آرائش کی۔ پھر وہ یہاں سے بغداد کی طرف منتقل ہو گیا، بغداد کو آباد کیا اور اس کا نام مدینۃ السلام رکھا۔ اس کی قدیم شہر پناہ درست کرائی، جو دجلہ سے شروع ہو کر القراۃ پر ختم ہوتی تھی۔

الہاشمیہ میں المنصور نے عبد اللہ بن الحسن بن علی ابن ابی طالب کو، ان کے بیٹوں محمد و ابراہیم کی وجہ سے، قید کیا تھا۔ یہیں ان کی قبر ہے۔

المنصور نے الکوفہ میں المضافہ بنوایا اور ابو الخضیب مزروق اپنے غلام آزاد کو حکم دیا کہ اس کے لئے قدیم بنیادوں پر قصر بنوائے۔ لیکن یہ قصر ابو الخضیب ہی کے نام سے معروف ہے۔ یہ بھی کہا گیا ہے کہ یہ قصر ابو الخضیب نے خود اپنے لئے بنوایا تھا، جہاں المنصور اس سے ملنے آتا تھا۔

الخواریق قدیم فارسی زمانے کا ہے۔ اس کو النعمان بن امرئ القیس نے، کہ الشقیقہ بنت ابی ربیعہ بن ذہل بن شیبان کا بیٹا تھا، بہرام جور (گور) بن یزدجرد بن بہرام بن ساہور (شاہور) ذی الاکثاف کے لئے بنوایا تھا۔ بہرام جور، النعمان کے زیر تربیت تھا۔ یہ وہی نعمان ہے جس نے پادشاہی ترک کر کے سیاحت کی تھی۔ عدی بن

زید العبادی نے اپنے شعر میں اس کا ذکر کیا ہے۔
 جب دولت مبارک کو غلبہ حاصل ہوا تو الخورفتی ابراہیم بن مسلمہ کو،
 (۲۸۸) جو خراسان میں عباسیوں کا داعی تھا، جاگیر میں عطا کیا گیا۔ ابراہیم
 عبدالرحمن بن اسحاق کا جو المامون و المعتصم باشند کی خلافت میں مدینہ
 السلام کے قاضی تھے، دادا تھا۔ ابراہیم رباب کا غلام آزاد تھا۔ ابراہیم
 نے ابوالعباس کی خلافت میں الخورفتی کا وہ قبہ تعمیر کرایا جو اس سے
 قبل موجود نہ تھا۔

مجھ سے ابوسعود الکوفی نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے
 یحییٰ بن مسلمہ بن یسیر الحضری نے بیان کیا، اور ان سے اہل الکوفہ
 کے بعض مشائخ نے، کہ: جب مسلمانوں نے المدائن فتح کیا تو ایک
 باقی ان کے ہاتھ آیا۔ اس سے پہلے جتنے باقی ان کے ہاتھ آئے تھے
 ان کو انھوں نے قتل کر دیا تھا۔ اس کے متعلق (حضرت) عمر سے
 دریافت کیا، انھوں نے لکھا: مژدہ کو چنانچہ اس کو فروخت کر دیا گیا
 اور اہل الحیرہ میں سے ایک شخص نے اس کو خرید لیا۔ وہ لوگوں کو
 دکھاتا، اس پر جھول ڈال کر سوار ہوتا، اور بستی میں چکر لگاتا تھا۔
 یہ باقی کچھ زمانے تک اس کے پاس رہا۔ پھر یہ ہوا کہ ام ایوب بنت
 عمارہ بن عقبہ بن ابی معیط نے۔ جو المغیرہ بن شعبہ کی بیوی تھی، اور
 جس سے (المغیرہ کے بعد) زیاد نے شادی کی تھی۔ باقی کو دیکھنا چاہا۔
 ام ایوب ان دنوں اپنے باپ کے گھر میں تھی۔ باقی اس کے پاس لایا گیا
 اور مسجد کے دروازے پر، جو باب الفضل کہلاتا ہے، ٹھیرا یا گیا۔ اس نے باقی
 کو دیکھا، اس کے مالک کو کچھ دیا، اور واپس کر دیا۔ لیکن باقی چند قدم
 چلا تھا کہ گرا اور مر گیا۔ اس وجہ سے اس دروازے کو باب الفضل کہنے لگے۔
 بعض کہتے ہیں: اس باقی کو الولید بن عقبہ بن ابی معیط کی

بیوی نے دیکھنے کے لئے بلوایا تھا۔

بعض کہتے ہیں : ایک جادوگر نے لوگوں کو یہ کرشمہ دکھایا تھا کہ ایک گدھے پر ہاتھی کو سوار کر کے اس دروازے سے نکالا۔ مگر یہ لغو ہے۔ بعض کہتے ہیں : مسجد کا کُنڈ ہاتھی پر رکھ کر اس دروازے میں لایا گیا تھا اس لئے اس دروازہ کو باب الفضل کہنے لگے۔

بعض کہتے ہیں : کسی عامل کا ہاتھی اس دروازے میں بدلت گھس گیا تھا اس لئے یہ دروازہ اسی کی طرف منسوب ہو گیا۔

لیکن ان خبروں میں پہلی خبر زیادہ صحیح ہے۔

مجھ سے ابو مسعود نے بیان کیا کہ : الکوفہ میں جَبَانَةُ سِمْوَنَ محمد بن علی بن عبد اللہ کے غلام آزاد سِمْوَن کی طرف منسوب ہے۔ اور وہ ابو بشر بن سِمْوَن ہے۔ بغداد میں باب الشام کے قریب جو طاقاۃ (محرابیں) ہیں ان کا مالک بھی یہی ہے۔

صحرا اُمّ سلمہ ، ابو العباس کی بیوی اُمّ سلمہ بنت یعقوب بن سلمہ بن عبد اللہ بن الولید بن المغیرہ بن عبد اللہ بن مخزوم کی طرف منسوب (۲۸۹) ہے۔

مجھ سے ابو مسعود نے بیان کیا کہ : المنصور نے الکوفہ کی خندق کھودنے کے مصارف اہل الکوفہ سے لئے ، اور ہر شخص پر چالیس درہم عاید کئے ، وہ اہل الکوفہ سے اس وجہ سے ناراض تھا کہ وہ طالین کی طرف میلان رکھتے اور حکومت کے خلاف بُری خبریں پھیلاتے تھے۔

ہم سے حسین بن الاسود نے بیان کیا ، انھوں نے کہا ہم سے وکیع نے بیان کیا ، ان سے اسرائیل نے ، ان سے جابر نے اور ان سے عامر نے ، کہ : (حضرت) عمر نے اہل الکوفہ کو اس العرب لکھا۔

ہم سے حسین نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے وکیع نے کہا، ان سے سُفیان نے، ان سے حبیب بن ابی ثابت نے، اور ان سے نافع بن جُبَیر بن مُطعم نے، کہ: — (حضرت) عمر نے کہا: الکوفہ میں سربر آوردہ لوگ ہیں۔

ہم سے حسین بن الاسود نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے وکیع نے کہا، ان سے قیس بن الربیع نے، اور ان سے شہر بن عطیہ نے، کہ: — (حضرت) عمر نے الکوفہ کا ذکر کرتے ہوئے کہا: وہ اللہ کا تیرا ایمان کا خزانہ، اور عرب کا جگمہ ہیں۔ وہ اپنی سرحدوں کی حفاظت کرتے اور اہل الامصار کی مدد کرتے ہیں۔

ہم سے ابو نصر التمار نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے شریک بن عبد اللہ بن ابی شریک العامری نے کہا، ان سے جُنْدُب نے اور ان سے سلمان نے، کہ: — الکوفہ قبیۃ الاسلام ہے۔ ایک زمانہ آئے گا کہ کوئی مسلمان ایسا نہیں ہوگا جو اس شہر میں نہ رہتا ہو۔ یا (کم از کم) جس کے دل میں یہاں آنے کی خواہش نہ ہو۔

واسط العراق کا حال

مجھ سے عبد الحمید بن واسع الحقنی الحاسب نے کہا، انہوں نے کہا ہم سے یحییٰ بن آدم نے کہا، اور ان سے حسن بن صالح نے، کہ: پہلی مسجد جامع جو السواد میں بنائی گئی المدائن کی مسجد ہے۔ یہ مسجد سعد اور ان کے ساتھیوں نے بنائی تھی، پھر بعد میں وسیع کی گئی اور اس کی بنا محکم کی گئی۔ یہ کام حذیفہ بن الیمان نے کیا تھا۔ حذیفہ نے ستر سالہ اہل المدائن میں وفات پائی۔ اس کے بعد الکوفہ (۲۹۰) کی مسجد بنی اور اس کے بعد الانبار کی مسجد بنی۔

راوی نے کہا: الحجاج نے سرسہ یا سسہ میں مدینہ واسط آباد کیا، اور اس کی مسجد، اور اس کا قصر، اور اس کا قبتہ انخراف بنوایا۔ واسط سرکنڈوں کی زمین تھی، اس مناسبت سے اس کا نام واسط القصب رکھا گیا۔ اس کے اور الابواز اور البصرہ اور الکوفہ کے درمیان یکساں مسافت ہے۔

ابن القریۃ نے کہا: الحجاج نے (اپنا قصر) غیر ملک میں بنوایا

لے الحجاج نے اس کا نام قبتہ انخراف رکھا تھا، المنصور نے اس پر قبضہ کیا تو اس کا نام باب الذہب لکھا۔

اور وہ اس کو اپنی اولاد کے سوئی دوسروں کے لئے چھوڑ جائے گا۔
مجھ سے اہل واسطہ میں سے ایک شیخ نے بیان کیا، اور اُس
سے وہاں کے متعدد شیوخ نے، کہ: — الحجاج نے واسطہ کی بناء و
تعمیر سے فارغ ہو کر عبد الملک بن مروان کو لکھا کہ میں نے الجبل و مفرین
(الکوفہ و البصرہ) کے درمیان بلند و فراز قطعہ زمین میں ایک شہر بنایا ہے
اور اس کا نام ”واسطہ“ رکھا ہے۔ [کرکش: زمین بلند و سندان]
اس مناسبت سے اہل واسطہ کو الکرشیین کے نام سے موسوم کیا گیا۔

واسطہ کی بناء سے قبل الحجاج کا ارادہ کسک کے علاقے میں القین
میں رہنے کا تھا۔ اسی غرض سے اس نے نہر الصین کھدوائی اور اس
کے لئے کاری گرجمیع کئے اور ان کو ایک ساتھ باندھ دینے کا حکم دیا
کہ ان میں سے کوئی بھاگ نہ جائے۔ لیکن بعد میں اس کی رائے
بدل گئی اور اس نے واسطہ آباد کیا، اور اس میں قیام کیا۔

پھر اس نے نہر النیل و نہر الزابی کھدوائی — زابی اس لئے
نام رکھا کہ یہ نہر اس نے زابی قدیم سے نکالی تھی — ان نہروں کے
پاس کی زمینوں کو اس نے قابل کاشت بنایا اور وہ شہر تعمیر کرایا جو
النیل کے نام سے معروف ہے، اور اس کو آباد کیا۔

پھر اس نے ان جائیدادوں (بضایع) کی طرف توجہ کی جو عبد اللہ
بن رباح، معاویہ بن ابی سفیان کے غلام آزاد، نے اس زمانے میں
جب کہ وہ المغیرہ بن شعبہ کے ساتھ الکوفہ کا والی خراج تھا (معاویہ کے
لئے) متروک و تخر زمینوں اور دلدلوں اور پانی کے جھڑیوں اور گھنے
جنگلوں سے نکالی تھیں۔ الحجاج نے ان پر پستے بنوائے، اور
سرکنڈے کٹوا کر ان کو آباد کیا اور عبد الملک بن مروان کے صرف مال
میں شامل کر دیا۔

الحجاج نے واسطہ کی مسجد جامع اور اپنے قصر میں زندقہ و زندقہ
دوقرہ، دایرہ واسطہ، ویرانہ ویرانہ اور شرائط سے دروازے لاکر لگائے۔

اس بات پر ان شہروں کے باشندے ناراض ہوئے اور انہوں نے کہا: ہمارے شہروں اور ہمارے اموال کو امان دی گئی ہے۔ لیکن الحجاج نے ان کی بات پر التفات نہ کی۔

راوی کہتا ہے: خالد بن عبد اللہ القسری نے ہرم المبارک کھدوائی، اس پر الفرزوق نے کہا ہے:۔

كَانَتْ بِالْمُبَارَكِ بَعْدَ شَهْرِ تَحْوِضِ غُمُورُهُ يُقَعِّعُ الْكِلَابُ (۲۹۱)

تو ہمیں بھر بعد ہرم مبارک میں ایسا معلوم ہوتا ہے جیسے اس کی سیاہ گہرائیوں میں چت کبرا پیدا ہو گیا ہے۔
پھر ایک طویل قصیدے میں اس نے کہا ہے:۔

أَعْطَى خَلِيفَةُ بِقُوَّةِ خَالِدٍ هَوَّاءُ يَفِضُّ لَهَا عَلَى الْأَهْوَارِ
أَنَّ الْمُبَارَكَ كَأَسْمِهِ يُسْقَى بِهِ حَرْتُ السَّوَادِ وَنَاعِمُ الْجَبَّارِ
وَكَانَ دَجَلَةً هَيْنَ أَقْبَلُ مَدُّهَا نَابٌ يُمَدُّ لَهَا بِحَبْلِ قِطَارِ

خالد کے بازو سے اس کے خلیفہ کو ایسی ہر عطا کی گئی جو

جو لبریز بہتی ہے۔
مبارک سے جیسا کہ اس کا نام ہے، السواد کی کھیتوں
اور بڑے بڑے درخت سیراب ہوتے ہیں۔
جب دجلہ کے تہ کا وقت آتا ہے تو

مجھ سے محمد بن خالد بن عبد اللہ الطحان نے کہا، اور انہوں نے کہا مجھ سے میرے شیوخ نے کہا، کہ:۔ خالد بن عبد اللہ القسری نے ہشام بن عبد الملک سے دجلہ پر منظرہ (پل) بنانے کی اجازت مانگی۔ ہشام نے اس کو لکھا، اگر یہ ممکن ہوتا تو ایرانی پہلے ہی بنالیتے۔ خالد نے پھر لکھا۔ ہشام نے جواب دیا: اگر مجھے یقین ہے کہ اس کام میں

کامیابی حاصل کر سکتا ہے تو بنا "خالد نے بنوایا اور اس پر بہت خرچ کیا، لیکن زیادہ مدت نہ گزری تھی کہ پانی نے پل توڑ دیا۔ ہشام نے خالد سے اس کے مصارف کا تاوان لیا۔

کہتے ہیں: وہ نہر جو نہر البزاق کے نام سے معروف تھی، قدیم نہر تھی۔ نبطیوں کی زبان میں اس کا تلفظ بَسَاق تھا، یعنی جو پانی کو قریب کی نہر سے کاٹ کر اپنی طرف کھینچ لے " اس نہر میں آجام السبب کا فاضل پانی اور الفرات کے پانی کا ایک حصہ جمع ہوتا تھا۔ اس لئے لوگوں نے اس کو البزاق کہا۔

نہر میمون کا قصہ یہ ہے کہ سب سے پہلے اس کو ام جعفر زبیدہ بنت جعفر بن المنصور کے وکیل سعد بن زید نے کھدوایا۔ اس کا دہانہ ایک قریۃ کے پاس تھا جس کو قریۃ میمون کہتے تھے۔ الواصل باللہ کے زمانے میں عمر بن فرج الرضخی نے اس کا دہانہ بدل دیا لیکن اس کا نام نہر میمون ہی رہا کہ میں (= سعادت) کا ذکر اس سے جدا نہ ہو۔

مجھ سے محمد بن خالد نے کہا: امیر المومنین المہدی نے نہر الصلہ کھودنے کا حکم دیا، وہ کھودی گئی، اور اس کی وجہ سے اس کے آس پاس کی زمینیں قابل کاشت ہو گئیں، اور اس کی آمدنی اہل حرم کی مدد معاشوں اور روزیوں اور نفقات حرم کے لئے مخصوص کر دی گئی۔ ان زمینوں میں کاشت کرنے کے لئے جن مزارعین کو آمادہ کیا گیا ان سے یہ شرط کی گئی کہ وہ دوئس سالیانہ خراج میں دیں گے، اور پچاس برس گزرنے کے بعد ان پر مقامے کا طریق جاری ہوگا۔ اسی (آحسنہ الذکر) شرط پر وہ آج تک مستام ہیں۔

نہر امیر عیسیٰ بن علی کی طرف منسوب ہے۔ اور یہ اس کی جاگیر میں ہے۔

ہم سے محمد بن خالد نے بیان کیا کہ: محمد بن قاسم نے الحجاج کو القند
 سے ہدیۃً ایک ہاتی بھجوا۔ اس کو کشتی میں سوار کر کے البطاح عبور کرایا گیا
 اور مشرعمہ پر اتارا گیا جسے مشرعمۃ الفیل کہتے ہیں۔ اس وقت سے اس
 گھاٹ کا نام مشرعمۃ الفیل یا فروۃ الفیل رکھ دیا گیا۔

البطاح (مرداب)

مجھ سے اہل العلم کی ایک جماعت نے بیان کیا کہ :۔ فارسی اپنے ملک کے زوال کی نسبت آپس میں گفتگو میں کیا کرتے تھے۔ اور اس کی علامت کے طور پر ان زلزلوں اور طوفانوں کو پیش کرتے تھے جو اس زمانے میں آئے تھے۔

ہند دجلہ، دجلۃ البصرہ کی طرف، جسے العوراء کہتے ہیں، بہہ کر متعدد شاخوں میں تقسیم ہو جاتی ہے؛ ان شاخوں میں تقسیم ہونے کے بعد مابقی پانی اصل دھارے میں بہتا ہے، اور اصل دھارا (ایسا معلوم ہوتا ہے) جیسے وہ بھی ان شاخوں میں سے ایک شاخ ہے۔

تباذ بن فیروز کے زمانے میں گسگر کے زیریں حصے (یعنی دجلہ کے پشے) میں بہت بڑا شکاف ہو گیا، اس کی طرف سے غفلت برتی گئی، پانی بہہ نکلا اور آباد زمینوں کا ایک بڑا حصہ (جو اس کے قریب تھا)

لے دجلۃ البصرہ یا العوراء، ہند دجلہ کا وہ حصہ ہے جہاں دجلہ و الفرات کا ٹکڑا ہوتا ہے اور پھر یہ دو نہریں مل کر خلیج فارس میں جا گرتی ہیں۔ یا قوت۔
لے قدام بن جعفر، ص ۲۴۰۔

عرق ہو گیا۔ قحاذ کمزور آدمی تھا اور اپنے معاملات میں قلیل التفقہ تھا۔ جب اس کا بیٹا انوشیروان بادشاہ ہوا تو اس نے پستے کی مرمت کرائی اور ان میں سے بعض زمینیں آباد کی گئیں۔

پھر جس سال نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے عبداللہ بن حذافۃ اہلہنی کو کسری ابروینر کے پاس بھیجا۔ اور یہ بقول بعض سہ ہجری اور بقول بعض سہ ہجری تھا۔ — دجلہ و الفرات میں اتنا پانی آیا کہ نہ اس سے پہلے کبھی (ان نہروں میں) اتنا پانی دیکھنے میں آیا اور نہ اس کے بعد۔ اس کی وجہ سے پشتوں میں بڑے بڑے شگاف پیدا ہو گئے۔ ابروینر نے ان شگافوں کو بند کرانے کی کوشش کی، لیکن پانی ترک نہ سکا، اور اس علاقے کی طرف بہہ نکلا جو البطاح کہلاتا ہے، غارات و زروع پر پھیل گیا اور متعدد طاسیج عرق ہو گئے۔ کسری ان شگافوں کو بند کرانے کے لئے خود آیا۔ اموال خرچ کئے اور کاریگروں کو سرائو قفل کیا، حتیٰ کہ ایک شگاف کو بند کرنے کے لئے، جیسا کہ کہا جاتا ہے، ایک دن میں چالیس جہازوں کو سولی دی؛ تاہم وہ کسی طرح پانی پر غالب نہ آسکا۔ اس کے بعد عرب ارض عراق میں داخل ہوئے اور عجمی ان کے ساتھ جنگوں میں الجھ گئے، (۲۹۳) شگاف بڑھتے رہے اور وہ ان کی طرف اتفاقات نہ کر سکے۔ دہاقین ان کے بند کرنے سے عاجز آ گئے، اور بطیحہ وسیع و عریض ہوتی گئی۔

پھر جب معاویہ بن ابی سفیان والی امر ہوئے اور انھوں نے عبداللہ بن کلاب، اپنے غلام آزاد کو العراق کے خراج پر مقرر کیا تو اس نے معاویہ کے لئے مرداب (البطاح) میں سے زمینیں نکالیں اور ان کو قابل کاشت بنایا حتیٰ کہ ان زمینوں کی آمدنی پچاس لاکھ درہم، تک پہنچ

لے بطیحہ (عج بطاح)؛ وسیع زمین پر پھیلا ہوا پانی جس کی تہ میں باریک ریت ہو۔ یہ بہت وسیع و عریض دلدل تھی جو ارض نہرین کے نشیبی حصے میں دجلہ و فرات کے سیلاب سے پیدا ہوئی تھی۔ — ابن رستہ، ص ۹۲۔

گئی۔ اس نے تمام سرکنڈے کٹوائے اور پشتے بندھوا کر پانی پر قابو حاصل کیا۔

پھر حُتّان النبطی، بنی صُبّہ کے غلام آزاد بنے۔ اور یہی البصرہ میں مَوْضِ حُتّان کا مالک تھا اور اسی کی طرف البطّاح میں منارہ حُتّان منسوب ہے۔ الولید کے زمانے میں الحجاج کے لئے اور پھر ہشام بن عبد الملک کے لئے بطیحہ کی زمینوں میں سے (بہت سی) زمینیں نکالیں۔

کہتے ہیں: البطّاح کے ظاہر ہونے سے قبل کُشکر میں ایک نہر تھی جسے البُجْبُ کہتے تھے۔ اس کے جنوبی کنارے پر نِیسان و مَوْضِ نِیسان اور الابواز کی طرف جانے والی برید کی سڑک تھی جب البطّاح ظاہر ہوئے تو برید کی سڑک کا جو حصہ بَن ہو گیا وہ آجام البرید (روڈاک بن) کہلائے لگا۔ اور دوسری جانب کا حصہ آجام اغمرشی لٹے کے نام سے موسوم ہوا۔ اس حصے میں بڑے بڑے بن تھے۔ یہ نہر اُن اراضی جامدہ میں واقع ہے جو حال میں قابلِ زراعت بنائی گئی ہیں۔

مجھ سے ابو مسعود الکوفی نے اپنے شیوخ کے حوالے سے بیان کیا کہ: مُرداب (ب: البطّاح) نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی ہجرت کے بعد پیدا ہوئے فارسیوں کا پادشاہ اَبْرُوین تھا۔ اس کی وجہ یہ ہوئی کہ (وجلہ والفرات کے پتھروں میں) بڑے بڑے شکاف پیدا ہو گئے جن کے بند کرنے سے کسری عاجز ہو گیا، اور ان سے نہریں بہہ نکلیں حتیٰ کہ بطّاح پیدا ہو گئے۔ پھر اُس زمانے میں جبکہ مسلمان عجمیوں سے لڑے (وجلہ والفرات میں) مدّہ ہوا، شکاف بڑھ گئے اور ان کے بند کرنے کی طرف کسی نے توجہ نہ کی، اس وجہ سے بطیحہ وسیع ہو گئی اور بڑھ گئی۔ بنی امیہ نے اس میں سے کچھ زمینیں نکالیں اور ان کو قابلِ زراعت بنایا، لیکن یہ زمینیں

لے یہ نبطی زبان کا لفظ ہے۔ اس کے معنی ہیں: بڑا اور گھنا جھگ۔۔۔ قدامہ بن جعفر ص ۲۴۱، طبع یورپ۔
لے جغرافیہ خلافت مشرقی۔

الحجاج کے زمانے میں انفجارِ شبن کی وجہ سے پھر غرق ہو گئیں ، اور الحجاج نے زمینداروں کو نقصان پہنچنے کی غرض سے اس کو بند کرانے کی طرف توجہ نہیں کی۔ الحجاج نے ان پر ابن الاشعث کے ساتھ مولات کی تہمت لگائی تھی جبکہ اس نے الحجاج پر خرف کیا تھا۔ لیکن بعد میں حسان البنطی نے ہشام کے لئے بطیمہ کی زمینوں میں سے کچھ زمینیں نکالیں۔

ابوالاسد، جس کی طرف ہنر ابوالاسد منسوب ہے ، امیر المومنین المنصور کے لشکروں (قواد) میں سے تھا ، جن کو اس نے البصرہ کی طرف (۲۹۴) بھیجا تھا جب کہ وہاں عبداللہ بن علی ٹھہرے ہوئے تھے ، اور اسی نے عبداللہ بن علی کو الکوفہ میں داخل کیا۔

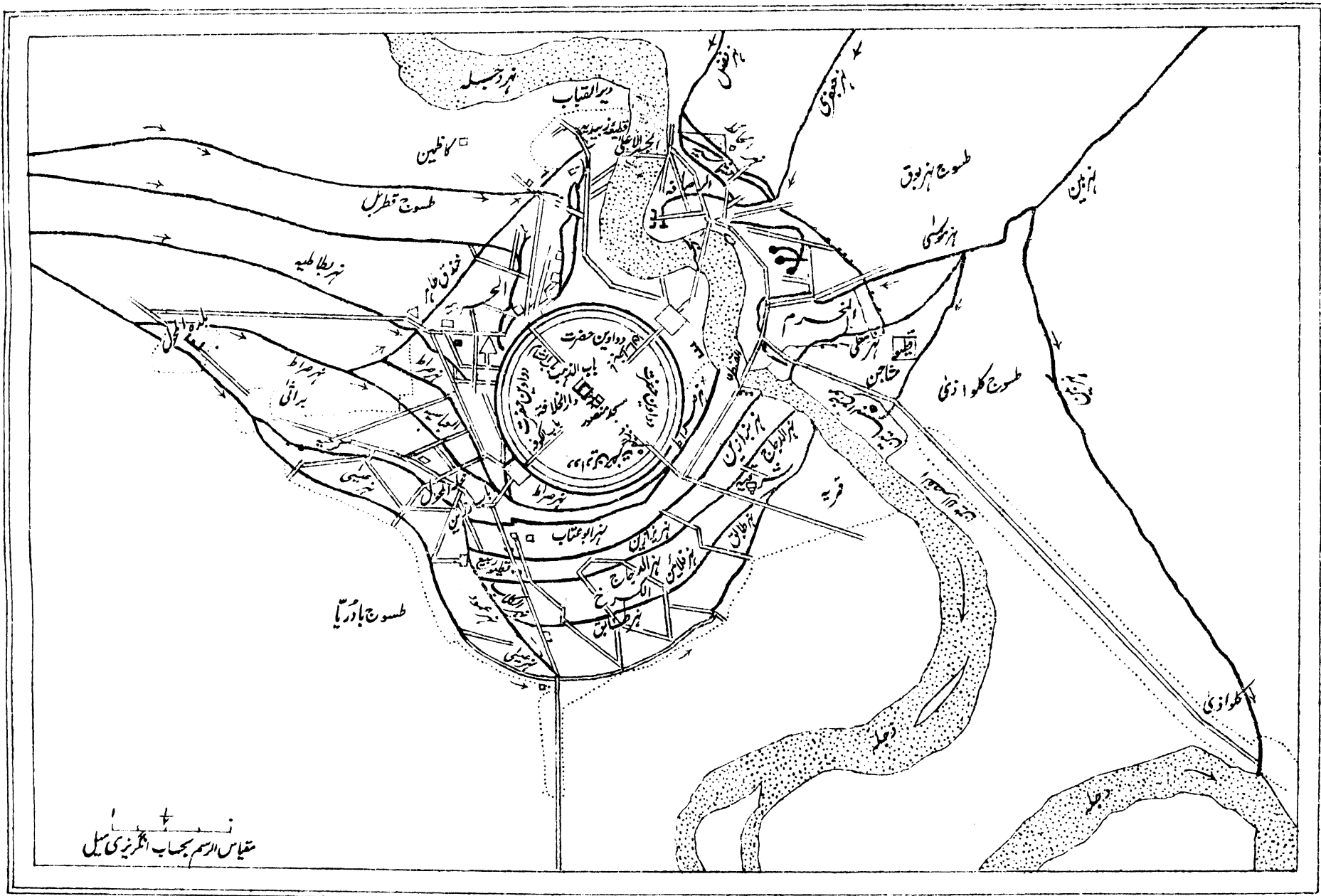
مجھ سے عمر بن بکیر نے بیان کیا کہ :- المنصور رحمہ اللہ نے ابوالاسد اپنے غلام آزاد کو بھیجا۔ اس نے المنصور اور عیسیٰ بن موسیٰ کے لشکر کے درمیان چھاؤنی چھائی اور وہ ان دونوں ابراہیم بن عبداللہ بن حسن بن حسن بن علی ابن ابی طالب سے جنگ کر رہا تھا۔ یہ ابوالاسد وہی ہے جس نے بطیمہ کے قریب وہ نہر کھدوائی تھی جو ہنر ابوالاسد کے نام سے معروف ہے۔

ایک دوسرے راوی نے بیان کیا کہ :- ابوالاسد اس نہر کے دہانے پر جا کر ٹھہر گیا تھا۔ اس کی گزرگاہ اتنی تنگ تھی کہ کشتیاں اس میں داخل نہیں ہو سکتی تھیں۔ اس نے اس کے دہانے کو وسیع کیا اس وجہ سے یہ نہر اس کی طرف منسوب ہو گئی۔

ابوسعود نے کہا :- دولت مبارک کے زمانے میں بہت سے شگاف پھوٹ نکلے جن کی وجہ سے بطاح زیادہ وسیع ہو گئے اور الفرات سے بہت سے مغایض پیدا ہو گئے جن میں سے بعض بازیافت کئے گئے۔

مجھ سے ابوسعود نے بیان کیا اور ان سے خوانہ نے ، کہ :- الحجاج کے زمانے میں شگاف پیدا ہوئے اور پانی بہہ نکلا۔ الحجاج نے الولید بن عبدالملک کو لکھا کہ ان شگافوں کو بند کرنے کے مصارف کا اندازہ

تیس لاکھ درہم کیا گیا۔ الولید نے اس کو بہت سمجھا۔ پھر اس سے مسئلہ بن عبد الملک نے کہا : ہم اس کام پر اس شرط سے خراج کرتے ہیں کہ تیس لاکھ درہم خراج ہونے کے بعد جن پیشی زمینوں میں پانی باقی رہ جائے وہ مجھے جاگیر میں دے دی جائیں ، مصارف کا متولی آپ کا معتمد علیہ اور خیر خواہ الحجاج ہوگا۔ الولید نے یہ شرط منظور کر لی۔ اور اس طرح مسئلہ کو وہ زمینیں حاصل ہو گئیں جن میں متصل کئی طسوج تھے۔ مسئلہ نے ان زمینوں میں (آب پاشی کے لئے) سینکڑوں کھدوائیں ، اکڑ و مزارعین جمع کئے اور ان زمینوں کو آباد کیا ، اور بہتوں نے اس کی پناہ میں حفاظت حاصل کرنے کے لئے اپنی جائدادیں خود ہی اس کے علاقے میں شامل کر دیں۔ جب دولت مبارکہ کا زمانہ آیا اور بنی امیہ کے اموال ضبط کر لئے گئے تو اتسین کا پورا علاقہ داؤد بن علی بن عبد اللہ بن العباس کو جاگیر میں دے دیا گیا ، پھر اس کے ورثہ سے اس پورے علاقے کے مالکانہ حقوق خرید لئے گئے اور اس کو خلافت کی جائدادوں میں شامل کر لیا گیا۔



مدینة السلام (بغداد)

مدینۃ السلام

کہتے ہیں : بغداد قدیم شہر تھا۔ امیر المومنین المنصور رحمہ اللہ نے اس کو آباد کیا اور اس میں مدینۃ پیدا کی ؛ یہ کام اس نے ۳۵۸ھ میں شروع کیا۔

محمد و ابراہیم فرزند ابن عبد اللہ بن الحسن بن الحسن کے خروج کی جب اس کو خبر ملی تو وہ الکوفہ کی طرف پلٹا ؛ اور ۳۶۸ھ میں بیوتِ اموال و خزان و دواوین الکوفہ سے بغداد منتقل کئے ، اور اس کا نام مدینۃ السلام رکھا۔ شہر پناہ اور اس کے تمام متعلقات کی بناء مکمل کی۔ بغداد قدیم کی تفصیل کی تعمیر ۳۸۸ھ میں تمام ہوئی۔

المنصور نے ۳۸۸ھ میں ، مکہ معظمہ میں ، وفات پائی اور بیئر میمون الحفزی حلیف بنی امیہ ، کے قریب دفن کیا گیا۔

المنصور نے المہدی کے لئے بغداد کی جانب شرقی میں ، — اور اسی جانب کو عکرا المہدی کہتے ہیں کیوں کہ یہیں اس نے الٹرے کی طرف جاتے ہوئے پڑاؤ کیا تھا — الرضاؑ بنوایا۔ پھر جب وہ الٹرے سے

۱۔ یہ کلمہ فارسی ہے ، اس کے معنی ہیں : ”شہر بنا کر دے خدا“۔

واپس ہوا تو المنصور نے اس کو خراسان کی طرف بھیجا، اور اس موقع پر بھی وہ الرضاؑ میں اترے۔ یہ سلسلہ کا واقعہ ہے۔

المنصور نے الہمدی کے لئے اس کے جانبِ شرقی میں اترنے سے قبل، ایک قصر بنوایا جو قصر الوضاح اور قصر الہمدی اور الشرقیہ کے نام سے معروف ہے، اور باب الکفرج سے متصل ہے۔ وضاح اہل الانبار میں سے ایک شخص تھا اور وہ اس کے مصارف کی نگرانی پر مقرر تھا، اس وجہ سے یہ قصر اس کی طرف منسوب ہو گیا۔

المنصور نے مدینۃ السلام میں دو مسجدیں بنوائیں، اور الصراۃ پر ایک نیابل (القنطرة الجدیدہ) بنوایا۔

المنصور نے اربابِ قری میں سے ایک قوم سے مدینۃ السلام کی زمینیں: بادوربا، قطر بل، ہنربوق اور ہنربین خرید کر اپنے اہل بیت اور سرداران لشکر، اور فوج، اور مصاحبوں اور کاتبوں کو جاگیر میں دیں۔

الکفرج کی جگہ اس نے مجمع الاسواق (بچوک) بنوایا، اور تاجروں نے اس کے حکم سے دکانیں بنوائیں جن کی زمین کا ان سے ٹکڑہ لیا جاتا تھا۔ مجھ سے العباس بن ہشام الکلبی نے بیان کیا اور ان سے ان کے والد نے، کہ: — المخزوم کی وجہ تسمیہ یہ ہے کہ یہاں مخزوم بن شریح بن حزن الحارثی اترتا تھا۔

کہا: ناحیۃ قطرة البردان، السری بن حکیم کا تھا جو الحطیمہ کا مالک تھا اور یہ بغداد میں معروف ہے۔

مجھ سے اہل بغداد کے مشائخ نے بیان کیا: — بغداد میں الصالحیۃ

لے قطرة: پختہ پل، اور یہ عموماً محراب دار ہوتا تھا۔

۱۷ غزوہ کربا جو سرکاری زمین پر بنائی ہوئی منازل پر لیا جائے۔

۱۸ مراد ص ۱۲، ص ۲۵۳: سری بن حکم۔

صالح بن المنصور کی طرف منسوب ہے۔
 کہتے ہیں : الحُرَبِیَّة ، حُرَب بن عبد اللہ البلیغی کی طرف منسوب ہے ،
 اور وہ الموصل میں جعفر بن ابی جعفر کی شرط پر تھا۔
 الزَّہْرَیَّة جو باب القُتُب کے نام سے معروف ہے ، زُہیر بن محمد کی
 طرف منسوب ہے ؛ اور وہ اہل اُیُتُور د میں سے تھا۔

عیسا باذ عیسیٰ بن الہمدی کی طرف منسوب ہے۔ یہ جگہ منازل الرتکی
 کے درمیان واقع تھی۔ عیسیٰ التَّمِزُّرَان کا بیٹا تھا۔

قُفْر عُبْدُو یُہ جو برثا سے متصل ہے ، قبیلہ ازد میں سے عُبْدُو یہ نام
 ایک شخص کی طرف منسوب ہے ، اور یہ سربر آوردہ اہل دولت میں سے تھا۔
 کہتے ہیں المنصور نے بغداد میں سلیمان بن مجالہ اور مجالہ سروی
 — علی بن عبد اللہ کے غلام آزاد — کو اس کے گھر کی جگہ جاگیر میں دی۔
 اور مَہْمَلُک بن صفوان کو شہر میں ایک قطعہ دیا۔ درپ مَہْمَلُک اسی
 کی طرف منسوب ہے۔ صفوان ، علی بن عبد اللہ کا غلام آزاد تھا۔ مَہْمَلُک کا
 کا نام بھی تھا۔ ایک دفعہ محمد بن علی نے مَہْمَلُک سے شعر پڑھنے کی فرمائش
 کی۔ اس نے وہ قصیدہ پڑھا جو اَللِّتْنَا بِذِی حَشْوِہِ اَنْبَرِی سے شروع
 ہوتا ہے۔ یہ قصیدہ اسی کی تصنیف تھا۔ اس پر محمد بن علی نے اس کا نام
 مَہْمَلُک رکھ دیا اور اس کو آزاد کر دیا۔

المنصور نے عمارہ بن حمزہ کو ایک قطعہ دیا جو اس کے نام سے
 معروف ہے اور یہ شیب بن واثق کے مَرْبُوع کے پیچھے ہے اور بصرہ میں
 میمون کے باپ میمون کو ناحیہ باب الشام میں بستان القس کے پاس

لے یعقوبی ج ۱، ص ۱۵ : مجالہ شروی۔
 لے قطعہ : معانی کی زمین ؛ وہ زمین جو حکومت کسی کو عطا کر دے اور اس پر خراج اور غلہ (نذول)
 کی قسم سے کچھ نہ لے ؛ وہ زمین جو معانی کی زمینوں میں سے ہو اور اس کی مدد بند کر دی جائے
 یا اس کے گرد اگر کسی چیز سے احاطہ کھینچ دیا جائے۔

ایک قلعہ دیا۔ طاقت پشراسی پشرا بن میمون کی طرف منسوب ہے میمون علی بن عبد اللہ کا غلام آزاد تھا۔

اور شیل کو جو اس کا غلام آزاد تھا، دار قلعین کے قریب ایک قلعہ دیا۔ وہاں ایک مسجد ہے جو مسجد شیل کے نام سے معروف ہے۔

اور اُمّ عبیدہ کو ایک قلعہ دیا۔ یہ قعر خلافت کی دایہ، اور محمد بن علی کی آزاد کردہ لونڈی تھی۔ طاقت اُمّ عبیدہ اسی کی طرف منسوب ہیں، اور یہ الجسر کے قریب ہیں۔

اور مُنیرہ کو ایک جائداد دی۔ یہ بھی محمد بن علی کی آزاد کردہ لونڈی تھی۔ درب مُنیرہ اور خان مُنیرہ جو جانب شرقی میں ہے اسی کی طرف منسوب ہے۔ اور رشتہ دار کو ایک قلعہ دیا جو مسجد بنی رغبان کے نام سے معروف ہے۔

(۲۹۷) رغبان حبیب بن مُسلمۃ القہری کا غلام آزاد تھا۔ بعد میں یہ بگہ عیسیٰ بن جعفر یا جعفر بن جعفر بن المنصور کے قصر میں داخل کر لی گئی۔

درب جہر وید، جہر وید الرازی کی طرف منسوب ہے۔ وہ رشتہ دار کے امیروں میں سے تھا، اور المہدی نے اس کو آزاد کر دیا تھا۔

المنصور رحمہ اللہ اپنی خلافت کے آخر سال تک، جبکہ وہ حج کو گیا اور مکہ میں فوت ہوا، مدینۃ السلام ہی میں رہا۔ اس کے بعد امیر المؤمنین المہدی یہاں رہا۔ پھر وہ ماسُندان کی طرف چلا گیا اور وہیں فوت ہوا۔ وہ مدینۃ السلام میں زیادہ تر عیال و اولاد کی ان عمارتوں میں رہتا تھا جو خود اس نے بنوائی تھیں۔ اس کے بعد الہادی موسیٰ بن المہدی یہاں آکر رہا اور یہیں فوت ہوا۔ اس کے بعد الرشید ہارون بن المہدی یہاں رہا۔ پھر وہ یہاں سے الرافقہ کی طرف چلا گیا اور وہیں رہا۔ پھر وہاں سے خراسان کی طرف گیا اور طوس میں فوت ہوا۔ اس کے بعد محمد بن الرشید یہاں رہا اور یہیں قتل ہوا۔ اس کے بعد المامون عبد اللہ بن الرشید خراسان سے یہاں آیا اور یہیں رہا۔ پھر یہاں سے غزا پہنچا اور قُذَافہ میں فوت ہوا اور طوس میں دفن کیا گیا۔ اس کے بعد امیر المؤمنین العتصم باللہ

یہاں رہا، پھر وہ یہاں سے القاطول کی طرف گیا اور قصر الرشید میں پھیرا جو قاطولہ کی کھدائی کے وقت بنایا گیا تھا۔ قاطولہ کو، بوالجہش نے کہتے ہیں، کیوں کہ یہ جن زمینوں کو سیراب کرتی ہے ان کی پیداوار سے یہاں کے لشکر کے اذواق دئے جاتے ہیں۔ پھر اس نے القاطول میں ایک عمارت بنوائی اور اس میں فروکش ہوا، پھر یہ قصر شناس الترمذی اپنے غلام آزاد کو دے دیا۔ المقصم نے القاطول کی تعمیر کا قصہ کیا اور بنوانا شروع کر دیا۔ پھر اس کی رائے اس کو چھوڑ کر سمرقند رائی کو آباد کرنے کی ہوئی، اس کو آباد کیا، بازاروں کے بیچ میں ایک مسجد جامع بنوائی، لوگوں کو اس کی طرف منتقل کیا اور خود بھی یہیں رہا۔ اس کا نام اس نے سمرقند رائی رکھا۔

اس نے اپنے غلام آزاد شناس کو امن سردار ان لشکر کے ساتھ جو اس کے تحت تھے، کنج فیروز میں اتارا؛ اور دوسرے سرداران لشکر کو ان منازل میں اتارا جو العربائی کے نام سے معروف ہیں۔

المقصم رحمہ اللہ مسئلہ میں سمرقند رائی میں فوت ہوا۔

ہارون اوائق باللہ اپنے اس قصہ میں رہا جو اس نے سمرقند رائی میں بنایا تھا اور اس کا نام الہارونی رکھا؛ اور مرتے دم تک اسی میں رہا۔ پھر امیر المومنین جعفر المتوکل علی اللہ رحمہ اللہ نے اسی رائی میں خلیفہ ہوا اور الہارونی میں رہا، اور بہت سی عمارتیں بنوائیں۔ اس نے سمرقند رائی (۳۹۸) کے باہر الحارثی، جہاں المقصم باللہ نے اسے محبوس کیا تھا، لوگوں کو بکثرت جاگیریں عطا کیں جن کی وجہ سے شہر وسیع ہو گیا۔ اس نے یہاں ایک بہت بڑی مسجد جامع بنوائی اور اس پر بہت مال خرچ کیا، اور حکم دیا کہ اس کے منارے اتنے بلند رکھے جائیں کہ نوؤنوں کی آواز دور تک جائے۔ یہ سنارے کئی کئی فرسخ سے نظر آتے تھے۔ لوگ اسی مسجد میں

لے سمرقند رائی: جس نے دیکھا خوش ہوا۔

جمہ پڑھنے لگے اور پہلی مسجد کو چھوڑ دیا۔ پھر اس نے اپنا شہر بنوایا، اور اس کا نام المتوکل رکھا، اس کو آباد کیا، اور خود بھی اسی میں رہنے لگا، اور (لوگوں کو آباد ہونے کے لئے) جاگیر میں زمینیں دیں۔ یہ شہر اس نے الکفر معروف بہ فیروز اور القاطول معروف بہ کسری کے درمیان بنوایا۔ اور اس میں بہت سے مکانات بنوائے اور اس قریہ کو، جو الماخوذہ کے نام سے معروف ہے، اس میں داخل کر لیا۔ اور یہاں ایک مسجد جامع بنوائی۔ شہر کی تعمیر شروع ہوئے چند ماہ گزرے تھے کہ وہ ۳۴۲ھ کے آغاز میں اس میں آکر اترا، اور شوال ۳۴۲ھ میں فوت ہوا۔

المتوکل کی وفات کی شب المنتصر باشد اس کا جانشین ہوا، اور شوال کی دسویں کو مہمل کے دن المتوکل سے سرمن رائی کی طرف منتقل ہوا اور یہیں فوت ہوا۔

کہتے ہیں: عُمَيُّونُ الطَّفِّ — مثل عین الصید و القَطَطَانِہ اور الرُّبُمِہ اور عین جل (بہت بہتے پانی کے چشمے تھے) — سب اور ان کی ذوات السواد کے بالائی حصے کی سرحدی چوکیوں کے محافظ لشکروں کے تصرف میں تھیں یہ خندق ساہور کے چشمے میں جو ساہور نے اپنے اور ان عربوں وغیرہ کے درمیان کھدوائی تھی، اور خندق کی چوکیوں میں محافظ دستے مقرر کئے تھے ساہور نے یہ زمینیں موکلین مسلح کو جاگیر میں دی تھیں، وہ ان میں کاشت کرتے تھے اور ان سے کچھ خراج نہیں لیا جاتا تھا۔ جب یوم ذی قار ہوا، اور

لے ابن الاثیر، ج ۱، ص ۵۶، الماخوذہ۔

لے یا قوت، ج ۶، ص ۵۱، طبع مصر۔

سے ذی قار، الکوفہ اور واسطہ کے درمیان، الکوفہ سے قریب بکر بن وائل کا آبگیر تھا۔ یہاں بکر بن وائل اور لشکر کسری (خرو پرویز) کے درمیان شہور جنگ ہوئی تھی۔ جنگ کی وجہ یہ ہوئی کہ نعمان بن المنذر الغنمی نے جو الحیرہ کا پادشاہ تھا، خرو پرویز کے در سے اپنے اہل و عیال اور اسول و اسلمہ بنی بن قیس بن سموہ بن بن بکر بن وائل کے سپرد کر دئے پھر جب

اللہ نے اپنے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے طفیل عربوں کو مظفر و منصور کیا تو عرب ان چشموں کے ایک حصے پر غالب ہو گئے، اور باقی حصے عجمیوں کے قبضے میں رہے۔ پھر جب مسلمان انجیرہ کی طرف بڑھے تو عجمی ان چشموں میں سے اکثر چشموں کو بھر کر، جو ان کے قبضے میں تھے، فرار ہو گئے؛ اور وہ چشمے باقی رہ گئے جو عربوں کے قبضے میں تھے ان چشموں کے باشندے اسلام لائے، اور اس طرح ان کے اطراف کی زمینیں جنیں وہ کاشت کرتے تھے، ارض عشر ہو گئیں۔ اس کے بعد جب القادسیہ والمدائن کی جنگیں ہوئیں تو ان چشموں کی زمینوں کے مالک بھاگ گئے اور یہ زمینیں مسلمانوں کو جاگیر میں دے دی گئیں، اور اس طرح عشری زمینوں میں داخل ہو گئیں۔ عیون الطیف اور ان کی زمینوں کا معاملہ دیا ہی ہے جیسا مدینہ مبارکہ اور نجد کے قریبوں کی جائدادوں کا ہے۔ ان کا (۲۹۹)

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) خروئے ہانی سے ان لوگوں کو طلب کیا تو اس نے دینے سے انکار کیا۔ عجمیوں نے جنگ کی اور بری طرح شکست کھائی۔ قابل عرب میں سے تغلب ملے، ضبہ، تیم، نر، ہرا اور تنوخ عجمیوں کے ساتھ تھے۔ اسی بنا پر بکر بن وائل نے تمام عرب پر غر کیا ہے۔ ابو تمام حبیب بن اوس الطائی صاحب حماس نے ابوؤلف القاسم بن عیسیٰ..... بن بکر بن وائل کی بیعت میں کہا جو یہ فائقہ بنی قاسم اہالت سیلو فکرو عروش الذین استروہنا قوس حاجب وہ تہمی، مومن کی تلواروں نے ذی قار میں ان کے تحت سرنگوں کر دئے جنہوں نے حاجب کی کمان رہن رکھوائی تھی۔

بنی عبد القیس و بنی عقیف نے، کہ بنی بکر بن وائل کے بطون تھے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے وعدہ کیا تھا کہ اگر اللہ نے عربوں کو ایسا نیوں پرست عطا فرمائی تو وہ آپ پر ایمان لائیں گے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں فتح و نصرت کی دعا دی، اور اللہ نے انہیں مسیح عطا فرمائی۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو جب ان کی فتح کی خبر ہوئی تو فرمایا: ہذا اول یوم انتصفت فیہ العرب من الجحور و بی نفسہ (۱) پہلا دن ہے کہ عرب نے غم سے انتصاف حاصل کیا ہے، اور ان کو مجھی سے مدد دی گئی ہے) (مسعودی ص ۶۵ ابن الاثیر ج ۲ ص ۲۶۱: یا قوت حج، ص ۷، طبع مصر۔)

تمام صدقہ مدینہ مبارک کے عامل کو بھیج دیا جاتا ہے۔
جب اسحاق بن ابراہیم بن مصعب، المتوکل علی اللہ کی جانب
سے السواد کا والی ہوا تو اس نے ان زمینوں کو اس علاقے میں منعم کر دیا
جو اس کے تحت تھا، اور اس کے عشر کی بجائیت بھی اپنے ہاتھ میں لے
لی، اور اس کو السواد کا علاقہ بنا لیا۔ ان زمینوں کی یہ حیثیت آج تک
 قائم ہے۔

مسلمانوں نے یہاں اور چشمے بھی کھودے، اور ان سے سیراب
ہونے والی زمینوں کا وہی انتظام کیا جو ان چشموں سے سیراب ہونے والی
زمینوں کا انتظام کیا تھا۔

مجھ سے بعض مشائخ نے بیان کیا کہ:۔ عین الجبل کے پاس ایک
اونٹ (بھل) مر گیا تھا اس وجہ سے یہ چشمہ اس کی طرف منسوب کیا گیا۔
لیکن اہل واسطہ میں سے بعض کہتے ہیں کہ یہ چشمہ جس نے کھدوایا تھا
اس کا نام حل تھا۔

کہتے ہیں: عین القید کی وجہ تسمیہ یہ ہے کہ اس میں مچھلیاں جمع ہو جاتی
تھیں۔ گزیریوں میں سے کسی نے مجھے خبر دی کہ عین القید ان چشموں میں سے
تھا جو بند کر دئے گئے تھے۔ ایک دفعہ کوئی مسلمان اس پر سے گزر رہا تھا، اس کے
گھوڑے کی ٹانگیں دھنس گئیں، وہ گھوڑے سے اتر کر کھودنے لگا حتیٰ کہ پانی
نکل آیا۔ اس نے اور لوگوں کو جمع کیا جنہوں نے سٹی اور گارا نکالنے میں اہلی
مدد کی اور اس کو صاف کیا۔ اس طرح یہ چشمہ اپنی سابقہ حالت پر عود کر آیا۔ پھر
یہ چشمہ عیسیٰ بن علی کا ہو گیا، اس نے اس چشمہ کو حسن بن حسن بن علی ابن
ابی طالب کی اولاد میں سے ایک سے خریدا تھا۔ اولاد حسن میں سے ام کلثوم بنت حسن
بن حسن اس کے نکاح میں تھیں۔ معاویہ نے یہ چشمہ دوسری جائدادوں کیساتھ
حسن بن علی (علیہ السلام) کو خلافت کے عوض جاگیر میں دیا تھا۔
عین القید بھی ان چشموں میں تھا جو پہلے بند کر دئے گئے تھے۔ کہنا
کے حاجوں میں سے کسی نے اس میں سے پانی رستا دیکھا۔ اور مجھ سے وہی پتہ

عیسیٰ بن سوسی کے پاس کیا اور اس کو اس چشمے کا پتہ دیا۔ پھر اس نے یہ پتہ اور اس کے پاس کی زمینیں اس سے جاگیر میں مانگ لیں۔ اس کرابانی نے چشمے کو صاف کرایا۔ اس کے پاس جو زمینیں تھیں ان میں کاشت کی اور وہ غلات بنا یا جو العذیب کے رستے میں ہے۔

ہیت سے چند فرسخ پر کچھ چشمے ہیں جو العرق کہلاتے ہیں۔ ان کا انتظام بھی ویسا ہی ہے جیسا انتظام غیون العطف کا ہے۔ ان کے عشرہ صاحب ہیت کے پاس جاتے ہیں۔

مجھ سے الاثرم نے کہا، ان سے ابو عبیدہ نے، اور ان سے ابو عمرو بن علاء نے، کہ: جب عربوں نے قریوں اور غلاتانوں اور درختوں کی کثرت دیکھی تو کہا: ”ہم نے اس سے زیادہ سواد نہیں دیکھا“۔ سواد کا لبد کہتے ہیں۔ اسی لئے اس کا نام السواد رکھ دیا گیا۔

مجھ سے قاسم بن سلام نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے محمد بن عبید نے کہا، اور ان سے محمد بن ابوسوی نے، کہ: (حضرت) علی بازار کی طرف نکلے، دیکھا کہ ان کے رشتے داروں نے اپنے لئے کچھ جگہیں مختص کر لی ہیں۔ کہا: تمہیں اس کا حق نہیں ہے۔ مسلمانوں کا بازار ان کی مسجد کی طرح ہے۔ جو شخص جس جگہ پہلے پہنچ جائے وہ جگہ اُسی کے لئے ہے حتیٰ کہ وہ خود اس جگہ کو چھوڑے۔

مجھ سے ابو عبیدہ نے کہا انھوں نے کہا مجھ سے مروان بن معاویہ نے کہا، ان سے عبد الرحمن بن عبید نے، اور ان سے ان کے والدین نے، کہ: ہم المغیرہ بن شعبہ کے زمانے میں صبح کو بازار میں جاتے اور جو شخص جس جگہ بیٹھ جاتا رات پونے تنگ اسی جگہ کا سستی ہوتا تھا۔ لیکن جب زیاد والی ہوا تو اس نے کہا: جو شخص جس جگہ بیٹھ جائے وہ اُسی وقت اس جگہ کا سستی ہے جب تک وہاں رہے۔

مروان کہتا ہے: المغیرہ دو دفعہ الکوفہ کا والی ہوا ایک دفعہ (حضرت) عمر کے زمانے میں اور ایک دفعہ معاویہ کے زمانے میں۔

فارسی سے عربی میں دستوں کی نقل

مجھ سے المدائنی علی بن محمد بن ابی سیف نے کہا اور ان سے ان کے شیوخ نے کہ :- السواد اور تمام عراق کا دیوان خراج فارسی میں تھا جب الحجاج ، العراق کا والی ہوا تو اس نے کتابت پر زادان و شروخ بن یسریٰ کو معتمد کیا ۔ صالح بن عبد الرحمن — مولیٰ بنی تمیم — اس کے ساتھ تھا ، اور اس کی پیشی میں عربی اور فارسی میں کتابت کا کام کرتا تھا ۔ صالح کا باب بجمستان کے اسیران جنگ میں سے تھا ۔ زادان و شروخ کے ویلے سے الحجاج تک اس کی رسائی ہوئی ، اور اس نے الحجاج کے دل میں جگہ پیدا کر لی ۔ ایک دن صالح نے زادان سے کہا : امیر تک مجھے تو نے ہی پہنچایا ہے ۔ لیکن میں دیکھتا ہوں کہ اس نے مجھے پسند کیا ہے اور کچھ عجب نہیں کہ وہ مجھے تجھ پر مقدم کر دے ، اور تجھے (اس درجے سے) گرا دے ! زادان نے کہا : تو یہ گمان نہ کر ۔ اس کو تجھ سے زیادہ میری احتیاج ہے ۔ کیوں کہ میرے سوئی اس کو کوئی نہیں مل سکتا جو اس کے حساب کے لئے کافی ہو ! صالح نے کہا : یہ نہ کہہ ۔ واٹھ اگر تو چاہے کہ میں عربی میں حساب نقل کروں تو میں یہ کر سکتا ہوں ! زادان نے کہا : تو اس کا ایک حصہ ہی نقل کر دے کہ میں دیکھوں ! صالح نے نقل کر دیا ۔ زادان نے

اس سے کہا: تو بیمار بن جا۔ وہ بیمار بن گیا۔ الحجاج نے اس کے لئے اپنا خاں
 طبیب بھیجا، مگر اس نے صلح میں کوئی بیماری نہ دیکھی۔ زادان فروغ کو
 جب یہ خبر ہوئی تو اس نے کہا: اب تو نکل آجیب زادان فروغ، عبدالرحمن
 بن محمد بن الاشعث الکندی کے زمانے میں قتل ہو گیا۔ وہ کسی گھر سے نکل کر
 اپنے گھر کی طرف آ رہا تھا یا اپنے گھر سے نکل کر کسی کے گھر جا رہا تھا تو
 الحجاج نے زادان کی جگہ صلح کو مقرر کر دیا۔ صلح نے الحجاج کو وہ قصہ
 سنایا جو نقل دیوان کے معاملے میں اس کے اور زادان فروغ کے درمیان
 ہوا تھا۔ اس پر الحجاج نے دیوان کو عربی میں نقل کرنے کا غم کیا اور (۳۹۱)
 یہ کام صلح کے سپرد کیا۔ مروان شاہ بن زادان فروغ نے اس سے کہا: تو
 دہویہ اور شویہ کے لئے کیا لکھے گا؟ اس نے کہا: میں عشر اور نصف عشر
 لکھوں گا۔ اس نے پوچھا: اور وید کے لئے؟ اس نے کہا: اس کے لئے میں
 ایضاً استعمال کروں گا۔ وید، زیادہ اور بیشی کو کہتے ہیں۔ مروان شاہ
 نے کہا: ”اللہ تیری جبر و بنا سے اُسی طرح کاٹے جس طرح تو نے فارسی کی
 جڑ کاٹی ہے۔“ صلح کو ایک لاکھ درہم اس غرض سے پیش کئے گئے کہ وہ
 دیوان کو عربی میں نقل کرنے سے اپنا غم ظاہر کر دے اور اس کام سے
 باز آجائے۔ مگر اس نے انکار کیا اور دیوان کو عربی میں نقل کر دیا۔
 عبدالحمید بن یحییٰ، مروان بن محمد کا کاتب، کہا کرتا تھا کہ صلح کے
 کیا کہنے، کاتبوں پر اس کا بڑا احسان ہے۔
 مجھ سے عمر بن شیبہ نے کہا، انھوں نے کہا مجھ سے ابو عامر بن بل
 نے کہا، اور انھوں نے کہا میں سہل بن ابی الصلت نے خبر دی، کہ:-
 الحجاج نے صلح بن عبدالرحمن کے لئے ایک مدت مقرر کر دی اور صلح نے
 اس مدت میں دیوان نقل کر دیا۔

یہاں رہا، پھر وہ یہاں سے القاطول کی طرف گیا اور قصر الرشید میں ٹھہرا جو قاطولہ کی کھدائی کے وقت بنایا گیا تھا۔ قاطولہ کو ابراہیمؑ کہتے ہیں، کیوں کہ یہ جن زمینوں کو سیراب کرتی ہے ان کی پیداوار سے یہاں کے لشکر کے اذواق دئے جاتے ہیں۔ پھر اس نے القاطول میں ایک عمارت بنوائی اور اس میں فروکش ہوا، پھر یہ قصر اشناس الترمی اپنے غلام آزاد کو دے دیا۔ المقصم نے القاطول کی تعمیر کا قصد کیا اور بنوانا شروع کر دیا۔ پھر اس کی رائے اس کو چھوڑ کر سمرن رائی کو آباد کرنے کی ہوئی، اس کو آباد کیا، بازاروں کے بیچ میں ایک مسجد جامع بنوائی، لوگوں کو اس کی طرف منتقل کیا اور خود بھی یہیں رہا۔ اس کا نام اس نے سمرن رائی رکھا۔

اس نے اپنے غلام آزاد اشناس کو اُن سردار ان لشکر کے ساتھ جو اس کے تحت تھے، کنج فیروز میں اتارا؛ اور دوسرے سرداران لشکر کو ان منازل میں اتارا جو العربائی کے نام سے معروف ہیں۔ المقصم رحمہ اللہ علیہ میں سمرن رائی میں فوت ہوا۔

ہارون اوداق باللہ اپنے اس قصر میں رہا جو اس نے سمرن رائی میں بنایا تھا اور اس کا نام الہارونی رکھا؛ اور مرتے دم تک اسی میں رہا۔ پھر امیر المومنین جعفر المتوکل علی اللہ رحمہ اللہ فی الخلیفہ ہوئے اور الہارونی میں رہا، اور بہت سی عمارتیں بنوائیں۔ اس نے سمرن رائی (۳۹۸) کے باہر الحارثیں، جہاں المقصم باللہ نے اسے محبوس کیا تھا، لوگوں کو بکثرت جاگیریں عطا کیں جن کی وجہ سے شہر وسیع ہو گیا۔ اس نے یہاں ایک بہت بڑی مسجد جامع بنوائی اور اس پر بہت مال خرچ کیا، اور حکم دیا کہ اس کے منارے اتنے بلند رکھے جائیں کہ نوؤنوں کی آواز دور تک جائے۔ یہ منارے کئی کئی فرسخ سے نظر آتے تھے۔ لوگ اسی مسجد میں

حصه ششم
فُتُوحُ الْجِبَالِ - زَيْنُ الْجَنَانِ

اللہ نے اپنے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے طفیل عربوں کو منظر و منظور کیا تو عرب ان چشموں کے ایک حصے پر غالب ہو گئے ، اور باقی چشمے عجیموں کے قبضے میں رہے ۔ پھر جب مسلمان الحیرہ کی طرف بڑھے تو عجمی ان چشموں میں سے اکثر چشموں کو بھر کر ، جو ان کے قبضے میں تھے ، فرار ہو گئے ؛ اور وہ چشمے باقی رہ گئے جو عربوں کے قبضے میں تھے ان چشموں کے باشندے اسلام لائے ، اور اس طرح ان کے اطراف کی زمینیں جنہیں وہ کاشت کرتے تھے ، ارض عشر ہو گئیں ۔ اس کے بعد جب القادسیہ والمدائن کی جنگیں ہوئیں تو ان چشموں کی زمینوں کے مالک بھاگ گئے اور یہ زمینیں مسلمانوں کو جاگیر میں دے دی گئیں ، اور اس طرح عشری زمینوں میں داخل ہو گئیں ۔ عیون الطف اور ان کی زمینوں کا معاملہ دیا ہی ہے جیسا مدینہ مبارکہ اور نجد کے قریلوں کی جائدادوں کا ہے ۔ ان کا (۲۹۹)

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) خروئے ہانی سے ان لوگوں کو طلب کیا تو اس نے دینے سے انکار کیا ۔ عجیموں نے جنگ کی اور بری طرح شکست کھائی ۔ قابل عرب میں سے ثعلب طے ، صنبہ ، تمیم ، زہر ، ہرا اور تنوخ عجیموں کے ساتھ تھے ۔ اسی بنا پر بکر بن وائل نے تمام عرب پر فخر کیا ہے ۔ ابو تمام حبیب بن اوس الطائی صاحب حماس نے ابو ذؤلف القاسم بن عیسیٰ بن بکر بن وائل کی مدح میں کہا ہے :
فانتو بذي قاهر امانت سيدو قلكو عروش الذين استرو هوا قوس حجاب
وہ تمہی ، موجن کی تلواروں نے ذی قاریس اُن کے تحت سرنگوں کر دئے جنہوں نے حاجب کی کمان رہن رکھوائی تھی ۔

بنی عبد القیس و بنی حنیفہ نے ، کہ بنی بکر بن وائل کے بطن تھے ، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے وعدہ کیا تھا کہ اگر اللہ نے عربوں کو ایسا نیوں پرست عطا فرمائی تو وہ آپ پر ایمان لائیں گے ۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں فتح و نصرت کی دعا دی ، اور اللہ نے انہیں فتح عطا فرمائی ۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو جب ان کی فتح کی خبر ہوئی تو فرمایا : ہذا اول یوم انتصفت فیہ العرب من الجحور و بنی نصر دا (یہ پہلا دن ہے کہ عرب نے عجم سے انتصاف حاصل کیا ہے ، اور ان کو مجھ سے مدد دی گئی ہے) مسعودی ص ۶۵
ابن الاثیر ج ۲ ص ۲۶ : یا قوت حج ، ص ۱۸ طبع مصر ۔

فَتْحُ الْجَبَالِ

حُلُوان

کہتے ہیں :- جب سلمان جُلُولاء کی فیصلہ کن جنگ سے فارغ ہوئے تو ہاشم بن عتبہ بن ابی وقاص نے جریر بن عبد اللہ الجعفی کے ساتھ ایک مضبوط رسالہ جُلُولاء میں (اس غرض سے) متفقین کو دیا کہ وہ ان کے اور ان کے دشمنوں کے درمیان حائل رہے۔ پھر سعد نے تقریباً تین ہزار کی جمعیت ان کے پاس بھیجی اور انھیں یہ حکم دیا کہ اس کو اور اپنے ساتھیوں کو لے کر حُلُوان کی طرف جائیں۔ لیکن جوہنی وہ اس کے قریب پہنچے، یزید و جرد نامیہ اصہبان کی طرف بھاگ گیا۔ اور جریر نے حُلُوان اس شرط پر صلحاً منسوخ کر لیا کہ وہ ان پر دست درازی نہیں کریں گے، ان کی جانوں اور ان کے اموال کو امان دے دیں گے، اور ان میں سے جو بھاگنا چاہے اس سے قرض نہیں کریں گے۔ اس کے بعد وہ حُلُوان میں جریر کو مع غزہ بن قیس بن غزیمۃ الجعفی، اپنی جگہ چھوڑ کر الدینور آئے، مگر اس کو فتح نہیں کیا، اور قرابین کو ویسی ہی شرائط پر جیسی شرائط پر حُلُوان فتح کیا تھا، فتح کر کے حُلُوان چلے گئے، اور یہاں والی کی حیثیت سے اس وقت تک رہے کہ عمار بن یاسر الکوفی آئے عمار نے جریر کو کھانا کھا کر عمر بن الخطابؓ نے انھیں ابو موسیٰ الاشعری کی ملک پر جانے کا حکم دیا ہے۔ جریر نے غزہ بن

عیسیٰ بن موسیٰ کے پاس کیا اور اس کو اس حشے کا پتہ دیا۔ پھر اس نے یسپہ اور اس کے آس پاس کی زمینیں اُس سے جاگیر میں مانگ لیں۔ اس کو بانی نے حشے کو صاف کرایا۔ اس کے پاس جو زمینیں تھیں ان میں کاشت کی اور وہ نخلستان بنایا جو العذیب کے رستے میں ہے۔

ہیت سے چند فرسخ پر کچھ حشے ہیں جو العرق کہلاتے ہیں۔ ان کا انتظام بھی ویسا ہی ہے جیسا انتظام غیون الطف کا ہے۔ ان کے عشر ساج ہیت کے پاس جاتے ہیں۔

مجھ سے الاثرم نے کہا، ان سے ابو عبیدہ نے، اور ان سے ابو عمرو بن علاء نے، کہ:۔ جب عربوں نے قریوں اور نخلستانوں اور درختوں کی کثرت دیکھی تو کہا: ”ہم نے اس سے زیادہ سواد نہیں دیکھا“۔ سواد کا لبد کہتے ہیں۔ اسی لئے اس کا نام السواد رکھ دیا گیا۔

مجھ سے قاسم بن سلام نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے محمد بن عبید نے کہا، اور ان سے محمد بن ابوسوی نے، کہ:۔ (حضرت) علی بازار کی طرف نکلے، دیکھا کہ ان کے رشتے داروں نے اپنے لئے کچھ جگہیں مختص کر لی ہیں۔ کہا: تمہیں اس کا حق نہیں ہے۔ مسلمانوں کا بازار ان کی مسجد کی طرح ہے۔ جو شخص جس جگہ پہلے پہنچ جائے وہ جگہ اُسی کے لئے ہے حتیٰ کہ وہ خود اس جگہ کو چھوڑے۔

مجھ سے ابو عبیدہ نے کہا انھوں نے کہا مجھ سے مروان بن معاویہ نے کہا، ان سے عبد الرحمن بن عبید نے، اور ان سے ان کے والد بنے، کہ:۔ ہم المغیرہ بن شعبہ کے زمانے میں صبح کو بازار میں جاتے اور جو شخص جس جگہ بیٹھ جاتا رات ہونے تک اسی جگہ کا مستحق ہوتا تھا۔ لیکن جب زیاد والی ہوا تو اس نے کہا: جو شخص جس جگہ بیٹھ جائے وہ اُسی وقت اس جگہ کا مستحق ہے جب تک وہاں رہے۔

مروان کہتا ہے: المغیرہ دو دفعہ الکوفہ کا والی ہوا ایک دفعہ (حضرت) عمر کے زمانے میں اور ایک دفعہ معاویہ کے زمانے میں۔

فتح نہاوند

کہتے ہیں :- جب یزدجرد مَحلوان سے سلسلہ میں بھاگا تو فاضل اور اہل الرے و قوس و اصہبان و بہزان و الماہین نے باہم خط کتابت کی ، اور اس کے پاس جمع ہو گئے ، اور یہ سلسلہ میں ہوا ۔ یہ دوسرے نے ان پر مَرَدِ اَشاہ ذوالحاجب کو امیر کیا ، اور ان کا علم و رُش کا بیان نکالا ۔ اس موقع پر مشرکین کی تعداد ساٹھ ہزار تھی ، اور بعض کہتے ہیں ایک لاکھ تھی ۔ عمار بن یاسر نے (حضرت) عمر بن الخطاب کو اس کی خبر دی ، انھوں نے ہمت کی کہ خود غزا کریں ، پھر ڈرے کہ کہیں نجد و عینہ کے عربوں کے معاملات میں انتشار پیدا نہ ہو جائے ، اور انھیں مشورہ دیا گیا کہ اہل الشام کو ان کے شام سے اور اہل الیمین کو ان کے یمین سے اس جہم پر بھیجیں ؛ لیکن ایسا کرنے میں انھیں یہ خوف ہوا کہ رومی اپنے وطنوں میں واپس آجائیں گے ، اور حبشی اپنے پُروس پر غالب ہو جائیں گے ۔ انھوں نے اہل الکوفہ کو لکھا ، اور انھیں حکم دیا کہ ان میں سے دو ٹکٹ (جنگ پر) جائیں اور ایک ٹکٹ اپنے شہر اور اپنے دیار کی حفاظت

لے الماہین ، الدینور و نہاوند ۔ ماہ الکوفہ : الدینور ۔ ماہ البصرہ : نہاوند ؛ نہاوند کو ماہ دینار بھی کہتے ہیں ۔

اس سے کہا: تو بیمار بن جا۔ وہ بیمار بن گیا۔ الحجاج نے اس کے لئے اپنا خاں طیب بھیجا، مگر اس نے صلح میں کوئی بیماری نہ دیکھی۔ زاذان فروخ کو جب یہ خبر ہوئی تو اس نے کہا: اب تو نیکل آجیب زاذان فروخ، عبدالرحمن بن محمد بن الاشعث الکندی کے زمانے میں قتل ہو گیا۔ وہ کسی گھر سے نکل کر اپنے گھر کی طرف آ رہا تھا یا اپنے گھر سے نکل کر کسی کے گھر جا رہا تھا تو الحجاج نے زاذان کی جگہ صلح کو مقرر کر دیا۔ صلح نے الحجاج کو وہ قصہ سنایا جو نقل دیوان کے معاملے میں اس کے اور زاذان فروخ کے درمیان ہوا تھا۔ اس پر الحجاج نے دیوان کو عربی میں نقل کرنے کا غم کیا اور (۳۹۱) یہ کام صلح کے سپرد کیا۔ مروان شاہ بن زاذان فروخ نے اس سے کہا: تو دہویہ اور شویہ کے لئے کیا لکھے گا؟ اس نے کہا: میں عشر اور نصف عشر لکھوں گا۔ اس نے پوچھا: اور وید کے لئے؟ اس نے کہا: اس کے لئے میں ایضاً اشغال کروں گا۔ وید، زیادہ اور بیشی کو کہتے ہیں۔ مروان شاہ نے کہا: ”اللہ تیری جبر دنا سے اُسی طرح کاٹے جس طرح تو نے فارسی کی جڑ کاٹی ہے۔“ صلح کو ایک لاکھ درہم اس غرض سے پیش کئے گئے کہ وہ دیوان کو عربی میں نقل کرنے سے اپنا عجز ظاہر کر دے اور اس کام سے باز آجائے۔ مگر اس نے انکار کیا اور دیوان کو عربی میں نقل کر دیا۔ عبدالحمید بن یحییٰ، مروان بن محمد کا کاتب، کہا کرتا تھا کہ صلح کے کیا کہنے، کاتبوں پر اس کا بڑا احسان ہے۔

مجھ سے عمر بن شیبہ نے کہا، انھوں نے کہا مجھ سے ابو عامر بن قیل نے کہا، اور انھوں نے کہا میں سہل بن ابی الصلت نے خبر دی، کہ۔۔۔ الحجاج نے صلح بن عبدالرحمن کے لئے ایک مدت مقرر کر دی اور صلح نے اس مدت میں دیوان نقل کر دیا۔

انھوں نے مدد دی۔ اور انہی میں المغیرہ بن شعبہ تھے۔ نعمان نے المغیرہ کو عظیم العجم ذی الحاجین کے پاس ہٹاؤں بھیجا، یہ اس کی بساط اپنے نیزہ سے پھیلنے ہوئے اس کے سامنے جا کھڑے ہوئے اور اس کے تحت پر بیٹھ گئے، اس نے حکم دے کر ان کو زبردستی اٹھ دایا، انھوں نے کہا: ”یہ جان لو کہ میں ایچی ہوں“ پھر مسلمانوں اور مشرکوں کی مٹھ بھیر ہوئی مشرکوں نے دس دس اور پانچ پانچ کی ٹکڑیاں ایک ایک زنجیر سے باندھ دی تھیں، تاکہ ان میں سے کوئی بھاگ نہ سکے۔ راوی کہتا ہے، پھر انھوں نے ہم پر تیر برسائے شروع کئے، حتیٰ کہ ہم میں سے ایک جماعت زخمی ہو گئی، حال آں کہ ابھی جنگ شروع نہیں ہوئی تھی۔ نعمان کہتے ہیں: میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا ہے کہ اگر آپ دن کے ابتدائی حصے میں غزا شروع نہ فرماتے تو دوپہر ڈھلنے اور ہواؤں چلنے پر نزول فتح کا انتظار فرماتے۔ پھر انھوں نے کہا: میں اپنے علم کو تین مرتبہ جنبش دوں گا پہلی جنبش پر لوگ وضو کر لیں اور اپنی ضروریات سے فارغ ہو جائیں، دوسری جنبش پر اپنی تلواریں تول کر لیا کہ انہی جو تینوں کے سامنے باندھ کر مستعد ہو جائیں اور اپنی شان درست کر لیں، اور تیسری جنبش پر انشاء اللہ حملہ کر دیں؛ لیکن کوئی ایک دوسرے کی طرف نہ دیکھے۔ پس انھوں نے اپنے علم کو جنبش دی اور سب نے وہی کیا جس کا انھوں نے حکم دیا تھا۔ نعمان کی زرہ ان پر بھاری تھی، تاہم وہ لڑے، اور مسلمان بھی لڑے (۳۰۴) اور وہی سب سے اول شہید ہوئے۔ راوی کہتا ہے: فارسی (یعنی ذوالحجین) اپنے مختبر پر سے گرا اور اس کا پیٹ پھٹ گیا۔ راوی کہتا ہے: میں نعمان کے پاس آیا، ان میں رشتہ باقی تھی، میں نے تھوڑے سے پانی سے جو ایک بتن میں میرے ساتھ تھا، ان کا منہ دھویا، انھوں نے پوچھا: تم کون ہو؟ میں نے کہا: معتقل۔ پوچھا: مسلمانوں نے کیا کیا؟ میں نے کہا: ”اللہ کی فتح اور اس کی نصرت کی تمھیں خوش خبری ہو“ بولے: ”الحمد للہ“

عمر کو اس کی اطلاع دو۔“

مجھ سے شیبان نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے حماد بن سلمہ نے کہا، انھوں نے کہا مجھ سے علی بن زید بن جعدان نے کہا، ان سے ابو عثمان النہدی نے، کہ: ہم (حضرت) عمر کے پاس (فتح ہناؤندی) بشارت لے گئے، انھوں نے پوچھا: نعمان نے کیا کیا؟ میں نے کہا: وہ قتل ہو گئے۔ کہا: اِنَّا لِلّٰہِ وَاِنَّا اِلَیْہِ رَاجِعُونَ۔ پھر روئے۔ میں نے کہا: واللہ وہ کچھ اور لوگوں کے ساتھ قتل ہوئے ہیں جنہیں میں نہیں جانتا! بولے: ”لیکن اللہ ان سب کو جانتا ہے۔“

مجھ سے احمد بن ابراہیم نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے ابو اسامہ و ابو عامر النخعی و سلم بن قتیبہ نے کہا، اور ان سب سے شعبہ نے، ان سے علی بن زید نے، اور ان سے ابو عثمان النہدی نے، کہ: میں نے دیکھا، عمر بن الخطاب نے نعمان بن مقرن کی موت کی خبر سن کر اپنا سراپا انھوں سے پکڑ لیا اور روئے۔

ہم سے القاسم بن سلام نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے محمد بن عبداللہ الانصاری نے کہا، ان سے الہتاس بن قثم نے، ان سے القاسم بن عوف نے، ان سے ان کے والد نے، اور ان سے الہتاس بن الاقح نے، (یا عمر بن السائب نے اور ان سے ان کے والد نے، انصاری نے اس میں شک کیا ہے۔ م) کہ: مسلمانوں پر ایسی زبردست فوج نے ہجوم کیا کہ ایسا ہجوم کبھی نہیں دیکھا گیا تھا۔ پھر انھوں نے بیان کیا کہ پہلے (حضرت) عمر نے خود جنگ پر جانے کی ہمت کی، مگر بعد میں یہ کام نعمان بن مقرن کے سپرد کیا، اور ان کے پاس اپنا حکم السائب کے ہاتھ بھیجا، اور السائب کو غنائم کا والی کیا، اور کہا: جھوٹ بات مجھ تک نہ پہنچانا اور نہ کسی کا حق مارنا (راوی نے) اس کے بعد جنگ کا ذکر کیا، کہا: یوم ہناؤند میں مقتول اول نعمان تھے ان کے بعد خدیجہ نے حکم لیا، اور اللہ نے ان کے ہاتھ پر فسخ دی۔ السائب کہتا ہے: میں نے غنیمت جمع کی، پھر اس کو تقسیم کیا۔ میرے

پاس ایک جاسوس آیا اور اس نے کہا: نخرخان کا خزانہ قلعہ میں ہے۔ (۳۰۵)
 وہ کہتے ہیں: یہ قلعہ پر چڑھا، دو صندوق دیکھے جن میں جواہر تھے،
 میں نے ان کی شکل (جواہر) نہیں دیکھے، اور وہ صندوق ان سے
 بھرے ہوئے تھے۔ میں عمر کے پاس آیا، ابھی ان تک فتح کی خبر نہیں
 پہنچی تھی اور وہ مدینہ مبارکہ میں گھوم رہے تھے اور لوگوں سے پوچھ رہے
 تھے۔ مجھے دیکھتے ہی کہا: ارے کم بخت! کہہ تو سہی وہاں کا کیا
 حال ہے؟ میں نے جنگ کے واقعات سنائے، اور نغان کے قتل
 اور ان دو صندوقوں کا ذکر کیا۔ بولے: (ان دونوں صندوقوں کو)
 لے جاؤ اور بیچو اور ان کی قیمت مسلمانوں میں تقسیم کر دو۔ میں ان
 صندوقوں کو لے کر الکوفہ گیا، وہاں قریش میں سے ایک نوجوان -
 جسے عمرو بن حریث کہتے تھے۔ میرے پاس آیا اور اس نے
 اپنے حنا دان اور اپنے ساتھیوں کی تنخواہوں کے دو صندوق خرید لیے؛
 پھر وہ ان میں سے ایک صندوق الحیرہ لے گیا اور ان میں سے اس صندوق
 اس قیمت میں بیچ دیا جس قیمت میں اس نے مجھ سے دو صندوق خریدے
 تھے؛ اور دوسرا صندوق اسے بالکل مفت بیچ رہا۔ یہ پہلی دولت
 تھی جو اس نے پیدا کی۔

اہل سیرۃ میں سے ایک نے کہا کہ:۔ ہناوند میں بُدھ اور جمعرات
 کو جنگ ہوئی، پھر رات حائل ہو گئی اور لڑائی بند ہو گئی، پھر جمعہ کو
 ہوئی۔ اس کے بعد اس نے جنگ کے وہی واقعات بیان کئے جو حماد
 بن سلمہ کی روایت میں گزر چکے ہیں۔

ابن الکلبی ابو مخنف کے حوالہ سے کہتا ہے:۔ نغان بن مقرن
 الاسبنیہ پر اترے، انھوں نے اپنے میمنہ پر الاشعث بن قیس کو اور میسرہ پر
 المغیرہ بن شعبہ کو مقرر کیا۔ اس کے بعد جنگ ہوئی، نغان کام آئے،

پھر مسلمانوں کو فتح حاصل ہوئی، اور اس فتح کا نام ”فتح الفتح“ رکھ دیا گیا۔
راوی کہتا ہے: ہناؤند کی فتح سلسلہ میں بدھ کے دن ہوئی۔ اور بعض
کہتے ہیں: سلسلہ میں ہوئی۔

ہم سے الزفامی نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے العبقری نے کہا:
ان سے ابوالہذلی نے، اور ان سے الحسن و محمد نے، کہ: — ہناؤند کی جنگ
سلسلہ میں ہوئی۔

ایسی ہی روایت مجھ سے الزفامی نے، ان سے العبقری نے
ان سے ابو نعش نے، اور ان سے محمد بن کثیب نے بیان کی۔

کہتے ہیں: — جب عجمیوں کی فوج نے شکست کھائی، اور مسلمانوں
کو فتح ہوئی، اور اس دن مسلمانوں کے امیر حذیفہ تھے، تو انھوں
نے ہناؤند کا محاصرہ کیا، اہل شہر نکلتے، لڑتے، اور مسلمان ان کو پسا
کر دیتے۔ آخر ایک دن سہاک بن عبد الصبی نے ان میں سے ایک کا
تقابہ کیا۔ عجمی کے ساتھ آٹھ سوار تھے۔ اُن میں سے جو ان کی طرف
بڑھتا یہ اس کو قتل کر دیتے، حتیٰ کہ سوار قتل ہو گئے اور وہ تنہا باقی
رہ گیا۔ اس کے بعد اس نے اپنے تئیں تسلیم کر دیا اور ہتیار ڈال دئے سہاک
نے اس کو امیر کیا۔ اس نے فارسی میں گفتگو کی۔ سہاک نے اس کی
باتیں سمجھنے کے لئے ایک شخص کو بلایا، اس نے ترجمہ کیا، وہ یہ کہہ رہا
تھا کہ ”میں تمہارے امیر کے پاس چلتا ہوں کہ اس زمین کے لئے اس
سے صلح کر لوں، اس کو جزیرہ دوں، اور تمہیں اس احسان کے عوض
کہ تم نے مجھے گرفتار کیا اور قتل نہیں کیا، تم جو چاہو گے تمہیں دوں گا۔“
اس سے پوچھا: تیرا کیا نام ہے؟ اس نے کہا: دینار۔ پھر وہ اس کو
حذیفہ کے پاس لے گئے، اور انھوں نے اس سے خراج و جزیرہ پر صلح
کرتی۔ اس کے شہر ہناؤند کے باشندوں کو ان کے اموال، ان کی
دیواروں، اور ان کی منازل پر امان دی۔ اس وجہ سے ہناؤند کا نام
”ہناؤ دینار“ رکھ دیا گیا۔ دینار اس کے بعد سہاک کے پاس آتا، انھیں یہ

دیتا، اور ان کے ساتھ نیکی کرتا تھا۔

مجھ سے ابو مسعود الکوفی نے کہا، ان سے المبارک بن سعید نے، اور ان سے ان کے والد نے، کہ: — بُہاؤُند فتوح اہل الکوفہ سے، اور الدّیثور فتوح اہل البصرہ سے ہے۔ جب الکوفہ میں مسلمانوں کی کثرت ہو گئی، تو ضرورت ہوئی کہ اس علاقہ کو بڑایا جائے جس کا حنراج ان میں تقسیم کیا جاتا ہے؛ چنانچہ ان کے لئے الدّیثور مخصوص کیا گیا، اور اسی طرح اہل البصرہ کے لئے بُہاؤُند مخصوص کیا گیا اس وجہ سے کہ وہ اصہبان میں ہے۔ الدّیثور و بُہاؤُند کے حنراج میں سے جو کچھ بچتا تھا وہ اہل الکوفہ کو دے دیا جاتا تھا۔ بنا بریں بُہاؤُند کا نام ”ماہ البصرہ“ اور الدّیثور کا نام ”ماہ الکوفہ“ رکھ دیا گیا۔ یہ معاویہ کی خلافت کا واقعہ ہے۔

مجھ سے اہل القلعم کی ایک جماعت نے بیان کیا کہ: — مُذَنِفہ بن الیمان۔ اور یہ مُذَنِفہ بن حُصَیل بن جابر البصی حلیف بنی عبد الاشہل تھے، اور ان کی ماں الرّباب بنت کعب بن عدی بھی (قبیلہ) عبد الاشہل سے تھیں۔ — کے والد اُمّہ کے دن عبد اللہ بن مسعود البہدلی کے ہاتھ سے قتل ہو گئے، انھوں نے ان کو کافر سمجھا تھا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم دیا کہ ان کی دیت دی جائے۔ مُذَنِفہ نے وہ دیت مسلمانوں کو ہبہ کر دی۔

الواقعی کہتا ہے: — حُصَیل کا نام الیمان اس وجہ سے پڑا کہ وہ الیمان سے تجارت کرتے تھے۔ جب وہ المدینہ آتے تو لوگ کہتے ”الیمان آیا“ اور انکی کہتا ہے: — یہ مُذَنِفہ بن حُصَیل بن جابر بن ربیعہ بن عمرو بن جُزْدَة ہیں، اور حُسرہ ہی الیمان تھے بن کی طرف مُذَنِفہ منسوب ہیں۔ اگرچہ دونوں میں کئی پشتوں کا فصل ہے۔ یہ جاہلیت میں کسی کا خون کر کے (۳۰۷) المدینہ بھاگ آئے تھے، اور یہاں انھوں نے بنی عبد الاشہل سے مخالفت کر لی، اوجہ سے انکی قوم انھیں الیمان کہنے لگی، کیوں کہ انھوں نے الیمانیہ سے مخالفت کی تھی۔

الدِّیُور، مَسْبَدَان، مِهْر جَانَقَدَف

کہتے ہیں :- ابو موسیٰ الاشعری ہناؤند سے واپسی میں ، جہاں یہ اہل البصرہ کی فتح پر النعمان بن مُقَتَّر بن کی مدد کو گئے تھے ، الدیور پر سے گزرے ، پانچ دن یہاں ٹھہرے ۔ ان دنوں میں سے ایک دن جنگ ہوئی ۔ پھر اس کے باشندوں نے حبزیہ و خراج کا اقرار کیا اور درخواست کی کہ ان کی جانوں ، اور ان کے اموال ، اور ان کی اولاد کو امان دیکجائے ۔ ابو موسیٰ نے انکی درخواست قبول کی ، اور یہاں اپنا عامل ایک رسالہ کے ساتھ ستعین کر دیا ۔ پھر وہ مَسْبَدَان کی طرف گئے ، یہاں کے باشندوں نے ان سے جنگ نہیں کی ۔ اہل السمرِوان نے اسے وہی ہی صلح کر لی جیسی صلح الدیور (کے باشندوں) نے کی تھی ، اور حبزیہ و خراج دینے کا اقرار کیا ۔ (ابو موسیٰ نے) ان میں سرایا پھیلا دئے جو ان کی زمین پر غالب ہو گئے ۔

ایک جماعت کہتی ہے :- ابو موسیٰ نے مَسْبَدَان ، حرب ہناؤند سے قبل فتح کیا تھا ۔

ابو موسیٰ نے عبداللہ بن قیس الاشعری اور اسائب بن الاقرع الشقفی کو

جو ان کی لڑکی کے شوہر تھے ، اور وہ اُمّ محمد بن السائب تھی ، ہر جائفہ کے مدینہ (: صدر مقام) القصیرہ کی طرف بھیجا ، اور انھوں نے اس کو (ان شرائط پر) صلحا فتح کر لیا کہ نہ کسی کو قتل کیا جائے گا نہ امیر کیا جائے گا اور نہ سونے چاندی سے تعرض کیا جائے گا ۔ اور یہ کدہ جزیہ اور زمین کا خراج دیں گے ۔ اور ہر جائفہ کے تمام گور فتح کر لئے ۔ یہ خبر صحیح ہے کہ (ابو موسیٰ نے) السائب کو الالباز سے بھیجا اور انھوں نے اس کو فتح کیا ۔

مجھ سے محمد بن عقبہ بن مصرم الضبی نے کہا ، ان سے ان کے والد نے ، ان سے سیف بن عمر التیمی نے ، اور ان سے ابی الکوفہ اس سے بعض شیوخ نے ، کہ : جب مسلمانوں نے الحبال میں جنگ کی تو وہ اس قلعہ شرقیہ پر سے گزرے جس کو حسن سمیرہ کہتے ہیں ۔ سمیرہ بنی ضبہ میں سے ، جو بنی معاویہ بن کعب بن ثعلبہ بن سعد بن ضبہ سے تھی ، ایک ہاجسرہ تھی ؛ اس کے ایک دانت تھا ، (۳۰۸) اس وجہ سے اس کا نام حسن سمیرہ رکھ دیا ۔

ابن ہشام الکلبی کہتا ہے : — قناطر النعمان بن عمرو بن معشر بن المزنی کی طرف منسوب ہیں ؛ اس نے ان کے پاس چھاؤنی چھائی تھی ؛ یہ پرانے وقتوں کی عقیں ۔

مجھ سے عباس بن ہشام الکلبی نے کہا ، ان سے ان کے والد نے ، اور ان سے عوانہ نے ، کہ : — کثیر بن شہاب بن الحسین بن ذی العقبۃ الحارثی عثمانی تھا ، وہ (حضرت) علی بن ابی طالب پر طعن کرتا ، اور لوگوں کو (حضرت امام) حسین (علیہ السلام) کا ساتھ دینے سے روکتا تھا ۔ وہ التحار بن ابی عبیدہ کے حنود سے قبل ، یا اس کے ابتدائی زمانہ میں مر گیا ۔ التحار بن ابی عبیدہ نے اسی کی نسبت اپنے سچ میں کہا ہے : —

أَمَا وَرَبِّ السَّحَابِ ، شَدِيدُ الْعِقَابِ ، سَرِيعُ الْحِسَابِ

مُنْزِلُ الْكِتَابِ، لَا تُلْثِقُ قَابِرَ كَثِيرٍ بِنِ شَهَابٍ،
الْمُفْتَرَى الْكَذَّابِ -

(رَتِ سحاب کی قسم، جو شدید العقاب و سریع الحجاب
و منْزِلُ الْكِتَابِ ہے، میں کثیر بن شہاب مفتری کذاب
کی قبر ضرور کھودوں گا۔)

معاویہ نے اس کو اپنی جانب سے اور اپنے دونوں عالموں زیاد و المغیرہ
بن شعبہ کی جانب سے اترے اور دستبندی کا والی کیا تھا، پھر اس سے
بگڑ گئے، اس کو دمشق میں قید کر دیا اور مارا، حتیٰ کہ شریح بن
ہانی المرادی نے اس کے معاملے میں ان سے سفارش کی، اور
انھوں نے اس کو رہا کر دیا۔ یزید بن معاویہ نے اپنی ہوا
نفس کے لئے اس کی مشایعت و پیروی پسند کی، اور عبد اللہ
بن زیاد کو اس کی تولیت میں ماسندان و مہربان قذف و تملوان
و الماہیں دینے کے لئے لکھا، اور اس کو الجبل میں بہت سی جاگیریں دیں
جہاں اس نے اپنے لئے ایک قصر بنوایا جو قصر کثیر (کے نام سے) معروف
ہے، اور وہ الذیئور کی عمارت میں ہے۔ زہرہ بن الحارث بن منصور
بن قیس بن کثیر بن شہاب نے ماسندان میں بہت سی جاہداں حاصل کیں۔
مجھ سے خشرم بن مالک بن ہبيرة الأسدي کی اولاد میں سے
کسی نے کہا، کہ وہ الخشارمہ کے ماسندان میں آئے اور رہنے کی ابتدا بنی
امیہ کے آخر زمانہ میں ہوئی، جبکہ ان کا مورث اعلیٰ الکوفہ سے یہاں آیا۔
مجھ سے العمری نے کہا، اور ان سے البیثم بن عدی نے، کہ وہ
زیاد سفر میں تھا، اس کی قبا کا چمکٹہ ٹوٹ گیا، کثیر بن شہاب نے اپنی طنوہ
میں سے سوئی تاگا نکالا جو اس میں لگا رہتا تھا، اور اس کو ٹھیک کر دیا۔
زیاد نے کہا: تو حازم ہے اور تجھ جیسے آدمی کو بے کار نہیں رکھنا چاہئے؛
اور اس کو الجبل کے ایک حصے کا والی کر دیا۔

فتح ہند ان

(۳۰۹)

کہتے ہیں :- المعیرہ بن شعبہ نے ، جو عمر بن الخطاب کی جانب سے عمار بن یاسر کے عزل کے بعد الکوفہ پر عامل تھے ، جریر بن عبد اللہ الجلی کو ہند ان کی جانب بھیجا ، یہ ۲۳ء کا واقعہ ہے ، یہاں کے باشندوں نے ان سے جنگ کی اور ان کی مدافعت کی ۔ ان کی آنکھ کو تیر سے صدمہ پہنچا ، انھوں نے کہا : ” میں اللہ کے ہاں اس کا حساب کروں گا ۔ اسی نے میرے چہرے کو اس سے زینت دی اور جب تک چاہا اس میں میرے لئے نور رکھا ، اور پھر اپنی راہ میں اس کو سلب کر لیا “ جریر بن عبد اللہ نے ہند ان ویسی نئی صلح پر فتح کر لیا جیسی صلح پر ہناؤند فتح کیا تھا ۔ یہ آخر ۲۳ء میں ہوا ۔ یہاں کے باشندوں نے ان سے (ایک بار پھر) جنگ کی اور انھیں پسپا کر دیا ، مگر یہ اس کی زمین پر غالب ہو گئے ، اور اس کو بزور لے لیا ۔

الواقعی کہتا ہے :- جریر نے ہناؤند ۲۴ء میں عمر بن الخطاب رحمہ اللہ کی وفات کے چھ ماہ بعد فتح کیا ۔

اور بعض نے یہ بھی روایت کی ہے کہ :- خود المعیرہ بن شعبہ ہند ان کی طرف گئے ، ان کے مقدمہ پر حسیر تھے ، انھوں نے اس کو

فتح کیا اور المغیرہ نے اس کو اُس علاقے کے ساتھ ضم کر دیا جس پر کثیر بن شہاب الحارثی والی تھا۔

مجھ سے بیان کیا عباس بن ہشام نے، ان سے ان کے والد نے، ان سے ان کے دادا، اور عوّاذ بن الحکم نے، کہ: سعد بن ابی وقاص جب الکوفہ کے والی عثمان بن عفان کی جانب سے ہوئے تو انھوں نے العلاء بن وہب بن عبد بن وہبان کے ازبخی عامر بن مؤوی کو الماہ اور ہندان کا والی کیا، اہل ہندان نے عذر و نقص کیا، (العلاء نے) ان سے جنگ کی، پھر وہ اس کا حکم ماننے پر اتر آئے، اور ان سے اس پر صلح ہو گئی کہ وہ اپنی زمین پر خراج اور اپنے افراد پر جرّیہ اور مسلمانوں کے لئے ایک لاکھ درہم دیں؛ اس کے بعد نہ ان کے مال سے تعرض کیا جائے گا، نہ ان کی حرمت سے، نہ ان کی اولاد سے۔

ابن الکلبی کہتا ہے: — وہ قلعہ جو ماذران کہلاتا ہے، السّری بن نسر بن ثور البغلی کی طرف منسوب ہے، انھوں نے اس پر ڈیرے ڈالے تھے کہ اس کو فتح کر لیا۔

مجھ سے زیاد بن عبد الرحمن البغلی نے اہل سینسر میں سے شیبخ کے جوالہ سے بیان کیا کہ: — اس کا نام سینسر اس لئے رکھا گیا کہ یہ نشیبی زمین میں تیس پہاڑیوں کی چوٹیوں کے درمیان واقع ہے، اس لئے اس کو ”تیس چوٹیاں“ اور سینسر کو سینسر صد خانہ کہتے ہیں، یعنی تیس چوٹیاں اور سوچئے۔ یہاں بہت سے چشے ہیں جن کی تعداد سو تک پہنچتی ہے۔

کہتے ہیں: — سینسر اور اس کے اطراف کی زمینیں ایک مدّہ تک کردوں اور دوسری قوموں کے مویشی کی حبیہ اگا رہی ہیں، یہیں امیر المؤمنین المہدی کے جانوروں اور بکریوں کی چراگاہیں تھیں جن کا والی ان کا آزاد کردہ غلام سلیمان بن قیزاط (صاحب صحراء قیزاط

واقعہ مدینۃ السلام) تھا، اور سلام الطیفوری اس کے ساتھ شریک تھا؛ طیفور، ابو جعفر المنصور کا آزاد کردہ غلام تھا۔ اور اسکو ابو جعفر نے المہدی کو دے دیا تھا۔

جب صالحک و ذعار (کنگلوں اور لشکروں) کی کثرت ہو گئی تو وہ امیر المومنین المہدی کی خلافت میں الجبل میں منتشر ہو گئے، انھوں نے اس ناحیہ کو اپنا حوز و لمجا بنا لیا۔ یہ لوگ رہزنی کرتے اور پہاڑوں میں چھپ جاتے تھے؛ اور ان کو یہاں سے بلایا بھی نہیں جاسکتا تھا، کیوں کہ یہ ہمدان و الدنور و اذربجیان کی سرحد ہے۔ سلیمان بن قسراط اور اس کے شریک کار نے المہدی کو ان کی خبر دی، اور شکایت کی کہ یہ ان جانوروں اور مویشی سے تقتض کرتے ہیں جو اس کی نگرانی میں ہیں۔ اس پر (المہدی نے) اس کے پاس اک بڑا لشکر بھیجا، اور سلیمان و سلام کو لکھا اور دونوں کو حکم دیا کہ وہ ایک مدینہ (شہر) بنائیں، اور اس میں اپنے اعوان و رعایا کو لے کر رہیں، اور ان جانوروں اور مویشی کو ان سے محفوظ کر دیں جن سے انھیں خوف ہے۔ چنانچہ انھوں نے مدینہ سیر بنایا، اس کو قلعہ بند کیا، لوگوں کو اس میں بسایا، اور الدنور سے رستاق مابینہج، اور اذربجیان کے کورہ بڑہ سے رستاق الجوزہ، اور رطلف و خابجر اس کے ساتھ ضم کر دئے؛ ان رستاق کی وجہ سے یہ ایک کورہ بن گیا، اس پر ایک عامل معتمد کیا گیا؛ اور اسی کو حسراج دیا جاتا تھا۔

ان کنگلوں کی تعداد امیر المومنین الرشید کی خلافت میں پھر بڑھ گئی، سیر (کی فصیل) میں انھوں نے شکافت ڈال دئے؛ (الرشید نے) اس کی مرست کا اور اس کو قلعہ بند کرنے کا حکم دیا، اور (اس کی حفاظت کے لئے) خاقان الخادم السعدی کے اصحاب میں سے ایک ہزار آدمی مقرر کئے جن کی اولاد یہاں (۳۱۱)

اب تک آباد ہے۔

الرشید نے اپنے آخر زمانے میں مُرہ بن ابی مُرہ الرُذَیّی العُجَلی کو سیر پر بھیجا، عثمان الاودی نے ترکیبوں سے اس پر غالب ہونے کی کوشش کی، لیکن کسی طرح قادر ہوسکا۔ اُو اُوَیجَان میں سے اُسی علاقے پر، یا اس سے کچھ زیادہ پر، غالب رہا جو (پہلے سے) اس کے ہاتھ میں تھا۔ مُرہ ابن الرُذَیّی، سیر کا معتمد خراج، جس کا وہ ذمہ دار تھا، محمد بن الرشید کے زمانے میں برابر ادا کرتا رہا حتیٰ کہ فتنہ برپا ہوا۔ پھر عاصم بن مُرہ سے المامون کی خلافت میں اس کا انتظام لے لیا گیا، اور اس کو خلافت کی جاگیروں میں شامل کر لیا گیا۔

مجھ سے اہل المفازہ کے مشائخ نے (اور یہ سیر کے قریب ہے،) بیان کیا کہ۔۔۔ الجُرُشی جب الجبل کا والی ہوا تو اہل المفازہ جلاوطن ہو گئے اور انھوں نے اس کو چھوڑ دیا، اور ان میں سے اکثر نے اپنی جائیدادیں الجُرُشی کے قائد ہمام بن ابی العبدی کے سپرد کر دیں۔ ہمام نے ان جائیدادوں کو اپنے ہاتھ میں لے لیا۔ اور ان میں سے بیت المال کا جو کچھ حق ہوتا ادا کرتا رہا، حتیٰ کہ وہ فوت ہو گیا۔

جب امیر المومنین المامون حنہ اسان سے محمد بن زبیرہ کے قتل کے بعد مدینۃ السلام آیا، تو ہمام کا کوئی بیٹا اور مفازہ کے باشندوں میں سے ایک شخص، جس کو محمد بن العباس کہتے تھے، اس کے پاس آیا، دونوں اسکو مفازہ کا قصہ سنایا، اور کہا: اس کے تمام باشندے اس پر راضی ہیں کہ اپنا علاقہ (امیر المومنین کے) سپرد کر دیں اور کاشت کار بن کر رہیں، بشرطیکہ صالح (کنگلوں)

غیرہ کے مقابلے میں ان کی مدد کی جائے اور ان کی حفاظت کی جائے۔
 (امیر المومنین نے) ان کی یہ بات مان لی، اور حکم دیا کہ اس کو آباد
 کرنے اور اس کی اصلاح کرنے کے لئے ان کی تقویت و معاونت کی
 جائے۔ اس طرح (یہ علاقہ) خلافت کی جاگیروں میں شامل ہو گیا۔
 مجھ سے المدائنی نے بیان کیا، کہ: — لیلیٰ الأُخَلِیَّةُ الحجاج کے
 پاس گئی، الحجاج نے اس کو انعام دیا۔ اس نے (الحجاج سے) دست
 کشی کہ وہ اس کے لئے اپنے عامل الّے کو (سفارش) لکھ دے۔ لیکن
 وہ سادہ پہنچ کر مرگئی اور وہیں دفن کی گئی۔

قُتْم و قاتشان و اِصْبہان

(۳۱۲)

کہتے ہیں : ابو موسیٰ عبد اللہ بن قیس الاشعری ہناؤند سے واپسی میں الاہواز کی طرف گئے اور وہاں ٹھہرے ۔ پھر قُتْم پہنچے ، کچھ دن ٹھہرے ، اور اس کو فتح کر لیا ؛ اور الاُحْنَف بن قیس کو ، جن کا نام قُتْحاک بن قیس البتیمی تھا ، قاتشان کی طرف بھیجا ۔ الاُحْنَف نے اس کو بزور فتح کیا اور (ابو موسیٰ سے) آئے ۔

عمر بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) نے سلسلہ میں عبد اللہ بن بُدیل بن وُرثاء الخزاعی کو اِصْبہان کی طرف بھیجا ۔ یہ بھی کہا گیا ہے کہ حضرت عمرؓ نے (ابو موسیٰ الاشعری ہی کو لکھا کہ عبد اللہ کو لشکر دے کہ اِصْبہان کی طرف جانے کا حکم دو ؛ ابو موسیٰ نے عبد اللہ کو اِصْبہان کی طرف بھیجا ، اور عبد اللہ نے اس کو فتح کیا ۔

عبد اللہ بن بُدیل نے جی کو قتال کے بعد صلحاً اس شرط پر فتح کیا کہ اس کے باشندے حبزیہ و خراج دیں ؛ اسلحہ کے سوا ان کی جانوں اور ان کے اموال کو امان دی جائے گی ۔

عبد اللہ بن بُدیل نے الاُحْنَف بن قیس کو ، جو ان کے لشکر میں تھے ایہودیتہ کی طرف بھیجا ، اس کے باشندوں نے ان سے ویسی ہی

شرائط پر صلح کر لی جیسی شرائط پر اہل حق نے صلح کی تھی۔
 ابن بُدیل ارضِ اصبہان اور اس کے طاسیج پر غالب ہو گیا
 اور (حضرت) عثمان کی خلافت کا پہلا سال گزرنے تک اس علاقے پر
 عامل رہا۔ پھر (حضرت) عثمان نے السائب بن الاثعج کو والی کیا۔
 مجھ سے محمد بن سعد سولی بنی ہاشم نے کہا، انھوں نے کہا ہم سے
 موسیٰ بن اسمعیل نے کہا، ان سے سلیمان بن مسلم نے، اور ان سے
 ان کے ماموں بشیر بن امیہ نے، کہ:۔ ابو موسیٰ اصبہان پر اترے
 اس کے باشندوں کے سامنے اسلام پیش کیا، انھوں نے انکار کیا؛
 پھر ان کے سامنے حبشیہ پیش کیا، اور انھوں نے اس پر صلح کر لی۔
 لیکن رات صلح پر کی اور صبح غدر پر۔ ان سے جنگ کی گئی اور اللہ
 نے ان پر فتح عطا فرمائی۔ محمد بن سعد کہتا ہے: شاید یہ قصہ
 اہل قم کا ہے۔

مجھ سے محمد بن سعد نے کہا، انھوں نے کہا مجھ سے ابیہشیم بن
 جمیل نے کہا، ان سے حماد بن سکہ نے، اور ان سے محمد بن اسحق
 نے، کہ:۔ (حضرت) عمر نے ابن بُدیل الخزاعی کو اصبہان کی طرف
 بھیجا۔ یہاں کا مرزبان ایک عمر رسیدہ شخص، فادوسقان، تھا۔ ابن
 بُدیل نے اس کا محاصرہ کر لیا اور اہل شہر سے نامہ و پیام کر کے ان کو
 مرزبان سے برگشتہ کر دیا۔ بڑے نے لوگوں کا رخ پھرا ہوا دیکھ کر کہیں (۳۱۳)
 قند اندازوں کو، جن کی دلیری و قوتِ حرب اور اطاعت پر اس کو
 اعتماد تھا، ساتھ لےا، اور کرمان جانے کی نیت سے کہ
 جاکر نیرِ جرد سے جاتے شہر سے نکاح اللہ بن بُدیل اس کے فرار کی حیرت
 سنتے ہی سواروں کی ایک مضبوط ٹکڑی لے کر اس کے پیچھے دوڑے۔
 عجمی ان کو دیکھ کر ایک بلندی پر حیرت مگیا اور لاکار: اپنی جان کا
 خوف کر۔ ہمارا کوئی تیر خالی نہیں جاتا۔ اگر تو ہم پر حملہ کرے گا تو ہم
 تجھ پر تیر برسائیں گے؛ اور اگر تو ہم سے لڑے گا تو ہم بھی تجھ سے

لڑیں گے؟ عجبی اس سے لڑا۔ اس نے عبداللہ کے ایک ضرب لگائی جو اس کے قُربوس (بہ کوہنہ زین) پر پڑی اور اس کو توڑ کر گھوڑے کے سینے کو کاٹتی ہوئی نکل آئی۔ پھر اس نے کہا: اے شخص! میں تجھے قاتل کرنا پسند نہیں کرتا۔ تو مجھے عاقل اور شجاع نظر آتا ہے۔ کیا تو اس پر رنجی ہے کہ میں تیرے ساتھ واپس چلوں اور اپنے شہر کے باشندوں کی طرف سے تجھ سے اداۓ حسد پر صلح کر لوں۔ ان میں سے جو رہنا چاہے وہ ذمّی ہو اور جو شہر چھوڑ کر جانا چاہے اُس سے تفسّض نہ کیا جائے اور شہر تیرے حوالے کر دوں؟ ابن بُدیل اس کے ساتھ واپس آیا اور جی فتح کیا۔ عجبی نے جو شرطیں کی تھیں پوری کیں؛ اور اہل اصہبان سے کہا: ”اے لوگو! میں نے تمہیں نسیم و متخاذل پایا؛ میں نے جو کچھ کیا تم اسی کے مستحق تھے۔“

کہتے ہیں: ابن بُدیل نواحی اصہبان کے میدانوں اور پہاڑوں پر پہنچا اور ان پر غالب ہو گیا؛ اور حسراج میں ان کے ساتھ وہی معاملہ کیا جو اہل الایہواز سے کیا تھا۔

کہتے ہیں: اصہبان اور اس کی زمین ۲۲۰ اور ۲۲۰ فٹچ ہوئی۔

ایک روایت یہ بھی ہے کہ خود عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے عبداللہ بن بُدیل کو لشکر دے کر بھیجا۔ وہ ابو موسیٰ سے آکر ملے۔ ابو موسیٰ قتم و قاشان فتح کر چکے تھے۔ سب نے مل کر اصہبان پر حملہ کیا۔ ابو موسیٰ الاشعری کے مقدمے پر الاحنف بن قیس تھے۔ انہوں نے ایہودیہ فتح کیا، جیسا کہ ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں۔ اس کے بعد ابن بُدیل نے جی فتح کیا۔ پھر سب مل کر ارض اصہبان میں داخل ہوئے اور اس پر غالب ہو گئے۔ لیکن صحیح تر خبر یہ ہے کہ ابو موسیٰ نے قتم و قاشان فتح کیا، اور عبداللہ بن بُدیل نے جی اور ایہودیہ مجھ سے ابوحنان الزیادی نے ثقیف میں سے ایک شخص کے

حوالے سے بیان کیا کہ :- عثمان بن ابی العاصی الشقی کا مشہد اصہبان میں ہے ۔

ہم سے محمد بن یحییٰ التمیمی نے کہا ، اور ان سے ان کے شیوخ نے کہ :- اہل اصہبان کے اشراف کے پاس جفریاد میں جو رُستاق شمرۃ الکبریٰ میں ہے ۔ اور بہجا درسان میں ، اور اس قلعے میں جو (۳۱۴) مارین کے نام سے معروف ہے ، بہت سی معاقل (: پناہ گاہیں) تھیں ۔ جی فتح ہونے کے بعد یہ لوگ ادائے حسراج پر اطاعت میں داخل ہو گئے ۔ انھوں نے حبزیہ دینا پسند نہیں کیا ، اور اسلام قبول کر لیا ۔

الکلبی و ابوالیقظان کہتے ہیں : مروان کے زمانے میں الہندیل بن قیس الغنبری اصہبان کا والی ہوا ۔ غنبرین اسی زمانے میں یہاں آکر آباد ہوئے ۔

کہتے ہیں : ابو دلف القاسم بن عیسیٰ بن ادریس بن معقل المعلی کا دادا : ادریس ، عطر بناتا تھا اور دودھ دوہتا تھا ۔ وہ اپنے بہت سے متعلقین کو لے کر انجیل آیا اور نجدان کے قریبوں میں سے ایک قریہ میں ، جس کا نام ”مس“ تھا مقیم ہو گیا ۔ یہاں اس نے دولت پیدا کی اور جائدادیں خریدیں ۔ ادریس بن معقل نے ایک تاجر پر حملہ کیا جس پر اس کا کچھ مال آتا تھا ۔ اور اس کا گلا گھونٹ دیا ۔ بعض کہتے ہیں کہ اس کا گلا گھونٹ کر مال لے ۔ اسکی پاداش میں اس کو الکوفہ لایا گیا اور قید کر دیا گیا ۔ یہ ہشام بن عبدالملک کا زمانہ تھا ، اور العراق کا والی یوسف بن عمر الشقی تھا ۔ پھر عیسیٰ بن ادریس الکلبی آکر اُترا ، اور اس پر غالب ہو گیا ، اور اس کے قلعے کی مرمت کرائی جو شکستہ ہو گیا تھا ۔ اس سے ابو دلف القاسم بن عیسیٰ کو قوت حاصل ہو گئی ، اور

سلطان کے نزدیک اس کی بڑی شان ہو گئی۔ ابو دلف نے قلعے کو وسیع کیا اور الکرج کو شہر بنا دیا۔ اسی وجہ سے اس کو کرج ابی دلف کہتے ہیں۔ الکرج آج کل شہروں میں سے ایک شہر ہے۔ المامون نے علی بن ہشام المروزی کو قسطنطنیہ کی طرف بھیجا۔ یہاں کے باشندوں نے تافرانی کی قتل، حکومت کے اخلاف ہو گئے تھے، اور خراج دینا بند کر دیا تھا۔ المامون نے اس کو حکم دیا کہ اہل قسطنطنیہ سے لڑے اور لشکر سے اس کی مدد کی۔ علی بن ہشام ان سے لڑا۔ اس نے ان کے رئیس، یحییٰ بن عمران، کو قتل کیا، ان کی شہر بنیہ مسار کر کے برابر کر دی، اور ان سے ستر لاکھ درہم وصول کئے، حال آں کہ اس سے قبل وہ دو لاکھ درہم (کی جاتیہ) ظلم قرار دیتے تھے۔ ان لوگوں نے ابو عبد اللہ المعتز باللہ بن المتوکل علی اللہ کی خلافت میں پھر نقص کیا۔ اس نے موسیٰ بن بکا کو، جو الجبل پر اس کا عامل تھا اور جس کو طالین کی اس جماعت سے جس نے طبرستان میں ظہور کیا تھا اس نے جنگ پر مامور کیا تھا، (ان کی سرکوبی کے لیے) بھیجا۔ موسیٰ نے قسطنطنیہ کو بزدلستان کیا اور باشندوں کی کثیر تعداد قتل کی۔ المعتز باللہ نے لکھا کہ دماں کے با اثر لوگوں میں سے ایک جماعت جلاء وطن کر دی جائے۔

مقتل یزدجرد بن شہریار بن کسری یزد بن ہرمزان بن انوشیروان

(۳۱۵)

کہتے ہیں: یزدجرد المدائن سے حلوان اور پھر اصبہان کی طرف بھاگا اور جب سلمان ہناوند کے قلعے سے فارغ ہوئے تو وہ اصبہان سے اصفہر کی طرف بھاگا۔ عبد اللہ بن بدیل بن ورتار نے فتح اصبہان کے بعد اس کا تعاقب کیا مگر قادر نہ ہو سکے۔

عبد اللہ بن عامر بن گزیز سلمہ میں جب البصرہ آیا تو اصفہر اور جوز کے سوئی پورا فارس فتح ہو چکا تھا۔ یزدجرد نے طبرستان جانے کا ارادہ کیا، کیوں کہ وہاں کے مہربان نے اس کے استحکام کی کیفیت لکھ کر اس سے وہاں آنے کی درخواست کی تھی۔ یزدجرد جو اس وقت اصبہان میں تھا۔ پھر اس نے وہاں جانے کا ارادہ بدل دیا اور کرمان چلا گیا۔ ابن عامر اور مجاشع بن مسعود الشکری اور ہرم بن حیان العبیدی نے اس کا تعاقب کیا۔ مجاشع بڑھ کر کرمان کے علاقے میں بنیمند پہنچا، وہاں وہاں مسلمانوں کو برف باری نے نقصان پہنچایا، اس کا لشکر ہلاک ہو گیا اور ان میں سے بہت کم زندہ بچے۔ مجاشع، ابن عامر کے پاس

واپس آگیا۔ یزدجرد کرمان (آننے کے بعد) ایک دن بیٹھا ہوا تھا کہ وہاں کا مرزبان اس کے پاس آیا، یزدجرد نے تیشے میں اس سے کچھ بات نہ کی۔ مرزبان کو متاؤ آیا اور اس نے حکم دیا کہ اس کو نکال دیا جائے، اور کہا: بادشاہی تو بڑی چیز ہے تو ایک قریہ پر حکومت کرنے کے قابل بھی نہیں ہے۔ اللہ تجھ میں ذرا بھی بھلائی دیکھتا تو تجھے اس حال کو نہ پہنچاتا، یزدجرد سبستان آگیا۔ وہاں کے بادشاہ نے اس کی بڑی تعظیم و مدارات کی۔ کچھ دن گزرنے کے بعد یزدجرد نے اس سے خراج مانگا، (رتیل کو) اس سے نفرت ہو گئی۔ یزدجرد یہ رنگ دیکھ کر خراسان کی طرف روانہ ہوا۔ جب وہ مرو کی سرحد پر پہنچا تو وہاں کا مرزبان ماہویہ بڑی تعظیم و تبحل سے ملا۔ نیزک طرخان بھی اس کے پاس آیا، سواری حاضر کی، خلعت پیش کیا، خاطر مدارات کی، اور ہمینہ بھر اس کے پاس ٹھیر کر چلا گیا۔ پھر اس کو خط لکھا جس میں اس کی بیٹی سے اپنا پیام دیا تھا۔ یزدجرد کو یہ بات ناگوار گزری۔ اس نے کہا: اس کو یہ لکھ دو کہ تو ہمارے بندوں میں سے ایک بندہ ہے۔ تو نے میرے ہاں پیغام دینے کی جرات کی اور ماہویہ مرزبان کو اس سے اموال کے محاسبے اور اس کی تحقیقات کا حکم دیا۔ ماہویہ نے نیزک کو لکھ کر فاسد و مشتعل کیا اور لکھا کہ یہ شخص بھاگ کر آیا ہے اور نکالا ہوا ہے، تم نے اس پر احسان کیا اور اس کا ملک اس کو واپس دلوانا چاہا لیکن اس نے تمہیں جو کچھ لکھا تم نے دیکھ لیا، دو نو نے اس کے قتل کی سازش کی۔ نیزک ترکوں کی فوج لے کر بڑھا اور جُنابذ پر اترا

(۳۱۴)

لے اہل الفاظ ہیں: انا انت عبد من عبیدی عبد: بندہ بخلاف جر۔ اردو میں عبد کے معنوں میں غلام ہوتے ہیں۔ عربی میں غلام کے معنی ہیں بچہ، کوک، مرد میانہ سال۔

اور یزدجرد سے لڑا۔ اول اول ترکوں کے پیر اکھڑے، پھر جنگ کا رخ بدلا، یزدجرد کے ساتھی مارے گئے، اس کا لشکر ٹٹ گیا، اور وہ بھاگ کر مزد کی طرف آیا۔ لیکن (دردازہ) اس کے لئے نہیں کھولا گیا۔ وہ اپنے جعفر سے اترا اور پیدل چل کر مرغاب کے کنارے ایک آسیابان کے گھر میں گھس گیا۔ کہا گیا ہے کہ ماہمویہ نے اس کے بھاگنے کی خبر سُن کر اس کی تلاش میں آدمی بھیجی، اور انھوں نے آسیابان کے گھر میں اس کو قتل کر دیا۔

یہ بھی کہا گیا ہے کہ ماہمویہ نے آسیابان کو قریب دیا اور حکم دیا کہ اسے قتل کر دے، اور جب اس نے قتل کر دیا تو اس سے کہا: بادشاہ کا قاتل ہرگز اس قابل نہیں ہے کہ زندہ چھوڑا جائے۔ اور آسیابان کو اس کے حکم سے قتل کر دیا گیا۔

یہ بھی کہا گیا ہے کہ آسیابان نے اس کے سامنے کھانا پیش کیا جو اس نے کھایا، پھر وہ اس کے لئے پیسے کی چیز لایا جو اس نے پی او سکھ میں ہو گیا۔ جب شام ہوئی تو اس نے اینا تاج نکال کر اپنے سر پر رکھا۔ تاج کو دیکھ کر آسیابان کو طمع ہوئی۔ اس نے چکی کا پاٹ اس پر پھینکا اور اس کو ہلاک کر دیا، اس کے کپڑے لئے اور اس کو پانی میں پھینک دیا۔ ماہمویہ کو جب اُس کی خبر ہوئی تو اس نے آسیابان کو اور اس کے گھر والوں کو قتل کر دیا اور تاج اور کپڑے لئے۔

اور یہ بھی کہا گیا ہے کہ یزدجرد ماہمویہ کے فرستادوں سے ڈر کر بھاگا اور پانی میں اتر گیا، انھوں نے آسیابان سے مانگا، اس نے کہا: وہ تو میرے گھر سے نکل گیا۔ پھر انھوں نے اس کو پانی میں پالیا۔ اس نے کہا: تم مجھے چھوڑ دو، میں تمہیں اپنا منطقہ اور اپنی انگوٹھی

اور اپنا تلج دے دوں گا۔ انھوں نے لالچ میں آکر اس کو مچھوڑ دیا۔ پھر اس نے ان سے کچھ مانگا کہ تھوڑی سی روٹی خرید کر کھا سکے۔ ان میں سے ایک نے اس کو چار درہم دئے۔ اس پر وہ ہنسنا اور اس نے کہا: مجھ سے کہا گیا تھا کہ ایک وقت آئے گا کہ تو چار درہم کے لئے محتاج ہوگا۔ ماہوینہ نے اس کو لانے کے لئے ایک اور دستہ بھیجا جو اس پر ٹوٹ پڑا۔ اس نے کہا: مجھے قتل نہ کرو اور شاہ عرب کے پاس بے حلہ ہیں اس سے اپنی طرف سے اور تمہاری طرف سے صلح کر لوں گا کہ تمہیں امان مل جائے۔ مگر انھوں نے انکار کیا اور کمان کی تانت سے اس کا گلا گھونٹ دیا، اس کے کپڑے لے کر تھیلے میں رکھے اور اس کی لاش پانی میں پھینک دی۔

فرخوز بن یزدجرد کی نسبت گمان کیا جاتا ہے کہ وہ ترکوں کے ہاتھ لگا انھوں نے اس کی شادی کر دی اور وہ انھیں میں رہا۔

الرتے اور قوس کی فتح

(۳۱۷)

مجھ سے عباس بن ہشام الکلبی نے کہا، ان سے ان کے والد نے اور ان سے ابو مخنف نے، کہ :- عمر بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) نے عمار بن یاسر کو، جو ان کی طرف سے الکوفہ پر عامل تھے، واقعہ ہناوند کے دو ماہ بعد، لکھا کہ عروہ بن زید الخیل الطائی کو الرتے اور دستبنی کی طرف آٹھ ہزار سپاہ کے ساتھ بھیج دو۔ عمار نے امتثال امر کیا۔ عروہ ہم پر روانہ ہوئے۔ الدلیم ان کے مقابلے پر جمع ہوئے۔ اہل الرتے نے ان کی مدد کی۔ جنگ ہوئی۔ اور اللہ نے عروہ کو ان پر فتح بخشی۔ عروہ نے ان کو قتل کیا اور مارا۔ اس کے بعد وہ اپنے بھائی منطلہ کو اپنا جانشین کر کے عمار کے پاس آئے اور ان سے درخواست کی کہ انکو (حضرت) عمر کے پاس جانے کی اجازت دیں۔ وجہ یہ تھی کہ واقعہ الجسر کی بُری خبر (حضرت) عمر کے پاس پہنچ گئی تھی اس لئے چاہتے تھے کہ فتح کی بشارت بھی وہی جا کر سنائیں کہ وہ فتح کی خبر سن کر خوش ہوں۔ (حضرت) عمر نے ان کی صورت دیکھ کر کہا: انا للہ وانا الیہ راجعون۔ عروہ نے کہا: بلکہ الحمد للہ۔ اللہ نے ہمیں نصرت عطا کی، اور ہمیں غالب کیا۔ اور ساری کیفیت سنائی۔ (حضرت)

عمر نے کہا: تم وہیں رہتے اور کسی کے ہاتھ یہ خبر بھیجتے؟ بولے :
میں نے اپنی جگہ اپنے بھائی کو چھوڑا ہے۔ میں جانتا تھا کہ یہ خبر خود ہی
سناؤں؟ اس پر (حضرت عمرؓ نے) ان کا نام بشیر (خوش خبری
دینے والا) رکھ دیا۔ عروہ کہتے ہیں : ۵

بَرَزْتُ لَاهِلَ الْقَادِسِيَّةِ مَعَهَا وَمَا كُلُّ مَنْ يَغْشَى الْكَرِيمَةَ يُعْلَمُ
وَيَوْمًا بِالْكَافِ التَّخِيلَةِ قَبْلَهَا سَهَلْتُ فَلَمْ أَرْجُ أَدَمِي وَأَكْلَهُ
وَأَيْقَنْتُ يَوْمَ الدَّيْلَمِيِّينَ أَنِّي مَتَى يُنْصَرَفُ وَجْهِ إِلَى الْقَوْمِ يَهْزُمُوا
مُحَافِظَةً إِنِّي أَمْرٌ ذُو حَفِظَةٍ إِذَا الْعُرَاجِلُ مُسَاخِرًا اتَّقَدَّه

میں اہل القادسیہ کے سامنے ایسی خبر لے کر نمودار ہوا
جسے کوئی شخص، جو بڑی خبر چھپاتا ہو، نہیں کہیگا۔
اور ایک دن کجور کے درختوں کے سامنے میں جنگ
میں شریک ہوا۔ میں نے پیہم خوں ریزی کی اور
دشمنوں کو زخمی کیا۔
دلیلوں کی جنگ میں مجھے یقین تھا کہ وہ میری صوت
دیکھتے ہی بھاگ نکلیں گے۔

خوب جانتے ہوئے کہ میں غیرت مند آدمی ہوں، جب
میں پیچھے ہٹتا ہوا نہیں پایا جاتا تو آگے بڑھایا جاتا ہوں۔
المند بن حسان بن ضرار، یکے از بنی مالک بن زید، غنیمہ کے دن
قتل ہران میں شریک تھے۔

کہتے ہیں: عروہ جب واپس ہوئے تو حذیفہ نے اپنے لشکر
پر سلمہ بن عمرو بن ضرار الفتنی کو بھیجا، اور بتایا کہتے ہیں: ابراہن
عازب کو بھیجا۔ عروہ کے حملے نے الدلیم و اہل الرے کا دھڑ توڑ دیا
(۳۱۸) الفرخان بن الرزیندی (عربوں نے اس کا نام الرزینی رکھا تھا، اور وہ

عازین کہلاتا تھا، م کے قلعے پر پڑاؤ کیا۔ ابن الزُبَیْنی نے پہلے جنگ کی اور پھر اس پر صلح کر لی کہ وہ ذِی حِجَّہ ہوگا اور جزیہ و خراج ادا کرے گا۔ اس نے اہل الرِّیّے و قُوس کی جانب سے پانچ لاکھ درہم اس عوض سے پیش کئے کہ ان میں سے کسی کو قتل کیا جائے، مگر فاکر کیا جائے، اور نہ ان کا کوئی آتشکدہ منہدم کیا جائے؛ اور یہ کہ وہ اپنے خراج کے معاملے میں اہل ہناؤند کی مثل ہوں گے۔ (یعنی ان کے ساتھ وہی معاملہ برتا جائے گا جو اہل ہناؤند کے ساتھ برتا جاتا ہے)۔ اس کے بعد اس نے اہل دُستبلی کی جانب سے بھی ایسی ہی صلح کر لی۔ دُستبلی کے دو حصے تھے: ایک حصے کا نام الرازی تھا اور دوسرے حصے کا الہِزانی۔

سلیمان بن عمر الرضبی نے، اور بعض کہتے ہیں: البراء بن عازب نے قُوس کی جانب ایک رسالہ بھیجا۔ کسی نے اس کا مقابلہ نہیں کیا اور اس نے ابواب الدامغان فتح کر کے۔

جب عمر بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) نے عمار کو معزول کیا اور المغیرہ بن شعبہ کو الکوفہ کا والی کیا تو المغیرہ بن شعبہ نے (اپنی جانب سے) کثیر بن شہاب الحارثی کو الرے اور دُستبلی کا عامل مقرر کیا۔ کثیر نے القادسیہ کی جنگ میں اچھا اثر پیدا کیا تھا۔ کثیر جب الرے پہنچے تو انھوں نے اس کے باشندوں کو برسرِ بغاوت پایا۔ یہ ان سے لڑے، وہ اطاعت کی طرف رجوع ہوئے، اور ادائے جزیہ و خراج پر آمادہ ہو گئے۔ کثیر نے اس کے بعد الدلیم اور بَر و طیلان پر حملہ کیا۔

مجھ سے حفص بن عمر العمری نے بیان کیا، ان سے ابوشیم بن عدی نے، اور ان سے ابن عیّاش الہِزانی وغیرہ نے، کہ: کثیر بن

شہاب، جو الرے اور دستبنی اور قزوین کا والی تھا، خوبصورت اور صاحب عزم تھا۔ مگر سنگڑا تھا۔ وہ کہتا تھا: ”میرے سوئی کوئی لنگڑا ایسا نہیں ہے جو اپنے گھر والوں پر بار نہ ہو“ جب وہ گھوڑے پر سوار ہوتا تو اس کی سنگڑیاں (سویقہ) فحراثت کی طرح جم جاتیں۔ جب وہ فوج کشی کرتا تو اس کے ساتھیوں میں سے ہر اک کے پاس ڈھال زرہ، خود، سوا، پانچ سوئیاں، ریشم کے تار، ستالی قمیچی، توبرا اور ٹوکری ہوتی تھی۔ وہ بخیل تھا۔ اس کے پاس ایک گہرا بادبہ تھا جو اس کے سامنے رکھا جاتا تھا، جو کوئی اس کے پاس جاتا تو وہ کہتا: ”دور ہو کم بخت، کیا تیری آنکھیں ہماری ہی طرف لگی ہوئی تھیں؟“ ایک دن اس نے اپنے غلام سے کہا: ہمارا کھانا لاؤ۔ غلام نے کہا: میرے پاس صرف روٹی اور ساگ ہے۔ اس نے کہا: کیا میں نے فارس اور روم سے محض ساگ کے لئے جنگ کی ہے؟

کثیر، معاویہ کے زمانے میں بھی الرے اور دستبنی پر والی رہا ہے۔ رادی کہتا ہے: سعد بن ابی وقاص جب دوسری دفعہ الکوفہ کے والی ہوئے تو الرے آئے، کیوں کہ یہاں کے باشندے باغی ہو گئے تھے، پھر الدلیم پر حملہ کیا۔ یہ ادال سلسلہ کا واقعہ ہے، اور پھر واپس چلے گئے۔

مجھ سے بکر بن الہیثم نے بیان کیا، اور ان سے یحییٰ بن خریص نے جو الرے کے قاضی تھے، کہ: الرے، خذیفہ کے زمانے میں فتح کئے جانے کے بعد سے ہمیشہ بغاوت کرتا رہا اور فتح ہوتا رہا۔ حتیٰ کہ آخری مرتبہ قزظ بن کعب الانصاری نے ابو موسیٰ کے زمانے میں، جو (حضرت) عثمان کی طرف سے الکوفہ کے والی تھے، اس کو پوری طرح فتح کیا اور اس کے بعد سے اطاعت پر قائم رہا۔ یہاں کے عمال حصن الزنبدی

میں رہتے تھے۔ انھوں نے آبادی کے قریب ایک مسجد بنائی تھی۔ وہ اسی میں جمعہ پڑھتے تھے۔ بعد میں اس مسجد کو اس فصیل کے اندر لے لیا گیا جو المحدثہ (المجریہ) کے گرد تعمیر کی گئی تھی۔ فستطہ، الدلیم سے دستیابی پر چلے کیا کرتے تھے۔

راوی کہتا ہے: قرظہ (حضرت) علی کے زمانے میں ایک دفعہ پھر الکوفہ کے والی ہوئے، اور انھوں نے یہیں وفات پائی۔ علی رضی اللہ عنہ نے ان پر نماز پڑھی۔

مجھ سے عباس بن ہشام نے کہا، ان سے ان کے والد نے اور ان سے ان کے دادا نے، کہ: — (حضرت) علی نے یزید بن جبہ بن عامر بن تميم اللہ بن ثعلبہ بن عکابہ کو الرے اور دستیابی کا والی مقرر کیا۔ اسے نواح میں کچھ گڑا بڑکی۔ (حضرت علی نے) اس کو قید کر دیا۔ یہ نکل بھاگا اور معاویہ سے جا ملا۔

ایک دفعہ ابو موسیٰ نے بھی الکوفہ پر حملہ کیا تھا، کیوں کہ اس کے باشندوں نے نقص کیا تھا؛ اور پہلی سی شرائط پر فتح کیا۔ مجھ سے جعفر بن محمد الرازی نے بیان کیا کہ: — المنصور کی

خلافت میں امیر المومنین المہدی مدینۃ الرے آئے اور اس کو تعمیر کرایا۔ آج جو شہر ہم دیکھتے ہیں وہ انھی کا تعمیر کردہ ہے۔ شہر کے گرد اگر فصیل بنوائی۔ اس کے پاس اینٹوں کا حوض تھا۔ اور خندق کھدوائی، اور شہر میں مسجد جامع بنوائی۔ یہ کام عمار بن ابی الغصیب کے اہل انجام پائے۔ مسجد کی دیدار پر اس کا نام تاریخ بناو، اور ۵۵۱ھ کدہ ہے؛ اور اس شہر کا نام المجدیہ رکھا۔ الرے کے باشندے شہر کو مدینۃ الداخلہ کہتے تھے اور فصیل کو مدینۃ الخارجہ۔ حصن الزبیدی المجدیہ

میں ہے۔ المہدی نے اس کی مرمت کا حکم دیا۔ یہ مسجد جامع (۳۲۰) اور دار الامارہ سے بلندی پر واقع ہے؛ بعد میں اس کو محبس بنا دیا گیا۔

راوی کہتا ہے : الرے میں بنی الحرنیش نام کا ایک خاندان ہو جو نئے شہر کی تعمیر کے بعد اس میں مقیم ہو گیا ۔

راوی کہتا ہے : مدینۃ الرے کو جاہلیت میں ارازی کہتے تھے ۔ اور یہ بھی کہا گیا ہے کہ وہ اسی زمانے میں برباد ہو گیا تھا ۔ اس کے ویرانے الحمد یہ سے چھ فرسخ پر واقع ہیں ۔ الرے کا نام اسی سے ماخوذ ہے ۔

راوی کہتا ہے : المہدی جب اول اول الرے آیا تو الریون نام ایک قریہ میں فروکش ہوا ۔
راوی کہتا ہے : قلو الفراء خان کے متعلق شاعر الفطمش بن الاعور بن عمر الضبی کہتا ہے :۔

عَلَى الْجَوْشَقِ الْمَلْعُونِ بِالزَّيْ لَا بِنِي عَلَى الرَّسِيدِ دَاعِيَ الْمَنِيَّةِ يَلْمَحُ
وہ الرے میں ملعون کو شک پر نہ ٹھیرے ۔ اس کی چوٹی پر موت کا فرشتہ منڈلا رہا ہے ۔

بجو بن البیثم کہتا ہے : مجھ سے یحییٰ بن صریس القاضی نے بیان کیا ، کہ :۔ ایشعی ، قتیبہ بن مسلم کے ساتھ الرے میں داخل ہوا ۔ اس سے پوچھا : تمہیں پینے کی کونسی شے مرغوب ہے ؟ اس نے کہا : جو بہت آسانی سے ملتی ہے اور جس کا نہ ملنا شاق ہوتا ہے ۔
راوی کہتا ہے : سعید بن جبیر بھی الرے آئے اور الضحاک سے ملے ۔ اور ان سے تفسیر لکھی ۔

راوی کہتا ہے : عمرو بن سعدی کرب الزبیدی نے الرے کے اولین حملے میں حصہ لیا تھا ۔ واپسی میں فوت ہوئے اور رُودہ و بوسہ

لے جو شق فارسی لفظ کو شک کا معرب ہے ۔ کہا گیا ہے کہ جو شق قلعے سے متاثر ہوتا ہے ۔
گزشتہ اور قعر کو بھی جوتی کہتے ہیں ۔

کے اوپر کرمان شاہ میں دفن کئے گئے۔
 الرے میں الکسائی النحوی بھی مدفون ہے۔ اس کا نام علی بن حمزہ
 تھا، اور الرشید رحمہ اللہ کے ساتھ، جبکہ وہ خراسان جا رہے تھے، یہاں
 آیا تھا۔

الحجاج بن ارطاة بھی یہیں فوت ہوا، یہ المہدی کے ساتھ یہاں
 آیا تھا۔ اس کی کنیت اُرطاة تھی۔
 الکلبی کہتا ہے: خوشبختی کا قصر جابر، بنی زیان بن یحییٰ اللہ بن
 ثعلبہ میں سے ایک شخص جابر کی طرف منسوب ہے۔
 کہتے ہیں: الرے کی آمدنی اس زمانے تک کہ المامون حنہ اسان
 سے مدینۃ السلام جاتے ہوئے یہاں سے گزرا، ایک کروڑ بیس لاکھ درہم
 رہی۔ المامون نے اس مال میں، جو یہاں کے باشندوں پر مقرر تھا،
 بیس لاکھ درہم کی کمی کر دی۔ اور اس کے لئے ان کو فرمان لکھ دیا۔

فتح قزوین و زنجان

(۳۲۲)

مجھ سے اہل قزوین میں سے چند آدمیوں نے، اور بکر بن الہشتم نے اہل الرے میں سے ایک شیخ کے حوالے سے بیان کیا کہ: — قلعہ قزوین کا نام فارسی میں گشون (گش بن تھا۔ اس کے معنی ہیں وہ حد جس کی نگرانی یا حفاظت کی جائے۔ اس کے اور الدلیم کے درمیان ایک پہاڑ ہے جس پر اہل فارس اسوارہ میں سے جنگ آزماؤں کی جماعت ہمیشہ بطور مرابط رکھتے تھے تاکہ وہ اس زمانے میں جبکہ ان کے اور ریلیوں کے درمیان التوائے جنگ (ہڈنہ) ہو، دلیلیوں کو ان سے دفع کرتے رہیں۔ اور صلح کے زمانے میں ان کے اشترار سے اپنے علاقے کی حفاظت کرتے رہیں۔

دستجی الرے اور سہدان کے درمیان تقیم تھا۔ اس کا ایک حصہ الرازی کہلاتا تھا اور ایک حصہ الہذانی۔

جب المغیرہ بن شعبہ، الکوفہ کے والی ہوئے تو انھوں نے جریر بن عبد اللہ کو سہدان کا، اور البراء بن عازب کو قزوین کا والی کیا۔ البراء کو انھوں نے حکم دیا کہ قزوین کی طرف جائیں؛ اگر اللہ ان کے ہاتھ پر اس کو فتح کر دے تو پھر الدلیم پر حملہ کریں۔ اس سے

پہلے صرف دستی کی طرف سے ان پر حملہ کیا جاتا تھا۔ البراء بن عازب نے کوچ کیا، حنظلہ بن زید انھیں ان کے ساتھ تھے، ابہر پہنچا اس کے قلعے پر مقام کیا۔ یہ قلعہ جمیوں میں سے کسی نے مشہوں پر بنایا تھا۔ چشمے گائے کی کھالوں سے اور صوف سے بند کئے تھے اور ان پر چوترا بنا کر قلعہ بنایا تھا۔ اور اہل قلعہ سے جنگ کی، انھوں نے امان مانگی، اور ان کو ویسی ہی امان عطا کی جیسی امان حدیفہ نے اہل ہناوند کو عطا کی تھی، اور ان سے ویسی ہی صلح کر لی، اور ابہر کی زمینوں پر غالب ہو گئے۔ اس کے بعد اہل قلعہ قزوین پر حملہ کیا۔ اہل قلعہ کو جب یہ خبر ہوئی کہ مسلمانوں نے ان کا قصد کیا ہے تو انھوں نے دیالمہ سے مدد کی درخواست کی۔ دیالمہ نے مدد کا وعدہ کیا۔ البراء اور مسلمان ان کے قریب پہنچ کر خیمہ زن ہو گئے۔ اہل قلعہ ان سے جنگ کرنے نکلے۔ دیالمہ پہاڑ پر ٹھہرے رہے، اور انھوں نے مسلمانوں پر ہاتھ نہیں اٹھایا۔ قزوینیوں نے یہ رنگ دیکھ کر صلح کی درخواست کی۔ البراء نے ان کے سامنے ویسی ہی شرائط پیش کیں جیسی شرائط پر اہل ابہر کو امان عطا کی تھی۔ قزوینیوں نے جسرئہ دینا پسند نہیں کیا اور اسلام قبول کر لیا۔

یہ بھی کہا گیا ہے کہ یہ لوگ اساورۃ البصرہ کی طرح قبول اسلام پر اتر آئے، کہ جس کے ساتھ چاہیں رہیں۔ انھوں نے الکوفہ میں قیام کیا اور زہرہ بن حویہ کے حلیف بن گئے۔ ان کا نام حمراء الدلمی رکھا گیا۔

اور یہ بھی کہا گیا ہے کہ یہ لوگ اسلام لائے اور اپنی جگہ پر رہے اور ان کی زمینیں عشری ہو گئیں۔ البراء نے ان کے سپاہی مسلمانوں میں سے پانچ سو آدمی مقرر کئے جن کے سردار طلحہ بن خویلد الاسدی تھے، اور سب کو زمینیں جاگیر میں دیں، جن میں کسی دوسرے کا حق نہیں تھا۔

بکہ کہتا ہے کہ مجھے اہل قزوین میں سے ایک شخص نے اپنے
دوا کی بیشیں سنائیں، وہ البراء کے ساتھ تھا:۔

قَدْ عَلِمُوا الدَّيْلِمُ اِذْ تَحَارَبَ حَيْنَ اُتِيَ فِي جَلِيشِهِ ابْنُ عَازِبٍ
بَانَ طَنْ الْمَشْرِعَيْنِ كَاِذْ بَ فَلَكَوْ قَطَعْنَا فِي كُجَى الْغِيَا هِبَ

مِنْ حَبَلٍ وَعَمْرٍو مِنْ سَبَابِ

ابن عازب اپنے لشکر کے ساتھ جب آیا تو دلیموں نے
اچھی طرح جان لیا کہ مشرکوں کا گمان غلط ہے۔ ایسا بھی
ہوا ہے کہ ہم نے جنگلوں کی تاریکی اور دشوار گزار پہاڑوں
اور گھاٹیوں میں سے رستے طے کئے ہیں۔

اس کے بعد، البراء نے الدلیم پر حملہ کیا، اور دلیموں نے آنا وہ ادا کیا۔
پھر جیلان، البیہر، اور الطلیسان پر حملہ کیا اور زرخان بزور فتح کیا۔
الولید بن عقبہ بن ابی معیط بن ابی عمرو بن امیہ (حضرت)
عثمان بن عفان کی جانب سے الکوفہ کے والی ہونے تو انھوں نے الدلیم
کے اس حصے پر جو قزوین سے متصل ہے، حملہ کیا۔ اور اذربایجان پر
حملہ کیا اور جیلان اور سوتقان اور البیہر اور الطلیسان پر حملہ کیا، اور
واپس آ گئے۔

الولید کے بعد سعید بن العاصی بن سعید بن العاصی بن امیہ والی
ہوئے، الدلیم پر حملہ کیا، اور قزوین کو اپنا مستقر بنایا۔ (قزوین) اہل
الکوفہ کی سرحد بن گیا، اور یہاں انھوں نے گھر بنائے۔

مجھ سے احمد بن ابراہیم الدفرتی نے بیان کیا، انھوں نے
کہا ہم سے خلف بن تیمم نے بیان کیا، انھوں نے کہا ہم سے زائد
بن قدامہ نے بیان کیا، ان سے اسمعیل نے، اور ان سے مرثدہ
الہذانی نے، کہ:۔ علی ابن ابی طالب رضی اللہ عنہ نے کہا: تم

میں سے جو ہمارے ساتھ ہو کر معاویہ سے قتال پسند کرے وہ اپنی عطا
لے لے اور دلیلیوں کی طرف جا کر ان سے جنگ کرے۔“ راوی کتابی ہے
میں انھی میں سے تھا جنہوں نے دوسری صورت پسند کی۔ ہم نے اپنی
عطا میں لیں اور الدلیم کی جانب روانہ ہوئے۔ ہماری تعداد چار ہزار
یا پانچ ہزار تھی۔

ہم سے عبد اللہ بن صالح الجعفی نے کہا، ان سے ابن بیان نے
اور ان سے سفیان نے، کہ: علی رضی اللہ عنہ نے الربیع بن
خثیم الثوری کو الدلیم پر حملہ کرنے بھیجا، اور مسلمانوں میں سے چار
ہزار (جنگ آزما) ان کے ساتھ گئے۔

مجھ سے اہل قزوین میں سے ایک نے بیان کیا کہ:۔ قزوین
میں مسجد الربیع بن خثیم معروف ہے۔ اس میں ایک درخت ہے
جس سے عوام مسح کرتے ہیں۔ کہا جاتا ہے کہ زمین میں اس کی ایک
شاخ بھی لگادی جائے تو اس میں سے نکل آتے ہیں، اور وہ شاخ
درخت بن جاتی ہے۔ طاہر بن عبد اللہ بن طاہر کے عامل نے (۳۲۳)
امیر المومنین المتوکل علی اللہ کی خلافت میں اس درخت کو اس خوف سے
کاٹ دیا کہ لوگ اس کی وجہ سے فتنے میں مبتلا نہ جائیں۔

کہتے ہیں: موسیٰ الہادی، الرے کی طرف جاتے ہوئے قزوین
آیا اور اس نے الرے کے قریب ایک شہر بنانے کا حکم دیا جو مدینۃ موسیٰ کے
نام سے معروف ہے۔ اور ایک زمین حسریدی جو رستہ باز کہلاتی
ہے، اور اس کو مصالح شہر کے لئے وقف کر دیا۔ اس کا ٹکراں اس کا
غلام آزاد عمرو الرومی تھا۔ اس کے بعد محمد بن عمرو ہوا۔
مبارک اللہ کی نے ایک قلعہ بنوایا اور اس کا نام مدینۃ المبارک
رکھا۔ یہاں اس کے موالی میں سے ایک جماعت رہتی ہے۔

مجھ سے محمد بن ہارون الاسہبانی نے بیان کیا کہ :- الرشید ہندان سے گزرا۔ اس کا ارادہ حشر امان جانے کا تھا۔ اہل قزوین اس کے پاس آئے اور اسے بتایا کہ دشمن کے شہروں کے مقابلے میں وہ کیسی موقوف حربی پر ہیں، اور یہ کہ وہ جنگ میں (سلطان کے لئے) کس قدر مفید ہو سکتے ہیں۔ انھوں نے درخواست کی کہ ان کے معاملے میں توجہ کی جائے اور ان کی پیداوار کے عشر میں تخفیف کر دی جائے۔ الرشید نے ان پر بالقطع دس ہزار درہم سالیانہ مقرر کر دیئے۔

القاسم بن امیر المومنین الرشید، جرجان و طبرستان و قزوین کا والی تھا۔ اہل زنجان نے قوت و ارجمندی حاصل کرنے اور مصالیک کی دستبرد اور غمال کے ظلم سے بچنے کے لئے اپنی جائدادیں اس کے حوالے کر دیں، اور اس کو اقرارنامہ لکھ دیا، اور اس کے مزایع بن گئے۔ یہ زمینیں آج کل ضیاع سلطانی میں داخل ہیں۔

القاقزان عسکری علاقہ تھا۔ (اس کے باشندوں نے) قبول اسلام کے بعد اس کو پھر مزروعہ زمین بنا دیا۔ ان لوگوں نے بیت المال کے عشر کے سوا ایک عشر اور دے کر اپنے سب اہل زنجان کی طرح القاسم کی حمایت و حفاظت میں دے دیا۔ اس لئے یہ علاقہ بھی ضیاع سلطانی میں شامل ہو گیا۔

دستبنی کے دو حصے رہے؛ ایک حصہ الرے میں شامل تھا اور ایک حصہ ہندان میں۔ بنی تیمم میں سے ایک شخص نے، جو قزوین میں رہتا تھا اور جسے خنظلہ بن خالد کہتے تھے اور وہ ابوالک کنت کرتا تھا، کوشش کی اور دستبنی کا پورا علاقہ قزوین میں شامل کر دیا گیا۔ دستبنی کے باشندوں میں سے ایک نے خنظلہ کو یہ کہتے سنا کہ میں نے اس کا انتظام درست کر دیا ہے، اور میں ابوالک ہوں، اس نے کہا: نہیں، تو نے اس کو خراب کر دیا، اور تو ابوالک ہے۔

مجھ سے المدائنی وغیرہ نے کہا:۔ کروں نے تباہی پھیلانی اور عبد الرحمن بن محمد بن الاشعث کے خروج کے زمانے میں فساد برپا کیا۔ الحجاج نے عمرو بن ہانی العنسی کو اہل دمشق کے ساتھ بھیجا۔ عمرو ان پر ٹوٹ پڑا اور اس نے ان میں سے بہتوں کو قتل کیا۔ پھر الحجاج نے (۳۲۳) اس کو الدلیم پر حملے کا حکم دیا۔ اس نے بارہ ہزار کی جمعیت سے جس میں اہل الکوفہ میں سے بنی عجل اور ان کے استی موالی تھے، اور انھی میں محمد بن سنان العجلی تھا، الدلیم پر حملہ کیا۔

مجھ سے عوف بن احمد العبدی نے کہا، انھوں نے کہا مجھ سے ابو حنّس العجلی نے کہا، اور ان سے ان کے والد نے، کہ:۔ مجھے شیمین عجلین میں سے، جنھیں الحجاج نے الدلیم میں بطور مرابطہ بھیجا تھا، ایک شخص سے معلوم ہوا کہ بنی عجل کے موالی میں سے ایک شخص مدعی تھا کہ وہ عجل کی صلب سے ہے۔ میں نے کہا: تیرا باپ تو اپنا نسب عجمی ہونے کی وجہ سے عربوں سے ملانا پسند نہیں کرتا تھا، پھر تو یہ دعویٰ کیسے کرتا ہے کہ میں عجل کی صلب سے ہوں؟ اس نے کہا: یہ بات مجھ سے میری ماں نے کہی ہے۔ میں نے کہا: ”وہ سچی ہے۔ وہ تیرے باپ کو سمجھ سے زیادہ جانتی ہے۔“

کہتے ہیں: محمد بن سنان العجلی، دستبندی کے قریبوں میں سے ایک قرۃ میں اتر۔ پھر قزوین کی طرف گیا اور قزوین کے مضافات میں اس نے ایک محل بنایا۔ اس پر اہل سرحد نے اسے نگوہش کی، اور کہا: تو نے ہماری جان تلف ہونے کے لئے پیش کر دی ہے جلد دشمن تجھے ضرر پہنچائے۔ مگر اس نے ان کی بات پر التفات نہ کی، اور اپنی اولاد اور اپنے گھروالوں کو حکم دیا کہ اس کے محل کے پاس گھر بنائیں۔ بعد میں اور لوگ بھی اسی طرف آ گئے حتیٰ کہ شہر کے باہر کا حصہ خوب آباد ہو گیا۔

کہتے ہیں: ابو دلف القاسم بن عیسیٰ نے المامون کی خلافت میں

الدیلم پر حملہ کیا تھا۔ پھر وہ المعتصم باللہ کی خلافت میں یہاں کا والی ہوا اس زمانے میں المعتصم کی جانب سے الجبال کا والی الافشین تھا۔ ابودلف نے متعدد قلعے فتح کئے، ان میں سے اقلیم کے باشندوں نے آادہ پر صلح کی۔ بوج بزر و فتح کیا، پھر اسے باشندوں نے بھی آادہ پر صلح کر لی۔ ان قلعوں میں الدیلم واند اق اس علاقے کے آخری قلعے ہیں۔ الافشین نے ابودلف کے علاوہ کسی اور کو بھی الدیلم پر حملہ کرنے بھیجا اور اس نے یہاں کئی قلعے فتح کئے۔

امیر المومنین المعتز باللہ نے ۳۵۳ھ میں اپنے غلام آزاد، موسیٰ بن بُغاء الکبیر کو ان طالبین سے جنگ کرنے بھیجا جو الدیلم اور ناحیہ طبرستان میں ظاہر ہوئے تھے۔ دیلمہ نے ان میں سے ایک کو، جو الکوکبی کے نام سے معروف تھا، اپنے ہاں پناہ دی۔ موسیٰ نے الدیلم پر حملہ کیا اور ان کے ملک میں گھسٹا چلا گیا اور ان کی خوب خبر لی۔ دیلمہ اس سے لڑے، مگر اس نے ان کا دھڑ توڑ دیا اور سختی سے انھیں دبا یا۔

مجھے اہل قزوین میں سے ایک نے خبر دی کہ: — رَاوَنَد میں مشہور نداء کی قبریں ہیں — رَاوَنَد، اصبہان کی عملداری میں ہے — اور شاعر نے در اہل یہ کہا ہے:

اَلْوَعْلَمَ اَتَى بِرَاوَنَدٍ مَّفْرَدًا

کیا تمہیں نہیں معلوم کہ میں رَاوَنَد میں اکیلا ہوں۔
مجھ سے عبداللہ بن صالح الجعفی نے کہا کہ مجھے خبر نہیں ہے کہ: — اُس شکر میں جو الجاج نے الدیلم کی طرف بھیجا تھا اہل الکوفہ میں سے تین آدمی تھے جو باہم لڑ کر کھاتے تھے اور پیتے تھے اور کسی دوسرے سے نہیں ملتے تھے۔ یہ تینوں آدمی اسی طرح بسر کرتے رہے۔ ان میں سے ایک مر گیا، اس کے دونوں ساتھیوں نے اس کو دفن کیا اور اس کی قبر کے پاس پئے لگے، جب دور میں اس کی باری آتی تو دونوں اس کی قبر پر ساغر اندیل دیتے اور روتے۔ پھر دوسرا بھی مر گیا، جو باقی رہا اس نے فوت شدہ دوست کے پہلو میں

اس کو دفن کر دیا اور ان کی قبروں کے پاس بیٹھ کر پینے لگا۔ دونوں قبروں پر باری باری ساغر اُٹھاتا اور روتا۔ ایک دن اس نے یہ اشعار کہے:

خَلِيلِي هَيَّا طَالَ مَا قَدَرْتُ قَدَمًا أَحَدًا مَا تَقْضِيَانِ كَرَامًا
الْمَوْتُ عَلَّمَا إِنِّي بِقَرُونٍ مَفْسُودَا وَمَا لِي فِيهَا مِنْ خَلِيلٍ سِوَا كَمَا
مُقِيمًا عَلَى قَبْرِي كَمَا لَسْتُ بِأَرْحَا طَوَالَ اللَّيَالِي أَوْ يُجِيبُ صَدَا كَمَا
سَاءَ بَكَيْكُمْ طَوَالَ الْحَيَاةِ وَمَا الَّذِي يَرُدُّ عَلَيَّ ذِي لَوْعَةٍ أَنْ يَبْكَ كَمَا

میرے دوستو! اٹھو، بہت سوچے۔ میں اچھی طرح جانتا ہوں کہ تم اپنی نیند کبھی ختم نہیں کرو گے۔

کیا تم نہیں جانتے کہ میں قرۃ دین میں اکیلا ہوں، اور یہاں تمہارے سوتلی میرا کوئی دوست نہیں ہے۔

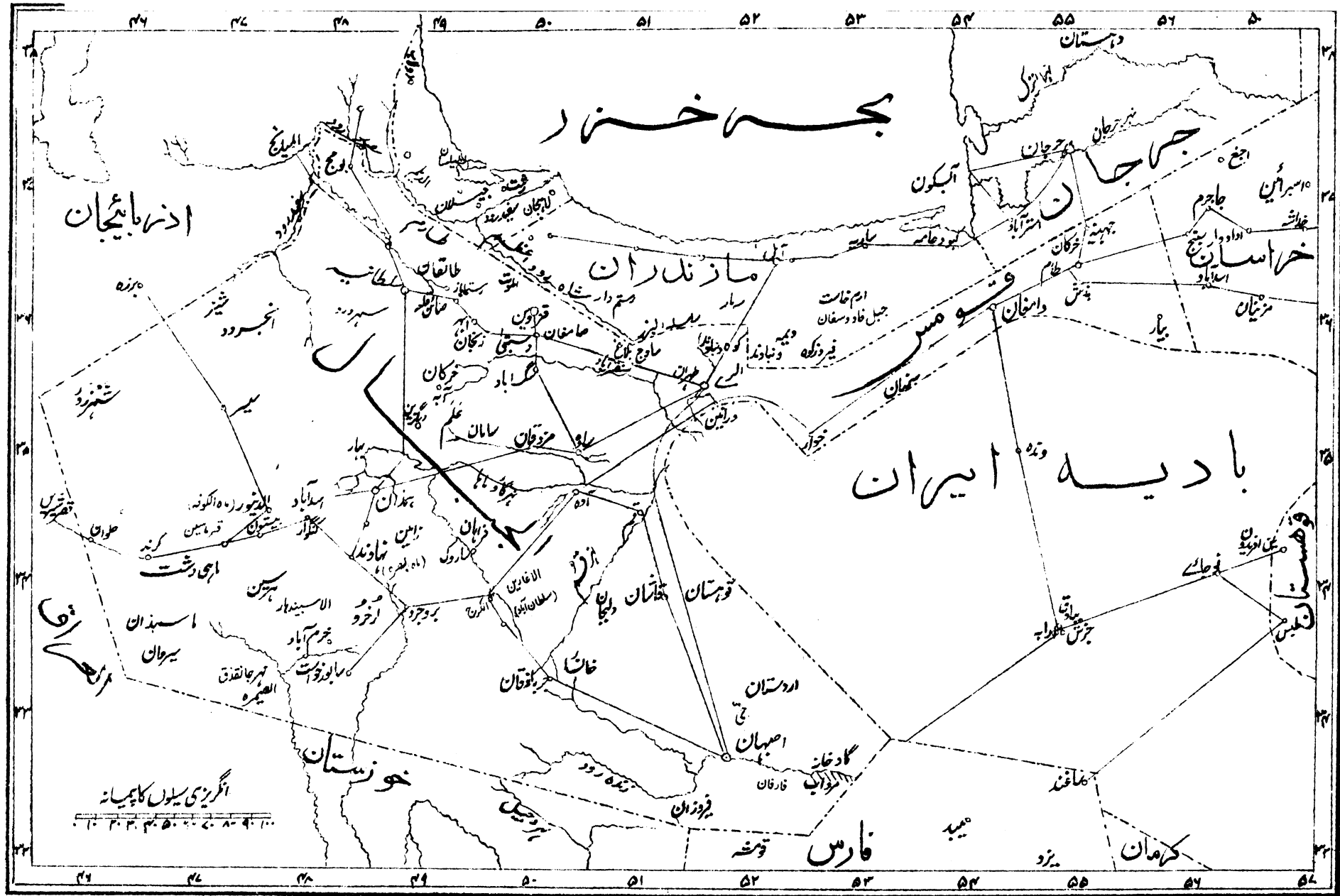
میں تمہاری قبروں پر مقیم ہوں اور رات رات بھر جدا نہیں ہوتا، جب تک تمہارے پاس سے جواب نہ آئے۔

میں ساری عمر نقص روتا رہوں گا، اور کون ہے جو میرے ٹوٹے ہوئے دل کو تمہارے لئے رونے سے روکے۔

پھر زیادہ مدۃ نہ گزری کہ وہ بھی مر گیا اور اپنے دوستوں کے پاس دفن ہوا ان کی قبریں قبور الندماء (یارانِ مے کش کی قبریں) کہلاتی ہیں۔

تہمت

بحر خزر



البحال وقوس

